

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

31 octobre 2013

**JUSTIFICATION DU
BUDGET GÉNÉRAL
DES DÉPENSES**
pour l'année budgétaire 2014

*** 09. SPF AFFAIRES ÉTRANGÈRES,
COMMERCE EXTÉRIEUR ET COOPÉRATION
AU DÉVELOPPEMENT**

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

31 oktober 2013

**VERANTWOORDING
VAN DE ALGEMENE
UITGAVENBEGROTING**
voor het begrotingsjaar 2014

*** 09. OD BUITENLANDSE ZAKEN,
BUITENLANDSE HANDEL EN
ONTWIKKELINGSSAMENWERKING**

Voir aussi:

Doc 53 3072/ (2013/2014):

- 001: Liste des justifications par section.
- 002: 01. Dotations
- 003: 02. SPF Chancellerie du Premier Ministre
- 004: 03. SPF Budget et Contrôle de la Gestion
- 005: 04. SPF Personnel et Organisation
- 006: 05. SPF Technologie de l'Information et de la Communication
- 007: 12. SPF Justice
- 008: 13. SPF Intérieur
- 009: 14. SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement
- 010: 16. Ministère de la Défense nationale
- 011: 17. Police fédérale et Fonctionnement intégré
- 012: 18. SPF Finances
- 013: 19. Régie des Bâtiments
- 014: 21. Pensions
- 015: 23. SPF Emploi, Travail et Concertation sociale
- 016: 24. SPF Sécurité sociale
- 017: 25. SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement
- 018: 32. SPF Économie, PME, Classes moyennes et Énergie
- 019: 33. SPF Mobilité et Transports
- 020: 44. SPP Intégration sociale, Lutte contre la pauvreté et Économie sociale
- 021: 46. SPP Politique scientifique
- 022: 51. SPF Finances, pour la Dette publique
- 023: 52. SPF Finances, pour le Financement de l'Union européenne

* Le n° de la justification correspond au n° de la section dans les tableaux du budget général des Dépenses.

Zie ook:

Doc 53 3072/ (2013/2014):

- 001: Lijst van verantwoordingen per sectie.
- 002: 01. Dotaties
- 003: 02. FOD Kanselarij van de Eerste Minister
- 004: 03. FOD Budget en Beheerscontrole
- 005: 04. FOD Personeel en Organisatie
- 006: 05. FOD Informatie- en Communicatietechnologie
- 007: 12. FOD Justitie
- 008: 13. FOD Binnenlandse Zaken
- 009: 14. FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking
- 010: 16. Ministerie van Landsverdediging
- 011: 17. Federale Politie en Geïntegreerde Werking
- 012: 18. FOD Financiën
- 013: 19. Regie der Gebouwen
- 014: 21. Pensioenen
- 015: 23. FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg
- 016: 24. FOD Sociale Zekerheid
- 017: 25. FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu
- 018: 32. FOD Economie, KMO, Middenstand en Energie
- 019: 33. FOD Mobiliteit en Vervoer
- 020: 44. POD Maatschappelijke Integratie, Armoedebestrijding en Sociale Economie
- 021: 46. POD Wetenschapsbeleid
- 022: 51. FOD Financiën, voor de Rijksschuld
- 023: 52. FOD Financiën, voor de Financiering van de Europese Unie

* Het nummer van de verantwoording stemt overeen met het nummer van de sectie in de tabellen van de AUB.

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
VB	:	Vlaams Belang
cdH	:	centre démocrate Humaniste
FDF	:	Fédéralistes Démocrates Francophones
LDD	:	Lijst Dedecker
MLD	:	Mouvement pour la Liberté et la Démocratie

<i>Abréviations dans la numérotation des publications:</i>		<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties:</i>	
DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000:	Parlementair document van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Questions et Réponses écrites	QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)	CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV:	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Séance plénière	PLEN:	Plenum
COM:	Réunion de commission	COM:	Commissievergadering
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>	<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>
Commandes: Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.lachambre.be e-mail : publications@lachambre.be	Bestellingen: Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.dekamer.be e-mail : publicaties@dekamer.be

14. SPF AFFAIRES ÉTRANGÈRES, COMMERCE EXTÉRIEUR ET COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT

TABLE DES MATIÈRES

Pages:

Divisions organiques et programmes

01. Organes stratégiques du Vice-premier Ministre et
Ministre des Affaires étrangères, du Commerce
extérieur et des Réformes institutionnelles (pour
mémoire) :

0. Politique et stratégie.

02. Organes stratégiques du Ministre de la
Coopération au Développement, chargé des Affaires
européennes (pour mémoire) :

0. Politique et stratégie.

03. Organes stratégiques du Vice-premier Ministre et
Ministre des Affaires étrangères, du Commerce
extérieur et des Affaires européennes:

0. Politique et stratégie.

04. Organes stratégiques du Ministre des
Entreprises publiques et de la Coopération au
Développement, chargé des grandes villes :

0. Politique et stratégie.

21. Organes de gestion:

0. Direction et gestion.

40. Services généraux:

1. Protocole.
2. Formation.
3. Conférences, séminaires et autres
manifestations.
4. Aide humanitaire.
5. Représentation à l'étranger.
6. Communication, information et documentation.
7. Collaboration internationale.

42. Postes diplomatiques, consulaires et de
coopération:

0. Programme de subsistance.
1. Fonds des bâtiments.

14. FOD BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

INHOUDSTAFEL

Bladzijden:

Organisatieafdelingen en programma's

01. Beleidsorganen van de Vice-eerste Minister en
Minister van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse
Handel en Institutionele Hervormingen (pro
memorie):

0. Beleid en missie.

02. Beleidsorganen van de Minister van
Ontwikkelingssamenwerking, belast met Europese
Zaken (pro memorie) :

0. Beleid en missie.

03. Beleidsorganen van de Vice-eerste Minister en
Minister van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse
Handel en Europese Zaken:

0. Beleid en missie.

04. Beleidsorganen van de Minister van
Overheidsbedrijven en Ontwikkelingssamenwerking,
belast met grote steden :

0. Beleid en missie.

21. Beheersorganen:

0. Leiding en beheer.

40. Algemene Diensten:

1. Protocol.
2. Vorming.
3. Conferenties, seminaries en andere
manifestaties.
4. Humanitaire hulp.
5. Vertegenwoordiging in het buitenland.
6. Communicatie, informatie en documentatie.
7. Internationale samenwerking.

42. Diplomatieke en consulaire posten en posten
voor samenwerking:

0. Bestaansmiddelenprogramma.
1. Gebouwenfonds.

43. Direction générale des Affaires juridiques:	46	43. Directie-generaal Juridische Zaken:
0. Programme de subsistance.		0. Bestaansmiddelenprogramma.
51. Direction générale des Affaires bilatérales:	47	51. Directie-generaal Bilaterale Zaken:
0. Programme de subsistance.		0. Bestaansmiddelenprogramma.
1. Relations bilatérales.		1. Bilaterale betrekkingen.
2. Expansion économique.		2. Economische expansie.
52. Direction générale des Affaires consulaires:	53	52. Directie-generaal Consulaire Zaken:
0. Programme de subsistance.		0. Bestaansmiddelenprogramma.
1. Organismes internationaux.		1. Internationale instellingen.
2. Aide humanitaire.		2. Humanitaire hulp.
53. Direction générale des Affaires multilatérales et de la Mondialisation:	56	53. Directie-generaal Multilaterale Zaken en Mondialisering:
1. Relations multilatérales.		1. Multilaterale betrekkingen.
2. Politique scientifique.		2. Wetenschapsbeleid.
3. Coopération.		3. Samenwerking.
4. Aide humanitaire.		4. Humanitaire hulp.
5. Gestion civile de crise.		5. Civiel crisisbeheer.
54. Direction générale de la Coopération au Développement et de l'Aide humanitaire (D.G.D.) :	66	54. Directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp (D.G.O.) :
0. Programme de subsistance.		0. Bestaansmiddelenprogramma.
1. Programmes Pays.		1. Landenprogramma's.
2. Initiatives de la société civile.		2. Initiatieven van de civiele maatschappij.
3. Coopération multilatérale.		3. Multilaterale samenwerking.
4. Programmes Secteur privé.		4. Private sector programma's.
5. Aide humanitaire.		5. Humanitaire Hulp.
55. Direction générale de la Coordination et des Affaires européennes:	277	55. Directie-generaal Coördinatie en Europese Zaken:
1. Relations européennes.		1. Europese betrekkingen.

DIVISION ORGANIQUE 01 ORGANES STRATEGIQUES DU VICE-PREMIER ET MINISTRE DES AFFAIRES ETRANGERES, DU COMMERCE EXTERIEUR ET DES REFORMES INSTITUTIONNELLES (POUR MEMOIRE)	ORGANIEKE AFDELING 01 BELEIDSORGANEN VAN DE VICE-EERSTE MINISTER EN MINISTER VAN BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN INSTITUTIONELE HERVORMINGEN (PRO MEMORIE)																																																																																																																																																																								
Programme 0 – Politique et Stratégie A.B. : 14 01 01 12.11.19 - Frais de fonctionnement (en milliers EUR) <table><tr><td>sc</td><td>2012</td><td>2013</td><td>2014</td><td>2015</td><td>2016</td><td>2017</td></tr><tr><td>ce</td><td>2</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr><tr><td>cl</td><td>5</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr></table> A.B. : 14 01 01 12.21.48 - Paiements pour personnel détaché (en milliers EUR) <table><tr><td>sc</td><td>2012</td><td>2013</td><td>2014</td><td>2015</td><td>2016</td><td>2017</td></tr><tr><td>ce</td><td>25</td><td>-</td><td>-</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>cl</td><td>100</td><td>-</td><td>-</td><td></td><td></td><td></td></tr></table> A.B. : 14 01 01 74.22.01 - Dépenses patrimoniales (en milliers EUR) <table><tr><td>sc</td><td>2012</td><td>2013</td><td>2014</td><td>2015</td><td>2016</td><td>2017</td></tr><tr><td>ce</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr><tr><td>cl</td><td>12</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr></table> A.B. : 14 01 01 74.22.04 - Dépenses d'investissement relatives à l'informatique (en milliers EUR) <table><tr><td>sc</td><td>2012</td><td>2013</td><td>2014</td><td>2015</td><td>2016</td><td>2017</td></tr><tr><td>ce</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr><tr><td>cl</td><td>3</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr></table>	sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017	ce	2	-	-	-	-	-	cl	5	-	-	-	-	-	sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017	ce	25	-	-				cl	100	-	-				sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017	ce	-	-	-	-	-	-	cl	12	-	-	-	-	-	sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017	ce	-	-	-	-	-	-	cl	3	-	-	-	-	-	Programma 0 – Beleid en Missie B.A. : 14 01 01 12.11.19 - Werkingskosten (in duizend EUR) <table><tr><td>ks</td><td>2012</td><td>2013</td><td>2014</td><td>2015</td><td>2016</td><td>2017</td></tr><tr><td>vak</td><td>2</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr><tr><td>vek</td><td>5</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr></table> B.A. : 14 01 01 12.21.48 - Betalingen voor gedetacheerd personeel (in duizend EUR) <table><tr><td>ks</td><td>2012</td><td>2013</td><td>2014</td><td>2015</td><td>2016</td><td>2017</td></tr><tr><td>vak</td><td>25</td><td>-</td><td>-</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>vek</td><td>100</td><td>-</td><td>-</td><td></td><td></td><td></td></tr></table> B.A. : 14 01 01 74.22.01 - Patrimoniale uitgaven (in duizend EUR) <table><tr><td>ks</td><td>2012</td><td>2013</td><td>2014</td><td>2015</td><td>2016</td><td>2017</td></tr><tr><td>vak</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr><tr><td>vek</td><td>12</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr></table> B.A. : 14 01 01 74.22.04 - Investeringsuitgaven betreffende de informatica (in duizend EUR) <table><tr><td>ks</td><td>2012</td><td>2013</td><td>2014</td><td>2015</td><td>2016</td><td>2017</td></tr><tr><td>vak</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr><tr><td>vek</td><td>3</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td><td>-</td></tr></table>	ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017	vak	2	-	-	-	-	-	vek	5	-	-	-	-	-	ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017	vak	25	-	-				vek	100	-	-				ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017	vak	-	-	-	-	-	-	vek	12	-	-	-	-	-	ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017	vak	-	-	-	-	-	-	vek	3	-	-	-	-	-
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017																																																																																																																																																																			
ce	2	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
cl	5	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017																																																																																																																																																																			
ce	25	-	-																																																																																																																																																																						
cl	100	-	-																																																																																																																																																																						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017																																																																																																																																																																			
ce	-	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
cl	12	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017																																																																																																																																																																			
ce	-	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
cl	3	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017																																																																																																																																																																			
vak	2	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
vek	5	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017																																																																																																																																																																			
vak	25	-	-																																																																																																																																																																						
vek	100	-	-																																																																																																																																																																						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017																																																																																																																																																																			
vak	-	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
vek	12	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017																																																																																																																																																																			
vak	-	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			
vek	3	-	-	-	-	-																																																																																																																																																																			

Programme 0 – Politique et Stratégie**01-Subsistance**

A.B. : 14 03 01 11.00.01 - Traitement et frais de représentation du Ministre

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	220	228	230			
cl	220	228	230			

Programma 0 – Beleid en Missie**01- Bestaansmiddelen**

B.A. : 14 03 01 11.00.01 - Wedde en representatiekosten van de Minister

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	220	228	230			
vek	220	228	230			

Méthode de calcul de la dépense

Montant fixé conformément aux instructions budgétaires.

A.B. : 14 03 01 11.00.02 - Rémunérations et indemnités des membres des organes stratégiques

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 127	2 481	2 502			
cl	2 096	2 481	2 502			

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

A.B. : 14 03 01 11.00.06 - Rémunérations et indemnités des experts

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	241	411	414			
cl	241	411	414			

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

A.B. : 14 03 01 12.11.04 - Dépenses diverses de fonctionnement relatives à l'informatique

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	11	15	15	15	15	15
cl	11	15	15	15	15	15

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

Ce crédit couvre les achats de disquettes, cartouches d'encre et produits d'entretien ainsi que les réparations diverses.

Berekeningsmethode van de uitgave

Bedrag vastgelegd volgens de budgettaire instructies.

B.A. : 14 03 01 11.00.02 - Bezoldigingen en vergoedingen van de leden van de beleidsorganen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 127	2 481	2 502			
vek	2 096	2 481	2 502			

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

B.A. : 14 03 01 11.00.06 - Bezoldigingen en vergoedingen van de experts

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	241	411	414			
vek	241	411	414			

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

B.A. : 14 03 01 12.11.04 - Allerhande werkingsuitgaven met betrekking tot de informatica

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	11	15	15	15	15	15
vek	11	15	15	15	15	15

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

Dit krediet dekt de aankopen van diskettes, inktpatronen en onderhoudsproducten alsook allerhande herstellingen.

A.B. : 14 03 01 12.11.19 - Frais de fonctionnement

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	838	854	854	854	854	854
cl	775	856	856	856	856	856

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

Ce crédit est destiné à couvrir toutes les dépenses de fonctionnement à l'exclusion de celles couvertes par les A.B. 14 03 01 12.11.04, 14 03 01 74.22.01 et 14 03 01 74.22.04.

A.B. : 14 03 01 12.21.48 - Paiements pour personnel détaché

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	53	150	152	152	152	152
cl	49	151	153	153	153	153

A.B. : 14 03 01 74.22.01 - Dépenses patrimoniales

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	8	14	14	14	14	14
cl	8	14	14	14	14	14

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

Achat de mobilier, matériel et machines.

B.A. : 14 03 01 12.11.19 - Werkingskosten

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	838	854	854	854	854	854
vek	775	856	856	856	856	856

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

Dit krediet is bestemd om alle werkingsuitgaven te dekken met uitsluiting van deze gedekt door de B.A. 14 03 01 12.11.04, 14 03 01 74.22.01 en 14 03 01 74.22.04.

B.A. : 14 03 01 12.21.48 - Betalingen voor gedetacheerd personeel

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	53	150	152	152	152	152
vek	49	151	153	153	153	153

B.A. : 14 03 01 74.22.01 - Patrimoniale uitgaven

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	8	14	14	14	14	14
vek	8	14	14	14	14	14

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

Aankoop van meubilair, materieel en machines.

A.B. : 14 03 01 74.22.04 - Dépenses d'investissement relatives à l'informatique

B.A. : 14 03 01 74.22.04 - Investeringsuitgaven betreffende de informatica

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	33	38	38	38	38	38
cl	33	38	38	38	38	38

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	33	38	38	38	38	38
vek	33	38	38	38	38	38

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

Ce crédit couvre l'achat de nouveau matériel informatique et le remplacement du matériel défectueux.

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

Dit krediet dekt de aankoop van nieuw informaticamaterieel en de vervanging van defect informaticamaterieel.

DIVISION ORGANIQUE 04 ORGANES STRATEGIQUES DU MINISTRE DES ENTREPRISES PUBLIQUES, DE LA POLITIQUE SCIENTIFIQUE ET DE LA COOPERATION AU DEVELOPPEMENT, CHARGE DES GRANDES VILLES	ORGANIEKE AFDELING 04 BELEIDSORGANEN VAN DE MINISTER VAN OVERHEIDSBEDRIJVEN, WETENSCHAPSBELEID EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING, BELAST MET GROTE STEDEN
--	---

Programme 0 – Politique et Stratégie

01-Subsistance

A.B. : 14 04 01 11.00.01 - Traitement et frais de représentation du Ministre

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	215	223	225			
cl	215	223	225			

Méthode de calcul de la dépense

Montant fixé conformément aux instructions budgétaires.

A.B. : 14 04 01 11.00.02 - Rémunérations et indemnités des membres des organes stratégiques

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 596	1 621	1 739			
cl	1 583	1 621	1 739			

Programma 0 – Beleid en Missie

01- Bestaansmiddelen

B.A. : 14 04 01 11.00.01 - Wedde en representatiekosten van de Minister

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	215	223	225			
vek	215	223	225			

Berekeningsmethode van de uitgave

Bedrag vastgelegd volgens de budgettaire instructies.

B.A. : 14 04 01 11.00.02 - Bezoldigingen en vergoedingen van de leden van de beleidsorganen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 596	1 621	1 739			
vek	1 583	1 621	1 739			

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

A.B. : 14 04 01 11.00.06 - Rémunérations et indemnités des experts

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	63	54	130			
cl	63	54	130			

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

A.B. : 14 04 01 12.11.04 - Dépenses diverses de fonctionnement relatives à l'informatique

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	12	14	14	14	14	14
cl	12	14	14	14	14	14

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

Ce crédit couvre les achats de disquettes, cartouches d'encre et produits d'entretien ainsi que les réparations diverses.

A.B. : 14 04 01 12.11.19 - Frais de fonctionnement

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	597	565	565	565	565	565
cl	497	567	567	567	567	567

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

Ce crédit est destiné à couvrir toutes les dépenses de fonctionnement à l'exclusion de celles couvertes par les

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

B.A. : 14 04 01 11.00.06 - Bezoldigingen en vergoedingen van de experten

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	63	54	130			
vek	63	54	130			

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

B.A. : 14 04 01 12.11.04 - Allerhande werkingsuitgaven met betrekking tot de informatica

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	12	14	14	14	14	14
vek	12	14	14	14	14	14

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

Dit krediet dekt de aankopen van diskettes, inktpatronen en onderhoudsproducten alsook allerhande herstellingen.

B.A. : 14 04 01 12.11.19 - Werkingskosten

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	597	565	565	565	565	565
vek	497	567	567	567	567	567

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

Dit krediet is bestemd om alle werkingsuitgaven te dekken met uitsluiting van deze gedeckt door de B.A.

A.B. 14 04 01 12.11.04, 14 04 01 74.22.01 et 14 04 01 74.22.04.

14 04 01 12.11.04, 14 04 01 74.22.01 en 14 04 01 74.22.04.

A.B. : 14 04 01 12.21.48 - Paiements pour personnel détaché

B.A. : 14 04 01 12.21.48 - Betalingen voor gedetacheerd personeel

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	718	674	604			
cl	621	676	606			

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	718	674	604			
vek	621	676	606			

A.B. : 14 04 01 74.22.01 - Dépenses patrimoniales

B.A. : 14 04 01 74.22.01 - Patrimoniale uitgaven

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	15	26	26	26	26	26
cl	14	26	26	26	26	26

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	15	26	26	26	26	26
vek	14	26	26	26	26	26

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

Achat de mobilier, matériel et machines.

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

Aankoop van meubilair, materieel en machines.

A.B. : 14 04 01 74.22.04 - Dépenses d'investissement relatives à l'informatique

B.A. : 14 04 01 74.22.04 - Investeringsuitgaven betreffende de informatica

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	76	31	31	31	31	31
cl	67	31	31	31	31	31

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	76	31	31	31	31	31
vek	67	31	31	31	31	31

Méthode de calcul de la dépense

Application des instructions budgétaires et des instructions relatives à l'installation des secrétariats, cellule de politique générale et organes stratégiques.

Ce crédit couvre l'achat de nouveau matériel informatique et le remplacement du matériel défectueux.

Berekeningsmethode van de uitgave

Toepassing van de budgettaire richtlijnen en richtlijnen betreffende de invulling van de secretariaten, cellen algemeen beleid en beleidsorganen.

Dit krediet dekt de aankoop van nieuw informaticamaterieel en de vervanging van defect informaticamaterieel.

DIVISION ORGANIQUE 21 ORGANES DE GESTION	ORGANIEKE AFDELING 21 BEHEERSORGANEN
Missions assignées : Assurer la supervision et la coordination des différentes directions générales chargées principalement des missions suivantes : - assurer la défense de nos intérêts au sein de l' Union européenne - contribuer à la cohérence de notre politique multilatérale et mondiale - assurer le renforcement de la dimension humaine de la politique étrangère - valoriser les relations bilatérales - assurer un dialogue permanent - fournir une assistance de qualité au public. Composition: - Le Secrétariat général et les Services "Coordination", "Carrefour Régions et Communautés", "Inspection des Postes diplomatiques et consulaires", "B-FAST Planification d'urgence et Gestion des Crises", "Prévention des Conflits et Consolidation de la Paix" et "Modernisation et Support au management", "Sécurité", "Presse et Communication", "Protocole" qui dépendent directement du Président du Comité de Direction. - Les directions d'encadrement "Personnel et Organisation", "Budget et Contrôle de la Gestion", "Technologies de l'information et de la communication". Objectifs poursuivis par le programme de subsistance: Principalement couvrir: - les dépenses de personnel et les frais de fonctionnement liés à l'activité de l'ensemble de l'Administration centrale - les activités du service social - les activités du centre médical	Toegewezen opdrachten: Superviseren en coördineren van de onderscheiden directies-generaal die voornamelijk belast zijn met volgende opdrachten: - verdedigen van onze belangen binnen de Europese Unie - bijdragen tot de samenhang van het Belgische multilaterale en mondiale beleid - de menselijke dimensie van het buitenlands beleid versterken - de bilaterale betrekkingen optimaal benutten - een permanente dialoog in stand houden - het publiek een kwaliteitsvolle service bieden. Samenstelling: - Het secretariaat-generaal en de diensten "Coördinatie", "Kruispunt Gewesten en Gemeenschappen", "Inspectie van de diplomatieke en consulaire posten", "B-FAST Urgentieplanning en Crisisbeheer", "Conflictpreventie en Vredesopbouw", "Modernisering en "Managementondersteuning", "Veiligheid", "Pers en Communicatie", "Protocol" die rechtstreeks onder de Voorzitter van het directiecomité ressorteren. - De stafdirecties "Personeel en Organisatie", "Begroting en Beheerscontrole", "Informatie- en Communicatietechnologie". Nagestreefde doelstellingen door het bestaansmiddelenprogramma: Voornamelijk, het dekken van: - de personeelsuitgaven en de werkingskosten verbonden aan de activiteiten van het geheel van het Hoofdbestuur - de activiteiten van de sociale dienst - de activiteiten van het geneeskundig centrum

Programme 0 – Direction et Gestion**01-Subsistance****Remarque concernant les dépenses de personnel et de fonctionnement**

Cette division organique reprend l'ensemble de l'enveloppe du personnel ainsi que les frais de fonctionnement communs à l'Administration centrale.

Dépenses de personnel

A.B. : 14 21 01 11.00.03 – Rémunérations et allocations quelconques : personnel statutaire définitif et stagiaire

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	35 155	36 492	36 211			
cl	35 147	36 492	36 211			

A.B. : 14 21 01 11.00.04 – Rémunérations et allocations quelconques : personnel autre que statutaire

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	15 127	15 531	15 410			
cl	15 081	15 531	15 410			

Justification conjointe des A.B. 14 21 01 11.00.03 et 14 21 01 11.00.04

Méthode de calcul de la dépense

	2014
Enveloppe 2013 ajusté	51 921
Indexation (1 %)	519
Economie décidée par le gouvernement	-835
Economie linéaire conclave septembre	-87
Crédit transféré de l'AB 14 21 01 12 21 48	103
Total	51 621

Programma 0 – Directie en Beheer**01- Bestaansmiddelen****Opmerking betreffende de personeels- en werkingsuitgaven**

Deze organieke afdeling herneemt de volledige personeelsenveloppe evenals de gemeenschappelijke werkingskosten van het Hoofdbestuur.

Personeelsuitgaven

B.A. : 14 21 01 11.00.03 - Bezoldigingen en allerhande toelagen: vast en stagedoend statutair personeel

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	35 155	36 492	36 211			
vek	35 147	36 492	36 211			

B.A. : 14 21 01 11.00.04 - Bezoldigingen en allerhande toelagen: ander dan statutair personeel

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	15 127	15 531	15 410			
vek	15 081	15 531	15 410			

Gemeenschappelijke verantwoording van B.A. 14 21 01 11.00.03 en 14 21 01 11.00.04

Berekeningsmethode van de uitgave

	2014
Enveloppe 2013 aangepast	51 921
Indexatie (1%)	519
Besparing beslist door de regering	-835
Lineaire besparing conclaaf september	-87
Krediet getransfereerd van B.A. 14 21 01 12 21 48	103
Totaal	51 621

Répartition par direction générale donnée à titre informatif :

	<i>Statutaires</i>	<i>Contractuels</i>
Secrétariat général + services rattachés + directions d'encadrement	12 417	6 392
Affaires juridiques	1 225	292
Affaires bilatérales	3 091	1 130
Affaires consulaires	3 485	971
Affaires multilatérales et Mondialisation	3 709	824
Coopération au développement	10 958	5 095
Coordination et affaires européennes	1 326	706
<i>Total</i>	<i>36 211</i>	<i>15 410</i>

A.B. : 14 21 01 11.00.13 – Rémunérations et allocations quelconques : personnel statuaire des carrières extérieures affecté à l'Administration centrale

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	10 308	20 536			
cl	-	10 308	20 536			

Méthode de calcul de la dépense

	<i>2014</i>
Enveloppe 2013 ajusté	10 308
Indexation (1%)	103
Economie décidée par le gouvernement	-166
Transfert de l'A.B.14 42 01 11.00.13	10 308
Economie linéaire conclave septembre	-17
<i>Total</i>	<i>20 536</i>

A.B. : 14 21 01 11.40.05 – Dépenses diverses du service social

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	228	286	281	282	282	282
cl	238	286	282	282	282	282

Méthode de calcul de la dépense

Ce crédit est destiné :
- à concurrence de 131 000 euros, à offrir un cadeau aux

Verdeling per directiegeneraal, gegeven ten informatieve titel:

	<i>Statutair</i>	<i>Contractueel</i>
Algemeen secretariaat + aangehechte diensten + stafdirecties	12 417	6 392
Juridische Zaken	1 225	292
Bilaterale Zaken	3 091	1 130
Consulaire Zaken	3 485	971
Multilaterale Zaken en mondialisering	3 709	824
Ontwikkelings-samenwerking	10 958	5 095
Coördinatie en Europese Zaken	1 326	706
<i>Totaal</i>	<i>36 211</i>	<i>15 410</i>

B.A. : 14 21 01 11.00.13 - Bezoldigingen en allerhande toelagen: statutair personeel van de buitenlandse carrières gedetacheerd bij de Centrale Administratie

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	10 308	20 536			
vek	-	10 308	20 536			

Berekeningsmethode van de uitgave

	<i>2014</i>
Enveloppe 2013 initieel	10 308
Indexatie (1%)	103
Besparing beslist door de regering	-166
Transfer van B.A.14 42 01 11.00.13	10 308
Lineaire besparing conclaaf september	-17
<i>Totaal</i>	<i>20 536</i>

B.A. : 14 21 01 11.40.05 - Allerhande werkingsuitgaven voor sociaal dienstbetoon

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	228	286	281	282	282	282
vek	238	286	282	282	282	282

Berekeningsmethode van de uitgave

Dit krediet is bestemd:
- tot een bedrag van 131 000 EUR om een geschenk

enfants des membres du personnel à l'occasion de la Saint-Nicolas, à participer aux frais de stages ou de garderies, à payer les primes et cadeaux de naissance, à accorder certains secours, à organiser des sessions de préparation à la pension, à offrir un présent et une réception aux pensionnés, à offrir un petit cadeau de fin d'année aux membres du personnel...

- à concurrence de 150 000 euros, à l'intervention du département dans la prime individuelle des membres du personnel ayant souscrit une police dans le cadre de l'assurance hospitalisation collective conclue avec la société AG Insurance.

A.B. : 14 21 01 12.11.01 – Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services, à l'exclusion des dépenses informatiques

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	10 825	16 498	9 264	8 464	8 464	15 264
cl	10 299	9 856	9 539	9 539	9 539	9 539

Méthode de calcul de la dépense

La décomposition du crédit est la suivante:

	CE	CL
1211 01.1		
- honoraires d'experts	100	100
1211 01.2		
- fournitures, frais de location, frais d'entretien technique, frais d'entretien des locaux, ... (inclus contrat pluriannuel pour la blanchisserie, fourniture linge de maison, nettoyage et restauration mobilier)	5 196	4 076
- frais d'expédition de colis et de correspondance	150	1 545
- fonctionnement Centre de crise	40	40
-sécurité	925	925
1211 01.3		
- dépenses d'énergie	1 100	1 100
1211 01.5		
- voyages de service	1 370	1 370
- allocations exceptionnelles	298	298
- frais administratifs réclamés par la SNCB pour les cartes-train	85	85
Total	9 264	9 539

aan te bieden aan de kinderen van het personeel ter gelegenheid van Sint-Niklaas, om bij te dragen in de kosten van stages of crèches, voor de betaling van premies en geschenken bij een geboorte, voor de toekenning van bijstand, voor de inrichting van voorbereidingsvergaderingen bij pensionering, een geschenk en een receptie aan te bieden aan de gepensioneerden, een klein eindejaarsgeschenk aan te bieden aan de personeelsleden...

- tot een bedrag van 150 000 EUR voor de bijdrage van het departement in de individuele premie van de personeelsleden die een polis hebben onderschreven in het kader van de collectieve hospitalisatieverzekering afgesloten met AG Insurance.

B.A. : 14 21 01 12.11.01 - Bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en diensten, met uitsluiting van de informatica-uitgaven

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	10 825	16 498	9 264	8 464	8 464	15 264
vek	10 299	9 856	9 539	9 539	9 539	9 539

Berekeningsmethode van de uitgave

De samenstelling van het krediet is het volgende:

	Vak	Vek
121101.1		
- honoraria van experten	100	100
121101.2		
- benodigheden, huurkosten, technisch onderhoud, onderhoudskosten van lokalen, ... (inclusief meerjarig contract voor wasserij, huislinnen, onderhoud en herstelling meubilair)	5 196	4 076
- verzendingkosten van colli en briefwisseling	150	1 545
- functionering crisiscentrum	80	80
- veiligheid	925	925
121101.3		
- energiekosten	1 100	1 100
121101.5		
- dienstreizen	1 370	1 370
- bijzondere vergoedingen	298	298
- administratieve kosten aangerekend door de NMBS voor de treinkaarten	85	85
Totaal	9 264	9 539

A.B. : 14 21 01 12.11.04 – Dépenses diverses de fonctionnement relatives à l'informatique

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	3 360	9 819	5 541	4 848	4 889	5 811
cl	3 914	5 462	5 430	5 430	5 430	5 430

Méthode de calcul de la dépense

Décomposition du crédit:

	CE	CL
- entretien du réseau, du hardware et du software, assistance externe et consultance (helpdesk, contrat de consultance, coaching et management « IT consulaire », contrats de service Smalls Egov), développements de projets (conclusion en 2014 de quatre nouveaux marchés pluriannuels)	4 270	4 159
- réseau de télécommunication entre le département et les postes, frais de télécommunications non couverts par le contrat Hermès, entretien des centraux téléphoniques, adaptation des systèmes, location de lignes et autres divers	1 095	1 095
- achats de cartouches d'encre, produits d'entretien....	176	176
Total	5 541	5 430

A.B. : 14 21 01 12.11.10 – Frais de banque supplémentaires à rembourser à la Banque Nationale de Belgique (cf. art 2.14.21 du Budget général des dépenses)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	712	20	19	19	19	19
cl	646	20	19	19	19	19

En vertu d'un protocole signé depuis plusieurs années entre le département et la Banque Nationale de Belgique, les frais de banque réclamés à l'occasion de transactions financières à l'étranger par la banque intermédiaire ou destinataire du transfert et qui dépassent 24,79 EUR, sont remboursés par le département à la BNB.

B.A. : 14 21 01 12.11.04 - Allerhande werkingsuitgaven met betrekking tot de informatica

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	3 360	9 819	5 541	4 848	4 889	5 811
vek	3 914	5 462	5 430	5 430	5 430	5 430

Berekeningsmethode van de uitgave

Samenstelling van het krediet:

	Vak	Vek
- onderhoud van netwerk, hardware en software, externe bijstand en consultancy (helpdesk, overeenkomst voor consultancy, coaching en management "IT consulaire", dienstcontracten Smalls Egov...), ontwikkeling van projecten (afsluiting in 2014 van vier nieuwe meerjarige opdrachten)	4 270	4 159
- telecommunicatienetwerk tussen het departement en de posten, telecommunicatiekosten niet gedekt door het Hermès contract, onderhoud van de telefooncentrales, aanpassing van de systemen, huur van lijnen en andere diversen	1 095	1 095
- aankoop van inktjetpatronen, onderhoudsprodukten....	176	176
Totaal	5 541	5 430

B.A.: 14 21 01 12.11.10 Supplémentaire bankkosten terug te storten aan de Nationale Bank van België (cf. art. 2.14.21 van de Algemene Uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	712	20	19	19	19	19
vek	646	20	19	19	19	19

Verschillende jaren geleden werd tussen het departement en de Nationale Bank van België een protocol ondertekend waarin bepaald werd om de bankkosten van financiële verrichtingen, die 24,79 EUR overschrijden, die door de correspondentbank of door de begunstigde van de transfer worden teruggevorderd, aan de NBB te laten terugbetalen door het departement.

A.B. : 14 21 01 12.11.11 – Dépenses de toute nature destinées à promouvoir l'égalité des chances entre les hommes et les femmes dans les services publics

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	7	7	7	7	7
cl	-	7	7	7	7	7

Description

Ce crédit, maintenu au même niveau que les années précédentes, sert à couvrir des campagnes de publicité sur l'égalité des chances entre les hommes et les femmes dans les services publics, ainsi que l'acquisition de documentation dans ce domaine.

Impact Gender

Note genre - catégorie 2

A.B. : 14 21 01 12.11.12 – Centre médical : dépenses de fonctionnement (honoraires des médecins, fournitures, etc.)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	153	238	231	231	231	231
cl	143	238	231	231	231	231

Description

Le crédit couvre les dépenses relatives au fonctionnement du centre médical, notamment les prestations des médecins, l'achat de médicaments, notamment les vaccins contre l'hépatite, dont le coût est supporté par l'employeur en vertu de l'arrêté royal du 10 février 1988, l'achat et l'entretien du matériel médical.

A.B. : 14 21 01 12.11.13 – Frais de missions et indemnités de personnes étrangères à l'Administration

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	241	267	259	259	259	259
cl	192	267	259	259	259	259

B.A. : 14 21 01 12.11.11 - Allerlei uitgaven ter bevordering van de gelijke kansen tussen mannen en vrouwen in de openbare diensten

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	7	7	7	7	7
vek	-	7	7	7	7	7

Omschrijving

Dit krediet, ongewijzigd t.o.v. de vorige jaren, dient ter dekking van publiciteitscampagnes over de gelijke kansen tussen mannen en vrouwen in de openbare diensten evenals voor de aanschaf van documentatie in dit domein.

Gender impact

Gender nota - categorie 2

B.A. : 14 21 01 12.11.12 - Geneeskundig centrum: werkingsuitgaven (erelonen van artsen, benodigdheden, enz.)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	153	238	231	231	231	231
vek	143	238	231	231	231	231

Omschrijving

Dit krediet dekt de werkingskosten van het medisch centrum namelijk de prestaties van de artsen en verplegers, de aankoop van geneesmiddelen met inbegrip van de vaccins tegen hepatitis waarvan de kosten worden gedragen door de werkgever in overeenstemming met het koninklijk besluit van 10 februari 1988, de aankoop en het onderhoud van het medische materieel.

B.A. : 14 21 01 12.11.13 - Missieonkosten en vergoedingen van niet tot de Administratie behorende personen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	241	267	259	259	259	259
vek	192	267	259	259	259	259

Description

Ce crédit couvre les frais de missions et indemnités de personnes étrangères à l'Administration, en ce compris les frais de voyage des journalistes accompagnant le Ministre en visite officielle à l'étranger.

A.B. : 14 21 01 12.12.01 – Loyers de biens immobiliers

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	14	15	15	15	15	15
cl	14	15	15	15	15	15

Description

Location d'une habitation située dans le domaine de Val Duchesse et appartenant à la Donation Royale. Décision du Conseil des Ministres du 15 avril 2006 de mettre ce loyer à charge du budget du SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement.

A.B. : 14 21 01 12.21.10 – Affiliation au Service commun de prévention et de protection au travail

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	31	52	50	50	50	50
cl	31	52	50	50	50	50

Description

Crédit destiné à exécuter le contrat d'affiliation au service commun de prévention et de protection au travail conclu avec le SPF Santé publique.

A.B. : 14 21 01 12.21.48 – Paiements pour personnel détaché (cf. art. 1-01-3 § 2 et 3 du Budget général des dépenses) (pour mémoire)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	9	2	-	-	-	-
cl	9	2	-	-	-	-

Crédit transféré vers l'A.B. 14 21 01 11 00 03

Omschrijving

Dit krediet dekt de missieonkosten en vergoedingen van niet tot de Administratie behorende personen, met inbegrip van de reiskosten van de journalisten die de Ministers in officiële bezoeken vergezellen.

B.A. : 14 21 01 12.12.01 - Huur van onroerende goederen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	14	15	15	15	15	15
vek	14	15	15	15	15	15

Omschrijving

Huur van een woning gelegen in het domein van Hertoginnedal en eigendom van de Koninklijke Schenking.

De beslissing van de Ministerraad van 15 april 2006 bepaald dat deze huur ten laste is van de begroting van de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking.

B.A. : 14 21 01 12.21.10 - Toetreding tot de Gemeenschappelijke Dienst voor preventie en bescherming op het werk

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	31	52	50	50	50	50
vek	31	52	50	50	50	50

Omschrijving

Krediet bestemd om het toetredingscontract tot de gemeenschappelijke dienst voor preventie en bescherming op het werk, afgesloten met de FOD Volksgezondheid, uit te voeren.

B.A. : 14 21 01 12.21.48 - Betalingen voor gedetacheerd personeel (cf. art. 1-01-3 § 2 en 3 van de Algemene Uitgavenbegroting) (pro memorie)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	9	2	-	-	-	-
vek	9	2	-	-	-	-

Krediet getransfereerd naar de B.A. 14 21 01 11 00 03

A.B. 14 21 01 41.30.01 - Dotation au Service d'Etat à gestion séparée Restaurants et Réfectoires

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	25	25	25	25	25
cl	-	25	25	25	25	25

Description

Ce crédit est destiné à intervenir dans l'amélioration de la qualité des repas préparés pour le personnel.

A.B. : 14 21 01 74.10.01 – Achats de matériel de transport (pour mémoire)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	-	-	-	-	-
cl	24	-	-	-	-	-

Les véhicules seront désormais pris en leasing.

A.B. : 14 21 01 74.22.01 – Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables, à l'exclusion du matériel de transport, des œuvres d'art et des dépenses informatiques

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	140	576	456	456	456	456
cl	246	577	459	459	459	459

Description

Achats de mobilier de bureau, machines et matériel.

A.B. : 14 21 01 74.22.04 – Dépenses d'investissement relatives à l'informatique

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	504	4 055	1 197	1 197	1 197	1 197
cl	1 122	2 664	1 197	1 197	1 197	1 197

A.B. 14 21 01 41.30.01 - Dotatie aan de Staatsdienst met afzonderlijk beheer Restaurants en refters

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	25	25	25	25	25
vek	-	25	25	25	25	25

Omschrijving

Dit krediet is bestemd om tussen te komen in de verbetering van de kwaliteit van de bereide maaltijden voor het personeel.

B.A. : 14 21 01 74.10.01 - Aankoop van transportmiddelen (pro memorie)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	-	-	-	-	-
vek	24	-	-	-	-	-

De voertuigen zullen voortaan in leasing genomen worden.

B.A. : 14 21 01 74.22.01 - Uitgaven voor de aankoop van duurzame roerende goederen met uitsluiting van transportmiddelen, kunstwerken en informatica-uitgaven

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	140	576	456	456	456	456
vek	246	577	459	459	459	459

Omschrijving

Aankoop van kantoormeubilair, machines en materieel.

B.A. : 14 21 01 74.22.04 - Investeringsuitgaven betreffende de informatica

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	504	4 055	1 197	1 197	1 197	1 197
vek	1 122	2 664	1 197	1 197	1 197	1 197

Description

Décomposition du crédit :

- a) remplacement de PC
- b) achat de PC portables
- c) achat de matériel pour la mise à jour de PC
- d) achat d'imprimantes
- e) achat de serveurs
- f) achat de software, hardware et licences
- g) achat de matériels divers et frais divers
- h) développement du réseau

A.B. : 14 21 01 74.22.15 – Investissements économiseurs d'énergie (pour mémoire)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	-	-	-	-	-
cl	3	2	-	-	-	-

A.B. : 14 21 01 74.50.01 – Acquisition d'objets et d'ouvrages d'art

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	50	48	48	48	48
cl	-	50	49	49	49	49

A.B. : 14 21 01 83.00.01 – Action sociale : prêts au personnel de l'Etat (le remboursement des prêts sera imputé sur le budget des Voies et Moyens)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	3	31	31	31	31	31
cl	3	31	31	31	31	31

Omschrijving

Dit krediet dekt de volgende uitgaven:

- a) vervanging van PC's
- b) aankoop van draagbare PC's
- c) aankoop van materieel voor de bijwerking van PC's
- d) aankoop van printers
- e) aankoop van servers
- f) aankoop van software en hardware en licenties
- g) aankoop van diverse materialen en diverse onkosten
- h) ontwikkeling van het netwerk

B.A. : 14 21 01 74.22.15 - Uitgaven betreffende energiebesparende investeringen (pro memorie)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	-	-	-	-	-
vek	3	2	-	-	-	-

B.A. : 14 21 01 74.50.01 – Aankoop van kunstvoorwerpen en -werken

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	50	48	48	48	48
vek	-	50	49	49	49	49

B.A. : 14 21 01 83.00.01 – Sociale actie : leningen aan het Rijkspersoneel (de terugbetaling van de leningen wordt aangerekend op de Rijksmiddelenbegroting)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	3	31	31	31	31	31
vek	3	31	31	31	31	31

Description

Le crédit est destiné à couvrir notamment toutes les dépenses occasionnées par

- les visites : les visites d'Etat, visites officielles de Chefs d'Etat et de Gouvernement, visites officielles de Ministres des Affaires étrangères, visites officielles de Ministres du Commerce extérieur et Commissions mixtes;
- les conférences organisées au Palais d'Egmont lorsqu'aucun budget spécifique n'est prévu;
- les autres activités socio-culturelles (Fête nationale, fête du Roi, départ d'Ambassadeurs étrangers...);
- les déjeuners et autres réunions de travail.

Les dépenses concernent les frais de logement, de transport et de repas, l'achat de fleurs, l'achat de boissons, les prestations de traiteurs et de serveurs, l'achat de présents...

A.B. : 14 40 11 12.11.12 – Confection de cartes d'identité pour le séjour en Belgique de certains étrangers

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	200	197	191			
cl	168	194	189			

Description

Les cartes d'identité sont destinées à un certain nombre de personnes du monde diplomatique et consulaire. Ces catégories de personnes sont reflétées dans l'Arrêté royal mentionné ci-dessous.

Base légale

L'Arrêté royal du 30 octobre 1991 relatif aux documents de séjour en Belgique de certains étrangers.
L'Arrêté royal du 17 octobre 2000 modifiant les annexes à l'Arrêté royal du 30 octobre 1991 relatif aux documents de séjour en Belgique de certains étrangers.

Omschrijving

Dit krediet is bestemd ter betaling van alle uitgaven veroorzaakt door

- de bezoeken: Staatsbezoeken, officiële bezoeken van Staats- en Regeringshoofden, officiële bezoeken van Ministers van Buitenlandse Zaken, officiële bezoeken van Ministers van Buitenlandse Handel en Gemengde Commissies;
- de conferenties georganiseerd in het Egmontpaleis ingeval geen specifiek krediet werd voorzien;
- andere socio-culturele activiteiten (Nationale Feestdag, Feest van de Dynastie, vertrek van buitenlandse Ambassadeurs...);
- de werkontbijten en andere werkvergaderingen.

De uitgaven betreffen huisvesting-, vervoer- en maaltijdkosten, de aankoop van bloemen, de aankoop van drank, de prestaties van traiteurs en kelners, de aankoop van geschenken...

B.A. : 14 40 11 12.11.12 - Aanmaak van identiteitskaarten voor het verblijf in België van bepaalde vreemdelingen

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	200	197	191			
vek	168	194	189			

Omschrijving

De identiteitskaarten zijn bestemd voor een bepaald aantal personen uit de diplomatieke en consulaire wereld. Deze categorieën van personen worden weergegeven in het Koninklijk Besluit zoals vermeld hieronder.

Wettelijke basis

Koninklijk Besluit van 30 oktober 1991 betreffende de documenten voor het verblijf in België van bepaalde vreemdelingen.
Koninklijk Besluit van 17 oktober 2000 tot wijziging van de bijlagen bij het koninklijk besluit van 30 oktober 1991 betreffende de documenten voor het verblijf in België van bepaalde vreemdelingen.

A.B. : 14 40 11 12.11.13 – Coûts liés à l'utilisation des salons VIP de l'aéroport de Bruxelles-National

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 200	1 177	1 141	1 300	1 300	1 300
cl	1 200	1 176	1 142	1 300	1 300	1 300

Description

Les prestations dans le cadre de la réception des VIP comprennent notamment :

- les préparatifs administratifs;
- l'accueil et l'assistance de dignitaires à l'arrivée, au départ et en transit ;
- l'accès aux moyens de communication modernes en ce compris un accès à Internet par salon ;
- l'entretien de l'infrastructure ;
- le transport ;
- la gestion et l'accès au parking.

A.B. : 14 40 11 35.50.01 – Indemnités accordées aux Etats étrangers par le Ministre des Affaires étrangères au titre de réparation de dommages causés aux installations de leurs missions diplomatiques ou consulaires à l'occasion de manifestations d'hostilité contre ces Etats

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1	15	15	15	15	15
cl	1	15	15	15	15	15

Description

Crédit de principe dont l'utilisation est subordonnée à la survenance des événements visés par le libellé de l'allocation de base.

B.A. : 14 40 11 12.11.13 Kosten verbonden aan het gebruik van de VIP-salons in de luchthaven van Brussel-Nationaal

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 200	1 177	1 141	1 300	1 300	1 300
vek	1 200	1 176	1 142	1 300	1 300	1 300

Omschrijving

De prestaties in het kader van de ontvangst van VIPs omvatten onder meer:

- administratieve voorbereidingen;
- onthaal en assistentie van hoogwaardigheidsbekleders bij aankomst, vertrek en in transit;
- toegang tot moderne communicatiemiddelen met inbegrip van een internetaansluiting per salon;
- onderhoud van de infrastructuur;
- transport;
- beheer en toegang tot de parking

14 40 11 35.50.01 - Vergoedingen door de Minister van Buitenlandse Zaken toegekend aan de buitenlandse Staten als schadeloosstelling voor verwoestingen aangebracht aan de installaties van hun diplomatieke of consulaire zendingen in het kader van vijandige manifestaties gericht tegen deze Staten

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1	15	15	15	15	15
vek	1	15	15	15	15	15

Omschrijving

Principieel krediet waarvan de aanwending onderworpen is aan het plaatsgrijpen van gebeurtenissen aangehaald in het onderwerp van de basisallocatie.

Programme 2 Formation**Objectifs poursuivis.**

Ce programme reprend les crédits destinés à assurer la formation professionnelle des agents et stagiaires des carrières extérieures ainsi que des agents et stagiaires de l'Administration centrale.

Moyens mis en œuvre:

A.B. : 14 40 21 12.11.10 – Dépenses permanentes de formation

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	819	1 034	1 003	1 016	1 016	1 016
cl	705	1 033	1 004	1 016	1 016	1 016

Description

Le crédit couvre les dépenses destinées à assurer les cours de préparation aux examens, les cours de langues et d'informatique, la formation des stagiaires des différents niveaux, l'organisation de séminaires et d'initiatives spécifiques, l'organisation de visites et de voyages de formation professionnelle des stagiaires et l'achat de documentation.

Méthode de calcul de la dépense

Décomposition du crédit :

Formation permanente et stage des stagiaires pour l'Administration centrale: 373 000 EUR

- formation en management
- développement de l'organisation
- formations linguistiques et informatiques
- accueil et intégration
- formations spécifiques diverses
- voyages d'étude
- matériel didactique

Formation permanente pour les carrières extérieures : 630 000 EUR

a) formations en poste

- formations linguistiques et informatiques
- formations spécifiques
- séminaires régionaux

b) formations en Belgique

- journées de contact

c) autres

- séminaires divers et matériel didactique
- voyages d'étude

Programma 2 Vorming**Nagestreefde doelstellingen.**

Dit programma omvat de kredieten die bestemd zijn om de beroepsvorming van de agenten en stagiairs behorende tot de carrières van de buitenlandse diensten en de vorming van agenten en stagiairs van het Hoofdbestuur te verzekeren.

Aangewende middelen

B.A. : 14 40 21 12.11.10 - Permanente opleidingsuitgaven

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	819	1 034	1 003	1 016	1 016	1 016
vek	705	1 033	1 004	1 016	1 016	1 016

Omschrijving

Dit krediet dekt de uitgaven bestemd voor voorbereidingscursussen voor examens, taal- en informaticacursussen, de opleiding van stagiairs van verschillende niveaus, voor de organisatie van seminaries en bijzondere initiatieven, voor bezoeken en reizen in het kader van de beroepsvorming van de stagiairs, de aankoop van documentatie...

Berekeningsmethode van de uitgave

Onderverdeling van het krediet:

Permanente opleiding en stage van de stagiairs voor het Hoofdbestuur: 373 000 EUR

- Managementopleiding
- Ontwikkeling van de organisatie
- Taalopleidingen en informaticaopleidingen
- Onthaal en integratie
- Diverse specifieke opleidingen
- Studiereizen
- Didactisch materiaal

Permanente opleiding voor de buitencarrières: 630 000 EUR

a) Opleiding in de posten

- Taalopleidingen en informaticaopleidingen
- Specifieke opleidingen
- Regionale seminaries

b) Opleidingen in België

- Contactdagen

c) Andere

- diverse seminaries en didactisch materiaal
- studiereizen

Programme 3 Conférences, séminaires et autres manifestations

Objectifs poursuivis.

Ce programme reprend les dépenses relatives aux frais de fonctionnement des conférences, séminaires et autres manifestations organisées par le département, ainsi que les interventions dans les frais de fonctionnement de conférences organisées par des organismes internationaux.

Moyens mis en œuvre

A.B. : 14 40 31 12.11.10 – *Frais de fonctionnement de conférences et autres manifestations organisées par le département*

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	142	210	136	136	136	136
cl	113	210	136	136	136	136

Méthode de calcul de la dépense

Ce crédit couvre les frais estimés pour :

- l'organisation de conférences et séminaires par le département: 120 000 EUR
- les manifestations de relation publique et d'informations: 16 000 EUR

A.B. : 14 40 31 35.40.01 – *Participations dans les frais de fonctionnement de conférences et autres manifestations organisées par des organismes internationaux (pour mémoire)*

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	23	-	-	-	-	-
cl	23	-	-	-	-	-

Programma 3 Conferenties, seminaries en andere manifestaties

Nagestreefde doelstellingen.

Dit programma omvat de uitgaven betreffende de werkingskosten van de conferenties, seminaries en andere manifestaties georganiseerd door het departement, alsook de tussenkomsten in de werkingskosten van de conferenties georganiseerd door internationale organismen.

Aangewende middelen

B.A. : 14 40 31 12.11.10 - *Werkingskosten van conferenties en andere manifestaties georganiseerd door het Departement*

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	142	210	136	136	136	136
vek	113	210	136	136	136	136

Berekeningsmethode van de uitgave

Dit krediet dekt de geraamde kosten voor:

- de organisatie van conferenties door het Departement: 120 000 EUR
- de manifestaties van public relations en voorlichting: 16 000 EUR

B.A. : 14 40 31 35.40.01 - *Tussenkomsten in de werkingskosten van conferenties en andere manifestaties georganiseerd door internationale organismen (pro memorie)*

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	23	-	-	-	-	-
vek	23	-	-	-	-	-

Programme 4 Aide humanitaire

Objectifs poursuivis.

Disposer au sein du département d'une structure d'intervention rapide, dénommée B-FAST "Belgian First Aid and Support Team", en vue de l'organisation d'actions d'assistance humanitaires urgentes à l'étranger en cas de catastrophe ou de calamité.

Moyens mis en œuvre

A.B. : 14 40 41 12.11.10 – *Frais de fonctionnement pour la structure d'intervention rapide - Belgian First Aid and Support Team "B-Fast"* (cf. art. 2.14.20 du Budget général des dépenses)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	184	968	940	940	940	940
cl	281	967	940	940	940	940

Base réglementaire

Arrêté royal du 28 février 2003 portant création d'un Conseil de Coordination pour l'aide d'urgence à l'étranger en cas de catastrophe ou de calamité et d'un service permanent de soutien B-FAST (Belgian First Aid & Support Team)

Les réalisations principales de 2012 :

- opération à Congo-Brazzaville : 12.000 EUR
- exercice international en Moldavie (CODRII) : 52.000 EUR
- exercice international au Royaume-Uni (UKISAR) : 15.000 EUR
- achat des générateurs : 37.000 EUR

Déjà réalisés en 2013 :

- achat des vaccins : 30.000 EUR
- course OSOCC : 30.000 EUR
- achat des tentes : 220.000 EUR

A.B. : 14 40 41 74.22.10 – *Achat de biens meubles durables pour la structure d'intervention rapide - Belgian First Aid and Support Team "B-Fast"* (nouvel intitulé)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	10	185	179	179	179	179
cl	10	185	180	180	180	180

Programma 4 Humanitaire hulp

Nagestreefde doelstellingen.

In het departement over een snelle interventiestructuur te beschikken, genaamd B-FAST "Belgian First Aid and Support Team", met het oog op de organisatie van dringende acties van humanitaire bijstand aan het buitenland bij grote ongelukken of rampen.

Aangewende middelen

B.A. : 14 40 41 12.11.10 - *Werkingskosten voor de snelle interventiestructuur - Belgian First Aid and Support Team "B-Fast"* (cf. art. 2.14.20 van de Algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	184	968	940	940	940	940
vek	281	967	940	940	940	940

Reglementaire basis

Koninklijk Besluit van 28 februari 2003 tot oprichting van een Coördinatieraad voor noodbijstand in het buitenland bij catastrofe of calamiteit en van een ondersteunde permanente dienst B-FAST (Belgian First Aid & Support Team)

De belangrijkste verwezenlijkingen voor 2012 :

- operatie in Congo-Brazzaville: 12.000 EUR
- internationale oefening in Moldavië (CODRII): 52.000 EUR
- internationale oefening in UK (UKISAR): 15.000 EUR
- aankoop generatoren: 37.000 EUR

Reeds gerealiseerd in 2013:

- aankoop vaccins: 30.000 EUR
- OSOCC-cursus: 30.000 EUR
- Aankoop tenten: 220.000 EUR

B.A. : 14 40 41 74.22.10 - *Aankoop van duurzame roerende goederen voor de snelle interventiestructuur - Belgian First Aid and Support Team "B-Fast"* (nieuwe titel)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	10	185	179	179	179	179
vek	10	185	180	180	180	180

Description

Afin de rendre la structure "B-FAST" opérationnelle, des investissements en biens durables - équipements et matériel - sont nécessaires.

Les besoins en sont déterminés par les Ministères de la Défense nationale, de l'Intérieur et de la Santé publique.

L'équipement de base a pu en grande partie être réalisé grâce aux crédits budgétaires accordés précédemment. Le présent crédit est destiné à parfaire cet équipement et à faire face à la nécessité de le reconstituer après chaque intervention.

Le crédit sera utilisé notamment pour le financement des investissements suivants:

- Equipement de camps à installer dans des zones sinistrées
- Équipement complémentaire de télécommunication et de transport de données
- Matériel d'étayage pour les opérations Recherche et Sauvetage après des tremblements de terre
- Équipements complémentaires pour les équipes de soutien de la protection civile et de pompiers
- Modules de support médical
- Modules de vaccinations
- Hôpitaux de campagne
- Burnsets
- Matériel médical spécifique utilisé pendant les opérations Recherche et Sauvetage

Programme 5 Représentation à l'étranger**Objectifs poursuivis.**

Ce programme regroupe deux types de dépenses: les frais inhérents aux voyages officiels à l'étranger de nos Souverains, ou de Membres de la Famille royale, et les dépenses destinées à assurer le prestige et l'image de marque de la Belgique.

Moyens mis en œuvre

A.B. : 14 40 51 12.11.10 – Frais inhérents aux voyages officiels à l'étranger de nos Souverains ou de leurs représentants (pour mémoire)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	89	413	-	-	-	-
cl	137	412	-	-	-	-

Omschrijving

Ten einde de "B-Fast"-structuur operationeel te maken, zijn investeringen in duurzame goederen - uitrusting en materiaal - noodzakelijk.

De behoeften worden vastgelegd door de Ministeries van Landsverdediging, Binnenlandse Zaken en Volksgezondheid.

De basisuitrusting kon grotendeels worden samengesteld dank zij reeds eerder toegekende begrotingskredieten.

Het huidige krediet is bestemd om de uitrusting aan te vullen en om te voldoen aan de noodzaak tot wedersamenstelling ervan na elke tussenkomst.

Het krediet zal vooral gebruikt worden voor de financiering van de volgende investeringen:

- Kampuitrustingen ter installatie in door een ramp getroffen gebieden
- Aanvullende voorzieningen voor telecommunicatie en gegevenstransport
- Stutmateriaal voor opsporings- en reddingsoperaties na aardbevingen
- Aanvullende uitrustingen voor de onderhoudsploegen van de burgerlijke bescherming en de brandweer
- Modules voor medische ondersteuning
- Modules voor vaccinaties
- Landhospitalen
- Burnsets
- Specifiek medisch materiaal gebruikt tijdens opsporings- en reddingsoperaties

Programma 5 Vertegenwoordiging in het buitenland**Nagestreefde doelstellingen.**

Dit programma hergroepeert twee soorten uitgaven: kosten inherent aan de officiële reizen naar het buitenland van onze Vorsten, of van Leden van de Koninklijke Familie, en uitgaven teneinde het prestige en het imago van België te verzekeren.

Aangewende middelen

B.A. : 14 40 51 12.11.10 - Kosten inherent aan de officiële reizen naar het buitenland van onze Vorsten of van hun vertegenwoordigers

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	89	413	-	-	-	-
vek	137	412	-	-	-	-

Crédit de 400 KEUR transféré vers la Section 01 Dotations, division organique 31 Liste civile et dotations à la Famille Royale.

A.B. : 14 40 51 12.11.11 – Dépenses destinées à promouvoir l'image de marque de la Belgique sur le plan des relations internationales et commerciales

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	632	1 385	1 343	1 343	1 343	1 343
cl	626	1 388	1 348	1 348	1 348	1 348

Pour la justification, voir l'A.B. 14 40 51 35.50.01.

A.B. : 14 40 51 35.50.01 – Subsidies destinés à promouvoir l'image de marque de la Belgique sur le plan des relations internationales et commerciales

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 109	1 547	1 554	1 554	1 554	1 554
cl	833	1 546	1 552	1 552	1 552	1 552

Description

Les allocations de base 14 40 51 12.11.11 et 14 40 51 35.50.01 doivent être considérées simultanément.

Les crédits qui y sont inscrits doivent permettre :

- la poursuite du soutien à la politique gouvernementale de valorisation de l'image de la Belgique à l'étranger par des actions ponctuelles menées tout au long de l'année en fonction des besoins.
- la poursuite d'actions spécifiques de promotion de l'image du pays effectuées à la demande et en collaboration avec nos ambassades à l'étranger et notamment :
 - la participation à l'organisation de « semaines belges » à l'étranger, sous les auspices de l'ambassade dans le pays concerné
 - la mise en valeur de la participation de Belges, de la Belgique, des régions ou des communautés, à des manifestations communes organisées à l'étranger
 - la participation à l'organisation de « manifestations de prestige » à l'initiative des ambassades belges à l'étranger
- la poursuite du soutien d'initiatives se déroulant en Belgique ou à l'étranger mais ayant des retombées « image » au bénéfice du pays au-delà de nos frontières, notamment en matières sportives, culturelles, économiques et sociales

Krediet van 400 KEUR getransfereerd naar Sectie 01 Dotaties, afdeling 31 Civiele lijst en dotaties aan de Koninklijke Familie.

B.A. : 14 40 51 12.11.11 - Uitgaven bestemd ter bevordering van het imago van België op het gebied van de internationale en commerciële betrekkingen

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	632	1 385	1 343	1 343	1 343	1 343
vek	626	1 388	1 348	1 348	1 348	1 348

Zie B.A. 14 40 51 35.50.01 voor de verantwoording.

B.A. : 14 40 51 35.50.01- Toelagen bestemd ter bevordering van het imago van België op het gebied van de internationale en commerciële betrekkingen

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 109	1 547	1 554	1 554	1 554	1 554
vek	833	1 546	1 552	1 552	1 552	1 552

Omschrijving

De basisallocaties 14 40 51 12 11 11 en 14 40 51 35 50 01 moeten gelijktijdig bekeken worden.

De hier ingeschreven kredieten moeten toelaten:

- de verdere ondersteuning van het regeringsbeleid dat wordt gevoerd om het imago van België in het buitenland te herstellen middels gerichte acties die het jaar rond en afhankelijk van de behoeften worden gevoerd.
- de gerichte imagocampagnes die op vraag van en in samenwerking met de Belgische ambassades worden opgezet verder te zetten, in het bijzonder:
 - de medewerking aan "Belgische weken" in het buitenland, onder auspiciën van de ambassade in het betreffende land
 - de deelname kracht bijzetten van Belgen, België, de gewesten of de gemeenschappen aan in het buitenland georganiseerde gemeenschappelijke evenementen
 - de deelname aan "prestigieuze evenementen" waartoe Belgische ambassades het initiatief nemen
- de initiatieven in België of het buitenland die het imago van België buiten de landsgrenzen ten goede komen verder te ondersteunen, zijnde initiatieven met een sportieve, culturele, economische en sociale aard.

- le développement de moyens de communication et d'information au sujet de la Belgique, notamment la réalisation d'un website sur la Belgique, l'envoi de documentation sur la Belgique dans nos postes
- la subside au niveau fédéral des Chambres de Commerce
- la subside de divers programmes culturels

Programme 6 Communication, information et documentation

Objectifs poursuivis.

Permettre au SPF d'assurer un rôle prépondérant dans les domaines de la communication et de l'information.

Moyens mis en œuvre

A.B. : 14 40 61 12.11.01 – Dépenses de toute nature destinées à promouvoir la communication et l'information

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 321	2 285	836	916	2 201	836
cl	1 268	1 356	1 318	1 318	1 318	1 318

Description

Ce crédit couvre les dépenses suivantes :

- achats de livres, périodiques... pour les différentes bibliothèques (diplomatique, africaine, juridique, coopération) :
- frais de traduction, impression, outils d'information:
- documentation, journaux à l'Administration centrale et dans les postes :
- rédaction, traduction et diffusion de brochures :

- de ontwikkeling van communicatie- en informatiemiddelen over België, meer bepaald het maken van een website over België, de zending van documentatie over België naar onze posten
- de subsidiëring van de Kamers van Koophandel op federaal niveau
- de subsidiëring van diverse culturele programma's

Programma 6 Communicatie, voorlichting en documentatie

Nagestreefde doelstellingen.

De FOD toelaten een overwegende rol te spelen in de domeinen van de communicatie en de voorlichting.

Aangewende middelen

B.A. : 14 40 61 12.11.01 - Uitgaven van allerhande aard bestemd ter bevordering van de communicatie en de informatie

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 321	2 285	836	916	2 201	836
vek	1 268	1 356	1 318	1 318	1 318	1 318

Omschrijving

Ce crédit couvre les dépenses suivantes :

- achats de livres, périodiques... pour les différentes bibliothèques (diplomatique, africaine, juridique, coopération) :
- frais de traduction, impression, outils d'information:
- documentation, journaux à l'Administration centrale et dans les postes :
- rédaction, traduction et diffusion de brochures :

Programme 7 Collaboration internationale**Objectifs poursuivis.**

Ce programme comprend les crédits destinés à accorder des subsides à des associations ou organismes, en raison de l'intérêt, pour la Belgique, de l'activité couverte par ces associations ou organismes.

Moyens mis en œuvre

A.B. : 14 40 71 33.00.01 – Subsidies à des organismes ou associations ayant des activités à caractère international

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	105	335	336	336	336	336
cl	121	335	336	336	336	336

Description

Le crédit permet d'accorder, par voie d'arrêtés royaux, des subsides à des associations ou organismes pour les soutenir dans l'exercice de leurs activités.

A.B. : 14 40 71 33.00.02 – Subside à l'Institut royal des Relations internationales

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 141	1 065	1 070	1 070	1 070	1 070
cl	1 141	1 065	1 070	1 070	1 070	1 070

Description

Le crédit est destiné à subsidier l'I.R.R.I. pour le soutenir dans l'exercice de ses activités et protéger son rôle de centre de connaissance. L'IRRI est un partenaire privilégié du SPF Affaires étrangères pour le développement de la préparation de la politique, l'organisation de conférences sur des thèmes de politique étrangère et d'autres missions de cette nature.

Programma 7 Internationale samenwerking**Nagestreefde doelstellingen.**

Dit programma omvat de kredieten bestemd om subsidies toe te kennen aan verenigingen of organismen waarvan de activiteiten een belang hebben voor België.

Aangewende middelen

B.A. : 14 40 71 33.00.01 - Toelagen aan organismen of verenigingen die activiteiten hebben met een internationaal karakter

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	105	335	336	336	336	336
vek	121	335	336	336	336	336

Omschrijving

Dit krediet laat toe, middels koninklijke besluiten, toelagen toe te kennen aan verenigingen en organismen ter ondersteuning van hun werkzaamheden.

B.A. : 14 40 71 33.00.02 - Toelage aan het Koninklijk Instituut voor Internationale Betrekkingen

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 141	1 065	1 070	1 070	1 070	1 070
vek	1 141	1 065	1 070	1 070	1 070	1 070

Omschrijving

Het krediet is bestemd voor de subsidiëring van het K.I.I.B. als steun in de uitoefening van zijn werkzaamheden en om zijn rol als kenniscentrum veilig te stellen. Het KIIB is namelijk een bevoorrechte partner voor de FOD Buitenlandse Zaken voor het ontwikkelen van de beleidsvoorbereiding, het organiseren van conferenties met thema's rond buitenlands beleid en andere opdrachten van die aard.

A.B. : 14 40 71 33.00.03 – Subside à la Fondation Europalia

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	541	501	504	504	504	504
cl	541	500	503	503	503	503

Description

Depuis 2004, le Gouvernement fédéral s'est engagé à porter le subside accordé à la Fondation Europalia à 1.000.000 EUR, dont la moitié à charge du SPF Affaires étrangères.

Ce montant, fixé conformément aux décisions du conclave budgétaire, doit permettre d'intervenir dans les frais de fonctionnement de la Fondation et dans les manifestations qu'elle organise.

A.B. : 14 40 71 33.00.04 – Subside au Collège européen (Bruges)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 129	1 987	1 997	1 997	1 997	1 997
cl	2 129	1 987	1 995	1 995	1 995	1 995

Description

Le crédit permet d'accorder, par voie d'arrêté royal, un subside au Collège européen pour le soutenir dans l'exercice de ses activités.

Le Collège d'Europe, qui a été fondé le 19 mai 1950 à Bruges, a pour mission de dispenser un enseignement postuniversitaire bilingue (français-anglais), d'organiser des recherches, des colloques scientifiques, des séminaires de formation et d'autres activités d'intérêt européen autour du thème de l'unification européenne.

A.B. : 14 40 71 35.40.01 – Subside à l'International Crisis Group (ICG)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	150	173	174	174	174	174
cl	150	158	159	159	159	159

Description

Le crédit permet d'accorder, par voie d'arrêté royal, un subside à l'International Crisis Group pour le soutenir dans l'exercice de ses activités.

B.A. : 14 40 71 33.00.03 - Toelage aan de Stichting Europalia

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	541	501	504	504	504	504
vek	541	500	503	503	503	503

Omschrijving

De Federale Regering heeft zich verhouden, met ingang van 2004, de toelage aan de Stichting Europalia te verhogen tot 1 000 000 EUR waarvan de helft ten laste van de FOD Buitenlandse Zaken.

Dit bedrag, vastgelegd volgens de beslissingen van het begrotingsconclaaf, laat toe tegemoet te komen in de werkingskosten van de Stichting en de door haar georganiseerde evenementen.

B.A. : 14 40 71 33.00.04 - Toelage aan het Europacollege (Brugge)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 129	1 987	1 997	1 997	1 997	1 997
vek	2 129	1 987	1 995	1 995	1 995	1 995

Omschrijving

Dit krediet laat toe, middels koninklijk besluit, een toelage toe te kennen aan het Europacollege ter ondersteuning van haar werkzaamheden.

Het Europacollege, dat gesticht werd op 19 mei 1950 te Brugge, heeft als opdracht tweetalig (Frans/Engels) postuniversitair onderwijs te verschaffen en onderzoek, wetenschappelijke colloquia, opleidingsseminaries en andere activiteiten van Europees belang rond het thema van de Europese eenwording te organiseren.

B.A. : 14 40 71 35.40.01 - Toelage aan de International Crisis Group (ICG)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	150	173	174	174	174	174
vek	150	158	159	159	159	159

Omschrijving

Dit krediet laat toe, middels koninklijk besluit, een toelage toe te kennen aan de International Crisis Group ter ondersteuning van haar werkzaamheden.

L'ICG est une organisation internationale non-gouvernementale et indépendante dont le core business consiste à effectuer des travaux d'étude et de recherche, fournir l'information, analyser et conseiller, formuler des recommandations et solutions possibles concernant des situations de crise et conflits.

A.B. : 14 40 71 35.40.02 – Subside à l'Institut universitaire européen (Florence)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 484	1 619	1 640	1 640	1 640	1 640
cl	1 484	1 618	1 639	1 639	1 639	1 639

Description

Ce crédit permet d'accorder, par voie d'arrêté royal, un subside à l'Institut universitaire européen à Florence pour le soutenir dans l'exercice de ses activités.

Base légale

Acte international portant création d'un Institut universitaire européen, signé à Florence, le 19 avril 1972 et approuvé par la loi du 23 décembre 1974.

De ICG is een onafhankelijke, internationale niet-gouvernementele organisatie wiens core-business bestaat uit het verrichten van studie- en onderzoekswerk, het verstrekken van informatie, analyseren en adviseren, het formuleren van aanbevelingen en mogelijke oplossingen met betrekking tot crisissituaties en conflicten.

14 40 71 35.40.02 - Toelage aan het Europees Universitair Instituut (Firenze)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 484	1 619	1 640	1 640	1 640	1 640
vek	1 484	1 618	1 639	1 639	1 639	1 639

Omschrijving

Dit krediet laat toe, middels koninklijk besluit, een toelage toe te kennen aan het Europees Universitair Instituut te Firenze ter ondersteuning van haar werkzaamheden.

Wettelijke basis

Internationale akte houdende oprichting van een Europees Universitair Instituut ondertekend te Florence, op 19 april 1972 en goedgekeurd door de wet van 23 december 1974.

DIVISION ORGANIQUE 42

POSTES DIPLOMATIQUES, CONSULAIRES ET DE COOPERATION

Missions assignées:

Cinq missions essentielles sont confiées aux postes diplomatiques et consulaires :

- 1) Assurer protection aux ressortissants belges dans le pays d'accueil, en ce compris la défense et la promotion des intérêts belges;
- 2) Représenter le Chef de l'Etat et le gouvernement auprès du pays d'accueil;
- 3) Informer les autorités belges sur l'évolution, dans le pays d'accueil, de la situation dans tous les domaines; informer les autorités locales sur les institutions et la politique de la Belgique; préparer les visites de délégations;
- 4) Négocier en vue de la conclusion de traités ou d'accords bilatéraux;

ORGANISATIEAFDELING 42:

DIPLOMATIEKE EN CONSULAIRE POSTEN EN POSTEN VOOR SAMENWERKING

Toegewezen opdrachten:

Aan de diplomatieke en consulaire posten zijn vijf hoofdtaken opgedragen:

- 1) Bescherming verlenen aan de Belgische onderdanen in het gastland, met inbegrip van de verdediging en de bevordering van de Belgische belangen;
- 2) Het Staatshoofd en de regering bij het gastland vertegenwoordigen;
- 3) De Belgische overheden voorlichten over de toestand, op alle domeinen, in het gastland; de plaatselijke autoriteiten inlichten over de instellingen en het beleid, in België; de bezoeken van delegaties voorbereiden;
- 4) Onderhandelen bij de diverse fasen voorafgaand aan de sluiting van verdragen of bilaterale akkoorden;

5) Coordonner les activités des différents membres hébergés dans les missions diplomatiques ou consulaires.

Missions assignées plus spécialement aux attachés de coopération

- coordination entre bailleurs de fonds ;
- contacts avec les populations cibles dans les pays partenaires ;
- élaboration de notes de stratégie et de programmes indicatifs de coopération, préparation de commissions mixtes ;
- appréciation de la pertinence des projets et des programmes identifiés dans le contexte du développement ;
- supervision de la formulation, de la préparation et de l'exécution des programmes de coopération et si nécessaire, modification des contrats d'exécution ;
- octroi de micro-interventions et de bourses locales ;
- suivi permanent de tous les programmes de coopération cofinancés par la Belgique, tant ceux conduits par les acteurs non gouvernementaux que ceux gérés par les organisations multilatérales.

Objectifs poursuivis par le programme de subsistance:

Couvrir les dépenses de personnel et les frais de fonctionnement et d'investissements afférents à la division organique.

Programme 0 Subsistance

01- Personnel

A.B. : 14 42 01 11.00.13 – Traitements et indemnités du personnel statutaire des carrières extérieures

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	87 781	80 186	69 993			
cl	88 268	80 186	69 993			

5) De activiteiten van de verschillende leden, gehuisvest in de diplomatieke en consulaire posten, coördineren.

Toegewezen missies aan de attachés van ontwikkelingssamenwerking:

- Coördinatie tussen geldschieters;
- contacten tussen de doelgroepen in de partnerlanden;
- opstellen van strategische nota's en informatieve samenwerkingsprogramma's, voorbereiding van gemengde commissies;
- schatting van de relevantie van de projecten en de programma's in de context van ontwikkelingssamenwerking;
- supervisie van de formulering, de voorbereiding en de uitvoering van de samenwerkingsprogramma's en indien nodig wijzigingen aanbrengen in de uitvoeringscontracten;
- toekenning van micro-interventies en lokale beurzen,
- permanente opvolging van alle samenwerkingsprogramma's gefinancierd door België, even goed deze die uitgevoerd worden door niet gouvernementele actoren als deze beheerd worden door de multilaterale organisaties.

Nagestreefde doelstellingen door het bestaansmiddelenprogramma:

De personeels- en werkingskosten dekken die betrekking hebben op de organisatieafdeling.

Programma 0 Bestaansmiddelen

01- Personeel

B.A. : 14 42 01 11.00.13 - Wedden en vergoedingen van het statutair personeel van de buitenlandse carrières

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	87 781	80 186	69 993			
vek	88 268	80 186	69 993			

Méthode de calcul de la dépense

	2014
Crédit 2013 initial	80 186
Indexation (1,0 % sur les traitements)	802
Inflation mondiale (3,5% sur les indemnités influencées par le coût vie locale)	769
Adaptation au taux de change du dollar	-32
Economie décidée par le gouvernement	- 1 290
Transfert vers l'A.B.14 21 01 11.00.13	- 10 308
Economie linéaire conclave septembre	-134
Total	69 993

A.B. : 14 42 01 11.00.14 – Traitements et indemnités du personnel contractuel expatrié

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	14 923	14 892	14 725			
cl	14 756	14 892	14 725			

Méthode de calcul de la dépense

	2014
Crédit 2013 initial	14 892
Indexation (1,0 % sur les traitements)	149
Inflation mondiale (3,5% sur les indemnités influencées par le coût vie locale)	156
Adaptation au taux de change du dollar	-7
Economie décidée par le gouvernement	-240
Transfert vers l'A.B.14 42 01 11.00.15	-200
Economie linéaire conclave septembre	-25
Total	14 725

A.B. : 14 42 01 11.00.15 – Traitements et indemnités du personnel contractuel recruté localement

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	33 384	34 506	35 264			
cl	34 210	34 506	35 264			

Berekeningsmethode van de uitgave

	2014
Krediet 2013 initieel	80 186
Indexatie (1,0% op de salarissen)	802
Wereldinflatie (3,5% op de vergoedingen beïnvloed door lokale levenskost)	769
Aanpassing dollarkoers	-32
Besparing beslist door de regering	- 1 290
Transfer naar B.A.14 21 01 11.00.13	- 10 308
Lineaire besparing conclaaf september	-134
Totaal	69 993

B.A. : 14 42 01 11.00.14 - Wedden en vergoedingen van het uitgezonden contractueel personeel

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	14 923	14 892	14 725			
vek	14 756	14 892	14 725			

Berekeningsmethode van de uitgave

	2014
Krediet 2013 initieel	14 892
Indexatie (1,0% op de salarissen)	149
Wereldinflatie (3,5% op de vergoedingen beïnvloed door lokale levenskost)	156
Aanpassing dollarkoers	-7
Besparing beslist door de regering	-240
Transfer naar B.A.14 42 01 11.00.15	-200
Lineaire besparing conclaaf september	
Totaal	14 725

B.A. : 14 42 01 11.00.15 - Wedden van het ter plaatse aangeworven contractueel personeel

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	33 384	34 506	35 264			
vek	34 210	34 506	35 264			

Méthode de calcul de la dépense

	<u>2014</u>
Crédit 2013 initial	34 506
Inflation mondiale à 3,5% (indemnités influencées par le coût vie locale)	1 208
Adaptation au taux de change du dollar	-36
Economies de 1,61%	-556
Transfert de l'A.B.14 42 01 11.00.14	200
Economie linéaire conclave septembre	<u>-58</u>
<i>Total</i>	35 264

Berekeningsmethode van de uitgave

	<u>2014</u>
Krediet 2013 initieel	34 506
Wereldinflatie aan 3,5% (vergoedingen beïnvloed door lokale levenskost)	1 208
Aanpassing dollarkoers	-36
Besparing van 1,61%	-556
Transfer van B.A. 14 42 01 11.00.14	200
Lineaire besparing conclaaf september	<u>-58</u>
<i>Totaal</i>	35 264

02. – Frais de fonctionnement

A.B. : 14 42 02 12.11.01 – Dépenses permanentes pour achats de biens et de services (à l'exclusion des dépenses informatiques) (cf. art. 1-01-3 du Budget général des dépenses)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	25 774	18 477	18 262	18 262	18 262	18 262
cl	26 068	18 927	18 122	18 122	18 122	18 122

Méthode de calcul de la dépense

Le crédit se décompose comme suit :

	Ce	Cl
- honoraires d'experts	49	49
- dépenses diverses de fonctionnement (location de véhicules et de salles à l'occasion de visites officielles...)	140	140
- autonomie financière pour les chancelleries (frais d'entretien des bâtiments, frais d'énergie, eau, assurances...)	4 900	4 900
- autonomie financière pour les résidences (frais d'entretien des bâtiments, frais d'énergie, eau,...)	2 950	2 950
- charges locatives	1 100	1 100
- frais de gestion Van Breda	85	85
- entretien et réparation du mobilier, du matériel et des véhicules de service (en dehors de l'autonomie financière)	200	200
- fournitures de bureau commandées en Belgique	60	60
- achat d'uniformes	80	80
- contrats de service	550	500
- voyages de service	2 117	2 017
- transport de mobilier vers les postes	60	60
- travaux d'entretien, d'aménagement et de sécurité des immeubles	800	800
- frais de mutation et de retour en congé du personnel des carrières extérieures	3 921	3 931
- frais de surveillance et de sécurité des postes diplomatiques	1 250	1 250
Total	18 262	18 122

02. – Werkingskosten

B.A. : 14 42 02 12.11.01 - Bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten (met uitsluiting van de informatica-uitgaven)(cf. art. 1-01-3 van de Algemene Uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	25 774	18 477	18 262	18 262	18 262	18 262
vek	26 068	18 927	18 122	18 122	18 122	18 122

Berekeningsmethode van de uitgave

Dit krediet dekt de volgende uitgaven:

	Vak	Vek
- erelonen van experten	49	49
- diverse werkingskosten (huur van voertuigen en zalen n.a.v. officiële bezoeken)	140	140
- financiële autonomie voor de kantelarijen (onderhoudskosten gebouwen, energiekosten, water, verzekeringen...)	4 900	4 900
- financiële autonomie voor de residenties (onderhoudskosten gebouwen, energiekosten, water, ...)	2 950	2 950
- huurlasten	1 100	1 100
- beheerstkosten Van Breda	85	85
- onderhoud en herstellen van meubilair, materieel en dienstvoertuigen (buiten de financiële autonomie)	200	200
- bureaubenodigheden besteld in België	60	60
- aankoop uniformen	80	80
- dienstcontracten	550	500
- dienstreizen	2 117	2 017
- transport meubilair naar posten	60	60
- onderhouds-, inrichtings- en veiligheidswerken aan gebouwen	800	800
- verplaatsingskosten en kosten voor terugkeer met verlof van het personeel van de buitenlandse carrières	3 921	3 931
- kosten voor de bewaking en de veiligheid van de diplomatieke posten	1 250	1 250
Totaal	18 262	18 122

A.B. : 14 42 02 12.11.04 – Dépenses diverses de fonctionnement relatives à l'informatique

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 129	8 035	7 856	7 856	7 856	7 856
cl	2 286	7 375	7 777	7 777	7 777	7 777

Méthode de calcul de la dépense

Décomposition du crédit d'engagement :

	2014
- télécommunications, accès « Hermès », entretien encrypteurs, VHF/UHF...	7 376
- contrat pluriannuel (antivirus)	60
- missions (IT consulaires, collaborateurs des helpdesks régionaux...)	150
- interventions techniques dans les postes et entretiens divers	200
- achats de disquettes, cartouches d'encre, produits d'entretien	70
Total	7 856

A.B. : 14 42 02 12.11.10 – Frais relatifs à la surveillance et à la sécurité des postes diplomatiques et consulaires et de coopération (pour mémoire)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	-	-	-	-	-
cl	409	-	-	-	-	-

A.B. : 14 42 02 12.12.01 – Loyers de biens immobiliers

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	11 056	10 887	11 258	11 258	11 258	11 258
cl	11 044	10 882	11 251	11 258	11 258	11 258

Description

Il s'agit du loyer des chancelleries, résidences, maisons de collaborateurs, parkings et terrains.

B.A. : 14 42 02 12.11.04 - Allerhande werkingskosten met betrekking tot de informatica

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 129	8 035	7 856	7 856	7 856	7 856
vek	2 286	7 375	7 777	7 777	7 777	7 777

Berekeningsmethode van de uitgave

Samenstelling van het vastleggingskrediet:

	2014
- telecommunicatie, contract Hermes, onderhoud encrypteurs, VHF/ UHF	7 376
- meerjarig contract (antivirus)	60
- zendingen (IT consulaire, medewerkers van de regionale helpdesks ...)	150
- technische interventies in de posten en diverse onderhouden	200
- aankoop van diskettes, inktpatronen, onderhoudsproducten	70
Totaal	7 856

B.A. : 14 42 02 12.11.10 - Kosten betreffende de bewaking en de veiligheid van de diplomatieke en consulaire posten en de posten voor samenwerking (pro memorie)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	-	-	-	-	-
vek	409	-	-	-	-	-

B.A. : 14 42 02 12.12.01 - Huur van onroerende goederen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	11 056	10 887	11 258	11 258	11 258	11 258
vek	11 044	10 882	11 251	11 258	11 258	11 258

Omschrijving

Het gaat om de huur van kantoren, residenties, woningen van medewerkers, parkings en terreinen.

A.B. : 14 42 02 12.21.48 – Paiements pour personnel détaché (cf. art.1-01-3 § 2 et 3 du Budget général des dépenses)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	328	206	205	207	207	207
cl	110	207	206	207	207	207

Transfert de 130 Keur vers l'A.B.42 01 11.00 13

A.B. : 14 42 02 74.10.01 – Acquisition de véhicules de transport

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	265	1 111	461	461	461	461
cl	748	659	654	654	654	654

Description

Crédit d'engagement pour couvrir l'achat des moyens de transport suivants :

	2014
- véhicules de transport terrestre	461
Total	461

A.B. : 14 42 02 74.22.01 – Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables, à l'exclusion du matériel de transport, des œuvres d'art et des dépenses informatiques

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 173	1 488	1 474	1 474	1 474	1 474
cl	1 271	1 501	1 480	1 480	1 480	1 480

Méthode de calcul de la dépense

Décomposition du crédit d'engagement :

	2014
Achats de mobilier et équipements pour les résidences	390
Achats de mobilier et équipements pour les chancelleries	151
Achat d'installations de sécurité	703
Achats de matériel divers	230
Total	1 474

B.A. : 14 42 02 12.21.48 - Betalingen voor gedetacheerd personeel (cf. art.1-01-3 § 2 en 3 van de Algemene Uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	328	206	205	207	207	207
vek	110	207	206	207	207	207

Transfer van 130 Keur naar de B.A.42 01 11.00 13

B.A. : 14 42 02 74.10.01 - Aankoop van transportmiddelen

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	265	1 111	461	461	461	461
vek	748	659	654	654	654	654

Omschrijving

Vastleggingskrediet om de aankoop van volgende vervoermiddelen te dekken:

	2014
- vervoermiddelen te land	461
Totaal	461

B.A. : 14 42 02 74.22.01 - Uitgaven voor de aankoop van duurzame roerende goederen, met uitsluiting van transportmaterieel, kunstwerken en informatica-uitgaven

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 173	1 488	1 474	1 474	1 474	1 474
vek	1 271	1 501	1 480	1 480	1 480	1 480

Berekeningsmethode van de uitgave

Samenstelling van het vastleggingskrediet:

	2014
Aankoop van meubilair en uitrusting voor de residenties	390
Aankoop van meubilair en uitrusting voor de kanselarijen	151
Aankoop van veiligheidsinstallaties	703
Aankoop van divers materieel	230
Totaal	1 474

A.B. : 14 42 02 74.22.04 – Dépenses d'investissement relatives à l'informatique

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	369	2 197	1 075	1 075	1 075	1 075
cl	812	1 145	1 135	1 135	1 135	1 135

Méthode de calcul de la dépense

Décomposition du crédit d'engagement :

	2014
- contrat MS Enterprise Agreement	530
-Modernisation et harmonisation du parc informatique	
a) remplacement de PC	200
b) achat de copieurs	160
c) achat de PC portables, PC spéciaux	70
- Achats divers	115
Total	1 075

A.B. : 14 42 02 74.50.01 – Acquisition d'objets et d'ouvrages d'art

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	82	142	141	141	141	141
cl	68	142	141	141	141	141

Description

Ce crédit couvre les dépenses suivantes :

- travaux graphiques
- photographies
- peintures
- sculptures
- encadrements
- art appliqué

B.A. : 14 42 02 74.22.04 - Investeringsuitgaven inzake de informatica

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	369	2 197	1 075	1 075	1 075	1 075
vek	812	1 145	1 135	1 135	1 135	1 135

Berekeningsmethode van de uitgave

Samenstelling van het vastleggingskrediet:

	2014
- contract MS Enterprise Agreement	530
- Modernisering en harmonisering van het informaticapark	
a) vervanging PC's	200
b) aankoop van kopieerapparaten	160
c) aankoop van draagbare PC's, speciale PC's	70
- diverse aankopen	115
Totaal	1 075

B.A. : 14 42 02 74.50.01 - Aankoop van kunstvoorwerpen – en werken

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	82	142	141	141	141	141
vek	68	142	141	141	141	141

Omschrijving

Dit krediet dekt de volgende uitgaven:

- grafisch werk
- fotografie
- schilderijen
- beeldhouwwerken
- inlijstingen
- toegepaste kunst

03. – Autres dépenses relatives au fonctionnement

A.B. : 14 42 03 03.10.01 – *Avances permanentes en vue des paiements de dépenses dont la régularisation budgétaire intervient a posteriori*

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	315	315	315	315	315
cl	-	315	315	315	315	315

Description

Ce crédit est destiné à constituer et à majorer les fonds de roulement permanents nécessaires pour couvrir les dépenses de fonctionnement et d'investissements des postes diplomatiques et consulaires belges à l'étranger.

A.B. : 14 42 03 12.21.01 – *Remboursements au Ministère de la Défense nationale des indemnités des militaires assurant la protection des personnes et des biens dans certains postes diplomatiques, consulaires et de coopération*

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 469	1 548	1 501	1 501	1 501	1 501
cl	1 412	1 548	1 504	1 504	1 504	1 504

Description

Ce crédit doit permettre de rembourser au Ministère de la Défense nationale les indemnités de militaires assurant la protection des personnes et des biens, notamment dans les postes suivants : Kigali, Bujumbura, Kinshasa, Abidjan, Kabul, Beyrouth, Islamabad, Tripoli.

04. – Divers

A.B. : 14 42 04 34.41.01 – *Pertes résultant de déficits, dus à des cas de force majeure, de comptes de l'Etat*

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	7	7	7	7	7
cl	-	7	7	7	7	7

Description

Ce crédit est destiné à pouvoir reconstituer les comptes de comptes reconnus par la Cour des Comptes en déficit par suite de force majeure.

Etant donné le caractère imprévisible de l'utilisation de ce crédit et du montant des dépenses à y imputer, il est

03. – Andere werkingsuitgaven

B.A. : 14 42 03 03.10.01 - *Bestendige voorschotten met het oog op de betaling van uitgaven waarvan de budgettaire regularisatie a posteriori zal geschieden*

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	315	315	315	315	315
vek	-	315	315	315	315	315

Omschrijving

Dit krediet is bestemd om de permanente werkingsfondsen te verhogen, die nodig zijn om de werkingsuitgaven van de Belgische diplomatieke en consulaire posten in het buitenland te dekken.

B.A. : 14 42 03 12.21.01 - *Terugbetalingen aan het Ministerie van Landsverdediging van de vergoedingen aan militairen die instaan voor de bescherming van personen en goederen in sommige diplomatieke of consulaire posten van internationale samenwerking*

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 469	1 548	1 501	1 501	1 501	1 501
vek	1 412	1 548	1 504	1 504	1 504	1 504

Omschrijving

Terugbetalingen aan het Ministerie van Landsverdediging van de vergoedingen aan militairen die instaan voor de bescherming van personen en goederen vooral in volgende posten: Kigali, Bujumbura, Kinshasa, Abidjan, Kaboel, Beiroet en Islamabad, Tripoli.

04. – Diversen

B.A. : 14 42 04 34.41.01 - *Verliezen voortspruitend uit tekorten, als gevolg van overmacht, van rekenplichtigen van de Staat*

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	7	7	7	7	7
vek	-	7	7	7	7	7

Omschrijving

Dit krediet moet de mogelijkheid scheppen om de rekeningen van de rekenplichtigen opnieuw samen te stellen voor zover het Rekenhof de tekorten toeschrijft aan overmacht.

Rekening houdend met het feit dat het gebruik van dit krediet en het bedrag van de aan te rekenen uitgaven

proposé de le réduire à un montant de principe, étant entendu qu'en cas de besoin, il pourra être majoré par redistribution d'allocations de base.

A.B. : 14 42 04 71.32.01 – Achat d'immeubles pour les ambassades et consulats

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	55	57	57	60	60	60
cl	55	56	57	60	60	60

Description

Les crédits d'engagement et de liquidation doivent permettre le paiement de la rente viagère de l'immeuble acquis à Luxembourg.

A.B. : 14 42 04 72.00.01 – Construction, aménagement, rénovation et gros entretien de biens immeubles pour les ambassades, consulats de carrière et autres immeubles relevant du département- frais divers y relatifs

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	820	1 447	1 402	1 500	1 500	1 500
cl	1 366	1 465	1 420	1 500	1 500	1 500

Programme 1 Fonds des bâtiments

Objectifs poursuivis.

Assurer la gestion du patrimoine immobilier de l'Etat fédéral à l'étranger par l'utilisation des recettes affectées provenant de la vente et de la location d'immeubles.

Lors du conclave budgétaire il est décidé que les recettes de ventes des bâtiments alimenteront le fonds des bâtiments et pourront être utilisées pour financer à due concurrence de nouveaux achats ou de nouvelles constructions en 2014.

niet te voorzien zijn, wordt voorgesteld het krediet te verminderen tot een principieel bedrag met dien verstande dat het, indien nodig, zal verhoogd worden mits een herverdeling van basisallocaties.

B.A. : 14 42 04 71.32.01 - Aankoop van gebouwen voor de ambassades en consulaten

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	55	57	57	60	60	60
vek	55	56	57	60	60	60

Omschrijving

De vastleggings- en vereffeningskredieten moeten de betaling toelaten van de lijfrente van het gebouw aangekocht in Luxemburg.

B.A. : 14 42 04 72.00.01 - Bouw, inrichting, renovatie en groot onderhoud van gebouwen voor de ambassades,, beroepsconsulaten en andere gebouwen welke van het departement afhangen- allerhande kosten in betrekking ermee

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	820	1 447	1 402	1 500	1 500	1 500
vek	1 366	1 465	1 420	1 500	1 500	1 500

Programma 1 Gebouwenfonds

Nagestreefde doelstellingen.

Het beheer van het onroerend patrimonium van de Federale Staat in het buitenland verzekeren door het gebruik van de geaffecteerde ontvangsten van de verkoop of de verhuur van onroerende goederen.

Tijdens het begrotingsconclaaf werd beslist dat in 2014 de inkomsten uit de verkoop van gebouwen het gebouwenfonds zullen spijzen en zullen kunnen gebruikt worden om in 2014 ten belope daarvan nieuwe aankopen of nieuwbouw te financieren.

Moyens mis en œuvre

A.B. : 14 42 11 12.11.10 Travaux d'aménagement, d'entretien et de sécurité des immeubles

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	470	-	-			
cl	211	200	-			

A.B. : 14 42 11 12.11.12 - Paiement des honoraires, commissions et autres frais divers liés aux achats, ventes, constructions ou rénovations d'immeubles

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	512	1 270	987	761	350	
cl	361	2 020	988	1 115	980	

Méthode de calcul de la dépense

Les crédits variables sont alimentés par le produit de la vente et la location de biens immeubles sis à l'étranger.

Le crédit d'engagement couvre les dépenses suivantes :

- voyages de service agents et ATM : 150.000 EUR
- projets - honoraires experts, architectes, avocats,... : 437.000 EUR
- immobilier - honoraires expertise, avocats, frais agence,... : 400.000 EUR

Le crédit de liquidation demandé tient compte des montants à imputer en 2014 sur une partie de l'encours existant et des engagements pris au cours de l'année.

A.B. : 14 42 11 12.12.01 - Loyers de biens immobiliers

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 602	243	260	-	40	
cl	196	1 435	260	-	40	

Aangewende middelen

B.A. 14 42 11 12.11.10 Inrichtings-, onderhouds- en veiligheidswerken aan gebouwen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	470	-	-			
vek	211	200	-			

B.A. : 14 42 11 12.11.12 - Betaling van erelonen, commissielonen en andere diverse kosten verbonden aan de aan- en verkoop, het bouwen en vernieuwen van onroerende goederen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	512	1 270	987	761	350	
vek	361	2 020	988	1 115	980	

Berekeningsmethode van de uitgave

De veranderlijke kredieten worden gespijsd door de verkoop en de verhuur van in het buitenland gelegen onroerende goederen.

Het vastleggingskrediet dekt volgende uitgaven :

- dienstreizen ambtenaren en TMA: 150.000 EUR
- projecten - erelonen experten, architecten, advocaten,...: 437.000 EUR
- onroerend goed - erelonen expertise, advocaten, kosten agentschap,...: 400.000 EUR

Het gevraagde vereffeningskrediet houdt rekening met de bedragen aan te rekenen in 2014 op een gedeelte van het uitstaande encours en de vastleggingen genomen in de loop van het jaar.

B.A. : 14 42 11 12.12.01 - Huur van onroerende goederen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 602	243	260	-	40	
vek	196	1 435	260	-	40	

Méthode de calcul de la dépense

Les crédits variables sont alimentés par le produit de la vente et la location de biens immeubles sis à l'étranger.

Le crédit d'engagement couvre les dépenses de loyers suivants :

- Sao Paulo : 170.000 EUR
- Alger : 50.000 EUR
- Stockholm : 40.000 EUR

Le crédit de liquidation demandé tient compte des montants à imputer en 2014 sur une partie de l'encours existant et des engagements pris au cours de l'année.

A.B. : 14 42 11 71.12.01 Achats de terrains

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	9 698	-	-			
cl	7 609	2 044	-			

A.B. : 14 42 11 71.32.01 Achats de bâtiments destinés à servir, soit de résidences, soit de chancelleries des missions diplomatiques ou des postes consulaires belges

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	3 928	-	-	17 000	
cl	3 747	1 316	-	-	17 000	

Méthode de calcul de la dépense

Les crédits variables sont alimentés par le produit de la vente et la location de biens immeubles sis à l'étranger.

A.B. : 14 42 11 72.00.01 - Construction, aménagement, rénovation et gros entretien de biens immeubles destinés à servir, soit de résidences, soit de chancelleries des missions diplomatiques ou des postes consulaires belges

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	144	8 537	11 875	14 770	12 550	
cl	2 699	7 982	12 889	20 796	20 273	

Berekeningsmethode van de uitgave

De veranderlijke kredieten worden gespijsd door de verkoop en de verhuur van in het buitenland gelegen onroerende goederen.

Het vastleggingskrediet dekt de volgende huuruitgaven:

- Sao Paulo : 170.000 EUR
- Algiers : 50.000 EUR
- Stockholm : 40.000 EUR

Het gevraagde vereffeningskrediet houdt rekening met de bedragen aan te rekenen in 2014 op een gedeelte van het uitstaande encours en de vastleggingen genomen in de loop van het jaar.

B.A. : 14 42 11 71.12.01 Aankoop van terreinen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	9 698	-	-			
vek	7 609	2 044	-			

B.A. : 14 42 11 71.32.01 - Aankoop van gebouwen met als doel te worden aangewend hetzij als residenties, hetzij als kantelarijen van de Belgische diplomatieke zendingen of consulaire posten

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	3 928	-	-	17 000	
vek	3 747	1 316	-	-	17 000	

Berekeningsmethode van de uitgave

Deze veranderlijke kredieten worden gespijsd door de opbrengst uit de verkoop en de verhuur van onroerende goederen gelegen in het buitenland.

B.A. : 14 42 11 72.00.01 - Bouw, inrichting, renovatie en groot onderhoud van onroerende goederen bestemd om te worden aangewend hetzij als residenties, hetzij als Kantelarijen van de Belgische diplomatieke zendingen of consulaire posten

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	144	8 537	11 875	14 770	12 550	
vek	2 699	7 982	12 889	20 796	20 273	

Méthode de calcul de la dépense

Les crédits variables sont alimentés par le produit de la vente et la location de biens immeubles sis à l'étranger.

Le crédit d'engagement couvre les dépenses suivantes :

- New York –regroupement des 2 chancelleries : 1.500.000 EUR
- Pékin – nouvelle chancellerie : 4.000.000 EUR
- Berne – résidence : 1.000.000 EUR
- Cologne – rénovation et restructuration de la maison belge :1.200.000 EUR
- Luxembourg – résidence :400.000 EUR
- New Delhi – rénovation compound : 3.500.000 EUR
- Lima – chancellerie : 175.000 EUR
- Lille – chancellerie : 100.000 EUR

Le crédit de liquidation demandé tient compte des montants à imputer en 2014 sur une partie de l'encours existant et des engagements pris au cours de l'année.

Berekeningsmethode van de uitgave

Deze veranderlijke kredieten worden gespijsd door de opbrengst uit de verkoop en de verhuur van onroerende goederen gelegen in het buitenland.

Het vastleggingskrediet dekt de volgende uitgaven:

- New York –groepering 2 kanselarijen : 1.500.000 EUR
- Peking – nieuwe kanselarij : 4.000.000 EUR
- Bern – residentie : 1.000.000 EUR
- Keulen – renovatie en herstructurering van het Belgisch huis :1.200.000 EUR
- Luxemburg – residentie :400.000 EUR
- New Delhi – renovatie compound : 3.500.000 EUR
- Lima – kanselarij : 175.000 EUR
- Rijsel – kanselarij : 100.000 EUR

Het gevraagde vereffeningskrediet houdt rekening met de bedragen aan te rekenen in 2014 op een gedeelte van het uitstaande encours en de vastleggingen genomen in de loop van het jaar.

A.B.: 14 42 11 74.22.01 - Equipement en biens meubles durables des chancelleries et résidences nouvellement acquises, construites ou rénovées

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	179	361	790	350	190	
cl	180	361	790	350	190	

Méthode de calcul de la dépense

Ces crédits variables sont alimentés par le produit de la vente et la location de biens immeubles sis à l'étranger.

Ils servent à équiper les nouveaux postes et les chancelleries et résidences qui viennent d'être achetées, construites ou rénovées dans le cadre de la gestion active de notre patrimoine immobilier.

Le crédit d'engagement couvre les dépenses suivantes :

- Alger : 45.000 EUR
- Vienne : 25.000 EUR
- New Delhi : 140.000 EUR
- New York : 90.000 EUR
- Cologne : 100.000 EUR
- Berne : 30.000 EUR
- Stockholm : 80.000 EUR
- Kinshasa : 240.000 EUR
- Luxembourg : 40.000 EUR

Le crédit de liquidation demandé tient compte des imputations à réaliser en 2014 sur une partie de l'encours existant et les engagements pris au cours de l'année.

A.B.: 14 42 11 74.50.01 - Acquisition d'objets et d'ouvrages d'art

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	77	85	83	90	90	
cl	70	85	84	90	90	

Méthode de calcul de la dépense

Les crédits variables sont alimentés par le produit de la vente et la location de biens immeubles sis à l'étranger.

B.A. : 14 42 11 74.22.01 - Uitrusting met duurzame roerende goederen van de nieuwe posten en van de pas aangekochte, gebouwde of vernieuwde kanselarijen en residenties

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	179	361	790	350	190	
vek	180	361	790	350	190	

Berekeningsmethode van de uitgave

Deze veranderlijke kredieten worden gespijsd door de verkoop en de verhuur van in het buitenland gelegen onroerende goederen.

Zij worden gebruikt voor de uitrusting van de nieuwe posten en van de pas aangekochte, gebouwde of vernieuwde kanselarijen en residenties in het kader van het actief beheer van ons onroerend patrimonium.

Het vastleggingskrediet dekt de volgende uitgaven:

- Algiers : 45.000 EUR
- Wenen : 25.000 EUR
- New Delhi : 140.000 EUR
- New York : 90.000 EUR
- Keulen : 100.000 EUR
- Bern : 30.000 EUR
- Stockholm : 80.000 EUR
- Kinshasa : 24.000 EUR
- Luxemburg : 40.000 EUR

Het gevraagde vereffeningskrediet houdt rekening met de bedragen aan te rekenen in 2014 op een gedeelte van het uitstaande encours en de vastleggingen genomen in de loop van het jaar.

B.A. : 14 42 11 74.50.01 - Aankoop van kunstvoorwerpen en -werken

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	77	85	83	90	90	
vek	70	85	84	90	90	

Berekeningsmethode van de uitgave

Deze veranderlijke kredieten worden gespijsd door de opbrengst uit de verkoop en de verhuur van onroerende goederen gelegen in het buitenland.

DIVISION ORGANIQUE 43 DIRECTION GENERALE DES AFFAIRES JURIDIQUES	ORGANISATIEAFDELING 43: DIRECTIE-GENERAAL JURIDISCHE ZAKEN
Missions assignées: Alliant des fonctions de contentieux, de consultation et de traitement direct des dossiers, la Direction générale des Affaires juridiques exerce des activités très diversifiées, centrées sur : - le droit interne: question juridique relative au droit interne inhérente à la gestion du département (contrats d'emploi, marchés publics, statuts, application des législations relatives à la transparence de l'administration, à la protection de la vie privée...) ainsi que les litiges déferés aux juridictions internes (Cours et Tribunaux, Conseil d'Etat) dans lesquels le département intervient en qualité de demandeur ou de défendeur ; - les affaires juridiques internationales : compétence en droit communautaire pour l'organisation de la concertation et la coordination entre les départements fédéraux et/ou les entités fédérées dans le cadre de la transposition du droit européen ; défense des intérêts de l'Etat belge devant la Cour de Justice de Luxembourg et devant les autres juridictions internationales. - sur les traités : aspects formels relatifs à la conclusion, au niveau fédéral, de traités et accords internationaux, suivi des procédures d'introduction de ceux-ci dans l'ordre juridique interne depuis leur signature jusqu'à leur ratification et enregistrement; coordination entre les différentes instances concernées pour les traités concernant des matières de compétences mixtes. - le droit international public : consultation sur toute question juridique relative au droit international public et aux organisations internationales (ONU, UEO, Alliance atlantique, OSCE...); consultation sur les aspects juridiques des activités menées par le département au plan international en matière de droit diplomatique et consulaire, d'accords de siège, du statut des organisations internationales ainsi que dans le cadre de négociations dans les différentes enceintes internationales ; représentation du département au sein des organes traitant des questions de droit international public (ONU, Conseil de l'Europe, Union européenne).	Toegewezen opdrachten: De Directie-Generaal Juridische Zaken houdt zich bezig met zeer uiteenlopende aangelegenheden zoals: het behandelen van geschillen, juridische advisering en dossierverwerking en –afhandeling. Haar werkzaamheden zijn toegespitst op - intern recht: nationaalrechtelijke juridische vraagstukken die verband houden met het beheer van het departement (arbeidscontracten, overheidsopdrachten, statuten, toepassing van de wetgeving inzake de transparantie van de administratie, bescherming van de persoonlijke levenssfeer...) alsmede geschillen die tot de bevoegdheid behoren van nationale rechtsinstanties (hoven en rechtbanken, Raad van State) en waarin het departement optreedt als eiser of als verweerder; - internationale juridische aangelegenheden: bevoegdheid ter zake van gemeenschapsrecht voor het organiseren van het overleg en de coördinatie tussen de federale en/of de gedecentraliseerde overheden in het kader van de omzetting van Europees recht; verdediging van de belangen van de Belgische Staat voor het Hof van Justitie van Luxemburg en andere internationale rechtsinstanties. - verdragen: vormaspecten met betrekking tot het sluiten op federaal niveau van internationale verdragen en overeenkomsten, follow-up van de inleidingsprocedures in de interne rechtsorde vanaf de ondertekening van de internationale verdragen en overeenkomsten tot aan de bekrachtiging en registratie ervan; coördinatie tussen de desbetreffende instanties wanneer het gaat om verdragen die betrekking hebben op gemengde bevoegdheidsmateries. - internationaal publiekrecht: advisering over alle juridische vraagstukken die verband houden met het internationaal publiekrecht en de internationale organisaties (VN, WEU, NAVO, OVSE...); raadpleging over de juridische aspecten van de door het departement op internationaal niveau verrichte werkzaamheden ter zake van diplomatiek en consulaire recht, zetelakkoorden, het statuut van de internationale instellingen en in het kader van de onderhandelingen binnen de internationale organisaties; de vertegenwoordiging van het departement bij de lichamen die zich bezighouden met internationaal publiekrechtelijke vraagstukken(VN, Raad van Europa, Europese Unie).

03. – Autres dépenses relatives au fonctionnement
A.B. : 14 43 03 12.11.10 – Honoraires des avocats et experts

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	687	1 170	704	704	704	704
cl	717	781	727	727	727	727

03. – Andere werkingsuitgaven.
B.A. : 14 43 03 12 11 10 - Erelonen van advocaten en deskundigen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	687	1 170	704	704	704	704
vek	717	781	727	727	727	727

DIVISION ORGANIQUE 51

**DIRECTION GENERALE DES AFFAIRES
BILATERALES**

Missions assignées

La Direction générale des Affaires bilatérales défend les intérêts de la Belgique envers les autres pays. Elle représente également sur le plan bilatéral nos principes éthiques et nos valeurs sociétales en ce qui concerne la démocratie, la qualité de vie, les droits de l'homme et l'importance de la personne humaine.

Elle collabore à l'établissement et à l'entretien de relations harmonieuses avec un grand nombre de pays. Grâce à une programmation ciblée de notre politique, la collaboration avec des pays partenaires privilégiés bénéficiera d'une assise plus solide.

Pour tous les acteurs nationaux impliqués dans notre politique du commerce extérieur, la Direction générale sera à la fois un centre de compétence et un point de référence pour la discussion et la négociation en commun.

Elle enrichit les analyses et points de vue portant sur la politique multilatérale, et appuie l'action multilatérale par la voie bilatérale.

Elle portera une attention toute particulière au soutien des intérêts économiques belges.

Programme 0 Subsistance

03. – Autres dépenses relatives au fonctionnement
A.B. : 14 51 03 12.11.10 – Fournitures et travaux relatifs au placement et à l'entretien des bornes frontalières du royaume

ORGANISATIEAFDELING 51:

DIRECTIE-GENERAAL BILATERALE ZAKEN

Toegewezen opdrachten

De directie-generaal Bilaterale Zaken behartigt Belgische belangen ten aanzien van andere landen. Op bilateraal niveau vertegenwoordigt ze eveneens Belgische ethische beginselen en maatschappelijke waarden uit het oogpunt van democratie, de levenskwaliteit, de mensenrechten en het belang van de mens als individu.

Ze verleent haar medewerking aan het tot stand brengen en onderhouden van harmonieuze betrekkingen met een groot aantal landen. Door middel van een gerichte programmering van het Belgische beleid, wordt de samenwerking met de bevoorrechte partnerlanden steviger verankerd.

De bedoeling is dat de directie-generaal Bilaterale Zaken voor alle bij het buitenlandse handelsbeleid betrokken nationale actoren, zal optreden als adviesverlener en aanspreekpunt voor overleg en onderhandelingen.

De directie-generaal reikt het multilateraal beleid analyses en standpunten aan en ondersteunt de Belgische multilaterale actie via bilaterale weg.

Het ondersteunen van de Belgische economische belangen geniet haar bijzondere aandacht.

Programma 0 Bestaansmiddelen

03. – Andere werkingsuitgaven.
B.A. : 14 51 03 12.11.10 - Levering en werken met betrekking tot het plaatsen en het onderhoud der Rijksgrenspalen

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	9	10	10	10	10	10
cl	9	10	10	10	10	10

Description

Le crédit permet de couvrir les frais d'entretien et de réparation des bornes placées le long des frontières avec nos pays voisins.

Programme 1 Relations bilatérales**Objectifs poursuivis**

Organiser les services géographiques comme "piliers" des relations entre les acteurs nationaux (notre SPF, le gouvernement, le parlement, les régions et communautés, le monde des affaires, les ONG...) et nos partenaires étrangers. Ce qui implique une collaboration avec l'ensemble des acteurs pour assurer la cohérence de l'action de notre état fédéral.

Optimiser les relations bilatérales par l'introduction d'un planning à moyen terme, et ainsi améliorer la programmation de notre interaction avec nos partenaires étrangers.

Intensifier les relations avec nos partenaires privilégiés

Valoriser nos moyens d'action bilatéraux comme instrument de notre action européenne et multilatérale.

Moyens mis en œuvre

A.B. : 14 51 11 12.11.10 – Dépenses diverses de fonctionnement dans le cadre de la politique de programmes d'actions bilatéraux

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	8	23	22	22	22	22
cl	16	23	22	22	22	22

Description

Justification conjointe des A.B.14 51 11 12.11.10 et 14 51 11 35.60.01

Conformément aux objectifs opérationnels mentionnés dans le plan de Management du Directeur général des Affaires bilatérales, l'optimisation et/ou, dans certains cas, la réactivation des relations bilatérales avec certains

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	9	10	10	10	10	10
vek	9	10	10	10	10	10

Omschrijving

Dit krediet laat toe de onderhouds- en herstellingskosten te dekken van de palen geplaatst langs de grenzen met onze buurlanden.

Programma 1 Bilaterale betrekkingen**Nagestreefde doelstellingen**

Het organiseren van de geografische diensten als "pijlers" van de betrekkingen tussen de nationale actoren (de FOD, de regering, het parlement, de gewesten en gemeenschappen, de bedrijfswereld, de ngo's...) en de buitenlandse partners. Dit betekent een samenwerking met alle actoren om de samenhang van de actie van de federale staat te verzekeren.

Het optimaal benutten van onze bilaterale betrekkingen middels het invoeren van een planning op middellange termijn en zodoende bijdragen tot een betere programmering van onze communicatie tussen België en de buitenlandse partners.

Het intensiveren van de betrekkingen met onze bevoorrechte partners.

Onze bilaterale actiemiddelen hanteren als instrument van de Belgische actie op Europees en multilateraal niveau.

Aangewende middelen

B.A. : 14 51 11 12.11.10 - Diverse werkingsuitgaven in het kader van de politiek inzake de bilaterale actieprogramma's

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	8	23	22	22	22	22
vek	16	23	22	22	22	22

Omschrijving

Gemeenschappelijke verantwoording van B.A.14 51 11 12.11.10 en 14 51 11 35.60.01.

In overeenstemming met de operationele objectieven vermeld in het beheersplan van de algemene Directeur van Bilaterale Zaken is de optimalisering en/of, in bepaalde gevallen, de reactivering van de bilaterale

pays est une des tâches majeures de cette direction générale.

Des actions « spéciales » sont donc réalisées afin de renforcer nos relations bilatérales, de les diversifier en se basant sur nos relations historiques, sur nos affinités culturelles voire encore sur nos objectifs diplomatiques communs.

Ceci peut nous conduire à entreprendre des programmes d'actions tant vis-à-vis de pays voisins, des pays membres de l'UE ou candidats, que de pays géographiquement beaucoup plus éloignés.

A.B. : 14 51 11 35.40.01 – Contributions de la Belgique à des organismes internationaux (pour mémoire)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	3 844	-	-	-	-	-
cl	3 844	-	-	-	-	-

A.B. : 14 51 11 35.40.02 – Subside à l'Asia Europe Foundation

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	54	50	51	51	51	51
cl	40	50	51	51	51	51

Description

Le crédit permet d'accorder, par voie d'arrêté royal, un subside à l'Asia Europe Foundation pour le soutenir dans l'exercice de ses activités.

A.B. : 14 51 11 35.40.03 – Subside à des associations pour le développement du dialogue entre les cultures et aux organismes qui y sont associés.

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	62	69	69	69	69	69
cl	30	69	69	69	69	69

Description

Trois subsides sont actuellement octroyés sur cette allocation de base, un à la Fondation Roi Baudouin, un à la Fondation Anna Lindh et un à la Fondation UE-LAC.

betrekkingen met bepaalde landen een van de belangrijkste taken van deze algemene directie.

Deze speciale acties worden dus gerealiseerd om onze bilaterale betrekkingen te versterken en te diversifiëren gebaseerd op onze historische relaties, onze culturele overeenkomsten en zelfs onze gemeenschappelijke diplomatieke objectieven.

Dit kan ons leiden naar het ondernemen van actieprogramma's zowel ten aanzien van buurlanden, lidstaten van de EU of kandidaat-lidstaten alsook ten aanzien van geografisch verder gelegen landen.

B.A. : 14 51 11 35.40.01 - Bijdragen van België aan internationale organismen (pro memoria)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	3 844	-	-	-	-	-
vek	3 844	-	-	-	-	-

B.A. : 14 51 11 35.40.02 - Toelage aan het Asia Europe Foundation

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	54	50	51	51	51	51
vek	40	50	51	51	51	51

Omschrijving

Dit krediet laat toe, via een koninklijk besluit, een toelage toe te kennen aan de Asia Europe Foundation ter ondersteuning van haar werkzaamheden.

B.A. : 14 51 11 35.40.03 - Toelagen aan verenigingen voor de bevordering van de dialoog tussen verschillende culturen en aan de organisaties die zich hiermee associëren

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	62	69	69	69	69	69
vek	30	69	69	69	69	69

Omschrijving

Drie toelagen worden momenteel toegekend op de deze basisallocatie, één aan de Koning Boudewijnstichting, één aan de Stichting Anna Lindh en één aan de Stichting EU-LAC

A.B. : 14 51 11 35.40.04 – Subside à l'Eurodistrict

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	90	103	104	104	104	104
cl	90	102	103	104	104	104

Description

Ce crédit sert à couvrir la participation de l'Etat fédéral à un Groupement Européen de Coopération Territoriale.

L'Eurométropole Lille-Kortrijk-Tournai, fondée officiellement le 28 janvier 2009, a pour objet la mise en œuvre de la convention de coopération approuvée par ses membres.

L'Eurométropole Lille-Kortrijk-Tournai a pour mission principale de promouvoir et de soutenir une coopération transfrontalière efficace et cohérente au sein du territoire concerné.

En rassemblant l'ensemble des institutions compétentes, l'Eurométropole Lille-Kortrijk-Tournai est un lieu permettant:

- d'assurer la concertation, le dialogue et de favoriser le débat politique,
- de produire de la cohérence transfrontalière à l'échelle de l'ensemble du territoire,
- de faciliter, de porter et de réaliser des projets traduisant la stratégie de développement à élaborer en commun,
- de faciliter la vie quotidienne des habitants de la métropole franco-belge.

A.B. : 14 51 11 35.40.05 – Subside au Groupement européen de coopération territoriale (GECT) Flandre occidentale/Flandres – Dunkerque - Côte d'Opale

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	30	31	31	32	32	32
cl	30	31	31	32	32	32

Description

Ce crédit permet de couvrir la participation de l'Etat fédéral, décidée lors du Conseil des Ministres du 28 novembre 2008, à un Groupement européen de Coopération territoriale.

Le GECT Flandre occidentale/Flandres – Dunkerque – Côte d'Opale a pour mission principale de promouvoir et de soutenir une coopération transfrontalière efficace et cohérente et exécutera pour ce faire les tâches suivantes:

B.A. : 14 51 11 35.40.04 - Toelage aan Eurodistrict.

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	90	103	104	104	104	104
vek	90	102	103	104	104	104

Omschrijving

Dit krediet dient om de deelname van de federale Staat te dekken aan een Europese Groepering voor Territoriale Samenwerking.

De Eurometropool Lille-Kortrijk-Tournai, officieel gesticht op 28 januari 2008, heeft tot opzet de samenwerkingsovereenkomst uit te voeren die werd goedgekeurd tussen zijn leden.

De Eurometropool Lille-Kortrijk-Tournai heeft tot hoofdpdracht een efficiënte en coherente grensoverschrijdende samenwerking te bevorderen en te ondersteunen in het betreffende gebied.

Door alle bevoegde autoriteiten samen te brengen, zal de Eurometropool Lille-Kortrijk-Tournai een forum worden dat toelaat:

- overleg te plegen, in dialoog te treden en het politieke debat te stimuleren,
- de grensoverschrijdende samenhang van het gebied te creëren,
- in uitvoering van een gezamenlijk op te stellen ontwikkelingsstrategie projecten mogelijk te maken, op te starten en uit te voeren,
- het dagelijkse leven van de inwoners van de Frans-Belgische metropool gemakkelijker te maken.

B.A. : 14 51 11 35.40.05 - Toelage aan de Europese Groepering voor Territoriale Samenwerking (EGTS) West-Vlaanderen/ Vlaanderen - Duinkerken – Opaalkust

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	30	31	31	32	32	32
vek	30	31	31	32	32	32

Omschrijving

Dit krediet dient om de deelname van de federale Staat te dekken aan een Europese Groepering voor Territoriale Samenwerking zoals beslist op de Ministerraad van 28 november 2008.

De EGTS West-Vlaanderen/ Vlaanderen - Duinkerken - Opaalkust heeft tot hoofdpdracht een efficiënte en coherente grensoverschrijdende samenwerking te bevorderen en te ondersteunen in het betreffende gebied en zal daartoe volgende opdrachten uitvoeren:

A. A l'intérieur du territoire de référence de la plateforme :

- assurer la coordination et promouvoir le contact de tous les membres du GECT et plus généralement de chaque organisme pouvant contribuer à une coopération transfrontalière pertinente, cohérente et efficiente sur le territoire de référence
- assurer la représentation et la concertation politiques au sein du territoire
- fixer les stratégies et programmes d'actions communs pour répondre aux besoins des habitants du territoire
- définir et exécuter les projets communs
- construire différentes initiatives pour le développement de la coopération transfrontalière entre les acteurs du territoire, avec une attention particulière pour le développement de la coopération transfrontalière dans le territoire frontalier immédiat.

B. A l'échelle régionale, nationale et européenne :

- représenter le territoire de référence vis-à-vis d'organismes tiers

A.B. : 14 51 11 35.60.01 – Opérations dans le cadre de la politique de programmes d'actions bilatéraux

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	25	30	30	30	30	30
cl	25	30	30	30	30	30

Description

Ce crédit doit permettre à notre pays d'entreprendre avec certains pays des actions de natures diverses et des opérations entrant dans le cadre de programmes d'actions bilatéraux.

Voir la justification de l'A.B.14 51 11 12.11.10 ci-dessus.

A. Binnen het referentiegebied van het platform:

- de coördinatie verzekeren tussen en de netwerking bevorderen van alle leden van de EGTS en meer algemeen van elke instelling die kan bijdragen tot een pertinente, coherente en efficiënte grensoverschrijdende samenwerking in het referentiegebied,
- de politieke vertegenwoordiging en het politieke overleg binnen het gebied verzekeren,
- de gemeenschappelijke strategieën en actieprogramma's vastleggen om te beantwoorden aan de behoeften van de inwoners van het gebied,
- gemeenschappelijke projecten definiëren en uitvoeren,
- allerhande initiatieven op het getouw zetten met het oog op de ontwikkeling van de grensoverschrijdende samenwerking tussen de actoren van het gebied, met specifieke aandacht voor de ontwikkeling van de grensoverschrijdende samenwerking in het onmiddellijke grensgebied.

B. Op regionale, nationale en Europese schaal:

- het referentiegebied vertegenwoordigen t.a.v. derde instellingen.

B.A. : 14 51 11 35.60.01 - Operaties in het kader van de politiek van bilaterale actieprogramma's

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	25	30	30	30	30	30
vek	25	30	30	30	30	30

Omschrijving

Dit krediet moet ons land toelaten, met bepaalde landen, acties van verschillende aard en operaties in het kader van bilaterale actieprogramma's, te ondernemen.

Zie verantwoording van B.A. 14 51 11 12.11.10 hierboven.

Programme 2 Expansion économique

Objectifs poursuivis.

Porter une attention particulière au soutien des intérêts économiques de la Belgique.

Cela couvre d'une part la dotation à l'Agence pour le Commerce extérieur et d'autre part les bonifications d'intérêts.

Moyens mis en œuvre pour réaliser les objectifs poursuivis :

cfr. les allocations de base ci-après.

A.B. : 14 51 21 31.12.01 – Soutien à l'exportation dans le cadre de l'Arrangement OCDE sur les crédits à l'exportation via des instruments financiers de nature commerciale ou concessionnelle

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	27 439	34 608	34 777	34 777	34 777	34 777
cl	26 427	24 423	24 957	24 957	24 957	24 957

Description

Le crédit permet d'intervenir tant sur les crédits d'aide que sur les crédits commerciaux, accompagnant nos exportations.

Bonifications (nature concessionnelle) :

Dans les crédits d'aide, l'intervention porte sur le taux d'intérêt du crédit et sur sa durée de remboursement. Les exportateurs peuvent ainsi offrir des crédits à des taux d'intérêt proches de 0% et avec des durées très longues de remboursement (12 ans et plus). En outre, la loi programme du 24 décembre 2002 (art. 457) permet l'octroi d'un don complémentaire.

Stabilisations (nature commerciale) :

Dans les crédits commerciaux, l'intervention permet aux exportateurs d'offrir des crédits avec un taux d'intérêt équivalent à celui que peut offrir la concurrence et ce pendant toute la durée du remboursement du crédit.

Base légale

Les conditions d'octroi de ces interventions sont régies d'une part, par les arrêtés royaux créant Finexpo et d'autre part, par les règles internationales (Arrangement OCDE sur les crédits à l'exportation).

Programma 2 Economische expansie

Nagestreefde doelstellingen.

Het besteden van bijzondere aandacht aan de behartiging van de Belgische economische belangen.

Het betreft de dotatie aan het Agentschap van buitenlandse handel enerzijds en de rentebonificaties anderzijds.

Aangewende middelen om de nagestreefde doelstellingen te realiseren:

cfr. de hiernavolgende basisallocaties.

B.A. : 14 51 21 31.12.01 – Steun aan de export in het kader van het OESO Verdrag aangaande exportkredieten via financiële instrumenten van commerciële of concessionele aard

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	27 439	34 608	34 777	34 777	34 777	34 777
vek	26 427	24 423	24 957	24 957	24 957	24 957

Omschrijving

Het krediet laat toe zowel in de steunkredieten als in de handelskredieten, die gepaard gaan met onze uitvoer, tussen te komen.

Bonificaties (concessionele aard):

Bij de steunkredieten slaat de tussenkomst op de rentevoet van het krediet en op de terugbetalingsduur. De exporteurs kunnen aldus kredieten aanbieden aan rentevoeten dichtbij 0% en met lange terugbetalingstermijnen (12 jaar en meer). Bovendien werd in de programma-wet van 24 december 2002 (art. 457) voorzien dat een aanvullende gift kan toegekend worden.

Stabilisaties (commerciële aard):

Bij de handelskredieten laat de tussenkomst de exporteurs toe kredieten aan te bieden aan een concurrentiële rentevoet en dit tijdens de ganse duur van de terugbetaling van het krediet.

Wettelijke basis:

De vergunningsvoorwaarden van deze tussenkomsten worden geregeld door de koninklijke besluiten tot oprichting van Finexpo enerzijds en de internationale regels anderzijds (Regeling OESO in verband met de exportkredieten).

A.B. : 14 51 21 41.40.01 – Dotation fédérale pour l'Agence pour le Commerce extérieur

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 790	2 741	2 750	2 750	2 750	2 750
cl	2 790	2 741	2 750	2 750	2 750	2 750

Base réglementaire

- L'accord de coopération du 24 mai 2002 entre l'autorité fédérale et les régions relatif à la création d'une Agence pour le Commerce extérieur

- La loi du 18 décembre 2002 portant assentiment de l'accord de coopération du 24 mai 2002 entre l'autorité fédérale et les régions relatif à la création d'une Agence pour le Commerce extérieur.

B.A. : 14 51 21 41.40.01 - Federale dotatie aan het Agentschap voor Buitenlandse Handel

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 790	2 741	2 750	2 750	2 750	2 750
vek	2 790	2 741	2 750	2 750	2 750	2 750

Règlementaire basis

- Het samenwerkingsakkoord van 24 mei 2002 tussen de federale overheid en de gewesten met betrekking tot de oprichting van een Agentschap voor Buitenlandse Handel

- De wet van 18 december 2002 houdende instemming met het akkoord van 24 mei 2002 tussen de federale overheid en de gewesten met betrekking tot de oprichting van een Agentschap voor Buitenlandse Handel.

DIVISION ORGANIQUE 52 :

DIRECTION GENERALE DES AFFAIRES CONSULAIRES

Missions assignées:

Avec le concours des sections consulaires des Ambassades et des Consultats, la Direction générale des Affaires consulaires fournit, en cas de besoin et dans les limites des réglementations et du droit international applicables, l'aide et l'assistance administrative aux citoyens belges se trouvant à l'étranger.

Elle est par ailleurs le principal correspondant du SPF Justice pour la coopération judiciaire internationale et du SPF Intérieur pour la circulation des personnes.

Ses compétences sont les suivantes:

- Coordination de l'immigration;
- Assistance d'urgence, rapatriement, aide internationale, accueil et suivi en la matière;
- Coopération juridique internationale : actes judiciaires, assistance judiciaire, mineurs et incapables, cellule drogues;
- Visas, établissement et affaires sociales, problèmes internationaux de visas, passeports et documents de voyage, affaires financières consulaires;
- Droit des personnes : droit de la famille et droit civil, nationalité, population et affaires électorales, état civil, conservation des actes, notariat, récupération de créances, légalisation et lutte contre la fraude;
- Coopération consulaire : conventions bi- et multilatérales, Union européenne.

ORGANISATIEAFDELING 52:

DIRECTIE-GENERAAL CONSULAIRE ZAKEN

Toegewezen opdrachten:

Met de medewerking van de consulaire afdelingen van de ambassades en consulaten en voor zover de geldende voorschriften en de bepalingen van het internationaal recht het toelaten, verleent de directie-generaal Consulaire Zaken, wanneer nodig, hulp en administratieve bijstand aan Belgische burgers in het buitenland.

Deze directie is het belangrijkste contactpunt van de FOD Justitie op het gebied van internationale juridische samenwerking en van de FOD Binnenlandse Zaken wat het personenverkeer betreft.

De bevoegdheden van de directie zijn:

- Coördinatie van de immigratie
- Noodhulp, repatriëring, internationale hulp, onthaal en de follow-up
- Internationale juridische samenwerking: gerechtelijke stukken, rechtsbijstand, minderjarigen en onbekwamen, drugsceel
- Visa, vestiging en sociale zaken, internationale problemen met visa, paspoorten en reisdocumenten, consulaire financiële zaken
- Personenrecht: familierecht en burgerlijke recht, nationaliteit, bevolking en kieszaken, burgerlijke stand, bewaring van akten, notariaat, schuldvorderingen, legalisatie en fraudebestrijding.
- Consulaire samenwerking: bilaterale en multilaterale overeenkomsten, Europese Unie.

52/0 Programme de subsistance

A.B. : 14 52 02 12.11.10 – Dépenses de toute nature destinées à assurer l'exercice du droit de vote par les Belges résidant à l'étranger

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	1 472	395	-	-	-
cl	-	1 471	395	-	-	-

Base légale : la loi 19 juillet 2013 relative au vote des Belges à l'étranger.

Programme 1 Organismes internationaux**Objectifs poursuivis.**

Assurer la participation de la Belgique dans des organisations internationales ayant des activités à caractère juridique.

Moyens mis en œuvre pour réaliser les objectifs poursuivis :

cfr. l'allocation de base ci-après.

A.B. : 14 52 11 35.40.01 – Contributions de la Belgique à des organismes internationaux (pour mémoire)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	95	-	-	-	-	-
cl	95	-	-	-	-	-

Programme 2 Aide humanitaire**Objectifs poursuivis.**

Assurer

- des aides aux parents victimes de rapt internationaux d'enfants
- des aides à caractère occasionnel et temporaire aux Belges en difficultés à l'étranger.

Moyens mis en œuvre pour réaliser les objectifs poursuivis :

cfr. les allocations de base ci-après.

52/0 Bestaansmiddelenprogramma

B.A. : 14 52 02 12.11.10 – Uitgaven van allerhande aard betreffende de uitoefening van het stemrecht van de Belgen die hun residentie in het buitenland hebben

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	1 472	395	-	-	-
vek	-	1 471	395	-	-	-

Wettelijke basis: De wet van 19 juli 2013 betreffende de stemming van Belgen in het buitenland.

Programma 1 Internationale instellingen**Nagestreefde doelstellingen.**

De deelname van België garanderen in internationale organisaties met een werkgebied in de juridische sfeer.

Aangewende middelen om de nagestreefde doelstellingen te realiseren:

cfr. de hiernavolgende basisallocatie.

B.A. : 14 52 11 35.40.01 - Bijdragen van België aan internationale organismen (pro memorie)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	95	-	-	-	-	-
vek	95	-	-	-	-	-

Programma 2 Humanitaire hulp**Nagestreefde doelstellingen.**

- Hulp verlenen aan ouders die het slachtoffer zijn van internationale kinderontvoering
- Incidenteel en in de tijd beperkte hulp verlenen aan Belgen die zich in het buitenland in moeilijkheden bevinden.

Aangewende middelen om de nagestreefde doelstellingen te realiseren:

cfr. de hiernavolgende basisallocaties.

A.B. : 14 52 21 12.11.10 – Intervention dans les frais de déplacement, de séjour et de médiation familiale internationale dans le cadre d'un enlèvement international d'enfant

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	14	62	60	60	60	60
cl	15	63	61	61	61	61

Description

Le crédit est destiné à couvrir les dépenses dont question dans le libellé de l'allocation de base.

A.B. : 14 52 21 83.00.01 – Secours provisoires à des Belges se trouvant à l'étranger, frais éventuels de rapatriement, frais éventuels d'inhumation ou d'incinération sur place de personnes décédées à l'étranger

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	127	131	133	133	133	133
cl	55	131	133	133	133	133

Description

Ce crédit est destiné à venir en aide aux Belges en difficulté à l'étranger.

Nos compatriotes voyageant de plus en plus, parfois sans assurance, le département enregistre une augmentation des ses interventions.

Par ailleurs, il doit pouvoir faire face au devoir :

- de rapatrier des indigents vivant dans des pays où la sécurité sociale est pratiquement inexistante

- de venir en aide à nos concitoyens dans des situations de crise survenant à l'étranger.

Les aides accordées sont en principe remboursables.

B.A. : 14 52 21 12.11.10 - Tegemoetkoming in kosten voor reis, verblijf en internationale familiale bemiddeling in het kader van internationale kindontvoering

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	14	62	60	60	60	60
vek	15	63	61	61	61	61

Omschrijving

Dit krediet is bestemd om de uitgaven te dekken waarvan sprake is in de omschrijving van de basisallocatie.

B.A. : 14 52 21 83.00.01 - Voorlopige ondersteuning aan Belgen die zich in het buitenland bevinden, eventuele kosten van repatriëring, eventuele begrafeniskosten of crematiekosten ter plaatse van Belgen overleden in het buitenland

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	127	131	133	133	133	133
vek	55	131	133	133	133	133

Omschrijving

Dit krediet is bestemd om Belgen in moeilijkheden in het buitenland te hulp te komen.

Aangezien onze landgenoten meer en meer reizen, soms zonder verzekering, registreert het departement een toename van zijn tussenkomsten. Overigens moet het departement het hoofd bieden aan de plicht:

- tot repatriëring van behoeftigen die verblijven in die landen waar de sociale zekerheid praktisch onbestaande is.

- tot het ter hulp snellen van onze landgenoten in onverwachte crisissituaties in het buitenland.

De toegekende bijstanden worden in beginsel terugbetaald.

Méthode de calcul de la dépense

Berekeningsmethode van de uitgave

Organismes internationaux – Internationale organisaties

2014

OTAN – budget civil, y compris les pensions, les compensations fiscales et le nouveau siège	
NAVO - civiele begroting met inbegrip van de pensioenen, de fiscale compensaties en de nieuwe hoofdzetel	19 173
UEO - WEU	512
UEO coopération spatiale	
WEU ruimtelijke samenwerking	600
Charte de l'Energie	
Handvest Engergie	87
Organisation des Nations Unies (ONU) - budget ordinaire + frais supplémentaires	
Organisatie der Verenigde Naties (UNO) - gewone begroting + extra kosten	20 029
Centre d'information ONU (RUNIC)	
Informatiecentrum UNO (RUNIC)	330
UNDOC	-
FINUL - Opération maintien de la paix de l'ONU au Liban	
UNIFIL- VN Vredesoperatie in Libanon	4 394
FNUOD - Force des Nations unies chargée d'observer le désengagement	
UNDOF - Waarnemersmacht van de VN voor Toezicht op het Troepenscheidingsakkoord	385
UNFICYP – Opération maintien de la paix de l'ONU à Chypres	
UNFICYP – VN Vredesoperatie in Cyprus	450
MINURSO - Mission des Nations Unies pour l'Organisation d'un Referendum au Sahara Occidental	
MINURSO - Missie van de VN voor het Referendum in de Westelijke Sahara	480
UNMIK - Opération maintien de la paix de l'ONU au Kosovo	
UNMIK – VN Vredesoperatie in Kosovo	371
UNMIL - Opération maintien de la paix de l'ONU au Liberia	
UNMIL – VN Vredesoperatie in Liberia	4 169
UNSOA - Opération maintien de la paix de l'ONU en Somalie	
UNSOA – VN Vredesoperatie in Somalië	3 712
ONUCI - Opération maintien de la paix de l'ONU en Côte d'Ivoire	
UNOCI – VN Vredesoperatie in Ivoorkust	4 847
MINUSTAH - Opération maintien de la paix de l'ONU à Haïti	
MINUSTAH – VN Vredesoperatie in Haïti	5 446
MINUS - Opération maintien de la paix de l'ONU au Soudan	
UNMIS – VN Vredesoperatie in Soedan	7 037
MINUT - Opération maintien de la paix de l'ONU au Timor-Leste	
UNMIT – VN Vredesoperatie in Timor- Lest	640
UNAMID - Opération maintien de la paix de l'ONU au Darfour	
UNAMID – VN Vredesoperatie in Darfoer	12 191
UNISFA - Opération maintien de la paix de l'ONU à Abyei	
UNISFA - VN Vredesoperatie in Abyei	2 197
MINUSMA – Opération maintien de la paix de l'ONU au Mali (nouveau)	
MINUSMA - VN Vredesoperatie in Mali (nieuw)	2 380
Tribunal ex-Yougoslavie	
Ex-Joegoslaviëtribunaal	969
Tribunal International du Droit de la Mer	
Internationaal Tribunaal voor Zeerecht (ITLOS)	140
Autorité Internationale Fonds Marins	
Internationale Zeebodem Autoriteit (ISBA)	74
Actions communes de la PESC	
Gemeenschappelijk GBVB-acties	756
OSCE + contributions volontaires	
OVSE + vrijwillige bijdragen	5 000
TICE	1 001

Cour Permanente d'Arbitrage	
Permanent Arbitragehof	16
Conseil d'Europe + contributions volontaires	
Raad van Europa + vrijwillige bijdragen	6 300
OIAC – OPWC	665
CIHEF	4
BTWC	11
CCW	9
Convention non-prolifération	
Niet-proliferatie verdrag	15
Cour pénale internationale	
Internationaal Strafhof	1 996
OCDE + assurances crédit	
OESO + kredietverzekeringen	4 300
OCDE – contributions volontaires	
OESO – vrijwillige bijdragen	-
Holocaust Remembrance	12
Plomb et Zinc	
Lood en Zink	16
Vigne et Vin	
Wijnstok en Wijn	17
Caoutchouc	
Rubber	0
Bois tropicaux	
Tropische houtsoorten	0
Cuivre	
Koper	18
Armes à sous-munitions	
Clustermunities	6
IRENA	168
BENELUX	
BENELUX	3 215
Commission pour la navigation du Rhin	
Commissies voor Binnenvaart	596
Conférence de droit international privé à La Haye	
Conferentie van het internationaal privaatrecht in Den Haag	97
Organisation mondiale du Commerce (OMC)	
Wereldhandelsorganisatie (WHO)	3 665
Organisation mondiale des douanes (OMD)	
Wereld Douane Organisatie (WDO)	130
Accord Wassenaar	25
Totaal	118 651

Programme 2 Politique scientifique

Objectifs poursuivis.

Assurer la participation de la Belgique dans des organismes internationaux couvrant des activités de politique scientifique.

Moyens mis en œuvre pour réaliser les objectifs poursuivis :

cfr. l'allocation de base ci-après.

Programma 2 Wetenschapsbeleid

Nagestreefde doelstellingen.

Ervoor zorgen dat België aanwezig is in internationale organisaties met werkzaamheden op het gebied van wetenschapsbeleid.

Aangewende middelen om de nagestreefde doelstellingen te realiseren:

cfr. de hiernavolgende basisallocatie.

A.B. : 14 53 21 35.40.01 – Contributions de la Belgique à des organismes internationaux

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	4 596	4 609	4 669	4 669	4 669	4 669
cl	4 596	4 606	4 666	4 666	4 666	4 666

Méthode de calcul de la dépense

Ce crédit couvre les contributions suivantes :

B.A. : 14 53 21 35 40 01 - Bijdragen van België aan internationale organismen

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	4 596	4 609	4 669	4 669	4 669	4 669
vek	4 596	4 606	4 666	4 666	4 666	4 666

Méthode de calcul de la dépense

Dit krediet dekt volgende bijdragen :

Organismes internationaux – Internationale organisaties	2014
AIEA – Contribution obligatoire	
AIEA – Verplichte bijdrage	3 494
AIEA – Fonds de coopération	
AIEA – Samenwerkingsfonds	587
AIEA – contribution volontaire NSF	
AIEA – vrijwillige bijdrage NSF	332
OCDE	
OESO	208
OHI	48
Totaal	4 669

Programme 3 Coopération

Objectifs poursuivis.

Assurer une coopération en matière de formation spéciale de ressortissants de pays en voie de développement.

Moyens mis en œuvre pour réaliser les objectifs poursuivis :

cfr. l'allocation de base ci-après.

A.B. : 14 53 31 33.00.01 – Dépenses relatives à la formation en Belgique de non ressortissants à l'Union européenne

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	113	269	269	269	269
cl	-	112	268	269	269	269

Description

Ce crédit annuel et récurrent sera consacré à la formation des diplomates des pays tiers. Les programmes offerts par EGMONT varieront selon les besoins et les conditions des pays partenaires.

Transfert de 155 KEUR de l'A.B. 53/31.35.60.01

Programma 3 Samenwerking

Nagestreefde doelstellingen.

De samenwerking bewerkstelligen met het oog op een speciale opleiding voor personen uit ontwikkelingslanden.

Aangewende middelen om de nagestreefde doelstellingen te realiseren:

cfr. de hiernavolgende basisallocatie.

B.A. : 14 53 31 33.00.01 - Uitgaven met betrekking tot de opleiding in België van onderhorigen buiten de Europese Unie

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	113	269	269	269	269
vek	-	112	268	269	269	269

Omschrijving

Dit jaarlijks recurrent bedrag zal toegewijd worden aan de vorming van diplomaten van derde landen.

De aangeboden programma's door EGMONT zullen variëren volgens de noden en de toestanden van de partnerlanden.

Transfer van 155 KEUR van B.A. 53/31.35.60.01

A.B. : 14 53 31 35.60.01 – Dépenses relatives à la coopération en matière de formation spéciale de ressortissants de pays en voie de développement

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	507	400	250	250	250	250
cl	951	400	250	250	250	250

Description

Le crédit sollicité couvre les allocations de bourses et les indemnités qui leur sont accessoires, ainsi que les frais médicaux, de voyage, d'écologie, de documentation et d'encadrement des boursiers.

Transfert de 155 KEUR vers l'A.B. 53/31.33.00.01

Programme 4 Aide humanitaire

Objectifs poursuivis.

Répondre aux défis globaux dans un contexte de développement durable, de justice, de démocratie et de respect des droits de l'homme, dans un but d'action de solidarité internationale à caractère politique.

Moyens mis en œuvre pour réaliser les objectifs poursuivis :

cfr. les allocations de base ci-après.

A.B. : 14 53 41 12.11.10 – Frais de séjours, de voyages et autres frais de fonctionnement à couvrir dans le cadre de la diplomatie préventive

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	49	48	48	48	48
cl	-	49	48	48	48	48

Allocation de base à mettre en parallèle avec l'A.B.14 53 41 35.40.01 ci-dessous

A.B. : 14 53 41 35.40.01 – Interventions et initiatives de la Belgique en matière de diplomatie préventive

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 437	5 386	1 000	6 000	6 000	6 000

B.A. : 14 53 31 35.60.01 - Uitgaven met betrekking tot de bijstand inzake bijzondere opleiding van onderdanen van ontwikkelingslanden

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	507	400	250	250	250	250
vek	951	400	250	250	250	250

Omschrijving

Het aangevraagde krediet dekt de toekenning van beurzen en de daarbij horende vergoedingen, evenals de medische kosten, reis- en opleidingskosten, de uitgaven voor documentatie en de begeleiding van de bursalen.

Transfer van 155 KEUR naar B.A. 53/31.33.00.01

Programma 4 Humanitaire hulp

Nagestreefde doelstellingen.

De mondiale uitdagingen aangaan in een context van duurzame ontwikkeling, rechtvaardigheid, democratie en eerbiediging van de rechten van de mens, in een streven om een blijf van internationale solidariteit op politiek niveau te geven.

Aangewende middelen om de nagestreefde doelstellingen te realiseren:

cfr. de hiernavolgende basisallocaties.

B.A. : 14 53 41 12.11.10 - Verblijfs- en reiskosten en andere werkingskosten te dekken in het kader van de preventieve diplomatie

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	49	48	48	48	48
vek	-	49	48	48	48	48

Deze basisallocatie moet samen bekeken worden met de B.A. 14 53 41 35.40.01 hieronder.

B.A. : 14 53 41 35.40.01 - Optreden en initiatieven van België inzake preventieve diplomatie

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 437	5 386	1 000	6 000	6 000	6 000

cl 4 723 2 088 1 000 5 000 6 000 6 000

Description

Il s'impose toujours de consacrer une part significative de l'effort à la situation en ex-Yougoslavie, mais la région d'Afrique centrale et le processus de paix au Moyen-Orient, notamment, retiendront aussi l'attention.

Cette allocation de base doit aussi couvrir des interventions en faveur des populations victimes de conflits, qui justifient une action de solidarité internationale. La Belgique doit pouvoir participer avec ses partenaires européens à des initiatives d'aide humanitaire ou répondre aux appels de l'ONU ou d'autres institutions internationales.

Le respect des droits de l'homme est une autre composante importante de la politique extérieure du pays.

Trois types d'actions peuvent être distingués dans ce cadre (actions sur le terrain, projets de coopération technique, actions de formation et de promotion), et ce dans les domaines suivants :

- protection des minorités politiques et ethniques;
- égalité de traitement et promotion sociale des femmes;
- protection des enfants contre la prostitution et la pornographie;
- information au sujet de disparitions politiques;
- protection contre les arrestations arbitraires et la torture;
- lutte contre les formes modernes d'esclavage.

Enfin, cette allocation budgétaire doit encore pouvoir mettre en œuvre des projets de consolidation de l'état de droit. Il s'agit de mesures ou de projets pouvant aider à la consolidation des rouages étatiques qui sont les garants du respect des droits fondamentaux de l'homme. Une attention particulière est à apporter aux projets de remise en état du système judiciaire dans des pays où des situations de crise ont rendu celui-ci déficient. Ces pays ne doivent pas nécessairement faire partie de la liste des 25 pays retenus pour les programmes belges de coopération.

Principales réalisations en 2012 (en mille EUR) :

Projet	Montant
Mothers for peace	400
Afghanistan – human rights	351
Special Tribunal for Lebanon	200
Afghanistan – education	280
Afghanistan - women	170

vek 4 723 2 088 1 000 5 000 6 000 6 000

Omschrijving

Een aanzienlijk deel van onze inspanningen moet nog steeds worden toegespitst op de situatie in voormalig Joegoslavië; ook moet aandacht worden geschonken worden aan Centraal Afrika en het vredesproces in het Midden-Oosten.

Deze basisallocatie moet eveneens de interventies dekken voor bevolkingen die het slachtoffer van conflicten zijn, welke verantwoord zijn door internationale solidariteitsacties. Samen met zijn Europese partners moet België kunnen deelnemen aan humanitaire hulpverlening of op het verzoek van de VN of van andere internationale instellingen kunnen ingaan.

De naleving van de rechten van de mens is een ander belangrijk element van ons buitenlands beleid.

In dit verband kunnen drie soorten interventies worden onderscheiden (veldwerk, technische samenwerkingsprojecten, opleiding en promotie) in de volgende aangelegenheden:

- bescherming van politieke en etnische minderheden;
- gelijkberechtiging en sociale promotie van de vrouwen;
- bescherming van kinderen tegen prostitutie en pornografie;
- opheldering van politieke verdwijningen;
- bescherming tegen willekeurige gevangenneming en foltering;
- bestrijding van moderne vormen van slavernij.

Tenslotte moeten op grond van deze basisallocatie ook projecten kunnen worden gestart om de rechtsstaat te versterken. Het betreft maatregelen of projecten ter versteviging van de staatsstructuren teneinde de naleving van de fundamentele mensenrechten te waarborgen. In landen waar crisissituaties het gerecht hebben lamgelegd moet bijzondere aandacht uitgaan naar projecten die erop gericht zijn het gerechtelijk apparaat opnieuw te laten functioneren. Die landen moeten niet noodzakelijkerwijze opgenomen zijn in de lijst van de 25 landen die in aanmerking komen voor Belgische samenwerkingsprogramma's.

Belangrijkste realisaties in 2012 (in duizend EUR)

Project	Bedrag
Mothers for peace	400
Afghanistan – human rights	351
Special Tribunal for Lebanon	200
Afghanistan – education	280
Afghanistan - women	170

Pour 2013 il n'y a pas de réalisations à cause des blocages budgétaires.

Impact Gender

Commentaire Genre – Catégorie 3

Voir l'allocation de base ci-dessous pour la justification.

A.B. : 14 53 41 35.40.02 – *Prévention des conflits, consolidation de la paix et droits de l'homme.*

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	10 805	23 646	18 909	24 000	24 000	24 000
cl	15 728	16 199	15 525	24 000	24 000	24 000

Description

Conformément à l'Accord gouvernemental, ce crédit a été transféré de la partie « Coopération au Développement » du budget depuis l'année 2004.

Il a été décidé de renforcer la convergence des interventions belges de diplomatie préventive et de prévention des conflits avec les priorités belges de politique extérieure, d'accroître la cohérence entre ces deux lignes budgétaires et de systématiser le traitement des données.

Les demandes sélectionnées par un Comité d'avis seront situées dans des domaines variés tels que la consolidation de la paix et la reconstruction, la consolidation de l'Etat et l'Institutional Building, la démocratisation, les droits de l'homme, le désarmement, la démobilisation et la réintégration civile des combattants...

La priorité à accorder à chacun des domaines d'intervention variera de pays à pays selon la situation qui caractérise chacun d'eux.

La répartition géographique indicative est la suivante :

* Europe centrale et orientale	22 %
*Afrique subsaharienne	55 %
*Afrique du Nord et Moyen Orient	11 %
*Autres	12 %

Cette allocation de base permet d'accorder des subsides à des institutions internationales à l'intérieur du système des Nations-Unies, à des institutions internationales et régionales en dehors de ce système, à des institutions et organisations étrangères ainsi qu'à des institutions et organisations belges ; elle permet également de passer des marchés publics de travaux, fournitures et services et de conclure des protocoles d'accord avec d'autres ministères et SPF belges.

Voor 2013 zijn er geen realisaties wegens begrotingsblokkeringen

Gender impact

Gender opmerking – Categorie 3

Zie basisallocatie hieronder voor de toelichting.

B.A. : 14 53 41 35.40.02 - *Conflictpreventie, vredesopbouw en mensenrechten*

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	10 805	23 646	18 909	24 000	24 000	24 000
vek	15 728	16 199	15 525	24 000	24 000	24 000

Omschrijving

In overeenstemming met het Regeringsakkoord werd dit krediet vanaf 2004 getransfereerd van het deel "Ontwikkelingssamenwerking" van de begroting.

Er werd beslist de convergentie van de Belgische interventies van preventieve diplomatie en de preventie van conflicten met de Belgische prioriteiten inzake buitenlands beleid te versterken, de coherentie tussen de 2 budgetlijnen te vergroten en de verwerking van gegevens te systematiseren.

De vragen uitgekozen door een Adviescomité zullen zich situeren in verschillende domeinen zoals de vredesopbouw en de heropbouw, de versterking van de Staat en de Institutional Building, de democratisering, de mensenrechten, de ontwapening, de demobilisatie en de burgerlijke herintegratie van de strijders...

De prioriteit die wordt gegeven aan elk van de interventiedomeinen zal verschillen van land tot land afhankelijk van de situatie die hen kenmerkt.

De indicatieve geografische herverdeling is als volgt:

* Centraal- en Oost-Europa	22%
* Sub-Sahara-Afrika	55%
* Noord-Afrika en het Midden Oosten	11%
* Andere	12%

Deze basisallocatie maakt het mogelijk om toelagen toe te kennen aan internationale instellingen binnen het systeem van de Verenigde Naties of aan elke andere internationale en regionale instelling buiten dit systeem, aan buitenlandse instellingen en organisaties alsook aan Belgische instellingen en organisaties. Daarnaast laat ze ook toe overdrachtsopdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten te gunnen en ontwerpakkoorden af te sluiten met andere ministeries en Belgische FODs.

Base légale

Loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge telle que modifiée par la loi programme du 2 janvier 2001, et ses arrêtés royaux d'exécution.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération Technique Belge" sous la forme d'une société de droit public et ses arrêtés royaux d'exécution, telle que modifiée par la loi programme du 2 janvier 2001, et ses arrêtés royaux d'exécution. Arrêté royal du 5 mai 1999 portant assentiment au deuxième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération Technique belge".

Arrêté royal du 23 octobre 2002 portant assentiment au premier contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération Technique belge".

Principales réalisations en 2012 (en mille EUR) :

Projet	Montant
Humanitarian mineclearance Cambodja	1.000
AWEPA 2012	750
Mine action Gaza	750
Nepal secours	750
Women's political empowerment Egypt	600
Camps des réfugiés en Turquie	500
Women's horn of Africa	257

Déjà réalisés en 2013 (en mille EUR) :

Projet	Montant
AWEPA 2013	750
Kashin Beck Disease	357
Human Right Defenders	200

Impact Gender

Commentaire Genre – Catégorie 3

Justification Gender Budgeting pour les A.B. 14 53 41 35 40 01 et 14 53 41 35 40 02 :

Des projets en matière de prévention, accueil, réintégration socio-économique et accompagnement juridique des victimes d'abus sexuel ainsi que des formations de groupes de femmes en relation avec la construction de la paix, la prévention des conflits et les procédures d'élections sont notamment financés par ces allocations de base. A côté de cela, différents

Wettelijke Basis

Wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de programmawet van 2 januari 2001, en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 2 januari 2001, en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Koninklijk besluit van 5 mei 1999 houdende instemming met het tweede beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Koninklijk besluit van 23 oktober 2002 houdende instemming met het eerste beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Belangrijkste realisaties in 2012 (in duizend EUR)

Project	Bedrag
Humanitarian mineclearance Cambodja	1.000
AWEPA 2012	750
Mine action Gaza	750
Nepal secours	750
Women's political empowerment Egypt	600
Vluchtelingenkampen in Turkije	500
Women's horn of Africa	257

Reeds gerealiseerd in 2013 (in duizend EUR):

Project	Bedrag
AWEPA 2013	750
Kashin Beck Disease	357
Human Right Defenders	200

Gender impact

Gender opmerking – Categorie 3

Toelichting Gender Budgeting voor B.A. 14 53 41 35 40 01 en B.A. 14 53 41 35 40 02:

Met deze basisallocaties worden o.a. projecten gefinancierd inzake preventie, opvang, sociaal-economische herintegratie en juridische begeleiding van slachtoffers van seksueel geweld en trainingen en opleidingen van vrouwengroepen met betrekking tot vredesopbouw, conflictpreventie en verkiezingsprocessen. Daarnaast worden ook

projets en matière des droits de l'homme avec une attention particulière pour la promotion des droits de la femme sont également financés.

A chaque demande de financement auprès du service concerné, il est demandé à l'organisation demanderesse d'indiquer la stratégie de genre.

Programme 5 Gestion civile de crise

Objectifs poursuivis.

Participation de la Belgique à des opérations civiles de gestion de crise de l'Union européenne, des Nations unies ou dans un autre cadre multilatéral.

Moyens mis en œuvre pour réaliser les objectifs poursuivis :

cfr. l'allocation de base ci-après.

A.B.14 53 51 01.00.01 – Crédit provisionnel destiné à couvrir la compensation salariale des militaires, des membres de la Police Fédérale, des représentants de la magistrature et des membres de personnel de la Justice, des Affaires Etrangères, des Finances et d'autres instances publiques chargés de missions à l'étranger et le remboursement aux départements d'origine des indemnités et des coûts afférents au déploiement et au fonctionnement des militaires, des membres de la Police Fédérale, des représentants de la magistrature et des membres du personnel de la Justice, des Affaires Etrangères, des Finances et d'autres instances publiques chargés de missions à l'étranger (cf art. 2.14.8 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	-	7 294	7 389	7 389	7 389	7 389
cl	-	6 070	6 149	6 149	6 149	6 149

Description

Crédit destiné au paiement des frais liés à la participation de la Belgique aux opérations de gestion civile de crise dans le cadre de l'Union européenne, des Nations Unies ou dans un autre cadre multilatéral.

Compensation salariale :

Les salaires des agents, fonctionnaires et contractuels des services publics en mission continueront à être payés par les départements desquels ils dépendent, étant entendu que ces départements peuvent imputer, en sus des

verschiedene projecten inzake mensenrechten met specifieke aandacht voor het bevorderen van vrouwenrechten gefinancierd. Bij elke financieringsaanvraag bij de betrokken dienst wordt aan de indienende organisatie gevraagd de genderstrategie toe te lichten.

Programma 5 Civiel crisisbeheer

Nagestreefde doelstellingen.

Deelname van België aan de operaties civiel crisisbeheer van de Europese Unie, de Verenigde Naties of in een ander multilateraal kader.

Aangewende middelen om de nagestreefde doelstellingen te realiseren:

cfr. de hiernavolgende basisallocatie.

B.A.14 53 51 01.00.01 - Provisioneel krediet bestemd voor de looncompensatie van de militairen, van leden van de federale politie, van vertegenwoordigers van de magistratuur en van personeelsleden van Justitie, van Buitenlandse Zaken, van Financiën en andere overheidsdiensten belast met zendingen in het buitenland en de terugbetaling aan de oorspronkelijke departementen van vergoedingen en werkings- en ontplooiingskosten aan militairen, aan leden van de Federale Politie, aan vertegenwoordigers van de magistratuur en aan personeelsleden van Justitie, van Buitenlandse Zaken, van Financiën en andere overheidsdiensten belast met zendingen in het buitenland (cf art. 2.14.8 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	-	7 294	7 389	7 389	7 389	7 389
vek	-	6 070	6 149	6 149	6 149	6 149

Omschrijving

Krediet bestemd voor de betaling van de kosten verbonden aan de deelname van België aan civiele crisisbeheersingsoperaties in het kader van de Europese Unie, de Verenigde Naties of ander multilateraal verband.

Looncompensatie:

De salarissen van de uitgestuurde ambtenaren, functionarissen en contractuelen uit overheidsdiensten zullen verder uitbetaald worden door de betrokken departementen waarvan ze afkomstig zijn, met dien verstande dat deze departementen een

indemnités et coûts liés au déploiement, une compensation salariale pour les agents affectés à ces missions, équivalent au salaire d'un nouveau recrutement, au prorata des effectifs déployés. Cette compensation salariale sera débitée sur un crédit provisionnel inscrite à l'allocation de base 14 53 51 0100 01, qui sera à la disposition du Ministre des Affaires Etrangères moyennant l'accord du Ministre du Budget. Les crédits seront répartis à partir de ce crédit provisionnel - en fonction des besoins réels – sur les programmes pertinents des budgets des instances publiques concernées, au moyen d'un arrêté royal, afin de permettre à ces dernières de recruter “en surnombre” de leur plan / cadre de personnel, ceci afin de rendre possible la participation belge aux missions civiles de gestion de crise.

Base légale

Décision du Conseil des Ministres.

looncompensatie kunnen aanrekenen voor het ingezette personeel ten belope van het loon van een bijkomende nieuwe aanwerving en naar rato van de ingezette effectieven. Deze looncompensatie zal ten laste komen van het op basisallocatie 14 53 51 0100 01 ingeschreven provisioneel krediet waarover de Minister van Buitenlandse Zaken kan beschikken, na akkoord van de Minister van Begroting. Vanuit dit provisioneel krediet zullen – volgens de werkelijke behoeften – de kredieten worden verdeeld over de passende programma's van de begrotingen van de betrokken overheidsinstanties, door middel van een koninklijk besluit, ten einde deze laatste in staat te stellen in “bovental” te rekruteren op hun personeelsplan/personeelskader om de Belgische deelname aan civiele crisisbeheersingsoperaties mogelijk te maken.

Wettelijke basis

Beslissing Ministerraad.

DIVISION ORGANIQUE 54 DIRECTION GÉNÉRALE COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT ET AIDE HUMANITAIRE (DGD)	ORGANISATIEAFDELING 54 DIRECTIE-GENERAAL ONTWIKKELINGSSAMENWERKING EN HUMANITAIRE HULP (DGD)
Missions assignées La loi du 19 mars 2013 relative à la coopération belge au développement définit les objectifs de la coopération au développement. ‘La Coopération belge au Développement a comme objectif général le développement humain durable et entreprend, pour atteindre cet objectif, des actions qui contribuent à une croissance économique durable et inclusive pour une amélioration des conditions de vie de la population dans les pays en développement et à leur développement socioéconomique et socioculturel, afin d’éradiquer la pauvreté, l’exclusion et les inégalités. Dans ce cadre, la Coopération belge au Développement vise également le renforcement des capacités des partenaires en matière de développement à tous les niveaux. Elle s’inscrit dans le cadre des objectifs de développement des Nations Unies. La Coopération belge au Développement contribue, dans ce cadre, à l’objectif général de développement et de consolidation de la démocratie et de l’état de droit, en ce compris la bonne gouvernance, ainsi qu’à l’objectif du respect de la dignité humaine, des droits humains dans toutes leurs dimensions et des libertés fondamentales, portant une attention particulière à la lutte contre toute forme de discrimination. En vue d’atteindre ses objectifs généraux, la Coopération belge au Développement promeut également la croissance économique inclusive, équitable et durable, donnant priorité à l’entrepreneuriat local, à l’économie sociale et à l’Agenda pour le travail décent de l’OIT. La Coopération belge au Développement veille également à sensibiliser le citoyen belge par l’information et l’éducation aux enjeux, à la problématique et à la réalisation des objectifs de la coopération au développement et des relations internationales. En vue d’assurer l’efficacité de la Coopération belge au Développement et de réaliser ses objectifs généraux, une cohérence maximale entre les différents domaines de la politique belge en faveur du développement est recherchée.	Toegewezen opdrachten De wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische ontwikkelingssamenwerking bepaalt de doelstellingen van de ontwikkelingssamenwerking. “De Belgische Ontwikkelingssamenwerking heeft de duurzame menselijke ontwikkeling als algemene doelstelling en onderneemt daartoe acties die bijdragen tot duurzame en inclusieve economische groei voor een verbetering van de levensomstandigheden van de bevolking in de ontwikkelingslanden en tot hun sociaal-economische en sociaal-culturele ontwikkeling, teneinde de armoede, uitsluiting en ongelijkheid uit te bannen. De Belgische Ontwikkelingssamenwerking beoogt in dit kader eveneens de capaciteit van de partners inzake ontwikkeling op alle niveaus te versterken. Zij schrijft zich in in het kader van de ontwikkelingsdoelstellingen van de Verenigde Naties. De Belgische Ontwikkelingssamenwerking draagt in dit kader bij tot de algemene doelstelling van ontwikkeling en versterking van de democratie en van de rechtsstaat, met inbegrip van goed bestuur, alsook tot het respecteren van de menselijke waardigheid, van de rechten van de mens in al hun dimensies en van de fundamentele vrijheden, met een bijzondere aandacht voor het bestrijden van elke vorm van discriminatie. Met het oog op het realiseren van haar algemene doelstellingen bevordert de Belgische Ontwikkelingssamenwerking ook de inclusieve, eerlijke en duurzame economische groei, waarbij voorrang wordt gegeven aan het lokale ondernemerschap, de sociale economie en de Waardig Werk Agenda van de IAO. De Belgische Ontwikkelingssamenwerking zorgt er eveneens voor dat de Belgische burger wordt gesensibiliseerd via informatie en educatie over de inzet, de problematiek en de verwezenlijking van de doelstellingen van de ontwikkelingssamenwerking en van de internationale betrekkingen. Met het oog op de doeltreffendheid van de Belgische ontwikkelingssamenwerking en op het realiseren van haar algemene doelstellingen, wordt gestreefd naar maximale coherentie ten gunste van ontwikkeling tussen de verschillende domeinen van het Belgisch

Des actions politiques de renforcement mutuel au sein des différents départements des pouvoirs publics et des institutions publiques sont encouragées en vue de créer des synergies visant à atteindre les objectifs de développement agréés par la Belgique. »

La Direction générale Coopération au Développement et Aide humanitaire (DGD) du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, regroupe les instruments de gestion de la coopération au développement. Elle a la mission suivante :

- la DGD contribue à l'amélioration des conditions de vie des populations des pays en développement, à leur développement socio-économique et culturel, à la croissance économique durable et équitable dans le respect de la dignité humaine, de l'Etat de droit, des libertés fondamentales, de l'égalité entre femmes et hommes et des droits de l'Homme.
- la DGD élabore les politiques de développement au niveau fédéral; alloue l'Aide Publique belge au développement aux acteurs nationaux et internationaux, qui mettent en œuvre cette aide; réalise le suivi et l'évaluation de ses politiques.
- la DGD participe activement aux débats d'idées autour des concepts innovants du développement et ose les appliquer dans sa politique.
- la DGD soutient les efforts de développement et de lutte contre la pauvreté menés par les acteurs des pays en développement en synergie avec les autres partenaires et bailleurs de fonds, belges et internationaux.
- la DGD contribue également à l'aide aux populations en situations de crises selon les principes de l'assistance humanitaire.
- la DGD s'assure du soutien et de la solidarité de l'opinion publique et des autorités politiques dans l'accomplissement de sa mission/ses actions.

La Direction générale Coopération au développement et Aide humanitaire (DGD) relève de la compétence du Ministre de la Coopération au Développement et se compose de quatre directions:

La direction géographique D1 se concentre sur le contexte géographique de notre coopération au développement, à partir d'un angle d'approche régionale qui tient compte de la spécificité du contexte et des besoins des pays du Sud, et qui a l'obtention des résultats de développement comme objectif central. La direction géographique D1 est composée d'une cellule et de quatre services:

- D1.0 – Soutien administratif et financier
- D1.1 – Fonds belge pour la Sécurité alimentaire
- D1.2 – Afrique du Nord et de l'Ouest, Monde arabe

beleid. Politieke acties van onderlinge versterking binnen de verschillende departementen van de overheid en van de openbare instellingen worden aangemoedigd met het oog op het creëren van synergie, opdat de door België goedgekeurde ontwikkelingsdoelstellingen worden gehaald."

De Directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp (DGD) van de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking groepeerde beleidsinstrumenten voor de ontwikkelingssamenwerking. Zij heeft volgende missie

- de DGD draagt bij tot de verbetering van de levensomstandigheden van de bevolking in ontwikkelingslanden, aan hun sociaaleconomische en culturele ontwikkeling en aan duurzame en rechtvaardige economische groei, met respect voor de menselijke waardigheid, de rechtstaat, de fundamentele vrijheden, de gelijkheid tussen vrouwen en mannen en de mensenrechten.
- de DGD werkt op federaal niveau het ontwikkelingsbeleid uit, kent de officiële ontwikkelingshulp toe aan nationale en internationale actoren die deze hulp uitvoeren, en ziet toe op de opvolging en de evaluatie van dit beleid.
- de DGD neemt actief deel aan het ideeëndeelbet inzake innoverende ontwikkelingsconcepten en durft die concepten toe te passen in zijn beleid.
- de DGD ondersteunt de ontwikkelingsinspanningen en de strijd tegen de armoede van de actoren in de ontwikkelingslanden, in synergie met de andere Belgische en internationale partners en donoren.
- de DGD draagt tevens bij tot de hulp aan bevolkingen in crisissituaties, op basis van de principes van de humanitaire hulp.
- bij de uitvoering van zijn opdracht en interventies, verzekert de DGD zich van de steun en de solidariteit van de publieke opinie en van de politieke overheden.

De Directie-Generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp (DGD) valt onder de bevoegdheid van de minister van Ontwikkelingssamenwerking en bestaat uit vier directies:

De Geografische directie D1 legt zich toe op de geografische context van onze ontwikkelingssamenwerking, vanuit een regionale invalshoek en met een context-specifieke benadering gericht op de noden van de landen in het Zuiden. Het bereiken van ontwikkelingsresultaten staat daarbij centraal. De Geografische directie D1 bestaat uit één cel en vier diensten:

- D1.0 – Administratieve en financiële ondersteuning
- D1.1 – Belgisch Fonds voor Voedselzekerheid
- D1.2 – Noord- en West-Afrika en Arabische wereld

D1.3 – Afrique centrale et australe
D1.4 – Asie et Amérique latine

La direction thématique D2 est responsable de la définition stratégique, de l'utilisation et du suivi des instruments de développement thématiques belges pour l'obtention de résultats de développement. La direction thématique D2 est composée d'une cellule et de cinq services:

D2.0 – Soutien administratif et financier
D2.1 – Aide humanitaire
D2.2 – Croissance inclusive
D2.3 – Développement social
D2.4 – Climat, environnement, ressources
D2.5 – Consolidation de la société

La direction Société civile D3 s'occupe des relations avec les acteurs non gouvernementaux de la politique de coopération belge: les organisations non gouvernementales, les universités et les institutions scientifiques, les organismes liés à l'éducation, les administrations locales et les syndicats. Ces organisations jouent un rôle important en matière de lutte contre la pauvreté, de développement des capacités et d'appui critique à la politique. La direction Société civile D3 est composée d'une cellule et de quatre services:

D3.0 – Soutien administratif et financier
D3.1 – Education au développement
D3.2 – Afrique du Nord et de l'Ouest, Monde arabe
D3.3 – Afrique centrale et australe
D3.4 – Asie et Amérique latine

La direction Gestion de l'Organisation D4 soutient la mission stratégique de la DGD et se concentre sur la qualité et sur l'efficacité de l'aide. Un intérêt particulier est apporté à la réalisation de résultats de développement, à la reddition de comptes à cet égard, au partage des enseignements tirés et au développement d'un contrôle interne adéquat et de gestion des risques. La direction Gestion de l'Organisation D4 est composée d'une cellule et de quatre services:

D4.0 – Soutien administratif et financier
D4.1 – Gestion générale
D4.2 – Gestion des risques
D4.3 – Qualité et résultats
D4.4 – Communication et redevabilité

Avec ces quatre directions est créé un Comité stratégique, qui a pour mission de promouvoir la cohérence interne de la politique belge de développement, de développer les propositions en matière de politique adressées au ministre qui a la Coopération au Développement dans ses attributions, et qui est chargé du dialogue institutionnel avec les différents partenaires de la Coopération belge au développement.

D1.3 – Centraal-, Oost- en Zuidelijk Afrika
D1.4 – Azië en Latijns-Amerika

De Thematische directie D2 is verantwoordelijk voor de strategische bepaling, de inzet en de opvolging van Belgische thematische ontwikkelingsinstrumenten voor het bereiken van ontwikkelingsresultaten. De Thematische directie D2 bestaat uit één cel en vijf diensten:

D2.0 – Administratieve en financiële ondersteuning
D2.1 – Humanitaire hulp
D2.2 – Inclusieve groei
D2.3 – Sociale ontwikkeling
D2.4 – Klimaat, milieu en natuurlijke rijkdommen
D2.5 – Maatschappijopbouw

De directie Civiele Maatschappij D3 behartigt de relaties met de niet-gouvernementele actoren van het Belgische ontwikkelingsbeleid: niet- gouvernementele organisaties, universiteiten en wetenschappelijke instellingen, onderwijsorganisaties, lokale besturen en vakbonden. Deze organisaties spelen een belangrijke rol op het vlak van armoedebestrijding, capaciteitsontwikkeling en kritische beleidsondersteuning. De directie Civiele Maatschappij D3 bestaat uit één cel en vier diensten:

D3.0 – Administratieve en financiële ondersteuning
D3.1 – Ontwikkelingseducatie in België
D3.2 – Noord- en West-Afrika en Arabische wereld
D3.3 – Centraal-, Oost- en Zuidelijk Afrika
D3.4 – Azië en Latijns-Amerika

De directie Organisatiebeheer D4 ondersteunt de strategische opdracht van de DGD en legt zich daarbij toe op de kwaliteit en de doeltreffendheid van de hulp. Daarbij zal speciale aandacht gaan naar het behalen van ontwikkelingsresultaten, het afleggen van rekenschap daarvoor, het delen van lessons learned en de uitbouw van een adequate interne controle en risicobeheer. De directie Organisatiebeheersing bestaat uit één cel en vier diensten:

D4.0 – Administratieve en financiële ondersteuning
D4.1 – Algemeen beheer
D4.2 – Risicobeheer
D4.3 – Kwaliteit en resultaten
D4.4 – Communicatie en Verantwoording

Naast deze vier directies wordt een Strategisch Comité opgericht, dat belast is met het bevorderen van de interne coherentie van het Belgische ontwikkelingsbeleid, met het ontwikkelen van beleidsvoorstellen aan de minister bevoegd voor ontwikkelingssamenwerking en met de dialoog met de verschillende partners van de Belgische ontwikkelingssamenwerking.

Un service externe à la DGD, **Evaluation spéciale de la Coopération internationale**, est responsable de l'évaluation de la coopération au développement.

Situation avril 2013 du personnel de la DGD au siège

<i>Nombre total</i>	<i>Femmes</i>	<i>Hommes</i>	<i>Total</i>
Statutaires	58	45	103
Contractuels	22	15	37
Attachés CD / Diplomates / Chargés de mission	4	13	17
Total	84	73	157
<i>Niveau A</i>	<i>Femmes</i>	<i>Hommes</i>	<i>Total</i>
Statutaires	39	34	73
Contractuels	7	10	17
Attachés CD / Diplomates / Chargés de mission	4	13	17
Total	50	57	107

Compte tenu des missions essentielles de la DGD et dans la perspective d'une réalisation optimale de ses objectifs, une politique de décentralisation est importante. A cet effet, le Ministre de la Coopération au développement désigne des Attachés de la coopération au développement dans les 18 pays partenaires et auprès de certaines organisations internationales.

Situation avril 2013 du personnel sur le terrain

	<i>Femmes</i>	<i>Hommes</i>	<i>Total</i>
Attachés statutaires	4	42	46
Fonctionnaires administration centrale	1	2	3
Assistants	4	4	8
Agents administratifs et comptables	0	2	2
Total	9	50	59

Moyens mis en oeuvre

<i>Crédits de liquidation en milliers EUR</i>	<i>2012 réal.</i>	<i>2013 ajust</i>	<i>2014 init.</i>
Programme de subsistance	1 714	3 612	3 312
Programmes pays	292 222	387 466	375 343
Initiatives société civile	236 467	249 587	264 162
Coopération multilatérale	426 201	494 085	504 802
Programmes secteur privé	5 993	56 633	57 000
Programmes humanitaires	83 595	159 650	151 131
Total	1 046 192	1 351 033	1 355 750

De dienst **Bijzondere Evaluatie van de Internationale Samenwerking**, die extern is aan DGD, is verantwoordelijk voor de evaluatie van de ontwikkelingssamenwerking.

Toestand april 2013 van het DGD-personeel op de hoofdzetel

<i>Totaal aantal</i>	<i>Vrouwen</i>	<i>Mannen</i>	<i>Totaal</i>
Statutairen	58	45	103
Contractuelen	22	15	37
Attachés OS / Diplomaten / Opdrachthouders	4	13	17
Totaal	84	73	157
<i>Niveau A</i>	<i>Vrouwen</i>	<i>Mannen</i>	<i>Totaal</i>
Statutairen	39	34	73
Contractuelen	7	10	17
Attachés OS / Diplomaten / Opdrachthouders	4	13	17
Totaal	50	57	107

Rekening houdend met de essentiële taken van DGD en met het oog op de optimale realisatie van haar objectieven is decentralisatie belangrijk. Daarom stelt de Minister voor Ontwikkelingssamenwerking, Attachés voor ontwikkelingssamenwerking in de 18 partnerlanden en bij een aantal internationale organisaties aan.

Toestand april 2013 van het personeel op het terrein

	<i>Vrouwen</i>	<i>Mannen</i>	<i>Totaal</i>
Statutaire attachés	4	42	46
Ambtenaren centrale administratie	1	2	3
Assistenten	4	4	8
Administratieve en rekenplichtige agenten	0	2	2
Totaal	9	50	59

Aangewende middelen

<i>Vereffeningkredieten in duizend EUR</i>	<i>2012 real.</i>	<i>2013 aan</i>	<i>2014 init.</i>
Bestaansmiddelen programma	1 714	3 612	3 312
Landenprogramma's	292 222	387 466	375 343
Initiatieven civiele maatschappij	236 467	249 587	264 162
Multilaterale samenwerking	426 201	494 085	504 802
Private sector programma's	5 993	56 633	57 000
Humanitaire programma's	83 595	159 650	151 131
Totaal	1 046 192	1 351 033	1 355 750

Les prévisions de paiement de la division organique 54 sont égales aux crédits de liquidation.

Crédits de liquidation en %	2012 réal.	2013 ajust	2014 init.
Programme de subsistance	0 %	0 %	0 %
Programmes pays	28 %	29 %	28 %
Initiatives société civile	23 %	18 %	20 %
Coopération multilatérale	41 %	37 %	37 %
Programmes secteur privé	1 %	4 %	4 %
Programmes humanitaires	8 %	12 %	11 %
Total	100%	100%	100%

APD (aide publique au développement) totale de la Belgique

Voir note de solidarité à l'exposé général du budget : "le programme budgétaire de coopération au développement".

L'intégration de la dimension genre (application de la loi du 12 janvier 2007)

1. L'égalité hommes-femmes, un objectif de développement

L'égalité entre les femmes et les hommes est un droit humain fondamental, une question de justice sociale. L'égalité des sexes et l'empowerment des femmes constituent une des clefs de voûte d'une croissance inclusive, de la réduction de la pauvreté et des inégalités, du développement durable et de l'atteinte de tous les Objectifs de Développement du Millénaire.

Les bailleurs et les Gouvernements ont pris des engagements internationaux dans le domaine de l'égalité entre les femmes et les hommes, entre autres dans la Plateforme d'Action de Pékin (1995) et dans la Conférence Internationale sur la Population et le Développement (1994).

La Belgique a inscrit dans sa nouvelle Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération au Développement l'intégration transversale de la dimension du genre dans toutes les interventions de la coopération belge au développement. Cela signifie un screening systématique de chaque intervention de la Coopération belge au Développement.

2. Une évaluation de la contribution belge à l'intégration du genre dans le développement est en cours. L'évaluation porte sur la mise en œuvre par la coopération belge de la politique Genre et Développement (GED) et de la stratégie « gender mainstreaming » telle que définie dans la Note stratégique « Egalité des droits et des chances entre les femmes et les hommes » (2002), dans celle sur « La santé et droits sexuels et reproductifs » (2007) et dans la loi « gender mainstreaming » de 2007. Tous

De betalingsvooruitzichten voor organisatieafdeling 54 zijn gelijk aan de vereffeningskredieten.

Vereffeningskredieten in %	2012 real.	2013 aan	2014 init.
Bestaansmiddelen programma	0 %	0 %	0 %
Landenprogramma's	28 %	29 %	28 %
Initiatieven civiele maatschappij	23 %	18 %	20 %
Multilaterale samenwerking	41 %	37 %	37 %
Private sector programma's	1 %	4 %	4 %
Humanitaire programma's	8 %	12 %	11 %
Totaal	100%	100%	100%

Totale Belgische ODA (officiële ontwikkelingshulp)

Zie solidariteitsnota bij de algemene toelichting van de begroting: "het begrotingsprogramma ontwikkelingssamenwerking".

Integratie van "gender" (toepassing van de wet van 12 januari 2007)

1. De gelijkheid van mannen en vrouwen, een ontwikkelingsdoelstelling

De gelijkheid tussen vrouwen en mannen is een fundamenteel mensenrecht en een kwestie van sociale rechtvaardigheid. Gendergelijkheid en empowerment van vrouwen zijn hoekstenen van economische groei en vermindering van de armoede en ongelijkheid, van duurzame ontwikkeling en van de verwezenlijking van alle Millenniumontwikkelingsdoelstellingen.

Donoren en regeringen zijn internationale verbintenissen aangegaan op het vlak van de gelijkheid van vrouwen en mannen. Deze zijn vastgelegd in onder meer het Peking Actieplatform (1995) en de Internationale Conferentie voor Bevolking en Ontwikkeling (1994).

In de nieuwe wet van 19 maart 2013 betreffende de Ontwikkelingssamenwerking integreert België de genderdimensie in alle interventies van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking. Dit veronderstelt een systematische screening van elke interventie van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

2. Een evaluatie van de Belgische bijdrage aan gender mainstreaming in ontwikkelingssamenwerking is thans aan de gang. De evaluatie heeft betrekking op de uitvoering door de Belgische samenwerking van het Gender- en Ontwikkelingsbeleid (G&O) en van de «gender mainstreamingstrategie» zoals vastgelegd in de strategienota «Gelijke rechten en kansen voor vrouwen en mannen» (2002), in de strategienota «Gezondheid en seksuele en reproductieve rechten» en in de wet «gender mainstreaming» van 2007. Alle

les canaux de la coopération belge seront pris en compte dans l'analyse.

L'évaluation appréciera entre autres la pertinence et l'efficacité de l'approche intégrée genre (gender mainstreaming) pour atteindre plus efficacement les objectifs de renforcement de l'égalité femmes/hommes et de leur empowerment. L'évaluation comparera donc cette approche avec celle qui vise à financer des projets et programmes spécifiques visant à promouvoir l'égalité femmes/hommes et leur empowerment.

Les conclusions et recommandations de l'évaluation pourront servir de base à la rédaction d'une nouvelle note stratégique. Celle-ci remplacera la note stratégique « Egalité des droits et des chances entre les femmes et les hommes » (2002).

3. Les enjeux en matière de genre sont importants dans le monde et en particulier dans les pays partenaires de la coopération belge au développement. *La Belgique tend à assumer un rôle dynamique dans les forums internationaux sur les questions du genre.*

Au sein du Comité d'Aide au Développement (CAD) de l'OCDE (Organisation de Coopération et de Développement Economiques) la Belgique participe au réseau « Gendernet ». L'implémentation du Plan d'action de Busan y occupe une place centrale. Les membres de l'OCDE y échangent des informations sur les indicateurs, benchmarks, méthodologies. Le mainstreaming du genre dans les secteurs comme le climat, ainsi que la coopération financière y sont étudiés, tout comme la manière dont les partenariats peuvent être renforcés.

Au niveau européen, en réponse à la Communication et aux conclusions du Conseil sur l'égalité hommes-femmes et l'empowerment des femmes dans la Coopération au développement (2007), un plan d'action de l'Union européenne (2010-2015) a été adopté en juin 2010. La Belgique contribue activement à la mise en œuvre de ce plan d'action à travers de toutes ses modalités de coopération. Chaque année, elle transmet à la Commission un état des lieux mettant en évidence les bonnes pratiques.

La politique de coopération dans le domaine de l'égalité hommes-femmes se place dans ce contexte international et plus spécifiquement dans le cadre européen.

4. *Quatre domaines d'action retiennent en priorité notre attention :*

- la santé et les droits sexuels et reproductifs;
- la Résolution 1325 du Conseil de Sécurité des Nations unies, intitulée « Les femmes, la paix et la sécurité » : le volet « Coopération au développement » du Plan d'action belge pour la mise en œuvre de cette résolution, met l'accent sur (i) l'empowerment des femmes dans les situations de post-conflit et de reconstruction et (ii) la lutte contre les violences sexuelles ;

kanalen van de Belgische samenwerking worden in de analyse meegewogen.

De evaluatie beoordeelt onder meer of de geïntegreerde benadering van de genderdimensie (gender mainstreaming) pertinent en doeltreffend was om de doelstellingen inzake versterking van gendergelijkheid en empowerment van vrouwen te verwezenlijken. De evaluatie vergelijkt deze benadering met de benadering die de financiering beoogt van specifieke projecten en programma's ter bevordering van gendergelijkheid en empowerment.

De conclusies en aanbevelingen van de evaluatie zullen als basis kunnen dienen voor het opstellen van een nieuwe strategienota. Deze zal de bestaande strategienota «Gelijke rechten en kansen voor vrouwen en mannen» (2002) vervangen.

3. De gender uitdagingen in de wereld zijn aanzienlijk, in het bijzonder in de partnerlanden van de Belgische ontwikkelingssamenwerking. *België neemt doorgaans een dynamische rol op in de internationale ontmoetingen over het gender thema.*

Binnen het Ontwikkelingscomité (DAC) van de OESO (Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling) is België actief in het netwerk 'Gendernet' waar de uitvoering van het Busan actieplan centraal staat. Tussen de OESO-leden wordt informatie uitgewisseld over indicatoren, benchmarks, methodologie en wordt gekeken hoe we gender concreet kunnen mainstreamen in sectoren als klimaat en financiële samenwerking en hoe partnerschappen versterkt kunnen worden.

Op Europees niveau werd in juni 2010, in antwoord op de Communicatie en de conclusies van de Raad over de gelijkheid van mannen en vrouwen en over de empowerment van vrouwen in de Ontwikkelingssamenwerking (2007), een actieplan van de Europese Unie (2010-2015) aangenomen. België draagt actief bij aan de implementering van dit plan via al haar samenwerkingsmodaliteiten. Elk jaar dient ons land bij de Commissie een verslag in met de evolutie van goede praktijken.

Het samenwerkingsbeleid op het gebied van gendergelijkheid dient in deze internationale context en meer specifiek in het Europese kader geplaatst te worden.

4. *Onze aandacht gaat in de eerste plaats uit naar vier actiedomeinen:*

- gezondheid en seksuele en reproductieve rechten;
- de uitvoering van Resolutie 1325 van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties (2000) met als titel «Vrouwen, vrede en veiligheid»: het luik "Ontwikkelingssamenwerking" van het Belgisch nationaal actieplan voor de uitvoering van deze resolutie legt de nadruk op (i) de empowerment van vrouwen in post-conflict en wederopbouw situaties en op (ii) de bestrijding van seksueel geweld;

- l'éducation des filles et la formation des femmes (formation technique et professionnelle) ;
- l'empowerment économique des femmes, en particulier dans le secteur agricole.

5. On agit à trois niveaux :

- La politique : les questions d'égalité entre les femmes et les hommes sont abordées lors du dialogue politique avec nos pays partenaires, avec les organisations internationales partenaires, ainsi qu'avec les acteurs indirects belges et locaux (ONG, institutions scientifiques, universités, etc.).
- L'action de coopération : le rôle clé joué par les femmes au niveau de la croissance et de la lutte contre la pauvreté et les contraintes auxquelles elles doivent faire face, ainsi que les politiques nationales en la matière, sont prises en compte lors de l'élaboration, la mise en œuvre et le suivi de des Programmes Indicatifs de Coopération conclus avec nos pays partenaires.
- Le renforcement des capacités institutionnelles de la DGD : des méthodologies et outils pour l'intégration du genre sont collectés et diffusés auprès du personnel - au siège et sur le terrain; et des formations ciblées sont conduites à l'occasion de la tenue des journées des Attachés de coopération, ainsi qu'auprès du personnel des différentes directions.

Conformément à ces lignes d'action, un effort majeur a été consenti ces dernières années en vue de renforcer l'intégration de la dimension du genre dans les politiques et stratégies sectorielles, ainsi que dans les différents canaux de coopération.

En 2012, la réforme de la DGD a permis de rassembler dans un service unique la stratégie, les relations institutionnelles et les aspects opérationnels liés au genre et aux droits humains. En réunissant ces matières, le service Consolidation de la société va pouvoir proposer de nouvelles approches qui intégreront l'expertise acquise dans les différents domaines d'intervention.

Une ligne budgétaire « consolidation de la société » permet le financement stratégique de certains thèmes via de petits projets et des programmes pilotes. Ceci peut aboutir à une intégration plus rapide de ce thème dans les programmes pays. Une partie de cette ligne budgétaire pourra être consacrée à des projets genre sur le terrain.

5.1. Dans le cadre de la coopération gouvernementale.

Les aspects genre de nos interventions bilatérales sont suivis dans le cadre des Programmes Indicatifs de Coopération (PIC) et des Commissions mixtes avec nos pays partenaires, avec l'appui de nos postes diplomatiques. Dans ce cadre, un effort majeur a été consenti pour la mise en œuvre de l'intégration du

- onderwijs voor meisjes en opleidingen voor vrouwen (alfabetisering, technische en beroepsopleiding);
- deelname van vrouwen aan de economische ontwikkeling, meer in het bijzonder in de landbouwsector.

5. Er wordt op drie niveaus opgetreden:

- Beleid: de kwestie van gelijkheid tussen vrouwen en mannen wordt behandeld tijdens de beleidsdialoog met onze partnerlanden, met de internationale partnerorganisaties en met de indirecte Belgische en lokale actoren (ngo's, wetenschappelijke instellingen, universiteiten, enz.).
- Ontwikkelingsactie: de centrale rol die vrouwen spelen op het gebied van groei en armoedebestrijding en de beperkingen waarmee ze kampen, evenals het nationale beleid ter zake, moeten systematisch in aanmerking worden genomen bij de opstelling, de uitvoering en de follow-up van de Indicatieve Samenwerkingsprogramma's.
- Versterking van de institutionele capaciteiten van de DGD: er worden praktische en geactualiseerde hulpmiddelen verzameld en ter beschikking gesteld van het personeel, op het hoofdbestuur en op het terrein. Tijdens de dagen van de attachés ontwikkelingssamenwerking en aan het personeel van de verschillende directies worden gerichte opleidingen gegeven.

Rekening houdend met deze actielijnen werd de laatste jaren een grotere inspanning geleverd om de genderdimensie in het beleid, de strategieën en de verschillende samenwerkingskanalen te integreren.

In 2012 werden strategie, institutionele relaties en operationele aspecten van gender en mensenrechten door de hervorming van de DGD samen ondergebracht in één dienst. Dank zij de synergie die zo bevordert wordt, zal de dienst Maatschappijopbouw nieuwe benaderingen kunnen voorstellen, die de in verschillende gebieden opgebouwde kennis samenbrengt.

Verder werd een budgetlijn 'maatschappijopbouw' in het leven geroepen die de strategische financiering van bepaalde thema's via kleine projecten en pilootprogramma's toelaat. Dit kan leiden tot snellere integratie van dit thema in de landenprogramma's. Een deel van deze budgetlijn kan gewijd worden aan genderprojecten op het terrein.

5.1. In het kader van de gouvernementele samenwerking.

De gender aspecten van onze bilaterale interventies worden gevolgd in het raam van de Indicatieve Samenwerkingsprogramma's (ISP) en de Gemengde Commissies met onze partnerlanden. Er werd in dit kader een aanzienlijke inspanning geleverd tot gender mainstreaming in de voorbereiding van de ISPs. De

genre dans la préparation de ces PICs, en mettant l'accent sur des formations spécifiques des Attachés et l'organisation de séminaires nationaux sur le genre. Tous les PICs signés en 2012 consacrent une rubrique au genre sous le chapitre des thèmes transversaux. Dans l'introduction du document PIC il est fait référence aux engagements internationaux du pays partenaire en matière de genre. L'équilibre en matière de bourses est également évoqué. 50% des bourses seront accordées aux femmes. Le genre est aussi évoqué dans l'analyse sectorielle des interventions.

5.2. *Dans le cadre de la Coopération multilatérale*, depuis janvier 2009, les contributions du budget multilatéral de la coopération belge sont réservées au financement des ressources générales des organisations partenaires. La coopération belge ne finance donc plus de programmes spécifiques visant l'égalité hommes-femmes.

Dans ce contexte de contribution maximale aux ressources générales des organisations multilatérales, la coopération veille à ce que la promotion de l'égalité hommes/femmes et de l'autonomisation des femmes fassent partie des objectifs des agences multilatérales onusiennes qu'elle finance et que la dimension du genre soit intégrée de façon transversale dans leurs politiques, stratégies et actions de développement, ainsi que dans la mesure de leurs résultats. La question du genre est abordée lors des consultations annuelles avec ces organisations et aux Conseils d'administration.

Dans le cadre de son mandat auprès de UN Women, la Belgique veille au maintien des engagements internationaux et à leur implémentation. La Belgique est aussi membre de la Commission sur le Statut de la Femme : au sein du système NU, cette commission traite des aspects normatifs des droits des femmes.

5.3. *Dans le cadre de la coopération indirecte*, le genre est intégré dans une grille d'appréciation des programmes et projets des ONG comme critère d'appréciation transversal des programmes pluriannuels et des projets introduits par les acteurs non gouvernementaux. La question genre est généralement abordée lors du dialogue politique avec ces organisations.

5.4. *Le Fonds belge pour la sécurité alimentaire*, créé par la loi du 19 janvier 2010, place l'égalité de genre et l'empowerment des femmes au centre de sa stratégie multidimensionnelle de lutte pour la sécurité alimentaire en Afrique sub-saharienne.

5.5. A noter également, la prise en compte du genre dans l'aide humanitaire, et la priorité accordée à la santé sexuelle et reproductive.

nadruk wordt gelegd op specifieke opleiding voor de attachés en op het organiseren van nationale seminars over gender.

Alle ISPs die in 2012 werden afgesloten wijden een rubriek aan gender onder het hoofdstuk transversale thema's. In de inleiding van het ISP document wordt er verwezen naar de internationale verbintenissen van het partnerland op het vlak van gender. Ook wordt verwezen naar het evenwicht wat betreft de beurzen. 50% van de beurzen moeten aan vrouwen worden voorbehouden. Gender komt ook aan bod in de sectoriële analyse van de interventies.

5.2. *In het kader van de multilaterale samenwerking*, zijn sinds januari 2009 de bijdragen voorbehouden voor de financiering van de algemene middelen van multilaterale organisaties. De Belgische samenwerking financiert dus geen specifieke programma's meer voor meer gelijkheid tussen vrouwen en mannen.

In deze nieuwe situatie waarin een maximale bijdrage bestemd is voor de algemene middelen van de multilaterale organisaties ziet de Belgische samenwerking erop toe dat de bevordering van gendergelijkheid en empowerment van vrouwen tot de doelstellingen behoren van de multilaterale VN-agentschappen die ze financiert en dat de genderdimensie geïntegreerd wordt in hun beleidsmaatregelen, ontwikkelingsstrategieën en -acties en ook mee in aanmerking wordt genomen bij het meten van de resultaten. Het genderthema staat op de agenda van de jaarlijkse consultaties met deze organisaties en in de beheerraden.

In het raam van haar mandaat bij UN Women, ziet België erop toe dat de internationale verbintenissen worden behouden en uitgevoerd. België is tevens lid van de Commissie over de Status van de Vrouw: binnen het VN-systeem bespreekt deze commissie het normatieve luik m.b.t. vrouwenrechten.

5.3. *In het kader van de indirecte samenwerking*, is « gender » als een transversaal beoordelingscriterium geïntegreerd in de checklist voor de beoordeling van de meerjarenprogramma's en -projecten van de niet-gouvernementele actoren. Gendergelijkheid wordt systematisch opgenomen in de politieke dialoog met deze organisaties.

5.4. *Het Belgisch Fonds voor Voedselzekerheid*, dat opgericht werd met de wet van 19 januari 2010, plaatst de gelijkheid van vrouwen en mannen en de « empowerment » van vrouwen centraal in haar multidimensionale strategie voor de voedselzekerheid in Afrika beneden de Sahara.

5.5. Ook *noodhulp* houdt rekening met de genderdimensie en met de seksuele en reproductieve gezondheid.

5.6. En Belgique, la DGD mène ou soutient via des tiers de nombreuses *actions de sensibilisation* (campagnes d'information, publications, conférences, films, etc.) de l'opinion publique belge sur le thème de l'égalité hommes/femmes.

5.7. *La Commission Femmes et Développement (CFD)*, créée en 1993, est en cours de réforme. Suite à l'évaluation intervenue en 2011, un groupe de travail « réforme » a été créé au sein de la CFD. Ce groupe proposera un nouveau mode de fonctionnement pour travailler avec plus d'efficacité avec tous les acteurs concernés.

6. Budget ciblé sur l'égalité hommes/femmes et perspectives

Dans l'optique de « mainstreaming » du genre, la DGD ne dispose pas d'une ligne budgétaire spécifique en appui à l'égalité entre les femmes et les hommes.

Afin de pouvoir déterminer les progrès réalisés en matière de prise en compte de la dimension du genre, la DGD utilise le système de notification du Comité d'Aide au Développement (CAD) de l'OCDE (Organisation de Coopération et de Développement Economiques) qui comprend d'une part, un code sectoriel relatif à l'appui aux organisations et institutions féminines et d'autre part, un marqueur intitulé : « gender policy marker ».

Le « gender policy marker » comprend un système de notation à 3 valeurs :

- Valeur 2 : Il s'agit d'une intervention dont l'objectif principal est l'égalité entre les femmes et les hommes.
 - Valeur 1 : Il s'agit d'une intervention qui contribue à l'égalité hommes/femmes (objectif significatif) mais dont l'objectif principal n'est pas l'égalité hommes/femmes.
 - Valeur 0 : Il s'agit d'une activité non orientée vers l'objectif d'égalité hommes/femmes.
- L'absence de valeur indique que l'activité n'a pas été examinée par rapport au marqueur.

Ce marqueur ne s'applique pas à certaines modalités de l'aide, telles que les prêts d'Etat à Etat, les actions relatives à la dette.

Comme dans les autres pays membres du CAD de l'OCDE, en particulier les pays nordiques, la coopération belge privilégie le mainstreaming du genre plutôt que des interventions spécifiques, ce qui se traduit en termes budgétaires par une très large proportion d'interventions notifiées selon la valeur 1 (objectif significatif). D'année en année, on observe une augmentation des interventions ciblant et/ou contribuant à l'égalité hommes/femmes.

Dans l'optique d'une intégration transversale de la dimension du genre telle que prévue dans la nouvelle loi relative à la coopération au Développement, toutes les nouvelles interventions devront cibler au minimum

5.6. In België organiseert de DGD acties voor de *sensibilisering* van het Belgische publiek over gendergelijkheid of ondersteunt sensibiliseringsacties van derden over dit thema. (informatiecampagnes, publicaties, conferenties, film, enz.)

5.7. *De Commissie Vrouwen en Ontwikkeling (CVO)*, opgericht in 1993, wordt thans hervormd. Aansluitend op de evaluatie van 2011, werd een werkgroep "hervorming" binnen de CVO opgericht. Deze werkgroep zal een nieuwe organisatiewijze voorstellen om efficiënter samen te werken met alle betrokken actoren.

6. Gendergericht budget en vooruitzichten

Gelet op de « gendermainstreaming » beschikt de DGD niet over een aparte budgetlijn voor de ondersteuning van de gelijkheid tussen vrouwen en mannen.

Om te kunnen bepalen welke vooruitgang geboekt wordt bij het integreren van de genderdimensie gebruikt de DGD het notificatiesysteem van het Ontwikkelingscomité (DAC) van de OESO (Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling). Dit systeem bevat enerzijds een sectorcode betreffende de ondersteuning van vrouwenorganisaties en –instellingen en anderzijds een « gender policy marker ».

De « gender policy marker » is een beoordelingssysteem met 3 waarden:

- Waarde 2: De interventie is hoofdzakelijk op gendergelijkheid gericht.
- Waarde 1: De interventie draagt bij tot gendergelijkheid (belangrijke doelstelling), maar gendergelijkheid is niet het hoofddoel.
- Waarde 0 : De interventie is niet op gendergelijkheid gericht.

De afwezigheid van een waarde betekent dat de activiteit niet onderzocht werd op het vlak van gender.

Dit beoordelingssysteem wordt bij bepaalde vormen van hulp niet toegepast: staatsleningen, schuldkwijtschelding.

Zoals in de andere lidstaten van het DAC van de OESO, vooral in de Noorse landen, bevordert de Belgische samenwerking mainstreaming van gender, eerder dan specifieke interventies. Budgettair vertaalt zich dat door het zeer grote aandeel van de interventies waaraan een waarde 1 wordt toegekend (belangrijke doelstelling). Van jaar op jaar stelt men een verhoging vast van de interventies die gericht zijn op/of bijdragen tot de gelijkheid tussen mannen en vrouwen.

Met het oog op gender mainstreaming zoals voorzien in de nieuwe wet betreffende de Ontwikkelingssamenwerking, zullen alle interventies minstens de waarde 1 moeten halen: de interventie

la valeur 1 : l'intervention contribue à plus d'égalité entre les hommes et les femmes. La valeur 0 et la valeur NYM ne pourront être qu'exception.

(en keur)	2011	2012
Dép. gender mark.2	77 843	73 767
Dép. gender mark.1	715 300	606 532
Total 1 et 2	793 143	680 299
Dép. gender mark.2 (% du budget)	6,01%	7,48%
Dép. gender mark.1 (% du budget)	55,25%	61,49%
Total 1 et 2 (% du budget)	61,26 %	68,97%

7. Conclusion

Le mainstreaming du genre dans toutes les actions de la Coopération est notre ambition au niveau politique et opérationnel en vue de contribuer à l'atteinte de l'objectif d'égalité hommes/femmes et d'empowerment des femmes. Cependant, malgré les engagements pris sur le plan international, la mise en œuvre effective et complète de cette stratégie fait l'objet de pressions. Une stratégie globale dans une approche générale « droits humains » et une mise en avant de l'impact économique positif de l'égalité des genres, permettront à la Belgique de poursuivre ses efforts et de consacrer une part croissante de son budget au soutien des initiatives qui contribuent à l'égalité des hommes et des femmes et à l'empowerment des femmes dans les pays en développement.

draagt bij tot meer gelijkheid tussen mannen en vrouwen. De waarde 0 of NYM zal slechts uitzonderlijk mogen worden toegekend.

(in keur)	2011	2012
Uitg. gender mark.2	77 843	73 767
Uitg. gender mark.1	715 300	606 532
Totaal 1 et 2	793 143	680 299
Uitg. gender mark.2 (% van het budget)	6,01%	7,48%
Uitg. gender mark.1 (% van het budget)	55,25%	61,49%
Totaal 1 en 2 (% van het budget)	61,26 %	68,97%

7. Conclusies

Gendermainstreaming in alle samenwerkingsacties is een politiek en operationeel streven dat er toe moet bijdragen gendergelijkheid en empowerment van vrouwen te realiseren. Ondanks alle internationale verbintenissen staat de daadwerkelijke en volledige uitvoering van deze strategie meer en meer onder druk. Door middel van een holistische benadering waarbij aandacht gegeven wordt aan de 'rights-based approach' alsook de economische impact van gendergelijkheid, is de Belgische ontwikkelingssamenwerking vastbesloten om haar inspanningen verder te zetten en een groeiend deel van haar budget voor te behouden voor de ondersteuning van de initiatieven die bijdragen aan de gelijkheid van vrouwen en mannen en aan de empowerment van de vrouwen in de ontwikkelingslanden.

Programme 54/0 PROGRAMME DE SUBSISTANCE				Programma 54/0 BESTAANSMIDDELENPROGRAMMA			
Moyens mis en oeuvre				Aangewende middelen			
Crédits d'engagement et de liquidation en milliers EUR et en % du budget total				Vastlegging- en vereffeningskredieten in duizend EUR en in % van de totale begroting			
54/4	2012		2013		2014		
	<i>Réal/Real</i>	<i>% Tot</i>	<i>Ajus/Aang</i>	<i>% Tot</i>	<i>Init</i>	<i>% Tot</i>	
Engagement	2 396	0,18%	3 587	0,25%	3 449	0,17%	Vastlegging
Liquidation	1 714	0,16%	3 612	0,27%	3 312	0,24%	Vereffening
Les prévisions de paiement pour le programme 0 sont égales aux crédits de liquidation.				De betalingsvooruitzichten voor programma 0 zijn gelijk aan de vereffeningskredieten.			
Crédits de liquidation par activité en milliers EUR				Vereffeningskredieten per activiteit in duizend EUR			
	2012 réel	2013 ajusté	2014 initial		2012 real	2013 aang	2014 init
* Préparation suivi et évaluation	1 714	3 612	3 312	* Voorbereiding opvolging en evaluatie	1 714	3 612	3 312
Total	1 714	3 612	3 312	Totaal	1 714	3 612	3 312

Crédits de liquidation par activité en % du programme

	2012 réel	2013 ajusté	2014 initial
* Préparation, suivi et évaluation	100%	100%	100%
Total	100%	100%	100%

04 Préparation, suivi et évaluation

A.B. : 14 54 04 12.11.27 – Préparation et suivi des actions de coopération.

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	784	2 000	1 500	1 500	1 500	1 500
cl	798	2 000	1 412	1 500	1 500	1 500

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 600 keur en engagement et de 750 keur en liquidation.

Description

A charge de cette allocation de base peuvent être payés certains frais de fonctionnement propres à la coopération au développement. Il s'agit notamment de

1. la préparation et le suivi de la politique de coopération en général et des actions spécifiques en particulier

A cet effet, la DGD et les Attachés dans les pays partenaires peuvent, si besoin en est, faire appel à des tiers (honoraires, frais logistique, etc.) ou à la CTB (à condition que la tâche peut s'inscrire dans l'article 6 de la Loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération technique belge »).

Le budget peut être utilisé pour :

1.1. le recours à l'expertise externe pour l'élaboration des études exploratoires nécessaires à la rédaction de notes de stratégie et de programmes indicatifs de coopération ainsi que pour les missions d'expertise, de coordination et autres dans le cadre de la préparation et du suivi des prestations de coopération (dialogue politique) bilatérale, indirecte et multilatérale, ainsi que le rapportage et l'information y afférent. Un budget par activité est attribué sur la base d'une proposition motivée.

1.2. lors du dialogue politique avec les pays partenaires, une plus grande attention ira à la bonne gouvernance et la lutte contre la corruption. Plus

Vereffeningskredieten per activiteit in % van het programma

	2012 real	2013 aang	2014 init
* Voorbereiding opvolging en evaluatie	100%	100%	100%
Totaal	100%	100%	100%

04 Voorbereiding, opvolging en evaluatie

B.A. : 14 54 04 12.11.27 – Voorbereiding en begeleiding van samenwerkingsacties.

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	784	2 000	1 500	1 500	1 500	1 500
vek	798	2 000	1 412	1 500	1 500	1 500

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 600 keur langs vastleggingszijde en van 750 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Ten laste van deze basisallocatie kunnen een aantal werkingskosten die specifiek zijn voor de ontwikkelingssamenwerking betaald worden. Het betreft ondermeer:

1. de voorbereiding en de begeleiding van het ontwikkelingsbeleid in het algemeen en van specifieke acties in het bijzonder

Indien nodig kunnen DGD en de Attachés in de partnerlanden hiervoor een beroep doen op derden (honoraria, logistieke kosten, enz.....) of op de BTC (op voorwaarde dat de opdracht kadert in artikel 6 van de Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie").

Het budget kan gebruikt worden voor:

1.1. het inzetten van externe deskundigheid bij verkennende studies die nodig zijn bij het opstellen van strategienota's en indicatieve samenwerkingsprogramma's evenals voor expertise-, coördinatie- en andere opdrachten in het kader van de voorbereiding en de opvolging (beleidsdialoog) van bilaterale, indirecte en multilaterale samenwerkingsprestaties, alsook de rapportage en informatie hierover. Per activiteit wordt op basis van een gemotiveerd voorstel een budget toegekend.

1.2 in de beleidsdialoog met de partnerlanden zal meer aandacht worden besteed aan goed bestuur en de strijd tegen corruptie. Concreet zal in de toekomst

précisément, à l'avenir une clause anti-corruption sera inclut dans les programmes indicatifs de coopération et une tranche incitative, basée sur des critères de bonne gouvernance, pourra être convenue avec le pays partenaire.

De nombreux donateurs disposent déjà des clauses anti-corruption, des stratégies et des équipes d'experts. Dans ce domaine la Belgique a une opération de rattrapage à faire. Dès lors, la DGD et la CTB feront appel à l'expertise de l'extérieur et des formations seront organisée pour les gestionnaires de dossier, les attachés stagiaires, les représentant résident de la CTB,...

1.3. le paiement d'un certain nombre de petits frais, comme par exemple

- les frais de fonctionnement des structures de concertation locales créées dans le cadre de la coopération au développement belge ;
- la publication des appels pour le programme bilatéral des bourses et des micro-interventions dans la presse locale et sur des sites web ;
- autres petits frais de fonctionnement local de la coopération au développement, y compris certains coûts liés à l'information et la visibilité.

L'attaché peut demander un visa provisionnel pour financer certaines de ces activités.

2. l'organisation des conférences et des réunions en Belgique et à l'étranger et certains frais de participation à des activités organisées par des tiers

3. des activités multi-donateurs

La coopération au développement se situe de plus en plus dans un contexte multi-donateur. Ce qui se fait dans un pays partenaire est délibéré au sein de groupes de donateurs et est déterminé dans le cadre d'un dialogue commun entre le groupe des donateurs et le pays partenaire.

En pratique cela se traduit par de nouvelles formes d'aide :

- une évolution de projets isolés vers des "Sector Wide Approaches (SWAs)": appui à des programmes sectoriels par une aide budgétaire sectorielle directe ou par une contribution à un fonds commun (aussi bien relatif à des projets qu'à l'aide budgétaire) (voir le programme 1),
- une évolution vers davantage d'accords entre les donateurs qui sont actifs dans un pays partenaire, notamment dans le domaine de la spécialisation sectorielle, de l'harmonisation des procédures, des analyses conjointes de la qualité de la politique et de la gestion dans un pays partenaire, du dialogue politique commun avec les autorités du partenaire et du suivi commun.

Ceci a bien entendu des répercussions sur la façon de travailler d'un donateur, et en tout premier lieu sur la façon de travailler des attachés de la coopération

ondermeer een anti-corruptie clausule in de indicatieve samenwerkingsprogramma's ingebouwd worden en kan een "incentive" tranche, op basis van criteria van goed bestuur, met het partnerland overeengekomen worden.

Vele donoren beschikken al over anti-corruptie clausules, strategieën en expertenteams. België heeft op dit vlak een inhaalbeweging te maken. Daarom zullen DGD en BTC een beroep doen op expertise van buitenaf en zullen er vormingen georganiseerd worden voor dossierbeheerders, stagiair-attachés, plaatselijk vertegenwoordigers van BTC, ...

1.3. de betaling van een aantal kleine kosten, zoals bijvoorbeeld

- de werkingskosten van de lokale overlegstructuren die gecreëerd werden in het kader van de Belgische ontwikkelingssamenwerking ;
- de publicatie in de lokale pers en op websites van oproepen voor het bilaterale beurzen- en micro-interventie programma;
- andere kleine lokale werkingskosten van ontwikkelingssamenwerking, inbegrepen zekere kosten verbonden aan informatie en visibiliteit.

Voor sommige van deze activiteiten kan de attaché een provisioneel visum verkrijgen.

2. de organisatie van conferenties en vergaderingen in België en in het buitenland en sommige deelnemingskosten aan activiteiten die door derden georganiseerd worden

3. multidonor activiteiten

Ontwikkelingssamenwerking verloopt meer en meer in een multidonor context. Wat er in een partnerland gebeurt wordt overlegd binnen donorgroepen en wordt vastgelegd in gezamenlijke dialoog tussen de groep van donors en het partnerland.

In de praktijk vertaalt zich dat in nieuwe hulpvormen:

- een verschuiving van losstaande projecten naar Sector Wide Approaches (SWAs): ondersteuning van sectorprogramma's met directe sectorale budgethulp en met bijdragen aan gemeenschappelijke fondsen (die zowel betrekking kunnen hebben op projecten als op budgethulp) (zie programma 1);
- een verschuiving naar meer afspraken tussen de donors die actief zijn in een partnerland, met name op het vlak van sectorspecialisatie, harmonisatie van de procedures, gezamenlijke analyses van de kwaliteit van het beleid en het beheer van een partnerland, gezamenlijk beleidsdialoog met de partneroverheid en gezamenlijke opvolging.

Uiteraard heeft dit gevolgen voor de manier van werken van een donor, en dan in de eerste plaats voor de manier van werken van de Attachés Internationale

internationale dans les pays partenaires concernés. Si la Coopération belge au Développement décide de participer activement à une telle concertation entre donateurs (et au dialogue commun avec le partenaire), on attend aussi évidemment de la Belgique qu'elle puisse décider sur place, d'une façon rapide, et qu'elle supporte sa part des frais inhérents à cette concertation. Il s'agit d'initiatives que prennent en commun les donateurs, et qui visent à répartir les frais entre les partenaires actifs. Il y a lieu de faire remarquer qu'il est souvent difficile de planifier longtemps à l'avance de telles initiatives, parce que la dynamique de la concertation et du dialogue avec le partenaire n'est pas toujours prévisible. Les actions exactement nécessaires, dépendent du contexte concret dans le pays partenaire, et de la dynamique de la concertation.

Les tâches/missions suivantes, entre autres, seront payées à charge de cette allocation de base :

- le secrétariat d'un groupe de donateurs ;
- l'organisation de réunions, de séminaires et de conférences;
- l'organisation de sessions de formation;
- la réalisation d'études visant à juger la qualité de la politique ou de la gestion dans un pays partenaire, entre autres;
- une attention particulière ira finalement aux études et à la programmation commune dans le cadre de la politique de l'Union européenne. On peut envisager entre autres des notes de stratégie communes par pays, des « governance assessments » communs des états partenaires.

L'attaché peut demander un visa provisionnel pour le (co)-financement de ces activités.

4. les frais de fonctionnement de la commission "Femmes et Développement"

5. Afin de répondre aux besoins en formation de ses collaborateurs, la DGD a prévu dans son plan de formation de mettre en place en 2013 et en 2014 une formation en coopération au développement. Avec pour objectif d'assurer et de délivrer la qualité requise pour ce type de formation, la DGD fera appel à de l'expertise extérieure pour concevoir, élaborer, mettre en œuvre et évaluer ladite formation.

6. Le cas échéant, l'organe consultatif en matière de cohérence de la politique de développement sera également financé à charge de cette allocation de base.

Samenwerking in de betrokken partnerlanden. Indien de Belgische Ontwikkelingssamenwerking beslist actief deel te nemen aan dergelijk donoroverleg (en aan de gezamenlijke dialoog met de partner), wordt uiteraard ook verwacht dat België snel ter plaatse kan beslissen en zijn deel van de kosten inherent aan dit overleg, draagt. Het gaat om initiatieven die donors gezamenlijk nemen, en waarbij gestreefd wordt naar een kostendeling tussen de actieve partners. Daarbij dient opgemerkt dat deze initiatieven vaak moeilijk lang vooraf kunnen gepland worden, omdat de dynamiek in het overleg en in de dialoog met de partner niet altijd te voorspellen is. Wat er precies nodig is aan acties, hangt af van de concrete context in het partnerland, en van de dynamiek in het overleg.

Ondermeer volgende taken/opdrachten zullen betaald worden ten laste van deze basisallocatie:

- secretariaat van een donorgroep;
- organisatie van vergaderingen, seminars en conferenties;
- organisatie van vormingssessies;
- opzetten van studies teneinde de kwaliteit van het beleid of van het beheer in een partnerland te beoordelen;
- bijzondere aandacht zal tenslotte gaan naar studies en gezamenlijke programmering in het kader van het beleid van de Europese Unie. Men kan daarbij onder meer denken aan gezamenlijke landenstrategienota's, "governance assessments" van partnerlanden.

De attaché kan een provisioneel visum aanvragen voor de (co)-financiering van deze activiteiten.

4. de werkingskosten van de commissie "Vrouw en Ontwikkeling"

5. Om aan de vraag naar opleiding van haar medewerkers te beantwoorden heeft de DGD in 2013 en 2014 een opleiding ontwikkelingssamenwerking ingeschreven in het opleidingsplan. Ten einde de kwaliteit ervan te garanderen zal de DGD een beroep doen op externe expertise voor het ontwerpen, ontwikkelen, implementeren en evalueren van de opleiding.

6. Desgevallend zal ook het consultatief orgaan voor de coherentie van het ontwikkelingsbeleid gefinancierd worden op deze basisallocatie.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

	2012 réel	2013 ajusté	2014 init
Engagements			
* préparation et suivi de la politique de coopération et des actions de coopération spécifiques:	128	545	545
* screening ONG :	135	400	400
* organisation des conférences et des réunions en Belgique:	152	300	300
* organisation des réunions à l'étranger et participation à et/ou organisation des activités multi-donneurs:	304	355	355
* frais de missions experts et autres tiers:	30	180	180
* commission "Femmes et Développement":	35	165	165
* formation spécifique coopération au développement:		55	55
Total	784	2 000	2 000
A réduire à		1 400	1 500

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 04 12.11.28 - Evaluation. (cf art. 2.14.17 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 379	1 420	1 420	1 420	1 420	1 420
cl	715	1 420	1 420	1 420	1 420	1 420

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 213 keur en engagement et en liquidation.

Description

Le service de l'Evaluation spéciale de la Coopération internationale a été créé par arrêté royal du 25 février 2010.

Le service de l'Evaluation spéciale est habilité à évaluer toutes les activités de l'Etat fédéral comptabilisées comme aide publique au développement. Il est chargé notamment

- d'organiser des évaluations de façon à couvrir les différents canaux, instruments et formes d'aide ;
- de mener des évaluations conjointes avec d'autres bailleurs de fonds lorsque cela est approprié ;
- de tirer des conclusions et de formuler des recommandations visant à améliorer et à adapter la politique de coopération au développement.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

	2012 real	2013 aange	2014 init
Vastleggingen			
* voorbereiding en begeleiding van het ontwikkelingsbeleid en van specifieke ontwikkelingsacties :	128	545	545
* screening NGO's :	135	400	400
* organisatie van conferenties en vergaderingen in België :	152	300	300
* organisatie van vergaderingen in het buitenland en deelname aan en/of organisatie van multidonor activiteiten :	304	355	355
* zendingskosten deskundigen en andere derden :	30	180	180
* commissie "Vrouw en Ontwikkeling" :	35	165	165
* specifieke vorming			
ontwikkelingssamenwerking		55	55
Totaal	784	2 000	2 000
Te beperken tot		1 400	1 500

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 04 12.11.28 - Evaluatie. (cf art. 2.14.17 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 379	1 420	1 420	1 420	1 420	1 420
vek	715	1 420	1 420	1 420	1 420	1 420

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 213 keur langs vastleggingszijde en vereffeningszijde.

Omschrijving

De dienst Bijzondere Evaluatie van de Internationale Samenwerking is opgericht door het koninklijk besluit van 25 februari 2010.

De dienst Bijzondere Evaluatie is bevoegd voor de evaluatie van alle activiteiten van de federale Staat die aangerekend worden als officiële ontwikkelingshulp: Hij is onder meer belast

- met het uitvoeren van evaluaties die de verschillende hulpkanalen, instrumenten en vormen omvatten;
- met het ondernemen van gemeenschappelijke evaluaties met andere donoren wanneer dit aangewezen is;
- met het trekken van conclusies en het formuleren van aanbevelingen om het beleid van ontwikkelingssamenwerking te verbeteren of bij te sturen.

Le service établit, en concertation avec les parties concernées, un programme d'évaluation indicatif pluriannuel. Ce programme comprend les évaluations de la Coopération belge, mais également les évaluations conjointes avec d'autres bailleurs bilatéraux ou multilatéraux. Selon que le service prend part aux évaluations conjointes ou qu'il en assure la conduite, il peut virer une contribution financière à un pouvoir public étranger sur base d'une convention écrite (Memorandum of Understanding) (voir l'allocation de base 14 54 04.35.40.28), ou recevoir des contributions de tiers (en application de l'article 2.14.17 du budget général des dépenses).

Le service d'évaluation spéciale rédige un rapport annuel qui est transmis au Ministre qui a la coopération au développement dans ses attributions. Le Ministre transmet ce rapport au Parlement dans les trente jours de sa réception avec ses commentaires le cas échéant.

Evaluations 2012 (en milliers EUR)

* Evaluations d'impact	514
* BIO	149
* Environnement	399
* Méta-évaluation acteurs indirects	224
* Frais de voyage et petites dépenses de fonctionnement	93
* Evaluation conjointe Burundi	<u>pm</u>
Total	1 379

Evaluations 2013 (à titre indicatif en milliers EUR)

BIO – phase 2	350
Evaluation de la politique d'égalité hommes-femmes	400
BTC – 10 projets	250
Aide budgétaire Burundi (conjointe)	350
Voyages et petites dépenses	<u>70</u>
Total	1 420
A réduire à	1 207

Base légale / Base réglementaire

Arrêté royal du 25 février 2010 portant création d'un service Evaluation spéciale de la Coopération internationale.

De dienst stelt in overleg met de betrokken partijen een meerjaarlijks indicatief evaluatieprogramma op. Dit programma omvat niet alleen evaluaties van de Belgische ontwikkelingssamenwerking maar ook evaluaties in gemeenschappelijk verband met andere bilaterale of multilaterale donoren. Al naargelang de dienst meedoet aan gemeenschappelijke evaluaties of deze leidt, kan hij op basis van een geschreven overeenkomst (Memorandum of Understanding) een financiële bijdrage aan een buitenlandse overheid overmaken (zie basisallocatie 14 54 04 35.40.28), respectievelijk bijdragen van derden ontvangen (in toepassing van artikel 2.14.17 van de algemene uitgavenbegroting).

De Dienst Bijzondere Evaluatie stelt een jaar verslag op dat wordt overgemaakt aan de Minister tot wiens bevoegdheid de ontwikkelingssamenwerking behoort. De Minister maakt dit rapport desgevallend met zijn commentaar, binnen de dertig dagen over aan het Parlement.

Evaluaties 2012 (in duizend EUR)

* Impactevaluaties	514
* BIO	149
* Milieu	399
* Meta-evaluatie indirecte actoren	224
* Reis- en kleine werkingskosten	93
* Gemeenschappelijke evaluatie Burundi	<u>pm</u>
Totaal	1 379

Evaluaties 2013 (indicatief in duizend EUR)

BIO – fase 2	350
Evaluatie beleid inzake gelijkheid van man en vrouw	400
BTC – 10 projecten	250
Begrotingshulp Burundi (gemeenschappelijk)	350
Reiskosten en kleine werkingsuitgaven	<u>70</u>
Totaal	1 420
Te beperken tot	1 207

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Koninklijk besluit van 25 februari 2010 houdende de oprichting van een dienst Bijzondere Evaluatie van de Internationale Samenwerking.

Méthode de calcul de la dépense (à titre indicatif en milliers EUR)

Evaluation d'impact 5 projets coopération gouvernementale	480
Evaluation ex-post de la durabilité des interventions des acteurs non-gouvernementaux	300
Evaluation ex-ante de la durabilité des interventions de la coopération gouvernementale	200
Evaluation des résultats d'un PIC	350
Réserve pour communication audio-visuelle d'évaluations	30
Voyages et petites dépenses	60
Total	1 420

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 04 12.21.07 - Paiement des montants dus aux organes de contrôle auprès de la CTB.

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	16	29	29	29	29	29
cl	16	29	29	29	29	29

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 4 keur en engagement et en liquidation.

Description

La CTB est soumise au pouvoir de contrôle du Ministre de la Coopération au Développement et du Ministre du Budget. Ce contrôle est exercé par l'intervention de deux commissaires du gouvernement, nommés et révoqués par le Roi.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Arrêté royal du 15 décembre 2000 fixant l'allocation du commissaire du gouvernement auprès de la Coopération technique belge (CTB).

Arrêté royal du 7 octobre 2003 portant révocation et nomination d'un commissaire du Gouvernement auprès de la « Coopération technique belge », société anonyme de droit public à finalité sociale.

Arrêté royal du 23 octobre 2003 portant désignation et démission d'un Commissaire du Gouvernement auprès de la « Coopération technique belge ».

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatief in duizend EUR)

Impactevaluatie van 5 projecten van de gouvernementele samenwerking	480
Ex-post evaluatie van de duurzaamheid van interventies van niet-gouvernementele actoren	300
Ex-ante evaluatie van de duurzaamheid van interv. van de gouvernementele samenwerking	200
Evaluatie van de resultaten van een ISP	350
Reserve voor audio-visuele communicatie van evaluaties	30
Reiskosten en kleine werkingsuitgaven	60
Totaal	1 420

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 04 12.21.07 - Betaling van de bedragen verschuldigd aan de controleorganen bij de BTC.

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	16	29	29	29	29	29
vek	16	29	29	29	29	29

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 4 keur langs vastleggingszijde en vereffeningszijde.

Omschrijving

De BTC staat onder de controlebevoegdheid van de Minister van Ontwikkelingssamenwerking en van de Minister van Begroting. Deze controle wordt uitgeoefend door bemiddeling van twee regeringscommissarissen, benoemd en afgezet door de Koning.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten. Koninklijk besluit van 15 december 2000 tot vaststelling van de vergoeding van de regeringscommissaris bij de Belgische Technische Coöperatie (BTC).

Koninklijk besluit van 7 oktober 2003 tot afzetting en benoeming van een Regeringscommissaris bij de "Belgische Technische Coöperatie", naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk. Koninklijk besluit van 23 oktober 2003 houdende aanstelling en ontslag van een Regeringscommissaris bij de "Belgische Technische Coöperatie".

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge".

Méthode de calcul de la dépense (à titre indicatif en milliers EUR)

Commissaire du gouvernement B&Cg	7
Commissaire du gouvernement CD	22
Total	29

A.B. : 14 54 04 35.40.28 - Subsidies à des initiatives internationales en matière d'évaluation de la coopération au développement. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	97	0	210	210	210	210
cl	73	25	135	210	210	210

Description

1. La Belgique participera à des évaluations conjointes avec d'autres bailleurs bilatéraux ou multilatéraux.

2. En outre, la Belgique appuiera des initiatives de renforcement de la capacité d'évaluation dans les pays partenaires, notamment en Afrique de l'Ouest, et l'initiative internationale CLEAR.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Arrêté royal du 25 février 2010 portant création d'un service Evaluation spéciale de la Coopération internationale.

Méthode de calcul de la dépense (à titre indicatif en milliers EUR)

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

	Engagements			Liquidations		
	2012	2013	2014	2012	2013	2014
Formation évaluateurs (CLEAR)	0	0	60	0	0	60
Evaluation MIDA / OIM	97	0	0	73	25	0
Evaluations conjointes	0	0	150	0	0	75
Total	97	0	210	73	25	135

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

Regeringscommissaris B&B	7
Regeringscommissaris OS	22
Totaal	29

B.A. : 14 54 04 35.40.28 - Toelagen aan internationale initiatieven in verband met evaluatie van ontwikkelingssamenwerking. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	97	0	210	210	210	210
vek	73	25	135	210	210	210

Omschrijving

1. België neemt deel aan gemeenschappelijke evaluaties met andere bilaterale of multilaterale donoren.

2. Bovendien steunt België initiatieven tot versterking van de evaluatiecapaciteit in partnerlanden, inzonderheid in West-Afrika, en het internationaal initiatief onder de naam CLEAR.

Wettelijke basis / reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Koninklijk besluit van 25 februari 2010 houdende de oprichting van een dienst Bijzondere Evaluatie van de Internationale Samenwerking.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

	Vastleggingen			Vereffeningen		
	2012	2013	2014	2012	2013	2014
Opleiding evaluatoren (CLEAR)	0	0	60	0	0	60
Evaluatie MIDA / IOM	97	0	0	73	25	0
Gemeenschappelijke evaluaties	0	0	150	0	0	75
Totaal	97	0	210	73	25	135

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 04 35.60.29 - Subsidies à des initiatives de tiers pour la préparation et le suivi de la coopération au développement et pour l'organisation des réunions de niveau international. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	120	138	290	265	265	265
cl	112	138	313	265	265	265

Description

1. Il s'est avéré ces dernières années que certaines des dépenses nécessaires pour la préparation et le suivi de la coopération au développement (AB 14 54 04 12.11.27) devraient plutôt être imputées à charge d'une allocation de base pour des subsides qu'à charge d'une allocation de base pour des frais de fonctionnement.

Souvent, des institutions internationales, d'autres pays et organisations donateurs, des organisations de la société civile prennent des initiatives qui sont également intéressantes pour la préparation et le suivi de la politique de coopération belge. Tant au niveau sectoriel (par exemple le suivi conjoint d'un secteur ou d'un thème particulièrement important - un exemple récent est l'anti-corruption -) qu'au niveau des pays (par exemple les activités multi-donateurs dans les pays partenaires - voir Description de l'AB 14 54 04 11.12.27 à charge de laquelle ces interventions ont été inscrites jusqu'à maintenant).

La nouvelle allocation de base 14 54 04 35.60.29 a été créée pour permettre à la Belgique de participer plus activement dans ces activités des autres bailleurs de fonds et de bénéficier ainsi de leurs résultats en matière d'information, recherche, formation et soutien spécifique.

Si la participation de la Belgique prend la forme d'un marché public, la contribution belge sera inscrite à l'AB 14 54 04 12.11.27. Si la Belgique paiera une cotisation (p.e. au Global Education Network Europe – GENE) ou une subvention à l'autre bailleur, la contribution sera inscrite sur cette nouvelle allocation de base 14 54 04 35.60.29 - Subsidies à des initiatives de tiers pour la préparation et le suivi de la coopération au développement et pour l'organisation des réunions de niveau international.

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 04 35.60.29 - Toelagen aan initiatieven van derden voor voorbereiding en opvolging van ontwikkelingssamenwerking en voor organisatie van internationale vergaderingen. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	120	138	290	265	265	265
vek	112	138	313	265	265	265

Omschrijving

1. De laatste jaren is gebleken dat een aantal van de uitgaven voor de voorbereiding en de opvolging van de ontwikkelingssamenwerking (B.A. 14 54 04 12.11.27) eerder thuishoren op een subsidieartikel dan op een artikel voor werkingskosten.

Zo nemen internationale instellingen, andere donorlanden en –organisaties, organisaties van de civiele maatschappij vaak initiatieven die ook voor de voorbereiding en de opvolging van het Belgische samenwerkingsbeleid interessant zijn. Dit zowel op sectoraal niveau (bv. gemeenschappelijke opvolging van een bepaalde sector of van een belangrijk thema - een recent voorbeeld is anti-corruptie -) als op landenniveau (bv. de multidonoractiviteiten in de partnerlanden – zie Omschrijving BA 14 54 04 12.11.27 waarop deze tussenkomsten tot nu toe werden ingeschreven).

De nieuwe basisallocatie 14 54 04 35.60.29 werd gecreëerd om België toe te laten actiever deel te nemen aan deze activiteiten van andere donoren en zo te kunnen genieten van de resultaten ervan op het vlak van informatie, onderzoek, vorming en specifieke ondersteuning.

Als België deelneemt onder vorm van een overheidsopdracht zal de Belgische deelname ingeschreven worden op BA 14 54 04 12.11.27. Betaalt België een lidgeld (bv aan het Global Education Network Europe – GENE) of een subsidie aan de andere donor wordt de bijdrage ingeschreven op deze nieuwe basisallocatie 14 54 04 35.60.29 - Toelagen aan initiatieven van derden voor voorbereiding en opvolging van ontwikkelingssamenwerking en voor organisatie van internationale vergaderingen.

2. Dorénavant, les subsides pour organiser et participer à des réunions de niveau international, jusqu'en 2011 inscrits à l'AB 14 54 35.60.21, seront également inscrits à cette nouvelle allocation de base. A partir de 2012, ces subsides seront limités à quelques réunions importantes pour la préparation des politiques et le suivi des thèmes et des pays prioritaires de la coopération belge au développement.

Dans ce cas, il s'agira

- d'y privilégier la participation d'orateurs et de ressortissants des pays à faible revenu, en particulier des pays partenaires de la coopération belge, par une prise en charge de certains types de frais : billets d'avion, le cas échéant transport local, logement, per diem et frais éventuels d'inscription.
- dans une moindre mesure, les frais relatifs à l'organisation de ces réunions internationales pourront être pris en charge, comme par exemple la location de salles, la traduction simultanée, la réception, la publication des actes de la réunion, etc. Ceci de préférence uniquement à titre de complément de la prise en charge des frais de participation tels que repris plus haut.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative)

	Engagement	Liquidation
U4 – Anti-Corruption Ressource Centre	205 000	227 500
GENE – Global Education Network Europe	35 000	35 000
IATI - International Aid Transparency Initiative (cotisation 2013 / 2014 – 43 250 USD et moitié cotisation 2014 / 2015)	50 000	50 000
Total	290 000	312 500

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

Augmentation de la contribution à U4 et nouveau partenaire IATI.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

2. Op deze nieuwe basisallocatie zullen voortaan ook de toelagen voor organisatie van en deelname aan internationale vergaderingen, die tot in 2011 aangerekend werden op BA 14 54 43 35.60.21, ingeschreven worden. Vanaf 2012 zullen deze toelagen beperkt worden tot een aantal belangrijke vergaderingen die kaderen in de voorbereiding van het beleid en de opvolging van de prioritaire thema's en landen van de Belgische ontwikkelingssamenwerking.

Het betreft in dat geval:

- de bevordering van de deelname van sprekers en deelnemers, die afkomstig zijn uit de lage inkomenslanden, in het bijzonder de partnerlanden, door een tussenkomst in de onkosten: vliegtuigbiljet, eventueel lokaal transport, huisvesting, dagvergoeding en eventueel inschrijvingsgeld.
- in mindere mate de betoelaging van de organisatiekosten van deze internationale vergaderingen, zoals huur van lokalen, simultaanvertaling, receptie, publicatie van de verslagen van de vergadering, enz. Dit bij voorkeur enkel ter aanvulling van de hierboven vermelde kosten.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling)

	Vastlegging	Vereffening
U4 – Anti-Corruption Ressource Centre	205 000	227 500
GENE – Global Education Network Europe	35 000	35 000
IATI - International Aid Transparency Initiative (lidgeld 2013 / 2014 – 43 250 USD en helft lidgeld 2014 / 2015)	50 000	50 000
Totaal	290 000	312 500

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

Verhoging van de bijdrage aan U4 en nieuwe partner IATI.

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

Programme d'activités 54/1 PROGRAMMES PAYS	Activiteitenprogramma 54/1 LANDENPROGRAMMA'S
Objectifs poursuivis par le programme Depuis 2012, toutes les dépenses programmables par pays ont été regroupées au programme 1 : 1. la coopération gouvernementale avec les 18 pays partenaires (activités 10 et 11): - des projets et des programmes, quelle que soit la nature de la participation belge ; - des bourses d'études et de stage hors projet, en Belgique ou sur place ; - l'aide budgétaire sectorielle, notamment sous forme de financements collectifs avec plusieurs donateurs ('basket funding') ; - la coopération déléguée. 2. les programmes de la société civile dans les pays partenaires (activité 15). 3. quelques programmes spécifiques, aussi bien dans les pays partenaires que dans les pays non partenaires: - la coopération régionale (activité 12); - la consolidation de la société et la bonne gouvernance (activité 16); - le Fonds belge pour la Sécurité alimentaire (activité 17). En outre, deux allocations de base gérées conjointement avec le SPF Finances, ont été inscrites au programme 1. Il s'agit - des charges annuelles de l'emprunt d'assainissement de l'Office National du Ducroire qui ne sont pas imputables en tant qu'APD (activité 13) ; - et des prêts à des états étrangers (activité 14). Le chapitre 4 de la loi du 19 mars 2013 relative à la coopération belge au développement, tel que modifié par la loi modifiant la loi du 19 mars 2013, est consacré à la coopération gouvernementale. « Le Roi établit, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, une liste de dix-huit pays partenaires au maximum, avec lesquels une relation durable est recherchée, sur la base des critères suivants: 1° le degré de pauvreté et d'inégalités du pays partenaire, mesuré sur la base du niveau de développement socioéconomique, de l'indicateur du développement humain ajusté aux inégalités (IDHI) et de l'indice de la pauvreté humaine (IPH) et/ou son degré de fragilité; 2° l'avantage comparatif actuel de la Coopération belge au Développement et le rôle qu'elle peut jouer dans le pays partenaire;	Nagestreefde doelstellingen door het programma Sinds 2012 worden alle landen programmeerbare uitgaven samengebracht in programma 1: 1. de gouvernementele samenwerking met de 18 partnerlanden (activiteiten 10 en 11): - de projecten en programma's, onafgezien van de vorm die de Belgische bijdrage aanneemt; - de niet-projectgebonden studie- en stagebeurzen, in België of ter plaatse; - de sectorale begrotingshulp, ondermeer onder vorm van gemeenschappelijke fondsen met meerdere donoren (basketfunding); - de gedelegeerde samenwerking. 2. de programma's van de civiele maatschappij in de partnerlanden (activiteit 15). 3. een aantal specifieke programma's zowel in partnerlanden als in niet-partnerlanden : - de regionale samenwerking (activiteit 12); - maatschappijopbouw en goed bestuur (activiteit 16); - het Belgisch Fonds voor Voedselzekerheid (activiteit 17). Daarnaast worden ook twee basisallocaties die samen met de FOD Financiën beheerd worden, ingeschreven in programma 1. Het betreft - de schuldendienst voor de saneringslening van de Nationale Delcreditedienst die niet ODA-aanrekenbaar is (activiteit 13) - en de leningen aan vreemde staten (activiteit 14). Hoofdstuk 4 van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking, zoals gewijzigd door de wet tot wijziging van de wet van 19 maart 2013, is gewijd aan de gouvernementele samenwerking. “De Koning stelt, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, een lijst vast van maximaal achttien partnerlanden, waarmee een duurzame betrekking wordt nagestreefd, op basis van de volgende criteria: 1° de graad van armoede en ongelijkheden van het partnerland, gemeten op basis van het peil van de socio-economische ontwikkeling, van de menselijke ontwikkelingsindex aangepast aan de ongelijkheid (Inequality- adjusted Human Development Index — IHDI) en van de menselijke armoede-index (Human Poverty Index — HPI) en/of zijn mate van fragiliteit; 2° het huidige comparatief voordeel van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking en de rol die zij kan spelen in het partnerland;

3° les efforts accomplis par le pays partenaire en vue de son développement socioéconomique;

4° les efforts du pays partenaire relatifs à la bonne gouvernance et aux droits humains, y compris par rapport à l'élimination de la discrimination et à la promotion de l'égalité des chances;

5° l'importance relative de la Coopération belge au Développement dans le pays partenaire en termes de volume et l'existence, dans le pays partenaire, d'une division du travail avec d'autres bailleurs de fonds, notamment les autres États membres de l'Union européenne. La Belgique vise à se placer parmi les principaux donateurs. »

« Le Roi établit, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, une liste de maximum cinq organisations régionales partenaires de la coopération gouvernementale, selon l'un des critères suivants:

1° au moins un membre de l'organisation est un pays partenaire et l'intervention de l'organisation est liée à un thème prioritaire ou à un secteur prioritaire;

2° l'expertise de l'organisation justifie son intervention dans le cadre d'une stratégie de sortie. »

«Le ministre communique la liste des pays partenaires et des organisations régionales partenaires au parlement fédéral. »

Les actuels 18 pays partenaires ont été retenus sur base de l'arrêté royal du 26 janvier 2004: Niger, Burundi, Mozambique, Mali, Rwanda, Bénin, Ouganda, Sénégal, République Démocratique du Congo, Tanzanie, Afrique du Sud, Maroc, les Territoires Palestiniens, Algérie, Vietnam, Bolivie, Pérou et Equateur.

« La coopération gouvernementale est concentrée sur **un maximum de trois secteurs par pays partenaire**. Le choix des secteurs est fait en conformité avec les principes d'alignement et d'harmonisation, sur la base des priorités politiques du pays partenaire et en concertation avec le pays partenaire et les autres bailleurs.

Dans le choix de ces secteurs, la coopération gouvernementale se concentre principalement sur les quatre secteurs suivants ou leur équivalent dans les pays partenaires:

1° les soins de santé, en ce compris l'accès à la santé pour tous, la santé reproductive et la lutte contre les grandes endémies, y compris une approche transversale du VIH/SIDA;

2° l'enseignement et la formation;

3° l'agriculture et la sécurité alimentaire;

4° l'infrastructure de base.»

3° de inspanningen die het partnerland levert tot zijn socio-economische ontwikkeling;

4° de inspanningen van het partnerland inzake goed bestuur en mensenrechten, hierbij inbegrepen het wegwerken van discriminaties en het bevorderen van gelijke kansen;

5° het relatief belang van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking in het partnerland in termen van volume en het bestaan van een taakverdeling tussen de donoren in het partnerland, met name met de andere lidstaten van de Europese unie. België streeft ernaar tot de belangrijkste donoren te behoren.»

« De Koning stelt, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, een lijst vast van maximaal vijf regionale partnerorganisaties van de gouvernementele samenwerking, volgens één van de volgende criteria:

1° minstens één lid van de organisatie is een partnerland en de interventie van de organisatie houdt verband met een prioritair thema of een prioritaire sector;

2° de expertise van de organisatie rechtvaardigt haar interventie in het kader van een exitstrategie.»

«De minister deelt de lijst van de partnerlanden en regionale organisaties mee aan het federale parlement»

De huidige 18 partnerlanden werden weerhouden op basis van het koninklijk besluit van 26 januari 2004: Niger, Burundi, Mozambique, Mali, Rwanda, Benin, Oeganda, Senegal, de Democratische Republiek Congo, Tanzania, Zuid-Afrika, Marokko, de Palestijnse Gebieden, Algerije, Vietnam, Bolivia, Peru en Ecuador.

«De gouvernementele samenwerking wordt geconcentreerd op **maximaal drie sectoren per partnerland**. De sectorkeuze gebeurt conform de principes van afstemming en harmonisatie, op basis van de beleidsprioriteiten van het partnerland en in overleg met het partnerland en de andere donoren.

Bij de keuze van deze sectoren richt de gouvernementele samenwerking zich in hoofdzaak op de volgende vier sectoren of hun equivalent in de partnerlanden:

1° de gezondheidszorg, met inbegrip van de toegang tot gezondheid voor allen, de reproductieve gezondheid en de strijd tegen de grote endemieën, met inbegrip van een transversale aanpak van HIV/AIDS;

2° het onderwijs en de vorming;

3° de landbouw en de voedselzekerheid;

4° de basisinfrastructuur.»

« Les thèmes suivants

1° les droits humains, en ce compris les droits des enfants ;
2° le travail décent et durable ;
3° et la consolidation de la société ;
peuvent faire l'objet d'initiatives spécifiques.

Les thèmes

1° dimension du genre, qui vise l'empowerment des femmes et l'égalité des hommes et des femmes dans la société ;
2° et la protection de l'environnement et des ressources naturelles, y compris la lutte contre les changements climatiques, la sécheresse et la déforestation mondiale ;
sont intégrés de façon transversale dans tous les secteurs. »

“Dans chaque pays partenaire, la coopération gouvernementale vise une stratégie-pays commune des donateurs, de préférence au niveau de l'Union européenne et respectant l'alignement et l'appropriation démocratique par le pays partenaire.

Cette stratégie commune constitue le cadre du programme de coopération avec le pays partenaire. Ce programme précise notamment les choix sectoriels et les modalités d'exécution retenues. La stratégie et le programme sont communiqués au Parlement fédéral belge et au parlement du pays partenaire.

Afin d'assurer la responsabilité la plus large possible du pays partenaire, la coopération gouvernementale privilégie l'exécution nationale de ses interventions par les procédures, instruments et systèmes de gestion du pays partenaire et les renforce si nécessaire. Une autre modalité d'exécution peut être choisie si l'analyse des risques démontre que l'exécution nationale ne peut être retenue.

À la demande du pays partenaire, le programme de coopération peut comprendre un pourcentage limité de coopération déléguée passive défini par la Commission mixte. »

“Dans les pays partenaires où il est décidé de mettre un terme à la coopération, une stratégie de sortie est mise en œuvre en concertation avec le pays concerné et les autres bailleurs présents afin d'organiser cette sortie au cours d'une période maximale de quatre ans.»

Le contexte géographique de notre coopération au développement évolue rapidement. Le paysage du développement est caractérisé par une différenciation croissante entre les pays destinataires (des PFR en passant par les PRI jusqu'aux BRIC), tant du fait de

“De volgende thema's

1° de mensenrechten, met inbegrip van de rechten van het kind;
2° waardig en duurzaam werk;
3° maatschappijopbouw;
kunnen het voorwerp uitmaken van specifieke initiatieven.

De thema's

1° de genderdimensie, die de empowerment van vrouwen en de gelijkheid tussen mannen en vrouwen in de samenleving beoogt;
2° de bescherming van het leefmilieu en van de natuurlijke hulpbronnen, met inbegrip van de strijd tegen klimaatverandering, droogte en wereldwijde ontbossing;
worden transversaal geïntegreerd in alle sectoren.”

« In elk partnerland streeft de gouvernementele samenwerking naar een gemeenschappelijke landenstrategie van de donoren, bij voorkeur op het niveau van de Europese Unie en met inachtneming van de afstemming en het democratisch eigenaarschap van het partnerland.

Deze gemeenschappelijke strategie vormt het kader voor het samenwerkingsprogramma met het partnerland. Dit programma bepaalt met name de sectorale keuzes en de in aanmerking te nemen uitvoeringsmodaliteiten. De strategie en het programma worden meegedeeld aan het Belgisch federaal Parlement en het parlement van het partnerland.

Met het oog op een zo groot mogelijke verantwoordelijkheid van het partnerland, geeft de gouvernementele samenwerking voorrang aan de nationale uitvoering van haar interventies via de procedures, instrumenten en beheerssystemen van het partnerland en versterkt deze indien nodig. Een andere uitvoeringsmodaliteit kan worden gekozen indien de risicoanalyse aantoont dat niet kan worden geopteerd voor de nationale uitvoering.

Op vraag van het partnerland kan het samenwerkingsprogramma een beperkt percentage passievege delegerde samenwerking omvatten, vastgelegd door de Gemengde Commissie.”

“In de partnerlanden waar beslist wordt de samenwerking af te bouwen, wordt in overleg met het betrokken land en de andere aanwezige donoren een exitstrategie uitgewerkt, die erop gericht is deze uitstap te organiseren over een periode van maximaal vier jaar.”

De geografische context van onze ontwikkelingssamenwerking evolueert snel. Het ontwikkelingslandschap wordt gekenmerkt door een groeiende differentiatie tussen de verschillende ontvangende landen (van LICs over MICs naar

leur dynamique interne que des changements économiques et géopolitiques internationaux. Le soutien au développement économique, social et institutionnel dans les Etats fragiles et le développement d'une coopération dynamique fondée sur le transfert de connaissances dans les PRI constituent les principaux défis. Par ailleurs, le nombre de donateurs actifs sur le terrain va toujours croissant. C'est pourquoi **une note stratégique PRI** a été approuvée qui détermine le développement et la sélection des programmes spécifiques.

La Coopération technique belge – CTB – est l'organisme d'exécution de la coopération bilatérale directe : voir l'activité 10.

Aide budgétaire sectorielle.

Pour atteindre une plus grande efficacité de l'aide, recommandée par la Déclaration de Paris, des instruments tels l'aide budgétaire sectorielle ont été mis en place en appui aux plans nationaux de développement sectoriel.

Le renforcement des capacités humaines et institutionnelles des pays partenaires doit accompagner les aides budgétaires.

En outre, un dialogue constant doit s'instaurer entre les partenaires bailleurs et bénéficiaires pour apprécier l'établissement et l'exécution des plans de développement et les budgets des pays partenaires ainsi que l'impact des nouveaux instruments.

La coopération déléguée.

De plus en plus de propositions sont déposées en vue de favoriser des coopérations déléguées. Cette forme de coopération sera inscrite au PIC. La Belgique peut déléguer sa coopération à un autre donateur bilatéral ou multilatéral comme la Banque Mondiale, les Nations-Unies, la Commission européenne (délégation passive) ou recevoir des fonds d'autres donateurs (délégation active). Dans le cas d'une délégation passive, l'autre donateur gère les fonds et justifiera leur utilisation sur la base d'un Memorandum of Understanding avec la Belgique. La délégation active est exécutée par la CTB qui est responsable vis-à-vis de l'autre donateur par l'intermédiaire de la DGD. Depuis 2007 les coopérations déléguées suivantes sont en exécution: avec la Commission européenne au Bénin, au Burundi, en RD Congo, au Maroc et en Palestine, avec la Banque mondiale au RDC, avec le PNUD au Vietnam, au Bénin, au Burundi, au Sénégal, au Rwanda et en RDC, avec le FAO au Burundi, en RDC et au Niger, avec l'UNIFEM au Burundi et au Mali, avec l'OIM en RD Congo et au Maroc, avec les Pays-Bas et le DFID au Rwanda, avec le Danemark en Uganda, avec la Norvège au Mozambique, avec le Chypre au Mali, avec l'Espagne au Pérou, avec la Suisse au Burundi, avec le Luxembourg au Laos,...

BRICs), zowel ten gevolge van hun interne dynamiek als van internationale economische en geopolitieke verschuivingen. De ondersteuning van economische, sociale en institutionele ontwikkeling in fragiele staten en de uitbouw van een dynamische samenwerking gebaseerd op kennisoverdracht in MICs vormen de belangrijkste uitdagingen. Bovendien is een nog steeds groeiend aantal donoren actief op het terrein. Daarom werd een **MIC-strategienota** goedgekeurd die de uitwerking en de keuze van de concrete programma's zal bepalen.

De Belgische Technische Coöperatie - BTC – is het uitvoeringsorgaan van de directe bilaterale samenwerking: zie activiteit 10.

Sectorale begrotingshulp.

Om zoals aanbevolen in de Verklaring van Parijs, de doeltreffendheid van de hulp te vergroten werden instrumenten voor sectorale begrotingshulp ontwikkeld ter ondersteuning van sectorale nationale ontwikkelingsplannen.

Begrotingshulp dient daarbij gekoppeld te worden aan de versterking van de menselijke en institutionele capaciteiten in de partnerlanden.

Bovendien dient, in een permanente dialoog tussen donoren en begunstigden, het opstellen en de uitvoering van de ontwikkelingsplannen en de budgetten van de partnerlanden en de invloed van de nieuwe instrumenten hierop, opgevolgd te worden.

De gedelegeerde samenwerking.

Steeds vaker worden voorstellen voor "gedelegeerde" samenwerking ontvangen. Deze samenwerkingsvorm wordt gepland in het ISP. België kan haar samenwerking delegeren aan een andere bilaterale of multilaterale (Wereldbank, Verenigde Naties, Europese Commissie) donor (passieve delegatie) of fondsen ontvangen van andere donoren (actieve delegatie). Bij passieve delegatie zal de andere donator, op basis van een Memorandum of Understanding met België, de fondsen beheren en verantwoording afleggen voor hun gebruik. Bij actieve delegatie wordt de interventie uitgevoerd door BTC, die verantwoording aflegt aan de andere donator via DGD. Sinds 2007 wordt op die manier o.a. samengewerkt met de Europese Commissie in Benin, Burundi, DR Congo, Marokko en Palestina, met de Wereldbank in de DRC, met UNDP in Vietnam, Benin, Burundi, Senegal, Rwanda en de DRC, met FAO in Burundi, de DRC en Niger, met UNIFEM in Burundi en Mali, met IOM in DR Congo en Marokko, met Nederland en DFID in Rwanda, met Denemarken in Oeganda, met Noorwegen in Mozambique, met Cyprus in Mali, met Spanje in Peru, met Zwitserland in Burundi, met Luxemburg in Laos,...

La coopération régionale.

En outre, compte tenu de l'importance d'appuyer le rapprochement entre pays dans une sous région, une allocation de base pour le financement d'activités en faveur d'organisations ayant une vocation régionale de développement a été inscrite. Entre autres la Commission du Fleuve Mékong, le Club du Sahel, l'East African Community, le Fondo Indigena en Amérique du Sud et l'intégration du Burundi et du Rwanda au East African Community y sont inscrits.

La loi du 19 mars 2013 concernant la Coopération au développement Belge prévoit dans le futur, un maximum de cinq organisations partenaires régionale qui seront définies.

Les prêts d'état.

Les prêts d'état répondent également aux critères de pertinence requise pour la bonne fin et la durabilité des actions de coopération et se concrétisent de manière déliée pour les pays les moins avancés.

Les programmes de la société civile dans les pays partenaires.

Le cofinancement d'actions des partenaires de la coopération non gouvernementale complémentaires au programme indicatif de coopération et s'inscrivant dans la stratégie pays de la Belgique est une réponse à la nécessité de davantage de complémentarités entre la coopération gouvernementale et la coopération non gouvernementale.

La coopération avec la société civile locale est également inscrite au programme 1.

Consolidation de la société et bonne gouvernance

Beaucoup de pays, dans le Sud, sont confrontés au problème du dysfonctionnement des structures et au déficit des capacités de gestion et d'administration.

Si l'on ne remédie pas à ces failles structurelles, les chances de succès seront minimes pour l'aide. C'est pourquoi l'objectif est d'aider les pays concernés, aussi bien des pays partenaires que des pays non partenaires, à améliorer leurs capacités d'administration et de gestion et à renforcer leur édifice institutionnel.

En outre, des thèmes importants (par exemple la lutte contre la corruption, les droits des enfants, la migration) seront abordés d'une façon stratégique et globale.

Fonds belge pour la Sécurité alimentaire.

Depuis 2012 également le Fonds belge pour la Sécurité alimentaire a été inscrit au programme 1 (ex programme 4). Le FBSA a un mandat fixé par la loi; sa mission spécifique consiste, dans un rayon d'action concentré géographiquement, à développer et soutenir, via une approche multi-acteurs, des interventions multidimensionnelles cohérentes, de concert avec des opérateurs et partenaires gouvernementaux et non gouvernementaux belges, multilatéraux et locaux. En raison du lien opérationnel étroit entre le Fonds et les

De regionale samenwerking.

Aangezien het belangrijk is de toenadering tussen de landen in een subregio te ondersteunen werd ook een basisallocatie gecreëerd voor de financiering van activiteiten ten gunste van regionale ontwikkelingsorganisaties. Ondermeer de Mekong River Commission, de Club du Sahel, de East African Community, het Fondo Indigena in Zuid-Amerika en de integratie van Burundi en Rwanda in de East African Community worden hierop ingeschreven.

De wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking voorziet dat in de toekomst maximaal vijf regionale partnerorganisaties vastgelegd zullen worden.

De staatsleningen.

De staatsleningen dienen eveneens te beantwoorden aan criteria op het gebied van doelgerichtheid en duurzaamheid van de samenwerkingsacties en zijn, voor wat betreft de minst-ontwikkelde landen, ongebonden.

De programma's van de civiele maatschappij in de partnerlanden.

De cofinanciering van acties van partners van de niet-gouvernementele samenwerking die complementair zijn aan het indicatieve samenwerkingsprogramma en die zich inschrijven in de landenstrategie van België is een antwoord op de noodzaak van meer complementariteit tussen de gouvernementele en de niet-gouvernementele samenwerking.

Ook de samenwerking met de lokale civiele maatschappij wordt ingeschreven in programma 1.

Maatschappijopbouw en goed bestuur

Vele landen in het Zuiden hebben te kampen met gebrekkige of slecht functionerende structuren en ontbrekende beheers- en bestuurscapaciteit.

Indien deze structurele tekortkomingen niet worden aangepakt heeft hulp weinig kans op slagen. Daarom is het de bedoeling de betrokken landen, zowel partnerlanden als niet-partnerlanden, te helpen hun bestuurs- en beheerscapaciteit te verbeteren en hun institutionele uitbouw te versterken.

Daarnaast kunnen belangrijke thema's (bijvoorbeeld de strijd tegen de corruptie, kinderrechten, migratie) op een strategische manier globaal aangepakt te worden.

Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid.

Sinds 2012 wordt ook het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid ingeschreven in programma 1 (ex programma 4). Het BFVZ heeft een wettelijk vastgelegd mandaat met een specifieke opdracht waarbij het fonds in een geografisch geconcentreerde actieradius via een multi-actoren aanpak coherente multidimensionele interventies ontwikkelt en ondersteunt samen met Belgische gouvernementele, niet-gouvernementele, multilaterale en lokale uitvoerders en partners. Omwille van zijn nauwe

autorités et partenaires locaux et du fait de sa fonction de laboratoire, les "enseignements tirés" générés par le Fonds doivent constituer une importante source d'inspiration pour l'angle d'attaque stratégique d'autres interventions développées au sein de la DGD.

Moyens mis en oeuvre

Crédits d'engagement et de liquidation en milliers EUR et en % du budget total

54/5	2012 Réal/Real	% Tot	2013 Ajust/Aang
Engagement	309 668	23,23%	474 346
Liquidation	292 222	27,93%	387 466

Lors du contrôle budgétaire en juillet, les crédits 2013 pour le programme 1 ont été bloqués à concurrence de 64 166 milliers EUR en engagement (disponible : 410 180 milliers EUR) et à concurrence de 59 800 milliers EUR en liquidation (disponible : 327 666).

Les prévisions de paiement pour le programme 1 sont égales aux crédits de liquidation.

Crédits de liquidation par activité en milliers EUR

Programme 1	2012 réal.	2013 ajusté	2014 init.
*CTB	205 104	206 421	231 083
*Aide budgétaire	25 843	40 000	44 000
*Coopération déléguée	26 178	38 300	30 000
*Programmes régionaux	5 000	9 973	9 000
*Allègement de la dette	0	19 586	0
*Prêts d'état et projets non transférés à la CTB	3 348	26 101	16 000
*Programmes de la société civile dans les pays partenaires	3 989	8 689	8 160
*Consolidat. de la société et bonne gouvernance	0	11 750	11 850
*Fonds belge pour la Sécurité alimentaire	22 760	26 646	25 250
Total	292 222	387 466	375 343

operationele relatie met de lokale overheden en partners en wegens zijn laboratoriumfunctie moeten de lessons learned die het fonds genereert, een belangrijke inspiratiebron vormen voor de strategische inzet van andere interventies die binnen de DGD ontwikkeld worden.

Aangewende middelen

Vastlegging- en vereffeningskredieten in duizend EUR en in % van de totale begroting

	2014 Init	% Tot	
32,44%	427 383	21,51%	Vastlegging
28,68%	375 343	27,69%	Vereffening

Bij de begrotingscontrole in juli werden de kredieten 2013 voor programma 1 geblokkeerd ten belope van 64 166 duizend EUR langs vastleggingszijde (beschikbaar : 410 180 duizend EUR) en ten belope van 59 800 duizend EUR langs vereffeningszijde (beschikbaar: 327 666).

De betalingsvooruitzichten voor programma 1 zijn gelijk aan de vereffeningskredieten.

Vereffeningskredieten per activiteit in duizend EUR

Programma 1	2012 real.	2013 aangep	2014 init.
*BTC	205 104	206 421	231 083
*Begrotingshulp	25 843	40 000	44 000
*Gedelegeerde samenwerking	26 178	38 300	30 000
*Regionale programma's	5 000	9 973	9 000
*Schuldverlichting	0	19 586	0
*Staatsleningen en niet aan BTC overgedragen projecten	3 348	26 101	16 000
*Programma's van de civiele maatschappij in de partnerlanden	3 989	8 689	8 160
*Maatschappijopbouw en goed bestuur	0	11 750	11 850
*Belgisch Fonds voor Voedselzekerheid	22 760	26 646	25 250
Totaal	292 222	387 466	375 343

Crédits de liquidation par activité en % du programme

<i>Programme 1</i>	<i>2012 réal.</i>	<i>2013 ajusté</i>	<i>2014 init.</i>
*CTB	70%	53 %	62 %
*Aide budgétaire	9%	10 %	12 %
*Coopération déléguée	9%	10 %	8 %
*Programmes régionaux	2%	3 %	2 %
*Allègement de la dette	0%	5 %	0 %
*Prêts d'état et projets non transférés à la CTB	1%	7 %	4 %
*Programmes de la société civile dans les pays partenaires	1%	2 %	2 %
*Consolidat. de la société et bonne gouvernance	0%	3 %	3 %
*Fonds belge pour la Sécurité alimentaire	8%	7 %	7%
Total	100%	100 %	100 %

En avril 2013, la Direction générale Coopération au Développement et Aide humanitaire (DGD) comptait 25 agents (dont 20 du niveau A) directement responsables de la préparation et du suivi des programmes pays.

10 Coopération technique belge (CTB)**L'organisme d'exécution de la coopération bilatérale directe : la Coopération technique belge - CTB.**

En exécution de la loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012, les tâches de service public relatives à la formulation et à l'exécution de la coopération bilatérale directe sont exécutées par cette institution spécialisée. Son capital social a été fixé à trois cent millions BEF (7 436 806 EUR), représenté par trois mille actions attribuées à l'Etat fédéral.

Les règles et modalités selon lesquelles la CTB exerce les tâches de service public qui lui sont confiées et le financement de la CTB ont fait l'objet de l'arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Vereffeningskredieten per activiteit in % van het programma

<i>Programma 1</i>	<i>2012 real.</i>	<i>2013 aangep.</i>	<i>2014 init.</i>
*BTC	70%	53 %	62 %
*Begrotingshulp	9%	10 %	12 %
*Gedelegeerde samenwerking	9%	10 %	8 %
*Regionale programma's	2%	3 %	2 %
*Schuldverlichting	0%	5 %	0 %
*Staatsleningen en niet aan BTC overgedragen projecten	1%	7 %	4 %
*Programma's van de civiele maatschappij in de partnerlanden	1%	2 %	2 %
*Maatschappijopbouw en goed bestuur	0%	3 %	3 %
*Belgisch Fonds voor Voedselzekerheid	8%	7 %	7%
Totaal	100%	100%	100 %

In april 2013 waren binnen de Directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire hulp (DGD) 25 personen (waaronder 20 niveau A) rechtstreeks verantwoordelijk voor de voorbereiding en de opvolging van de landenprogramma's.

10 Belgische Technische Coöperatie (BTC)**Het uitvoeringsorgaan van de directe bilaterale samenwerking: de Belgische Technische Coöperatie - BTC.**

In uitvoering van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012, worden de taken van openbare dienst met betrekking tot de formulering en de uitvoering van de directe bilaterale samenwerking uitgevoerd door deze gespecialiseerde instelling. Haar maatschappelijk kapitaal werd vastgesteld op driehonderd miljoen BEF (7 436 806 EUR), vertegenwoordigd door drieduizend aandelen, toegewezen aan de Federale Staat.

De regels en modaliteiten waaronder de BTC de taken van openbare dienst die haar zijn toevertrouwd vervult en de financiering van BTC, maken het voorwerp uit van het koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de

L'application de ce contrat de gestion a été prolongée par l'arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge », jusqu'à l'entrée en vigueur d'un nouveau contrat de gestion.

Les prestations de coopération bilatérale directe font l'objet de conventions de mise en œuvre entre l'Etat belge et la CTB.

La CTB ouvre des représentations dans les pays partenaires. Le Représentant résident collabore étroitement avec les Attachés de la Coopération internationale, les autorités du pays partenaire et les partenaires locaux.

1. Les crédits sont répartis entre les enveloppes suivantes:

1.1. Frais de gestion de la CTB : il s'agit de l'ensemble des frais nécessaires au bon fonctionnement du siège social de la CTB et de ses représentations à l'étranger. Ces frais ne peuvent en aucun cas servir au financement des activités de la CTB pour compte de tiers.

Les honoraires des Commissaires aux Comptes sont également repris sous ce titre

1.2. Coût des prestations en vertu de l'article 5 de la loi portant création de la CTB : il s'agit des coûts directement liés aux prestations de la CTB faisant l'objet d'une convention spécifique entre la Belgique et le pays partenaire, ainsi que des programmes Bourses et MIP (programme des micro interventions). Ce dernier est en extinction.

1.3. Coût des prestations en vertu des articles 6 et 9bis de la loi portant création de la CTB : il s'agit des coûts directement liés aux prestations confiées par l'Etat à la CTB par le biais d'une convention de mise en œuvre en vertu des articles 6 et 9 bis de la loi portant création de la CTB.

2. Les crédits sont déterminés, libérés et justifiés comme suit :

2.1. Frais de gestion de la CTB : l'enveloppe, hors honoraires des Commissaires aux Comptes, a été fixée au troisième contrat de gestion au montant forfaitaire de 20 millions EUR, à condition que le chiffre d'affaires pour l'exercice budgété par la CTB soit au moins égal à 150 millions EUR.

Cette enveloppe est indexée au taux déterminé par l'Etat pour l'établissement de son budget général.

Les frais de gestion sont payés en deux tranches par l'Etat, sur base de déclarations de créances établies par la CTB en date du 1er janvier et du 1er juillet de

koninklijk besluiten van 21 augustus 2008, en 20 juli 2012. De toepassing van dit beheerscontract werd verlengd door het koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", tot aan het in werking treden van een nieuw beheerscontract.

De prestaties op het gebied van de directe bilaterale samenwerking maken het voorwerp uit van uitvoeringsovereenkomsten tussen de Belgische Staat en de BTC.

De BTC opent vertegenwoordigingen in de partnerlanden. De Plaatselijke Vertegenwoordiger werkt nauw samen met de Attachés voor Internationale Samenwerking, de autoriteiten van het partnerland en de lokale partners.

1. De kredieten worden verdeeld tussen de volgende posten:

1.1. Beheerskosten van BTC: dit is het geheel van kosten die nodig zijn voor de goede werking van de zetel van BTC en haar buitenlandse vertegenwoordigingen. Deze kosten kunnen in geen geval dienen tot financiering van de activiteiten van BTC in opdracht van derden.

De erelonen van de Rekeningcommissarissen vallen eveneens onder deze titel.

1.2. Kosten van de prestaties onder artikel 5 van de wet tot oprichting van BTC: dit zijn kosten die direct samenhangen met de prestaties van BTC, die het voorwerp uitmaken van een specifieke overeenkomst tussen België en het partnerland, alsook beurzenprogramma's en het uitdovende MIP-programma (micro-interventie programma).

1.3. Kosten van de prestaties onder artikelen 6 en 9bis van de wet tot oprichting van BTC: dit zijn kosten die direct samenhangen met de prestaties, door de Staat aan BTC toevertrouwd door middel van een uitvoeringsovereenkomst krachtens artikelen 6 en 9bis van de wet tot oprichting van BTC.

2. De kredieten worden bepaald, overgemaakt en verantwoord als volgt:

2.1. Beheerskosten van BTC: deze post, zonder de erelonen van de Rekeningcommissarissen, werd in het derde beheerscontract vastgesteld op het forfaitaire bedrag van 20 miljoen EUR, op voorwaarde dat de omzet voor het boekjaar, begroot door BTC, minstens gelijk is aan 150 miljoen EUR.

Deze post wordt geïndexeerd tegen de rentevoet, door de Staat bepaald voor de opstelling van zijn algemene begroting.

De beheerskosten worden door de Staat betaald in twee schijven, op basis van schuldvorderingen, door BTC opgesteld op 1 januari en 1 juli van het lopende

l'exercice en cours. L'Etat s'engage à effectuer les paiements pour le 31 janvier et le 31 juillet au plus tard. Les crédits réservés au paiement des honoraires des Commissaires aux Comptes sont liquidés en supplément à la première tranche.

Les frais de gestion sont justifiés une fois par an, sur base d'un rapport établi lors de la préparation des comptes annuels de la CTB, et certifié « conforme et fidèle à la loi, au présent contrat de gestion et aux comptes annuels » par le collège des Commissaires aux Comptes.

Cette justification doit être introduite par la CTB au plus tard le 30 juin de l'année qui suit l'exercice concerné.

Dans le cas où une partie des crédits octroyés par l'Etat n'aurait pas été dépensée ou justifiée adéquatement par la CTB, l'Etat déduira cette somme du paiement de la seconde tranche des frais de gestion de l'exercice en cours.

2.2. Coût des prestations en vertu de l'article 5 de la loi portant création de la CTB (à l'exception de l'aide budgétaire pour laquelle une allocation de base spécifique a été créée) : cette enveloppe couvre notamment l'ensemble des dépenses prévues par la CTB pour ses prestations dans le cadre de la formulation et de l'exécution des conventions spécifiques, des MIPs et des bourses.

Avant le 15 avril de chaque année précédant l'année à financer, la CTB communique son budget à l'Etat. Ledit budget comprend l'ensemble des coûts, y inclus un pourcentage de bénéfice autorisé d'1 %, excepté sur les transferts de fonds relatifs à l'aide budgétaire.

Avant le 15 octobre de chaque année précédant l'année à financer, la CTB communique à l'Etat la révision du budget présenté avant le 15 avril.

L'Etat confirme par le vote du budget par le Parlement le montant exact du crédit octroyé à la CTB.

Lors du contrôle budgétaire de l'Etat, celui-ci communique également par le vote du Parlement le montant ajusté exact du crédit octroyé à la CTB.

Au plus tard les 31 janvier, 31 mars, 30 juin et 30 septembre, l'Etat garantit le paiement des déclarations de créance « pour prestations à exécuter » introduites les 1er janvier, 1er mars, 1er juin et 1er septembre par la CTB. Lesdites déclarations de créance portent à chaque fois sur 1/4 du budget global approuvé de la CTB.

La quatrième déclaration de créance, en l'occurrence celle du 1er septembre, sera réduite par la CTB le cas échéant. La CTB notifie à l'Etat, avant le 31 juillet de l'année à financer, le montant à prendre éventuellement en déduction de la quatrième déclaration de créance.

boekjaar. De Staat verbindt zich ertoe de betalingen uit te voeren uiterlijk op 31 januari en 31 juli. De kredieten, bestemd voor de betaling van de erelonen van de Rekeningcommissarissen, worden vereffend als supplement bij de eerste schijf.

De beheerskosten worden eenmaal per jaar verantwoord, op basis van een rapport, opgesteld tijdens de voorbereiding van de jaarrekening van BTC en door het college van Rekeningcommissarissen bekrachtigd als zijnde « overeenstemmend met en trouw aan de wet, dit beheerscontract en de jaarrekening ».

Deze rechtvaardiging moet door BTC worden ingediend uiterlijk op 30 juni van het jaar dat volgt op het desbetreffende boekjaar.

Als een deel van de door de Staat toegekende kredieten door BTC niet besteed of niet voldoende gerechtvaardigd is, zal de Staat die som aftrekken van de betaling van de tweede schijf van de beheerskosten van het lopende boekjaar.

2.2. Kosten van de prestaties onder artikel 5 van de wet tot oprichting van BTC (uitgezonderd begrotingshulp waarvoor een specifieke basisallocatie gecreëerd werd): deze post dekt het geheel van uitgaven die door BTC voorzien worden voor haar prestaties in het kader van de formulering en de uitvoering van specifieke overeenkomsten, MIP's en beurzen.

Vóór 15 april van elk jaar dat voorafgaat aan het te financieren jaar, deelt BTC haar budget aan de Staat mee. Het voornoemde budget omvat alle kosten, met inbegrip van een winstpercentage van 1 % dat - behalve op de overdracht van fondsen betreffende budgethulp - toegestaan is.

Vóór 15 oktober van elk jaar dat voorafgaat aan het te financieren jaar, bezorgt BTC de Staat de herziening van het budget, dat werd ingediend vóór 15 april.

Door de goedkeuring van de begroting door het Parlement bevestigt de Staat het exacte bedrag van het krediet dat aan BTC wordt verleend.

Bij de begrotingscontrole deelt de Staat eveneens door de parlementaire goedkeuring het exacte aangepaste bedrag mee van het krediet dat aan BTC wordt verleend.

De Staat garandeert dat de schuldvorderingen « voor uit te voeren prestaties », die op 1 januari, 1 maart, 1 juni en 1 september door BTC ingediend zijn, uiterlijk op 31 januari, 31 maart, 30 juni en 30 september betaald worden. Die schuldvorderingen betreffen telkens 1/4 van de totale goedgekeurde begroting van BTC.

De vierde schuldvordering, d.w.z. die van 1 september, zal door BTC zo nodig verminderd worden. BTC maakt aan de Staat vóór 31 juli van het te financieren jaar het bedrag bekend, dat eventueel in mindering moet worden gebracht op de vierde schuldvordering.

Il s'agit ici de montants consolidés dont le paiement est indépendant de la justification effective des dépenses. Au plus tard pour le 30 juin de l'année qui suit l'année à financer, la C.T.B fournit à l'Etat la justification des dépenses par prestation. Le rapport justifiant ces dépenses est certifié « conforme et fidèle » à la loi, au présent contrat de gestion et aux comptes annuels, par les Commissaires aux Comptes de la CTB.

Dans le cas où une partie des crédits octroyés par l'Etat n'aurait pas été dépensée ou justifiée adéquatement par la CTB, l'Etat déduira cette somme du paiement de la déclaration de créance remise à l'Etat par la CTB le 1er septembre de l'année suivant l'année à financer. L'Etat notifie à la CTB le montant porté en déduction sur la déclaration de créance du 1er septembre.

Dans le cas où le montant total de la justification des dépenses par prestation dépasse les avances reçues, le solde sera payé à charge des crédits de l'année en cours en application du cavalier budgétaire 2.14.15.

2.3. Coûts de l'aide budgétaire (article 5 de la loi portant création de la CTB) : lors de l'élaboration du budget de l'Etat, le coût global de l'aide budgétaire est repris à titre indicatif.

Chaque prestation fait en effet l'objet d'une convention spécifique et d'une convention de mise en oeuvre comprenant un budget et un planning spécifiques.

La prestation est facturée sur base périodique à convenir dans la convention de mise en oeuvre. La justification de la prestation est jointe à la déclaration de créance.

2.4. Coût des prestations en vertu des articles 6 et 9bis de la loi portant création de la CTB : lors de l'élaboration du budget de l'Etat, le coût global des prestations en vertu de l'article 6 et 9 bis de la loi portant création de la CTB est repris à titre indicatif.

Chaque prestation fait en effet l'objet d'une convention de mise en oeuvre comprenant un budget et un planning spécifique.

Pour les prestations en vertu de l'article 6 et 9bis, le budget de la prestation comprend, outre les coûts directs de la prestation, un forfait couvrant les frais de gestion « hors salaires » égal à 12 % du montant total de la prestation. Ce pourcentage est également d'application sur les prestations exécutées par la CTB dans le cadre du Fonds belge de Survie et le Fonds belge pour la Sécurité alimentaire, après le 1 janvier 2007.

Het betreft hier geconsolideerde bedragen waarvan de betaling los staat van de daadwerkelijke verantwoording van de uitgaven.

Uiterlijk op 30 juni van het jaar dat volgt op het te financieren jaar, verschaft BTC de Staat de verantwoording van de uitgaven per prestatie. Het verslag waarin die uitgaven verantwoord worden, wordt door de Rekeningcommissarissen van BTC gewaarmerkt als zijnde « overeenstemmend met en getrouw aan » de wet, dit beheerscontract en de jaarrekening.

Indien een deel van de door de Staat toegekende kredieten door BTC niet besteed of niet naar behoren verantwoord zijn, zal de Staat die som aftrekken van de betaling van de schuldvordering die door BTC bij de Staat ingediend wordt op 1 september van het jaar dat volgt op het te financieren jaar. De Staat notificeert aan BTC het bedrag dat op de schuldvordering van 1 september in mindering wordt gebracht.

Indien het totaal van de verantwoording van de uitgaven per prestatie de ontvangen voorschotten overschrijdt zal, in toepassing van begrotingsruiter 2.14.15, het saldo betaald worden ten laste van de kredieten van het lopend jaar.

2.3. Kosten van begrotingshulp (artikel 5 van de wet tot oprichting van BTC) : bij het opstellen van de staatsbegroting worden de totale kosten van de begrotingshulp opgenomen ter informatie.

Elke prestatie maakt namelijk het voorwerp uit van een specifieke overeenkomst en van een uitvoeringsovereenkomst met een budget en een specifieke planning. De prestatie wordt gefactureerd op een periodieke basis die overeengekomen wordt in de uitvoeringsovereenkomst. De verantwoording van de prestatie wordt bij de schuldvordering gevoegd.

2.4. Kosten van de prestaties onder artikelen 6 en 9bis van de wet tot oprichting van BTC: bij het opstellen van de staatsbegroting worden de totale kosten van de prestaties onder artikel 6 en 9 bis van de wet tot oprichting van BTC opgenomen ter informatie.

Elke prestatie maakt namelijk het voorwerp uit van een uitvoeringsovereenkomst met een budget en een specifieke planning.

Voor de prestaties onder artikel 6 en 9bis omvat het budget van de prestatie, naast de directe kosten van de prestatie, een forfaitair bedrag dat de beheerskosten, andere dan de kosten voor de salarissen, dekt en dat gelijk is aan 12 % van het totale bedrag van de prestatie. Dit percentage is eveneens van toepassing op de prestaties, door BTC uitgevoerd na 1 januari 2007, in het kader van het Belgisch Overlevingsfonds en het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid.

La prestation est facturée sur base périodique à convenir dans la convention de mise en oeuvre. La justification de la prestation est jointe à la déclaration de créance.

3. Des crédits pour la CTB ont été inscrits aux allocations de base suivantes :

3.1. Les frais de gestion de la CTB sont payés à charge de l'allocation de base 14 54 10 31.22.22.

3.2. Les coûts directement liés aux prestations de la CTB faisant l'objet d'une convention spécifique entre la Belgique et le pays partenaire, ainsi que des programmes dits MIP et Bourses sont payés sur l'allocation de base 14 5410 54.52.02 – Couverture des frais opérationnels de la CTB et alimentation des comptes cogérés ou gérés par le partenaire - , à l'exception des prestations faisant l'objet de conventions spécifiques à charge d'autres allocations de base (voir point 3.3).

3.3. Autres allocations de base dont les crédits peuvent être utilisés, entièrement ou partiellement, pour la CTB (liste non exhaustive) :

* l'allocation de base 14 54 04 12.11.27 – Préparation et suivi des actions de coopération :

- pour l'exécution d'études exploratoires en vue de l'identification de nouveaux programmes et projets dans le cadre de la coopération bilatérale directe, bilatérale indirecte ou multilatérale ;
- pour l'accomplissement de missions d'expertise des programmes et projets dans le cadre de la coopération bilatérale directe, bilatérale indirecte et multilatérale ;

* l'allocation de base 14 54 10 35.60.71 – Programme junior de la coopération au développement belge;

* l'allocation de base 14 54 10 54.52.03 – Plan de relance Kivus ;

* l'allocation de base 14 54 10 54.52.45 – Aide budgétaire;

* l'allocation de base 14 54 15 35.60.74 – Coopération avec des organisations de la société civile locales ;

* consolidation de la société et bonne gouvernance à charge de l'allocation de base 14 54 16 35.60.49 ;

* l'exécution de programmes bilatéraux du Fonds belge pour la Sécurité alimentaire à charge de l'allocation de base 14 54 17 35.60.50 et 14 54 17 35.60.51 ;

* programmes de formation et de sensibilisation à charge de l'allocation de base 14 54 28 12.11.20 ;

* la coordination d'Annoncer la Couleur à charge de l'allocation de base 14 54 28 33.00.30 ;

* l'exécution de programmes visant à promouvoir le commerce équitable à charge de l'allocation de base 14 54 44 35.60.45 ;

De prestation wordt gefactureerd op een periodieke basis die overeengekomen wordt in de uitvoeringsovereenkomst. De verantwoording van de prestatie wordt bij de schuldvordering gevoegd.

3. Er werden kredieten ingeschreven voor BTC op de volgende basisallocaties:

3.1. De beheerskosten van BTC worden uitbetaald ten laste van basisallocatie 14 54 10 31.22.22.

3.2. De kosten die direct samenhangen met de prestaties van BTC die het onderwerp zijn van een specifieke overeenkomst tussen België en het partnerland, alsook zogenaamde MIP-, en beurzenprogramma's, worden uitbetaald ten laste van basisallocatie 14 54 10 54.52.02 – Dekking van de operationele kosten van de BTC en bevoorrading van de medebeheerde of door de partner beheerde rekeningen - , met uitzondering van de prestaties die het voorwerp uitmaken van specifieke overeenkomsten ten laste van andere basisallocaties (zie punt 3.3).

3.3. Andere basisallocaties waarvan de kredieten, geheel of gedeeltelijk, voor BTC kunnen aangewend worden (niet exhaustieve lijst):

* basisallocatie 14 54 04 12.11.27 – Voorbereiding en begeleiding van samenwerkingsacties:

- voor de uitvoering van verkennende studies met het oog op de identificatie van nieuwe programma's en projecten in het kader van de directe bilaterale, de indirecte bilaterale of de multilaterale samenwerking;
- voor het vervullen van expertiseopdrachten met betrekking tot de programma's en projecten in het kader van de directe bilaterale, de indirecte bilaterale en van de multilaterale samenwerking;

* basisallocatie 14 54 10 35.60.71 – Junior programma van de Belgische ontwikkelingssamenwerking;

* basisallocatie 14 54 10 54.52.03 – Relanceplan Kivu;

* basisallocatie 14 54 10 54.52.45 – Begrotingshulp;

* basisallocatie 14 54 15 35.60.74 – Samenwerking met lokale organisaties van de civiele maatschappij;

* maatschappijopbouw en goed bestuur op basisallocatie 14 54 16 35.60.49;

* de uitvoering van bilaterale programma's van het Belgisch fonds voor de Voedselzekerheid op basisallocatie 14 54 17 35.60.50 en 14 54 17 35.60.51;

* opleidings- en sensibiliseringsprogramma's op basisallocatie 14 54 28 12.11.20;

* de coördinatie van Kleur Bekennen op basisallocatie 14 54 28 33.00.30;

* de uitvoering van programma's voor de bevordering van de eerlijke handel op basisallocatie 14 54 44 35.60.45;

Actualisation de la loi relative à la CTB

La Coopération technique belge a été créée il y a 15 ans. Depuis lors, de nombreux aspects tant du contexte belge que du contexte international de la coopération au développement ont changé. La CTB doit s'y adapter, et cela nécessite un certain nombre de modifications de sa base juridique.

Plusieurs définitions et termes utilisés doivent en premier lieu être actualisés, afin que la base légale de la CTB devienne cohérente avec la base légale plus large de la coopération belge au développement, déterminée dans la nouvelle loi relative à la coopération belge au développement du 19 mars 2013.

En outre, l'expérience a démontré qu'il convient d'ancrer institutionnellement l'alignement de la CTB par rapport à la DGD. La Belgique se joint ainsi à la pratique courante d'autres bailleurs de fonds européens.

Afin d'adapter la loi relative à la CTB à la loi du 19 mars 2013 relative à la coopération belge au développement et afin de permettre la conclusion d'un quatrième contrat de gestion entre l'Etat belge et la CTB, un avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public, a été introduit.

A.B. : 14 54 10 31.22.22 - Couverture des frais de gestion de la CTB.

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	21 604	22 200	22 483	22 770	23 060	23355
cl	21 604	22 200	22 483	22 770	23 060	23355

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 70 keur en engagement et en liquidation.

Description

Voir les points 1.1. et 2.1. de l'introduction générale de l'activité 10.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Actualisering van de BTC-wet

De Belgische Technische Coöperatie werd 15 jaar geleden opgericht. Ondertussen zijn zowel de Belgische als de internationale context voor ontwikkelingssamenwerking in veel aspecten gewijzigd. De BTC dient zich hieraan aan te passen, en daartoe zijn een aantal wijzigingen in de wettelijke grondslag noodzakelijk.

In de eerste plaats dienen een aantal definities en gehanteerde termen geactualiseerd te worden. Daardoor wordt de wettelijke basis voor de BTC coherent met de bredere wettelijke basis voor de Belgische ontwikkelingssamenwerking, zoals die werd vastgelegd in de nieuwe wet betreffende de Belgische ontwikkelingssamenwerking van 19 maart 2013.

Verder heeft de ervaring geleerd dat de afstemming van BTC met DGD best institutioneel verankerd wordt. Hiermee sluit België aan bij de gangbare praktijk van andere Europese donorlanden.

Teneinde de BTC-wet aan te passen aan de Wet van 19 maart 2013 houdende de Belgische ontwikkelingssamenwerking en een vierde beheerscontract tussen de Belgische staat en de BTC te kunnen afsluiten werd een voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, ingediend.

B.A. : 14 54 10 31.22.22 - Dekking van de beheerskosten van de BTC.

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	21 604	22 200	22 483	22 770	23 060	23355
vek	21 604	22 200	22 483	22 770	23 060	23355

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 70 keur langs vastleggingszijde en langs vereffeningzijde.

Omschrijving

Zie de punten 1.1. en 2.1. van de algemene inleiding van activiteit 10.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Arrêté royal du 9 mars 2004 fixant la rémunération des membres du Collège des Commissaires nommés par la Cour des Comptes à la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge".

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

Méthode de calcul de la dépense (en milliers EUR)

	2012	2013	2014
Frais de gestion Collège des Commissaires	21 179	21 775	22 058
	425	425	425
Total	21 604	22 200	22 483
- Solde 2012 : 70		22 130	

Collège des Commissaires : la rémunération du collège des commissaires est inscrite aux frais de gestion de la CTB. Le contrôle de la situation financière, des comptes annuels et de la régularité, au regard de la loi et des statuts de la CTB, des opérations à constater dans les comptes annuels, est confié au sein de la CTB à un collège de commissaires qui compte quatre membres. La Cour des comptes nomme deux commissaires. Les autres commissaires sont nommés par l'Assemblée générale. Parmi les membres, personnes physiques ou morales, de l'Institut des réviseurs d'entreprises. Les commissaires sont nommés pour un terme renouvelable de six ans.

La rémunération des deux commissaires du gouvernement (du Ministre de la Coopération au développement et du Ministre du Budget), est à charge de l'allocation de base 14 54 04 12.21.07.

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Koninklijk besluit van 9 maart 2004 houdende vaststelling van de bezoldiging van de leden van het College van Commissarissen aangeduid door het Rekenhof aan de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Berekeningsmethode van de uitgave (in duizend EUR)

	2012	2013	2014
Beheerskosten College van Commissarissen	21 179	21 775	22 058
	425	425	425
Totaal	21 604	22 200	22 483
- Saldo 2012 : 70		22 130	

College van Commissarissen: de vergoeding van het college van commissarissen wordt ingeschreven op de beheerskosten van BTC. De controle op de financiële toestand, op de jaarrekeningen en op de regelmatigheid, vanuit het oogpunt van de wet en van de statuten van de BTC, van de verrichtingen weer te geven in de jaarrekeningen, wordt in de BTC opgedragen aan een college van commissarissen dat vier leden telt. Het Rekenhof benoemt twee commissarissen. De andere commissarissen worden door de Algemene Vergadering benoemd onder de leden, natuurlijke personen of rechtspersonen, van het Instituut der bedrijfsrevisoren. De commissarissen worden benoemd voor een hernieuwbare termijn van zes jaar.

De bezoldiging van de twee regeringscommissarissen (de ene op voordracht van de Minister onder wie de BTC ressorteert en de andere op voordracht van de Minister van Begroting) valt ten laste van de basisallocatie 14 54 04 12.21.07.

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

Frais de gestion indexées à 1,3 % : voir les points 1.1 et 2.1 de l'introduction générale de l'activité 10.

A.B. : 14 54 10 35.60.71 – Programme junior de la coopération au développement belge . (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	3 500	23400	1 100	0	0	0
cl	3 500	4 100	3 600	3 600	3 600	3 600

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 105 keur en engagement.

Description

L'objectif est d'offrir la possibilité aux jeunes d'acquérir une expérience professionnelle dans le cadre de la coopération au développement.

Ce service volontaire sera effectué

- dans un ou plusieurs des pays partenaires;
 - et dans un ou plusieurs programmes ou projets des secteurs de concentration sectoriels et thématiques.
- Les volontaires seront recrutés par la Coopération technique belge (CTB) pour une durée d'un an au minimum et de deux ans maximum. Ils devront avoir suivi, avec succès, le cycle d'information générale en coopération au développement, organisé par la CTB, ou une formation reconnue équivalente par le Roi.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Uitleg i.v.m het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

Beheerskosten geïndexeerd aan 1,3 %: zie de punten 1.1 en 1.2 van de algemene inleiding van activiteit 10.

B.A. : 14 54 10 35.60.71 – Junior programma van de Belgische ontwikkelingssamenwerking. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	3 500	23400	1 100	0	0	0
vek	3 500	4 100	3 600	3 600	3 600	3 600

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 105 keur langs vastleggingszijde.

Omschrijving

Bedoeling is de kans te bieden aan jongeren professionele ervaring in de ontwikkelingssamenwerking op te doen.

Deze vrijwillige dienst zal uitgeoefend worden

- in één of meerdere van de partnerlanden;
- en in één of meerdere van de programma's of projecten rond de sectorale en thematische concentratiesectoren.

De vrijwilligers zullen aangeworven worden door de Belgische Technische Coöperatie (BTC) voor minimum één jaar en maximum twee jaar. Ze dienen met succes de algemene vormingscyclus voor ontwikkelingssamenwerking, georganiseerd door de BTC, gevolgd te hebben of een vorming die als gelijkwaardig is erkend door de Koning.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een

Art. 23 jusqu'à 25 de la loi du 23 décembre 2005 portant des dispositions diverses.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

Arrêté royal du 3 mai 2006 fixant les conditions et les modalités pour souscrire un contrat de travail dans le cadre du service volontaire à la coopération au développement, tel que modifié par l'arrêté royal du 26 février 2013.

Méthode de calcul de la dépense

Le volontaire percevra une rémunération mensuelle augmentée d'une intervention dans ses frais de logement. Il bénéficiera également de la sécurité sociale pour les travailleurs d'outre-mer, d'une intervention dans ses frais de voyage et de transport de bagages et d'une couverture en cas d'accident, hospitalisation et rapatriement.

A payer en 2014 :

- 2 600 000 EUR à charge du programme 2013 – 2017, engagé en 2013 ;

- 1 000 000 EUR solde de l'ancien programme à engager et à liquider en 2014.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 10 54.52.02 – Couverture des frais opérationnels de la CTB et alimentation des comptes cogérés ou gérés par le partenaire. (cf. art. 2.14.12 et 2.14.15 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	180 000	181 000	200 000	205 000	215 000	230 000
cl	180 000	180 121	200 000	205 000	215 000	230 000

2013: 180 121 après la redistribution des allocations de base 2013/1.

vennootschap van publiek recht.

Art. 23 tot 25 van de wet van 23 december 2005 houdende diverse bepalingen.

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Koninklijk besluit van 3 mei 2006 tot de bepaling van de voorwaarden en de modaliteiten om een arbeidscontract aan te gaan in het kader van de vrijwillige dienst bij de Ontwikkelingssamenwerking, zoals gewijzigd bij koninklijk besluit van 26 februari 2013.

Berekeningsmethode van de uitgave

De vrijwilliger zal een maandelijkse vergoeding, verhoogd met een tussenkomst in de huisvestingskosten, ontvangen. Hij zal eveneens kunnen genieten van de sociale zekerheid voor overzees personeel, een tussenkomst in de reis- en bagagetransportkosten en een ongevallen-, hospitalisatie- en repatrieringsverzekering.

Te betalen in 2014:

- 2 600 000 EUR ten laste van het programma 2013 – 2017, vastgelegd in 2013;

- 1 000 000 EUR saldo van het oude programma, vast te leggen en te vereffenen in 2014.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 10 54.52.02 – Dekking operationele kosten van de BTC en bevoorrading van de medebeheerde of door de partner beheerde rekeningen. (cf art. 2.14.12 en 2.14.15 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	180 000	181 000	200 000	205 000	215 000	230 000
vek	180 000	180 121	200 000	205 000	215 000	230 000

2013: 180 121 na herverdeling van basisallocaties 2013/1.

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 1 090 keur en engagement et de 211 keur en liquidation.

Description

A charge de cette allocation de base, les activités suivantes de la CTB sont financées :

1. Programmes et projets de coopération bilatérale directe (à l'exception de l'aide budgétaire pour laquelle l'allocation de base spécifique 14 54 10 54.52.45 a été créée)

Par projet ou programme, les obligations respectives seront consignées dans une convention spécifique entre les deux gouvernements, dans une convention de mise en œuvre entre l'Etat et la CTB et dans un dossier financier et technique opérationnel contenant, sur la base du cadre logique de l'intervention, les éléments suivants :

- la planification, axée sur les résultats, des activités du programme ou du projet ;
- l'affectation des ressources financières et humaines prévues par les deux gouvernements ;
- les indicateurs qualitatifs et quantitatifs qui permettront de vérifier en cours du projet et à la fin de la prestation si les résultats sont ou ne sont pas atteints ;
- le calendrier de la réalisation du projet/programme.

Dans le cadre de l'évolution de la coopération suite notamment à la Déclaration de Paris, le plan d'action d'Accra et les conclusions de Busan, il est souhaitable que les pays partenaires prennent une part de responsabilité croissante dans l'exécution et dans la gestion financière des projets.

C'est pourquoi les modalités d'exécution des projets évoluent : de la régie classique par la CTB, à la cogestion et à l'exécution nationale par le partenaire. Toute modalité utilisée, il est de la responsabilité de la C.T.B de veiller au bon usage des financements mis à disposition par la Belgique et ce conformément aux termes des conventions spécifiques, et de gérer les risques.

En ce qui concerne l'exécution nationale, l'exécution est déléguée au « pays partenaire ou aux organes qui agissent pour lui ou en son nom ». Le pays partenaire sera notamment responsable de la gestion financière et de la passation des marchés publics qui seront réalisés suivant les procédures nationales.

L'option de mise en œuvre nationale est examinée lors de la préparation d'un Programme indicatif de Coopération (PIC). Si les résultats d'une analyse par la CTB des procédures et systèmes nationaux sont favorables, cette option est inscrite au PIC, en consultation avec, et souvent à la demande du pays partenaire. Par ailleurs, lors de la formulation d'une intervention en exécution nationale une analyse

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 1 090 keur langs vastleggingszijde en van 211 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Ten laste van deze basisallocatie worden de volgende activiteiten van de BTC gefinancierd:

1. Programma's en projecten van de directe bilaterale samenwerking (met uitzondering van begrotingshulp waarvoor de specifieke basisallocatie 14 54 10 54.52.45 gecreëerd werd)

Per project of programma worden de wederzijdse verplichtingen opgenomen in een specifieke overeenkomst tussen de beide regeringen, in een uitvoeringsovereenkomst tussen de Staat en de BTC en in een operationeel financieel en technisch dossier dat, op basis van het logisch kader van de interventie, de volgende elementen bevat:

- een resultaatgerichte planning van de programma- of projectactiviteiten;
- de besteding van de financiële en menselijke middelen die beide regeringen inzetten;
- de kwalitatieve en kwantitatieve indicatoren aan de hand waarvan tussentijds en aan het eind van de prestatie kan worden nagegaan of de resultaten al dan niet werden bereikt;
- het tijdschema voor de realisatie van het project/programma.

In het kader van de evolutie van de ontwikkelingssamenwerking, in het bijzonder na de verklaring van Parijs, het actieplan van Accra en de afspraken in Busan, is het wenselijk dat de partnerlanden een steeds groter deel van de verantwoordelijkheid op zich nemen bij de uitvoering en het financiële beheer van de projecten. Daardoor evolueert de uitvoeringsmodaliteit van projecten, van de klassieke regie door BTC over medebeheer naar nationale uitvoering door de partner. In elk van deze modaliteiten heeft BTC de verantwoordelijkheid erop toe te zien dat de financiële middelen die door België ter beschikking gesteld worden goed besteed worden, in overeenstemming met de bepalingen van de specifieke overeenkomsten en de risico's te bewaken.

Bij nationale uitvoering wordt de uitvoering gedelegeerd aan het "partnerland of aan de organen die optreden voor of in naam van het partnerland". Het partnerland zal verantwoordelijk zijn voor het financieel beheer en voor de overheidsopdrachten volgens hun nationale procedures.

De optie tot nationale uitvoering wordt onderzocht tijdens de voorbereiding van een Indicatief Samenwerkingsprogramma (ISP). Indien de resultaten van een BTC analyse van de nationale systemen en procedures gunstig zijn, wordt deze optie in het ISP ingeschreven, in overleg met en vaak op vraag van het partnerland. Daarenboven wordt tijdens de formulering van een interventie in nationale uitvoering een

institutionnelle est faite de la gestion financière et du système de passation des marchés publics, afin de déterminer si le choix de cette modalité est justifié.

Pendant l'exécution des projets et programmes en exécution nationale, des mesures d'atténuation des risques seront effectuées par la CTB, comme un audit annuel.

Il convient de noter qu'aucun projet sera réalisé à 100% en exécution nationale, il y aura toujours différentes modalités de mise en oeuvre : l'exécution nationale, la co-gestion (pour la gestion globale, la formulation, le suivi et l'évaluation) et la gestion CTB (pour l'assistance technique).

2. Bourses hors projet

Les bourses bilatérales hors-projet sont réservées aux ressortissants des 18 pays partenaires. Elles sont attribuées lors de sélections annuelles, organisées localement par l'attaché en collaboration avec le partenaire local et la représentation de la CTB sur place. L'octroi de ces bourses vise au renforcement des capacités institutionnelles, et touche les secteurs et thèmes de notre coopération avec le pays partenaire concerné, tel que définis au programme indicatif de coopération pluriannuel (PIC).

Il existe plusieurs types de bourses hors-projet :

- les bourses d'études en Belgique, pour des formations de 2ème ou 3ème cycle universitaire de courte durée (1 à 2 ans) et pour des spécialisations médicales qui n'existent pas dans le pays partenaire ;
- les bourses de stage en Belgique, pour des formations intensives de courte durée, et des formations de perfectionnement « à la carte » dont la durée ne peut excéder 10 mois ;
- les bourses de doctorats mixtes (en Belgique et au pays d'origine) pour une durée maximum de 4 ans : depuis 2010, les bourses de doctorats seront surtout accordées par l'intermédiaire de la coopération universitaire.
- les bourses locales d'études et de stage pour des formations organisées dans le pays partenaire, ou dans la région.

En 2012, le programme des bourses a été exécuté par la CTB, d'un côté sur la base d'une convention globale annuelle et de l'autre côté sur la base de programmes pluriannuels avec quelques pays partenaires. En 2009 et en 2011 un nouveau PIC 2010-2015 a été négocié avec le Burundi, la RDCongo, le Maroc, le Pérou, le Rwanda, le Sénégal, la Tanzanie et le Vietnam. Le PIC contient également une stratégie pour les bourses bilatérales. Il est envisagé d'exécuter cette stratégie, à l'avenir, dans chaque pays partenaire, avec un programme pluriannuel de bourses, adapté aux besoins spécifiques du pays. Une convention spécifique sera conclue. Le programme visera surtout

institutionnelle analyse van het financieel beheer en het beheer van de overheidsopdrachten uitgevoerd, teneinde na te gaan of de keuze van deze modaliteit gerechtvaardigd is.

Tijdens de uitvoering van de projecten en programma's in nationale uitvoering is BTC verantwoordelijk voor het realiseren van de risicobeperkende maatregelen zoals de jaarlijkse audits.

Op te merken valt nog dat geen enkel project 100% in nationale uitvoering zal worden uitgevoerd, het zal altijd een mix zijn van nationale uitvoering, medebeheer (voor scope management, formulering, opvolging en evaluatie) en eigen beheer BTC (voor de technische assistentie).

2. Beurzen buiten project

De bilaterale beurzen buiten project zijn gereserveerd voor de onderhorigen van de 18 partnerlanden. Ze worden toegekend op basis van jaarlijkse selecties die ter plaatse georganiseerd worden door de attaché, in samenwerking met de lokale partner en met de vertegenwoordiger van BTC op het terrein. De toekenning van deze beurzen beoogt de institutionele versterking in die sectoren en thema's die belangrijk zijn voor onze samenwerking met het betrokken land, zoals bepaald in het meerjarig Indicatief samenwerkingsprogramma (ISP).

Er bestaan verschillende soorten van beurzen buiten project:

- studiebeurzen in België voor vormingen van korte duur (1 tot 2 jaar) in een tweede of derde universitaire cyclus en voor medische specialisaties die niet bestaan in het partnerland;
- stagebeurzen in België voor intensieve vormingen van korte duur en voor vervolmakinervormingen « op maat » waarvan de duur de 10 maanden niet mag overschrijden;
- gemengde doctoraatsbeurzen (in België en in het land van oorsprong) waarvan de maximum duur 4 jaar bedraagt : sinds 2010 worden doctoraatsbeurzen vooral via de universitaire samenwerking verstrekt;

- lokale studie- en stagebeurzen voor vormingen die georganiseerd worden in het partnerland of in de regio.

In 2012 werd het beurzenprogramma enerzijds door BTC uitgevoerd op basis van een globale jaarlijkse overeenkomst en anderzijds op basis van meerjarige programma's met bepaalde partnerlanden. In 2009 en 2011 werd met Burundi, de DRCongo, Marokko, Peru, Rwanda, Senegal, Tanzania en Vietnam een nieuw ISP overeengekomen voor de periode 2010-2015. Dit bevat ook een strategie voor bilaterale beurzen. Het is de bedoeling dat in de toekomst, in elk partnerland, deze strategie wordt uitgewerkt via een meerjarig programma voor beurzen, aangepast aan de specifieke noden van elk land en waarvoor een specifieke overeenkomst wordt afgesloten. Dit

la formation professionnelle des agents travaillant dans les secteurs prioritaires du PIC et peut prévoir plusieurs types de bourses. Dès lors, dans 3 ou 4 ans, la convention globale annuelle relative au programme de bourses disparaîtra.

3. Programme de micro-interventions

Le programme de micro-interventions (PMI - maximum 12 500 EUR par action) soutient les couches les moins favorisées de la population par le financement d'interventions dans des initiatives à petite échelle qui émanent du groupe cible local lui-même. Le groupe cible doit jouer un rôle primordial dans la préparation et l'exécution du projet et sa participation doit être significative. Une attention particulière est réservée aux initiatives dans le cadre de l'économie sociale ainsi qu'aux projets qui améliorent la condition des catégories les plus vulnérables des populations concernées.

Le programme des micro-interventions est mis en œuvre par la CTB sur la base d'une convention globale annuelle.

Une évaluation a montré que le programme PMI, dans sa forme actuelle, n'est pas à continuer. Le problème fondamental de ce programme fragmenté est que ni l'efficacité, ni l'impact à long terme sont visés, mais la visibilité à court terme. Le contexte actuel de contraintes budgétaires et d'effectifs en réduction, y compris dans les ambassades et les bureaux de coopération, ne permettra pas une vraie réorientation de ce programme.

Par conséquent en 2014 le programme PMI continuera à s'éteindre. Les ressources inscrites pour les PMI dans les programmes indicatifs de coopération en cours seront épuisées, mais depuis 2012 aucun nouveau PMI avait été programmé dans les nouveaux programmes indicatifs de coopération.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

programma zal zich toespitsen op de professionele vorming van de agenten die in de prioritaire sectoren van het ISP zijn tewerk gesteld. Het kan alle nodige vormen van beurzen inhouden. Binnen 3 tot 4 jaar zal de globale jaarlijkse overeenkomst voor het beurzenprogramma dan ook verdwijnen.

3. Micro-interventieprogramma

Het programma voor micro-interventies (MIP - maximum 12 500 EUR per actie) steunt de minst begunstigde lagen van de bevolking door financiering van tussenkomsten in kleinschalige initiatieven, die uitgaan van de plaatselijke doelgroep zelf. De doelgroep moet een overwegende rol hebben in de voorbereiding en de uitvoering van het project en moet voor een betekenisvolle inbreng zorgen.

Bijzondere aandacht wordt geschonken aan initiatieven in het kader van de sociale economie en aan projecten die de positie van de meest kwetsbare bevolkingsgroepen versterken.

Het micro-interventieprogramma wordt door BTC uitgevoerd op basis van een globale jaarlijkse overeenkomst.

Uit een evaluatie is gebleken dat het MIP-programma in zijn huidige vorm niet aan te houden is. Het basisprobleem van dit versnipperde programma is dat het niet de effectiviteit of de impact op lange termijn beoogt, maar de visibiliteit op korte termijn. De huidige context van budgettaire beperkingen en krimpende personeelsbestanden, ook in de ambassades en bureaus ontwikkelingssamenwerking, laat niet toe het programma volledig te heroriënteren.

Daarom zal in 2014 het MIP-programma verder uitdoven. De middelen voor de MIPs in de lopende indicatieve samenwerkingsprogramma's worden opgebruikt, maar geen nieuwe MIPs werden geprogrammeerd in de nieuwe indicatieve samenwerkingsprogramma's sinds 2012.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

Conventions spécifiques avec les partenaires.

Conventions de mise en oeuvre à conclure entre l'Etat belge et la CTB.

Méthode de calcul de la dépense (en milliers EUR)

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

	2012	2013	2014
Budget DGD	180 000	179 909	200 000
Solde budget année antérieure	21 540	20 091	
Total	201 540	200 000	200 000
Réalisations de la CTB	181 449		
Solde à reporter	20 091		
Répartition indicative	2012	2013	2014
- projets	160 901	176 220	176 000
- bourses & MIP's	15 921	15 800	16 019
- fonds pour la préparation	2 831	6 000	6 000
- bénéfice	1 796	1 980	1 981
Total	181 449	200 000	200 000

Conventions spécifiques à signer avec les pays partenaires - calcul du plafond représentant l'engagement juridique autorisé pour l'année 2014.

Depuis 2003, l'engagement comptable est effectué sur la base d'un engagement annuel de l'Etat vis-à-vis de la CTB (propositions budgétaires acceptées), et non plus, comme dans le passé, sur la base des engagements de l'Etat vis-à-vis des pays partenaires (ex AB 15 54 14 54.51.42). C'est pourquoi le montant maximum à concurrence duquel l'Etat pourra conclure de nouvelles conventions pluriannuelles avec les pays partenaires (pour des projets et des programmes à réaliser par la CTB) ainsi que les modalités du contrôle portant sur le respect de ce plafond, sont inscrits dans la loi budgétaire. (art. 2.14.12)

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Specifieke overeenkomsten met de partners.

Af te sluiten uitvoeringsovereenkomsten tussen de Belgische Staat en de BTC.

Berekeningsmethode van de uitgave (in duizend EUR)

Uitleg i.v.m het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

	2012	2013	2014
Begroting DGD	180 000	179 909	200 000
Saldo begroting vorig jaar	21 540	20 091	
Totaal	201 540	200 000	200 000
Realisaties van BTC	181 449		
Over te dragen saldo	20 091		
Indicatieve verdeling	2012	2013	2014
- projecten	160 901	176 220	176 000
- beurzen & MIP's	15 921	15 800	16 019
- fonds voor voorbereiding	2 831	6 000	6 000
- winst	1 796	1 980	1 981
Totaal	181 449	200 000	200 000

Bijzondere overeenkomsten te ondertekenen met de partnerlanden - berekening van het plafond voor het aangaan van juridische verbintenissen in 2014.

Sinds 2003 gebeurt de boekhoudkundige vastlegging op basis van een jaarlijkse verbintenis van de Staat t.o.v. de BTC (aanvaarde begrotingsvoorstellen) en niet meer, zoals in het verleden, op basis van de verbintenissen die de Staat aangaat t.o.v. de partnerlanden (ex BA 15 54 14 54.51.42). Daarom wordt in de begrotingswet het maximumbedrag ingeschreven ten belope waarvan de Staat nieuwe meerjarige overeenkomsten met de partnerlanden kan afsluiten (voor projecten en programma's te realiseren door de BTC) en de wijze waarop het niet overschrijden van dit plafond opgevolgd zal worden. (art. 2.14.12)

L'encours des engagements bilatéraux, à exécuter par la CTB, ne peut pas dépasser 750 millions EUR. Fin 2011, l'encours s'élevait à environ 705 millions EUR. Vu le faible montant d'engagements pluriannuels en 2012 (suite à la discipline budgétaire renforcée), l'encours a diminué fin 2012 jusqu'à environ 550 millions EUR.

Het openstaande bedrag van de door BTC uit te voeren, bilaterale verbintenissen kan maximaal 750 miljoen EUR bedragen. Einde 2011 bedroeg het openstaande bedrag ongeveer 705 miljoen EUR. Gelet op het lage bedrag aan meerjarige verbintenissen in 2012 (als gevolg van de versterkte budgettaire discipline) was het openstaand bedrag eind 2012 gedaald tot ongeveer 550 miljoen EUR.

*Engagements pluriannuels avec les pays partenaires / Meerjarige verbintenissen met de partnerlanden
(chiffres indicatifs en milliers EUR / indicatieve cijfers in duizend EUR)*

<i>Pays</i>	<i>2011</i>	<i>2012</i>	<i>2013</i>	<i>2014</i>	<i>Land</i>
<i>Enreg. / Gereg..</i>	<i>Enreg. / Gereg..</i>	<i>Program.</i>	<i>Program.</i>		
Bénin	11 000	1 000	0	32 000	Benin
Bolivie	18 600	0	0	0	Bolivia
Burundi	50 500	0	11 630	53 870	Burundi
RDCongo	53 360	624	87 790	67 000	DR Congo
Equateur	1 000	0	0	0	Ecuador
Mali	7 000	0	0	8 580	Mali
Maroc	23 000	0	20 880	400	Marokko
Mozambique	0	0	9 000	4 000	Mozambique
Niger	0	250	23 950	0	Niger
Ouganda	17 505	0	3 000	17 500	Oeganda
Territoires Palestiniens	0	1 702	29 500	0	Palestijnse Gebieden
Pérou	13 000	0	13 500	0	Peru
Rwanda	500	0	4 000	79 050	Rwanda
Sénégal	16 500	0	3 150	9 500	Senegal
Tanzanie	7 700	4 423	2 600	6 800	Tanzania
Vietnam	475	1 000	30 000	20 000	Vietnam
Afrique du Sud	2 000	0	11 000	0	Zuid-Afrika
<i>Total</i>	<i>222 140</i>	<i>8 999</i>	<i>250 000</i>	<i>298 700</i>	<i>Totaal</i>
<i>A réduire à</i>				<i>250 000</i>	<i>Te herleiden tot</i>

La programmation variera en fonction de l'état d'avancement des projets et en fonction des disponibilités par rapport au plafonds mentionnés ci-dessus.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 10 54.52.03 – Plan de relance dans les provinces du Kivu.

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	0	10 000	10 000	10 000	0
cl	0	0	5 000	10 000	10 000	5 000

Het programma zal wijzigen in functie van de vooruitgang van de projecten en in functie van de beschikbare marge binnen de hierboven vermelde plafonds.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 10 54.52.03 – Relanceplan in de Kivu-regio.

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	0	10 000	10 000	10 000	0
vek	0	0	5 000	10 000	10 000	5 000

Description

L'accord d'Addis-Abeba crée des perspectives pour une paix durable dans la région de l'Afrique centrale et plus spécifiquement dans les provinces du Kivu qui ont été durement affectés par les conflits armés durant les dernières décennies. Il est donc important que les populations perçoivent le plus vite possible les dividendes de la paix et de la démocratie, afin de faciliter la consolidation, la réconciliation et la pacification tout en rendant possible tant la volonté nationale de reconstruction économique et sociale des provinces du Kivu que l'engagement de la communauté internationale d'y contribuer. C'est la raison pour laquelle un plan de relance de la coopération belge en faveur des provinces de Kivu est préparé en coordination avec les autorités provinciales et la communauté internationale.

La contribution de la Belgique se chiffrera à 30 millions d'EUR (à répartir sur les années 2014, 2015 et 2016) et s'axera sur les secteurs suivants pour lesquels des modules seront développés :

Eau : approvisionnement en eau potable par une approche de gestion de réseau par association d'utilisateurs selon le modèle testé des ASSUREP (Associations des Utilisateurs des Réseaux d'Eau Potable). Ce modèle, mis en place par la CTB dans le Programme Eau (programme multi-bailleur), est reconnu comme « best practice » en RDC par entre autres la Banque Mondiale.. La mise en œuvre proche des capitales provinciales (incluant l'hôpital de Panzi à Bukavu) pourrait assurer une grande visibilité et répondra à un besoin réel.

Routes : la réhabilitation et l'entretien de routes (incluant le pavement de certains axes urbains). C'est un secteur clé des programmes belgo-congolais dans lesquels la Belgique est reconnue comme partenaire privilégié par les autorités congolaises. Le choix des axes dans les provinces des Kivus devra se faire en concertation avec la population locale.

Energie: l'électrification de villages par des petites centrales hydro-électriques, proche des routes réhabilitées qui assurent l'accès à l'installation, et/ou la construction d'une microcentrale hydroélectrique. Afin de promouvoir la complémentarité et la synergie entre les différents donateurs sur le terrain, une partie des moyens pour ce volet peut être utilisée pour financer une assistance technique transfrontalière au Trust Fund Energie de l'UE pour des interventions dans le domaine de l'accès à l'énergie durable dans la région des Grands Lacs.

Omschrijving

Door het akkoord van Addis-Abeba zijn er perspectieven gecreëerd voor een duurzame vrede in de regio van Centraal-Afrika en meer specifiek voor de Kivu-regio die zwaar getroffen werd door de gewapende conflicten in de laatste decennia. Het is dan ook belangrijk dat de bevolking zo vlug mogelijk de voordelen van vrede en democratie ondervindt, dit teneinde de consolidatie, de verzoening en de pacificatie te vergemakkelijken en zowel de wil voor de economische en sociale wederopbouw in de Kivu-provincies als het engagement van de internationale gemeenschap hieraan bij te dragen, tastbaar te maken. Daarom wordt, in samenwerking met de provinciale autoriteiten en met de internationale gemeenschap een relanceplan van de Belgische samenwerking ten gunste van de Kivu-regio voorbereid.

De Belgische bijdrage zal 30 miljoen EUR bedragen (te verdelen over de jaren 2014, 2015 en 2016), en zich toespitsen op de volgende sectoren, waarvoor modules zullen worden uitgewerkt:

Water: het voorzien van drinkbaar water door een netwerk management benadering via de gebruikersverenigingen volgens het ASSUREP (Gebruikers Verenigingen van Drinkwater Netwerken) model. Dit model is ontwikkeld door BTC in het waterprogramma (multi-donor programma) en wordt erkend als 'best practice' in de DRC door onder andere de Wereldbank . De uitvoering in de omgeving van de provinciale hoofdsteden (met inbegrip van het Panzi-ziekenhuis in Bukavu) kan een hoge zichtbaarheid bieden en voldoen aan een reële behoefte.

Wegen en bestrating: het herstel en het onderhoud van de wegen (waaronder de bestrating in sommige stedelijke gebieden). Dit is een belangrijke sector van de Belgische-Congolese programma's waarin België wordt erkend als geprivilegieerde partner door de Congolese autoriteiten. De keuze van de wegen die moeten worden aangelegd en hersteld in de Kivu-provincies dient te gebeuren in overleg met de lokale bevolking.

Energie: de elektrificatie van dorpen door kleine waterkrachtcentrales, in de omgeving van de gerehabiliteerde wegen die de toegang verzekeren tot de installatie en / of de bouw van micro-centrales voor energievoorziening. Ter bevordering van de synergie en complementariteit tussen de verschillende donoren op het terrein, kan een deel van de middelen voor dit luik besteed worden voor het financieren van grensoverschrijdende technische assistentie in het EU-Trust Fund Energie, voor interventies op het vlak van duurzame toegang tot energie in de regio van de Grote Meren.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

Conventions spécifiques avec les partenaires.

Conventions de mise en oeuvre à conclure entre l'Etat belge et la CTB.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation. Le programme est en préparation.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 10 54.52.45 – Aide budgétaire.

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	25 571	60 000	52 200	35 000	35 000	35 000
cl	25 843	40 000	44 000	40 000	40 000	35 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 22 000 keur en engagement et de 13 350 keur en liquidation.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Specifieke overeenkomsten met de partners.

Af te sluiten uitvoeringsovereenkomsten tussen de Belgische Staat en de BTC.

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming. Het programma wordt voorbereid.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 10 54.52.45 – Begrotingshulp.

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	25 571	60 000	52 200	35 000	35 000	35 000
vek	25 843	40 000	44 000	40 000	40 000	35 000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 22 000 keur langs vastleggingszijde en van 13 350 keur langs vereffeningzijde.

Description

Ces dernières années ont vu une importante évolution dans les formes de coopération.

Les partenaires de la coopération au développement sont de plus en plus nombreux à appliquer le principe d'appropriation ("ownership"). Ils établissent, entre autres, des plans stratégiques sectoriels et généraux de lutte contre la pauvreté, et travaillent à développer et à améliorer leurs structures et systèmes de planification et de contrôle. Ils sont assistés dans cette tâche par les institutions financières internationales.

La Banque mondiale et l'OCDE recommandent par ailleurs que les donateurs coordonnent leurs programmes de coopération et poursuivent l'harmonisation de leurs procédures, ce qui se traduit dans les faits.

L'aide budgétaire ne soutient pas de projets isolés et non coordonnés (aux structures et procédures spécifiques) mais bien des plans de développement pluriannuels nationaux et/ou sectoriels dans le cadre d'une mise en commun des ressources propres du pays partenaire et des contributions des donateurs. Ces plans traduisent les priorités de la lutte contre la pauvreté dans les pays partenaires et utilisent les systèmes, structures et procédures du pays. Il existe en outre des initiatives parallèles de renforcement des capacités de ces systèmes et structures nationaux qui favorisent l'appropriation et la durabilité des résultats.

La prévisibilité est un aspect important de l'aide budgétaire pluriannuelle. C'est pourquoi les interventions sont programmées dans les PIC et autant que possible concentrées en début de période.

L'Etat belge, en matière d'aide budgétaire, mettra sa contribution financière à la disposition du pays partenaire soit directement, soit dans un "pool" avec d'autres donateurs. Il s'agit d'un don en faveur du pays partenaire. Les tâches en matière de suivi commun et d'assistance technique sont réparties entre les différents donateurs.

La préparation de chaque intervention dans le cadre de l'aide budgétaire, quelle qu'en soit la forme, exige un haut niveau d'expertise (sectorielle) pour l'étude des plans locaux de développement, des systèmes de planification, d'exécution et de contrôle budgétaires et financiers du pays partenaire, des documents de la Banque mondiale, du FMI, de la Commission européenne et d'autres donateurs, ainsi que pour les négociations avec le pays partenaire et les autres donateurs, et la participation aux groupes de travail politiques et techniques des secteurs, etc. Il arrive que la Belgique soit également sollicitée pour participer à la préparation de l'approche sectorielle (Swap, Sector Wide Approach où aussi bien l'aide projet que l'aide budgétaire sont intégrées dans une action commune de soutien à un programme sectoriel), ou pour diriger le secteur en qualité de donateur principal. Les

Omschrijving

De laatste jaren zijn de samenwerkingsvormen sterk geëvolueerd.

Bij de ontwikkelingspartners is « eigenaarschap » ("ownership") meer en meer aanwezig, wat zich ondermeer uit in het opstellen van algemene en sectorale strategische plannen voor de strijd tegen de armoede evenals in een verdere uitbouw en verbetering van hun financiële planning- en controlesystemen en -structuren. Ze worden hierin bijgestaan door de internationale financiële instellingen.

Op aanbeveling van de Wereldbank en van de OESO, werd ook de donorcoördinatie van de samenwerkingsprogramma's opgevoerd en werden de procedures steeds verder geharmoniseerd.

Begrotingshulp ondersteunt geen afzonderlijke ongecoördineerde projecten (die hun eigen structuren en procedures hebben) maar, gezamenlijk met de eigen inkomsten van het partnerland en de bijdragen van andere donors, nationale en/of sectorale meerjarige ontwikkelingsplannen. Deze vertalen de prioriteiten van de strijd tegen de armoede in de partnerlanden en gebruiken de nationale systemen, structuren en procedures. Bovendien zijn er meestal gelijklopende interventies van capaciteitsopbouw van deze nationale systemen en structuren die het ownership en de duurzaamheid van de resultaten ten goede komt.

Voorspelbaarheid is een belangrijke voorwaarde voor meerjarige begrotingshulp. Daarom worden deze interventies geprogrammeerd in de ISPs en zoveel mogelijk geconcentreerd in het begin van de periode.

Bij begrotingshulp zal de Belgische Staat haar financiële bijdrage rechtstreeks, of in een "pool" met andere donoren ter beschikking stellen van het partnerland. Het betreft een gift aan het partnerland. De taken op het gebied van gemeenschappelijke opvolging en technische bijstand worden verdeeld tussen de verschillende donoren.

De voorbereiding van elke interventie van begrotingshulp, ongeacht de vorm, vergt heel wat (sectorale) expertise voor studiewerk van de lokale ontwikkelingsplannen, de budgettaire en financiële planning- uitvoering- en controle systemen van het partnerland, van de documenten van Wereldbank, IMF, Europese Commissie en andere donors, onderhandelingen met het partnerland en de andere donoren, deelname in de beleidsmatige en technische werkgroepen van de sectoren, enz. Soms is België ook geroepen om de SWAp (sector wide approach, waarbij zowel project- als begrotingshulp geïntegreerd worden in een gezamenlijke ondersteuning van een sectorprogramma) mee voor te bereiden of om de sector te leiden als "lead donor". De attachés in de partnerlanden, die meer en meer generalisten zijn, moeten hiervoor beroep kunnen doen op de expertise

attachés présents dans les pays partenaires, qui sont de moins en moins spécialisés, doivent pouvoir faire appel dans ces cas-là à l'expertise que la CTB met à disposition dès le début de la préparation de ces interventions. C'est pourquoi des experts sectoriels seront engagés. Les modalités en seront établies dans une convention d'exécution globale signée entre le pays et la CTB.

La coopération belge joue un rôle actif dans le suivi du programme et dans le dialogue politique. Le programme est intégré dans le portefeuille de la coopération bilatérale gouvernementale. La CTB est chargée du versement des tranches d'aide budgétaire et de tâches de suivi et de contrôle pour le compte de l'Etat belge et des bailleurs. Dans le cadre de l'aide bilatérale directe telle que définie dans la loi sur la CTB, cette dernière est chargée du suivi technique et financier de l'aide budgétaire régie par une convention spécifique signée entre l'Etat belge et le pays partenaire. Par le biais de conventions de mise en œuvre, la CTB est chargée du versement des tranches d'aide budgétaire et du suivi en coordination avec les autres bailleurs de fonds.

Les pays qui pourront être pris en considération pour l'aide budgétaire sont ceux qui sont déjà internationalement reconnus comme répondant aux critères de bonne gestion et disposant d'une stratégie de lutte contre la pauvreté approuvée par les instances financières internationales.

Au niveau belge, des critères ont été définis pour la coopération budgétaire pluriannuelle. Ils seront évalués lors de l'établissement d'un nouveau Programme Indicatif de Coopération (PIC). En outre, la Belgique ne participera jamais en tant que partenaire unique à une aide budgétaire.

En fonction du contexte et des recommandations internationales concernant l'évolution de la coopération au développement, et dans les pays partenaires où l'octroi d'une aide budgétaire n'est pas encore possible, les pays donateurs et les organisations internationales, recherchent de nouvelles formes d'aide qui allègent la charge des pays bénéficiaires, qui diminuent les coûts de transaction, qui atteignent davantage les résultats escomptés et qui mettent l'accent sur l'appropriation par les pays en développement. Pour ce faire, les bailleurs de fonds regroupent notamment dans des fonds collectifs leurs apports financiers et accompagnent ensemble ou sous la conduite d'un bailleur en étroite dialogue avec le pays bénéficiaire les performances et résultats atteints. Des audits sont aussi réalisés pour les suivis financiers. Ces « basket funds » sont également financés sous l'allocation de base pour l'aide budgétaire.

Les procédures d'octroi et de suivi de l'aide budgétaire

die BTC van bij de start van de voorbereiding van deze interventies ter beschikking kan stellen. Daarom zullen sectorale deskundigen aangeworven worden. De modaliteiten zullen vastgelegd worden in een globale uitvoeringsovereenkomst tussen de Staat en de BTC.

De Belgische samenwerking speelt een actieve rol bij de opvolging van het programma en van de politieke dialoog.

Het programma wordt geïntegreerd in de gouvernementele bilaterale samenwerking. BTC wordt belast met de storting in schijven van de begrotingshulp en met opvolging- en controletaken voor rekening van de Belgische Staat en van de donoren. In het kader van de directe bilaterale hulp, zoals beschreven in de wet op de BTC, is deze laatste belast met de technische en financiële opvolging van de begrotingshulp die het voorwerp uitmaakt van een specifieke overeenkomst tussen de Belgische staat en het partnerland. Door een uitvoeringsovereenkomst wordt BTC belast met de storting van de begrotingshulp in schijven en met de opvolging in coördinatie met andere donoren.

Slechts die landen waarvan internationaal erkend wordt dat ze beantwoorden aan de criteria voor goed beheer en die beschikken over een door de internationale financiële instellingen goedgekeurde strategie voor de strijd tegen de armoede, zullen in aanmerking komen voor begrotingshulp.

Op Belgisch vlak werden criteria voor de meerjarige budgettaire samenwerking vastgelegd. Deze worden geëvalueerd bij het opstellen van een nieuw Indicatief Samenwerkingsprogramma (ISP). Bovendien stapt België nooit alleen als donor in begrotingshulp.

Onder invloed van internationale evoluties en aanbevelingen op het gebied van ontwikkelingssamenwerking, en in de partnerlanden waar de toekenning van begrotingshulp nog niet mogelijk is, zoeken donoren en internationale organisaties naar nieuwe hulpvormen die de last voor de ontvangende landen verlichten, die de transactiekosten verminderen, die meer resultaatgericht zijn en die de nadruk leggen op het "lokaal meesterschap" ("ownership"). Daartoe groeperen de donoren hun financiële inbreng in gemeenschappelijke fondsen. De prestaties en de bereikte resultaten worden gezamenlijk of onder leiding van één van de donoren en in nauw overleg met de ontvangende landen opgevolgd. De financiële opvolging gebeurt door middel van audits. Deze "basket funds" worden eveneens onder de basisallocatie voor begrotingshulp gefinancierd.

De procedures voor toekenning en opvolging van

font l'objet d'un vade-mecum approuvé par le Ministre de la Coopération et le Ministre du Budget.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

Conventions spécifiques avec les pays partenaires, et de mise en œuvre Etat Belge/CTB.

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs en milliers EUR)

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

Tant le don pluriannuel au pays partenaire que les tâches d'expertise, de suivi, de contrôle et d'audit confiées à la CTB en exécution de l'article 9 du contrat de gestion seront imputés sur cette allocation de base.

begrotingshulp maken het voorwerp uit van een vademecum dat goedgekeurd werd door de Minister van Ontwikkelingssamenwerking en door de Minister van Begroting.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten. Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Specifieke overeenkomsten met de partnerlanden en uitvoeringsovereenkomsten tussen de Belgische Staat en de BTC.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

Zowel de meerjarige gift aan het partnerland als de expertise, opvolging, controle- en audit die aan BTC toevertrouwd worden in uitvoering van artikel 9 van het beheerscontract, zullen op deze basisallocatie aangerekend worden.

<i>Pays - Programme</i>	<i>Engagements / Vastleggingen</i>			<i>Liquidations / Vereffeningen</i>			<i>Land - Programma</i>
	2012	2013	2014	2012	2013	2014	
	<i>Réal</i>			<i>Real</i>			
Burundi - Fonds pour l'éducation		8 800			3 500	3 800	Burundi - Fonds voor Onderwijs
Rwanda - SWAP Santé - fase III		9 000	18 000		9 000	9 000	Rwanda - SWAP Gezondheid - fase III
Rwanda - Justice	3 000			3 000			Rwanda - Justitie
Rwanda - Education	6 000			3 000	3 000		Rwanda - Onderwijs
Rwanda - Capacity Fund Health		2 000			1 000	1 000	Rwanda - Capacity Fund Health
Ouganda - Santé	10 000			5 000		5 000	Oeganda -Gezondheid
Ouganda - Santé II			14 000			7 000	Oeganda -Gezondheid II
Ouganda - Education			8 000			8 000	Oeganda - Onderwijs
Palestine - Education		3 000	9 000		3 000	3 000	Palestina - Onderwijs
Tanzanie - Gouvernement local II				7 000			Tanzania - Lokale Overheid II
Pérou - Sistema de salud		6 500			2 000	2 500	Peru - Sistema de salud
Vietnam - Education for All - SEQAP	4 000			2 000	2 000		Vietnam - Education for All - SEQAP
Bolivia - Malnutrition zéro		3 500		4 000	3 500		Bolivia - Malnutrition zero
Divers pays - interventions d'avant 2012							Diverse landen - Interventies van vóór 2012
Expertise CTB	2 571	5 200	3 200	1 843	1 529	2 153	Expertise BTC
Total	25 571	38 000	52 200	25 843	29 650	44 000	Totaal
<i>A réduire à</i>					26 650		<i>Te herleiden tot</i>

Vu les affaires courantes et la discipline budgétaire il n'a pas été possible de conclure les conventions pluriannuelles prévues en 2011 et 2012 ce qui explique la sous-utilisation des crédits d'engagement sur l'allocation de base 14 54 14 54.52.45. Une opération de rattrapage sera faite en 2013 et 2014.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

11 Coopération déléguée

A.B. : 14 54 11 54.52.43 – Coopération déléguée (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	34 509	47 335	30 000	20 000	20 000	25 000
cl	26 178	38 300	30 000	22 000	22 000	25 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 15 000 keur en engagement et de 13 700 keur en liquidation.

Description

L'évolution des formes de coopération, particulièrement dans le cadre du « Code de conduite de l'Union Européenne sur la complémentarité et la division du travail de la Coopération au Développement » approuvé au Conseil des Ministres du 15/05/2007 et

Gelet op de lopende zaken en de begrotingsdiscipline was het niet mogelijk de voorziene meerjarige overeenkomsten in 2011 en 2012 af te sluiten. Dit verklaart de onderbenutting van de vastleggingskredieten op de basisallocatie 14 54 14 54.52.45. In 2013 en 2014 zal een inhaalbeweging gebeuren.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

11 Gedelegeerde samenwerking

B.A. : 14 54 11 54.52.43 – Gedelegeerde samenwerking (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	34 509	47 335	30 000	20 000	20 000	25 000
vek	26 178	38 300	30 000	22 000	22 000	25 000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 15 000 keur langs vastleggingszijde en van 13 700 keur langs vereffeningzijde.

Omschrijving

De gedragscode van de Europese Unie over complementariteit en werkverdeling bij ontwikkelingssamenwerking, « Code de conduite de l'Union Européenne sur la complémentarité et la division du travail de la Coopération au

dans le cadre du Consensus européen pour le développement ayant fait l'objet d'une déclaration conjointe de la Commission Européenne et des Etats membres en 2006, prévoit des coopérations déléguées.

Les coopérations déléguées pourront être mises en place avec des bailleurs de fonds bilatéraux et multilatéraux. Elles feront l'objet dans chaque cas d'un accord entre la Belgique et l'autre bailleur de fonds. Un « Memorandum of Understanding » (MOU) sera signé entre le bailleur de fonds auquel la coopération est déléguée et la Belgique. Ce MOU définira les modalités de mise à disposition des moyens financiers, de suivi de l'intervention et de rapportage. Dans ce cadre, l'autre bailleur de fonds assumera la responsabilité de l'intervention et la Belgique versera sa contribution financière via l'autre bailleur de fonds. La Belgique, dans ce cas, a un rôle de partenaire silencieux vis-à-vis des pays bénéficiaires de l'aide, mais participe au suivi de la coopération par un mécanisme mis au point avec l'autre bailleur de fonds.

Les budgets pour la coopération déléguée seront repris dans les Programmes Indicatifs de Coopération. Dès lors, chaque proposition pour une coopération déléguée sera préalablement approuvée par le pays partenaire.

Dans le cadre de la coopération déléguée il est possible de faire appel à des organisations multilatérales pour la mise en oeuvre de certains éléments des Programmes indicatifs de coopération bilatéraux. Ces éléments doivent évidemment trouver leur place dans la logique du programme bilatéral de coopération. Cette mise en oeuvre doit également faire l'objet d'une demande expresse par le pays partenaire. Les organisations des Nations Unies peuvent constituer un partenaire intéressant à cet égard.

Il y a actuellement un processus de réforme en cours au sein des Nations Unies, visant à opérer « Unis dans l'action ». On essaie dans le cadre de cette Réforme des activités opérationnelles de fonctionner comme un système onusien coordonné et cohérent. Cette nouvelle méthode de travail implique la participation de tout le système dans l'analyse des besoins et dans la programmation dans les pays partenaires. On expérimente avec cette nouvelle méthode dans huit pays pilotes dont quatre sont des partenaires de la coopération au développement belge : le Mozambique, le Rwanda, la Tanzanie et le Vietnam.

Puisque cette politique est complètement en phase avec les objectifs de la coopération multilatérale belge, il a été proposé d'ouvrir à partir de 2011 la possibilité de contribuer à ces Fonds 'Unis dans l'Action' dans nos pays partenaires.

Développement », goedgekeurd door de Raad van Ministers van 15/05/2007 en de Europese Consensus over Ontwikkelingssamenwerking die, in 2006, het voorwerp uitmaakte van een gemeenschappelijke verklaring van de Europese Commissie en de lidstaten, voorzien gedelegeerde samenwerking. Deze kan met bilaterale en multilaterale donoren georganiseerd worden en dit op basis van een akkoord dat geval per geval afgesloten wordt tussen België en de andere donor. Er zal een « Memorandum of Understanding » (MOU) ondertekend worden tussen de donor waaraan de samenwerking gedelegeerd wordt en België. In de MOU worden de modaliteiten inzake ter beschikking stelling van de financiële middelen, opvolging van de interventie en rapportering vastgelegd. In dat geval zal België haar bijdrage storten via de andere donor die de verantwoordelijkheid voor de interventie op zich neemt. België heeft, ten opzichte van de begunstigde, de rol van stilzwijgende partner, maar neemt deel aan de opvolging van de samenwerking via een mechanisme dat met de andere donor op punt gezet wordt.

De budgetten voor interventies van gedelegeerde samenwerking worden opgenomen in de Indicatieve Samenwerkingsprogramma's. Elk voorstel van gedelegeerde samenwerking zal dan ook door het partnerland voorafgaandelijk worden goedgekeurd.

In het kader van de gedelegeerde samenwerking kan beroep worden gedaan op de multilaterale organisaties voor de uitvoering van welbepaalde elementen van het bilaterale Indicatieve samenwerkingsprogramma. Die elementen moeten uiteraard kaderen in de beleidsmatige context van de bilaterale samenwerking. De uitvoering via multilaterale partners moet ook expliciet worden aangevraagd door het partnerland. VN-organisaties kunnen daarbij een interessante partner zijn.

In de Verenigde Naties is op dit ogenblik een hervormingsproces aan de gang waarbij meer en meer getracht wordt om op te treden als "One UN". In deze lopende hervorming van de operationele activiteiten tracht de VN als een coherent en gecoördineerd apparaat te functioneren. De nieuwe werkwijze houdt in dat het geheel van het VN-systeem betrokken wordt bij de noden-analyse en de programmering in de partnerlanden. In acht pilootlanden wordt thans geëxperimenteerd met de "One UN-benadering", onder meer in vier partnerlanden van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking: Mozambique, Rwanda, Tanzania, en Vietnam.

Aangezien dit beleid volledig strookt met de doelstellingen van het Belgische multilaterale samenwerkingsbeleid werd vanaf 2011 de mogelijkheid geschapen om via gedelegeerde samenwerking ook One UN fondsen in partnerlanden te kunnen ondersteunen.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Accords avec un bailleur de fonds bilatéral ou multilatéral ou avec la Commission européenne.

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs en milliers EUR)**Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013**

Pays - Programme	Engagements / Vastleggingen		
	2012 Réel.	2013	2014
Maroc – MEDMA II - OIM	1 497		1 500
Bénin – Justice - UE			1 000
Bénin – Politique foncière – Pays Bas			1 000
Burundi - Fistules - FNUAP	1 250		
Burundi – Bonne gouvernance - UE	4 000		
Burundi – Décentralisation Kayanza – Suisse	3 975		
Burundi – Trade Mark East Africa – Office burundais des recettes – DFID			2 000
Burundi – Désenclavement rural Mosso - UE			7 400
Burundi – Hopitaux Kirundo – Pays Bas		2 405	
Burundi – CNCA – PNUD			500
Burundi – Appui au cycle électoral – PNUD			4 000
Rwanda-Gouvernance-PNUD	2 000		
Rwanda- Justice – UE		3 000	
RDC – Lutte contre l'impunité Est - UE			
RDC – Renforcement capacités gestion migrations -OIM	600		
RDC – Gouvernance Forestière (FLEGT) – UE		3 500	
RDC – Biodiversité – UNESCO			
RDC - Emploi des Jeunes Katanga – BIT	4 162		
RDC – Cellule gestion Minisanité – UE		2 976	
RDC – Microfinance – PNUD		4 148	
RDC – Centrale électrique Virunga National Park - UE			3 300
RDC – Réforme gestion			4 000

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Akkoorden met een bilaterale of multilaterale donor of met de Europese Commissie.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)**Uitleg i.v.m het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013**

Liquidations / Vereffeningen			Land - Programma
2012 Real.	2013	2014	
600	600	297	Marokko – MEDMA II - IOM
		750	Benin – Justitie - EU
		500	Benin – Grondbeleid - Nederland
378	628	244	Burundi – Fistels - UNFPA
2 600	1 400		Burundi – Goed bestuur - UE
1 406	1 287	1 282	Burundi – Decentralisatie Kayanza - Zwitserland
			Burundi – Trade Mark East Africa – Office burundais des recettes – DFID
		1 000	Burundi – Plattelandsontsluiting Mosso - EU
		5 000	Burundi – Ziekenhuis Kirundo – Nederland
	764	783	Burundi – CNCA – UNDP
		250	Burundi – Steun aan verkiezingscyclus - UNDP
		2 000	Rwanda-Gouvernance-UNDP
2 000			Rwanda-Justitie-EU
	3 000		DRC – Strijd tegen straffeloosheid Oosten - EU
2 000			DRC – Capaciteitsversterking beheer migraties - IOM
400	200		DRC – Beheer bosbouw (FLEGT) – EU
	1 650	1 000	DRC – Biodiversiteit – UNESCO
	800		DRC – Tewerkstelling jongeren Katanga – ILO
1 472	1 516	1 174	DRC – Cel beheer Minisanité – EU
	799	1 159	DRC – Microfinanciering - UNDP
	1 948	2 200	DRC – Electriciteitscentrale Virunga National Park - EU
		3 300	DRC – Hervorming
		2 000	

publique – DFID							overheidsbeheer - DFID
Niger – Sécurité							Niger –
alimentaire – FAO				1 430			Voedselveiligheid – FAO
Mali – Sécurité							Mali – Voedselzekerheid
alimentaire – UNIFEM	400			100	100	80	- UNIFEM
Mozambique – Secteur							Mozambique –
climat - PNUD			1 750			650	Klimaatsector - UNDP
Mozambique – Womens							Mozambique – Womens
role in food security and							role in food security and
resilience - PNUD		1 750			675	475	resilience - UNDP
Sénégal – TACC - UNDP	500			268	233		Senegal – TACC -
Sénégal – Formation							UNDP
professionnelle –							Senegal –
Luxemburg		2 000			1 000		Beroepsopleiding -
Ouganda – Agribusiness							Luxemburg
– Danida		1 500			1 500		Oeganda – Agribusiness
Ouganda – Climate							– Danida
change – FAO		3 000			1 500	1 500	Oeganda – Climate
Tanzanie – Trade Mark							change – FAO
East Africa – Trade							Tanzania – Trade Mark
facilitation – DFID		3 000			1 000	1 000	East Africa – Trade
Palestine – EU Pegasse	9 000			9 000			facilitation – DFID
Palestine – Urban							Palestina – EU Pegasse
Planning East Jeruzalem							
- UNHABITAT	1 500			900	600		Urban Planning East
Palestine – Climat							Jeruzalem - UNHABITAT
Change – PNUD		1 456			1 000	456	Palestina – Climat
Palestine – Traitement							Change - UNDP
des eaux usées – BM		2 000			1 000	1 000	Palestina –
Bolivië – Good							Afvalwaterzuivering - WB
governance / Justice -							Bolivië – Good
Suisse		1 600			400	400	governance / Justitie -
Pérou – Consolid. de la							Zwitserland
société – DDP –							
Espagne	1 500			1 500			Peru – Maatsch.
Laos - Santé -							Opbouw – DDP – Spanje
Luxembourg	1 125			1 125			Laos - Gezondheid -
Vietnam – One Plan -							Luxemburg
PNUD	3 000			1 000	1 000	1 000	Vietnam – One Plan -
A déterminer		4 550				500	UNDP
<i>Total</i>	<i>34 509</i>	<i>32 335</i>	<i>30 000</i>	<i>26 178</i>	<i>24 600</i>	<i>30 000</i>	<i>Totaal</i>

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

12 Programmes régionaux

A.B. : 14 54 12 54.52.47 – Coopération régionale (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

12 Regionale programma's

B.A. : 14 54 12 54.52.47 – Regionale samenwerking (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 000	16 875	10 000	10 000	10 000	10 000
cl	5 000	9 973	9 000	13 000	10 000	10 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 1 375 keur en engagement et de 1 123 keur en liquidation.

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 000	16 875	10 000	10 000	10 000	10 000
vek	5 000	9 973	9 000	13 000	10 000	10 000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 1 375 keur langs vastleggingszijde en van 1 123 keur langs vereffeningszijde.

Description

L'art. 16 de la loi du 19 mars 2013 relatif à la Coopération belge au Développement, tel que modifié par la loi modifiant la loi du 19 mars 2013, prévoit que le Roi établit, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, une liste de maximum cinq organisations régionales partenaires de la coopération gouvernementale, selon l'un des critères suivants:

1° au moins un membre de l'organisation est un pays partenaire et l'intervention de l'organisation est liée à un thème prioritaire ou à un secteur prioritaire;

2° l'expertise de l'organisation justifie son intervention dans le cadre d'une stratégie de sortie.

Les dernières années principalement, une collaboration avec les partenaires ci-après était en cours.

1. Banque ouest-africaine de Développement (BOAD - Afrique de l'Ouest)

Sur les 8 Etats membres régionaux de la BOAD, 4 d'entre eux (Bénin, Mali, Niger, Sénégal) sont des partenaires prioritaires de notre coopération bilatérale. Cette institution finance des projets qui permettent la mise sur pied (a) d'infrastructures d'intérêt régional, (b) de programmes sociaux, (c) de financements dirigés vers le secteur privé. Une majorité de ses activités relèvent donc du concept de l'« Aid for Trade ».

Compte tenu de l'importance du secteur de l'énergie dans l'économie régionale, son lien fort avec les questions climatiques et les échanges intra et extra-régionaux et la préparation par la BOAD de plusieurs projets importants dans ce domaine, une contribution supplémentaire au profit du « Fonds pour le Développement de l'Energie », géré par la BOAD, a été attribuée.

Par ailleurs, une opération d'augmentation du capital de la BOAD a été décidée en juin 2010 et ce conformément aux prévisions mentionnées dans le « Plan Stratégique » 2009-2013 qui fut adopté par les actionnaires en décembre 2008. Voir l'AB 14 54 12 84.23.48 – Participation à l'augmentation de capital de la Banque ouest-africaine de Développement (BOAD) (à payer à partir de 2015).

2. Club du Sahel (CSA0 - Afrique de l'Ouest).

Cette institution fait partie du « Pôle du Développement » de l'OCDE, tout en disposant d'une structure de gouvernance distincte et indépendante. Créé en 1976, pour participer à la lutte contre les pénuries alimentaires dans la zone sahélienne, le Club s'est peu à peu orienté vers d'autres thématiques : la compétitivité de l'économie ouest africaine, les transformations de l'agriculture, les risques d'accaparement de terres arables, la démocratie et la gouvernance, les conflits et la stabilité, l'intégration régionale... Sous l'impulsion de la Belgique, le Club a réalisé une importante étude sur « les formes extrêmes

Omschrijving

Art. 16 van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking, zoals gewijzigd door de wet tot wijziging van de wet van 19 maart 2013, bepaalt dat de Koning, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, een lijst vaststelt van maximaal vijf regionale partnerorganisaties van de gouvernementele samenwerking, volgens één van de volgende criteria:

1° minstens één lid van de organisatie is een partnerland en de interventie van de organisatie houdt verband met een prioritair thema of een prioritaire sector;

2° de expertise van de organisatie rechtvaardigt haar interventie in het kader van een exitstrategie.

De laatste jaren werd voornamelijk samengewerkt met de volgende partners:

1. West-Afrikaanse Ontwikkelingsbank (BOAD – West-Afrika)

Van de 8 regionale lidstaten van de BOAD zijn er 4 (Benin, Mali, Niger, Senegal) prioritaire partners van de bilaterale samenwerking. Deze instelling financiert projecten die tot doel hebben (a) infrastructuur van regionaal belang en (b) sociale programma's te realiseren en (c) de private sector te financieren. De meerderheid van haar activiteiten valt dus onder het concept « Aid for Trade ».

Gelet op het belang van de energiesector in de regionale economie, de sterke band met de problematiek van het klimaat alsook met de intra- en extra-regionale uitwisselingen en de voorbereiding door BOAD van meerdere belangrijke projecten in dit domein werd een bijkomende bijdrage voor het « Fonds pour le Développement de l'Energie », dat beheerd wordt door BOAD, toegekend.

Zoals voorzien in het Strategisch plan 2009 – 2013 dat goedgekeurd werd door de aandeelhouders in december 2008 zal het kapitaal van BOAD verhoogd worden en dit ingevolge een beslissing genomen in juni 2010. Zie BA 14 54 12 84.23.48 – Deelname aan de kapitaalsverhoging van de West-Afrikaanse Ontwikkelingsbank (BOAD) (te betalen vanaf 2015)

2. Club du Sahel (CSA0 – West-Afrika).

Deze instelling maakt deel uit van het ontwikkelingscluster van de OESO maar heeft een afzonderlijke en onafhankelijke beheersstructuur. Opgericht in 1976 met de strijd tegen de voedselschaarste als doel, heeft de Club zich geleidelijk aan ook op andere thema's gericht: de concurrentiekracht van de West-Afrikaanse economie, de transformatie van de landbouw, het inpalmen van vruchtbare gronden, democratie en goed bestuur, conflicten en stabiliteit, regionale integratie, ... Onder impuls van België, heeft de Club een belangrijke studie over de "extreme vormen van kinderarbeid in de

du travail des enfants dans les plantations de cacao ». Depuis 2011, 3 organisations régionales ouest-africaines (CEDEAO, UEMOA et CILSS) sont devenues membres à part entière du CSAO. La contribution de base (= minimum à payer) a été fixée à EUR 200 000.

3. Mekong River Commission (MRC - Asie du Sud-Est). La MRC, qui existe depuis 1957 et qui a été relancée par un nouvel accord en 1995, regroupe quatre pays (Thaïlande, Cambodge, Laos et Vietnam). L'un d'entre eux, le Vietnam, est un pays partenaire et deux autres ne le sont plus mais travailleront encore pendant quelques années dans le cadre de programmes de coopération bilatérale avec la Belgique. Le thème central des activités de la MRC est la gestion de l'eau sous ses divers aspects (pêche, navigabilité, impact sur l'agriculture), qui constitue un des secteurs prioritaires de la coopération belge dans cette zone géographique. La contribution de la Belgique est destinée au financement du « Programme de Navigation » et du « Programme hydro-électrique » de la MRC.

4. East African Community (EAC - Afrique de l'Est). Sur les 5 Etats membres de l'EAC, 4 (Burundi, Ouganda, RDC, Rwanda) sont des partenaires prioritaires de notre coopération bilatérale. Cette organisation reçoit, depuis 2009, une contribution aux ressources générales. Comme sa principale raison d'être réside dans la promotion et la facilitation de l'intégration régionale, y compris en matière commerciale, ses activités s'inscrivent donc dans le cadre du concept « Aid for Trade ».

De plus, l'EAC gère un « Fonds fiduciaire » destiné au financement d'études préparatoires à et expertises pour des projets d'infrastructures régionales (de transport, prioritairement).

5. Fondo Indigena (FI – Amérique andine). Le FI représente une autre initiative à caractère régional qui bénéficie d'une contribution de la Belgique. Il est officiellement connu sous la dénomination de « Fonds pour le Développement des Peuples Autochtones d'Amérique latine et des Caraïbes ». Deux (Bolivie et Equateur) de ses 12 membres sont des partenaires de la coopération bilatérale. Son objectif premier est d'œuvrer en faveur de l'auto-développement des populations indigènes et de la reconnaissance effective de leurs droits par le biais de la concertation et du dialogue entre peuples autochtones, gouvernements nationaux et bailleurs de fonds. Le texte de base de cette organisation a été ratifié par le Parlement en 1996. La Belgique est membre du Conseil d'Administration du Fondo Indigène.

cacaoplantages" gerealiseerd. Sinds 2011 zijn 3 regionale organisaties (CEDEAO, UEMOA en CILSS) volwaardig lid geworden. De minimale jaarlijkse basisbijdrage werd vastgelegd op 200 000 EUR.

3. Mekong River Commission (MRC – Zuidoost-Azië). De MRC, die sinds 1957 bestaat en weer op gang gebracht werd in 1995, groepeerde 4 landen (Thailand, Cambodja, Laos en Vietnam). Een van hen, Vietnam, is een partnerland en in twee andere van deze landen zullen nog gedurende enkele jaren Belgische samenwerkingsprojecten lopende zijn. Het centrale thema van de activiteiten van de MRC is waterbeheer in al zijn vormen (beheer van de visserij, bevaarbaarheid, impact op de landbouw), wat een prioriteit is van de Belgische samenwerking in die geografische zone. De Belgische bijdrage is bestemd voor het « Navigatieprogramma » en voor het « Programma hydro-electriciteit » van de MRC.

4. East African Community (EAC – Oost-Afrika). Vier (Burundi, Oeganda, DR Congo, Rwanda) van de vijf EAC lidstaten zijn prioritaire partners van onze bilaterale samenwerking. Deze organisatie ontvangt, sinds 2009, een bijdrage aan de algemene middelen. De belangrijkste bestaansredenen van EAC is het bevorderen en vergemakkelijken van de regionale integratie, met inbegrip van de handel. Haar activiteiten vallen dus onder het concept "Aid for trade".

Daarnaast beheert EAC een "Trust Fund" voor de financiering van voorbereidende studies en expertise voor regionale infrastructuurprojecten (in de eerste plaats transport).

5. Fondo Indigena (FI – Andes landen). Het FI is een ander regionaal initiatief dat België ondersteunt. De officiële benaming is "Fonds voor de Ontwikkeling van de autochtone bevolkingsgroepen van Latijns Amerika en de Caraïben". Van de 12 lidstaten zijn er 2 (Bolivia en Ecuador) partner van de bilaterale samenwerking. Het hoofddoel is de zelfontwikkeling van de inheemse volkeren en de effectieve erkenning van hun rechten via dialoog en overleg tussen de autochtone volkeren, de nationale regeringen en de donors. De basistekst van het FI werd door het Parlement geratificeerd in 1996. België is lid van de Bestuursraad van het Fondo Indigena.

6. Forum pour le Partenariat avec l'Afrique (FPA / APF – Continent africain)

Le FPA a été créé en novembre 2003 suite au Sommet du G8 d'Evian afin d'élargir à d'autres acteurs de développement bilatéraux et multilatéraux présents en Afrique le dialogue à haut niveau existant entre le G8 et le NEPAD.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs en milliers EUR)

La loi du 19 mars 2013 sur la Coopération au développement belge prévoit que dans le futur, maximum cinq organisations partenaires régionales seront établies. A ce propos, aucun programme définitif des contributions pour 2014 ne peut être établi.

Organisation	Engagements / Vastleggingen		
	2012 Réal.	2013	2014
* Fonds de Dével. pour l'Energie (via BOAD)		10 000	
* Club du Sahel / OCDE		600	
* Commission du Fleuve Mékong		4 000	
* EAC Community - Ressources générales		900	
* EAC Intégration du Burundi			
* TradeMark East Africa - Burundi (via DFID)			
* Fondo Indigena	2 000		
* A déterminer sur base d'un nouvel AR			10 000
Total	2 000	15 500	10 000
A réduire à			

Vu la discipline budgétaire renforcée, il n'a plus été possible de signer et d'engager en 2012 une convention avec la BOAD relatif au Fonds pour le Développement de l'Energie. Dès lors, les crédits nécessaires ont été inscrits en 2013.

Les contributions aux initiatives régionales ont été inscrites sur plusieurs allocations de base :

AB 14 54 12 54.52.47 - Coopération régionale.

AB 14 54 33 54.42.07 - Contributions obligatoires et participations financières aux banques de développement et aux fonds de garantie pour les investissements privés.

6. Forum voor een partnerschap met Afrika (APF - Afrikaanse Continent)

Het APF werd opgericht in november 2003 naar aanleiding van de G8-top in Evian en teneinde de bestaande dialoog van hoog niveau tussen de G8 en de NEPAD uit te breiden naar andere multilaterale en bilaterale ontwikkelingsactoren die aanwezig zijn in Afrika.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

De wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking voorziet dat in de toekomst maximaal vijf regionale partnerorganisaties vastgelegd zullen worden. Daardoor kan nog geen definitief programma van bijdragen voor 2014 vastgesteld worden.

Liquidations / Vereffeningen			Organisatie
2012 Real.	2013	2014	
	4 000	3 000	* Fonds de Dével. pour l'Energie (via BOAD)
	400	200	* Club du Sahel / OESO
2 000	2 000	2 000	* Mekong River Commission
	450	450	* EAC - Algemene middelen
	2 000		* EAC – Intégratie van Burundi
2 000			* TradeMark East Africa – Burundi (via DFID)
1 000	1 000		* Fondo Indigena
		3 350	* Te bepalen op basis van een nieuw KB
5 000	9 850	9 000	Totaal
	8 850		Te beperken tot

Gelet op de versterkte begrotingsdiscipline was het niet meer mogelijk om in 2012 de overeenkomst met de BOAD voor het "Fonds pour le Développement de l'Energie" te ondertekenen en vast te leggen. De nodige kredieten werden ingeschreven in 2013.

Bijdragen aan regionale initiatieven werden ingeschreven op verschillende basisallocaties:

BA 14 54 12 54.52.47 - Regionale samenwerking.

BA 14 54 33 54.42.07 - Verplichte bijdragen aan en deelnemingen in ontwikkelingsbanken en garantiefondsen voor privé-investeringen.

BA 14 54 33 84.23.06 – Deelname van België aan de

AB 14 54 33 84.23.06 – Participation de la Belgique à l'augmentation du capital de la Banque Africaine de Développement et de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

13 Allégement de la dette

A.B. : 14 54 13 54.52.31 – Emprunt d'assainissement de l'Office National du Ducroire. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	19 586	0	19 586	19 613	0
cl	0	19 586	0	19 586	19 613	0

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 19 586 keur en engagement et en liquidation.

Description

Suite à une dégradation importante de la situation financière de l'Office National du Ducroire (OND), résultant notamment du surendettement des pays en voie de développement, le Comité Ministériel des Relations Extérieures du 18 janvier 1991 avait approuvé un plan d'assainissement financier, comportant entre autres le rachat par l'Etat, moyennant une décote de 50 %, des créances indemnitaires que l'OND détenait sur un certain nombre de pays en voie de développement. Le financement de cette opération avait été assuré par un emprunt contracté par l'OND pour le compte de l'Etat. Les charges annuelles de l'emprunt sont couvertes par différentes mesures dont une intervention à charge du budget de la coopération au développement (550 millions de BEF = 13 634 milliers EUR en moyenne).

En exécution de la Décision du Conseil des Ministres du 14 octobre 2003, les quotes-parts du SPF Finances (4 960 000 EUR - ex AB 18 61 28 5105) et du SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement (Division organique 51 – Direction générale des Affaires bilatérales - ex AB 14 51 12 5105) (992 000 EUR) dans les charges annuelles de l'emprunt sont, depuis 2004, également imputées sur l'allocation de base 14 54 13 54.52.31.

kapitaalsverhoging van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank en van de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

13 Schuldverlichting

B.A. : 14 54 13 54.52.31 – Saneringslening van de Nationale Delcredeteredienst. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	19 586	0	19 586	19 613	0
vek	0	19 586	0	19 586	19 613	0

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 19 586 keur langs vastleggingszijde en langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Tengevolge van een belangrijke verslechtering van de financiële toestand van de Nationale Delcredeteredienst (NDD), meer in het bijzonder omwille van de schuldencrisis in de ontwikkelingslanden, keurde het Ministerieel Comité voor Buitenlandse Betrekkingen van 18 januari 1991 een financieel saneringsplan goed. Dit plan voorzag onder andere in de afkoop door de Staat, met een korting van 50 %, van de schuldvorderingen waarvoor schadevergoedingen betaald werden, die de NDD op een aantal ontwikkelingslanden had. De financiering van deze operatie werd verzekerd door een lening, aangegaan door de NDD voor rekening van de Staat. De jaarlijkse schuldendienst wordt gedekt door verschillende maatregelen, waarvan een interventie ten laste van de begroting voor ontwikkelingssamenwerking (550 miljoen BEF = 13 634 duizend EUR gemiddeld).

Sinds 2004 wordt, in uitvoering van de Beslissing van de Ministerraad van 14 oktober 2003, ook het aandeel van de FOD Financiën (4 960 000 EUR – ex BA 18 61 28 5105) en van de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking (Organisatieafdeling 51 – Algemene Directie van de Bilaterale Zaken – ex BA 14 51 12 5105) (992 000 EUR) in de jaarlijkse schuldendienst, aangerekend op basisallocatie 14 54 13 54.52.31.

Le 31 mars 2013 l'encours de l'emprunt d'assainissement s'élevait à 39 198 415,08 EUR.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Décision du Comité Ministériel des Relations Extérieures du 18 janvier 1991.

Accord du 10 septembre 1991 relatif à la contribution du Département de la Coopération au Développement au programme d'assainissement financier de l'Office National du Ducroire.

Convention du 24 février 1998 relative à la contribution du Département de la Coopération au Développement aux allègements de la dette des pays en voie de développement réalisés par l'Office National du Ducroire pour le compte de l'Etat, telle que modifiée par avenant du 22 octobre 2004.

Décision du Conseil des Ministres du 14 octobre 2003.

Méthode de calcul de la dépense (en milliers EUR)

DGD	13 634
ex part Direction générale des Affaires Bilatérales	992
ex part SPF Finances	4 960
Total	19 586

Suite aux économies budgétaires, il n'est pas possible de payer une tranche en 2014. Le solde du quôte part de l'Etat sera payé en 2015 en 2016.

L'intervention de la coopération au développement dans les charges annuelles de l'emprunt d'assainissement de l'Office National du Ducroire ne peut pas être comptabilisée dans l'aide publique au développement (APD).

Op 31 maart 2013 bedroeg het openstaande saldo van de saneringslening 39 198 415,08 EUR.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Beslissing van het Ministerieel Comité voor Buitenlandse Betrekkingen van 18 januari 1991.

Overeenkomst van 10 september 1991 inzake de bijdrage van het Departement van Ontwikkelingssamenwerking aan het programma voor de financiële sanering van de Nationale Delcreditedienst.

Overeenkomst van 24 februari 1998 inzake de bijdrage van het Departement van Ontwikkelingssamenwerking in de schuldverlichting van ontwikkelingslanden die de Nationale Delcreditedienst voor rekening van de staat verwezenlijkt, zoals gewijzigd door het aanhangsel van 22 oktober 2004.

Beslissing van de Ministerraad van 14 oktober 2003.

Berekeningsmethode van de uitgave (in duizend EUR)

DGD	13 634
ex deel Algemene Directie van de Bilaterale Zaken	992
ex deel FOD Financiën	4 960
Totaal	19 586

Gelet op de besparingen is het niet mogelijk in 2014 een schijf te betalen. Het saldo van het aandeel van de Staat zal in 2015 en 2016 betaald worden.

De tussenkomst van ontwikkelingssamenwerking in de jaarlijkse schuldendienst van de saneringslening van de Nationale Delcreditedienst telt niet mee als publieke ontwikkelingshulp (ODA).

14 Prêts d'état et projets non transférés à la CTB**A.B. : 14 54 14 54.51.42 – Projets non transférés à la CTB.**

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	0	0	0	0	0
cl	1 002	101	0	0	0	0

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 101 keur en liquidation.

Description

A l'exception de trois projets qui n'avaient pas été transférés à la CTB, tous les projets et programmes bilatéraux seront imputés sur l'AB 14 5410 54.52.02 - Couverture des frais opérationnels de la CTB et alimentation des comptes cogérés ou gérés par le partenaire.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses. Chapitre IV - Politique extérieure - Section I - Fonds de la coopération au développement de la Loi programme du 24 décembre 1993.

Arrangements particuliers avec les partenaires dans les pays à faible revenu.

Marchés publics de travaux, de fournitures et de services.

Méthode de calcul de la dépense (en milliers EUR)

	2012	2013	2014
Indonésie – bonific. d'intérêts (jusqu'en 2015)	Pm	Pm	Pm
Burundi – ligne de crédit Banque Nationale de développement économique (2011 - 2013)	1 002	101	0
Total	1 002	101	0
A réduire à		0	

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

14 Staatsleningen en niet aan BTC overgedragen projecten**B.A. : 14 54 14 54.51.42 – Niet aan BTC overgedragen projecten.**

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	0	0	0	0	0
vek	1 002	101	0	0	0	0

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 101 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Met uitzondering van drie projecten die niet overgedragen werden aan BTC, worden alle bilaterale projecten en programma's aangerekend op BA 14 54 10 54.52.02 – Dekking operationele kosten van de BTC en bevoorrading van de medebeheerde of door de partner beheerde rekeningen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Hoofdstuk IV - Buitenlands beleid - Afdeling I - Fonds voor Ontwikkelingssamenwerking van de Programmawet van 24 december 1993.

Bijzondere overeenkomsten met de partners in de lage inkomenslanden.

Overheidsopdrachten voor werken, leveringen en diensten.

Berekeningsmethode van de uitgave (in duizend EUR)

	2012	2013	2014
Indonesie – rentebonificatie (tot 2015)	Pm	Pm	Pm
Burundi - kredietlijn Banque Nationale de développement économique (2011-2013)	1 002	101	0
Totaal	1 002	101	0
Te beperken tot		0	

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 14 84.15.44 – Prêts aux Etats étrangers. (cf art. 2.14.14 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	36 979	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000
cl	2 346	26 000	16 000	26 000	26 000	26 000

Description

Les prêts aux Etats étrangers sont accordés à des pays en voie de développement afin de financer des projets de nature économique et/ou sociale.

En ceci, la Belgique mène la même politique que d'autres pays industrialisés. En effet, beaucoup de pays de l'OCDE disposent de l'un ou l'autre mécanisme d'assistance financière permettant l'octroi de prêts à long terme et à faible taux d'intérêt aux pays en voie de développement. Ces moyens doivent être réservés pour des projets dans des pays appartenant à la catégorie NU des pays les moins avancés ou pour des projets non commercialement viables dans d'autres pays en voie de développement. Les prêts sont considérés comme un élément de la coopération internationale belge et sont dès lors notifiés auprès du Comité de la Coopération au développement de l'OCDE.

Fin avril 2001, le Comité d'aide au Développement de l'OCDE, a approuvé une recommandation concernant le déliement de l'aide au développement vers les pays les moins avancés (PMA). Des nouveaux projets dans les PMA financés par toutes sortes d'aide au développement entre autres les prêts aux Etats étrangers, sont accordés sous forme d'aide non liée et font l'objet, dès le 1er janvier 2002, d'une adjudication publique internationale. Depuis octobre 2010, les prêts d'état au pays PPTE, n'appartenant pas au PMA, sont également accordés sous forme d'aide non liée et avec une adjudication publique internationale. Les entreprises belges qui participeront à cette adjudication entreront donc en concurrence avec des entreprises étrangères. En contrepartie, les entreprises belges pourront participer à des adjudications compétitives internationales pour des projets financés au moyen de budgets d'aide au développement des autres pays de l'OCDE.

Depuis 2004, les prêts aux Etats étrangers sont inscrits au budget de la coopération au développement. En effet, l'accord de gouvernement de juillet 2003 prévoyait une ligne budgétaire horizontale qui réunit les dépenses pour la coopération au développement publique (ligne budgétaire « ODA » -, Official Development Assistance) pour tous les départements

B.A. : 14 54 14 84.15.44 – Leningen aan vreemde Staten. (cf art. 2.14.14 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	36 979	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000
vek	2 346	26 000	16 000	26 000	26 000	26 000

Omschrijving

De leningen aan vreemde Staten worden verstrekt aan ontwikkelingslanden voor de financiering van projecten van economische en/of sociale aard.

Op dit vlak voert België hetzelfde beleid als andere geïndustrialiseerde landen. Heel wat OESO-landen beschikken immers over één of ander financieel bijstandsmechanisme dat de toekenning aan ontwikkelingslanden van langetermijnleningen aan een lage intrestvoet regelt. Deze middelen dienen gereserveerd te worden voor projecten in landen uit de VN-categorie der Minst Ontwikkelde Landen of voor niet-commercieel leefbare projecten in andere ontwikkelingslanden. De leningen worden erkend als een onderdeel van de Belgische internationale samenwerking en worden als dusdanig genotificeerd bij het ontwikkelingssamenwerkingcomité van de OESO.

Eind april 2001 heeft het Ontwikkelingssamenwerkingcomité van de OESO een aanbeveling goedgekeurd betreffende de ontbinding van de ontwikkelingshulp aan de minst ontwikkelde landen (MOL). Nieuwe projecten in de MOL, gefinancierd door allerhande ontwikkelingshulp, waaronder leningen aan vreemde Staten, worden als ongebonden hulp toegekend en maken sinds 1 januari 2002 het voorwerp uit van een internationale openbare aanbesteding. Sinds oktober 2010 worden staatsleningen aan de HIPC-landen die niet tot de MOL behoren eveneens als ongebonden hulp en via internationale aanbestedingen toegekend. De Belgische ondernemingen die zullen deelnemen aan deze aanbesteding zullen in concurrentie treden met internationale ondernemingen. Anderzijds, zullen Belgische ondernemingen, dankzij ontwikkelingshulp van andere landen, deelnemen aan competitieve internationale aanbestedingen voor projecten die gefinancierd worden met ontwikkelingsgeld van andere landen van de OESO.

Sinds 2004 worden de leningen aan vreemde Staten ingeschreven op de begroting ontwikkelingssamenwerking. Het regeerakkoord van juli 2003 voorzagt immers één horizontale begrotingslijn die de uitgaven voor publieke ontwikkelingssamenwerking samenbrengt ("ODA"-begrotingslijn – Official Development Assistance) voor

de l'autorité fédérale, où tous les efforts en la matière sont globalisés sans toucher à la compétence de gestion de chaque département pour les crédits concernés.

Les propositions d'affectation des montants prévus annuellement pour les prêts aux Etats étrangers sont examinées par FINEXPO, le comité de soutien financier à l'exportation crée en exécution de l'article 3 de l'A.R. du 30 mai 1997, avant d'être soumis à l'approbation du Conseil des Ministres par les Ministres compétents.

Base légale / Base réglementaire

Arrêté royal du 30 mai 1997 relatif au renforcement de l'efficacité des instruments de soutien financier à l'exportation pris en application de l'article 3, § 1, 1° et 6° de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR) **Crédits d'engagements**

Pays	2012	2013	2014
Kenya	9 512	16 480	7 000
Burundi		5 700	5 700
Togo			8 500
Ghana	6 690	2 438	
Vietnam	5 945	6 048	7 000
Zambie	7 765		
Sri Lanka			7 892
Cameroun	7 067		8 000
Mongolie		3 842	
Soudan		3 750	
Indonésie			5 908
Niger		10 000	
A déterminer		1 742	
Total	36 979	50 000	50 000

Crédits de liquidation

Le montant limité des crédits de liquidation est dû à l'introduction de FEDCOM. En effet, jusqu'en 2010, le montant total d'un prêt d'état signé était transféré sur un compte du pays bénéficiaire auprès de la Trésorerie. Depuis 2011 les paiements sont exécutés sur base des factures approuvées pour la livraison des biens et services.

Dés lors, pendant une période de transition qui durera vraisemblablement quelques années,

- le paiement des factures en exécution des conventions d'avant 2011 sera imputé sur le solde des comptes pays ;
- tandis que les factures en exécution des nouvelles conventions seront imputées sur le budget de la coopération au développement.

alle departementen van de federale overheid, waarbij alle inspanningen ter zake worden geglobaliseerd zonder dat geraakt wordt aan de beheersbevoegdheid van elk departement voor de betrokken kredieten.

De voorstellen tot toewijzing van de jaarlijks voor leningen aan vreemde Staten voorziene bedragen worden vooreerst onderzocht door FINEXPO, het comité voor financiële steun aan de export, opgericht ter uitvoering van artikel 3 van het K.B. van 30 mei 1997, alvorens ze door de bevoegde Ministers bij de Ministerraad worden ingediend.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Koninklijk besluit van 30 mei 1997 houdende de versterking van de doeltreffendheid van de instrumenten voor financiële steun aan de export, genomen bij toepassing van artikel 3, § 1, 1° en 6° van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR) **Vastleggingskredieten**

Land	2012	2013	2014
Kenya	9 512	16 480	7 000
Burundi		5 700	5 700
Togo			8 500
Ghana	6 690	2 438	
Vietnam	5 945	6 048	7 000
Zambië	7 765		
Sri Lanka			7 892
Kameroen	7 067		8 000
Mongolië		3 842	
Soedan		3 750	
Indonesië			5 908
Niger		10 000	
Te bepalen		1 742	
Totaal	36 979	50 000	50 000

Vereffeningskredieten

Het lage bedrag aan vereffeningskredieten is het gevolg van de invoering van FEDCOM. Tot in 2010 werd het totale bedrag van een ondertekende staatslening overgeschreven op een rekening van het begunstigde land bij de Schatkist. Sinds 2011 worden de betalingen uitgevoerd op basis van goedgekeurde facturen voor de levering van goederen en diensten.

Tijdens een overgangsperiode die waarschijnlijk enkele jaren zal duren,

- zal de betaling van facturen in uitvoering van overeenkomsten van vóór 2011 aangerekend worden op het saldo van de rekeningen van de landen;
- terwijl facturen in uitvoering van nieuwe overeenkomsten aangerekend zullen worden op de begroting ontwikkelingssamenwerking.

Pays	2012	2013	2014
Vietnam		10 500	9 935
Kenya		9 000	11 523
Mongolie		2 000	1 842
Ghana	2 346	2 061	700
Soudan			2 000
Senegal		2 000	
A déterminer		439	
Total	2 346	26 000	26 000
A réduire à			16 000

15 Programmes de la société civile dans les pays partenaires

A.B. : 14 54 15 35.60.73 – Projets de partenariat avec la coopération gouvernementale. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses (Libellés modifiés))

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	374	4 790	4 000	4 120	4 244	4 371
cl	716	4 290	4 160	4 120	4 244	4 371

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 250 keur en liquidation.

Description

Dans le cadre de la préparation des commissions mixtes dans les pays partenaires, sur base de la mise en commun des expertises des différents acteurs belges, est définie une stratégie pays de la Belgique. Dans cette dynamique, une attention particulière doit être portée à la recherche de complémentarités entre les interventions qui pourraient être constitutives du PIC (programme indicatif de coopération de la coopération gouvernementale) et d'autres que pourraient appuyer les autres acteurs de la coopération belge, toujours dans le cadre de l'identité propre, des spécificités et des avantages comparatifs de chacun.

Le cofinancement d'actions de partenaires de la coopération non gouvernementale complémentaires au PIC et s'inscrivant dans la stratégie pays de la Belgique est une réponse à cette nécessité de davantage de complémentarités entre la coopération gouvernementale et la coopération non gouvernementale.

Cette nouvelle forme de coopération avec les partenaires de la coopération non gouvernementale permettra de mettre en œuvre des actions complémentaires définies conjointement au sein des fora des acteurs belges et facilités par les attachés de la coopération des ambassades de Belgique dans les pays partenaires de la coopération gouvernementale.

Land	2012	2013	2014
Viëtnam		10 500	9 935
Kenya		9 000	11 523
Mongolië		2 000	1 842
Ghana	2 346	2 061	700
Soedan			2 000
Senegal		2 000	
Te bepalen		439	
Totaal	2 346	26 000	26 000
Te beperk tot			16 000

15 Programma's van de civiele maatschappij in de partnerlanden

B.A. : 14 54 15 35.60.73 – Partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting). (Gewijzigde benaming)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	374	4 790	4 000	4 120	4 244	4 371
vek	716	4 290	4 160	4 120	4 244	4 371

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 250 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

In het kader van de voorbereiding van de gemengde commissies in de partnerlanden en op basis van het samenbrengen van de expertise van de verschillende Belgische actoren, wordt de landenstrategie van België bepaald. Daarbij zal bijzondere aandacht gaan naar het zoeken van complementariteit tussen de interventies die deel zouden kunnen uitmaken van het ISP (indicatief samenwerkingsprogramma van de gouvernementele samenwerking) en andere die door andere actoren van de Belgische samenwerking zouden kunnen ondersteund worden, daarbij steeds rekening houdend met de eigen identiteit, de specificiteit en de comparatieve voordelen van elkeen. De cofinanciering van acties van partners van de niet-gouvernementele samenwerking die complementair zijn aan het ISP en die zich inschrijven in de landenstrategie van België is een antwoord op de noodzaak van meer complementariteit tussen de gouvernementele en de niet-gouvernementele samenwerking.

Deze nieuwe samenwerkingsvorm met de partners van de niet-gouvernementele samenwerking zal toelaten een aantal aanvullende acties in werking te stellen die afgesproken worden in een forum van Belgische actoren en gefaciliteerd worden door de ontwikkelingsattachés bij de Belgische ambassades in de partnerlanden van de gouvernementele samenwerking.

Elle permettra également de s'aligner sur les délais propres à chaque pays partenaires et non sur les délais des programmes et projets gérés de façon centralisée.

Elle sera mise progressivement en place au fur et à mesure des commissions mixtes des différents pays partenaires.

Les partenaires de la coopération non gouvernementale pouvant participer à ces initiatives sont les ONG agréées, le VLIR, le CIUF, l'APEFE, le VVOB, l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique, le Musée royal de l'Afrique centrale, l'Institut de Médecine Tropicale, l'Institut d'Education Ouvrière Internationale, l'Institut de Formation Syndicale Internationale et le Mouvement pour la Solidarité Internationale.

Ces actions seront financées selon la réglementation ou les conventions en vigueur pour chacun de ces partenaires.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

En attendant l'entrée en vigueur du nouvel arrêté royal, les actions seront financées selon la réglementation ou les conventions en vigueur pour chacun de ces partenaires.

Méthode de calcul de la dépense (programme indicatif en milliers EUR)

Pays	2012	2013	2014
Tanzanie	374		1 000
Palestine		214	
Sénégal		650	
Burundi		1 954	
Equateur		973	
Pérou		999	
Ouganda			1 000
RDCongo			1 000
Mozambique			1 000
Total	374	4 790	4 000

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Hij moet ook toelaten aan te sluiten op de eigen timing van elk partnerland in plaats van op de timing van centraal beheerde programma's en projecten.

De samenwerking zal geleidelijk in werking treden in functie van de gemengde commissies met de verschillende partnerlanden.

Volgende partners van de niet-gouvernementele samenwerking kunnen aan deze initiatieven deelnemen: de erkende NGO's, VLIR, CIUF, APEFE, VVOB, het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen, het Koninklijk Museum voor Midden Afrika, het Instituut voor Internationale Arbeidersvorming, het Internationaal Syndicaal Vormingsinstituut en de Beweging voor Internationale Solidariteit.

De acties zullen betoelaagd worden op basis van de voor elk van deze partners toepasselijke reglementeringen en overeenkomsten.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

In afwachting van de inwerking treding van het nieuwe besluit zullen de acties betoelaagd worden op basis van de voor elk van de partners toepasselijke reglementering of overeenkomsten.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatief programma in duizend EUR)

Land	2012	2013	2014
Tanzanië	374		1 000
Palestina		214	
Senegal		650	
Burundi		1 954	
Ecuador		973	
Peru		999	
Oeganda			1 000
DR Congo			1 000
Mozambique			1 000
Totaal	374	4 790	4 000

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 15 35.60.74 - Coopération avec des organisations locales de la société civile. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

ce	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2	3 000	4 000	4 000	4 000	4 000
cl	3 273	4 399	4 000	4 000	4 000	4 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 3 000 keur en engagement et de 2 700 keur en liquidation.

Description

La participation active de la société civile du Sud dans les débats et les actions de développement est centrale dans la nouvelle architecture de l'aide. Parallèlement au gouvernement et au parlement, elle stimule l'appropriation nationale et augmente l'« efficacité propauvres » ; elle stimule la transparence et la redevabilité par le feed-back qu'elle donne des politiques sur le terrain. De façon plus générale, c'est un pilier pour la démocratie qu'il convient de renforcer.

Parmi d'autres, le financement direct est un canal intéressant pour renforcer la société civile du Sud pour plusieurs raisons :

1) Beaucoup d'organisations de la société civile (OSC) du Sud ont une structure assez solide pour mener elles-mêmes des projets sans avoir besoin d'un volet important de renforcement des capacités pour atteindre leurs objectifs (là où se trouve généralement la plus-value des OSC du Nord). L'appropriation est meilleure puisque la dynamique est 100% locale et l'OSC du Sud est seule responsable.

2) Le financement direct des OSC du Sud pousse les OSC du Nord à se concentrer là où elles ont des avantages comparatifs : envers les partenaires plus faibles ayant besoin d'un renforcement des capacités de leur structure mais également sur des problématiques plus stratégiques et sur le travail en réseau avec leurs partenaires plus forts, grâce à une relation de partenariat plus égalitaire parce que l'importance des aspects financiers est réduite. Pour les ONG du Sud, trouver du financement propre leur permet de diversifier leurs recettes et de réduire leur dépendance par rapport à certains acteurs.

3) L'aide budgétaire devient une stratégie toujours plus importante dans la coopération bilatérale directe. Parallèlement, le rôle premier de la société civile locale est d'exiger de la transparence dans l'utilisation des fonds publics et d'exercer de la pression pour que les

B.A. : 14 54 15 35.60.74 – Samenwerking met lokale organisaties van de civiele maatschappij. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2	3 000	4 000	4 000	4 000	4 000
vek	3 273	4 399	4 000	4 000	4 000	4 000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 3 000 keur langs vastleggingszijde en van 2 700 keur langs vereffeningzijde.

Omschrijving

Een actieve deelname van de civiele maatschappij in het Zuiden aan debatten en ontwikkelingsacties staat centraal in de nieuwe hulparchitectuur. Parallel met regering en parlement bevordert dit het nationale « eigenaarschap » en de doeltreffendheid ten gunste van de armen van de acties; door de feed back die de civiele maatschappij geeft over het beleid op het terrein stimuleert haar deelname de transparantie. Meer algemeen is de civiele maatschappij een peiler voor de democratie die ondersteund dient te worden.

Om verschillende redenen is directe financiering één van de interessante kanalen om de civiele maatschappij in het Zuiden te versterken:

1) Tal van organisaties van de civiele maatschappij (OSC) in het Zuiden hebben een voldoende solide structuur om zelf projecten te realiseren zonder dat zij daarbij nood hebben aan capaciteitsversterking om hun doelstellingen te bereiken (de meerwaarde die in het algemeen door de OSC in het Noorden geboden wordt). Aldus is het eigenaarschap sterker aangezien het over een 100 % lokale dynamiek gaat en de OSC in het Zuiden alleen verantwoordelijk is.

2) De directe financiering van de OSC in het Zuiden stimuleert de OSC in het Noorden zich te concentreren daar waar zij een comparatief voordeel kunnen bieden: capaciteitsopbouw bij de zwakkere partners, meer strategische vraagstukken en netwerken met de sterkere partners, en dit dankzij een meer egalitair partnerschap aangezien het belang van de financiële aspecten wordt verminderd.

Aan de NGO's in het Zuiden laat het vinden van eigen financiering toe hun inkomsten te diversifiëren en hun afhankelijkheid t.o.v. sommige van hun partners te beperken.

3) In de direct bilaterale samenwerking wint begrotingshulp aan belang. Het is de taak van de lokale civiele maatschappij transparantie bij het gebruik van de publieke middelen te eisen en druk uit te oefenen opdat de politieke en budgettaire keuzes

choix politiques et budgétaires soient bénéfiques à l'ensemble de la population. Cette redevabilité doit se faire par des mécanismes démocratiques et nationaux qu'il faut fortifier. L'aide budgétaire et le renforcement de la société civile dans son rôle de chien de garde sont donc deux dynamiques qui doivent aller de pair.

C'est pourquoi l'art. 28 de la loi du 19 mars 2013 relatif à la Coopération belge au Développement, tel que modifié par la loi du modifiant la loi du 19 mars 2013, prévoit que des interventions des organisations de la société civile locale présentes dans les pays partenaires et disposant de capacités de gestion suffisantes pour atteindre seules leurs propres objectifs peuvent être subventionnées, dans un nombre limité de pays partenaires, sur proposition de la représentation fédérale belge compétente et en concertation avec les acteurs belges actifs sur le terrain.

Pour que son intervention puisse être subventionnée, l'organisation de la société civile locale satisfait aux conditions suivantes:

- 1° être constituée en entité à but non lucratif dans le pays de l'intervention;
- 2° avoir une expérience pertinente d'au moins trois ans, en cours au moment de la demande, attestée par ses rapports d'activités ainsi que par d'autres bailleurs de fonds ou d'autres organisations de la société civile locale, actifs dans le secteur de l'intervention;
- 3° reposer sur des structures organisationnelles qui se réunissent régulièrement et qui fonctionnent de façon démocratique;
- 4° disposer d'une capacité de gestion suffisante pour l'intervention envisagée;
- 5° avoir une comptabilité transparente.

Pour pouvoir être subventionnée, l'intervention satisfait aux conditions suivantes:

- 1° présenter un budget précis pour la durée de l'intervention, reprenant l'ensemble des moyens matériels, financiers et humains nécessaires pour atteindre les résultats visés;
- 2° prévoir un budget au moins équivalent au montant déterminé par le Roi;
- 3° répondre aux critères déterminés par le CAD.

Le Roi détermine les modalités et la procédure de subvention de ces interventions.

En 2012, aucune nouvelle intervention n'avait été approuvée en attendant une révision des modalités d'exécution de la politique relative aux organisations locales de la société civile.

ten goede komen aan het geheel van de bevolking. De verschuldigde verantwoording dient met nationale en democratische mechanismen te gebeuren die daartoe versterkt dienen te worden. Begrotingshulp en de versterking van de civiele maatschappij in haar rol als « waakhond » dienen dan ook samen te gaan.

Daarom bepaalt art. 28 van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking, zoals gewijzigd door de wet van tot wijziging van de wet van 19 maart 2013, dat interventies van organisaties van de lokale civiele maatschappij aanwezig in de partnerlanden die over voldoende beheerscapaciteiten beschikken om hun eigen doelstellingen alleen te behalen, in aanmerking kunnen komen voor subsidiëring, in een beperkt aantal partnerlanden, op voorstel van de bevoegde Belgische federale vertegenwoordiging en in overleg met de Belgische actoren die actief zijn op het terrein.

Opdat haar interventie in aanmerking zou kunnen komen voor subsidiëring, voldoet de organisatie van de lokale civiele maatschappij aan de volgende voorwaarden:

- 1° opgericht zijn als entiteit zonder winstoogmerk in het land van interventie;
- 2° over een relevante ervaring van ten minste drie jaar beschikken, lopende op het moment van de aanvraag, aangetoond door haar activiteitenverslagen evenals door andere donoren of organisaties van de lokale civiele maatschappij die actief zijn in de sector van de interventie;
- 3° op organisationele structuren steunen die regelmatig samenkomen en op democratische wijze functioneren;
- 4° over voldoende beheerscapaciteit voor de voorziene interventie beschikken;
- 5° over een transparante boekhouding beschikken.

Om in aanmerking te komen voor subsidiëring, voldoet de interventie aan de volgende voorwaarden:

- 1° een nauwkeurige begroting voorstellen voor de duur van de interventie, die het geheel weergeeft van de materiële, financiële en menselijke middelen, nodig om de beoogde resultaten te bereiken;
- 2° in een budget voorzien dat ten minste gelijkwaardig is aan het bedrag bepaald door de Koning;
- 3° aan de door het DAC bepaalde criteria beantwoorden;

De Koning bepaalt de nadere regels en de procedure voor de subsidiëring van deze interventies.

In 2012 werden geen nieuwe interventies goedgekeurd in afwachting van een herziening van de wijze van uitvoering van het beleid inzake de lokale organisaties van de civiele maatschappij.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Note de procédure du 21 avril 2009 relative au financement de la coopération avec des organisations de la société civile locales.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation. Dans les directives relatives à la préparation des Commissions mixtes, il est demandé aux attachés de faire, pour chaque pays partenaire, une analyse détaillée de la société civile locale et de la coopération des autres donateurs avec cette société civile locale.

Sur cette base, l'Attaché proposera les lignes de forces pour la coopération avec la société civile locale. Cette proposition sera examinée lors d'un Forum des acteurs belges, organisé par l'Attaché et auquel participeront les acteurs indirects représentés sur place.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

16 Consolidation de la société et bonne gouvernance

A.B. : 14 54 16 35.60.49 - Consolidation de la société et bonne gouvernance. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	14 400	14 100	15 000	15 000	15 000
cl	0	11 750	11 850	18 000	15 000	15 000

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Procedurenota van 21 april 2009 met betrekking tot de financiering van de samenwerking met organisaties van de lokale civiele maatschappij.

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming. In de richtlijnen voor de voorbereiding van de Gemengde Commissies, wordt aan de Attachés gevraagd voor elk partnerland een gedetailleerde analyse te maken van de lokale civiele maatschappij en van de samenwerking die andere donors hebben uitgebouwd met de lokale civiele maatschappij. Op basis daarvan maakt de Attaché een voorstel op met de krachtlijnen van de samenwerking met de lokale civiele maatschappij. Dit voorstel wordt overlegd in het Forum van de Belgische actoren dat door de Attaché in elk partnerland wordt georganiseerd, en waaraan de lokaal vertegenwoordigde indirecte actoren deelnemen.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

16 Maatschappijopbouw en goed bestuur

B.A. : 14 54 16 35.60.49 – Maatschappijopbouw en goed bestuur. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	14 400	14 100	15 000	15 000	15 000
vek	0	11 750	11 850	18 000	15 000	15 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 5 000 keur en liquidation.

Lors du contrôle budgétaire 2012, le Conseil des Ministres avait décidé de transférer 600 000 EUR du budget de la Direction générale de la Coopération au Développement (DGD) à l'Office des Etrangers. Ces crédits prévention doivent toutefois garder le caractère d'aide publique au développement et faire l'objet d'une concertation entre l'Office des Etrangers et la DGD quant à leur attribution, comme c'est le cas à l'heure actuelle.

Description

Beaucoup de pays, dans le Sud, sont confrontés au problème du disfonctionnement des structures et au déficit des capacités de gestion et d'administration. Certains pays peuvent même être qualifiés de « failed states » parce que les structures y sont à ce point affaiblies qu'il n'y a plus en fait d'administration digne de ce nom. La situation peut se détériorer au point d'exercer un effet déstabilisant sur la région. D'autres pays encore ne fonctionnent plus guère comme il se doit, ou pas du tout, tandis que la corruption et les violations des droits de l'homme y sont largement répandues.

L'absence de capacités d'administration et de gestion a pour effet que les autorités, dans beaucoup de ces pays, ne parviennent guère, ou pas du tout, à exercer les compétences dont ils sont investis ou à prendre leurs responsabilités. Cet état de choses exerce une influence négative tant sur la qualité de l'administration que sur l'efficacité de l'aide au développement. La mise en œuvre et à plus forte raison la réussite des projets de développement représente, dans ces pays, un défi important.

Si l'on ne remédie pas à ces failles structurelles, les chances de succès seront minimales pour notre aide. C'est pourquoi l'objectif est d'aider les pays concernés à améliorer leurs capacités d'administration et de gestion et à renforcer leur édifice institutionnel au moyen de programmes ayant pour base la présente ligne budgétaire.

A charge de cette allocation de base seront financés des projets ayant pour objectif de soutenir la transition démocratique dans les différents pays en renforçant l'édifice institutionnel des pays engagés dans des réformes. Il importe de renforcer la résistance à la corruption et de consolider la démocratie dans l'ensemble de ses dimensions. Au-delà de la réponse aux besoins d'appui au bon déroulement des élections, il s'agit de soutenir le processus constitutionnel, la réforme de services de sécurité plus respectueux des droits de l'homme, la formation de partis démocratiques

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 5 000 keur langs vereffeningszijde.

Ter gelegenheid van de begrotingscontrole 2012 heeft de Ministerraad beslist 600 000 EUR van de begroting van de Directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking (DGD) over te dragen naar de Dienst Vreemdelingenzaken. Deze kredieten voor preventie moeten echter het karakter van "official development assistance" behouden en het voorwerp uitmaken van een overleg tussen de Dienst Vreemdelingenzaken en de DGD, voor wat hun aanwending betreft, zoals ook nu al het geval is.

Omschrijving

Vele landen in het Zuiden hebben te kampen met gebrekkige of slecht functionerende structuren en ontbreken beheers- en bestuurscapaciteit. Sommige landen kunnen zelfs omschreven worden als "failed states" omdat de structuren er zo verzwakt zijn dat er eigenlijk geen echt bestuur meer is, soms in die mate dat er een destabiliserend effect van uitgaat op de regio. Andere functioneren amper of helemaal niet goed of worden getypeerd door wijdverspreide corruptie en schendingen van de mensenrechten.

Het gebrek aan bestuurs- en beheerscapaciteit maakt dat de overheden in vele van deze landen er niet of nauwelijks in slagen hun bevoegdheden uit te oefenen en hun verantwoordelijkheden op te nemen. Dat werkt eveneens negatief in op de kwaliteit van het bestuur en op de doelmatigheid van ontwikkelingshulp. De tenuitvoerlegging, laat staan het welslagen, van ontwikkelingsprojecten in die landen vormt een belangrijke uitdaging.

Indien deze structurele tekortkomingen niet worden aangepakt heeft onze hulp weinig kans op slagen. Daarom wordt voorgesteld om via programma's op deze budgetlijn de betrokken landen te helpen hun bestuurs- en beheerscapaciteit te verbeteren en hun institutionele uitbouw te versterken.

Op deze basisallocatie zullen projecten gefinancierd worden die gericht zijn op de ondersteuning van de democratische overgang in de verschillende landen door het versterken van de institutionele structuur van de landen. Het is belangrijk om de weerstand tegen corruptie en de democratie in al zijn dimensies te versterken. Naast steun voor het verkiezingsproces gaat de aandacht naar het constitutionele proces, de hervorming van de veiligheidsdiensten met meer respect voor de mensenrechten, de vorming van democratische partijen als vector voor de structurering

comme vecteur de structuration d'une société civile en pleine effervescence et le fonctionnement efficace de parlements qui permette un débat ouvert et rationnel laissant place à toutes les tendances politiques de nature démocratique.

En outre, la présente allocation de base permet une approche stratégique et globale pour des thèmes importants (par exemple la lutte contre la corruption, les droits des enfants, la migration, le climat et l'environnement, l'énergie renouvelable, etc).

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs en milliers EUR)

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

L'un des pays où des efforts particuliers doivent être faits est l'Afghanistan, en vue du retrait de la Force internationale d'assistance à la sécurité (ISAF), et sur la base d'accords au sommet de Chicago et à la conférence de Tokyo en 2012. Après la stabilisation politique et de sécurité il est également important de soutenir la reconstruction de la société dans ce pays.

van een bloeiende civiele maatschappij en een efficiënte werking van de parlementen zodat er ruimte is voor een open en rationeel politiek debat waarin plaats is voor alle democratische politieke standpunten.

Daarnaast kunnen, ten laste van deze basisallocatie belangrijke thema's (bijvoorbeeld de strijd tegen de corruptie, kinderrechten, migratie, klimaat en leefmilieu, duurzame energie, enz.) op een strategische manier globaal aangepakt worden.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten. Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

Eén van de landen waar specifieke inspanningen moeten gedaan worden is Afghanistan, in het licht van de terugtrekking van de International Security Assistance Force (ISAF) en op basis van de afspraken op de top van Chicago en de Tokyo conferentie in 2012. Na de politieke en veiligheidsstabilisatie is het belangrijk ook de heropbouw van de maatschappij in dit land te ondersteunen.

<i>Programme</i>	<i>Engagements Vastleggingen</i>		<i>Liquidations Vereffeningen</i>		<i>Programma</i>
	2013	2014	2013	2014	
Transparency International – RD Congo – Empowering people	729		329	400	Transparency International – DR Congo – Empowering people
PNUD – Burundi – Etat de droit	2 000		1 000	1 000	UNDP – Burundi - Rechtsstaat
BM – Afghanistan - Justice	4 000		2 000	2 000	WB – Afghanistan - Justitie
PNUD – RD Congo – Appui au Parlement	3 000		1 500	1 500	UNDP – DR Congo – Steun aan het Parlement
PNUD – Mali – Elections	1 500		1 500		UNDP – Mali - Verkiezingen
Front Line – Régional – Droits de l'homme	600		300	300	Front Line – Regionaal - Mensenrechten
Verbatims - RD Congo-Etude « Développement et Ethnicité »	71		71		Verbatims - DR Congo-Etude « Développement et Ethnicité »
Afghanistan – Engagement conférence Chicago & Tokyo		6 000		3 000	Afghanistan – Verbintenis conferentie Chicago & Tokyo
Afghanistan – UE - Educ des femmes en milieu rural		600		200	Afghanistan - EU – Educatie van vrouwen in ruraal milieu
Syrie – Programme à définir					Syrië – Te bepalen
Mali – Programme à définir					Mali – Te bepalen
ASF – Mali – Justice Transitionnelle		2 000		700	ASF – Mali – Overgangsjustitie
RD Congo – 3 D Bâtiments militaires 2013/2014	2 500	0	50	1 250	DR Congo – 3D Gebouwen militairen 2013/2014
RD Congo – 3 D Bâtiments militaires 2014/2015		4 000		750	DR Congo – 3D Gebouwen militairen 2014/2015
Niger - FIDH – Lutte contre l'impunité		1 000		500	Niger - FIDH – Strijd tegen straffeloosheid
Région Afrique de l'Ouest – Protection internationale		500		250	Regio West-Afrika – Internationale bescherming
Total	14 400	14 100	6 750	11 850	Totaal

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

17 Fonds belge pour la Sécurité alimentaire

17 Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid

A.B. : 14 54 17 35.60.50 - Activités du Fonds belge pour la Sécurité alimentaire. (cf art. 2.14.6, 2.14.9 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

B.A. : 14 54 17 35.60.50 - Activiteiten van het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid. (cf. art. 2.14.6, 2.14.9 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	5 062	13 760	17 500	17 500	16 500	15 500
cl	20 311	18 859	15 750	18 500	17 500	17 500

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 1 940 keur en engagement et de 2 359 keur en liquidation.

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	5 062	13 760	17 500	17 500	16 500	15 500
vek	20 311	18 859	15 750	18 500	17 500	17 500

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 1 940 keur langs vastleggingszijde en van 2 359 keur langs vereffeningzijde.

Description

Par la loi du 9 février 1999 le "Fonds belge de Survie" (FBS 2) avait été créé, en tant que prolongation du "Fonds de Survie pour le Tiers Monde" (FBS 1), lui-même créé par la loi du 3 octobre 1983.

La loi du 19 janvier 2010 abroge le Fonds belge de Survie (FBS) et crée le Fonds belge pour la Sécurité alimentaire (FBSA).

Le solde du FBS a été transféré au nouveau FBSA.

Le Fonds belge pour la Sécurité alimentaire a été créé afin d'améliorer, en Afrique subsaharienne, prioritairement dans les pays partenaires de la coopération au développement belge, la sécurité alimentaire de la population vivant dans les zones présentant un grand risque d'insécurité alimentaire, en incluant les groupes les plus vulnérables de cette population.

Le FBSA prend en compte les quatre dimensions de la sécurité alimentaire : la disponibilité suffisante des denrées alimentaires; l'accessibilité financière et physique à une alimentation ; la stabilité et la sécurité d'accès aux denrées alimentaires à tout moment de l'année et pour chacun et la qualité de l'alimentation avec un niveau nutritionnel adéquat pour une vie saine et active.

Le FBSA intervient à travers des programmes concentrés dans l'espace sur des zones vulnérables en matière d'insécurité alimentaire et dans lesquels plusieurs organisations partenaires du FBSA collaborent, chacune selon ses capacités spécifiques, pour juguler les causes de l'insécurité alimentaire.

Ces programmes s'intègrent dans la lutte contre les causes structurelles suivantes de l'insécurité alimentaire :

- manque de services sociaux de base (soins de sante, eau potable et assainissement, enseignement de base et équipements sociaux) ;
- les faibles capacités défensives des populations pour résister aux chocs extérieurs;
- les capacités institutionnelles insuffisantes des acteurs, tant gouvernementaux que des instances territoriaux décentralisés ou de la société civile.

Les programmes du FBSA s'alignent sur les politiques, les stratégies et les initiatives des pays partenaires, favorisent l'appropriation des bénéficiaires, entre autres par une approche participative, et respectent les priorités des autorités ainsi que celles de la société civile. Pour cela, ils soutiennent l'approche de développement territorial mise en oeuvre par les collectivités décentralisées et ils contribuent à assurer la sécurité alimentaire des populations par une économie locale équitable et durable, en tenant compte du développement social et écologique. En outre, une attention particulière est donnée à toute action qui peut augmenter l'implication des femmes dans le processus de développement.

Omschrijving

Bij wet van 9 februari 1999 werd het "Belgisch Overlevingsfonds" (BOF 2) opgericht, als verlenging van het "Overlevingsfonds Derde Wereld" (BOF 1), zelf opgericht bij wet van 3 oktober 1983.

De wet van 19 januari 2010 heft het Belgisch Overlevingsfonds (BOF) op en richt het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid (BFVZ) op. Het saldo van het BOF wordt overgeheveld naar het nieuwe BFVZ.

Het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid is opgericht met het oog op de verbetering van de voedselzekerheid in Afrika beneden de Sahara, bij voorkeur in de partnerlanden van de Belgische ontwikkelingssamenwerking, van de bevolking in de zones met een groot risico op voedselonzekeheid, waaronder de meest kwetsbare bevolkingsgroepen.

Het BFVZ beoogt een aanpak van de vier dimensies van de voedselzekerheid : de beschikbaarheid van voedsel; de financiële en fysieke toegang tot deze voedingsmiddelen; de stabiliteit van de beschikbaarheid van en toegang tot voedsel het hele jaar door en voor iedereen en tenslotte de goede kwaliteit van de voedingsmiddelen om te resulteren in een adequate voedingstoestand voor een actief en gezond leven.

De aanpak van het BFVZ gebeurt via een programma, regionaal geconcentreerd op een kwetsbare zone wat betreft voedselonzekeheid, waarin meerdere partnerorganisaties van het BFVZ samen werken om elk volgens hun specifieke capaciteiten de oorzaken van de voedselonzekeheid aan te pakken.

De programma's passen in de strijd tegen de volgende structurele oorzaken van voedselonzekeheid:

- gebrek aan sociale basisvoorzieningen (gezondheidszorg, drinkwater en sanering, basisonderwijs en sociale voorzieningen);
- de zwakke defensieve capaciteiten van de bevolking om weerstand te bieden aan externe schokken;
- de onvoldoende institutionele capaciteiten van de actoren, zowel op regeringsniveau als bij de gedecentraliseerde territoriale instanties of bij de civiele maatschappij.

De programma's van het BFVZ stemmen zich af op het beleid, de strategieën en de initiatieven van de partnerlanden, bevorderen onder meer door de participatieve aanpak, het eigenaarschap van de begunstigden en respecteren de prioriteiten van zowel de overheid als van de civiele maatschappij. Hiervoor ondersteunen de programma's de territoriale ontwikkeling uitgevoerd door de gedecentraliseerde instanties en dragen ze bij tot de voedselzekerheid van de bevolking door een eerlijke en duurzame lokale economie, rekening houdende met de sociale en ecologische ontwikkeling. Er wordt bovendien bijzondere aandacht besteed aan elke actie die kan leiden tot een verhoogde betrokkenheid van de vrouwen in het ontwikkelingsproces.

La vision stratégique et les modalités d'exécution du FBSA sont élaborées dans une note préparée avec la collaboration des organisations partenaires du FBSA. Ces organisations partenaires du FBSA sont des organisations des Nations unies, des organisations non gouvernementales belges ou la CTB, dont un accord de collaboration avec le FBSA a été approuvé par le membre du gouvernement qui a la coopération au développement dans ses attributions.

Ensemble, le FBS 1 – 1983 et le FBS 2 – 1999 pouvaient disposer d'une autorisation d'engagement de presque 498 millions d'EUR. Le Fonds belge pour la Sécurité alimentaire dispose d'une autorisation d'engagement de 250 millions EUR. Les moyens du fonds proviennent des bénéfices nets de la Loterie Nationale. La gestion du fonds a été confiée au membre du gouvernement qui a la Coopération au Développement dans ses attributions.

Recettes

A la fin de la période 1984–2012, les versements cumulés de la Loterie Nationale se sont élevés à environ 480 millions EUR. Chaque année, un versement de 17 353 000 EUR est attendu. Pour ce qui concerne 2013, la dotation de la Loterie nationale avait été limité à 16 485 000 EUR par une loi programme (montant à payer à concurrence de 80 % en 2013 et de 20 % en 2014). Pour 2014, le Conseil des Ministres du 12 juillet 2013 a limité la dotation à 15 660 750 EUR (montant à payer à concurrence de 80 % en 2014 et de 20 % en 2015).

Engagements et liquidations

Au 31 décembre 2012, un montant d'environ 500 millions EUR (cumulé depuis la création du Fonds en 1983), a été engagé en vue de l'exécution de +/- 214 projets et/ou phases de projets. Plus que la moitié de ces projets (129) ont été approuvés depuis l'entrée en vigueur de la loi de 1999, pour un montant de 310 millions EUR. Le 31 décembre 2012 l'encours des visas s'élevait à environ 34 millions EUR.

De strategische visie en de uitvoeringsmodaliteiten van het BFVZ worden nader omschreven in een nota die uitgewerkt wordt in samenspraak met de partnerorganisaties van het BFVZ. Partnerorganisaties van het BFVZ zijn organisaties van de Verenigde Naties, Belgische niet-gouvernementele organisaties of BTC, waarvan het samenwerkingsakkoord met het BFVZ werd goedgekeurd door het regeeringslid bevoegd voor Ontwikkelingssamenwerking.

BOF 1 – 1983 en BOF 2 – 1999 konden samen over een toelating tot vastlegging van bijna 498 miljoen EUR beschikken. Het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid kan over een toelating tot vastlegging beschikken van 250 miljoen EUR. De middelen van het fonds zijn afkomstig van de nettowinsten van de Nationale Loterij. Het beheer van het fonds werd toevertrouwd aan het regeeringslid bevoegd voor Ontwikkelingssamenwerking.

Ontvangsten

Op het einde van de periode 1984–2012 bedroegen de gecumuleerde stortingen van de Nationale Loterij ongeveer 480 miljoen EUR. Elk jaar wordt een storting voorzien van 17 353 000 EUR. Voor wat betreft 2013 werd de dotatie van de Nationale Loterij bij programmawet beperkt tot 16 485 000 EUR (bedrag te betalen ten belope van 80 % in 2013 en ten belope van 20 % in 2014). Voor 2014 heeft de Ministerraad van 12 juli 2013 de dotatie beperkt tot 15 660 750 EUR (bedrag te betalen ten belope van 80 % in 2014 en ten belope van 20 % in 2015).

Vastleggingen en vereffeningen

Op 31 december 2012 was, gecumuleerd sinds de oprichting van het Fonds in 1983, netto ongeveer 500 miljoen EUR vastgelegd voor de uitvoering van +/- 214 projecten en/of projectfasen. Meer dan de helft daarvan (129 projecten) zijn goedgekeurd sinds het in voege treden van de wet van 1999, voor een bedrag van 310 miljoen EUR. Op 31 december 2012 bedroegen de openstaande visa ongeveer 34 miljoen EUR.

Réalisations 2012 - Realisaties 2012		Engagements Vastleggingen	
		EUR	%
<i>Partenariat avec les ONG belges - Partnerschap met Belgische NGO's</i>			
Bevrijde Wereld	Mali - Appui aux initiatives pour la sécurité alimentaire (fase/phase II)	1.272.190	
	Burkina Faso - Appui aux initiatives pour la sécurité alimentaire (fase/phase II)	932.443	
Caritas	Burundi - Muyinga (fase/phase II)	1.509.636	
Protos	Benin - Integraal waterbeheer - Gestion de l'eau intégrale - "Mono/Coufo&Atacora/Donga" (fase/phase II)	1.274.912	
	<i>Sous-total O.N.G. - Subtotaal N.G.O.</i>	<i>4.989.181</i>	<i>98,6%</i>
<i>Evaluation - Evaluatie</i>			
DGCD - DGOS	Evaluations externes - Externe evaluaties	65.209	
	<i>Sous-total évaluation - Subtotaal evaluatie</i>	<i>65.209</i>	<i>1,3%</i>
<i>Tâches diverses de gestion et de politique - Diverse beheers- en beleidstaken</i>			
DGCD - DGOS	Administration/missions - Beheer/zendingen	7.921	
	<i>Sous-total tâches diverses - Subtotaal diverse taken</i>	<i>7.921</i>	<i>0,2%</i>

Total général - Algemeen totaal

5.062.311

Réalisations - Realisaties 2012

Liquidations
Vereffeningen

		EUR	%
<i>Partenariat avec les ONG belges - Partnerschap met Belgische NGO's</i>			
AD Gembloux	NER - Niger XII - Zinder	341.856	
Bevrijde Wereld	Burkina Faso - Sécurité alimentaire - Voedselzekerheid - PAISA (fase/phase II)	313.600	
	Mali - Sécurité alimentaire - Voedselzekerheid - PAISA (fase/phase II)	425.997	
Caritas CSI	Burundi - Sécurité alimentaire - Voedselzekerheid "Muyinga" (fase/phase II) - PIADSA	702.598	
	Niger - Sécurité alimentaire - PDSA/BA - Département de Dakoro	233.341	
	Ethiopia - Sécurité alimentaire - Voedselzekerheid "Tigray" (fase/phase II)	474.232	
	Rwanda - Sécurité alimentaire - Voedselzekerheid - 4 districts de Bugesera (fase/phase II)	517.380	
CDI Bwamanda	DR Congo - Développement intégral durable - Projet "Agri"	387.988	
DZG - VSF	Niger - SAREL (ex proxel) (fase/phase II)	337.105	
FOS	Mozambique - Food security for smallholder farmers - "Tete"	118.351	
Iles de Paix	Burkina Faso - Développement agropastoral - agropastorale ontwikkeling "Yamba" (fase/phase II)	208.549	
Louvain Dvpt	Benin - Sécurité alimentaire - Voedselveiligheid - "Atakora ouest" (fase/phase II)	418.527	

	Burundi - Sécurité alimentaire - Voedselzekerheid - Ngozi (phase/fase II)	657.389	
PROTOS	AMARE - "Appui à la maîtrise, à la gestion des aménagements et des ressources en eau agricole" - Phase II - PAHA	441.650	
	Benin - Hydraulique/assainissement - Hydraulica/sanering - Haadi Nord (phase/fase II) (GLEauBe) 3e	499.501	
	Benin - Hydraulique/assainissement - Hydraulica/sanering - Haadi Nord (phase/fase II) (GLEauBe) 4e	384.073	
	Mali - Integraal waterbeheer in de Nigerdelta - Gestion intégrée de l'eau au delta du Niger	324.284	
SOS-Faim	Eritrea - Cultures vivrières irrigués - Geïrrigeerde voedselgewassen (phase/fase II)	76.933	
	Burkina Faso - Banques de céréales - Graanbanken - "Naam" (Phase/fase II)	612.150	
TRIAS	DR Congo - Programme d'appui - Steunprogramma "Mai Ndombe" (phase/fase II)	329.918	
	DR Congo - Programme d'appui - Steunprogramma "Mai Ndombe" (phase/fase II)	318.453	
	Tanzania - Rurale dorpsgemeenschappen - Communautés rurales "Mufindi" (fase/phase II)	330.409	
	Tanzania - Poverty reduction and economic empowerment in Maasailand (phase/fase II)	345.574	
Vredeseilanden	Tanzania - Sécurité alimentaire durable - Duurzame voedselzekerheid - Chunya district (fase II)	216.342	
	Tanzania - Social & economic empowerment - Simanjoro & Same districts	365.287	
	Uganda - Improvement of household livelihoods in Eastern Uganda (fase II)	280.174	
VIC	DR Congo - Développement rural intégré - Geïntegreerde plattelandontwikkeling - Lubéro - "Musakala"	555.202	
WSM	Afrique de l'ouest - Mutuelles de santé & crédit - Mutualiteiten & krediet (phase/fase II)	499.590	
	<i>Sous-total O.N.G. - Subtotaal N.G.O.</i>	10.716.453	52,8%
<i>Partenariat avec les organisations multilatérales - Partnerschap met multilaterale organisaties</i>			
FENU - UNCDF	Benin - Développement communal - Gemeenschapontwikkeling - "Bourgou" fase/phase II)	500.000	
	Niger - Lokale ontwikkeling - Développement local "Mayahi" (consolidation / consolidatie)	970.710	
FIDA - IFAD	Burundi - Post Conflict Reconstruction Programme	1.280.000	
	RD Congo - Relance du secteur agricole - Heropstarten van de landbouwsector - Projet "Agri"	1.864.890	
	Niger - Promotion de l'initiative locale - Stimulering van lokale initiatieven - "Aguie"	484.121	
	Tanzania - Livestock Development Programme	614.787	
	Tanzania - Livestock Development Programme	435.000	
	<i>Sous-total multilatéral - Subtotaal multilateraal</i>	6.149.508	30,3%
<i>Partenariat bilatéral - Bilateraal partnerschap</i>			
CTB / BTC	Burundi - Développement local - Lokale ontwikkeling "Ruyigi"	1.055.523	

	RD Congo - Développement communautaire - "PAIDECO KOC"	326.662		
	Tanzania - Développement local - Lokale ontwikkeling "Kagera"	444.293		
	Niger - Développement local - Lokale ontwikkeling "Dosso" - fase/phase II	960.739		
	<i>Sous-total bilatéral - Subtotaal bilateraal</i>	<i>2.787.217</i>	<i>13,7%</i>	
<i>Evaluation - Evaluatie</i>				
Evaluation - Evaluatie	Evaluations externes - Externe evaluaties	150.000		
	<i>Sous-total évaluation - Subtotaal evaluatie</i>	<i>150.000</i>	<i>0,7%</i>	
<i>Information et sensibilisation - Informatie en sensibilisering</i>				
Coalition contre la faim	Sensibilisation - Sensibilisering	114.555		
	Europe World	5.445		
	<i>Sous-total information et sensibilisation - Subtotaal informatie en sensibilisering</i>	<i>120.000</i>	<i>0,6%</i>	
<i>Tâches diverses de gestion et de politique - Diverse beheers- en beleidstaken</i>				
DGCD - DGOS	Dépenses de personnel / administration - Personeelsuitgaven / beheer	388.057		
	<i>Sous-total tâches diverses - Subtotaal diverse taken</i>	<i>388.057</i>	<i>1,9%</i>	
	<i>Total général - Algemeen totaal</i>	<i>20.311.234</i>	<i>100,0%</i>	
Programme - Programma 2013		Engagements	Vastleggingen	
		EUR	%	
<i>Partenariat avec les ONG belges - Partnerschap met Belgische NGO's</i>				
DZG-VSF	DR Congo - Lutte pour la sécurité alimentaire par le petit élevage LUSAPEL (phase II)	2.662.594		
CDI Bwamanda	DR Congo - Water & ontwikkelingsprogr - Eau & programme de dvlpmnt "Equateur" (fase/phase II)	727.448		
Iles de paix	BKF - Soutien aux initiatives de développement Diapangou (fase/phase II)	863.029		
ADGembloux	Senegal - PASA - MESOCC (bijkrediet - contribution complémentaire)	782.744		
Vredeseilanden	Benin - Filière manioc - département du Zou	0		
	<i>Sous-total O.N.G. - Subtotaal N.G.O.</i>	<i>5.035.815</i>	<i>42,7%</i>	
<i>Partenariat bilatéral - Bilateraal partnerschap</i>				
BTC	RDC - PAIDECO KOC	0		
	<i>Sous-total bilatéral - Subtotaal bilateraal</i>	<i>0</i>	<i>0%</i>	
<i>Evaluation - Evaluatie</i>				
DGCD - DGOS	Evaluations externes - Externe evaluaties	300.000		
	<i>Sous-total évaluation - Subtotaal evaluatie</i>	<i>300.000</i>	<i>2,5%</i>	
<i>Information et sensibilisation - Informatie en sensibilisering</i>				
Coalition Contre la Faim	Sensibilisation - Sensibilisering	313.600		
DGD	Informatie/Communicatie - Information/ Communication	35.000		
DGD	Zendingen - Missions	150.000		

Sous-total information et sensibilisation - Subtotaal informatie en sensibilisering		498.600	4,2%
Programmes pays - Landenprogramma's			
LD	Landenprogramma Burundi - Programme pays Burundi	1.150.000	
CSA	Landenprogramma Burundi - Programme pays Burundi	1.789.757	
WSM	Landenprogramma Burundi - Programme pays Burundi	1.006.321	
Croix Rouge	Landenprogramma Burundi - Programme pays Burundi	1.394.723	
FAO	Landenprogramma Burundi - Programme pays Burundi	644.784	
Sous-total programmes pays - Subtotaal landenprogramma's		5.985.585	50,6%
Total général - Algemeen totaal		11.820.000	100,0%
Programme - Programma 2013			Liquidations Vereffeningen EUR
Partenariat avec les ONG belges - Partnerschap met Belgische NGO's			
AD Gembloux	Senegal - Accopagement d'un Mouvement d'Economie Coopérativiste et communautaire - Plattelandsontwik.& coöperatieven - PASA MESOCC (1ste schijf 2013)		593.839
AD Gembloux	Senegal - Accopagement d'un Mouvement d'Economie Coopérativiste et communautaire - Plattelandsontwik.& coöperatieven - PASA MESOCC (saldo 2012)		377.115
Bevrijde Wereld	Burkina Faso - Programme d'Appui aux Initiatives pour la Sécurité Alimentaire (PAISA II) - phase II - Burkina Faso		
Bevrijde Wereld	Mali -Programme d'Appui aux Initiatives pour la Sécurité Alimentaire (PAISA II)-phase II		427.036
Caritas CSI	Burundi - Projet intégré d'Amélioration Durable de la Sécurité Alimentaire via l'autopromotion des populations de Mwakiro et Buhinyuza - PIADSA - Phase II		598.782
Caritas CSI	Niger - Proj. participatif et décentralisé de séc. alim. dans les communes de Birnin Lallé et Ajékoria - PDSA/BA		222.408
Caritas CSI	Ethiopia - Improving food security for vulnerable households in fifteen tabias (Ganta-Afeshum & Gulomakda, Eastern Tigray)"Tigray" (phase/fase II)		412.805
Caritas CSI	Rwanda - Sécurité alimentaire - Voedselzekerheid - 4 districts de Bugesera (fase/phase II)PASABII		388.157
CDI Bwamanda	DR Congo - Appui à la construction et au dév.des capacités de production agricole des populations rurales défavorisées au Nord de la province de l'Equateur		300.191
DZG - VSF	Niger - Sécurité alimentaire renforcée par l'élevage dans les dép. de Dakoro et d'Abalak- SAREL II (ex-PROXEL) - phase II		210.265
DZG - VSF	Burkina Faso - Projet d'appui au développement du Zébu Peul au Sahel - Phase II - (ZEPESA II)		663.244
DZG - VSF	DRC - LUSAPEL (phase/fase II)		739.763
Iles de Paix	Burkina Faso - Programme de développement local dans la commune de Yamba au Burkina Faso - phase II		89.374
Iles de Paix	BKF - Soutien aux initiatives de développement Diapangou (fase/phase II)		476.890
Louvain Dvpt	Benin - "Lutte intégrée pour la sécurité alimentaire dans l'Atakora Ouest » (LISA phase II) au Bénin		327.990
Louvain Dvpt	Burundi - LIAM Lutte contre l'insécurité alimentaire et la malnutrition dans les provinces de Kayanza, Ngozi et Kirundo du Nord Burundi (LPPN) - phase II		349.639

PROTOS	Benin - AMARE - "Appui à la maîtrise, à la gestion des aménagements et des ressources en eau agricole" - Phase II - PAHA	483.625
PROTOS	Benin- Gouvernance locale de l'eau dans 5 communes du Nord-Benin (GLEAUBE)	189.714
PROTOS	Mali - Integraal waterbeheer in de Nigerdelta - Gestion intégrée de l'eau au delta du Niger (fase/phase II)	421.049
SOS-Faim	Eritrea - Cultures vivrières irriguées - Geïrrigeerde voedselgewassen (phase/fase II)	35.065
SOS-Faim	Burkina Faso - Programme de réduction de l'insécurité alimentaire dans les zones desservies par la fédération nationale des groupements Naam (FNGN) (Phase II)	584.575
TRIAS	Tanzania - Rurale dorpsgemeenschappen - Communautés rurales "Mufindi" (fase/phase II)	222.180
TRIAS	Tanzania - Poverty reduction and economic empowerment in Maasailand (phase/fase II)	317.519
Vredeseilanden	Tanzania - Sécurité alimentaire durable - Duurzame voedselzekerheid - Chunya district (fase II)	174.925
Vredeseilanden	DRC - Projet d'intensification agricole (fase/phase II) - PIA	298.783
Vredeseilanden	Uganda - Improvement of household livelihoods in Eastern Uganda (fase II) Sustainable income and food security programme, Bugiri and Pallisa districts - exit phase	184.243
CDI Bwamanda	DR Congo - Water & ontwikkelingsprogramma - Eau & programme de dvlpmnt (fase/phase II)	400.000
<i>Sous-total O.N.G. - Subtotaal N.G.O.</i>		9.489.176

Partenariat avec les organisations multilatérales -

Partnerschap met multilaterale organisaties

FAO	Mozambique - Protecting and improving household food security and nutrition in HIV/AIDS affected areas in Manica and Sofala provinces - exit phase	740.000
FENU - UNCDF	Benin - Développement communal - Gemeenschapontwikkeling - "Bourgou" fase/phase II)	812.000
FENU - UNCDF	Niger - Appui au développement économique local PADEL -phase II	589.290
FIDA - IFAD	Burundi - Fonds International de Développement Agricole (FIDA) pour le financement du « programme transitoire de reconstruction post-conflit - PTRPC: composante socio-sanitaire » au Burundi	184.116
FIDA-IFAD	Niger - Projet de promotion de l'initiative locale d'Aguié (PPILDA)	30.362
FIDA - IFAD	Mali- Programme d'investissement et de développement rural des régions du Nord Mali - PIDRN	287.000
FIDA - IFAD	Mali- Programme d'investissement et de développement rural des régions du Nord Mali - PIDRN	500.000
<i>Sous-total multilatéral - Subtotaal multilateraal</i>		3.142.768

Partenariat bilatéral - Bilateraal partnerschap

CTB / BTC	Tanzania - Développement local - Lokale ontwikkeling "Kagera"	41.568
CTB / BTC	Niger - Appui à la mise en place des entités décentralisées dans la région de Dosso (PAMED)- phase II	1.088.610
CTB / BTC	RDC -Programme d'appui aux initiatives de dév. Communautaire dans la ville de Kananga (PAIDECO KOC)	561.486
<i>Sous-total bilatéral - Subtotaal bilateraal</i>		1.691.664

Programmes pays - Landenprogramma's

WSM	Burundi - Landenprogramma / programmes pays :	373.258
LD	Burundi - Landenprogramma / programmes pays :	309.473
CSA	Burundi - Landenprogramma / programmes pays :	415.559
Croix Rouge (CRB)	Burundi - Landenprogramma / programmes pays :	357.266
FAO	Burundi - Landenprogramma / programmes pays :	212.106
	<i>Sous-total bilatéral - Subtotaal bilateraal</i>	1.667.662
<i>Evaluation - Evaluatie</i>		
Evaluation - Evaluatie	Evaluations externes - Externe evaluaties	
	Paideco koc- RDC (41.000)	40.166
	LISA - phase II au Bénin (67.000)	67.000
	VIC	39.736
	<i>Sous-total évaluation - Subtotaal evaluatie</i>	146.902
<i>Information et sensibilisation - Informatie en sensibilisering</i>		
Coalition	Sensibilisation - Sensibilisering	106.200
DGD	Informatie/communicatie-Information/Communication	35.000
	<i>Sous-total information et sensibilisation - Subtotaal informatie en sensibilisering</i>	141.200
<i>Tâches diverses de gestion et de politique - Diverse beheers- en beleidstaken</i>		
DGCD - DGOS	Dépenses de personnel / administration - Personeelsuitgaven / beheer	50.000
	<i>Sous-total tâches diverses - Subtotaal diverse taken</i>	50.000

Total général - Algemeen totaal 16.329.372

Base légale / Base réglementaire

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 19 janvier 2010 abrogeant la loi du 19 février 1999, portant création du Fonds belge de survie, et créant un Fonds belge pour la Sécurité alimentaire, modifiée par l'erratum du 19 février 2010.

Loi du 19 juin 2011 exécutant et modifiant la loi du 19 janvier 2010, abrogeant la loi du 9 février 1999 portant création du Fonds belge de survie et créant un Fonds belge pour la Sécurité alimentaire.

Arrêté royal du 14 mars 1984 affectant une partie des bénéfices nets de la Loterie Nationale au "Fonds de Survie pour le Tiers Monde".

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 19 januari 2010 tot opheffing van de wet van 19 februari 1999, tot oprichting van het Belgisch Overlevingsfonds, en tot oprichting van een Belgisch Fonds voor Voedselzekerheid, gewijzigd door het erratum van 19 februari 2010.

Wet van 19 juni 2011 houdende uitvoering en wijziging van de wet van 19 januari 2010 tot opheffing van de wet van 9 februari 1999 tot oprichting van het Belgisch Overlevingsfonds en tot oprichting van een Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid.

Koninklijk besluit van 14 maart 1984 tot de bestemming van een gedeelte van de nettowinsten van de Nationale Loterij voor het "Overlevingsfonds Derde Wereld".

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door

juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative):

1. Situation du fonds (FBS / FBSA)

<i>Engagements</i>	<i>Millions EUR</i>
Dotations loi du 3 octobre 1983 (10 milliards BEF)	247,89
Dotations loi du 9 février 1999	250,00
Dotations loi du 19 janvier 2010	250,00
Engagé 1984 – 2012	-500,66
Engagements 2013	-13,76
Désengagements	pm
Solde au 1/1/2014	233,47

<i>Versements par la Loterie Nationale</i>	<i>Millions EUR</i>
Dotations loi du 3 octobre 1983 (10 milliards BEF)	247,89
Dotations loi du 9 février 1999	250,00
Dotations loi du 19 janvier 2010	250,00
Versements 1984 – 2012	-480,19
Versément 2013 (= 2012 + 80 % de 2013)	-30,54
A verser par la Loterie Nationale	237,16

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling):

1. Toestand van het fonds (BOF / BFVZ)

<i>Vastleggingen</i>	<i>Miljoen EUR</i>
Dotatie wet van 3 oktober 1983 (10 miljard BEF)	247,89
Dotatie wet van 9 februari 1999	250,00
Dotatie wet van 19 januari 2010	250,00
Vastgelegd 1984 - 2012	-500,66
Vastleggingen 2013	-13,76
Desengageringen	pm
Saldo op 1/1/2014	233,47

<i>Stortingen door de Nationale Loterij</i>	<i>Miljoen EUR</i>
Dotatie wet van 3 oktober 1983 (10 miljard BEF)	247,89
Dotatie wet van 9 februari 1999	250,00
Dotatie wet van 19 januari 2010	250,00
Stortingen 1984 - 2012	-480,19
Versément 2013 (= 2012 + 80 % van 2013)	-30,54
Te storten door de Nationale Loterij	237,16

<i>Liquidations</i>	<i>Millions EUR</i>	<i>Vereffeningen</i>	<i>Miljoen EUR</i>
Déjà verse par la Loterie Nationale	480,19	Al gestort door de Nationale Loterij	480,19
Remboursements soldes	1,29	Terugstortingen saldi	1,29
Liquidé 1984 - 2012	-467,35	Vereffend 1984 - 2012	-467,35
Solde au 1/1/2013	14,13	Saldo op 1/1/2013	14,13
Versement Loterie Nationale 2013 (= 2012 + 80 % de 2013)	30,54	Storting Nationale Loterij 2013 (= 2012 + 80 % van 2013)	30,54
Liquidations 2013	-18,86	Vereffeningen 2013	-18,86
Solde FBS au 1/1/2014	25,81	Saldo BOF op 1/1/2014	25,81
Versement Loterie Nationale 2014 (= 20 % de 2013 + 80 % de 2014)	15,83	Storting Nationale Loterij 2014 (= 20 % van 2013 + 80 % van 2014)	15,83
<i>Disponible en 2014</i>	<i>41,64</i>	<i>Beschikbaar in 2014</i>	<i>41,64</i>

2. Engagements 2014

2. Vastleggingen 2014

Programme - Programma 2014		Engagements Vastleggingen EUR
<i>Partenariat avec les ONG belges - Partnerschap met Belgische NGO's</i>		
VIC	DRC - Développement rural intégré - Geïntegreerde plattelandontwikkeling - Lubéro (projet MASAKALA)	1.800.000
Caritas CSI	Niger - Proj. participatif et décentralisé de séc. alim. dans les communes de Birnin Lallé et Ajékoria - PDSA/BA (phase II)	1.600.000
	<i>Sous-total O.N.G. - Subtotaal N.G.O.</i>	<i>3.400.000</i>
<i>Evaluation - Evaluatie</i>		
DGD	Evaluations externes - Externe evaluaties & Kennisbeheer - Gestion des connaissances	500.000
	<i>Sous-total évaluation - Subtotaal evaluatie</i>	<i>500.000</i>
<i>Information et sensibilisation - Informatie en sensibilisering</i>		
DGD	Informatie/Communicatie - Information/Communication	80.000
	<i>Sous-total information et sensibilisation - Subtotaal informatie en sensibilisering</i>	<i>80.000</i>
<i>Préparation Programmes pays - Voorbereiding Landenprogramma's</i>		
Land 7	Landenprogramma - Programme pays	110.000
Land 8	Landenprogramma - Programme pays	110.000
	<i>Sous-total programmes pays - Subtotaal landenprogramma's</i>	<i>220.000</i>
<i>Programmes pays - Landenprogramma's</i>		
RDC	Landenprogramma RDC - Programme pays RDC	13.000.000
	<i>Sous-total programmes pays - Subtotaal landenprogramma's</i>	<i>13.000.000</i>
<i>Total général - Algemeen totaal</i>		<i>17.200.000</i>

3. Liquidations 2014

3. Vereffeningen 2014

Programme - Programma 2014		Liquidations Vereffeningen EUR
<i>Partenariat avec les ONG belges - Partnerschap met Belgische NGO's</i>		
AD Gembloux	Senegal - Economie Coopérativiste et communautaire - Plattelandontwik. & coöperatieven - PASA MESOCC	368.408

Bevrijde Wereld	Burkina Faso - Programme d'Appui aux Initiatives pour la Sécurité Alimentaire (PAISA II) - phase II	316.998
Bevrijde Wereld	Burkina Faso - Programme d'Appui aux Initiatives pour la Sécurité Alimentaire (PAISA II) - phase II	301.845
Bevrijde Wereld	Mali - Programme d'Appui aux Initiatives pour la Sécurité Alimentaire (PAISA II) - phase II	419.157
Caritas CSI	Burundi - Amélioration de la Sécurité Alimentaire des populations de Mwakiro et Buhinyuza - PIADSA -Phase II	208.256
Caritas CSI	Ethiopia - Improving food security for vulnerable households in fifteen tabias - Tigray" (phase/fase II)	420.108
Caritas CSI	Rwanda - Sécurité alimentaire - Voedselzekerheid - 4 districts de Bugesera (fase/phase II)PASABII	351.375
Caritas CSI	Niger - Séc. alim. dans les communes de Birnin Lallé et Ajékoria - PDSA/BA	500.000
DZG - VSF	Burkina Faso - Projet d'appui au développement du Zébu Peul au Sahel - Phase II - (ZEPESA II)	492.660
DZG - VSF	DRC - LUSAPEL (phase/fase II)	717.984
Iles de Paix	BKF - Soutien aux initiatives de développement Diapangou (fase/phase II)	298.087
PROTOS	Benin - AMARE - Maîtrise, à la gestion des aménagements et des ressources en eau agricole - Phase II - PAHA	349.637
PROTOS	Benin- Gouvernance locale de l'eau dans 5 communes du Nord-Benin (GLEAUBE)	189.714
PROTOS	Mali - Integraal waterbeheer in de Nigerdelta - Gestion intégrée de l'eau au delta du Niger (fase/phase II)	154.667
SOS-Faim	Eritrea - Cultures vivrières irrigués - Geïrrigeerde voedselgewassen (phase/fase II)	35.437
SOS-Faim	Burkina Faso - Réduction de l'insécurité alimentaire par les groupements Naam (FNGN) (Phase II)	548.572
TRIAS	Tanzania - Rurale dorpsgemeenschappen - Communautés rurales "Mufindi" (fase/phase II)	153.484
Vredeseilanden	Tanzania - Sécurité alimentaire durable - Duurzame voedselzekerheid - Chunya district (fase II)	157.099
Vredeseilanden	DRC - Projet d'intensification agricole (fase/phase II) - PIA	302.430
Vredeseilanden	Uganda - Sustainable income and food security programme, Bugiri and Pallisa districts - exit phase	143.942
VIC	DRC - Développement rural intégré - Geïntegreerde plattelandsontwikkeling - Lubéro (projet MASAKALA)	500.000
<i>Sous-total O.N.G. - Subtotaal N.G.O.</i>		<i>6.929.860</i>

Partenariat avec les organisations multilatérales -

Partnerschap met multilaterale organisaties

FAO	Mozambique - Household food security and nutrition in HIV/AIDS affected areas in Manica and Sofala - exit fase	570.000
FENU - UNCDF	Niger - Appui au développement économique local PADEL - phase II	1.150.000
<i>Sous-total multilatéral - Subtotaal multilateraal</i>		<i>1.720.000</i>

Partenariat bilatéral - Bilateraal partnerschap

CTB / BTC	Tanzania - Développement local - Lokale ontwikkeling "Kagera"	300.000
CTB / BTC	Niger - Appui à la mise en place des entités décentralisées dans la région de Dosso (PAMED) - phase II	1.075.750
CTB / BTC	RDC -Programme d'appui aux initiatives de dév. Communautaire dans la ville de Kananga (PAIDECO KOC)	800.000
<i>Sous-total bilatéral - Subtotaal bilateraal</i>		<i>2.175.750</i>

Voorbereiding Programmes pays - Landenprogramma's

Land 7	Landenprogramma - Programme pays	110.000
Land 8	Landenprogramma - Programme pays	110.000

<i>Sous-total préparation - Subtotaal voorbereiding</i>		220.000
<i>Programmes pays - Landenprogramma's</i>		
FAO	Burundi - Landenprogramma / programme pays	139.286
WSM	Burundi - Landenprogramma / programme pays	165.176
Croix Rouge	Burundi - Landenprogramma / programme pays	279.697
CSA	Burundi - Landenprogramma / programme pays	386.632
Louvain Dév.	Burundi - Landenprogramma / programme pays	258.586
RDC	RDC - Landenprogramma / programme pays	3.000.000
<i>Sous-total bilatéral - Subtotaal bilateraal</i>		4.229.377
<i>Evaluation - Evaluatie</i>		
DGD	Evaluations externes - Externe evaluaties & kennisbeheer - gestion de connaissance	300.000
<i>Sous-total évaluation - Subtotaal evaluatie</i>		300.000
<i>Information et sensibilisation - Informatie en sensibilisering</i>		
Coalition contre la faim	Sensibilisation - Sensibilisering	96.200
DGD	Informatie/communicatie-Information/Communication	50.000
<i>Sous-total information et sensibilisation - Subtotaal informatie en sensibilisering</i>		146.200
<i>Tâches diverses de gestion et de politique - Diverse beheers- en beleidstaken</i>		
DGCD - DGOS	Dépenses de personnel / administration - Personeelsuitgaven / beheer	28.813
<i>Sous-total tâches diverses - Subtotaal diverse taken</i>		28.813

Total général - Algemeen totaal 15.750.000

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 17 35.60.51 - Programmes complémentaires au Fonds belge pour la Sécurité alimentaire (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	67	18 000	12 000	12 000	12 000	12 000
cl	2 449	7 787	9 500	10 000	11 000	12 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 1 350 keur en liquidation.

Description

Voir la description de l'AB 14 54 17 35.60.50 - Fonds belge pour la Sécurité alimentaire.

En 2013 et 2014, deux nouveaux programmes multi-acteurs par an, complémentaires au Fonds belge pour la Sécurité alimentaire, seront financés sur le budget

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 17 35.60.51 - Aanvullende programma's bij het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid. (cf. art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	67	18 000	12 000	12 000	12 000	12 000
vek	2 449	7 787	9 500	10 000	11 000	12 000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 1 350 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Zie omschrijving BA 14 54 17 35.60.50 - Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid.

In 2013 en 2014 zullen jaarlijks twee nieuwe multiactoren-programma's, in aanvulling op het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid,

de la Coopération au Développement (à charge de cette allocation de base 14 54 17 35.60.51). | gefinancierd worden op het budget Ontwikkelingssamenwerking (op deze basisallocatie 14 54 17 35.60.51).

Réalisations - Realisaties 2012		Engagements Vastleggingen	
		EUR	%
<i>Programmes pays - Landenprogramma's</i>			
Burundi	Voorbereiding landenprogramma 3 – Préparation programme pays 3	66 974	
<i>Sous-total programmes pays - Subtotaal landenprogramma's</i>		66 974	100%
<i>Total général - Algemeen totaal</i>		66 974	

Vu la discipline budgétaire renforcée, il n'a plus été possible de signer et d'engager en 2012 les programmes pays Mozambique et Burundi. | Gelet op de versterkte begrotingsdiscipline was het niet meer mogelijk in 2012 de landenprogramma's Mozambique en Burundi te ondertekenen en vast te leggen.

Réalisations 2012 - Realisaties 2012		Liquidations Vereffeningen	
		EUR	%
<i>Programmes multi-acteurs - Multi-actorenprogramma's</i>			
Burundi	Voorbereiding landenprogramma 3 - Préparation programme pays 3	65 717	
WSM	Mali - Landenprogramma / programme pays : économie sociale	301 288	
UNCDF	Mali - Landenprogramma / programme pays : décentralisation	651 814	
Bevrijde Wereld	Mali - Landenprogramma / programme pays : agriculture	320 527	
CRB	Mali - Landenprogramma / programme pays : nutrition	353 150	
Protos	Mali - Landenprogramma / programme pays : eau potable	268 675	
DZG-VSF	Mali - Landenprogramma / programme pays : élevage	310 798	
FAO	Mali - Landenprogramma / programme pays : coordination	177 032	
<i>Sous-total tâches programmes multi-acteurs - multi-actorenprogramma's</i>		2 449 001	100 %
<i>Total général - Algemeen totaal</i>		2 449 001	100 %

Programme - Programma 2013		Engagements Vastleggingen	
		EUR	%
<i>Tâches diverses de gestion et de politique - Diverse beheers- en beleidstaken</i>			
DGCD - DGOS	Evaluaties – Zendingen - Evaluaties – Missions	182.844	
<i>Sous-total tâches diverses - Subtotaal diverse taken</i>		182.844	1%
<i>Programmes pays - Landenprogramma's</i>			
UNCDF	Landenprogramma Mozambique - Programme pays Mozambique	4.200.000	
WFP	Landenprogramma Mozambique - Programme pays Mozambique	2.226.313	
FAO	Landenprogramma Mozambique - Programme pays Mozambique	2.187.344	

FOS	Landenprogramma Mozambique - Programme pays Mozambique	1.215.529	
DISOP	Landenprogramma Mozambique - Programme pays Mozambique	679.636	
Coördinatie	Landenprogramma Mozambique - Programme pays Mozambique	790.334	
Caritas	Landenprogramma Burundi - Programme pays Burundi	1.500.000	
UNCDF	Landenprogramma Burundi - Programme pays Burundi	3.100.000	
Tanzania	Voorbereiding landenprogramma Tanzania - Préparation programme pays Tanzanie	86.000	
RDC	Voorbereiding landenprogramma RDC - Préparation programme pays RDC	120.000	
Benin	Voorbereiding landenprogramma Benin - Préparation programme pays Bénin	110.000	
Niger	Voorbereiding landenprogramma Niger - Préparation programme pays Niger	110.000	
SOS FAIM	Landenprogramma Mali - Programme pays Mali	1.492.000	
	<i>Sous-total programmes pays - Subtotaal landenprogramma's</i>	<i>17.817.156</i>	<i>99%</i>
<i>Total général - Algemeen totaal</i>		<i>18.000.000</i>	
Programme - Programma 2013			Liquidations Vereffeningen EUR
<i>Information et sensibilisation - Informatie en sensibilisering</i>			
DGD	Zending Parlementairen- Mission parlementaires (BURUNDI)	58.730	
<i>Programmes multi-acteurs - Multi-actorenprogramma's</i>			
	Voorbereiding landenprogramma Benin	110.000	
	Voorbereiding landenprogramma Niger	110.000	
	Voorbereiding landenprogramma RDC	120.000	
	Voorbereiding landenprogramma Tanzania (IDIS)	108.283	
WSM	Mali - Landenprogramma / programme pays : économie sociale	298.726	
UNCDF/FENU	Mali - Landenprogramma / programme pays : décentralisation	1.186.448	
SOS FAIM	Mali - Landenprogramma / programme pays : agriculture	392.828	
CRB	Mali - Landenprogramma / programme pays : nutrition	458.750	
Protos	Mali - Landenprogramma / programme pays : eau potable	393.447	
DZG-VSF	Mali - Landenprogramma / programme pays : élevage	386.647	
FAO	Mali - Landenprogramma / programme pays : coordination	99.786	
FOS	Mozambique - Landenprogramma / programmes pays :	283.944	
WFP	Mozambique - Landenprogramma / programmes pays :	394.930	
FAO	Mozambique - Landenprogramma / programmes pays :	541.043	
UNCDF	Mozambique - Landenprogramma / programmes pays :	475.021	
DISOP	Mozambique - Landenprogramma / programmes pays :	107.293	
BTC	Mozambique - Landenprogramma / programmes pays :	183.173	
UNCDF	Burundi - Landenprogramma / programmes pays :	446.506	
Caritas (CBI)	Burundi - Landenprogramma / programmes pays :	480.175	
	<i>Sous-total tâches programmes multi-acteurs - multi-actorenprogramma's</i>	<i>6.577.000</i>	
<i>Total général - Algemeen totaal</i>		<i>6.635.730</i>	
<i>A réduire à - Te beperken tot</i>		<i>6.437.000</i>	

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Voir base légale / base réglementaire de l'AB 14 54 17 35.60.50.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative)**Wettelijke basis / Reglementaire basis**

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Zie wettelijke basis / reglementaire basis BA 14 54 17 35.60.50.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling)

Programme - Programma 2014		Engagements Vastleggingen
		EUR
<i>Programmes pays - Landenprogramma's</i>		
Tanzania	Landenprogramma - Programme pays	12.000.000
<i>Sous-total programmes pays - Subtotaal landenprogramma's</i>		12.000.000
<i>Total général - Algemeen totaal</i>		12.000.000
Programme - Programma 2014 Aanvullend programma		Liquidations Vereffeningen EUR
<i>Programmes multi-acteurs - Multi-actorenprogramma's</i>		
WSM	Mali - Landenprogramma / programme pays : économie sociale	234.183
UNCDF/FENU	Mali - Landenprogramma / programme pays : décentralisation	1.193.422
SOS FAIM	Mali - Landenprogramma / programme pays	294.697
CRB	Mali - Landenprogramma / programme pays : nutrition	359.600
Protos	Mali - Landenprogramma / programme pays : eau potable	398.151
DZG-VSF	Mali - Landenprogramma / programme pays : élevage	498.931
FAO	Mali - Landenprogramma / programme pays : coordination	118.455
FOS	Mozambique - Landenprogramma / programme pays	186.282
WFP	Mozambique - Landenprogramma / programme pays	487.177
FAO	Mozambique - Landenprogramma / programme pays	406.976
UNCDF	Mozambique - Landenprogramma / programme pays	1.068.232
DISOP	Mozambique - Landenprogramma / programme pays	208.627
BTC	Mozambique - Landenprogramma / programme pays	123.848
UNCDF	Burundi - Landenprogramma / programmes pays	638.117
Caritas (CBI)	Burundi - Landenprogramma / programmes pays	304.870
	Tanzania Landenprogramma / programme pays	2.978.432
<i>Sous-total tâches programmes multi-acteurs - multi-actorenprogramma's</i>		9.500.000
<i>Total général - Algemeen totaal</i>		9.500.000

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

Programme d'activités 54/2 INITIATIVES DE LA SOCIÉTÉ CIVILE	Activiteitenprogramma 54/2 INITIATIEVEN VAN DE CIVIELE MAATSCHAPPIJ
Objectifs poursuivis par le programme Le programme 54/2 englobe les initiatives de tiers subsidiées par l'Administration: - les organisations non gouvernementales; - les associations pour la formation à l'étranger; - les institutions scientifiques; - les universités, représentées par le Vlaamse Interuniversitaire Raad (VLIR) et le Conseil Interuniversitaire de la Communauté française (CIUF); - les administrations décentralisées (communes et provinces); - les organisations syndicales; - les organisations spécialisées qui interviennent en faveur des ressortissants des pays à faible revenu, - et quelques bénéficiaires divers. Depuis 2012 les activités de sensibilisation sont également inscrites au programme 2. La société civile est un pilier essentiel de la coopération au développement bilatérale. Ceci explique le grand intérêt accordé au rôle et à l'expertise des organisations non gouvernementales (ONG) en matière de lutte contre la pauvreté, de développement des capacités et d'appui critique à la politique. La coopération fédérale belge reconnaît également un rôle primordial aux universités et aux institutions scientifiques, aux organismes liés à l'éducation, aux administrations locales et aux syndicats. La coopération avec ces acteurs est en pleine évolution suite (i) aux recommandations du CAD de l'OCDE pour un alignement accru de la politique entre les acteurs de la coopération belge, (ii) aux accords entre les pouvoirs publics et les acteurs concernant l'efficacité de l'aide, avec davantage d'attention accordée à la cohérence géographique, (iii) à la volonté de se joindre aux efforts internationaux visant l'harmonisation tant de la politique et de la stratégie que des conditions et des modalités de financement à l'égard de la coopération avec les acteurs de la société civile. Pour être subsidiée, toute activité initiée et présentée pour obtenir un subside à charge du programme 54/2 doit s'inscrire dans un cadre stratégique à moyen terme établi par l'organisation mandatarie et répondre aux critères élémentaires de pertinence pour le développement, d'efficacité, d'efficience et de durabilité tels que définis par le Comité d'Aide au Développement de l'OCDE.	Nagestreefde doelstellingen door het programma Programma 54/2 omvat de initiatieven van derden die betaald worden door de Administratie: - niet-gouvernementale organisaties; - verenigingen voor opleiding in het buitenland; - wetenschappelijke instellingen; - universiteiten, vertegenwoordigd door de Vlaamse Interuniversitaire Raad (VLIR) en de Conseil Interuniversitaire de la Communauté française (CIUF); - gedecentraliseerde besturen (gemeenten en provincies); - vakbondsorganisaties; - gespecialiseerde organisaties die hulp verlenen aan onderdanen uit lage inkomenslanden die in België verblijven; - en een aantal diverse begunstigen. Sinds 2012 worden ook de sensibiliseringsactiviteiten ingeschreven in programma 2. De civiele maatschappij is een belangrijke pijler in de bilaterale ontwikkelingssamenwerking. Dit verklaart de grote aandacht voor de rol en expertise van niet-gouvernementale organisaties (NGO's) op het vlak van armoedebestrijding, capaciteitsontwikkeling en kritische beleidssteun. Binnen de Belgische federale samenwerking wordt ook een belangrijke rol toegewezen aan universiteiten en wetenschappelijke instellingen, onderwijsorganisaties, lokale besturen en vakbonden. De samenwerking met deze actoren is in volle evolutie ingevolge (i) de OESO-DAC aanbevelingen tot grotere afstemming van het beleid tussen de actoren van de Belgische samenwerking, (ii) de akkoorden tussen de overheid en de actoren met betrekking tot de doeltreffendheid van de hulp, met verhoogde aandacht voor de geografische coherentie, (iii) de wil om zich in te schrijven in de internationale inspanningen tot harmonisatie van zowel beleid en strategie als financieringsvoorwaarden en modaliteiten ten overstaan van samenwerking met actoren van de civiele maatschappij. Om betaald te worden ten laste van programma 54/2 dient de voorgestelde activiteit te passen in een strategisch kader op middellange termijn, opgesteld door de aanvragerorganisatie, en te beantwoorden aan de basiscriteria van het Ontwikkelingshulpcomité van de OESO op het gebied van ontwikkelingsgerichtheid, namelijk doelmatigheid, doeltreffendheid en duurzaamheid.

A partir du 1 janvier 2017, la coopération avec les acteurs de la coopération au développement non gouvernementale (ACNG) changera fondamentalement en exécution de la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement, de la loi modifiant la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération au Développement et d'un arrêté royal à signer concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale (ACNG).

Les nouvelles dispositions s'appliqueront aux programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale qui débiteront après le 31 décembre 2016.

Pendant la période transitoire, les arrêtés royaux en cours, tels que modifiés par la loi du2013 modifiant la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement, resteront d'application.

Moyens mis en oeuvre

Crédits d'engagement et de liquidation en milliers EUR et en % du budget total

54/4	2012 <i>Réal/Real</i>	% Tot	2013 <i>Ajus/Aang</i>
Engagement	384 037	28,81%	118 151
Liquidation	236 467	22,60%	249 587

Lors du contrôle budgétaire en juillet, les crédits 2013 pour le programme 2 ont été bloqués à concurrence de 6 282 milliers EUR en engagement (disponible : 111 869 milliers EUR) et à concurrence de 6 340 milliers EUR en liquidation (disponible : 243 247).

Les prévisions de paiement pour le programme 2 sont égales aux crédits de liquidation.

Vanaf 1 januari 2017 zal de samenwerking met de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking (ANGS) fundamenteel veranderen in uitvoering van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking, van de wet tot wijziging van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking en van een te ondertekenen koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking (ANGS).

De nieuwe bepalingen zullen van toepassing zijn op de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking die na 31 december 2016 van start gaan.

Tijdens de overgangsperiode blijven de lopende koninklijke besluiten, zoals gewijzigd door de wet van2013 tot wijziging van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking, van toepassing.

Aangewende middelen

Vastlegging- en vereffeningskredieten in duizend EUR en in % van de totale begroting

	2014 <i>Init</i>	% Tot	
% Tot			
8,08%	608 550	30,63%	Vastlegging
18,47%	264 162	19,48%	Vereffening

Bij de begrotingscontrole in juli werden de kredieten 2013 voor programma 2 geblokkeerd ten belope van 6 282 duizend EUR langs vastleggingszijde (beschikbaar : 111 869 duizend EUR) en ten belope van 6 340 duizend EUR langs vereffeningszijde (beschikbaar: 243 247).

De betalingsvooruitzichten voor programma 2 zijn gelijk aan de vereffeningskredieten.

Crédits de liquidation par activité en milliers EUR

<i>Programme 2</i>	<i>2012 réal.</i>	<i>2013 ajusté</i>	<i>2014 init.</i>
* Organisations non gouvernementales (à l'excl. de la synergie au progr. 1)	119 079	121 453	130 938
* Associations pour la formation à l'étranger	19 530	19 530	19 530
* Institutions scientifiques	16 604	17 025	19 464
* Coopération universitaire	63 104	65 307	66 221
* Actions de coopération par des tiers	6 884	11 959	13 813
* Aide aux étudiants et stagiaires des pays à faible revenu et aux migrants	2 659	3 638	3 638
* Sensibilisation	5 842	7 576	7 807
* Divers	2 765	3 099	2 751
Total	236 467	249 587	264 162

Crédits de liquidation par activité en % du programme

<i>Programme 2</i>	<i>2012 réal.</i>	<i>2013 ajusté</i>	<i>2014 init.</i>
* Organisations non gouvernementales	50%	49%	50%
* Associations pour la formation à l'étranger	8%	8%	7%
* Institutions scientifiques	7%	7%	8%
* Coopération universitaire	27%	27%	25%
* Actions de coopération par des tiers	3%	4%	5%
* Aide aux étudiants et stagiaires des pays à faible revenu et aux migrants	1%	1%	1%
* Sensibilisation	2%	3%	3%
* Divers	1%	1%	1%
Total	100%	100%	100%

En avril 2013, la Direction générale Coopération au Développement et Aide humanitaire (DGD) comptait 40 agents (dont 26 du niveau A) directement responsables de la coopération non gouvernementale.

20 Organisations non gouvernementales

<i>ONG : Liquidations en milliers EUR</i>		<i>2012</i>						<i>2013</i>		<i>2014</i>		<i>2015</i>		<i>2016</i>		<i>2017</i>	
<i>NGO : Vereffeningen in duizend EUR</i>																	
20 35.60.70	Structures représentatives	1 332	1 376	1 920	1 978	2 037	2 098										Representatieve structuren
20 35.60.71	Projets	2 968	10 300	9 018	9 289	9 567	9 854										Projecten
20 35.60.72	Programmes	114 779	109 777	120 000	127 620	128 583	245 267										Programma's
15 35.60.73*	Partenariat gouvernemental*	716	4 290	4 160	4 120	4 244	4 371										Gouvernementele partnerschappen*
xx xx xx xx	Projets de synergie ANG's	0	0	0	0	0	2 500										Synergieprojecten ANG's
Total		119 795	125 743	135 098	143 007	144 431	264 090										Totaal

* Depuis 2012, les projets de partenariat avec la coopération gouvernementale ont été inscrits au programme 1 – AB 14 54 15 35.60.73.

Vereffeningkredieten per activiteit in duizend EUR

<i>Programma 2</i>	<i>2012 real.</i>	<i>2013 aang.</i>	<i>2014 init.</i>
* Niet-gouvernementele organisaties (met uitz. Van synergie in programma 1)	119 079	121 453	130 938
* Verenigingen voor opleiding in het buitenland	19 530	19 530	19 530
* Wetenschappelijke instellingen	16 604	17 025	19 464
* Universitaire samenwerking	63 104	65 307	66 221
* Samenwerkingsacties door derden	6 884	11 959	13 813
* Hulp aan studenten en stagiairs uit lage inkomensl. En aan migranten	2 659	3 638	3 638
* Sensibilisering	5 842	7 576	7 807
* Diversen	2 765	3 099	2 751
Totaal	236 467	249 587	264 162

Vereffeningkredieten per activiteit in % van het programma

<i>Programma 2</i>	<i>2012 real.</i>	<i>2013 aang.</i>	<i>2014 init.</i>
* Niet-gouvernementele organisaties	50%	49%	50%
* Verenigingen voor opleiding in het buitenland	8%	8%	7%
* Wetenschappelijke instellingen	7%	7%	8%
* Universitaire samenwerking	27%	27%	25%
* Samenwerkingsacties door derden	3%	4%	5%
* Hulp aan studenten en stagiairs uit lage inkomensl. En aan migranten	1%	1%	1%
* Sensibilisering	2%	3%	3%
* Diversen	1%	1%	1%
Totaal	100%	100%	100%

In april 2013 waren binnen de Directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp (DGD) 40 personen (waaronder 26 niveau A) rechtstreeks verantwoordelijk voor de niet-gouvernementele samenwerking.

20 Niet-gouvernementele organisaties

* Sinds 2012 worden de partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking ingeschreven op programma 1 – BA 14 54 15 35.60.73.

** A partir de 2017, l'entièreté de la coopération avec les acteurs de la coopération non gouvernementale dans le cadre du nouvel arrêté royal à signer, sera imputée sur ces 5 allocations de base. (les ONG, APEFE et VVOB, l'IMT, CIUF et VLIR, les administrations décentralisées, les initiatives syndicales, Africalia et les associations des migrants)

A.B. : 14 54 20 35.60.70 – Subsidies aux organisations non gouvernementales – Structures représentatives. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 332	1 376	1 920	1 978	2 037	2 098
cl	1 332	1 376	1 920	1 978	2 037	2 098

Description

La présente allocation est réservée au financement des frais de fonctionnement des structures représentatives des ONG et des programmes annuels complémentaires répondant à des demandes spécifiques du secteur des ONG en matière de renforcement de leur qualité professionnelle.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêts royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Arrêté royal du 18 juillet 1997 relatif à l'agrément et à la subvention d'organisations non gouvernementales de développement et de leurs fédérations et arrêté ministériel du 25 septembre 1998 portant mesures d'exécution de l'arrêté royal du 18 juillet 1997.

Arrêté royal du 8 avril 2002 modifiant l'arrêté royal du 18 juillet 1997 relatif à l'agrément et à la subvention d'organisations non gouvernementales de développement et de leurs fédérations.

** Vanaf 2017 zal het geheel van de samenwerking met de actoren van de niet-gouvernementele samenwerking in het kader van het te ondertekenen nieuwe koninklijk besluit, ingeschreven worden op deze 5 basisallocaties. (de NGO's, VVOB en APEFE, het ITG, VLIR en CIUF, de gedecentraliseerde besturen, de syndicale initiatieven, Africalia en de migrantenverenigingen)

B.A. : 14 54 20 35.60.70 – Toelagen aan niet-gouvernementele organisaties – Representatieve structuren. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 332	1 376	1 920	1 978	2 037	2 098
vek	1 332	1 376	1 920	1 978	2 037	2 098

Omschrijving

Deze basisallocatie wordt gebruikt voor de betaling van de werkingskosten van de representatieve structuren van de NGO's en van de jaarlijkse bijkomende programma's die ingaan op specifieke verzoeken van de NGO-sector en die gericht zijn op versterking van de professionele kwaliteit.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijk besluit van 18 juli 1997 betreffende de erkenning en subsidiëring van niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties en van hun federaties en ministerieel besluit van 25 september 1998 houdende uitvoeringsmaatregelen van het koninklijk besluit van 18 juli 1997.

Koninklijk besluit van 8 april 2002 tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 juli 1997 betreffende de erkenning en subsidiëring van niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties en van hun federaties.

Arrêté ministériel du 29 avril 2002 modifiant l'arrêté ministériel du 25 septembre 1998 portant mesures d'exécution de l'arrêté royal du 18 juillet 1997.

Arrêté royal du 14 décembre 2005 relatif aux agréments d'organisations non gouvernementales de développement.

Arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à la subvention des programmes et projets présentés par les organisations non gouvernementales de développement agréées.

Arrêté ministériel du 30 mai 2007 portant exécution de l'arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à la subvention des programmes et projets présentés par les organisations non gouvernementales de développement agréées.

Arrêté ministériel du 24 janvier 2008 portant exécution de l'arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à la subvention des programmes et projets présentés par les organisations non gouvernementales de développement agréées.

Arrêté royal du 7 février 2007 régissant l'agrément et la subvention des Fédérations des organisations non gouvernementales de développement.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

Engagements	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Vastleggingen
Structures représentatives							Representatieve structuren
* Fonctionnement	1 093	1 126	1 662	1 712	1 763	2 098	* Werkingskosten
* Appui qualité	239	250	258	266	274		* Kwaliteitsverst.
Total	1 332	1 376	1 920	1 978	2 037	2 098	Totaal

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 20 35.60.71 – Subsidies aux organisations non gouvernementales - Financement de projets intégrés à un cadre stratégique. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	3 062	10 300	9 109	9 382	9 663	9 953
cl	2 968	10 300	9 018	9 289	9 567	9 854

Ministerieel besluit van 29 april 2002 tot wijziging van het ministerieel besluit van 25 september 1998 houdende uitvoeringsmaatregelen van het koninklijk besluit van 18 juli 1997.

Koninklijk besluit van 14 december 2005 betreffende de erkenning van niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties.

Koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de subsidiëring van programma's en projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties.

Ministerieel besluit van 30 mei 2007 houdende uitvoering van het koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de subsidiëring van programma's en projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties.

Ministerieel besluit van 24 januari 2008 houdende uitvoering van het koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de subsidiëring van programma's en projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties.

Koninklijk besluit van 7 februari 2007 voor de erkenning en betoelaging van de Federaties van de niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

Uitleg i.v.m het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 20 35.60.71 – Toelagen aan niet-gouvernementele organisaties – Projectfinanciering geïntegreerd in een strategisch kader. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	3 062	10 300	9 109	9 382	9 663	9 953
vek	2 968	10 300	9 018	9 289	9 567	9 854

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 3 083 keur en engagement et de 4 097 keur en liquidation.

Description

Les ONG bénéficiant du seul agrément de base, tel que prévu dans l'arrêté royal du 14 décembre 2005, peuvent introduire des projets d'une durée maximale de 2 ans et d'un coût minimal de 125 000 EUR (pour un projet Sud) ou de 40 000 EUR (pour un projet Nord).

Un « projet subsidiable » est un ensemble d'activités permettant de réaliser un objectif spécifique qui s'inscrit dans un cadre stratégique.

Un cadre stratégique est un ensemble de choix opérés par l'ONG en matière de groupes cibles, partenaires, zones géographiques, secteurs et thèmes, pour réaliser sa mission dans le cadre de l'arrêté royal relatif à la subvention des programmes et projets présentés par les organisations non gouvernementales de développement agréées. Etabli pour une durée de six ans, il est réalisé soit, par des programmes, soit par des projets.

Afin d'opérer un meilleur suivi, les projets ne peuvent être réalisés que dans un nombre limité de pays.

Tant les projets que les programmes (voir l'allocation de base 14 54 20 35.60.72 – Subsidies aux organisations non gouvernementales - Financement de programmes intégrés à un cadre stratégique) sont subsidiés sur base d'une clé de répartition unique 80/20.

Le subsidie est majoré d'un pourcentage pour les frais de structure. Ce pourcentage peut varier entre 4 et 9 % en fonction de la technicité, du coût total du projet, de la distribution géographique des activités ainsi qu'en fonction du type d'agrément et de la taille de l'ONG. Les frais de structure sont calculés sur base du subsidie effectivement utilisé.

Le subsidie est libéré en 2 tranches :

- la première tranche de 80 % du montant accordé est libérée sur présentation d'une déclaration de créance dès la notification de l'octroi du subsidie ;

- la seconde tranche de 20 % du montant accordé est libérée sur présentation d'une déclaration de créance accompagnée d'un état de dépenses justifiant l'utilisation de 70 pourcent du budget du projet tel qu'il a été approuvé.

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 3 083 keur langs vastleggingszijde en van 4 097 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

De NGO's die alleen van de basiserkenning, zoals voorzien in het koninklijk besluit van 14 december 2005, genieten kunnen projecten met een maximale duur van 2 jaar en een minimum kostprijs van 125 000 EUR (voor een Zuid project) of van 40 000 EUR (voor een Noord project) indienen.

Een "subsidieerbaar project" is een geheel van activiteiten, gericht op het realiseren van een specifieke doelstelling die past in een strategisch kader.

Een strategisch kader is een geheel van keuzes betreffende doelgroepen, partners, geografische zones, sectoren en thema's, die de NGO maakt voor het realiseren van haar opdracht in het kader van het koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van programma's en projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties. Opgemaakt voor een duur van zes jaar, wordt het uitgevoerd hetzij door programma's, hetzij door projecten.

Om een betere opvolging toe te laten kunnen de projecten slechts in een beperkt aantal landen worden ontwikkeld.

Zowel de projecten als de programma's (zie basisallocatie 14 54 20 35.60.72 – Toelagen aan niet-gouvernementele organisaties – Programmafinanciering geïntegreerd in een strategisch kader) worden betoelaagd op basis van een eenvormige verdeelsleutel 80/20.

De subsidie wordt verhoogd met een percentage voor de structuurkosten. Dit percentage kan variëren tussen 4 en 9 % in functie van het technisch karakter, de totale kosten van het project, de geografische verdeling van de activiteiten alsook in functie van de aard van de erkenning en de grootte van de NGO. De structuurkosten worden berekend op basis van de effectief gebruikte subsidie.

De subsidie wordt vrijgegeven in 2 schijven:

- de eerste schijf bedraagt 80 % van het toegekende bedrag en wordt betaald na voorlegging van een schuldvordering van zodra de toekenning van de subsidie werd genotificeerd;

- de tweede schijf bedraagt 20 % en wordt betaald op voorlegging van een schuldvordering, vergezeld van een uitgavenstaat die aantoonst dat 70 percent van de goedgekeurde projectbegroting werd uitgegeven.

Le rapport narratif et financier est introduit par l'ONG dans les 120 jours suivant la date de fin du projet tel que fixé par l'arrêté d'octroi du subsidie.

A charge du budget 2012 11 projets ont été approuvés pour un montant total de 3 062 049 EUR.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Arrêté royal du 14 décembre 2005 relatif aux agréments d'organisations non gouvernementales de développement.

Arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à la subvention des programmes et projets présentés par les organisations non gouvernementales de développement agréées.

Arrêté ministériel du 30 mai 2007 portant exécution de l'arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à la subvention des programmes et projets présentés par les organisations non gouvernementales de développement agréées.

Arrêté ministériel du 24 janvier 2008 portant exécution de l'arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à la subvention des programmes et projets présentés par les organisations non gouvernementales de développement agréées.

Arrêté royal du 7 février 2007 régissant l'agrément et la subvention des Fédérations des organisations non gouvernementales de développement.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Het narratieve en financieel verslag wordt door de NGO ingediend binnen de 120 dagen, volgend op de einddatum van het project, zoals gedefinieerd in het toekenningbesluit van de subsidie.

Ten laste van de begroting 2012 werden 11 projecten goedgekeurd voor een totaal bedrag van 3 062 049 EUR.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijk besluit van 14 december 2005 betreffende de erkenning van niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties.

Koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de subsidiëring van programma's en projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties.

Ministerieel besluit van 30 mei 2007 houdende uitvoering van het koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de subsidiëring van programma's en projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties.

Ministerieel besluit van 24 januari 2008 houdende uitvoering van het koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de subsidiëring van programma's en projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties.

Koninklijk besluit van 7 februari 2007 voor de erkenning en betoelaging van de Federaties van de niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties.

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming.

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 20 35.60.72 – Subsidies aux organisations non gouvernementales - Financement de programmes intégrés à un cadre stratégique. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	226 387	1 944	369 837	3 841	480	1269143
cl	114 779	109 777	120 000	127 620	128 583	245267

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 680 keur en engagement et de 877 keur en liquidation.

A partir de 2017, l'entière du financement des programmes des acteurs de la coopération non gouvernementale sera imputée sur cette allocation de base. (les ONG, APEFE et VVOB, l'IMT, CIUF et VLIR, les administrations décentralisées, les initiatives syndicales, Africalia et les associations des migrants) (1 269 143 000 EUR en engagement et 245 267 000 EUR en liquidation).

Ce montant comprend un montant de 5 000 000 EUR en engagement et 2 500 000 EUR en liquidation pour le financement des projets de synergie des ACNG. En effet, l'allocation de base y relative ne sera créée qu'en 2017.

Description

Les ONG qui répondent aux critères concernant l'agrément comme ONG-programme, établis à l'arrêté royal du 24 septembre 2006 peuvent introduire des programmes triennaux.

Un « programme subsidiable » est un ensemble cohérent d'objectifs spécifiques qui s'inscrivent dans un cadre stratégique. Le programme tiendra compte des limitations géographiques fixées par la loi du2013 modifiant la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Dans le volet Nord du programme, un objectif spécifique vise, directement ou indirectement, le développement de relations Nord-Sud équitables et solidaires (1) en suscitant ou renforçant l'engagement de la population et des acteurs politiques, économiques et sociaux en Belgique, (2) en s'impliquant dans des réseaux et des actions sur le plan international, (3) en renforçant et en améliorant le travail des organisations engagées dans le champ de la solidarité Nord-Sud.

Dans le volet Sud, un objectif spécifique vise, directement ou indirectement, le renforcement des capacités des partenaires et/ou l'appui à leurs activités

B.A. : 14 54 20 35.60.72 – Toelagen aan niet-gouvernementele organisaties – Programmafinanciering geïntegreerd in een strategisch kader. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	226 387	1 944	369 837	3 841	480	1269143
vek	114 779	109 777	120 000	127 620	128 583	245267

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 680 keur langs vastleggingszijde en van 877 keur langs vereffeningszijde.

Vanaf 2017 zal het geheel van de programmafinanciering van de actoren van de niet-gouvernementele samenwerking ingeschreven worden op deze basisallocatie. (de NGO's, VVOB en APEFE, het ITG, VLIR en CIUF, de gedecentraliseerde besturen, de syndicale initiatieven, Africalia en de migrantenverenigingen) (1 269 143 000 EUR in vastleggingen en 245 267 000 EUR in vereffeningen).

In dit bedrag is een bedrag begrepen van 5 000 000 EUR in vastlegging en 2 500 000 EUR in vereffening voor de synergieprojecten van de ANG. De betrokken basisallocatie zal immers pas vanaf 2017 gecreëerd worden.

Omschrijving

De NGO's die beantwoorden aan de criteria betreffende de erkenning als programma-NGO, voorzien in het koninklijk besluit van 24 september 2006 kunnen driejaarlijkse programma's indienen.

Een "subsidieerbaar programma" is een coherent geheel van specifieke doelstellingen die passen in een strategisch kader. Het programma dient rekening te houden met de geografische beperkingen opgenomen in de wet van2013 tot wijziging van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

In het Noord luik van het programma is elke specifieke doelstelling direct of indirect gericht op de ontwikkeling van billijke en solidaire Noord Zuid betrekkingen (1) door het engagement op te wekken of te versterken van de bevolking en de politieke, economische en sociale actoren in België, (2) door zich in te zetten in netwerken en acties op internationaal vlak, (3) door de werking te versterken en te verbeteren van organisaties die zich inzetten voor de Noord Zuid solidariteit.

In het Zuid luik is elke specifieke doelstelling direct of indirect gericht op de capaciteitsversterking van de partners en/of de ondersteuning van hun activiteiten

en vue d'améliorer l'environnement socio-économique des populations défavorisées dans une perspective de développement durable.

Comme les projets (allocation de base 14 54 20 35.60.71), les programmes sont subsidiés sur base d'une clé de répartition unique 80/20. Le subside est majoré d'un pourcentage pour les frais de structure. Ce pourcentage peut varier entre 4 et 9 % en fonction de la technicité, de la complexité, du coût total du programme, de la distribution géographique des activités, ainsi qu'en fonction du type d'agrément et de la taille de l'ONG. Les frais de structure sont calculés sur base du subside effectivement utilisé.

Le subside est libéré en 6 tranches semestrielles, en fonction du calendrier approuvé et des décaissements effectifs du programme, sur présentation de 6 déclarations de créance appuyées pour les déclarations 2 à 6 d'un état financier des dépenses.

Chaque année l'ONG introduit un rapport narratif et financier décrivant l'état d'avancement du programme par résultat. Le rapport narratif et financier final est introduit par l'ONG dans les 120 jours qui suivent la date de fin du programme tel que fixé par l'arrêté d'octroi du subside.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Arrêté royal du 14 décembre 2005 relatif aux agréments d'organisations non gouvernementales de développement.

Arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à la subvention des programmes et projets présentés par les organisations non gouvernementales de développement agréées.

Arrêté ministériel du 30 mai 2007 portant exécution de l'arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à la subvention des programmes et projets présentés par

met het oog op de verbetering van de socio-economische levensomstandigheden van de achtergestelde bevolkingsgroepen in een perspectief van duurzame ontwikkeling.

Zoals de projecten (basisallocatie 14 54 20 35.60.71), worden de programma's betoelaagd op basis van een eenvormige verdeelsleutel 80/20. De subsidie wordt verhoogd met een percentage voor de structuurkosten. Dit percentage kan variëren tussen 4 en 9 % in functie van het technisch karakter, de complexiteit, de totale kosten van het programma, de geografische verdeling van de activiteiten alsook in functie van de aard van de erkenning en de grootte van de NGO. De structuurkosten worden berekend op basis van de effectief gebruikte subsidie.

De subsidie wordt vrijgegeven in 6 semestriële schijven, in functie van de goedgekeurde kalender en de effectieve uitbetalingen van het programma, op voorlegging van 6 schuldvorderingen en gestaafd door een financiële uitgavenstaat wat betreft de vorderingen 2 tot 6.

Elk jaar dient de NGO een narratief en financieel verslag in, dat per resultaat de staat van vooruitgang van het programma beschrijft. Het narratieve en financieel eindverslag wordt door de NGO ingediend binnen de 120 dagen die volgen op de einddatum van het programma, zoals gedefinieerd in het toekenningbesluit van de subsidie.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijk besluit van 14 december 2005 betreffende de erkenning van niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties.

Koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de subsidiëring van programma's en projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties.

Ministerieel besluit van 30 mei 2007 houdende uitvoering van het koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de subsidiëring van programma's en

les organisations non gouvernementales de développement agréées.

Arrêté ministériel du 24 janvier 2008 portant exécution de l'arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à la subvention des programmes et projets présentés par les organisations non gouvernementales de développement agréées.

Arrêté royal du 7 février 2007 régissant l'agrément et la subvention des Fédérations des organisations non gouvernementales de développement.

Méthode de calcul de la dépense (en milliers EUR)

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties.

Ministerieel besluit van 24 januari 2008 houdende uitvoering van het koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de subsidiëring van programma's en projecten voorgelegd door de erkende niet-gouvernementele organisaties.

Koninklijk besluit van 7 februari 2007 voor de erkenning en betoelaging van de Federaties van de niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties.

Berekeningsmethode van de uitgave (in duizend EUR)

Uitleg i.v.m het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

Année / Jaar	51 Program.	3 Program.	57 Program. (dont 48 anciens) 2011-2013		2 Program. 2012 - 2014	3 Program. 2013-2015	57 Program. 2014-2016	2 Program. 2015 - 2016	3 Program. 2016	62 Program. 2017 - 2021	Total à liquider / Totaal te vereffenen
engagés en / vastgelegd in -->	2008	2009	2011	2012	2012	2013	2014	2015	2016	2017	
2008	87 008										87 008
2009	109 209	1 705									110 913
2010	100 621	1 310									101 930
2011	101	1 394	113 172								114 666
2012	153			112 963	1 663						114 779
2013				107 754	1 395	577					109 726
2014				1 286	1 229	646	123 571				126 732
2015						618	125 082	1 920			127 620
2016							126 183	1 920	480		128 583
2017										135 379	135 379
2018										139 441	139 441
2019										143 624	143 624
2020										147 932	147 932
2021										152 370	152 370
Soldes	2 906	34		97		103					3 140
Total à engager / Totaal vast te leggen	299 997	4 442	113 172	222 099	4 287	1 943	374 837	3 840	480	718 746	1 743 844
					226 387						

Vu la discipline budgétaire renforcée trois programmes 2012 – 2014 pour un montant total de 1 943 098 EUR n'ont pas pu être engagés en 2012. Les crédits d'engagement nécessaires ont été prévus en 2013.

Suite à des économies sur l'enveloppe de la coopération au développement, les crédits 2014 ont été réduits à 369 837 000 EUR (au lieu de 374 837 000) en engagement et à 120 000 000 EUR (au lieu de 126 732 000) en liquidation.

Gelet op de versterkte budgettaire discipline konden drie programma's 2012 – 2014 voor een totaal bedrag van 1 943 098 EUR niet meer vastgelegd worden in 2012. De nodige vastleggingskredieten werden in 2013 ingeschreven.

Tengevolge van besparingen op de enveloppe voor ontwikkelingssamenwerking werden de kredieten 2014 verminderd tot 369 837 000 EUR (au lieu de 374 837 000) in vastleggingen en tot 120 000 000 EUR (au lieu de 126 732 000) in vereffeningen.

A la suite de l'intégration en 2017 de l'entièreté du financement des programmes des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale (l'APEFE et VVOB, l'IMT, CIUF et VLIR, les administrations décentralisées, les initiatives syndicales, Africalia et les associations des migrants) à la présente allocation, les montants susmentionnés qui se rapportent uniquement aux programmes ONG sont portés en 2017 à 1 269 143 000 EUR en engagement et à 245 267 000 EUR en liquidation.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

21 Associations pour la formation à l'étranger

A.B. : 14 54 21 35.60.67 – Appui aux activités pédagogiques en Afrique Centrale. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	530	530	530	530	530	530
cl	530	530	530	530	530	530

Description

Les écoles à programme belge, dont les diplômes décernés sont reconnus par la Communauté Française ou par la Communauté Flamande, jouent un rôle positif en République démocratique du Congo, au Rwanda et au Burundi en permettant à plus de 1500 enfants, locaux ou expatriés, de bénéficier d'un enseignement de qualité dans des pays dont le système éducatif a été désorganisé par la situation de guerre qui y a longtemps prévalu.

Ces écoles se sont constituées en une association sans but lucratif de droit belge afin de pouvoir bénéficier de subsides publics.

Cette allocation permettra de subsidier partiellement la charge salariale du personnel enseignant des 5 écoles, proportionnellement au nombre effectif des élèves inscrits. Le subside octroyé est également lié à la réalisation par les écoles d'activités de coopération en faveur des écoles situées dans leur voisinage.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que

Ten gevolge van de integratie in 2017 van het geheel van de programmafinanciering van de niet-gouvernementele actoren van ontwikkelingssamenwerking (VVOB en APEFE, het ITG, VLIR en CIUF, de gedecentraliseerde besturen, de syndicale initiatieven, Africalia en de migrantenverenigingen) op deze basisallocatie, zullen de bovenvermelde bedragen, die enkel betrekking hebben op de NGO programma's, in 2017 verhoogd worden tot 1 269 143 000 EUR in vastleggingen en tot 245 267 000 EUR in vereffeningen.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

21 Verenigingen voor opleiding in het buitenland

B.A. : 14 54 21 35.60.67 – Steun aan pedagogische activiteiten in Centraal Afrika. (cf. art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	530	530	530	530	530	530
vek	530	530	530	530	530	530

Omschrijving

De scholen met een Belgisch leerprogramma, waarvan de toegekende diploma's erkend worden door de Vlaamse Gemeenschap of door de Franse Gemeenschap, spelen een positieve rol in de Democratische Republiek Congo, in Rwanda en in Burundi. Zij laten aan meer dan 1500 lokale en buitenlandse kinderen toe te genieten van een kwaliteitsonderwijs in landen waar het educatief systeem gedesorganiseerd is tengevolge van de oorlogssituatie, die er gedurende lange tijd heerste.

Deze scholen hebben een vereniging zonder winstgevend doel naar Belgisch recht opgericht, met de bedoeling overheids-subsidies te kunnen genieten.

Deze basisallocatie zal toelaten de loonkost van het onderwijzend personeel van de 5 scholen gedeeltelijk te betoelagen, en dit evenredig met het aantal effectief ingeschreven leerlingen. De toegekende subsidie is ook gekoppeld aan de realisatie van samenwerkingsactiviteiten voor scholen in hun buurt.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale

modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Méthode de calcul de la dépense

Il s'agit d'une enveloppe forfaitaire servant à financer un programme annuel global approuvé préalablement par le Ministre de la Coopération au développement.

Impact Gender : catégorie 3. Une attention particulière est portée à l'égalité entre les hommes et les femmes ainsi qu'à « l'empowerment » de ces dernières. Cette attention sera renforcée dans l'avenir. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 21 35.60.68 - Subsidies au Vlaamse Vereniging voor Ontwikkelingssamenwerking en Technische Bijstand (VVOB). (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	19 000	0	28 500	0	0	0
cl	9 500	9 500	9 500	9 500	9 500	0

2017 : voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Une convention générale signée le 9 avril 2008 entre l'Etat belge et la VVOB (Vlaamse Vereniging voor Ontwikkelingssamenwerking en Technische Bijstand) pour la durée de 12 ans, fixe les objectifs, les zones géographiques et les secteurs, ainsi que les modalités administratives et financières de la coopération entre l'Etat belge et la VVOB.

La stratégie de la VVOB a été définie pour une durée de 6 ans au début de leur programme pluriannuel 2008-2010 qui a pour objectif le renforcement des capacités d'enseignement, de formation et de gestion des structures et des institutions partenaires, avec comme priorité sectorielle: l'enseignement de base, professionnel (formel et informel) et technique. Cette stratégie est poursuivie dans son nouveau programme 2014 – 2016.

La VVOB coopère avec des institutions locales et nationales d'enseignement, et ceci dans l'enseignement technique, supérieur et universitaire et avec des institutions internationales de recherche.

La VVOB porte une attention particulière à inscrire sa programmation pluriannuelle en convergence avec les stratégies locales existantes de lutte contre la

samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Berekeningsmethode van de uitgave

Forfaitaire enveloppe, waarmee een globaal jaarprogramma, voorafgaandelijk goed te keuren door de Minister van Ontwikkelingssamenwerking, gefinancierd wordt.

Gender Impact : categorie 3. Bijzondere aandacht gaat naar de gelijkheid tussen mannen en vrouwen, evenals naar de "empowerment" van deze laatste. In de toekomst zal de aandacht hierop nog verder worden toegespitst. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 21 35.60.68 - Toelagen aan de Vlaamse Vereniging voor Ontwikkelingssamenwerking en Technische Bijstand (VVOB). (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	19 000	0	28 500	0	0	0
vek	9 500	9 500	9 500	9 500	9 500	0

2017 : zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Een algemene overeenkomst tussen de Belgische Staat en VVOB (Vlaamse Vereniging voor Ontwikkelingssamenwerking en Technische Bijstand) werd ondertekend op 9 april 2008 voor de duur van 12 jaar. Ze bepaalt de doelstellingen, de geografische zones en de sectoren, evenals de administratieve en financiële modaliteiten van de samenwerking tussen de Belgische Staat en VVOB.

De strategie van VVOB werd vastgelegd voor de duur van 6 jaar bij het begin van hun meerjarenprogramma 2008-2010 met als doel het versterken van onderwijscapaciteit, vorming en beheer van structuren en partnerinstellingen, met als prioriteit: basisonderwijs, beroeps (formeel en informeel) en technisch onderwijs. Deze strategie werd doorgetrokken in het nieuwe driejarige programma 2014 – 2016.

VVOB werkt samen met nationale en lokale instellingen in het technisch, hoger en universitair onderwijs en met internationale onderzoeksinstituten.

VVOB besteedt een bijzondere aandacht aan het inschrijven van haar meerjarenprogramma in de bestaande lokale strategieën van armoedebestrijding

pauvreté et à accentuer les complémentarités avec les actions de l'ensemble des opérateurs de coopération bilatérale et multilatérale.

Le programme de la VVOB se situe dans les pays suivants : Cambodge, Equateur, Kenya, République Démocratique du Congo, République d'Afrique du Sud, Rwanda, Suriname, Vietnam, Zambie, Zimbabwe.

Depuis 2010, la VVOB a pris en compte la note d'orientation du Ministre de la Coopération au Développement, signée le 16 avril 2010, qui a eu pour conséquence principale une accentuation de la concentration géographique et sectorielle de son programme et la mise en place de la plateforme belge de concertation des acteurs indirects actifs dans le domaine de l'enseignement.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêts royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

La convention "Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de v.z.w. Vlaamse Vereniging voor Ontwikkelingssamenwerking en Technische Bijstand (VVOB)", conclue le 9 avril 2008.

Méthode de calcul de la dépense

Il s'agit d'une enveloppe forfaitaire servant à financer l'année 1 du nouveau programme triennal à approuver préalablement par le Ministre de la Coopération au développement.

Impact Gender : catégorie 3. Une attention particulière est portée à l'égalité entre les hommes et les femmes ainsi qu'à « l'empowerment » de ces dernières. Cette attention sera renforcée dans l'avenir. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

en aan de complementariteit met het geheel van de actoren in de bilaterale en multilaterale samenwerking.

Het landenprogramma van VVOB wordt uitgevoerd in Cambodja, Ecuador, Kenia, Democratische Republiek Congo, Rwanda, Republiek Zuid Afrika, Suriname, Vietnam, Zambia, Zimbabwe.

Sinds 2010 heeft VVOB zich gericht naar de oriëntatienota van de Minister van Ontwikkelingssamenwerking, getekend op 16 april 2010. Het voornaamste gevolg hiervan is een verdere geografische en sectorale concentratie van hun programma en de uitbouw van een Belgisch overlegplatform van de indirecte actoren actief in onderwijs.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementale samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de v.z.w. Vlaamse Vereniging voor Ontwikkelingssamenwerking en Technische Bijstand (VVOB), afgesloten op 9 april 2008.

Berekeningsmethode van de uitgave

Forfaitaire enveloppe, waarmee jaar 1 van het nieuwe driejaren programma, voorafgaandelijk goed te keuren door de Minister van Ontwikkelingssamenwerking, gefinancierd wordt.

Gender Impact : categorie 3. Bijzondere aandacht gaat naar de gelijkheid tussen mannen en vrouwen, evenals naar de "empowerment" van deze laatste. In de toekomst zal de aandacht hierop nog verder worden toegespitst. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 21 35.60.69 - Subsidies à l'Association pour la Promotion de l'Education et de la Formation à l'Etranger (APEFE). (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	19 000	0	28 500	0	0	0
cl	9 500	9 500	9 500	9 500	9 500	0

2017 : voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Une convention générale signée le 9 avril 2008 entre l'Etat belge et l'APEFE (Association pour la Promotion de l'Education et de la Formation à l'Etranger) détermine les objectifs, les zones géographiques et les secteurs, ainsi que les modalités financières et administratives de la coopération entre l'Etat belge et l'APEFE.

La politique et la stratégie de l'APEFE ont été définies dans son programme pluriannuel 2008 – 2010 qui a pour objectif le renforcement des capacités d'enseignement, de formation et de gestion des structures et des institutions partenaires, avec comme priorité : l'enseignement de base, professionnel (formel et informel) et technique. Cette stratégie est poursuivie dans son nouveau programme triennal 2014 – 2016.

L'APEFE porte une attention particulière à inscrire sa programmation pluriannuelle en convergence avec les stratégies locales de développement et à accentuer les synergies avec les actions de l'ensemble des opérateurs de coopération bilatérale et multilatérale. Ce programme est axé sur des résultats de développement afin d'accroître son efficacité dans une perspective générale de réduction de la pauvreté.

Au niveau géographique, le programme de l'APEFE se situe actuellement dans 10 pays : Bénin, Bolivie, Burkina Faso, Burundi, Haïti, République Démocratique du Congo, Maroc, Territoires Palestiniens, Rwanda, Sénégal et une région (Vietnam-Cambodge-Laos).

Depuis 2010, l'APEFE a pris en compte la note d'orientation du Ministre de la Coopération au Développement, signée le 16 avril 2010, qui a eu pour conséquence principale une accentuation de la concentration géographique et sectorielle de son programme et la mise en place de la plateforme belge de concertation des acteurs indirects actifs dans le domaine de l'enseignement.

B.A. : 14 54 21 35.60.69 - Toelagen aan de Association pour la Promotion de l'Education et de la Formation à l'Etranger (APEFE). (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	19 000	0	28 500	0	0	0
vek	9 500	9 500	9 500	9 500	9 500	0

2017 : zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Een algemene overeenkomst ondertekend op 9 april 2008 tussen de Belgische staat en APEFE (Association pour la Promotion de l'Education et de la Formation à l'Etranger) bepaalt de doelstellingen, de geografische zones en de sectoren, evenals de administratieve en financiële modaliteiten van de samenwerking tussen de Belgische staat en APEFE.

Het beleid en de strategie van APEFE werden vastgelegd in een meerjarenprogramma 2008 – 2010 dat gericht is op de versterking van onderwijs-, vorming- en beheerscapaciteiten van de partnerstructuren en -instellingen. Daarbij zijn het basis-, professioneel (formeel en informeel) en technisch onderwijs prioritair. Deze strategie werd doorgetrokken in het nieuwe driejarige programma 2014 – 2016.

APEFE besteedt een bijzondere aandacht aan het inschrijven van haar meerjarenprogramma in de lokale ontwikkelingsstrategieën en aan de complementariteit met het geheel van de actoren in de bilaterale en multilaterale samenwerking. Het programma is resultaatgericht op het vlak van ontwikkeling, teneinde de effectiviteit van de interventies te verhogen in een ruimer perspectief inzake armoedebestrijding.

Het programma van APEFE situeert zich momenteel in 10 landen : Benin, Bolivia, Burkina Faso, Burundi, Haïti, Democratische Republiek Congo, Marokko, de Palestijnse Gebieden, Rwanda, Senegal en één regio (Vietnam-Cambodja-Laos).

Sinds 2010 heeft APEFE zich gericht naar de oriëntatienota van de Minister van Ontwikkelingssamenwerking, getekend op 16 april 2010. Het voornaamste gevolg hiervan is een verdere geografische en sectorale concentratie van hun programma en de uitbouw van een Belgisch overlegplatform van de indirecte actoren actief in onderwijs.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention générale entre l'Etat belge et l'a.s.b.l. Association pour la Promotion de l'Education et de la Formation à l'Etranger (APEFE), conclue le 9 avril 2008.

Méthode de calcul de la dépense

Il s'agit d'une enveloppe forfaitaire servant à financer l'année 1 du nouveau programme triennal à approuver préalablement par le Ministre de la Coopération au développement.

Impact Gender : catégorie 3. Une attention particulière est portée à l'égalité entre les hommes et les femmes ainsi qu'à « l'empowerment » de ces dernières. Cette attention sera renforcée dans l'avenir. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

22 Institutions scientifiques

A.B. : 14 54 22 35.30.34 - Subside au Centre européen de gestion des Politiques de Développement (cf art. 2.14.6 et 2.14.11 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 050	0	0	1 200	0	0
cl	300	350	400	400	400	400

Description

Le Centre européen de Gestion des Politiques de Développement (ECDPM), ayant son siège à Maastricht, est une fondation indépendante, constituée en 1986, qui a pour but le renforcement de la gestion de la politique du développement dans les pays ACP. Pour ce faire, la fondation mène, depuis des années, des recherches sur les conséquences de la politique de développement des différents donateurs, sur de

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

"Convention générale entre l'Etat belge et l'a.s.b.l. Association pour la Promotion de l'Education et de la Formation à l'Etranger (APEFE)", afgesloten op 9 april 2008.

Berekeningsmethode van de uitgave

Forfaitaire enveloppe, waarmee jaar 1 van het nieuwe driejaren programma, voorafgaandelijk goed te keuren door de Minister van Ontwikkelingssamenwerking, gefinancierd wordt.

Gender Impact : categorie 3. Bijzondere aandacht gaat naar de gelijkheid tussen mannen en vrouwen, evenals naar de "empowerment" van deze laatste. In de toekomst zal de aandacht hierop nog verder worden toegespitst. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

22 Wetenschappelijke instellingen

B.A. : 14 54 22 35.30.34 - Toelage aan het European Centre for Development Policy Management (cf art. 2.14.6 en 2.14.11 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 050	0	0	1 200	0	0
vek	300	350	400	400	400	400

Omschrijving

Het European Centre for Development Policy Management (ECDPM), met zetel te Maastricht, is een onafhankelijke stichting, opgericht in 1986, met als doel het beheer van het ontwikkelingsbeleid in de ACS-landen te versterken. Daartoe doet de stichting al jaren onderzoek naar de gevolgen van de ontwikkelingspolitiek van de verschillende donoren, naar nieuwe vormen van samenwerking, enz. en dit

nouvelles formes de coopération, etc. Parallèlement, le centre assure la formation et prête assistance aux pays ACP dans le domaine de la politique du développement.

Le Centre regroupe ses activités autour des thèmes suivants :

- * Relations commerciales ACP-UE
- * Les dimensions politiques du partenariat ACP
- * Nouveaux acteurs du partenariat
- * La réforme des pratiques des donneurs
- * Communication et information
- * Stratégies et innovation.

Les ressources du Centre proviennent du revenu du capital octroyé par le gouvernement néerlandais et des contributions d'autres pays aux programmes et projets du Centre.

Une nouvelle Convention triennale (2012 – 2014), accordant une subvention globale au « financement programme » d'ECDDP, a été conclue en 2012.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

"Accord entre l'Administration générale de la Coopération au Développement et la fondation "European Centre for Development Policy Management", conclu le 6 février 1997 et son annexe. Convention entre l'Etat belge, Service Public Fédéral Affaires Etrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, Direction Générale de la Coopération au Développement (DGCD) et ECDDP (European Centre for Development Policy Management – Maastricht) signé en 2011.

Méthode de calcul de la dépense

Montant inscrit dans la convention triennale.

La contribution belge pluriannuelle permettra à la Belgique de bénéficier des avantages liés à la mise en œuvre des activités du Centre (information, recherches, appuis spécifiques).

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

naast het opleiden en bijstaan van de ACS-landen op het vlak van ontwikkelingsbeleid.

Het Centrum groepeerde haar activiteiten rond volgende thema's:

- * Handelsrelaties ACS-UE
- * Politieke dimensies van het partnerschap met ACS
- * Nieuwe actoren van het partnerschap
- * De hervorming van donorpraktijken
- * Communicatie en informatie
- * Strategieën en innovatie.

De middelen van het Centrum zijn afkomstig van de inkomsten van het kapitaal dat verstrekt werd door de Nederlandse regering en van bijdragen van andere landen aan de programma's en de projecten van het Centrum.

Een nieuwe driejarige overeenkomst (2012 - 2014) voor de toekenning van een globale toelage aan de "programmafinanciering" van ECDDP werd in 2012 afgesloten.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Overeenkomst tussen het "Algemeen Bestuur voor Ontwikkelingssamenwerking" en de stichting "European Centre for Development Policy Management", afgesloten op 6 februari 1997 en zijn bijakte.

« Convention entre l'Etat belge, Service Public Fédéral Affaires Etrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, Direction Générale de la Coopération au Développement (DGCD) et ECDDP (European Centre for Development Policy Management – Maastricht) » ondertekend in 2011.

Berekeningsmethode van de uitgave

Bedrag ingeschreven in de driejaren overeenkomst.

De meerjarige Belgische bijdrage moet België toelaten te genieten van de voordelen die verbonden zijn aan de uitvoering van de activiteiten van het Centrum (informatie, onderzoek en specifieke ondersteuning).

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 22 41.30.37 – Subsidies à l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	763	788	6 000	0	0	0
cl	763	788	1 200	1 200	1 200	1 200

Description

Le 10 avril 2003, une convention a été conclue avec l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique (IRSNB). Cette convention prévoit une coopération au niveau de la biodiversité dans le cadre de différents types d'activités.

Les moyens 2014 – 2018 seront utilisés pour la mise en œuvre de la nouvelle stratégie pluriannuelle "Building capacities for biodiversity for sustainable development and poverty reduction".

L'objectif général de cette stratégie est de renforcer les capacités scientifiques et techniques nécessaires à une mise en œuvre plus efficace de la Convention sur la diversité biologique et de son Plan stratégique pour la biodiversité 2011-2020.

6 objectifs spécifiques devront contribuer à la réalisation de cet objectif général

- (1) renforcer la connaissance scientifique et technique sur la biodiversité ainsi que sur ses liens avec les services écosystémiques et la réduction de la pauvreté. (recherche et production de connaissance) ;
- (2) améliorer l'information sur la biodiversité, sur ses liens avec les services écosystémiques et la réduction de la pauvreté ainsi que sur les processus de gouvernance associés. (diffusion de la connaissance scientifique) ;
- (3) contribuer à la sensibilisation et à la communication sur l'importance de la biodiversité et des services écosystémiques pour la réduction de la pauvreté et le développement durable ;
- (4) améliorer le 'mainstreaming' de la biodiversité et des services éco-systémiques dans les secteurs politiques qui ont une grande pertinence pour le développement ;
- (5) améliorer les connaissances sur la mesure, le rapportage et la vérification (MRV) des choix politiques et activités liées à la biodiversité et aux services écosystémiques ;
- (6) sensibiliser le public, et renforcer les capacités en Belgique et dans les pays en développement, sur les objectifs et la mise en œuvre du Protocole de Nagoya sur l'accès aux ressources génétiques et le partage juste et équitable des avantages découlant de leur utilisation.

B.A. : 14 54 22 41.30.37 - Toelagen aan het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	763	788	6 000	0	0	0
vek	763	788	1 200	1 200	1 200	1 200

Omschrijving

Op 10 april 2003 werd een overeenkomst afgesloten met het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen (KBIN). Deze overeenkomst voorziet samenwerking op het vlak van biodiversiteit binnen diverse activiteitstypes.

De middelen 2014 – 2018 zullen ingezet worden voor de uitvoering van de nieuwe meerjarenstrategie "Building capacities for biodiversity for sustainable development and poverty reduction".

De algemene doelstelling van deze strategie is het versterken van de werenschappelijke en technische capaciteiten die nodig zijn om het biodiversiteitsverdrag en zijn strategische plan 2011-2020 op een meer effectieve wijze uit te voeren.

Om deze algemene doelstelling te realiseren werden 6 specifieke doelstellingen vooropgesteld:

- (1) versterken van de wetenschappelijke en technische kennis inzake biodiversiteit en ecosysteemdiensten (onderzoek en kennisopbouw);
- (2) verbeteren van de informatie over biodiversiteit en het verband met de ecosysteemdiensten en armoedebestrijding (verspreiding van de wetenschappelijke kennis);
- (3) bijdragen tot het sensibiliseren en de informatieverbreiding over het belang van de biodiversiteit en de ecosysteemdiensten voor de bestrijding van de armoede en duurzame ontwikkeling;
- (4) verbeteren van de integratie van biodiversiteit en de ecosysteemdiensten in de beleidsdomeinen die van groot belang zijn voor de ontwikkeling;
- (5) verbeteren van de monitoring, de rapportage en de verificatie (MRV) van de politieke keuzes en activiteiten voor de biodiversiteit en de ecosysteemdiensten;
- (6) sensibiliseren van het publiek en het versterken van de capaciteit in België en in de ontwikkelingslanden van de doelstellingen en de toepassing van de Protocol van Nagoya inzake Access and Benefit Sharing".

Réalisations 2012 et estimations 2013 (en milliers EUR)

	2012	2013
1. Renforcement des capacités rel. au "Global Taxonomy Initiative"	190	200
2. Monitoring de la biodiversité	207	207
3. Partenariat relatif au Clearing House Mechanism	185	195
4. Valorisation de l'héritage naturel des pays en développement	0	0
5. Appui à la DGD	47	50
6. Frais de gestion et de structure	134	136
Total	763	788

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Convention spécifique du 10 avril 2003 avec l'Institut royal des sciences naturelles de Belgique.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation. La mise en œuvre de cette stratégie se fera à travers deux plans d'action pluriannuels avec une évaluation mi-parcours indépendante et une adaptation de la convention du 10 avril 2003.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 22 41.30.38 – Subsidies au Musée royal de l'Afrique centrale. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 997	3 087	3 180	3 275	3 373	3 474
cl	2 741	3 087	3 180	3 275	3 373	3 474

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 153 keur en engagement et en liquidation.

Description

Cette allocation de base est destinée à financer les initiatives du Musée royal de l'Afrique centrale (MRAC) conformément au Protocole de coopération

Realisaties 2012 en ramingen 2013 (in duizend EUR)

	2012	2013
1. Capaciteitsopbouw voor het "Global Taxonomy Initiative"	190	200
2. Monitoring biodiversiteit	207	207
3. Partnerschap voor het Clearing House Mechanism	185	195
4. Valorisatie van het natuurlijk erfgoed van ontwikkelingslanden	0	0
5. Steun aan DGD	47	50
6. Beheers- en structuurkosten	134	136
Totaal	763	788

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Bijzondere overeenkomst van 10 april 2003 met het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen.

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming. De uitvoering van de nieuwe strategie zal gebeuren via twee meerjaren actieplannen met een tussentijdse onafhankelijke evaluatie en de aanpassing van de overeenkomst van 10 april 2003.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 22 41.30.38 – Toelagen aan het Koninklijk Museum voor Midden Afrika. (cfr art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 997	3 087	3 180	3 275	3 373	3 474
vek	2 741	3 087	3 180	3 275	3 373	3 474

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 153 keur langs vastleggingszijde en langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Deze basisallocatie is bestemd voor de financiering van de initiatieven van het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika (KMMA), in uitvoering van het

concernant le financement des actions en matière de coopération au développement du Musée Royal de l'Afrique centrale, signé le 18 juin 2007.

Ce protocole régit la collaboration entre les Ministres de la Coopération au développement et la Politique scientifique pour la réalisation par le MRAC d'un programme qui a pour objectifs de contribuer à une meilleure connaissance de l'Afrique, à la diffusion de cette connaissance ainsi qu'au développement durable de l'Afrique par l'exécution d'activités spécifiques qui complètent la politique fédérale de coopération au développement tout en étant conforme à la déclaration de mission du MRAC.

Le programme de coopération du MRAC est subdivisé dans 2 catégories d'activités réparties selon leur finalité :

1. Activités nord :

- les activités qui ont lieu en Belgique, ou exceptionnellement dans les pays environnants, et qui doivent contribuer à la promotion de la connaissance de l'Afrique et de la problématique de développement du public belge (formation et sensibilisation) ;
- les activités de recherche scientifique concernant la problématique de développement.

Sont notamment reprises dans la catégorie 'Activités nord' :

- Le 'Prix de la coopération au développement' ;
- Les activités éducatives et culturelles ;
- Les expositions temporaires dans lesquelles la problématique de développement ou, un de ses aspects, sont traités pour un public plus large et/ou qui visent une plus grande ouverture du public belge vis-à-vis des cultures africaines ;
- Les congrès et les événements visant la sensibilisation pour la problématique de développement ;
- La recherche sur le plan des sciences humaines et naturelles pertinente pour la coopération au développement.

2. Activités sud :

- les activités menées en collaboration avec les partenaires africains, institutions scientifiques, musées et autres institutions publiques visant le transfert et l'échange de connaissances et la promotion de la recherche scientifique en Afrique, dans les domaines pour lesquels le MRAC dispose d'une expertise ;
- la formation au MRAC des scientifiques et des techniciens des institutions scientifiques africaines et des musées ;
- les activités permettant l'accès aux sources d'informations et aux systèmes informatiques pour les pays africains en voie de développement.

Sont notamment reprises dans la catégorie 'Activités sud' :

Samenwerkingsprotocol betreffende de financiering van acties op het gebied van ontwikkelingssamenwerking van het Koninklijk Museum voor Midden Afrika, ondertekend op 18 juni 2007.

Dit Protocol regelt de samenwerking tussen de Ministers van Ontwikkelingssamenwerking en van Wetenschapsbeleid voor de realisatie van een programma door het KMMA dat tot doel heeft bij te dragen tot een betere kennis van Afrika, tot de verspreiding van deze kennis evenals tot de duurzame ontwikkeling van Afrika via de uitvoering van specifieke activiteiten die het federale beleid voor ontwikkelingssamenwerking aanvullen en kaderen in de opdrachten van het KMMA.

Het samenwerkingsprogramma van het KMMA wordt in 2 activiteitencategorieën onderverdeeld gebaseerd op hun finaliteit :

1. Noordactiviteiten :

- activiteiten die in België, of uitzonderlijk in omliggende landen, plaatsvinden en die moeten bijdragen tot de bevordering van de kennis van Afrika en van de ontwikkelingsproblematiek bij het Belgische publiek (vorming en sensibilisatie) ;
- wetenschappelijk onderzoek met betrekking tot de ontwikkelingsproblematiek.

Volgende activiteiten worden met name onder de categorie 'Noordactiviteiten' ondergebracht :

- Prijs Ontwikkelingssamenwerking ;
- Educatieve en culturele activiteiten ;
- Tijdelijke tentoonstellingen waarin de ontwikkelingsproblematiek of een aspect ervan voor een breder publiek aan bod komt en/of die een grotere openheid van het Belgisch publiek t.o.v. Afrikaanse culturen nastreven ;
- Congressen en evenementen gericht op sensibilisatie voor de ontwikkelingsproblematiek ;
- Onderzoek op vlak van mens- en natuurwetenschappen relevant voor ontwikkelingssamenwerking.

2. Zuidactiviteiten :

- activiteiten in samenwerking met Afrikaanse partners, wetenschappelijke instellingen, musea en andere publieke instellingen gericht op kennisoverdracht en -uitwisseling en op het bevorderen van het wetenschappelijk onderzoek in Afrika, binnen de domeinen waarin het KMMA over expertise beschikt ;
- de vorming in het KMMA van wetenschappers en technici uit Afrikaanse wetenschappelijke instellingen en musea ;
- activiteiten gericht op het openstellen van informatiebronnen en informatiesystemen voor Afrikaanse ontwikkelingslanden.

Volgende activiteiten worden in het bijzonder onder de categorie 'Zuidactiviteiten' ondergebracht :

- la recherche et la valorisation scientifiques en collaboration avec les institutions scientifiques africaines, y compris les opérations de terrain et l'échange des scientifiques ;
- la formation des responsables et l'appui à des musées africains dans le domaine des techniques de conservation, de l'organisation des expositions permanentes, de l'organisation des expositions temporaires et des activités éducatives ;
- l'appui aux congrès et aux séminaires organisés par les institutions ou les musées africains ;
- l'appui aux institutions et musées africains pour le développement, pour la gestion et l'ouverture de données digitales ;
- les formations en Belgique et en Afrique, les bourses et indemnités liées à ces formations ;
- l'accès aux sources d'informations digitales (Knowledge Center, Fishbase,.....) pour des institutions scientifiques africaines. Un budget annuel de 100.000 EUR (frais de structure et de gestion inclus) est prévu pour l'extension du volet « Knowledge Center » pour la coordination de la participation belge au JointCall « Bioenergy » de ERA-ARD (European Research Area - Agricultural research for Development).

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Protocole de coopération concernant le financement des actions en matière de coopération au développement du Musée Royal de l'Afrique centrale, signé le 18 juin 2007.

Le programme global 2008 – 2012 approuvé le 8 février 2008.

Méthode de calcul de la dépense (programme indicatif en milliers EUR)

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

	2012 <i>Réalis.</i>	2013 <i>Ajusté</i>	2014 <i>Initial.</i>
Activités nord	828	865	800
Activités sud	1 604	1 654	1 805
Frais de gestion	253	253	260
Frais de structure	212	215	215
Knowledge center ERA	100	100	100
Total	2 997	3 087	3 180
Solde 2012:- 153		2 934	

- wetenschappelijk onderzoek en valorisatie ervan in samenwerking met Afrikaanse wetenschappelijke instellingen, hierin inbegrepen terreinoperaties en uitwisseling van wetenschappers;
- opleiding van verantwoordelijken en ondersteuning van Afrikaanse musea op het vlak van conservatietechnieken, inrichting van permanente tentoonstellingen, organisatie van tijdelijke tentoonstellingen en educatieve activiteiten;
- ondersteuning van congressen en seminars ingericht door Afrikaanse instellingen of musea;
- ondersteuning van Afrikaanse instellingen en musea voor de ontwikkeling, het beheer en het openstellen van digitale data;
- opleidingen in België en Afrika en de er aan verbonden beurzen en vergoedingen;
- toegang verstrekken tot digitale informatiebronnen (Knowledge Center, Fishbase,) voor Afrikaanse wetenschappelijke instellingen. Er wordt een jaarlijks budget van 100.000 EUR (structuur- en beheerskosten inbegrepen) voorzien voor de uitbreiding van het luik "Knowledge Center" voor de coördinatie van de Belgische deelname in de Joint Call "Bioenergy" van ERA-ARD (European Research Area - Agricultural research for Development).

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Samenwerkingsprotocol betreffende de financiering van acties inzake ontwikkelingssamenwerking van het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika, ondertekend op 18 juni 2007.

Het globale programma 2008 – 2012, goedgekeurd op 8 februari 2008.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatief programma in duizend EUR)

Uitleg i.v.m het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

	2012 <i>Realis.</i>	2013 <i>Aangep.</i>	2014 <i>Initieel.</i>
Activités nord	828	865	800
Activités sud	1 604	1 654	1 805
Frais de gestion	253	253	260
Frais de structure	212	215	215
Knowledge center ERA	100	100	100
Total	2 997	3 087	3 180
Saldo 2012:- 153		2 934	

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 22 45.23.39 – Subsidies à l'Institut de Médecine Tropicale. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	25 600	0	45 250	0	0	0
cl	12 800	12 800	14 684	15 079	15 487	0

2017 : voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

L'allocation de base est destinée au financement d'un programme axé sur les résultats, exécuté par l'Institut Prince Léopold de Médecine Tropicale, relatif au renforcement institutionnel en matière de médecine tropicale, humaine et vétérinaire, en faveur des pays à faible revenu.

Le programme concerne:

- la formation et l'encadrement d'étudiants et d'alumni originaires des pays à faible revenu, tant en Belgique que dans les pays concernés;
- l'échange et le transfert de savoir-faire, d'expertise et de technologie ;
- l'organisation et la participation à des congrès et des colloques internationaux;
- la coopération institutionnelle avec des institutions dans les pays du sud, en matière de recherche, d'enseignement et d'expertise;
- des programmes stratégiques en matière de recherche spécifique et de la politique de santé;
- un programme spécial « maladie du sommeil » de 3 ans ;
- l'appui à la politique belge en matière de la problématique de la santé humaine et tropicale au sud;
- l'encadrement scientifique et administratif, le monitoring et l'évaluation.

Réalisations 2012 et estimations 2013 en milliers EUR

	Engagement 2012	Liquidations 2012 / 2013
Formation	8 600	4 300
Coopération institutionnelle	8 600	4 300
Programmes stratégiques	3 400	1 700
Appui à la politique et plate-forme	800	400
Gestion	4 200	2 100
Total	25 600	12 800

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 22 45.23.39 - Toelagen aan het Instituut voor Tropische Geneeskunde. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	25 600	0	45 250	0	0	0
vek	12 800	12 800	14 684	15 079	15 487	0

2017 : zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

De basisallocatie is bestemd voor de financiering van een resultaatgericht programma, uitgevoerd door het Prins Leopold Instituut voor Tropische Geneeskunde, op het gebied van institutionele versterking inzake humane en veterinaire tropische gezondheid in de lage inkomenslanden.

Het programma omvat:

- de opleiding, omkadering en bijscholing van studenten en alumni uit de lage inkomenslanden en dit zowel in België als in de doellanden zelf;
- de uitwisseling en overdracht van kennis, expertise en technologie;
- de organisatie van en deelname aan internationale congressen en colloquia;
- institutionele samenwerking met instituten uit het zuiden op het gebied van onderzoek, opleiding en expertiseopbouw;
- strategische programma's op het gebied van specifiek onderzoek en gezondheidsbeleid;
- een speciaal programma "slaapziekte" van 3 jaar;
- ondersteuning van het Belgische beleid op het gebied van humane en tropische gezondheidsproblematiek in het zuiden;
- wetenschappelijke en administratieve omkadering, monitoring en evaluatie.

Realisaties 2012 en ramingen 2013 in duizend EUR

	Vastlegging 2012	Vereffening 2012 / 2013
Vorming	8 600	4 300
Institutionele samenwerking	8 600	4 300
Strategische programma's	3 400	1 700
Beleidsondersteuning en platformwerking	800	400
Beheer	4 200	2 100
Totaal	25 600	12 800

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Accord entre l'Etat belge et l'Institut Prince Léopold de Médecine Tropicale signé le 7 mars 2008.

Méthode de calcul de la dépense

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

Dépendra du nouveau programme triennal 2014 – 2016 qui n'est pas encore connu, hormis le volet "maladie du sommeil" pour 2,5 million EUR par an.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

23 Subsidiation de la coopération universitaire – Bourses et actions communes

A.B. : 14 54 23 45.23.01 - Bourses du Vlaamse Interuniversitaire Raad (VLIR). (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	8 726	8 726	8 726	8 726	8 726	0
cl	7 697	8 726	8 726	8 726	8 726	0

2017 : voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

La Convention spécifique entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative aux Actions-Nord, signée le 19 décembre 1997, prévoit l'attribution annuelle de 110 bourses d'études et de 70 bourses de stage dans le cadre des programmes de cours et de stages internationaux, organisés par le VLIR. Ces bourses sont gérées par le VLIR.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Overeenkomst tussen de Belgische Staat en het Prins Leopold Instituut voor Tropische Geneeskunde ondertekend op 7 maart 2008.

Berekeningsmethode van de uitgave

Uitleg i.v.m het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

Zal afhangen van het nieuwe driejarenprogramma 2014 – 2016 dat, met uitzondering van het luik "slaapziekte" ten belope van 2,5 miljoen EUR per jaar, nog niet gekend is.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

23 Betoelaging van de universitaire samenwerking – Beurzen en gemeenschappelijke acties

B.A. : 14 54 23 45.23.01 - Beurzen van de Vlaamse Interuniversitaire Raad (VLIR). (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	8 726	8 726	8 726	8 726	8 726	0
vek	7 697	8 726	8 726	8 726	8 726	0

2017 : zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

De Bijzondere overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de Noord Acties, ondertekend op 19 december 1997 voorziet de jaarlijkse toekenning van 110 studiebeurzen en van 70 stagebeurzen, voor de door VLIR georganiseerde internationale cursussen en internationale stages. Deze beurzen worden beheerd door VLIR.

Vu le grand nombre de demandes, il a été décidé d'accorder, à partir de 2002, 150 nouvelles bourses d'études, 70 bourses de stage et 10 bourses de doctorat.

L'augmentation du nombre des bourses offre l'avantage de mettre le VLIR en mesure, au niveau de la sélection des bénéficiaires, de former en quelque sorte des « masses critiques » dans les pays à faible revenu (en sélectionnant, chaque année, plusieurs étudiants venus de la même organisation ou institution). Ce procédé permettrait de mettre en place, à terme, des liens de coopération avec certaines institutions locales, offrant dès lors la possibilité d'investir dans des cours donnés sur place. Il pourrait, de plus, avoir pour conséquence de promouvoir la cohérence entre les différents programmes universitaires (initiatives propres, coopération institutionnelle).

Les bourses de doctorat ont été inscrites afin d'améliorer, à long terme, l'impact et la durabilité des formations.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention spécifique entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative aux Actions-Nord, signée le 18 décembre 2002.

Convention spécifique relative aux bourses, signée le 18 décembre 2002.

Méthode de calcul de la dépense

La différence entre les crédits accordés au VLIR et les crédits accordés au CIUF s'explique par la durée des formations et donc par la partie du crédit à réserver pour la continuation des formations en cours.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Gelet op het groot aantal aanvragen werd beslist vanaf 2002, 150 nieuwe studiebeurzen, 70 stagebeurzen en 10 doctoraatsbeurzen toe te kennen.

Een verhoging van het aantal beurzen geeft VLIR de mogelijkheid om via selectie van de beursstudenten "kritische massa's" te vormen in de lage inkomenslanden (meer studenten van eenzelfde organisatie of instelling jaarlijks selecteren).

Op termijn kan men hierdoor komen tot samenwerkingsverbanden met lokale instellingen en creëert het de mogelijkheid te investeren in lokale cursussen.

Ook de samenhang tussen de verschillende universitaire programma's (eigen initiatieven, institutionele samenwerking) kan hierdoor bevorderd worden.

De doctoraatsbeurzen werden ingeschreven ten einde de impact en de duurzaamheid van de opleidingen op lange termijn te verbeteren.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Bijzondere overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de Noord Acties, ondertekend op 18 december 2002.

Bijzondere overeenkomst inzake de beurzen, ondertekend op 18 december 2002.

Berekeningsmethode van de uitgave

Het verschil tussen de kredieten toegekend aan VLIR en de kredieten toegekend aan CIUF wordt verklaard door de duur van de vormingen en dus door het deel van het krediet dat gereserveerd dient te worden voor de voortzetting van lopende vormingen.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 23 45.23.02 - Bourses du Conseil Interuniversitaire de la Communauté française (CIUF). (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	5 353	5 353	5 353	5 353	5 353	0
cl	5 171	5 353	5 353	5 353	5 353	0

2017 : voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

A charge de cette allocation de base est prévue l'attribution de 150 bourses d'études et de 70 bourses de stage dans le cadre des programmes de cours et de stages internationaux, organisés par le CIUF. Les bourses sont gérées par le CIUF.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention spécifique entre l'Etat belge et les universités belges francophones (CIUF) relative aux Actions-Nord, signée le 5 décembre 2002.

Convention spécifique relative aux bourses, signée le 5 décembre 2002 et l'avenant du 15 avril 2003.

Méthode de calcul de la dépense

La différence entre les crédits accordés au VLIR et les crédits accordés au CIUF s'explique par la durée des formations et donc par la partie du crédit à réserver pour la continuation des formations en cours.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

B.A. : 14 54 23 45.23.02 - Beurzen van de Conseil Interuniversitaire de la Communauté française (CIUF). (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	5 353	5 353	5 353	5 353	5 353	0
vek	5 171	5 353	5 353	5 353	5 353	0

2017 : zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Ten laste van deze basisallocatie wordt de toekenning van 150 studiebeurzen en van 70 stagebeurzen voorzien voor de door CIUF georganiseerde internationale cursussen en internationale stages. De beurzen worden beheerd door CIUF.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Bijzondere overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Belgische Franstalige universiteiten (CIUF) betreffende de Noord Acties, ondertekend op 5 december 2002.

Bijzondere overeenkomst inzake de beurzen, ondertekend op 5 december 2002 en het aanhangsel van 15 april 2003.

Berekeningsmethode van de uitgave

Het verschil tussen de kredieten toegekend aan VLIR en de kredieten toegekend aan CIUF wordt verklaard door de duur van de vormingen en dus door het aandeel van het krediet dat gereserveerd dient te worden voor de voortzetting van lopende vormingen.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 23 45.23.03 – Subside à l'asbl Agri-Overseas. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	50	0	0	0	0	0
cl	39	2	0	0	0	0

Description

A partir de 2013, Agri-Overseas n'est plus subsidié à charge du budget de la coopération au développement.

24 Subsidiation de la coopération universitaire – VLIR

Crédits d'engagement en milliers EUR	2012 Réal.	2013 Ajusté	2014 Init.
Frais de formation VLIR	3 379	3 000	3 000
Coopération institutionnelle VLIR	9 512	10 010	10 010
Initiatives propres VLIR	3 456	5 150	5 150
Actions Nord VLIR	9 624	7 811	7 811
Total	25 971	25 971	25 971

A.B. : 14 54 24 45.23.50 - Frais de formation VLIR. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	3 379	3 000	3 000	3 000	3 000	0
cl	3 379	3 000	3 000	3 000	3 000	0

2017 : voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Ce crédit est destiné au financement des frais exposés par les institutions universitaires flamandes pour la formation des étudiants des pays à faible revenu. Ils sont fixés forfaitairement en fonction du programme suivi par l'étudiant.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

B.A. : 14 54 23 45.23.03 – Toelage aan de vzw Agri-Overseas. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	50	0	0	0	0	0
vek	39	2	0	0	0	0

Omschrijving

Vanaf 2013 wordt Agri-Overseas niet meer betaald ten laste van de begroting ontwikkelingssamenwerking.

24 Betoelaging van de universitaire samenwerking – VLIR

Vastleggingskredieten in duizend EUR	2012 Real.	2013 Aang.	2014 Init.
Opleidingskosten VLIR	3 379	3 000	3 000
Institutionele samenwerking VLIR	9 512	10 010	10 010
Eigen initiatieven VLIR	3 456	5 150	5 150
Noord acties VLIR	9 624	7 811	7 811
Totaal	25 971	25 971	25 971

B.A. : 14 54 24 45.23.50 - Opleidingskosten VLIR. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	3 379	3 000	3 000	3 000	3 000	0
vek	3 379	3 000	3 000	3 000	3 000	0

2017 : zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Dit krediet is bestemd voor de financiering van de opleidingskosten van studenten uit lage inkomenslanden aan Vlaamse universitaire instellingen. Deze worden forfaitair vastgesteld naargelang het door de student gevolgde programma.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention générale conclue le 18 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités flamandes (réunies et représentées par le Vlaamse Interuniversitaire Raad - VLIR) concernant la coopération au développement. Avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997.

Convention spécifique conclue le 19 décembre 1997 entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative aux Frais de formation.

Convention spécifique conclue le 18 décembre 2002 entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative aux Actions-Nord.

Conformément à l'article 9 § 1er de l'arrêté royal du 23 décembre 2002 portant exécution de l'article 11 de la loi du 25 mai 1999 relative à la Coopération internationale belge, le statut de « Partenaire de la coopération bilatérale indirecte » a été accordé au VLIR.

Méthode de calcul de la dépense

Le montant de 3 000 000 EUR, inscrit pour les frais de formation, sera utilisé pour le paiement des frais de l'année académique 2012-2013.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 24 45.23.52 - Coopération institutionnelle VLIR. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	9 512	10 010	10 010	10 010	10010	0
cl	9 307	10 010	10 010	10 010	10010	0

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Cette forme de coopération vise à nouer des relations de coopération durables entre les universités flamandes et un certain nombre de partenaires dans le Sud afin d'apporter à ces institutions un soutien institutionnel et d'améliorer la qualité de l'enseignement local.

Le choix des partenaires de la coopération institutionnelle (IUS) s'opère sur la base

- de leur potentiel en matière d'enseignement, de recherche et de diffusion des connaissances acquises;

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (verenigd en vertegenwoordigd door de Vlaamse Interuniversitaire Raad - VLIR) inzake ontwikkelingssamenwerking getekend op 18 mei 1995. Aanhangsel bij de Algemene Overeenkomst getekend op 18 december 1997.

Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de Opleidingskosten, getekend op 19 december 1997.

Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de Noord Acties, getekend op 18 december 2002.

Aan VLIR werd het statuut van "Partner van de indirecte bilaterale samenwerking" toegekend, conform artikel 9, § 1 van het koninklijk besluit van 23 december 2002, tot uitvoering van het artikel 11 van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking.

Berekeningsmethode van de uitgave

De 3 000 000 EUR, ingeschreven voor opleidingskosten, zullen aangewend worden voor de betaling van de kosten van het academiejaar 2012 - 2013.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 24 45.23.52 - Institutionele samenwerking VLIR. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	9 512	10 010	10 010	10 010	10010	0
vek	9 307	10 010	10 010	10 010	10010	0

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Deze samenwerkingsvorm beoogt het scheppen van duurzame samenwerkingsrelaties tussen de Vlaamse universiteiten en een aantal partnerinstellingen in het Zuiden, met als doel de algemene institutionele ondersteuning van deze instellingen en een kwaliteitsverbetering van het lokale onderwijs.

De partners van de institutionele samenwerking (IUS) worden gekozen op basis van

- hun potentieel op het gebied van onderwijs, onderzoek en verspreiding van de verworven kennis;

- de leur rôle émancipateur dans la société. Ils doivent mener une politique active de non-discrimination sur le plan culturel, ethnique, social et philosophique.

L'organisation de cette coopération se fera par la subordination d'un programme global. Le VLIR-UOS, bénéficiaire immédiat, se chargera de la coordination. Le subside sera attribué sur la base du programme annuel 2014, à approuver par le Ministre de la Coopération au développement.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention générale conclue le 18 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités flamandes (réunies et représentées par le Vlaamse Interuniversitaire Raad - VLIR) concernant la coopération au développement. Avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997.

Convention spécifique conclue le 16 mai 1997 entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative à la coopération institutionnelle. Avenant à la Convention spécifique, signé le 18 décembre 1997.

Méthode de calcul de la dépense (programme indicatif en milliers EUR)

	2012 <i>Réal.</i>	2013 <i>Ajusté</i>	2014 <i>Init.</i>
* Programmes d'activités en cours	8 965	8 965	8 965
* Activités transversales et nouveaux partenariats	547	1 045	1 045
Total	9 512	10 010	10 010

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

- de de emancipatorische rol die ze in de samenleving vervullen. Zij dienen een actief beleid van non-discriminatie op cultureel, etnisch, sociaal en filosofisch vlak te voeren.

De organisatie van deze samenwerking verloopt op basis van een programmafinanciering, waarbij VLIR-UOS, als rechtstreeks begunstigde van de toelage, een coördinerende rol speelt. De toelage zal worden toegekend op basis van het jaarprogramma 2014, dat door de Minister van Ontwikkelingssamenwerking moet worden goedgekeurd.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (verenigd en vertegenwoordigd door de Vlaamse Interuniversitaire Raad - VLIR) inzake ontwikkelingssamenwerking, getekend op 18 mei 1995. Aanhangsel bij de Algemene Overeenkomst getekend op 18 december 1997.

Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de institutionele universitaire samenwerking, getekend op 16 mei 1997. Aanhangsel bij de Bijzondere Overeenkomst, getekend op 18 december 1997.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatief programma in duizend EUR)

	2012 <i>Real.</i>	2013 <i>Aang.</i>	2014 <i>Init.</i>
* Lopende activiteitenprogramma's	8 965	8 965	8 965
* Transversale activiteiten en nieuwe partnerschappen	547	1 045	1 045
Totaal	9 512	10 010	10 010

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 24 45.23.53 - Initiatives propres VLIR.
(cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	3 456	5 150	5 150	5 150	5 150	0
cl	3 997	5 350	5 350	5 350	5 350	0

2017 : voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Depuis 1998, les Initiatives propres sont introduites par le VLIR-UOS, sous forme de programme, comme prévu par la Convention spécifique entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR).

Le programme Initiatives propres (Eigen Initiatieven-EI) est constitué d'un programme EI régulier et d'un programme de coopération universitaire axé spécifiquement sur la RDC.

Le programme EI régulier est constitué de projets à plus court terme (durée maximale de 5 ans) et avec un budget maximal de 330 000 EUR mettant en place une coopération entre un partenaire flamand et un partenaire du Sud et visant au renforcement des capacités d'enseignement et de recherche d'une institution du Sud. Chaque année, une douzaine de projets sont sélectionnés sur la base des critères suivants: la qualité scientifique, la pertinence au développement, la clarté de l'exposé et des objectifs, la faisabilité, les capacités d'exécution des candidats et de leur unité.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention générale conclue le 18 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités flamandes (réunies et représentées par le Vlaamse Interuniversitaire Raad - VLIR) concernant la coopération au développement. Avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997.

B.A. : 14 54 24 45.23.53 - Eigen initiatieven VLIR.
(cf art. 2.14.6 et 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	3 456	5 150	5 150	5 150	5 150	0
vek	3 997	5 350	5 350	5 350	5 350	0

2017 : zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Sinds 1998 worden de Eigen Initiatiefprojecten door VLIR-UOS ingediend onder vorm van een programma, zoals bepaald in de bijzondere overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR).

Het Eigen Initiatievenprogramma (EI) bestaat uit een regulier EI-programma en een programma universitaire ontwikkelingssamenwerking specifiek gericht op de DR Congo.

Het reguliere EI-programma bevat projecten van het kortere type (maximale looptijd van 5 jaar en een maximaal budget van 330 000 EUR) die een samenwerkingsverband opzetten tussen een Vlaamse partner en een partner in het Zuiden met als doel de onderwijs- en onderzoekscapaciteit van een instelling in het Zuiden te versterken. Jaarlijks worden een 12-tal projecten geselecteerd op basis van volgende criteria: de wetenschappelijke degelijkheid, de ontwikkelingsrelevantie, de duidelijkheid van probleemstelling en doelstellingen, de uitvoerbaarheid, de uitvoeringscapaciteit van de indiener en zijn/haar eenheid.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (verenigd en vertegenwoordigd door de Vlaamse Interuniversitaire Raad - VLIR) inzake ontwikkelingssamenwerking getekend op 18 mei 1995. Aanhangsel bij de Algemene Overeenkomst, getekend op 18 december 1997.

Convention spécifique conclue le 19 décembre 1997 entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative aux Initiatives propres.

Méthode de calcul de la dépense (crédits de liquidation en milliers EUR):

	2012 Réal.	2013 Ajusté	2014 Init.
Programmes d'avant 2012	2 797	2 400	1 850
1ère tranche programme 2012	1 200		
2ième tranche programme 2012		1 218	
3ième tranche programme 2012			800
1ère tranche programme 2013		1 732	
2ième tranche programme 2013			950
1ère tranche programme 2014			1 750
Total	3 997	5 350	5 350

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 24 45.23.54 - Actions-Nord VLIR. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	9 624	7 811	7 811	7 811	7 811	0
cl	9 413	7 811	7 811	7 811	7 811	0

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

L'organisation de cette coopération se fera par la subside d'un programme global. Le VLIR, bénéficiaire immédiat, se chargera de la coordination.

Les actions suivantes seront subsidiées en 2014 :

- Recherche en appui à la préparation de la politique: il s'agit d'études à réaliser par les universités flamandes, qui contribuent à préparer la politique de coopération du gouvernement belge.
- Programmes de cours internationaux (ICP) : des formations « Master » d'une ou deux année(s) dans les universités flamandes.
- Programmes de formation internationaux (ITP): il s'agit de formations pratiques de courte durée.
- Congrès internationaux.
- Initiatives de formation de courte durée.
- Voyages d'études pour les étudiants inscrits dans une université flamande ou dans une école supérieure.

Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de Eigen initiatieven, getekend op 19 december 1997.

Berekeningsmethode van de uitgave (vereffeningskredieten in duizend EUR):

	2012 Real.	2013 Aang.	2014 Init.
Programma's vòòr 2012	2 797	2 400	1 850
1 ^{ste} schijf programma 2012	1 200		
2de schijf programma 2012		1 218	
3de schijf programma 2012			800
1ste schijf programma 2013		1 732	
2de schijf programma 2013			950
1 ^{ste} schijf programma 2014			1 750
Totaal	3 997	5 350	5 350

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingsamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 24 45.23.54 - Noord Acties VLIR. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	9 624	7 811	7 811	7 811	7 811	0
vek	9 413	7 811	7 811	7 811	7 811	0

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

De organisatie van deze samenwerking verloopt op basis van een programmafinanciering, waarbij de VLIR, als rechtstreeks begunstigde van de toelage, een coördinerende rol speelt.

Volgende acties zullen in 2014 betoelaagd worden:

- Beleidsvoorbereidend onderzoek: dit zijn studies uit te voeren door de Vlaamse universiteiten die het samenwerkingsbeleid van de Belgische regering helpen voorbereiden.
- Internationale cursusprogramma's (ICP): Master-opleidingen aan de Vlaamse universiteiten die één of twee jaar in beslag nemen.
- Internationale trainingsprogramma's (ITP): het gaat om praktisch gerichte opleidingen van korte duur.
- Internationale congressen.
- Korte opleidingsinitiatieven.
- Studiereizen voor studenten die ingeschreven zijn aan een Vlaamse universiteit of hogeschool.

- Coordination et administration: activités d'organisation de la coopération universitaire par le VLIR.
- Sensibilisation (cycles de débat aux universités flamandes).
- Programme de doctorat destiné aux étudiants inscrits dans une université flamande.
- Journée de rencontres ICP.
- Programme d'évaluation.
- Nouvelles initiatives.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention générale conclue le 18 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités flamandes (réunies et représentées par le Vlaamse Interuniversitaire Raad - VLIR) concernant la coopération au développement. Avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997.

Convention spécifique conclue le 18 décembre 2002 entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative aux Actions-Nord.

Méthode de calcul de la dépense (programme indicatif en milliers EUR)

	2012 <i>Réal.</i>	2013 <i>Ajusté</i>	2014 <i>Init.</i>
* Recherche en appui à la préparation de la politique:	548	548	548
* Cours internationaux:	*4 120	2 355	2 355
* Programme de formation international:	360	308	308
* Congrès internationaux:	98	0	0
* Initiat. de format. de courte durée:	110	66	66
* Bourses de voyage:	570	500	500
* Coordination et administration :	2 592	2 624	2 624
* Sensibilisation:	125	60	60
* Programme de doctorat des universités flamandes:	1 101	1 215	1 215
* Nouvelles actions et ICP-journée de rencontres:	0	135	135
Total	9 624	7 811	7 811

- Coördinatie en administratie: organisatieactiviteiten van de VLIR op het gebied van de universitaire samenwerking.

- Sensibilisatie (debattencycli aan de Vlaamse universiteiten).

- Doctoraatsprogramma voor studenten die ingeschreven zijn aan een Vlaamse universiteit.

- ICP-ontmoetingsdag.

- Evaluatieprogramma.

- Nieuwe initiatieven.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (verenigd en vertegenwoordigd door de Vlaamse Interuniversitaire Raad - VLIR) inzake ontwikkelingssamenwerking getekend op 18 mei 1995. Aanhangsel bij de Algemene Overeenkomst getekend op 18 december 1997.

Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de Noord Acties, getekend op 18 december 2002.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatief programma in duizend EUR)

	2012 <i>Real.</i>	2013 <i>Aang.</i>	2014 <i>Init.</i>
* Beleidsvoorbereidend onderzoek	548	548	548
* Internationale cursussen	*4 120	2 355	2 355
* Internationaal trainingsprogramma	360	308	308
* Internationale congressen	98	0	0
* Korte opleidingsinitiatieven	110	66	66
* Reisbeurzen	570	500	500
* Coördinatie en administratie	2 592	2 624	2 624
* Sensibilisatie	125	60	60
* Doctoraatspr. Vlaamse universiteiten	1 101	1 215	1 215
* Nieuwe Acties en ICP-ontmoetingsdag	0	135	135
Totaal	9 624	7 811	7 811

En 2012 une opération de rattrapage relative au financement des cours internationaux avait été opérée, pour qu'à partir de 2013 (nouveau programme pluriannuel 2013-2015) ceux-ci ne devraient plus être financés ex post.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

25 Subsidiation de la coopération universitaire – CIUF

Crédits d'engagement en milliers EUR	2012	2013	2014
Frais de formation CIUF	7 000	7 000	7 000
Coopération institutionnelle CIUF	7 803	7 803	7 803
Initiatives propres CIUF	5 271	5 271	5 271
Actions Nord CIUF	5 897	5 897	5 897
Total	25 971	25 971	25 971

A.B. : 14 54 25 45.23.50 - Frais de formation CIUF.
(cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	7 000	7 000	7 000	7 000	7 000	0
cl	7 000	7 000	7 000	7 000	7 000	0

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Ce crédit est destiné au financement des frais exposés par les institutions universitaires belges francophones pour la formation des étudiants des pays à faible revenu.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

In 2012 werd een inhaalbeweging gemaakt voor de financiering van de Internationale cursussen, zodat deze vanaf 2013 (nieuw meerjarenprogramma 2013-2015) niet meer ex post moeten gefinancierd worden.

Gender Impact : catégorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

25 Betoelaging van de universitaire samenwerking – CIUF

Vastleggingskredieten in duizend EUR	2012	2013	2014
Opleidingskosten CIUF	7 000	7 000	7 000
Institutionele samenwerking CIUF	7 803	7 803	7 803
Eigen initiatieven CIUF	5 271	5 271	5 271
Noord acties CIUF	5 897	5 897	5 897
Totaal	25 971	25 971	25 971

B.A. : 14 54 25 45.23.50 - Opleidingskosten CIUF.
(cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	7 000	7 000	7 000	7 000	7 000	0
vek	7 000	7 000	7 000	7 000	7 000	0

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Dit krediet is bestemd voor de financiering van de opleidingskosten van studenten uit lage inkomenslanden aan Belgische Franstalige universitaire instellingen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Convention générale conclue le 19 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités francophones (CIUF) concernant la coopération au développement. Avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997. Convention spécifique conclue le 19 décembre 1997 entre l'Etat belge et les universités belges francophones (CIUF) relative aux Frais de formation.

Conformément à l'article 9 § 1er de l'arrêté royal du 23 décembre 2002 portant exécution de l'article 11 de la loi du 25 mai 1999 relative à la Coopération internationale belge, le statut de « Partenaire de la coopération bilatérale indirecte » a été accordé au CIUF.

Méthode de calcul de la dépense

Les frais de formation sont fixés forfaitairement en fonction du programme suivi par l'étudiant. Ils sont adaptés annuellement sur la base de l'indice des prix à la consommation (base 100 = janvier 1995).

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 25 45.23.52 - Coopération institutionnelle CIUF. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	7 803	7 803	7 803	7 803	7 803	0
cl	7 036	7 803	7 803	7 803	7 803	0

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Cette forme de coopération vise au développement de relations de coopération durables entre les institutions universitaires francophones et un certain nombre d'institutions partenaires dans les pays du Sud. Cette coopération concerne tous types d'actions visant au renforcement de la capacité d'enseignement, de recherche et de gestion des institutions partenaires du CIUF. Depuis 2009 la CUD prévoit également l'appui à des Pôles de Formation Spécialisés (PFS).

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des

Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Franstalige universiteiten (CIUF) inzake ontwikkelingssamenwerking, getekend op 19 mei 1995. Aanhangsel bij de Algemene Overeenkomst getekend op 18 december 1997.

Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Belgische Franstalige universiteiten (CIUF) betreffende de Opleidingskosten, getekend op 19 december 1997.

Aan CIUF werd het statuut van "Partner van de indirecte bilaterale samenwerking" toegekend, conform artikel 9, § 1 van het koninklijk besluit van 23 december 2002, tot uitvoering van het artikel 11 van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking.

Berekeningsmethode van de uitgave

De opleidingskosten worden forfaitair vastgesteld naargelang het door de student gevolgde programma en worden jaarlijks aangepast aan de index van de consumptieprijzen (basis 100 = januari 1995).

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 25 45.23.52 - Institutionele samenwerking CIUF. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	7 803	7 803	7 803	7 803	7 803	0
vek	7 036	7 803	7 803	7 803	7 803	0

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Deze samenwerkingsvorm beoogt het creëren van duurzame samenwerkingsrelaties tussen de Franstalige universitaire instellingen en een aantal partnerinstellingen in het Zuiden. Deze samenwerking omvat alle acties die tot doel hebben de onderwijs-, onderzoek-, en beheerscapaciteiten van de partnerinstellingen van CIUF te versterken. Sinds 2009 voorziet de CUD eveneens ondersteuning van gespecialiseerde vormingspolen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2

dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention générale conclue le 19 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités francophones (CIUF) concernant la coopération au développement. Avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997. Convention spécifique conclue le 16 mai 1997 entre l'Etat belge et les universités francophones (CIUF) relative à la coopération universitaire institutionnelle. Avenant à la Convention spécifique, signé le 18 décembre 1997.

Méthode de calcul de la dépense

L'organisation de cette coopération se fait par la subordination d'un programme global déterminant les pays, les institutions et les types d'actions à mener. Ce plan est établi dans le cadre du Comité de Concertation (DGD - Cabinet - CIUF) et soumis à l'approbation du Ministre de la Coopération au Développement. Chaque année, un programme annuel d'activités est élaboré.

Les frais du CIUF relatifs à l'évaluation de la coopération universitaire institutionnelle sont également à charge de cette allocation de base.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 25 45.23.53 - Initiatives propres CIUF. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	5 271	5 271	5 271	5 271	5 271	0
cl	4 229	4 355	5 271	5 271	5 271	0

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Depuis 1998, le programme des Projets Interuniversitaires Ciblés (PIC) est introduit par le CIUF comme prévu dans la Convention spécifique entre l'Etat belge et les universités de la Communauté française de Belgique. Le programme est constitué de projets d'une durée maximale de 5 ans. Dans le secteur de l'éducation, il occupe la niche de la recherche universitaire pertinente pour le

januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Franstalige universiteiten (CIUF) inzake ontwikkelingssamenwerking, getekend op 19 mei 1995. Aanhangsel bij de Algemene Overeenkomst getekend op 18 december 1997.

Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Franstalige universiteiten (CIUF) betreffende de institutionele universitaire samenwerking, getekend op 16 mei 1997. Aanhangsel bij de Bijzondere Overeenkomst getekend op 18 december 1997.

Berekeningsmethode van de uitgave

De organisatie van deze samenwerking verloopt op basis van de betoelaging van een globaal programma dat de landen, de instellingen en de activiteiten vastlegt. Dit plan wordt opgesteld in het raam van het Overlegcomité (DGD - Cabinet - CIUF) en ter goedkeuring aan de Minister van Ontwikkelingssamenwerking voorgelegd. Elk jaar wordt een jaarlijks activiteitenprogramma uitgewerkt.

Ook de kosten van CIUF voor de evaluatie van de institutionele universitaire samenwerking komen ten laste van deze basisallocatie.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 25 45.23.53 - Eigen initiatieven CIUF. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	5 271	5 271	5 271	5 271	5 271	0
vek	4 229	4 355	5 271	5 271	5 271	0

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Sinds 1998 wordt het programma van de gerichte universitaire projecten (PIC) ingediend door de CIUF, zoals voorzien in de bijzondere overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Belgische Franstalige universiteiten. Het programma bestaat uit projecten met een maximale looptijd van 5 jaar. In de sector onderwijs situeert dit programma zich in de niche van het ontwikkelingsrelevant universitair onderzoek. Het

développement. L'instrument est piloté par les collaborations entre équipes de recherche Nord et Sud et non par la concentration géographique, avec toutefois un encouragement à allouer au minimum 50% du subside à l'Afrique sub-saharienne et aux PMA.

Les projets doivent viser au renforcement de la capacité de recherche et de formation et de service à la société des institutions du Sud.

Il peut s'agir notamment de projets d'éducation et de recherche ayant les caractéristiques suivantes :

- les objectifs poursuivis contribuent d'une manière générale à l'amélioration des conditions de vie des populations locales;
- les secteurs d'activité visent au renforcement de l'assise socio-économique et sociale des pays partenaires;
- les interactions entre les aspects sociaux, culturels, écologiques et économiques ont été étudiées dans l'optique du développement durable;
- la poursuite du projet par l'institution partenaire, à l'issue du financement de l'Etat belge, est dans une certaine mesure garantie.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention générale conclue le 19 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités francophones (CIUF) concernant la coopération au développement. Avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997. Convention spécifique conclue le 19 décembre 1997 entre l'Etat belge et les universités belges francophones (CIUF) relative aux Initiatives propres.

wordt gestuurd door de samenwerking van onderzoeksgroepen uit het Noorden en het Zuiden en niet door geografische concentratie. Er wordt wel op aangedrongen minstens 50 % van de subsidie aan te wenden in Afrika beneden de Sahara en in de MOL landen.

De projecten moeten tot doel hebben de vorming- en onderzoekscapaciteiten en de mogelijkheden op het gebied van maatschappelijke dienstverlening van de instellingen in het Zuiden te versterken.

Meer in het bijzonder kan het gaan om vorming- en onderzoeksprojecten:

- waarvan de beoogde doelstellingen in het algemeen bijdragen tot de verbetering van de levensomstandigheden van de lokale bevolking;
- waarbij de activiteitensectoren de versterking van het socio-economisch en maatschappelijk draagvlak in de partnerlanden op het oog hebben;
- waarbij, vanuit de bezorgdheid om te streven naar een duurzame ontwikkeling, de wederzijdse inwerking van onder meer sociale, culturele, ecologische en economische factoren werd bestudeerd;
- waarbij garanties bestaan dat, nadat de financiering door de Belgische overheid werd beëindigd, het project door de partnerinstelling zal worden voortgezet.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Franstalige universiteiten (CIUF) inzake ontwikkelingssamenwerking, getekend op 19 mei 1995. Aangangsel bij de Algemene Overeenkomst getekend op 18 december 1997.

Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Belgische Franstalige universiteiten (CIUF) betreffende de Eigen initiatieven, getekend op 19 december 1997.

Méthode de calcul de la dépense (crédits de liquidation en milliers EUR):

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

	2012 Réal.	2013 Ajusté	2014 Init.
Avant 2012	2 729	1 635	1 388
PIC 2012 tranche 1	1 500		
PIC 2012 tranche 2		1 220	
PIC 2012 tranche 3			800
PIC 2013 tranche 1		1 500	
PIC 2013 tranche 2			1 371
PIC 2014 tranche 1			1 712
Total	4 229	4 355	5 271

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 25 45.23.54 - Actions-Nord CIUF (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	5 897	5 897	5897	5 897	5 897	0
cl	5 836	5 897	5897	5 897	5 897	0

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Cette convention porte sur toutes les actions de coopération universitaire qui relèvent des activités suivantes :

- groupes de recherches en appui à la politique;
- cours et stages internationaux;
- voyages d'études vers les pays à faible revenu octroyés aux étudiants inscrits dans une université belge francophone;
- doctorats en Belgique;
- administration du CIUF;
- évaluations;
- toute autre action proposée par le CIUF et organisée en Belgique, approuvée par le Ministre de la Coopération au développement.

Le but est de sensibiliser le monde universitaire belge aux problèmes liés à la coopération au développement et de maintenir/développer l'expérience des universités francophones de Belgique dans ce domaine.

Berekeningsmethode van de uitgave (vereffeningskredieten in duizend EUR):

Uitleg i.v.m het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

	2012 Real.	2013 Aang.	2014 Init.
Vóór 2012	2 729	1 635	1 388
PIC 2012 Schijf 1	1 500		
PIC 2012 Schijf 2		1 220	
PIC 2012 Schijf 3			800
PIC 2013 Schijf 1		1 500	
PIC 2013 Schijf 2			1 371
PIC 2014 Schijf 1			1 712
Totaal	4 229	4 355	5 271

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 25 45.23.54 – Noord Acties CIUF. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	5 897	5 897	5897	5 897	5 897	0
vek	5 836	5 897	5897	5 897	5 897	0

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Volgende universitaire samenwerkingsacties vallen onder deze overeenkomst:

- beleidsondersteunende onderzoeksgroepen;
- internationale cursussen en stages;
- studiereizen naar lage inkomenslanden toegekend aan studenten die ingeschreven zijn aan een Belgische Franstalige universiteit;
- doctoraten in België;
- de administratie van de CIUF;
- evaluaties;
- elke andere in België georganiseerde actie, voorgesteld door de CIUF en goedgekeurd door de Minister van Ontwikkelingssamenwerking.

Bedoeling is de Belgische universitaire wereld te sensibiliseren voor de problemen op het gebied van ontwikkelingssamenwerking en de ervaring van de Franstalige Belgische universiteiten in dit domein te behouden en te ontwikkelen.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention générale conclue le 19 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités francophones (CIUF) concernant la coopération au développement. Avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997. Convention spécifique conclue le 5 décembre 2002 entre l'Etat belge et les universités belges francophones (CIUF) relative aux Actions-Nord.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

	2012 Réal.	2013 Ajusté	2014 Init.
Administration	2 030	2 030	2 030
Cours et stages internationaux	2 726	2 726	2 726
Voyages d'études	153	153	153
Groupes de recherches	925	925	925
Présentation	33	33	33
Autres actions	0	15	15
Evaluation	30	15	15
Total	5 897	5 897	5 897

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

26 Actions de coopération par des tiers

A.B. : 14 54 26 35.60.64 – Subsidiation des mutuelles. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	0	7 500	0	0	7 500
cl	0	0	2 500	2 500	2 500	2 500

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Algemene Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Franstalige universiteiten (CIUF) inzake ontwikkelingssamenwerking, getekend op 19 mei 1995. Aanhangsel bij de Algemene Overeenkomst getekend op 18 december 1997.

Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Belgische Franstalige universiteiten (CIUF) betreffende de Noord Acties, getekend op 5 december 2002.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

	2012 Real.	2013 Aang.	2014 Init.
Administratie	2 030	2 030	2 030
Internationale cursussen en stages	2 726	2 726	2 726
Studiereizen	153	153	153
Onderzoeksgroepen	925	925	925
Presentatie	33	33	33
Andere acties	0	15	15
Evaluatie	30	15	15
Totaal	5 897	5 897	5 897

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

26 Samenwerkingsacties door derden

B.A. : 14 54 26 35.60.64 – Betoelaging van de mutualiteiten. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	0	7 500	0	0	7 500
vek	0	0	2 500	2 500	2 500	2 500

Description

Afin d'augmenter la proportion de population ayant accès à des soins de santé de qualité, une aide à charge de cette allocation de base est accordée à un programme commun des mutuelles, visant à renforcer l'approche mutualiste dans les pays en développement. Ce programme contribue, dans les pays où il se développe, à atteindre la couverture sociale universelle (CSU), l'une des composantes du socle de protection sociale universelle promue par le Bureau international du travail (BIT)

Une convention de collaboration est conclue avec les mutualités regroupées au sein de la plateforme MASMUT (micro assurance santé / mutuelles de santé), à savoir

- l'Union nationale des mutualités Socialistes (UNMS)
- l'Union nationale des mutualités Libres (UNML)
- l'Alliance nationale des mutualités Chrétiennes (ANMC)

Ces organisations développent des partenariats avec des mutuelles de santé, avec des structures d'appui aux mutuelles ainsi qu'avec les autorités nationales et avec les caisses nationales responsables de la couverture maladie de l'ensemble de la population des pays partenaires retenus.

Le programme triennal a pour objectif de fournir un appui à la conception et à la mise en place d'initiatives mutualistes, mais également de mettre sur pied et de renforcer des structures d'appui aux mutuelles dans les pays en développement.

Le programme renforcera les capacités de gestion des mutuelles locales. Il renforcera également les capacités des autorités nationales et des caisses nationales dans la gestion efficace et efficiente des systèmes de protection sociale des pays partenaires

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation. Montant à reprendre dans une convention de collaboration avec les mutualités regroupées au sein de la plateforme MASMUT (micro assurance santé / mutuelles de santé).

Omschrijving

Om de verhouding van de bevolking te verhogen die toegang heeft tot een kwaliteitsvolle gezondheidszorg, wordt ten laste van deze allocatie steun toegekend aan een gemeenschappelijk programma van de mutualiteiten, dat tot doel heeft de benadering van de mutualiteiten in de ontwikkelingslanden te versterken. Dit programma draagt, in het land van uitvoering, bij tot het bereiken van een universeel sociaalzekerheidsstelsel, een van de samenstellende delen van de universele sociale bescherming die door het Internationaal Arbeidsbureau (IAB) wordt bevorderd.

Een samenwerkingsovereenkomst wordt afgesloten met de ziekenfondsen die verenigd zijn binnen het platform MASMUT (gezondheidsmicroverzekering /-mutualiteit), zijnde

- Nationaal Verbond van Socialistische Mutualiteiten (NVSM)
- Landsbond van Onafhankelijke Ziekenfondsen (LOZ)
- Landsbond der Christelijke Mutualiteiten (LCM)

Deze organisaties ontwikkelen partnerschappen met gezondheidsmutualiteiten, met ondersteunende structuren voor de mutualiteiten, met de nationale autoriteiten en met de nationale kassen die verantwoordelijk zijn voor de ziekte dekking van de hele bevolking van de weerhouden partnerlanden.

Het driejarig programma heeft als doel steun te bieden aan het ontwerp en de uitvoering van mutualiteitsinitiatieven, maar ook steunende structuren voor de mutualiteiten in de ontwikkelingslanden op te stellen en te versterken.

Het programma zal de beheerscapaciteiten van de lokale mutualiteiten versterken. Het zal ook de capaciteiten van de nationale autoriteiten en van de nationale kassen versterken in het doelgerichte en doeltreffende beheer van sociale beschermingssystemen van de partnerlanden.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming. Bedrag op te nemen in een samenwerkingsovereenkomst met de ziekenfondsen die verenigd zijn binnen het platform MASMUT (gezondheidsmicroverzekering /-mutualiteit).

Impact Gender : catégorie 3. Une attention particulière est portée à l'égalité entre les hommes et les femmes ainsi qu'à l'empowerment de ces dernières. Cette attention sera renforcée dans l'avenir. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 26 35.60.65 – Subsidiation des actions de coopération de certaines administrations décentralisées. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	4 628	13 884	0	0	0
cl	4 241	4 628	4 628	4 628	4 628	0

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Certaines administrations décentralisées mettent en œuvre des actions de coopération qui visent le renforcement institutionnel et de gestion des collectivités locales du Sud (villes, communes et leurs associations nationales, provinces) afin de leur permettre de mieux prendre en charge leur propre développement dans le cadre de leurs missions légales. Elles appuient plus spécifiquement les fonctions politiques (bonne gouvernance), administratives et techniques et portent une attention particulière à la participation des citoyens (Nord et Sud) dans les processus décisionnels.

Ces actions de coopération sont en cohérence avec les procédures nationales et locales et s'intègrent dans les plans de développement locaux, nationaux ou communaux. En cas d'inexistence de ces plans de développement, un appui spécifique à leur formulation est réalisé.

Les partenaires d'exécution dans le cadre de programmes pluriannuels sont

- les trois associations de villes et communes (l'Union des Villes et des Communes de Wallonie (UVCW, présent dans 4 pays : Congo, Bénin, Burkina Faso et Sénégal), la Vlaamse Vereniging van Steden en Gemeenten (VVSG, présente dans 8 pays : Bolivie, Pérou, Equateur, Afrique du Sud, Maroc, Nicaragua, Sénégal et Guatemala) et l'Union de la Ville et des Communes de Bruxelles (AVCB, présente dans 3 pays : Congo, Maroc et Sénégal) ;
- les villes et les communes ;
- la province de Hainaut au Sud-Kivu (RDC) et, depuis 2013, également au Palestine.

Gender Impact : catégorie 3. Bijzondere aandacht gaat naar de gelijkheid tussen mannen en vrouwen, evenals naar de "empowerment" van deze laatste. In de toekomst zal de aandacht hierop nog verder worden toegespitst. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 26 35.60.65 – Betoelaging van samenwerkingsacties van gedecentraliseerde besturen. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	4 628	13 884	0	0	0
vek	4 241	4 628	4 628	4 628	4 628	0

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

De samenwerking met een aantal gedecentraliseerde besturen beoogt de institutionele en de beheersmatige versterking van de lokale gemeenschappen in het Zuiden (steden, gemeenten en hun nationale verenigingen, provincies) ten einde hen toe te laten, binnen hun wettelijke opdrachten, beter hun eigen ontwikkeling in de hand te nemen. Meer specifiek viseert deze samenwerking de versterking van de politieke (good governance), de administratieve en de technische functies. Bijzondere aandacht gaat naar de deelname van de burgers (Noord en Zuid) in de beslissingsprocessen.

De acties dienen coherent te zijn met nationale en lokale processen en zich te integreren in de lokale, nationale en gemeentelijke ontwikkelingsplannen. In geval deze ontwikkelingsplannen niet bestaan wordt specifieke steun voor de formulering ervan toegekend.

De uitvoeringspartners in het kader van meerjarenprogramma's zijn:

- de drie verenigingen van steden en gemeenten (de Vlaamse Vereniging van Steden en Gemeenten (VVSG, in 8 landen : Bolivia, Peru, Ecuador, Zuid-Afrika, Marokko, Nicaragua, Senegal en Guatemala), de Union des Villes et des Communes de Wallonie (UVCW, in 4 landen : Congo, Benin, Burkina Faso en Senegal) en de Unie van Steden en Gemeenten van Brussel (AVCB, in 3 landen : Congo, Marokko en Senegal);
- steden en gemeenten;
- de provincie Henegouwen in Zuid-Kivu (DRC) en, sinds 2013, ook in Palestina.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

	Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten	
	2012	2013
Associations	0	4 128
Provinces	0	500
Total	0	4 628

	Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten		
	2014	2015	2016
Associations	12 384		
Provinces	1 500		
Total	13 884	0	0

L'engagement des nouveaux programmes triennaux avait été reporté en 2014.

Impact Gender : catégorie 3. Une attention particulière est portée à l'égalité entre les hommes et les femmes ainsi qu'à l'empowerment de ces dernières. Cette attention sera renforcée dans l'avenir. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

	Crédits de liquidation / Vereffeningskredieten	
	2012	2013
Verenigingen	3 651	4 128
Provincies	590	500
Totaal	4 241	4 628

	Crédits de liquidation / Vereffeningskredieten		
	2014	2015	2016
Verenigingen	4 128	4 128	4 128
Provincies	500	500	500
Totaal	4 628	4 628	4 628

De vastlegging van de nieuwe driejarenprogramma's werd uitgesteld tot 2014.

Gender Impact : categorie 3. Bijzondere aandacht gaat naar de gelijkheid tussen mannen en vrouwen, evenals naar de "empowerment" van deze laatste. In de toekomst zal de aandacht hierop nog verder worden toegespitst. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 26 35.60.66 – Subsidiation d'initiatives syndicales de l'Institut d'Éducation Ouvrière Internationale (IEOI), de l'Institut de Formation Syndicale Internationale (IFSI) et du Mouvement pour la Solidarité Internationale (MSI). (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 021	8 082	0	7 250	0	0
cl	458	5 146	4 500	3 572	3 678	0

2013: crédits de liquidation 5 146 après la redistribution des allocations de base 2013/1.

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Afin d'améliorer la situation des travailleurs dans les pays en développement, une aide à charge de cette allocation de base est accordée aux programmes visant à renforcer les structures des organisations syndicales dans ces pays.

Une convention de coopération a été conclue avec les trois asbl syndicales suivantes :

- IEOI (Institut d'Éducation Ouvrière Internationale)
- IFSI (Institut de Formation Syndicale Internationale)
- MSI (Mouvement pour la Solidarité Internationale)

Ces organisations belges développent des partenariats avec les structures syndicales des pays en développement afin de renforcer durablement ces dernières, tant sur le plan institutionnel que sur le plan du savoir-faire.

Les programmes triennaux 2012-2014 ont pour objectif le renforcement institutionnel, structurel et fonctionnel des organisations ou structures syndicales du Sud partenaires, tant au niveau national que local ou régional, afin de leur permettre de mieux prendre en charge leur propre développement et d'améliorer les conditions de vie et de travail des populations du sud.

Ces programmes visent également le renforcement du dialogue social entre les pouvoirs publics, les groupements d'employeurs et les structures du monde syndical.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

B.A. : 14 54 26 35.60.66 – Betoelaging van syndicale initiatieven van het Instituut voor Internationale Arbeidersvorming (IIAV), het Internationaal Syndicaal Vormingsinstituut (ISVI) en de Beweging voor Internationale Solidariteit (BIS). (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 021	8 082	0	7 250	0	0
vek	458	5 146	4 500	3 572	3 678	0

2013: vereffeningskredieten 5 146 na herverdeling van basisallocaties 2013/1.

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Om de situatie van de werknemers in de ontwikkelingslanden te verbeteren wordt, ten laste van deze basisallocatie, steun gegeven aan programma's die de structurele versterking van de vakbondsorganisaties in die landen beogen.

Er werd een samenwerkingsovereenkomst afgesloten met drie syndicale vzw's,

- IIAV (Instituut voor Internationale Arbeidersvorming)
- ISVI (Internationaal Syndicaal Vormingsinstituut)
- BIS (Beweging voor Internationale Solidariteit)

Deze Belgische organisaties ontwikkelen partnerschappen met de syndicale structuren in de ontwikkelingslanden teneinde deze op duurzame wijze te versterken, zowel op institutioneel vlak als op het vlak van knowhow.

De driejaren programma's 2012-2014 hebben de institutionele, structurele en functionele versterking van de partnerorganisaties of syndicale partnerstructuren in het Zuiden tot doel, en dit zowel op nationaal, lokaal als regionaal niveau. Dit moet hen toelaten beter hun eigen ontwikkeling in de hand te nemen en de levens- en arbeidsomstandigheden van de bevolkingen in het Zuiden te verbeteren.

De programma's viseren eveneens de versterking van de sociale dialoog met de publieke overheden, de werkgeversverenigingen en de structuren in de syndicale wereld.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Convention du 6 juin 2007 entre l'État belge et les 3 organisations syndicales.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

	CE 2012/2013	Crédits de liquidation		
		2012	2013	2014
ISVI/IFSI	*4 041	0	2 220	1 821
BIS/MSI	2 021	458	869	694
IIV/IEOI	*4 041	0	2 056	1 985
Total	10 103	458	5 145	4 500

Vu la discipline budgétaire renforcée les programmes de ISVI/IFSI et IIV/IEOI pour un montant total de 8 082 000 EUR n'ont pas pu être engagés et liquidés en 2012. Les crédits nécessaires avaient été prévus en 2013, aussi bien du côté des engagements que du côté des liquidations (redistribution 2013/1).

Impact Gender : catégorie 3. Une attention particulière est portée à l'égalité entre les hommes et les femmes ainsi qu'à l'empowerment de ces dernières. Cette attention sera renforcée dans l'avenir. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 26 35.60.67 – Subsidiation d'Africalia. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	6 555	0	0	4 370	0	0
cl	2 185	2 185	2 185	2 185	2 185	0

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

En 2012, Africalia a mis en œuvre son second programme triennal global 2012-2014 qui s'inscrit dans une stratégie d'appui au secteur culturel du sud dans le cadre général des politiques nationales de développement. Ce programme triennal couvre les programmes des 7 pays suivants : le Burkina Faso, le Burundi, la République Démocratique du Congo, le Kenya, le Zimbabwe, l'Afrique du Sud et le Sénégal.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Overeenkomst van 6 juni 2007 tussen de Belgische Staat en de 3 Vakverenigingen.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

	VK 2012/2013	Vereffeningskredieten		
		2012	2013	2014
ISVI/IFSI	*4 041	0	2 220	1 821
BIS/MSI	2 021	458	869	694
IIV/IEOI	*4 041	0	2 056	1 985
Totaal	10 103	458	5 145	4 500

Gelet op de versterkte budgettaire discipline konden de programma's van ISVI/IFSI en IIV/IEOI voor een totaal bedrag van 8 082 000 EUR niet meer vastgelegd en vereffend worden in 2012. De nodige kredieten werden in 2013 ingeschreven, zowel langs vastleggingszijde als langs vereffeningzijde (herverdeling 2013/1).

Gender Impact : categorie 3. Bijzondere aandacht gaat naar de gelijkheid tussen mannen en vrouwen, evenals naar de "empowerment" van deze laatste. In de toekomst zal de aandacht hierop nog verder worden toegespitst. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 26 35.60.67 – Betoelaging van Africalia. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	6 555	0	0	4 370	0	0
vek	2 185	2 185	2 185	2 185	2 185	0

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

In 2012 heeft Africalia haar tweede globaal driejaren programma 2012-2014 opgestart dat zich inschrijft in een strategie voor de ondersteuning van de culturele sector in het Zuiden die kadert in de nationale ontwikkelingsplannen. Dit driejaren programma dekt programma's in de 7 volgende landen : Burkina Faso, de Democratische Republiek Congo, Burundi, Kenia, Zimbabwe, Zuid Afrika en Senegal.

Ce programme vise à contribuer au renforcement des capacités institutionnelles et de gestion d'organisations culturelles au sud qui sont partenaires d'Africalia, avec comme priorité le soutien tant sur le plan managérial que sur celui de la mise en réseaux et de la création de plateformes de rencontres et d'échanges de bonnes pratiques.

Les actions principales prévues dans ce cadre concernent plus précisément :

- le renforcement des compétences en planification stratégique ;
- l'amélioration de la gestion administrative et financière ;
- l'élaboration d'une stratégie de viabilité financière et institutionnelle ;
- le renforcement des capacités artistiques et techniques en arts visuels et arts de la scène ;
- la diffusion et la décentralisation des activités culturelles ;
- le renforcement de réseaux d'institutions culturelles et la création de plateformes favorisant l'échange de bonnes pratiques.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Méthode de calcul de la dépense

Il s'agit d'une enveloppe forfaitaire servant à financer un programme triennal global approuvé préalablement par le Ministre de la Coopération au développement.

Impact Gender : catégorie 3. : Une attention particulière est portée à l'égalité entre les hommes et les femmes ainsi qu'à l'empowerment de ces dernières. Cette attention sera renforcée dans le nouveau programme triennal 2012-2014.

Het programma heeft tot doel bij te dragen aan de versterking van de institutionele en beheerscapaciteiten van de culturele organisaties in het Zuiden die partner zijn van Africalia. Prioriteit gaat naar management, netwerking en de creatie van platformen voor ontmoetingen en voor de uitwisseling van goede praktijken.

De voornaamste acties hebben meer bepaald betrekking op:

- versterking van de competenties op het vlak van strategische planning;
- verbetering van administratief en financieel beheer;
- uitwerking van een strategie voor de financiële en institutionele leefbaarheid;
- versterking van de artistieke en technische capaciteiten op het vlak van de visuele kunsten en van de podiumkunsten;
- verspreiding en decentralisatie van culturele activiteiten;
- versterking van de netwerken van culturele instellingen en de creatie van platformen die de uitwisseling van goede praktijken kunnen bevorderen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Berekeningsmethode van de uitgave

Forfaitaire enveloppe, waarmee een globaal driejaren programma, voorafgaandelijk goed te keuren door de Minister van Ontwikkelingssamenwerking, gefinancierd wordt.

Gender Impact : categorie 3. Bijzondere aandacht gaat naar de gelijkheid tussen mannen en vrouwen, evenals naar de "empowerment" van deze laatste. De aandacht hierop zal versterkt worden in het nieuwe driejaren programma 2012 – 2014.

27 Aide aux étudiants et stagiaires des pays à faible revenu et aux migrants

A.B. : 14 54 27 35.60.23 – Subsidiation d'aide sociale et culturelle aux étudiants et stagiaires des pays à faible revenu. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 255	2 488	2 488	2 488	2 488	2 488
cl	1 781	2 488	2 488	2 488	2 488	2 488

Description

Sont financés à charge de cette allocation de base:

- Les foyers d'accueil assurant l'hébergement d'étudiants étrangers (boursiers à charge du budget de la coopération au développement et autres) et aux clubs agréés organisant des activités culturelles et/ou sociales à l'intention des étudiants des pays à faible revenu séjournant en Belgique.

Actuellement, des subventions sont accordées à 14 foyers et 5 clubs et sont principalement destinées à soutenir le fonctionnement des institutions.

- Des activités spécialisées telles que:

- * des voyages collectifs et la coordination des transports en faveur d'étudiants et stagiaires;
- * information, prospection et coordination en matière de travail extérieur aux études pour ces boursiers;
- * information, prospection et coordination en matière de logement pour ces boursiers;
- * activités spécifiques en faveur des époux / épouses de ces boursiers.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Texte coordonné de l'arrêté royal du 1er juillet 1974 relatif à l'aide sociale et culturelle à certains boursiers ressortissant de pays en voie de développement.

Texte coordonné de l'arrêté ministériel du 1er septembre 1974 contenant l'exécution de l'arrêté royal du 1 juillet 1974 relatif à l'aide sociale et culturelle à certains boursiers ressortissant de pays en voie de développement.

Texte coordonné de l'arrêté ministériel du 22 décembre 1998 contenant l'exécution de l'arrêté royal du 1er juillet 1974 relatif à l'aide sociale et culturelle à certains boursiers ressortissant de pays en voie de développement.

27 Hulp aan studenten en stagiairs uit lage inkomenslanden en aan migranten

B.A. : 14 54 27 35.60.23 – Betoelaging van sociale en culturele hulp aan studenten en stagiairs uit lage inkomenslanden. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 255	2 488	2 488	2 488	2 488	2 488
vek	1 781	2 488	2 488	2 488	2 488	2 488

Omschrijving

Worden gesubsidieerd ten laste van deze basisallocatie:

- Onthaaltehuizen die instaan voor de huisvesting van buitenlandse studenten (bursalen ten laste van de begroting voor ontwikkelingssamenwerking en anderen) en aan erkende clubs die culturele en/of sociale activiteiten organiseren voor studenten uit de lage inkomenslanden die in België verblijven. De subsidies worden momenteel toegekend aan 14 tehuizen en 5 clubs en zijn vooral gericht op de ondersteuning van de werking van de instellingen.

- Gespecialiseerde activiteiten zoals:

- * groepsreizen en de coördinatie van het vervoer ten behoeve van studenten en stagiairs;
- * informatie, prospectie en coördinatie inzake werk buiten de studie voor deze bursalen;
- * informatie, prospectie en coördinatie inzake huisvesting voor deze bursalen;
- * specifieke activiteiten ten gunste van echtgenoten van deze bursalen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Gecoördineerde tekst van het koninklijk besluit van 1 juli 1974 betreffende de sociale en culturele hulp aan sommige bursalen uit ontwikkelingslanden.

Gecoördineerde tekst van het ministerieel besluit van 1 september 1974 houdende uitvoering van het koninklijk besluit van 1 juli 1974 betreffende de sociale en culturele hulp aan sommige bursalen uit ontwikkelingslanden.

Gecoördineerde tekst van het ministerieel besluit van 22 december 1998 houdende uitvoering van het koninklijk besluit van 1 juli 1974 betreffende de sociale en culturele hulp aan sommige bursalen uit ontwikkelingslanden.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

	2012	2013	2014
* Subsidies aux foyers d'accueil et aux clubs	2 255	2 472	2 472
* Activités spécialisées	0	16	16
Total	2 255	2 488	2 488

Impact Gender : catégorie 3. Une attention particulière est portée à l'égalité entre les hommes et les femmes ainsi qu'à l'empowerment de ces dernières. Cette attention sera renforcée dans l'avenir. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 27 35.60.24 – Subsidiation des programmes de développement des associations de migrants. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	3 150	0	600	950	0
cl	878	1 150	1 150	1 150	1 250	0

2017: voir AB 14 54 20 35.60.72.

Description

Au sein de cette allocation de base sont subsidiés des programmes qui offrent aux migrants et aux associations de migrants la possibilité de contribuer au développement de leur région d'origine par le biais de la lutte contre la pauvreté. Ces programmes accordent une place centrale au développement des capacités institutionnelles et de gestion des organisations partenaires au Sud qui intègrent la dimension « Migration et développement » dans les programmes et projets qu'ils sont amenés à mettre en œuvre.

Dans ce cadre une première association de migrants, le « Benelux Afro Center » (Bac), a mis en œuvre un programme 2007 – 2009 qui visait à renforcer les capacités institutionnelles du Conseil national des organisations non gouvernementales de santé (CNOS) en République Démocratique du Congo (RDC) en vue d'une meilleure coordination et planification des interventions du secteur de la santé au bénéfice des populations locales. L'asbl Bac a entamé en 2010 une seconde phase de son programme d'appui au CNOS pour une durée de trois ans (2010-2012) afin de renforcer le réseau du CNOS sur l'ensemble du territoire congolais. Un programme 2013 – 2015 est en cours d'examen et sera probablement accepté.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

	2012	2013	2014
*Toelagen aan onthaalhuizen en clubs	2 255	2 472	2 472
*Gespecialiseerde activiteiten	0	16	16
Totaal	2 255	2 488	2 488

Gender Impact: categorie 3. Bijzondere aandacht gaat naar de gelijkheid tussen mannen en vrouwen, evenals naar de "empowerment" van deze laatste. In de toekomst zal de aandacht hierop nog verder worden toegespitst. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 27 35.60.24 – Betoelaging van ontwikkelingsprogramma's van migrantenverenigingen. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	3 150	0	600	950	0
vek	878	1 150	1 150	1 150	1 250	0

2017: zie BA 14 54 20 35.60.72.

Omschrijving

Ten laste van deze basisallocatie zullen programma's betoelaagd worden die aan migranten en aan associaties van migranten de mogelijkheid bieden bij te dragen aan de ontwikkeling van hun streek van herkomst door middel van armoedebestrijding. De programma's benadrukken de opbouw van de beheers- en de institutionele capaciteit van de partnerorganisaties in het Zuiden die de dimensie "Migratie en ontwikkeling" in hun eigen programma's en projecten integreren.

In 2007 werd de samenwerking aangevat met een eerste vereniging van migranten, de "Benelux Afro Center" (BAC), voor de realisatie van een programma 2007 – 2009 dat gericht was op de institutionele versterking van de « Conseil national des organisations non gouvernementales de santé » (CNOS) in de Democratische Republiek Congo. Bedoeling was de coördinatie en de planning van interventies in de gezondheidssector, ten gunste van de lokale bevolking, te verbeteren. In 2010 heeft de vzw BAC een tweede fase van haar programma ter ondersteuning van de CNOS gedurende drie jaar (2010-2012) opgestart teneinde het netwerk van de CNOS overal in Congo te versterken. Een programma 2013 – 2015 is in onderzoek en zal waarschijnlijk aanvaard worden.

En 2009, une autre association de migrants, « Cap Santé », a également démarré son premier programme qui avait pour but de renforcer les capacités d'organisation et de gestion de l'Equipe Cadre de la Zone de Santé de Kabinda en RDC en vue d'améliorer les soins de santé primaires et leur plus grande accessibilité. Ce programme d'un an a été présenté comme une première phase d'un programme plus large qui trouve sa prolongation dès 2010 par un nouveau programme qui se déroulera sur une période de 3 ans (2010-2012). Un programme 2013 – 2015 est en cours d'examen et sera probablement accepté. Une organisation faîtière regroupant 15 associations de migrants, la FAMIDAC, a également introduit sur cette allocation de base, un premier programme de deux ans (2013-2014) qui vise à appuyer des partenaires au Sud actifs dans la formation professionnelle non formelle dans les trois pays d'Afrique centrale : le Burundi, la RDC et le Rwanda.

Voir à ce sujet également l'allocation de base 14 54 31 35.40.02 - Contributions volontaires pluriannuelles aux organisations internationales partenaires de la coopération multilatérale - Organisation internationale pour les Migrations.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Nouvel arrêté royal concernant la subvention des programmes, projets, projets de synergie et projets de partenariat avec la coopération gouvernementale des acteurs de la coopération au développement non gouvernementale.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

	Engagements / Vastleggingen		
	2012	2013	2014
* BAC	0	1 275	0
* Cap Santé	0	1 275	0
* Famidac	0	*600	0
Total	0	3 150	0

Vu la discipline budgétaire renforcée le programme de Famidac pour un montant de 600 000 EUR n'a pas pu être engagé en 2012. Dès lors, les crédits d'engagement 2013 ont été augmentés de 600 000.

In 2009, heeft een andere vereniging van migranten, « Cap Santé », haar eerste programma opgestart dat de versterking beoogt van de organisatie- en beheerscapaciteiten van de "Equipe Cadre de la Zone de Santé de Kabinda" in de DRC teneinde de basisgezondheidszorg en de toegankelijkheid ervan te verbeteren. Het programma van één jaar werd voorgesteld als een eerste fase van een ruimer programma dat vanaf 2010 zal verder gezet worden voor een periode van 3 jaar (2010-2012). Een programma 2013 – 2015 is in onderzoek en zal waarschijnlijk aanvaard worden.

Een overkoepelende organisatie van 15 verenigingen van migranten, FAMIDAC, heeft ook een eerste tweejarig programma (2013-2014) ingediend dat gericht is op de ondersteuning van partners in het Zuiden die actief zijn in de informele beroepsopleiding in de drie Centraal-Afrikaanse landen: Burundi, Democratische Republiek Congo en Rwanda.

Zie ter zake eveneens basisallocatie 14 54 31 35.40.02 - Vrijwillige meerjarige bijdragen aan de internationale partnerorganisaties van de multilaterale samenwerking - Internationale Organisatie voor Migratie.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Nieuw koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de programma's, projecten, synergieprojecten en partnerschapsprojecten met de gouvernementele samenwerking van de actoren van de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

	Vereffeningen / Liquidations		
	2012	2013	2014
* BAC	441	425	425
* Cap Santé	437	425	425
* Famidac	0	300	300
Totaal	878	1 150	1 150

Gelet op de versterkte budgettaire discipline kon het programma van Famidac voor een bedrag van 600 000 EUR niet meer vastgelegd worden in 2012. Daarom werden de vastleggingskredieten 2013 met 600 000 verhoogd.

Impact Gender : catégorie 3. Une attention particulière est portée à l'égalité entre les hommes et les femmes ainsi qu'à l'empowerment de ces dernières. Cette attention sera renforcée dans l'avenir. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

28 Sensibilisation et formation

A.B. : 14 54 28 12.11.20 - Formation de candidats et de participants à des actions de coopération. (cf art. 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 413	9 558	6 833	0	0	0
cl	1 520	1 520	1 551	1 581	1 613	1 637

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 1 434 keur en engagement (reste 8 124 keur) et de 228 keur en liquidation (reste 1 292 keur).

En outre, suite au blocage des dépenses non inéluctables et non obligatoire, l'engagement du nouveau programme 2013 – 2017, qui devrait commencer le 1 décembre 2013, n'a plus pu se réaliser fin 2013 comme prévu. Dès lors, les crédits d'engagement ont de nouveau été inscrits en 2014.

Description

Cette allocation de base sert à financer l'organisation du programme Infocycle, une formation sur les enjeux globaux du développement et la solidarité internationale. Elle s'adresse à toute personne actrice de la solidarité internationale ou souhaitant le devenir. La formation est obligatoire pour e.a. le Programme Junior exécuté par la CTB, le Programme des Jeunes experts associés (JEA) et des volontaires de l'ONU des Nations unies et pour les candidats au Service volontaire à la coopération au développement. Le programme de formation s'inscrit dans une perspective d'éducation au développement de la population belge et vise à promouvoir un développement durable dans les pays en développement et en Belgique.

L'objectif est de développer la réflexion des participants sur les enjeux globaux du développement et de promouvoir leur engagement dans la solidarité internationale. La formation apporte aux participants des éléments de savoir, de savoir être et de savoir agir. Il s'agit d'environ 1 000 participants par an. Le programme Infocycle a également pour ambition de

Gender Impact : catégorie 3. Bijzondere aandacht gaat naar de gelijkheid tussen mannen en vrouwen, evenals naar de "empowerment" van deze laatste. In de toekomst zal de aandacht hierop nog verder worden toegespitst. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

28 Sensibilisering en vorming

B.A. : 14 54 28 12.11.20 - Vorming van kandidaten en medewerkers aan samenwerkingsacties. (cf art. 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 413	9 558	6 833	0	0	0
vek	1 520	1 520	1 551	1 581	1 613	1 637

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 1 434 keur langs vastleggingszijde (blijft 8 124 keur) en 228 keur langs vereffeningszijde (blijft 1 292 keur).

Bovendien kon als gevolg van de blokkering van de vermijdbare en niet-verplichte uitgaven, de vastlegging van het nieuwe programma 2013 – 2017, dat van start diende te gaan op 1 december 2013, niet zoals gepland eind 2013 gebeuren. Daarom werden de vastleggingskredieten opnieuw ingeschreven in 2014.

Omschrijving

Deze basisallocatie is bestemd voor de financiering van de organisatie van de Infocycle, een vorming over mondiale ontwikkelingsproblemen en internationale solidariteit. Ze richt zich tot iedereen die een speler is of dat wenst te worden binnen de internationale solidariteit. De vorming is een vereiste voor o.a. het Juniorprogramma uitgevoerd door BTC, het Junior Professional Officers (JPO)-programma en de VN Vrijwilligers (UNV) van de Verenigde Naties, en voor de kandidaten voor de Vrijwillige dienst bij de ontwikkelingssamenwerking. Het vormingsprogramma kadert in het programma voor ontwikkelingseducatie van de Belgische bevolking en beoogt duurzame ontwikkeling te bevorderen in de ontwikkelingslanden en in België.

Doelstelling bestaat erin bij de deelnemers de reflectie over de globale ontwikkelingsvraagstukken en hun engagement in internationale solidariteitsacties te stimuleren. De vorming brengt de deelnemers nieuwe kenniselementen, vaardigheden en houdingen bij. Het gaat om een 1000-tal deelnemers per jaar. De Infocycle vormt ook een kader voor overleg tussen

développer un cadre de concertation entre les organismes qui offrent une formation ou un encadrement semblable afin de renforcer les synergies entre ces organismes.

La formation comprend 2 parties distinctes : une partie « tronc commun », qui est suivie par l'ensemble des participants, et une « option » qui est choisie par les participants en fonction de leur intérêt et de leur profil. Il y a aussi une composante à distance (online) La formation s'organise sous la forme de « modules » qui abordent différents sujets et problématiques de la solidarité internationale :

- notions et principes de base de la coopération internationale ;
- principaux acteurs de la coopération internationale ;
- introduction à l'économie du développement ;
- anthropologie – sociologie ;
- diversité des formes d'engagement (actions au Nord, mouvements sociaux, commerce équitable, économie sociale, migrants, aide projet - aide programme, etc.) ;
- enjeux connexes au développement (environnement, paix et sécurité, enjeux géopolitiques, démographie, droits de l'homme, aide humanitaire, etc.).

Infocycle existe depuis plus de 30 ans et l'exécution est confiée à la CTB depuis une dizaine d'années.

L'organisation de la formation permanente des attachés de la coopération internationale a été inscrite sur l'allocation de base 14 40 21 12.11.01.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

organisations die analoge vormings- en omkaderingsinitiatieven aanbieden met als doel synergie te ontwikkelen tussen deze organisaties.

De vorming omvat 2 onderscheiden delen: een "gemeenschappelijke stam", die door alle deelnemers wordt gevolgd, en een "optie" die wordt gekozen door de deelnemers in functie van hun belangstelling en hun profiel. Er is eveneens een online afstandscomponent. De vorming wordt georganiseerd onder vorm van "modules" die verschillende onderwerpen en problemen van de internationale solidariteit behandelen:

- noties en basisprincipes van de internationale samenwerking
- voornaamste actoren van de internationale samenwerking;
- inleiding tot de ontwikkelingseconomie;
- antropologie – sociologie;
- diversiteit van het engagement (acties in het noorden, sociale bewegingen, fair trade, sociale economie, migranten, project- en programmahulp, enz.);
- uitdagingen die verband houden met ontwikkeling (milieu, vrede en veiligheid, geopolitieke aangelegenheden, demografie, mensenrechten, humanitaire hulp, enz.).

De Infocyclis bestaat al meer dan 30 jaar en sinds een tiental jaren gebeurt de uitvoering door BTC.

De organisatie van de permanente opleiding van de attachés voor internationale samenwerking werd ingeschreven op basisallocatie 14 40 21 12.11.01.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten. Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

Convention pluriannuelle de mise en œuvre (avec plans d'action annuels) à partir du 1er septembre 2008 jusqu'au 31 août 2013, signée le 3 novembre 2008 et l'avenant prolongeant cette convention jusqu'au 30/11/2013.

Nouvelle convention pluriannuelle de mise en œuvre à partir du 1 décembre 2013.

Art. 23 jusqu'à 25 de la loi du 23 décembre 2005 portant des dispositions diverses.

Arrêté royal du 3 mai 2006 fixant les conditions et les modalités pour souscrire un contrat de travail dans le cadre du service volontaire à la coopération au développement.

Méthode de calcul de la dépense

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

En 2013, un programme de 5 ans (1/9/2008 – 31/8/2013) se terminait. Une convention générale avait été conclue avec la CTB. Cette convention prévoyait des plans opérationnels et des engagements annuels. Le budget total de la convention s'élevait à 7 071 282 EUR, compte tenu d'une augmentation annuelle de 3 %. Conformément à cette convention, celle-ci a été prolongée jusqu'au 30/11/2013 (3 mois), sans dépasser l'enveloppe budgétaire globale de 7 071 282 EUR.

Le montant à engager en 2013 se composait:

1. d'un montant de 1 391 527 EUR pour les 11 derniers mois de la convention générale avec la CTB pour la période 1/9/2008 – 31/8/2013 et 3 mois de prolongation.
2. du montant du nouveau programme quinquennal. Il est proposé de suivre dorénavant l'année calendrier, ce qui signifie que le programme se déroulera à partir du 1/12/2013 jusqu'au 31/12/2018, ou pendant 5 ans + 1 mois (61 mois).

2013 (1/12/2013 – 31/12/2013)	128 473
2014	1 550 400
2015	1 581 408
2016	1 613 036
2017	1 637 299
2018	1 655 857
Total	8 166 473

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Meerjarige uitvoeringsovereenkomst, met jaarlijkse actieplannen, vanaf 1 september 2008 tot 31 augustus 2013, getekend op 3 november 2008 en het bijvoegsel dat deze overeenkomst verlengd tot 30/11/2013.

Nieuwe meerjarige uitvoeringsovereenkomst vanaf 1 december 2013.

Art. 23 tot 25 van de wet van 23 december 2005 houdende diverse bepalingen.

Koninklijk besluit van 3 mei 2006 tot de bepaling van de voorwaarden en de modaliteiten om een arbeidscontract aan te gaan in het kader van de vrijwillige dienst bij de Ontwikkelingssamenwerking.

Berekeningsmethode van de uitgave

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

In 2013 eindigde een programma van 5 jaar (1/9/2008 – 31/8/2013) waarvoor een algemene overeenkomst met BTC werd afgesloten, met jaarlijkse operationele plannen en jaarlijkse vastleggingen. Het totale budget op basis van deze overeenkomst bedroeg 7 071 282 EUR. Hierbij werd jaarlijks een verhoging van 3% gehanteerd. Deze overeenkomst werd verlengd tot 30/11/2013 (3 maanden), zonder de globale budgettaire enveloppe van 7 071 282 EUR te overschrijden.

Het in 2013 vast te leggen bedrag bestond uit:

1. een bedrag van 1 391 527 EUR voor de laatste 11 maanden van de algemene overeenkomst met BTC voor de periode 1/9/2008 – 31/8/2013 en 3 maanden verlenging.
2. het bedrag voor het nieuwe vijfjaren programma. Voorgesteld wordt voortaan te werken met kalenderjaren, waardoor het programma zou lopen van 1/12/2013 tot 31/12/2018 of 5 jaar + 1 maand (61 maanden).

2013 (1/12/2013 – 31/12/2013)	128 473
2014	1 550 400
2015	1 581 408
2016	1 613 036
2017	1 637 299
2018	1 655 857
Totaal	8 166 473

Suite au blocage des dépenses non inéluctables et non obligatoire, l'engagement du nouveau programme 2013 – 2017 n'a plus pu se réaliser fin 2013 comme prévu. Dès lors, les crédits d'engagement ont de nouveau été inscrits en 2014. Le montant de 6 833 milliers EUR tient compte de l'économie sur les frais de fonctionnement de 15 %, imposée en 2013.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 28 12.11.21 - Activités de l'administration en matière de sensibilisation.

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 353	1 800	1 800	1 800	1 800	1 800
cl	1 097	1 800	1 800	1 800	1 800	1 800

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 270 keur en engagement et en liquidation (reste 1 530 keur).

Description

La coopération internationale a pour mission de développer des activités qui envisagent à former des citoyens responsables, capables de prises de positions éclairées sur les grands enjeux mondiaux et la solidarité internationale mais aussi conscients de leur capacité à influencer le changement vers un monde plus juste.

La Coopération belge agit ainsi en vue d'atteindre un accès maximal à l'éducation au développement (dénommé ici 'sensibilisation') ce qui devra finalement aboutir à des changements de comportements dans notre société.

Etant donné l'ampleur de cette tâche et l'évolution permanente du paysage des médias, des crédits ont été prévus à charge de plusieurs allocations de base comme l'AB 14 54 28 12.11.21 (actions de sensibilisation de l'administration), l'AB 14 54 28 33.00.29 (subsidation des initiatives de tiers), l'AB 14 54 28 33.00.30 (« Annoncer la couleur »), l'AB 14 54 28 12.11.20 (formation de candidats et de participants à des actions de coopération) et l'AB 14 54 20 35 60 72 (financement des programmes des ONG).

Les activités d'information institutionnelle de l'administration ont été inscrites à l'AB 14 40 61 12.11.01 pour les tâches de communication plus générales comme par exemple le site web, le rapport annuel et certaines brochures.

Als gevolg van de blokkering van de vermijdbare en niet-verplichte uitgaven kon de vastlegging van het nieuwe programma 2013 – 2017 niet zoals gepland eind 2013 gebeuren. Daarom werden de vastleggingskredieten opnieuw ingeschreven in 2014. Het bedrag van 6 833 duizend EUR houdt rekening met de besparing op de werkingskosten van 15 % die opgelegd werd in 2013.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 28 12.11.21 - Sensibiliseringsactiviteiten van de administratie.

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 353	1 800	1 800	1 800	1 800	1 800
vek	1 097	1 800	1 800	1 800	1 800	1 800

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 270 keur langs vastleggingszijde en vereffeningszijde (blijft 1 530 keur).

Omschrijving

Internationale samenwerking heeft de opdracht activiteiten op te zetten met als doel verantwoordelijke burgers te vormen, die voldoende onderlegd zijn om met betrekking tot de grote wereldwijde uitdagingen en de internationale solidariteit een degelijk onderbouwd standpunt in te nemen en die zich ervan bewust zijn dat ze het streven naar een meer rechtvaardige wereld kracht kunnen bijzetten. De Belgische ontwikkelingssamenwerking draagt er aldus toe bij om zo ruim mogelijke toegang te verlenen tot ontwikkelingseducatie (hier eenvoudigweg 'sensibilisering' genoemd) wat uiteindelijk moet leiden tot gedragsverandering in de eigen samenleving.

Gezien de omvang van deze taak en de niet te stuiten evolutie in het communicatielandschap, worden hiervoor kredieten voorzien ten laste van meerdere basisallocaties zoals BA 14 54 28 12.11.21 (sensibiliseringsactiviteiten van de administratie), BA 14 54 28 33.00.29 (betoelaging van initiatieven van derden), BA 14 54 28 33.00.30 ("Kleur bekennen"), BA 14 54 28 12.11.20 (vorming van kandidaten en medewerkers aan samenwerkingsacties) en BA 14 54 20 35 60 72 – (programmafinanciering NGO's).

De institutionele informatieactiviteiten van de administratie worden voor meer algemene communicatietaken zoals bijvoorbeeld de website, het jaarrapport en zekere brochures ingeschreven op BA 14 40 61 12.11.01.

Les crédits inscrits à charge de cette allocation de base 14 54 28 12.11.21 sont destinés à financer, par ses propres activités, la réalisation de la mission de sensibilisation spécifique de l'Administration à la problématique nord-sud et à la coopération au développement en général, et aux lignes de force de la politique belge en la matière en particulier.

Les objectifs sont les suivants

- proposer au public, par des productions propres (la revue Dimension 3 par ex.) mais aussi et principalement via les mass médias et autres productions audiovisuelles, des éléments de réflexion sur la coopération internationale et sur les grands enjeux du développement aujourd'hui ;
- organiser ou poursuivre l'organisation d'événements relatifs aux thèmes nord-sud, tels que les OMD (Objectifs du Millénaire pour le Développement) ;
- faire connaître, dans le cadre des activités de sensibilisation, au public belge les réalisations de la coopération belge.

Afin d'atteindre également un public non spécialisé, la collaboration avec les médias sera maintenue, par exemple pour des coproductions de programmes radio-tv, de documentaires et films, ou pour le financement des frais de voyages de journalistes ou le paiement des frais de journalistes le cas échéant sous forme de bourse ou d'un système analogue.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

De kredieten op deze basisallocatie 14 54 28 12.11.21 zijn bestemd voor het realiseren van de specifieke sensibilisatieopdracht van de Administratie via eigen activiteiten met betrekking tot de noord-zuid problematiek en de ontwikkelingssamenwerking in het algemeen en met betrekking tot de krachtlijnen van het Belgische beleid in het bijzonder.

Bedoeling is :

- elementen ter reflectie over de internationale samenwerking en over de grote uitdagingen van ontwikkeling vandaag voor te leggen aan het publiek, via eigen producties (het tijdschrift Dimensie 3 bv) maar ook via massamedia en audiovisuele producties;
- evenementen over noord zuid thema's zoals de MDGs (Millennium Development Goals) te organiseren of verder te zetten;
- het Belgische publiek kennis te laten maken in het kader van de sensibiliseringsactiviteiten met de realisaties van de Belgische samenwerking.

Teneinde eveneens een niet-gespecialiseerd publiek te bereiken zal er ook verder samengewerkt worden met de media: vb. coproductie van radio of televisieprogramma's, documentaires en films, betaling van de reiskosten van journalisten of betaling van kosten van journalisten desgevallend onder vorm van beurzen of een analoog systeem.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Législation sur les marchés publics et convention(s) de mise en œuvre avec la CTB.

Méthode de calcul de la dépense (à titre indicatif en milliers EUR)

	2012	2013	2014
1. Productions de films	197	440	440
2. Product.de progr TV/radio/digital	816	880	880
3. Frais de journalistes	25	60	60
4. Campagne (telle que ODM), événements, études	81	100	100
5. Dimension 3 et autres publications	132	165	165
6. Petites commandes diverses et certaines actions relatives à l'information sur la coopération belge	102	155	155
Total	1 353	1 800	1 800
A réduire à		1 530	

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 28 33.00 29 – Subsidiation de la sensibilisation par des tiers. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 372	1 300	1 500	1 500	1 500	1 500
cl	1 274	1 300	1 500	1 500	1 500	1 500

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 400 keur en engagement et de 300 keur en liquidation.

Description

Cette allocation de base permet d'accorder des subsides aux organisations publiques ou privées qui proposent des activités de sensibilisation ponctuelles aux enjeux du développement et à la coopération au développement ciblant l'opinion publique belge.

A partir de 2014, ces activités seront sélectionnées via des appels à projets annuels. Ces appels à projets pourront fixer un ou des thèmes spécifiques et un ou des publics cibles précis en fonction des priorités en la matière de la Coopération belge au Développement.

Wetgeving op de overheidsopdrachten en toewijzingsovereenkomst(en) met BTC.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

	2012	2013	2014
1. Filmproducties	197	440	440
2. TV/radio producties/digital	816	880	880
3. Kosten journalisten	25	60	60
4. Campagnes (zoals over de MDG's), evenementen, studies	81	100	100
5. Dimensie 3 en andere publicaties	132	165	165
6. Allerlei kleine bestellingen en zaken verbonden aan informatie over de Belgische ontwikkelingssamenwerking	102	155	155
Totaal	1 353	1 800	1 800
Te beperken tot		1 530	

Gender Impact : catégorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 28 33.00.29 – Betoelaging van sensibilisering door derden. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 372	1 300	1 500	1 500	1 500	1 500
vek	1 274	1 300	1 500	1 500	1 500	1 500

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 400 keur langs vastleggingszijde en van 300 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Deze basisallocatie laat toe toelagen te verstrekken aan publieke of private instellingen die punctuele sensibiliseringsactiviteiten inzake de ontwikkelingsproblematiek en -samenwerking organiseren, gericht naar de Belgische publieke opinie.

Vanaf 2014 zullen de activiteiten geselecteerd worden via een jaarlijkse projectoproep. Deze oproepen kunnen één of meerdere specifieke thema's of een precies doelpubliek beogen, in functie van de prioriteiten van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Ces activités seront essentiellement ponctuelles événementielles de durée limitée. Ces activités de sensibilisation seront organisées en Belgique et répondront à certains critères (véhiculer des messages, participation interactive du public visé, avoir une portée éducative/pédagogique, avoir un effet si possible multiplicateur, complémentarité entre divers médias et outils d'animation et avec d'autres actions d'éducation au développement organisées par la Coopération belge ou ses partenaires). Les activités visant la récolte de fonds sont exclues.

Les critères de participation et de sélection sur le fond seront détaillés dans chaque appel à projets. De même pour ce qui concerne les seuils et les plafonds d'intervention de la Coopération belge.

L'objectif poursuivi est de soutenir des initiatives émanant de la société civile non spécialisée en matière de coopération au développement. Les acteurs de la coopération belge liés à la DGD par des accords à long terme (ONG de développement agréées, universités et autres institutions scientifiques, Musées, asbl Africalia, , CTB,...) n'ont donc pas accès aux subsides à charge de cette allocation de base sauf s'il s'agit des appels spécifiques qui le permettent explicitement.

De même, certaines activités telles que l'organisation de congrès et de réunions internationales ou le financement de la participation de ressortissants de pays à faible revenu à ces réunions ne relèvent pas de cette allocation de base.

Réalisations 2012 et estimation 2013 (en milliers EUR)

	2012	2013
- Appui à des festivals de films	380	350
- Appui à des actions de sensibilisation de grande ampleur pour un grand public ou à des projets de grande ampleur sur des thèmes spécifiques/pays pertinents	888	850
- Appui à d'autres types d'actions de sensibilisation sur des thèmes spécifiques/pays pertinents	104	100
Total	1 372	1 300
A réduire à		900

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Het zal hoofdzakelijk om punctuele activiteiten van beperkte duur gaan. Deze activiteiten dienen in België georganiseerd te worden en te beantwoorden aan zekere criteria (boodschappen die gebracht worden, interactieve deelname van het doelpubliek, een educatieve/pedagogische draagwijdte hebben, zo mogelijk een multiplicatoreffect hebben, complementariteit tussen de verschillende media en vormen van animatie en met andere op ontwikkelingseducatie gerichte activiteiten van de Belgische samenwerking of haar partners). De activiteiten die fondsenwerving beogen zijn uitgesloten.

De deelname en selectiecriteria zullen gespecificeerd worden in elke projectoproep. Dit geldt ook voor de drempels en de plafonds voor de tussenkomst van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Bedoeling is initiatieven van de niet in ontwikkelingssamenwerking gespecialiseerde civiele maatschappij te ondersteunen. De belangrijkste actoren van de Belgische samenwerking, waarmee DGD overeenkomsten op lange termijn afgesloten heeft (erkende NGO's voor ontwikkelingssamenwerking, universiteiten en andere wetenschappelijke instellingen, musea, vzw Aficalia, BTC,.....), komen dan ook niet in aanmerking voor betoelaging ten laste van deze basisallocatie tenzij het gaat om specifieke oproepen die dit expliciet toelaten. Dit geldt eveneens voor een aantal andere activiteiten zoals de organisatie van congressen en internationale vergaderingen of de financiering van de deelname van onderhorigen van lage inkomenslanden aan deze vergaderingen.

Realisaties 2012 en raming 2013 (in duizend EUR)

	2012	2013
- Steun aan filmfestivals	380	350
- Steun aan grootschalige sensibiliseringsacti. voor het grote publiek of aan grootschalige projecten rond specifieke pertinente thema's/landen	888	850
- Steun aan andere soorten sensibiliseringsactiviteiten over specifieke pertinente thema's/landen	104	100
Totaal	1 372	1 300
Te beperken tot		900

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Méthode de calcul de la dépense

Vu qu'il s'agira, pour la première fois, d'un appel à projets, un décompte n'est pas encore disponible.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 28 33.00.30 – Subsidiation d'Annoncer la Couleur. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	0	12 947	0	0	0
cl	2 009	2 956	2 956	2 956	2 956	2 956

Description

Lancé en 1997, le processus éducatif Annoncer la Couleur/Kleur Bekennen est le programme d'éducation au développement et à la citoyenneté mondiale pour la jeunesse d'âge scolaire en Belgique, coordonné par la CTB depuis 2003. L'objectif général est d'éduquer les jeunes de manière qualitative à devenir des citoyens responsables actifs dans la solidarité internationale et pourvus d'un sens critique vis-à-vis des enjeux globaux du développement.

Sur base d'une étude de formulation, un dossier technique et financier a été élaboré pour une période de 5 ans dont la mise en œuvre a été confiée à la CTB.

La CTB s'occupe de la coordination du programme, assume le rôle de facilitateur de l'offre et en contrôle la qualité, et organise une plateforme d'expertise pour des rencontres entre le monde scolaire, le secteur de la jeunesse et les organisations éducatives. La CTB fait appel à des partenaires dans les provinces et du secteur de la jeunesse pour la mise en œuvre des activités de sensibilisation et d'éducation sur les thèmes de la solidarité internationale et de l'interculturalité.

Le public cible consiste principalement des jeunes entre 10 et 18 ans, qui sont touchés d'une part via les écoles, d'autre part via le secteur de la jeunesse.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Berekeningsmethode van de uitgave

Aangezien voor de eerste maal een projectoproep zal gebeuren is geen berekening beschikbaar.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 28 33.00.30 – Betoelaging van Kleur bekennen. (cf art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	0	12 947	0	0	0
vek	2 009	2 956	2 956	2 956	2 956	2 956

Omschrijving

Kleur Bekennen / Annoncer la Couleur, dat van start ging in 1997, is een programma voor ontwikkelingseducatie en opvoeding tot wereldburgerschap bij de jeugd in België, waarvan de coördinatie sinds 2003 berust bij BTC. Algemene doelstelling is de jongeren op kwaliteitsvolle wijze op te voeden tot verantwoordelijke burgers die actief worden in internationale solidariteit en zich kritisch opstellen ten overstaan van de algemene uitdagingen van ontwikkeling.

Op basis van een formuleringsstudie werd een technisch en financieel dossier voor een programma van 5 jaar uitgewerkt waarvan de uitvoering aan BTC werd toevertrouwd.

BTC staat in voor de coördinatie van het programma, vervult de rol van facilitator van het aanbod, ziet toe op de kwaliteit ervan, en organiseert een kennisplatform voor ontmoetingen tussen de onderwijswereld, de jeugdsector en de educatieve organisaties. BTC doet beroep op partners uit de provincies en de jeugdsector voor sensibilisering- en vormingsactiviteiten over thema's van de internationale en interculturele solidariteit.

De doelgroep bestaat hoofdzakelijk uit jongeren tussen 10 en 18 jaar, enerzijds bereikt via de scholen, anderzijds via de jeugdsector.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêtés royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération Technique Belge » sous la forme d'une société de droit public.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêtés royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

Convention d'attribution avec la CTB, signée le 7 octobre 2002, telle que modifiée et prolongée. Une nouvelle convention pour la phase principale du nouveau programme pluriannuel est conclue avec la CTB à partir du 1er janvier 2010. La coopération avec et la subsidiarité éventuelle des partenaires d'exécution y ont été intégrées.

Une nouvelle formulation est prévue début 2014 suite à quoi une nouvelle convention pourra être établie avant le 1/09/2014 qui déterminera les objectifs, les modalités et la période de validité du prochain programme.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

Estimation en attendant la signature de la nouvelle convention.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

Toewijzingsovereenkomst met BTC, getekend op 7 oktober 2002, zoals gewijzigd en verlengd. Voor de hoofdfase van het nieuwe meerjarige programma die vanaf 1 januari 2010 van start ging, is er een nieuwe overeenkomst met BTC. De samenwerking met en eventuele betoelaging van de uitvoeringspartners werd hierin geïntegreerd.

Begin 2014 zal een nieuwe formulering gebeuren waarna vóór 1/09/2014 een nieuwe overeenkomst zal getekend worden die de doelstellingen, de modaliteiten en de geldigheidsduur van het volgende programma bepaalt.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

Raming in afwachting van de ondertekening van de nieuwe overeenkomst.

		Liquidations / Vereffeningen						
	VK	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
engagements 2010	13 346	2 700	2 539	2 009	2 956	2 035		vastlegging 2010
engagements 2014	12 947					921	2 956	2 956 vastlegging 2014
Total		3 198	2 539	2 009	2 956	2 956	2 956	2 956 Totaal

Jusqu'en y compris 2011 à charge de l'AB 14 54 43 33.00.30.

	2014
Coordination par la CTB (y compris frais de gestion)	1 182
Activités de sensibilisation et de formation: mise en œuvre par la CTB en faisant appel à des acteurs provinciaux et des acteurs du secteur de la jeunesse : frais d'activités, personnel et fonctionnement	1 774
Total	2 956

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

29 Divers

A.B. : 14 54 29 34.31.10 - Remboursement des frais de soins médicaux dispensés en Europe aux missionnaires belges et luxembourgeois d'Afrique. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1	1	1	1	1	1
cl	1	1	1	1	1	1

Description

Intervention du Trésor dans les frais médicaux et pharmaceutiques exposés par les missionnaires de nationalité belge et luxembourgeoise pendant leurs congés en Europe.

Base légale / Base réglementaire

Arrêté royal du 13 décembre 1962 portant intervention du Trésor dans les frais médicaux et pharmaceutiques exposés par les missionnaires affectés à des tâches enseignantes ou médicales en République du Congo, au Rwanda ou au Burundi, modifié par l'arrêté royal du 4 novembre 1963.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation.

Tot en met 2011 op BA 14 54 43 33.00.30.

	2014
Coördinatie door BTC (inclusief beheerskost)	1 182
Sensibiliserings- en vormingsactiviteiten: uitvoering door BTC die beroep doet op provinciale actoren en actoren uit de jeugdsector: activiteitskosten, personeel en werking	1 774
Totaal	2 956

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

29 Diversen

B.A. : 14 54 29 34.31.10 - Terugbetaling van de kosten voor geneeskundige zorgen verleend in Europa aan de Belgische en Luxemburgse missionarissen van Afrika. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1	1	1	1	1	1
vek	1	1	1	1	1	1

Omschrijving

Tussenkost van de Schatkist in de medische en farmaceutische onkosten van missionarissen van Belgische en Luxemburgse nationaliteit, gemaakt gedurende hun verlof in Europa.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Koninklijk besluit van 13 december 1962 houdende tussenkost van de Schatkist in de geneeskundige en farmaceutische kosten gedaan door missionarissen die voor onderwijs of geneeskundige zorgen zijn aangesteld in de Democratische Republiek Congo, in Rwanda of in Burundi, gewijzigd door het koninklijk besluit van 4 november 1963.

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming.

A.B. : 14 54 29 42.10.03 - Versements à l'Office de la Sécurité Sociale d'Outre-mer des cotisations afférentes à l'affiliation à certaines prestations de la sécurité sociale, du personnel missionnaire agréé pour l'exercice de fonctions de coopération dans les pays à faible revenu.

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 275	1 248	1 000	1 000	1 000	1 000
cl	1 081	1 248	1 000	1 000	1 000	1 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 100 keur en engagement et en liquidation.

Description

Intervention du Trésor dans la sécurité sociale des missionnaires agréés pour l'exercice de fonctions de coopération.

Base légale / Base réglementaire

Arrêté royal du 6 avril 1976 organisant une intervention du Trésor dans la sécurité sociale du personnel missionnaire agréé pour l'exercice de fonctions de coopération dans les pays à faible revenu.

Arrêté ministériel du 20 mai 1976 déterminant les formalités à accomplir par le personnel missionnaire en vue d'être agréé pour l'exercice de fonctions de coopération dans les pays à faible revenu et de participer à la sécurité sociale d'outre-mer.

Arrêté ministériel du 22 février 1980 modifiant l'arrêté ministériel du 20 mai 1976 fixant le montant des cotisations mensuelles dues à charge du Trésor en vue d'assurer la participation à la sécurité sociale d'outre-mer du personnel missionnaire agréé pour l'exercice de fonctions de coopération dans les pays à faible revenu.

Méthode de calcul de la dépense

La loi du 20 juillet 2006, portant des dispositions diverses, a modifié de façon fort sensible la législation concernant les pensions allouées par l'OSSOM. Dans le souci de maintenir au personnel missionnaire un niveau de pension plus ou moins similaire à celui qui lui était octroyé par la législation précédente, il a été décidé en 2009 d'augmenter le montant des cotisations d'un taux de 26%. Le montant mensuel indexé par missionnaire s'élève à 555,04 EUR. Le nombre de ces missionnaires est par contre en diminution constante depuis plusieurs années. Il peut être estimé à 150 unités pour l'année 2014.

Le crédit annuel s'élèverait par conséquent à 555,04 EUR x 12 mois x 150 unités = 999 072 EUR.

B.A. : 14 54 29 42.10.03 - Stortingen ten bate van de Dienst voor Overzeese Sociale Zekerheid van de bijdragen betreffende de aansluiting bij bepaalde uitkeringen van de sociale zekerheid, van het, voor de uitoefening van samenwerkingsfuncties in de lage inkomenslanden, aangenomen zendelingenpersoneel.

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 275	1 248	1 000	1 000	1 000	1 000
vek	1 081	1 248	1 000	1 000	1 000	1 000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 100 keur langs vastleggingszijde en langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Tussenkomst van de Schatkist in de sociale zekerheid van de voor het uitoefenen van samenwerkingsfuncties aangenomen zendelingen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Koninklijk besluit van 6 april 1976 houdende tegemoetkoming van de Schatkist in de sociale zekerheid van het voor het uitoefenen van samenwerkingsfuncties in de lage inkomenslanden aangenomen zendelingenpersoneel.

Ministerieel besluit van 20 mei 1976 tot vaststelling van de formaliteiten die moeten vervuld worden om als missionnaire personeel erkend te zijn om samenwerkingsfuncties te volbrengen in de lage inkomenslanden en deel te nemen aan de overzeese sociale zekerheid.

Ministerieel besluit van 22 februari 1980 houdende wijziging van het ministerieel besluit van 20 mei 1976 tot vaststelling van het bedrag van de maandbijdragen ten laste van de Schatkist voor de deelneming aan de overzeese sociale zekerheid van het missionnaire personeel dat erkend is om samenwerkingsfuncties te volbrengen in de lage inkomenslanden.

Berekeningsmethode van de uitgave

De wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen heeft de wetgeving in verband met de pensioenen toegekend door de DOSZ aanzienlijk gewijzigd. Om het niveau van het pensioen van het zendelingenpersoneel ongeveer op hetzelfde peil te houden als toegekend door de vorige wetgeving, werd in 2009 beslist om het bedrag van de bijdrage te verhogen met 26%. Het geïndexeerd maandelijks bedrag per missionaris bedraagt 555,04 EUR. Het aantal missionarissen daarentegen neemt sinds enige jaren voortdurend af. In 2014 wordt hun aantal geraamd op 150 eenheden.

Bijgevolg wordt het jaarlijks bedrag geraamd op 555,04 EUR x 12 maanden x 150 eenheden = 999 072 EUR.

A.B. : 14 54 29 42.10.04 - Exécution de l'article 26 de la loi du 5 juillet 1966 : "Compte de pensions complémentaires des enseignants" en faveur du personnel laïc de l'enseignement libre du Congo, du Rwanda et du Burundi avant l'accession de ces pays à l'indépendance.

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 000	1 850	1 750	1 750	1 750	1 750
cl	1 683	1 850	1 750	1 750	1 750	1 750

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 162 keur en engagement et en liquidation.

Description

Intervention du Trésor dans les pensions complémentaires du personnel laïc de l'enseignement libre au Congo, au Rwanda et au Burundi avant l'accession de ces pays à l'indépendance.

Base légale / Base réglementaire

Article 26 de la loi du 5 juillet 1966 relative au régime de pension du personnel laïc agréé de l'enseignement libre du Congo et du Ruanda-Urundi avant l'accession de ces pays à l'indépendance.

Méthode de calcul de la dépense (en milliers EUR)

* Dépenses moyennes mensuelles prévues : 130 EUR x 12:	1 560
* Régularisations (modification de la situation du bénéficiaire) et nouveaux brevets (pensions de retraite ou de veuve):	190
Total:	1 750

La plupart des bénéficiaires ont obtenu les différentes péréquations qui leur étaient dues. Ceci explique la diminution du montant des régularisations à venir.

B.A. : 14 54 29 42.10.04 - Uitvoering van artikel 26 van de wet van 5 juli 1966 : "Rekening van de aanvullende pensioenen voor de leerkrachten" ten gunste van het lekenpersoneel van het vrij onderwijs in Congo, Rwanda en Burundi vóór de onafhankelijkheid van die landen.

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 000	1 850	1 750	1 750	1 750	1 750
vek	1 683	1 850	1 750	1 750	1 750	1 750

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 162 keur langs vastleggingszijde en langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Tussenkoms van de Schatkist in de aanvullende pensioenen van het lekenpersoneel van het vrij onderwijs in Congo, Rwanda en Burundi vóór de onafhankelijkheid van die landen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Artikel 26 van de wet van 5 juli 1966 betreffende de pensioenregeling van het aangenomen lekenpersoneel van het vrij onderwijs in Congo en Rwanda Burundi vóór de onafhankelijkheid van die landen.

Berekeningsmethode van de uitgave (in duizend EUR)

* Geraamde gemiddelde maandelijkse uitgaven : 130 EUR x 12:	1 560
* Regularisaties (verandering van de toestand van de begunstigde) en nieuwe brevetten (rust- of weduwepensioen):	190
Totaal:	1 750

Het merendeel van de begunstigden heeft de verschillende perequaties gekregen waarop zij recht hadden. Dit verklaart de vermindering van het bedrag van de toekomstige regularisaties.

Programme d'activités 54/3 COOPERATION MULTILATERALE	Activiteitenprogramma 54/3 MULTILATERALE SAMENWERKING
Objectifs poursuivis par le programme La DGD coopère avec cinq groupes distincts de partenaires multilatéraux: 1) L'Union européenne, pour laquelle les contributions sont versées au Fonds européen de développement (FED) et à la Banque européenne d'investissement (BEI). Il s'agit d'une contribution obligatoire, dont le montant est fixé suite à une négociation entre la Commission européenne et les États membres. Le FED permet d'accorder des subsides à des programmes d'aide aux 77 pays ACP (Afrique, Caraïbes, Pacifique), signataires de l'accord de Cotonou. En outre, la Banque européenne d'investissement gère un fonds de roulement destiné au développement du secteur privé et semi-privé dans les pays ACP. L'aide de l'Union européenne aux pays d'Asie, d'Amérique latine et de la Méditerranée ainsi que l'aide humanitaire provient quant à elle, du budget de la Communauté européenne, alimenté, pour ce qui concerne la Belgique, par le SPF Finances. 2) Les institutions et organes des Nations Unies et les institutions apparentées ou conventions pour lesquels la contribution de la Belgique est obligatoire: - le Fonds international de développement agricole (IFAD/FIDA) - le Fonds multilatéral pour le Protocole de Montréal - le Fonds pour l'environnement mondial (GEF/FEM) - la Convention cadre des Nations Unies sur le changement climatique et le Protocole de Kyoto - la Convention relative à la diversité biologique (UNCBD) - la Convention sur la lutte contre la désertification (UNCCD) - l'Organisation mondiale de la santé (OMS) - l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO) - l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel (ONUDI) - l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO) - l'Organisation internationale du travail (OIT) - l'Organisation internationale pour les migrations (OIM) - la Mission de l'Organisation des Nations Unies au Congo (MONUSCO) - le Tribunal Pénal international pour le Rwanda et le Mécanisme international Résiduel	Nagestreefde doelstellingen door het programma DGD werkt met vijf onderscheiden groepen van multilaterale partners : 1) De Europese Unie, waarbij bijdragen gestort worden aan het Europees Ontwikkelingsfonds (EOF) en de Europese Investeringsbank (EIB). Het betreft een verplichte bijdrage, waarvan het bedrag wordt vastgesteld na onderhandelingen tussen de Europese Commissie en de lidstaten. Via het EOF worden hulpprogramma's in de 77 ACP-landen (Afrika, Caraïben en de Stille Zuidzee), die het akkoord van Cotonou ondertekenden, betoelaagd. Daarnaast beheert de Europese Investeringsbank een rollend fonds, bestemd voor de ontwikkeling van de private en de semiprivate sector in de ACP-landen. De hulp van de Europese Unie aan de landen van Azië, Latijns Amerika en de Middellandse Zee evenals de humanitaire hulp daarentegen, komt van de begroting van de Europese Gemeenschap die, voor wat België betreft, bevoorrad wordt door de FOD Financiën. 2) De instellingen en organen van de Verenigde Naties en aanverwante instellingen of verdragen waaraan België een verplichte bijdrage betaalt: - het Internationaal Fonds voor Agrarische Ontwikkeling (IFAD/FIDA) - het Multilateraal Fonds voor het Protocol van Montreal - de Global Environment Facility (GEF) - het Raamverdrag van de Verenigde Naties inzake klimaatverandering en het Protocol van Kyoto - het Verdrag inzake de biologische diversiteiten (UNCBD) - het Verdrag ter bestrijding van de desertificatie (UNCCD) - de Wereldgezondheidsorganisatie (WGO) - de Voedsel- en Landbouworganisatie van de Verenigde Naties (FAO) - de Organisatie van de Verenigde Naties voor de Industriële Ontwikkeling (UNIDO) - de Organisatie van de Verenigde Naties voor Opvoeding, Wetenschap en Cultuur (UNESCO) - de Internationale Arbeidsorganisatie (IAO) - de Internationale Organisatie voor Migratie (IOM) - de Missie van de Organisatie van de Verenigde Naties in Congo (MONUSCO) - het Internationaal Strafbtribunaal voor Rwanda en het Internationaal Residueel Mechanisme

Le montant de la contribution à ces organisations est fixé sur la base d'un barème établi, soit par l'Assemblée générale des Nations Unies, soit par les organes de gestion des institutions ou conventions concernées.

3) Les organisations financières internationales actives dans les pays en voie de développement. Il s'agit de l'Association internationale de développement (AID), du Fonds africain de développement, du Fonds asiatique de développement, de la Banque africaine de développement et de la Société interaméricaine d'investissement pour lesquels la contribution de la Belgique est également obligatoire.

Aussi le volet multilatéral de l'initiative de réduction de la dette des pays pauvres très endettés (PPTe) et l'initiative du sommet de Gleneagles (Multilateral Debt Relief Initiative) visant à annuler totalement les dettes des pays PPTe à l'égard du Fonds monétaire international, de l'Association internationale de développement et du Fonds africain de développement ont été inscrits au programme 3.

4) Les "organisations internationales partenaires de la coopération multilatérale":

- Programme des Nations unies pour le Développement (PNUD) y compris les Fonds qui ressortent au Conseil d'Administration du PNUD : le Fonds d'Équipement des Nations Unies (FENU) et le Programme des Nations Unies pour les Volontaires (VNU)
- Fonds des Nations unies pour la population (FNUAP)
- Fonds des Nations unies pour l'Enfance (UNICEF)
- Entité des Nations unies pour l'Égalité des Sexes et l'Autonomisation des Femmes (ONU-Femmes)
- Haut Commissariat des Nations unies pour les Réfugiés (UNHCR)
- Programme des Nations unies pour l'Environnement (PNUE)
- Bureau des Nations unies du Haut Commissaire aux Droits de l'Homme (OHCHR)
- Bureau pour la Coordination de l'aide humanitaire (OCHA)
- Agence des Nations unies pour les Réfugiés palestiniens au Proche-Orient (UNRWA)
- Programme commun des Nations unies sur le VIH/SIDA (ONUSIDA)
- Programme Alimentaire Mondial (PAM)
- Organisation des Nations unies pour l'Alimentation et l'Agriculture (FAO)
- Organisation mondiale de la Santé (OMS)
- Organisation internationale du Travail (OIT)
- Groupe consultatif de Recherche Agronomique internationale (CGIAR)
- Organisation internationale pour la Migration (OIM)
- Fonds mondial pour la lutte contre le SIDA, la Tuberculose et la Malaria (GFATM)

Het bedrag van de bijdragen wordt vastgesteld op basis van een barema opgesteld, hetzij door de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties, hetzij door de bestuursorganen van de betrokken instellingen of verdragen.

3) Internationale financiële instellingen die actief zijn in de ontwikkelingslanden. Het betreft met name: de Internationale Ontwikkelingsassociatie (IDA), het Afrikaans Ontwikkelingsfonds, het Aziatisch Ontwikkelingsfonds, de Afrikaanse Ontwikkelingsbank en de Inter-Amerikaanse Investeringsmaatschappij waaraan België eveneens een verplichte bijdrage betaalt.

Ook het multilateraal luik van het initiatief ter verlichting van de schuld van de armste landen met een zware schuldenlast (HIPC) en het initiatief van de top van Gleneagles (Multilateral Debt Relief Initiative) om de schulden van de HIPC-landen bij het Internationaal Monetair Fonds, de Internationale Ontwikkelingsassociatie en het Afrikaans Ontwikkelingsfonds volledig kwijt te schelden, werden ingeschreven op programma 3.

4) De "internationale partnerorganisaties van de multilaterale samenwerking":

- United Nations Development Programme (UNDP) daarbij inbegrepen de Fondsen die onder de UNDP beheerraad vallen: het UN Capital Development Fund (UNCDF) en het UN Volunteer Programme (UNV)
- United Nations Population Fund (UNFPA)
- United Nations Children's Fund (UNICEF)
- United Nations Entity for Gender Equality and the Empowerment of Women (UN-Women)
- United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR)
- United Nations Environment Programme (UNEP)
- United Nations Office of the High Commissioner for Human Rights (OHCHR)
- Office for the Coordination of Humanitarian Aid (OCHA)
- United Nations Relief and Works Agency for Palestine Refugees in the Near East (UNRWA)
- United Nations Joint Programme on HIV/AIDS (UNAIDS)
- World Food Programme (WFP)
- Food and Agriculture Organization (FAO)
- World Health Organisation (WHO)
- International Labour Organisation (ILO)
- Consultative Group on International Agricultural Research (CGIAR)
- International Organization for Migration (IOM)
- Global Fund to Fight Aids, Tuberculosis and Malaria (GFATM)

- Comité international de la Croix Rouge (CICR)
- Banque mondiale (BM)
- Partenariat mondial pour l'Education

Le choix de ces organisations a été effectué sur la base de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge et de la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement, telle que modifiée par la loi modifiant la loi du 19 mars 2013. Cette dernière loi décide que :

“ Pour pouvoir bénéficier de contribution volontaires en tant que partenaire de la coopération multilatérale, l'organisation internationale satisfait aux critères suivants:

- 1° les objectifs généraux de l'organisation internationale sont cohérents par rapport à ceux de la Coopération belge au Développement;
- 2° l'organisation internationale a une approche logique, planifiée, orientée vers les résultats, qui ressort de programmes de développement permettant une évaluation de l'utilisation des contributions de la coopération multilatérale;
- 3° les contributions de la coopération multilatérale sont cohérentes par rapport à l'éventuelle contribution fournie à l'organisation internationale par d'autres acteurs de la coopération au développement, en vue d'harmoniser l'ensemble des contributions de la coopération au développement et de maximaliser leurs effets.

Le Roi détermine les modalités et la procédure de sélection des organisations internationales auxquelles des contributions volontaires sont octroyées.

Le Roi établit, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, une liste de maximum vingt organisations internationales auxquelles des contributions volontaires sont octroyées.”

L'arrêté royal avec la liste des organisations partenaires de la coopération multilatérale a été revu en 2008 (A.R. du 9 mai 2008) et en 2012 (A.R. du 12 juin 2012) et reprend les 20 organisations mentionnées ci-dessus.

Ces organisations reçoivent une contribution volontaire dont le montant peut être augmenté ou diminué en fonction des priorités politiques et des résultats obtenus. Depuis 2001, les contributions volontaires sont accordées dans le cadre d'accords pluriannuels. Et, depuis 2009, nos contributions aux organisations partenaires sont destinées aux ressources générales de ces organisations (contributions au core).

En 2012, il n'était pas possible de travailler avec des engagements pluriannuels. Dès lors, la plupart des contributions 2012 étaient annuelles. A partir de 2013 il sera retourné à une programmation pluriannuelle, in casu pour les trois prochaines années.

- International Committee of the Red Cross (ICRC)
- World Bank (WB)
- Global Partnership for Education

De selectie van deze organisaties vloeit voort uit de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking en uit de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking, zoals gewijzigd door de wet tot wijziging van de wet van 19 maart 2013. Deze laatste wet bepaalt dat:

“Om vrijwillige bijdragen te kunnen ontvangen als partner van de multilaterale samenwerking, voldoet de internationale organisatie aan de volgende criteria:

- 1° de algemene doelstellingen van de internationale organisatie zijn coherent met deze van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking bedoeld;
- 2° de internationale organisatie heeft een logische, planmatige, resultaatgerichte aanpak, die voortvloeit uit ontwikkelingsprogramma's welke een evaluatie van de aanwending van de bijdragen van de multilaterale samenwerking toelaten;
- 3° de bijdragen van de multilaterale samenwerking zijn coherent met de eventuele bijdrage die door andere actoren van de ontwikkelingssamenwerking aan de internationale organisatie wordt gegeven, teneinde het geheel der bijdragen van de ontwikkelingssamenwerking te harmoniseren en het effect ervan te maximaliseren.

De Koning bepaalt de nadere regels en de procedure voor de selectie van de internationale organisaties waar vrijwillige bijdragen aan worden toegekend.

De Koning bepaalt, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, een lijst van maximaal twintig internationale organisaties waar vrijwillige bijdragen aan worden toegekend.”

Het koninklijk besluit met de lijst van de partnerorganisaties van de multilaterale samenwerking werd herzien in 2008 (K.B. van 9 mei 2008) en in 2012 (K.B. van 12 juni 2012) en bevat de 20 hoger vermelde organisaties.

Deze organisaties ontvangen een vrijwillige bijdrage, waarvan het bedrag verhoogd of verlaagd kan worden in functie van beleidsprioriteiten en behaalde resultaten. Sinds 2001 worden de vrijwillige bijdragen toegekend in het raam van meerjarige overeenkomsten. En sinds 2009 zijn onze bijdragen aan de partnerorganisaties bestemd voor de algemene middelen van deze organisaties (core-bijdragen).

Uitzonderlijk kon in 2012 niet gewerkt worden met meerjarige toezeggingsperiodes. De meeste bijdragen van 2012 waren dus eenjarig. Vanaf 2013 wordt terug aangeknoopt bij de meerjarenprogrammatie, in casu voor de volgende drie jaar.

5) Contributions volontaires pluriannuelles à l'OCDE et d'autres organisations non-partenaires.

La coopération belge compte un nombre très limité de contributions à des organisations non partenaires dont le Comité de Développement de l'OCDE.

Moyens mis en oeuvre

Crédits d'engagement et de liquidation en milliers EUR et en % du budget total

54/4	2012 <i>Réal/Real</i>	% Tot	2013 <i>Ajus/Aang</i>
Engagement	543 405	40,77%	650 293
Liquidation	426 201	40,74%	494 085

Lors du contrôle budgétaire en juillet, les crédits 2013 pour le programme 3 ont été bloqués à concurrence de 19 552 milliers EUR en engagement (disponible : 630 741 milliers EUR) et à concurrence de 17 973 milliers EUR en liquidation (disponible : 476 112).

Les prévisions de paiement pour le programme 3 sont égales aux crédits de liquidation.

Crédits de liquidation par activité en milliers EUR

	2012 réel	2013 ajusté	2014 initial
Contrib volontaires	103 021	88 537	115 907
Contrib obligatoires	318 879	396 358	380 830
Personnel multi	4 120	9 000	7 875
Divers	181	190	190
Total	426 201	494 085	504 802

Crédits de liquidation par activité en % du programme

	2012 réel	2013 ajusté	2014 initial
Contrib volontaires	24%	18%	23%
Contrib obligatoires	75%	80%	75 %
Personnel multi	1%	2%	2 %
Divers	0%	0%	0 %
Total	100%	100%	100 %

La coopération internationale belge dispose de représentants permanents auprès des agences des Nations Unies (Genève, New York, Rome), auprès de l'Union européenne (Bruxelles) et de l'OCDE (Paris).

A Washington, deux attachés de la coopération au développement sont adjoints à notre Ambassade. Ils assurent surtout le suivi des activités de la Banque mondiale.

5) Vrijwillige meerjarige bijdragen aan de OESO en aan andere niet partnerorganisaties.

De Belgische Ontwikkelingssamenwerking heeft een zeer beperkt aantal bijdragen tot niet-partnerorganisaties waaronder het Ontwikkelingscomité van de OESO.

Aangewende middelen

Vastlegging- en vereffeningskredieten in duizend EUR en in % van de totale begroting

	2014 <i>Init</i>	% Tot	
% Tot	44,48%	705 697	35,52%
Vastlegging	36,57%	504 802	37,23%
Vereffening			

Bij de begrotingscontrole in juli werden de kredieten 2013 voor programma 3 geblokkeerd ten belope van 19 552 duizend EUR langs vastleggingszijde (beschikbaar : 630 741 duizend EUR) en ten belope van 17 973 duizend EUR langs vereffeningszijde (beschikbaar: 476 112).

De betalingsvooruitzichten voor programma 3 zijn gelijk aan de vereffeningskredieten.

Vereffeningskredieten per activiteit in duizend EUR

	2012 real	2013 aang	2014 init
Vrijwillige bijdragen	103 021	88 537	115 907
Verplichte bijdragen	318 879	396 358	380 830
Multi personeel	4 120	9 000	7 875
Diversen	181	190	190
Totaal	426 201	494 085	504 802

Vereffeningskredieten per activiteit in % van het programma

	2012 real	2013 aang	2014 init
Vrijwillige bijdragen	24%	18%	23%
Verplichte bijdragen	75%	80%	75 %
Multi personeel	1%	2%	2 %
Diversen	0%	0%	0 %
Totaal	100%	100%	100 %

De Belgische internationale samenwerking heeft permanente vertegenwoordigers bij de instellingen van de Verenigde Naties (Genève, New York, Rome), bij de Europese Unie (Brussel) en bij de OESO (Parijs).

In Washington zijn twee attachés ontwikkelingssamenwerking verbonden aan de Ambassade. Zij volgen vooral de activiteiten van de Wereldbank.

En avril 2013, la Direction générale Coopération au Développement et Aide humanitaire (DGD) comptait 19 agents (dont 18 du niveau A) directement responsables de la coopération multilatérale.

31 Contributions volontaires à des programmes de développement

A.B. : 14 54 31 35.40.02 – Contributions volontaires pluriannuelles aux organisations internationales partenaires de la coopération multilatérale (à l'exception des programmes de recherche agricole, des banques de développement et des organisations humanitaires). (cf art. 2.14.6 et 2.14.11 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	79 950	266 400	0	0	388 000	0
cl	82 750	67 000	97 000	97 000	97 000	97 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 5 400 keur en engagement.

Description

Hormis les contributions aux organisations humanitaires internationales - AB 14 54 52 35.40.81 –, au Groupe Consultatif pour la recherche agricole internationale (CGIAR) - AB 14 54 32 35.40.06 - et aux banques de développement - AB 14 54 33 35.40.08 - toutes les contributions volontaires de nature structurelle aux organisations internationales, partenaires de la coopération multilatérale, sont payées à charge de cette allocation de base.

En 2013, de nouvelles conventions triennales ont été négociées avec les organisations internationales partenaires de la coopération multilatérale.

Les crédits par organisation ont été calculés sur base :

- a) des priorités politiques de la Belgique en matière de coopération, mises en parallèle avec les priorités opérationnelles des organisations;
- b) de l'évaluation de la performance des organisations;
- c) de l'état d'avancement des programmes des organisations.

Depuis 2009, nos contributions aux organisations partenaires sont destinées aux ressources générales de ces organisations (unrestricted core).

In april 2013 waren binnen de Directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp (DGD) 19 personen (waaronder 18 niveau A) rechtstreeks verantwoordelijk voor de multilaterale samenwerking.

31 Vrijwillige bijdragen aan ontwikkelingsprogramma's

B.A. : 14 54 31 35.40.02 – Vrijwillige meerjarige bijdragen aan de internationale partnerorganisaties van de multilaterale samenwerking (met uitzondering van de onderzoeksprogramma's inzake landbouw, de ontwikkelingsbanken en de humanitaire organisaties). (cf art. 2.14.6 en 2.14.11 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	79 950	266 400	0	0	388 000	0
vek	82 750	67 000	97 000	97 000	97 000	97 000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 5 400 keur langs vastlegingszijde.

Omschrijving

Met uitzondering van de bijdragen aan de internationale humanitaire organisaties - BA 14 54 52 35.40.81, aan de Consultative Group on International Agricultural Research (CGIAR) – BA 14 54 32 35.40.06 – en aan de ontwikkelingsbanken – BA 14 54 33 35.40.08 – worden alle vrijwillige bijdragen van structurele aard aan de internationale partnerorganisaties van de multilaterale samenwerking, betaald ten laste van deze basisallocatie.

In 2013 werden nieuwe driejarige overeenkomsten met de internationale partnerorganisaties van de multilaterale samenwerking afgesloten.

De kredieten per organisatie werden berekend op basis van:

- a) een vergelijking tussen de beleidsprioriteiten van de Belgische samenwerking en de operationele prioriteiten van de organisaties;
- b) een evaluatie van de prestaties van de organisaties;
- c) de stand van zaken van de programma's van de organisaties.

Sinds 2009 zijn onze bijdragen aan de partnerorganisaties bestemd voor de algemene middelen van deze organisaties (unrestricted core).

En 2012 – 2015 il est prévu de répartir les ressources de la manière suivante :

1. Programme des NU pour le développement (PNUD)

Le PNUD est le réseau mondial de développement des Nations Unies dont la contribution première est le renforcement des capacités. Ses points forts sont constitués par sa présence sur le terrain dans 176 pays et le rôle joué par le "Coordinateur résident".

Le PNUD joue un rôle essentiel :

- dans la coordination pour l'ensemble du système des NU, en ce compris la coordination des efforts faits aux niveaux mondial et national pour atteindre les Objectifs du Millénaire pour le Développement;
- dans la réflexion sur la coopération au développement internationale, qui trouve sa meilleure expression dans le "Rapport mondial sur le Développement humain" ;
- et dans le processus de la réforme des activités de développement des NU.

2. Fonds des NU pour la population (FNUAP)

Le FNUAP joue un rôle central dans le suivi et l'exécution du plan d'action de la Conférence internationale sur la Population et le Développement de 1994. Le Fonds est actif dans trois domaines: santé reproductive et planification familiale, population et stratégies de développement, et promotion de l'égalité des sexes notamment la lutte contre les violences sexuelles. Une attention toute particulière est accordée au lien entre la population et l'environnement, à l'attribution de droits et de chances égaux aux hommes et aux femmes et à la lutte contre le VIH/SIDA.

3. Fonds des NU pour l'enfance (UNICEF)

L'UNICEF remplit un rôle essentiel au niveau international dans le domaine de la protection des enfants. Chargé par l'Assemblée générale de défendre les droits des enfants, d'aider à répondre à leurs besoins essentiels et de favoriser leur plein épanouissement, l'UNICEF s'appuie sur la Convention relative aux droits de l'Enfant et aide les Etats à sa mise en œuvre.

La priorité centrale de la Belgique sur la mise en œuvre de cette convention trouve sa traduction dans une augmentation importante de la contribution aux ressources générales de l'UNICEF depuis 2010.

De plus, six des huit objectifs du millénaire sont du ressort de l'UNICEF. Les domaines d'activité majeurs de l'UNICEF (éducation, santé, « genre »,...) sont également des priorités de la coopération belge au développement.

4. Entité des Nations Unies pour l'égalité des sexes et l'autonomisation de la femme (UN Women - ONU Femmes)

In 2012 – 2015 wordt de volgende verdeling gepland:

1. Ontwikkelingsprogramma van de VN (UNDP)

UNDP is het centrale orgaan van de Verenigde Naties dat het ontwikkelingswerk van de VN organiseert en bevordert en daarbij vooral capaciteitsopbouw beoogt. Haar aanwezigheid op het terrein in 176 landen en de coördinerende rol van de 'Resident Coordinator', zijn sterke troeven.

UNDP speelt een essentiële rol

- in de coördinatie van het geheel van de VN-instellingen, met inbegrip van de coördinatie van de mondiale inspanningen om de Millenium Ontwikkelingsdoelstellingen te bereiken;
- in het internationale ontwikkelingsdenken wat het best tot uiting komt in de jaarlijkse publicatie van het 'Human Development Report';
- en in het hervormingsproces van de ontwikkelingsactiviteiten van de VN.

2. Fonds voor Bevolkingsvraagstukken van de VN (UNFPA)

UNFPA speelt een centrale rol in het opvolgen en uitvoeren van het actieplan van de International Conference on Population and Development van 1994 en is actief in drie domeinen : reproductieve gezondheidszorg en familieplanning, bevolking en ontwikkelingsstrategieën, de bevordering van gendergelijkheid en de' strijd tegen seksueel geweld. Daarbij wordt o.m. veel aandacht besteed aan het verband tussen bevolking en leefmilieu, gelijke rechten en kansen voor mannen en vrouwen en de strijd tegen HIV/AIDS.

3. Kinderfonds van de VN (UNICEF)

Internationaal vervult UNICEF een essentiële rol op het vlak van de bescherming van de kinderen. UNICEF werd door de Algemene Vergadering belast met het verdedigen van de rechten van kinderen, met het helpen om tegemoet komen aan hun essentiële behoeften en met het bevorderen van hun volle ontplooiing. De organisatie steunt op de Conventie inzake de rechten van het kind en helpt de landen deze uit te voeren.

België geeft prioriteit aan de uitvoering van die Conventie wat zich vertaalt in een belangrijke verhoging van de bijdrage aan de algemene middelen van UNICEF sinds 2010.

Bovendien behoren zes van de acht millennium doelstellingen tot de bevoegdheid van UNICEF. De voornaamste actiedomeinen van de organisatie (onderwijs, gezondheid, « gender »,...) zijn trouwens prioriteiten van de Belgische ontwikkelingssamenwerking.

4. United Nations Entity for gender equality and the empowerment of Women (UN Women)

UN Women streeft vier doelstellingen na: beeindigen

ONU Femmes poursuit 4 objectifs : élimination de la discrimination à l'égard des femmes ; autonomisation / empowerment des femmes ; égalité entre hommes et femmes en tant que partenaires et bénéficiaires du développement ; implication des femmes dans la paix et la sécurité. ONU Femmes remplit le volet opérationnel en matière de genre dans le système onusien. Son objectif transversal est de renforcer les capacités et l'appropriation nationales, afin de permettre aux partenaires nationaux d'élaborer des lois et de renforcer les stratégies efficaces pour réaliser les engagements nationaux en matière d'égalité des sexes. Depuis janvier 2013 et jusqu'à décembre 2015, la Belgique est membre du Conseil Exécutif.

5. Fonds des NU pour l'équipement (FENU)

Le FENU contribue à la lutte contre la pauvreté par la mise en œuvre de programmes de développement local et d'opérations de micro finance. Il a pour mission de financer, dans les pays les moins avancés, des services de base (écoles, centres de santé, puits d'eau potable, pistes rurales...) aux fins d'entraîner et de soutenir la dynamique du développement. Les autorités locales et la société civile sont responsables des programmes.

L'organisation travaille en étroite collaboration avec le PNUD, tant en matière de programmation, que pour l'utilisation de services administratifs et logistiques communs.

6. Programme des NU pour l'environnement (PNUE)

Le PNUE a pour mission essentielle d'orienter les politiques et les actions internationales en matière d'environnement, compte tenu des connaissances scientifiques.

Le PNUE place le cœur de ses activités dans la coordination de l'élaboration de régimes juridiques internationaux en matière d'environnement, en analysant l'état de l'environnement et en portant à l'attention des gouvernements les questions émergentes les plus pressantes. Son travail consiste notamment à :

- évaluer périodiquement les conditions et les tendances environnementales mondiales, régionales et nationales ;
- développer des instruments nationaux et internationaux de réponse aux défis environnementaux ;
- renforcer les institutions afin d'assurer une gestion avisée de l'environnement et faciliter le transfert de connaissances et de technologies pour la prise en compte de l'environnement dans le contexte de l'éradication de la pauvreté et du développement durable ;
- encourager de nouveaux partenariats et de nouvelles perspectives au sein de la société civile et du secteur privé.

van discriminatie ten aanzien van vrouwen; verzelfstandiging / empowerment van vrouwen; gelijkheid tussen mannen en vrouwen als partners in en begunstigen van de ontwikkeling; betrokkenheid van vrouwen bij vrede en veiligheid. UN Women vult het operationele luik inzake gender in het VN systeem in. Haar transversale doelstelling bestaat er in om nationale capaciteiten en verantwoordelijkheden te versterken, zodat de nationale partners wetten en doeltreffende strategieën kunnen uitwerken om de nationale verbintenissen inzake gelijkheid tussen de geslachten te kunnen realiseren. België zal lid zijn van de Uitvoerende Raad vanaf januari 2013 tot december 2015.

5. Kapitaalfonds van de VN (UNCDF)

Het UNCDF draagt bij aan de armoedebestrijding via de uitvoering van lokale ontwikkelingsprogramma's en microfinanciering. De organisatie heeft als mandaat in de armste landen basisdiensten te financieren (scholen, gezondheidscentra, putten voor drinkbaar water, landelijke wegen), die de ontwikkelingsdynamiek op gang moeten brengen en ondersteunen. De verantwoordelijkheid van deze programma's wordt gedragen door de lokale overheid en de civiele maatschappij. De organisatie werkt nauw samen met het UNDP, zowel op het gebied van programmering als inzake het gebruik van gemeenschappelijke administratieve en logistieke diensten.

6. VN programma voor het Leefmilieu (UNEP)

UNEP verzorgt de ondersteuning van het internationale beleid en van internationale acties op het vlak van milieu en baseert zich daarbij op wetenschappelijke kennis.

De kerntaak van UNEP is de coördinatie van de voorbereiding van internationale milieureglementeringen. UNEP analyseert de toestand van het milieu en brengt de meest prangende vragen onder de aandacht van regeringen. Het takenpakket van UNEP omvat ondermeer:

- een regelmatige evaluatie van de globale, regionale en nationale milieucondities en -evoluties;
- de ontwikkeling van nationale en internationale instrumenten om te reageren op uitdagingen op milieugebied;
- de versterking van de instellingen teneinde goed milieubeheer en overdracht van kennis en technologieën die toelaten rekening te houden met het milieuaspect in het kader van armoedebestrijding en duurzame ontwikkeling, te vergemakkelijken;
- de aanmoediging van nieuwe partnerschappen en nieuwe mogelijkheden binnen de civiele maatschappij en de private sector.

Le partenariat entre la Belgique et le PNUE est principalement de nature stratégique et tient compte de l'évolution des principes fondamentaux de la coopération internationale et des décisions de la conférence internationale relative au développement durable à Rio (Rio + 20) ou il a été décidé de renforcer le PNUE dans son rôle d'autorité universelle de la gestion de l'environnement.

7. Bureau du Haut Commissaire aux Droits de l'Homme (BHCDH)

Le BHCDH est l'organisation spécialisée dans le domaine des droits de l'homme. Il a pour mission de protéger et promouvoir les droits de l'homme ainsi que de prévenir les violations de ces droits dans le monde, de contribuer à l'amélioration de la connaissance et de la compréhension des normes internationales en matière de droits de l'homme, de fournir une assistance lors de la création d'instruments internationaux et, à la demande des gouvernements, lors de la création et de la mise en place de structures nationales de promotion ou de protection des normes internationales en la matière. Le sommet de 2005 a considérablement renforcé la place des droits de l'homme au niveau du système des Nations Unies et dans la Déclaration du Millénaire. Les Etats Membres ont décidé de renforcer dans tous les pays les capacités nécessaires pour appliquer les principes et les pratiques du respect des droits de l'homme. Récemment le mandat du BHCDH a connu un élargissement spécifique: suite au printemps arabe en 2011-12 la demande en matière d'observation des droits de l'homme a fortement augmentée. Dans d'autres parties du monde la situation des droits de l'homme s'est détériorée de sorte qu'ici aussi des mandats supplémentaires ont été créés.

Les droits humains sont une thématique prioritaire dans la nouvelle loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

8. Programme commun des NU sur le VIH/SIDA (ONUSIDA)

L'ONUSIDA, créée le 1er janvier 1996, est actuellement parrainée par 10 agences des Nations Unies. Les co-parrainants travaillent ensemble pour donner une réponse effective à la pandémie du SIDA. L'ONUSIDA soutient la mise en œuvre de la Déclaration Politique sur le VIH/SIDA et le sixième objectif du Millénaire (OMD). La Déclaration Politique, adoptée pendant la Session spéciale de l'Assemblée Générale des Nations Unies sur le VIH/SIDA en juin 2006, préconise l'accès universel à la prévention, traitement et soins.

Le sixième OMD a pour but la lutte contre le SIDA et la réduction du nombre d'infections VIH d'ici 2015. L'ONUSIDA se focalise sur 5 domaines : leadership et plaidoyer, information stratégique, suivi et évaluation, engagement et partenariat, et mobilisation des ressources. L'ONUSIDA peut être considérée comme un précurseur de la réforme des Nations Unies.

Het partnerschap tussen België en UNEP is vooral van strategisch aard en houdt rekening met de evolutie van de fundamentele beginselen van de internationale samenwerking en met de beslissingen van de internationale conferentie inzake duurzame ontwikkeling in Rio (Rio + 20) waarbij beslist werd de UNEP te versterken in zijn rol als universele autoriteit inzake milieubeheer.

7. Bureau van de Hoge Commissaris voor Mensenrechten (OHCHR)

OHCHR is de gespecialiseerde organisatie in de sector mensenrechten. OHCHR heeft als mandaat het beschermen en bevorderen van de mensenrechten en het voorkomen van inbreuken op deze rechten overal ter wereld, het verbeteren van de kennis en het begrip van de internationale normen inzake mensenrechten, het verlenen van bijstand bij de oprichting van internationale instrumenten en, op vraag van regeringen, bij de creatie en uitbouw van nationale structuren voor de promotie of de bescherming van de internationaal erkende normen ter zake. De top van 2005 heeft de plaats van de mensenrechten binnen het systeem van de Verenigde Naties en in de Millennium verklaring aanzienlijk versterkt. De lidstaten hebben beslist in alle landen de nodige capaciteit voor de toepassing van de principes en van de praktijken op het vlak van mensenrechten uit te bouwen. Het mandaat van OHCHR heeft nog een bijzondere uitbreiding gekregen: door de Arabische lente in 2011-12 werd de vraag naar aanwezigheid van mensenrechtenobservatie sterk verhoogd. In andere delen van de wereld verslechterde de mensenrechtensituatie zodanig dat ook hier bijkomende mandaten werden gecreëerd.

Mensenrechten zijn een prioritair thema in de nieuwe wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische ontwikkelingssamenwerking.

8. Gemeenschappelijk programma van de VN inzake HIV/AIDS (UNAIDS)

UNAIDS, opgericht op 1 januari 1996, verenigt UNAIDS en tien agentschappen van de Verenigde Naties. Deze cosponsors werken samen om een doelmatige respons op de aids-pandemie te bieden. UNAIDS ondersteunt de uitvoering van de Politieke Verklaring aangaande HIV/AIDS en de zesde millennium ontwikkelingsdoelstelling (MOD). De Politieke Verklaring, aangenomen tijdens de Speciale Sessie van de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties aangaande HIV/AIDS in juni 2006 stelt de universele toegang tot aidspreventie, behandeling en zorg voorop. De zesde MOD beoogt aids te bestrijden en de HIV verspreiding tegen 2015 terug te dringen. UNAIDS focust op vijf domeinen: leiderschap en pleidooi, strategische informatie, opvolging en evaluatie, engagement en partnerschap, en mobilisering van middelen. UNAIDS kan beschouwd worden als een voorloper van de VN

Les 10 co-parrainants coordonnent leurs efforts par une répartition claire des tâches et le budget bisannuel intégré est fortement axé sur les résultats.

En ce qui concerne la lutte contre le SIDA : voir également la contribution au Fonds mondial pour la lutte contre le SIDA, la tuberculose et la malaria (GFATM) et l'AB 14 54 22 45.23.39 - Initiatives de l'Institut de Médecine Tropicale.

9. Organisation internationale pour les migrations (OIM)

Le "Comité Intergouvernemental pour les migrations européennes" (CIME) a été créé le 5 décembre 1951 à Bruxelles. En 1987, le mandat du CIM a été révisé et sa constitution adaptée. Depuis lors, l'organisation porte le nom "d'Organisation internationale pour les migrations" (OIM). Le 5 juillet 2004, un nouvel accord cadre a été signé entre l'OIM et la Belgique.

L'OIM est par essence un organisme de prestation de services (chargé de l'exécution de projets) qui s'emploie à ce que les mouvements migratoires se déroulent harmonieusement, qui promeut la coopération internationale en la matière, incite à considérer la migration comme un moyen de développement économique et social, et défend le respect de la dignité et du bien-être des migrants.

L'intérêt croissant de la communauté internationale pour le lien entre migration et développement a poussé la Belgique à organiser le premier Forum mondial sur la migration et le développement.

Le thème "Migration et développement" gardera toute sa pertinence dans un avenir proche, étant donné le potentiel de développement que représentent les migrants ainsi que les flux financiers vers leur pays d'origine.

En ce qui concerne l'OIM voir également l'AB 14 54 34 35.40.10 (contributions obligatoires) et l'AB 14 54 36 35.40.18 (subsidiation des frais de fonctionnement à Bruxelles).

10. Organisation des NU pour l'alimentation et l'agriculture (FAO)

La FAO lutte contre la faim et la pauvreté en accordant un soutien à l'augmentation de la production et en encourageant la formulation et la mise en œuvre de réformes institutionnelles nécessaires. Elle joue un rôle essentiel dans le cadre de l'amélioration de la sécurité alimentaire. Elle a un rôle de catalyseur et de relation entre les aspects normatifs et opérationnels. Elle offre un forum neutre de négociations internationales, entretient une base de données statistiques, élabore des normes, codes et conventions internationales, diffuse l'information aux Etats membres. Via ses activités opérationnelles, elle vise à renforcer les capacités des agriculteurs et des organisations agricoles locaux dans les pays en développement.

hervormingen. De 10 cosponsors bundelen namelijk hun krachten via duidelijk afgebakende taken en het tweejaarlijks geïntegreerd budget en werkplan is sterk resultaat gericht.

Voor wat betreft de strijd tegen AIDS : zie eveneens de bijdrage aan het Global Fund to fight AIDS, Tuberculosis and Malaria (GFATM) en de BA 14 54 22 45.23.39 - Initiatieven van het Instituut voor Tropische Geneeskunde.

9. Internationale Organisatie voor Migratie (IOM)

Op 5 december 1951 werd in Brussel het « Intergovernmental Committee for European Migration » (ICEM) opgericht. In 1987 werd het mandaat van ICM herzien en werd haar samenstelling aangepast. Sindsdien kreeg de organisatie de naam "International Organisation for Migration" (IOM). Op 5 juli 2004 werd tussen IOM en België een nieuw kaderakkoord ondertekend.

IOM is essentieel een dienstverlenende organisatie (d.i. een uitvoerder van projecten) om de migratiebewegingen op een harmonieuze manier te laten verlopen, de internationale samenwerking ter zake te bevorderen, migratie als middel tot sociale en economisch ontwikkeling aan te moedigen en het respect voor de waardigheid en het welzijn van de migranten te bepleiten.

De groeiende internationale aandacht voor de nexus migratie en ontwikkeling lag aan de basis van de (overigens alom zeer gewaardeerde) organisatie door België van het eerste Global Forum on Migration and Development (GFMD).

Het thema "Migratie en Ontwikkeling" zal in de nabije toekomst belangrijk blijven, gelet op het ontwikkelingspotentieel dat bij de migranten aanwezig is als op dat van hun geldstromen naar het land van herkomst.

Voor wat betreft IOM zie eveneens BA 14 54 34 35.40.10 (verplichte bijdragen) en BA 14 54 36 35.40.18 (betoelaging van de functioneringskosten in Brussel).

10. Voedsel en Landbouworganisatie van de VN (FAO)

De FAO bestrijdt de honger en de armoede door bijstand te verlenen aan de verhoging van de productie en aan het formuleren en doorvoeren van noodzakelijke institutionele hervormingen. Zij speelt een essentiële rol in de verbetering van de voedselzekerheid. Zij heeft een katalyserende functie met betrekking tot de normatieve en operationele aspecten. Zij biedt een neutraal forum voor internationale onderhandelingen, onderhoudt een statistische databank, stelt normen, codes en internationale conventies op, en verspreidt de informatie over de lidstaten. Via de operationele activiteiten worden de capaciteiten van de lokale landbouwers en landbouworganisaties in ontwikkelingslanden versterkt.

La FAO est également subsidiée à charge des allocations de base ad hoc, 14 54 17 35.60.50 - Activités du Fonds belge pour la Sécurité alimentaire -, 14 54 17 35.60.51 - Programmes complémentaires du Fonds belge pour la Sécurité alimentaire -, 14 54 52 35.60.82 - Dépenses de toute nature relatives à l'aide alimentaire et à la sécurité alimentaire à court terme - et 14 54 52 35.60.83 - Prévention, aide d'urgence, aide à la réhabilitation à court terme et action humanitaire.

La contribution obligatoire à la FAO a été inscrite à l'AB 14 54 34 35.40.10.

11. Organisation mondiale de la santé (OMS)

L'Organisation mondiale de la santé a pour objectif de promouvoir la santé d'une part, et de permettre à tous les peuples d'atteindre le meilleur niveau de santé possible, d'autre part. Le terme « santé » est défini par l'organisation comme étant un état de bien-être physique, mental et social et pas seulement l'absence de maladie ou d'infirmité. Le rôle de l'OMS est de coordonner sur le plan international la recherche scientifique, l'assistance technique ainsi que toutes les activités ayant pour objectif l'amélioration de la santé dans le monde.

La politique belge veut s'inscrire dans les grands documents de politique de l'OMS : le programme général de travail 2014 - 2020 et le budget programme pour 2014-2015.

La contribution obligatoire à l'OMS a été inscrite à l'AB 14 54 34 35.40.10.

12. Organisation internationale du travail (OIT)

L'Organisation internationale du travail joue un rôle crucial dans les débats sur les relations sociales de travail (emploi, normes sociales, relation tripartite gouvernements, organisations des employeurs et organisations des travailleurs).

En 1999, l'OIT proposait un programme d'action basé sur les quatre objectifs stratégiques suivants :

- ° La promotion de la Déclaration relative aux droits fondamentaux au travail
- ° Le droit au travail et à un revenu
- ° La protection sociale pour tous
- ° Le renforcement du tripartisme et du dialogue social

Le "travail décent" pour tous est actuellement l'objectif prioritaire de l'OIT. Il s'agit de promouvoir l'accès des hommes et des femmes à un travail décent dans des conditions de liberté, d'équité, de sécurité et de dignité humaine. Afin de mettre en œuvre cet objectif, l'OIT développera un Programme par Pays de Promotion du Travail décent (PPTD) qui servira de base à ses activités dans les différents pays.

En 2008, l'OIT a créé un Compte supplémentaire du budget ordinaire (CSBO). Ce fonds est alimenté par

FAO wordt ook betoelaagd ten laste van de gepaste basisallocaties, 14 54 17 35.60.50 - Activiteiten van het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid -, 14 54 17 35.60.51 - Aanvullende programma's bij het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid -, 14 54 52 35.60.82 - Uitgaven van allerlei aard met betrekking tot voedselhulp en voedselzekerheid op korte termijn - en 14 54 52 35.60.83 - Preventie, noodhulp, hulp voor rehabilitatie op korte termijn en humanitaire actie.

De verplichte bijdrage aan de FAO werd ingeschreven op BA 14 54 34 35.40.10.

11. Wereldgezondheidsorganisatie (WGO)

De WGO heeft tot doel gezondheid in het algemeen en de toegang tot een zo goed mogelijk gezondheidsniveau voor iedereen te bevorderen. "Gezondheid" wordt door de organisatie gedefinieerd als een staat van zowel fysisch, mentaal als sociaal welzijn en niet alleen als de afwezigheid van ziekte of gebrek. De WGO coördineert op internationaal vlak wetenschappelijk onderzoek, technische bijstand alsook alle activiteiten die tot doel hebben het wereldgezondheidsniveau te verbeteren.

België wenst zich in te schrijven in de grote beleidsdocumenten van de WGO: het globaal programma 2014 - 2020 en de programmabegroting 2014-2015.

De verplichte bijdrage aan de WGO werd ingeschreven op BA 14 54 34 35.40.10.

12. Internationale Arbeidsorganisatie (IAO)

De Internationale Arbeidsorganisatie speelt een cruciale rol in de debatten betreffende sociale arbeidsrelaties (werk, sociale verhoudingen, verhouding tussen volgende drie partijen: de regeringen, de werkgevers- en de werknemersorganisaties).

In 1999 stelde ILO een actieprogramma op gebaseerd op volgende 4 strategische doelstellingen:

- ° Promotie van de Verklaring over de Fundamentele Arbeidsrechten
- ° Recht op Arbeid en een inkomen
- ° Sociale bescherming voor allen
- ° Versterking van het tripartisme en de sociale dialoog.

De voornaamste doelstelling van ILO wordt momenteel gedefinieerd als "decent work" of "waardig werk". Het betreft hier de promotie van de kansen om aan iedere vrouw en man waardig werk te verschaffen d.w.z. werk waarbij de waarden zoals vrijheid, gelijkheid, veiligheid en menselijke waardigheid worden gerespecteerd. Met het oog op de realisatie van deze doelstelling zal ILO per land een "Decent Work Country Programme" (DCWP) opmaken dat de basis zal vormen van haar activiteiten in de verschillende landen.

In 2008 creëerde de ILO een Regular Budget Supplementary Account (RBSA). Dit fonds wordt

des contributions volontaires générales ou faiblement affectées, et sert principalement à financer les PPTD. La contribution volontaire belge sera octroyée au CSBO.

La contribution obligatoire à l'OIT a été inscrite à l'AB 14 54 34 35.40.10.

13. Organisation des NU pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO)

La mission de l'UNESCO consiste à soutenir la paix et la sécurité dans le monde par la promotion de la coopération entre les nations sur le plan de l'éducation, de la science et de la culture, en vue de garantir le respect universel de la justice, de l'Etat de droit et des droits et libertés fondamentaux, qui sont valables pour tous les peuples sans distinction de race, de sexe, de langue ou de religion. La culture, l'éducation de base, la promotion des droits de l'homme et le développement durable sont les pôles d'intérêt essentiels de l'UNESCO.

La contribution obligatoire à l'UNESCO a été inscrite à l'AB 14 54 34 35.40.10.

14. Cadre intégré renforcé (EIF)

Le commerce joue un rôle important dans le développement économique et la lutte contre la pauvreté. Ce principe est généralement accepté dans le cadre de l'Organisation Mondiale du Commerce (OMC) et a été confirmé lors de la Conférence internationale de Monterrey (2002) et le Sommet des NU en 2005. Les activités visant à promouvoir le commerce ont également obtenu une place prépondérante dans la coopération au développement européenne.

La part des pays en développement les plus pauvres dans le commerce international est marginale. Bon nombre de facteurs jouent un rôle, mais un des plus importants est le manque de capacités administratives, techniques et institutionnelles, qui empêche les pays de mener une politique volontariste de promotion du commerce. Dans le jargon l'aide destinée à remédier ces carences est connue comme « trade related technical assistance », l'assistance technique liée au commerce.

Au sein des Nations Unies plusieurs organisations sont compétentes pour l'assistance technique au commerce. En 1997 a été créé un fonds commun, le cadre intégré (« Integrated Framework ») auquel participent six instances : BM, FMI, PNUD, CNUCED, CCI et OMC. Après une évaluation en profondeur le cadre intégré a été transformé en 2007 en « cadre intégré renforcé » (« Enhanced Integrated Framework » ou EIF). Suite à une consultation entre donateurs la Belgique a décidé de participer à l'EIF à partir de 2008. Les contributions belges ont été canalisées par le fonds en dépôt du cadre intégré renforcé.

gespijsd door algemene vrijwillige of licht geoormerkte bijdragen en heeft vooral tot doel de DWCP's te financieren. De Belgische vrijwillige bijdrage zal aan de RBBA worden toegekend.

De verplichte bijdrage aan de IAO werd ingeschreven op BA 14 54 34 35.40.10.

13. Organisatie van de VN voor Opvoeding, Wetenschap en Cultuur (UNESCO)

Het mandaat van UNESCO bestaat erin de vrede en veiligheid in de wereld te ondersteunen door samenwerking tussen de naties op het vlak van educatie, wetenschap en cultuur te bevorderen met het oog op een universeel respect voor gerechtigheid, de rechtsstaat en de fundamentele rechten en vrijheden die gelden voor alle volkeren zonder onderscheid naar ras, geslacht, taal of religie. Cultuur, basisonderwijs, promotie van de mensenrechten en duurzame ontwikkeling zijn essentiële aandachtspunten van UNESCO.

De verplichte bijdrage aan de UNESCO werd ingeschreven op BA 14 54 34 35.40.10.

14. Enhanced Integrated Framework (EIF)

Handel speelt een belangrijke rol in de economische ontwikkeling en de bestrijding van armoede. Dit is algemeen aanvaard in het kader van de Wereldhandelsorganisatie (WTO) en is bevestigd op de internationale conferentie van Monterrey (2002) en de VN top van 2005. Ook in de Europese ontwikkelingssamenwerking neemt steun aan handelsbevorderende maatregelen een vooraanstaande plaats in.

Het aandeel van de armste ontwikkelingslanden in de wereldhandel is marginaal. Een heleboel factoren spelen een rol, en één van de belangrijkste is het tekort aan administratieve, technische en institutionele capaciteiten om een volwaardig beleid te voeren op het vlak van handelspromotie. In het jargon wordt ontwikkelingshulp om hieraan tegemoet te komen "trade related technical assistance" genoemd.

Binnen de Verenigde Naties zijn verschillende organisaties bevoegd voor handelsgerelateerde technische bijstand. In 1997 is het "integrated framework" opgericht (IF), een gezamenlijk programma van zes instellingen: WB, IMF, UNDP, UNCTAD, ITC en WTO. Na een grondige evaluatie is het IF in 2007 omgevormd tot een "Enhanced Integrated Framework" (EIF). Na overleg met de donoren heeft ook België beslist vanaf 2008 deel te nemen aan het EIF. De Belgische bijdragen zijn gegaan naar een trust fund van het EIF.

15. Programmes conjoints et contributions en appui à la réforme

Ces dernières années, la Belgique a insisté beaucoup pour que les organisations multilatérales collaborent davantage pour la conception et la mise en œuvre des activités opérationnelles. Afin d'appuyer cette politique d'une façon concrète, les organisations sont encouragées à introduire conjointement des programmes pour financement par la DGD.

La Belgique veut également encourager les organisations à agir d'une façon unifiée au niveau des pays (delivering-as-one) et veut fournir des ressources supplémentaires aux organisations qui sont déterminées à se lancer dans cette réforme.

16. Fonds mondial pour la lutte contre le SIDA, la tuberculose et la malaria (GFATM)

A partir de 2009, le GFATM sera également inscrit sur l'allocation de base 14 54 31 35.40.02.

Depuis quelques années, le Fonds mondial pour la lutte contre le SIDA, la tuberculose et la malaria (GFATM) joue un rôle crucial dans les efforts internationaux pour lutter contre ces trois maladies.

Le GFATM couvre plus de 2/3 du financement mondial pour la malaria et la tuberculose et 22% du financement mondial pour la lutte contre le VIH/SIDA. Dès lors, les activités du GFATM sont prioritaires pour atteindre les objectifs du millénaire pour le développement dans le secteur santé.

En ce qui concerne la lutte contre le SIDA : voir également la contribution à l'ONUSIDA et l'AB 14 54 22 45.23.39 - Initiatives de l'Institut de Médecine Tropicale.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Personnel de coopération multilatérale :

- Accord-cadre avec l'Organisation mondiale de la Santé, signé le 23 novembre 2001 et avec le Programme des Nations Unies sur le VIH/SIDA (ONUSIDA), signé le 24 janvier 2002.

- Echanges de lettres signés avec les autres organisations multilatérales.

15. Joint programmes en bijdragen ter ondersteuning van de hervorming

België heeft er de laatste jaren fel op aangedrongen dat de VN organisaties intenser zouden samenwerken bij het ontwerpen en ten uitvoer leggen van de operationele ontwikkelingsactiviteiten. Om dat beleid ook daadwerkelijk te ondersteunen worden de organisaties aangemoedigd om gezamenlijk programma's ter financiering door DGD in te dienen.

België wil de organisaties ook aanmoedigen om als een één gemaakt systeem op te treden op landenniveau (delivering-as-one) en wil de organisaties die zich in deze zin hervormen extra stimulansen geven.

16. Global Fund to fight AIDS, Tuberculosis and Malaria (GFATM)

Sinds 2009 wordt ook het GFATM ingeschreven op basisallocatie 14 54 31 35.40.02.

Het Global Fund to Fight Aids, Tuberculosis and Malaria (GFATM) is sinds enkele jaren de cruciale speler geworden in de internationale inspanningen om deze drie ziektes te bestrijden.

Het GFATM dekt meer dan 2/3 van de wereldwijde financiering op het gebied van malaria en tuberculose en 22% van de strijd tegen HIV/AIDS. Hierdoor neemt het GFATM een belangrijke plaats in voor het bereiken van de millennium ontwikkelingsdoelstellingen in de gezondheidssector.

Voor wat betreft de strijd tegen AIDS : zie eveneens de bijdrage aan UNAIDS en de BA 14 54 22 45.23.39 - Initiatieven van het Instituut voor Tropische Geneeskunde.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Multilateraal samenwerkingspersoneel:

- Kaderakkoord met de Wereldgezondheidsorganisatie, ondertekend op 23 november 2001 en met het Programma van de Verenigde Naties voor HIV/AIDS (UNAIDS), ondertekend op 24 januari 2002.

- Uitwisselingen van brieven ondertekend met de overige multilaterale organisaties.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers d'EUR)

Org.	Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten			
	2012	2013	2014	2015
PNUD	20 100	49 550		
FNUAP	5 700	19 700		
UNICEF	18 800	44 340		
UNWomen	0	10 150		
FENU	2 400	5 560		
PNUE	0	12 550		
BHCDH	900	2 185		
ONUSIDA	0	14 520		
OIM	1 650	7 200		
FAO	1 300	9 145		
OMS	8 100	23 250		
OIT	0	13 300		
GFATM	21 000	49 550		
Total	79 950	261 000	0	0

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

Suite à la discipline budgétaire renforcée, les contributions aux organisations suivantes n'ont pas pu être engagées et payées en 2012 : ONU Femmes (1 650), UNEP (3 500), ONUSIDA (4 400) et OIT (2 800). Aussi en 2013, des économies avaient été imposées. En conséquence, les crédits de liquidation avaient dû être limités à 67 000 milliers d'EUR.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 31 35.40.03 - Contributions volontaires pluriannuelles à l'OCDE et à d'autres organisations non-partenaires (cf art. 2.14.6 et 2.14.11 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	1 530	2 400	0	2 840	0	2 400
cl	1 310	1 310	1 310	1 310	1 310	1 310

Description

1. Contributions volontaires à l'OCDE pour des activités dans le cadre de la coopération au développement

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

Org.	Crédits de liquidation / Vereffeningskredieten			
	2012	2013	2014	2015
UNDP	21 000	11 550	19 000	19 000
UNFPA	5 700	5 700	7 000	7 000
UNICEF	18 800	10 340	17 000	17 000
UNWomen	0	2 150	4 000	4 000
UNCDF	2 400	1 560	2 000	2 000
UNEP	0	4 550	4 000	4 000
OHCHR	900	585	800	800
UNAIDS	0	5 720	4 400	4 400
IOM	1 650	1 200	3 000	3 000
FAO	3 200	2 145	3 500	3 500
WGO	8 100	5 650	8 800	8 800
IAO	0	4 300	4 500	4 500
GFATM	21 000	11 550	19 000	19 000
Totaal	82 750	67 000	97 000	97 000

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

Tengevolge van de versterkte budgettaire discipline konden de bijdragen aan de volgende organisaties niet vastgelegd en betaald worden in 2012 : UNWomen (1 650), UNEP (3 500), UNAIDS (4 400) en IAO (2 800). Ook in 2013 werden besparingen opgelegd zodat de vereffeningskredieten beperkt dienden te worden tot 67 000 duizend EUR.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 31 35.40.03 – Vrijwillige meerjarige bijdragen aan de OESO en aan andere niet partnerorganisaties. (cf art. 2.14.6 en 2.14.11 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	1 530	2 400	0	2 840	0	2 400
vek	1 310	1 310	1 310	1 310	1 310	1 310

Omschrijving

1. Vrijwillige bijdragen aan de OESO voor activiteiten in het kader van ontwikkelingssamenwerking
De ontwikkelingspool van de OESO, onder leiding van

Le pôle Développement de l'OCDE, placé sous l'autorité d'un secrétaire général adjoint, comprend : le Comité d'aide au développement (CAD), le Partenariat statistique au service du développement au 21^{ème} siècle (PARIS21), le Centre de développement, le Club du Sahel et de l'Afrique de l'Ouest (CSAO), le Forum pour le Partenariat avec l'Afrique, le Centre pour la coopération avec les non membres (CCNM). La présente allocation de base concerne les contributions au CAD, à PARIS21 et au Centre de développement. Les contributions au CSAO ainsi qu'au Forum pour le Partenariat avec l'Afrique seront imputées à charge de l'allocation de base « Coopération régionale » (14 54 14 54.52.47).

a. Contribution au Comité d'aide au Développement (CAD). Le CAD a été créé pour orienter, promouvoir et intensifier la coopération avec les pays en développement. Le CAD contribue à faire évoluer les comportements au sein du système d'aide afin d'obtenir les meilleurs résultats possibles. Il est une source de référence pour les statistiques sur l'effort d'aide déployé à l'échelle mondiale. Il est aussi un des principaux centres de diffusion des bonnes pratiques recensées dans le domaine de la coopération pour le développement.

L'un des produits phares du CAD est la « Déclaration de Paris sur l'efficacité de l'aide », feuille de route exposant de façon concrète les moyens d'améliorer la qualité de l'aide, à laquelle ont souscrit plus de 100 signataires depuis 2005. C'est au sein du CAD que se préparent les Forums mondiaux de Haut Niveau sur l'efficacité de l'aide, qui mesurent les résultats accomplis depuis la Déclaration de Paris. Alors que précédemment la Belgique affectait sa contribution à des initiatives spécifiques du CAD, la contribution sera dorénavant affectée aux ressources générales du CAD. Cela permettra au CAD une meilleure efficacité de gestion et à la Belgique un meilleur suivi stratégique des activités du CAD. En outre, cela permettra un allègement des transactions administratives et financières.

b. Contribution au Partenariat statistique au service du développement au 21^{ème} siècle (PARIS21). PARIS21 a été créé en 1999 par la Banque mondiale, la CE, le FMI, l'OCDE et l'ONU, et son Secrétariat est hébergé dans le pôle Développement de l'OCDE. PARIS21 compte parmi ses membres des décideurs politiques, des analystes de données et des statisticiens de tous les pays du monde. Paris21 a pour objectif de promouvoir un dialogue plus efficace entre les producteurs et les utilisateurs de statistiques. L'objectif de PARIS21 est d'encourager les pays en développement à se doter de stratégies nationales de développement de la statistique (SNS) afin de disposer de données de meilleure qualité, produites par les pays eux-mêmes.

een adjunct secretaris-generaal, omvat: het Ontwikkelingshulpcomité (DAC), het "Partnership in Statistics for Development in the 21st Century" (PARIS21), het Ontwikkelingscentrum, de Club van de Sahel en West-Afrika (SWAC), het "African Partnership Forum", het Centrum voor de samenwerking met niet-leden (CCNM). Op deze basisallocatie worden de bijdragen aan de DAC, aan PARIS21 en aan het Ontwikkelingscentrum ingeschreven. De bijdragen aan de SWAC en aan het African Partnership Forum zullen worden aangerekend op basisallocatie "Regionale samenwerking" (14 54 14 54.52.47).

a. Bijdrage aan het Ontwikkelingshulpcomité (DAC). Het DAC is opgericht om de samenwerking met de ontwikkelingslanden te oriënteren, te bevorderen en te versterken. Het DAC draagt bij tot gedragswijzigingen binnen het hulpsysteem die moeten leiden tot het bereiken van de best mogelijke resultaten. Het is daarnaast de referentie voor statistieken over de hulp op mondiaal niveau. Bovendien is het één van de voornaamste centra voor de verspreiding van « goede praktijken » in het domein van de ontwikkelingssamenwerking.

Een van de belangrijkste producten van DAC is de "Verklaring van Parijs over de doeltreffendheid van de hulp", een concreet draaiboek om de kwaliteit van de hulp te verbeteren, dat sinds 2005 door meer dan 100 landen en instellingen ondertekend werd. Het is binnen het DAC dat de Wereldfora op Hoog Niveau over de doeltreffendheid van de hulp voorbereid worden, die de sinds de Verklaring van Parijs bereikte resultaten meten. Daar waar voordien de Belgische bijdrage toegewezen werd aan specifieke initiatieven van het DAC, zal deze voortaan bestemd zijn voor de algemene middelen. Dit laat DAC toe haar middelen efficiënter te beheren terwijl België de activiteiten van het DAC meer strategisch kan opvolgen. Daarnaast worden de administratieve en financiële transacties verlicht.

b. Bijdrage aan het Partnership in Statistics for Development in the 21st Century (PARIS21). PARIS21 werd in 1999 opgericht door de Wereldbank, de EC, het IMF, de OESO en de VN. Het secretariaat werd ondergebracht bij de ontwikkelingspool van de OESO. PARIS21 telt onder haar leden beleidsmakers, data-analisten en statistici uit alle landen van de wereld. PARIS21 wil de dialoog verbeteren tussen de producenten en de gebruikers van statistieken. Bedoeling is de ontwikkelingslanden er toe aan te zetten nationale strategieën voor de ontwikkeling van de statistiek (NSDS) aan te nemen zodat ze over betere gegevens beschikken die door hen zelf geproduceerd worden.

c. Contribution au Centre de Développement. Le Centre de Développement alimente le débat politique sur le développement par des analyses d'experts et publie une série d'ouvrages socio-économiques de grande qualité. En outre, le Centre de Développement organise, conjointement avec le CAD, le Forum Mondial sur le Développement et héberge le réseau informel DEV COM qui rassemble des « communicateurs » du développement, ainsi qu'un réseau informel d'entreprises travaillant sur le thème de la responsabilité sociale. Alors que précédemment la Belgique affectait sa contribution à des initiatives spécifiques du Centre de Développement, la contribution sera dorénavant affectée aux ressources générales du Centre de Développement.

2. En 2012 le réseau MOPAN (Multilateral Organisations Performance network) a été intégré au sein de l'OCDE – CAD. A cette fin une contribution de 110 000 EUR est prévue.

Créé en 2002, le Multilateral Organisation Performance Assessment Network (MOPAN) est un réseau de 16 pays qui a mis au point un instrument d'évaluation du niveau d'efficacité des organisations multilatérales (OM). Cet outil examine leur mode de gestion, de fonctionnement et d'élaboration de leur stratégie ainsi que leur propension à collaborer entre elles et avec les Etats bailleurs.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses. Contributions volontaires sur base d'actes unilatéraux.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

Organisation	Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten			
	2012	2013	2014	2015
CAD	850	1 700	0	1 700
Paris 21	200	400	0	400
Centre de Dével.	150	300	0	300
Mopan	330	0	0	440
Total	1 530	2 400	0	2 840

c. Bijdrage aan het Ontwikkelingscentrum. Het Ontwikkelingscentrum voedt het politieke debat over ontwikkeling met analyses van deskundigen en publiceert een aantal socio-economische werken van grote kwaliteit. Daarnaast organiseert het Ontwikkelingscentrum, samen met het DAC, het Wereldforum over Ontwikkeling en herbergt het informele netwerk van « communicatoren » over ontwikkelingssamenwerking (DEV COM), evenals een informeel netwerk van ondernemingen die werken rond het thema van de sociale verantwoordelijkheid. Daar waar voordien de Belgische bijdrage toegewezen werd aan specifieke initiatieven van het Ontwikkelingscentrum, zal deze voortaan bestemd zijn voor de algemene middelen.

2. In 2012 werd het Multilateral Organisations Performance Assessment Network (MOPAN) geïntegreerd in OESO-DAC. Daartoe wordt een bijdrage van 110 000 EUR voorzien.

Het Multilateral Organisation Performance Assessment Network (MOPAN) bestaat sinds 2002. Het is een netwerk van 16 landen die een toetsingsinstrument hebben ontwikkeld om de doeltreffendheid van multilaterale organisaties te beoordelen. De punten die ze aftoetsen zijn: het beheer, de werking, de manier waarop de organisaties hun strategie uitwerken en de bereidheid tot onderlinge samenwerking en tot samenwerking met donorlanden.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Vrijwillige bijdragen op basis van unilaterale akten.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

Organisatie	Crédits de liquidation / Vereffeningskredieten			
	2012	2013	2014	2015
DAC	850	850	850	850
Paris 21	200	200	200	200
Ontwikkelingscent.	150	150	150	150
Mopan	110	110	110	110
Totaal	1 310	1 310	1 310	1 310

32 Contributions volontaires à la recherche et au développement

A.B. : 14 54 32 35.40.06 – Contributions volontaires pluriannuelles aux programmes de recherche agricole mis en oeuvre par les organisations internationales et régionales en faveur des pays à faible revenu et activités de soutien. (cf art. 2.14.6 et 2.14.11 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	9 288	27 300	0	0	27 150	0
cl	8 461	9 310	9 097	9 050	9 050	9 050

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 967 keur en engagement et de 9 288 keur en liquidation.

Description

Les partenaires du Groupe Consultatif pour la Recherche Agricole Internationale (CGIAR) ont pour but de fournir une contribution réelle à l'augmentation de l'efficacité et au développement continu d'un système mondial de la recherche agricole.

Un lien essentiel est créé entre les systèmes de recherche des "pays à faible revenu" et ceux des "pays développés" en vue de réaliser un transfert technologique effectif du nord vers le sud. La vision du CGIAR est ciblée sur la lutte contre la pauvreté, l'amélioration de la santé et de la nourriture et un environnement durable.

Une des particularités intéressantes du CGIAR est qu'il s'agit d'un groupe informel de donateurs, institutions internationales et organisations des parties prenantes qui financent ensemble les programmes de recherche des centres affiliés, chaque donateur décidant toutefois souverainement de l'importance de sa contribution ainsi que des bénéficiaires. Depuis la création du CGIAR en 1972, la Belgique a été un donateur fidèle.

En décembre 2008, la réunion de l'Assemblée générale du CGIAR décidait de réexaminer sa structure et son fonctionnement, en particulier les modalités de financement. Tous les centres seront regroupés sous une nouvelle entité juridique, le Consortium, et les contributions des bailleurs de fonds pourront être canalisées par le biais d'un Fonds spécial géré par la Banque Mondiale.

Les activités de recherche restent orientées vers l'augmentation de la productivité, la réduction de la pauvreté, la préservation de l'environnement, le maintien de la biodiversité, l'amélioration de la politique en la matière et le renforcement des

32 Vrijwillige bijdragen voor onderzoek en ontwikkeling

B.A. : 14 54 32 35.40.06 – Vrijwillige meerjarige bijdragen aan onderzoeksprogramma's inzake landbouw, op touw gezet door internationale en regionale organisaties ten voordele van lage inkomenslanden en ondersteunende activiteiten. (cf art. 2.14.6 en 2.14.11 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	9 288	27 300	0	0	27 150	0
vek	8 461	9 310	9 097	9 050	9 050	9 050

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 967 keur langs vastleggingszijde en van 9 288 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Alle partners in de Consultative Group on International Agricultural Research (CGIAR) hebben zich tot doel gesteld een reële bijdrage te leveren tot de verhoging van de effectiviteit en de verdere ontwikkeling van het wereldomvattend landbouwkundig onderzoekssysteem. Hierbij wordt in het bijzonder een brug geslagen tussen de onderzoekssystemen van de "lage inkomenslanden" en deze van de "ontwikkelde landen" voor een effectieve technologiedoorstroming van Noord naar Zuid. De visie van de CGIAR is gericht op armoedebestrijding, een betere gezondheid en voeding en een duurzaam leefmilieu.

Eén van de merkwaardige kenmerken van de CGIAR is dat het gaat over een informele groep van donoren, internationale instellingen en organisaties van belanghebbenden, die gezamenlijk de onderzoeksprogramma's van de aangesloten centra financieren terwijl elk van de donoren soeverein beslist over zijn bijdrage, zowel wat omvang als wat begunstigden betreft. België is sinds het ontstaan van de CGIAR in 1972 een trouwe donor.

Tijdens de CGIAR Algemene Vergadering van december 2008 werd beslist de structuur, de werking en in het bijzonder de financieringsmodaliteiten te herbekijken. Alle centra zullen ondergebracht worden in een nieuwe juridische entiteit, het Consortium en de bijdragen van de donoren kunnen gestort worden in één fonds, een Trust Fund beheerd door de Wereldbank.

De onderzoeksactiviteiten blijven gericht op de toename van de productiviteit, de vermindering van de armoede, de vrijwaring van het milieu, het in stand houden van de biodiversiteit, de verbetering van het beleid en de versterking van de nationale

programmes nationaux de recherche agricole. Après la réforme, les programmes de recherche (nommé CRP = CGIAR research Program) ne seront plus conçus ni exécutés par chaque centre mais plutôt pilotés par le Consortium en collaboration avec tous les acteurs dans le cadre du «Strategic and Results Framework », approuvé début 2010.

Les décisions concernant l'attribution des moyens financiers seront prises par le « Conseil du Fonds », composé de représentants des pays participants, des institutions internationales et fondations, des pays en voie de développement, des banques de développement et des agriculteurs du sud.

La supervision scientifique sera confiée à un Conseil scientifique indépendant (Independent Science and Partnership Council).

Une évaluation et un suivi distinct, aussi bien du système CGIAR que de la mise en œuvre des programmes seront organisés.

Les positions de l'UE concernant la réforme et les options stratégiques relatives à la recherche agricole sont coordonnées dans le cadre du « European Initiative for Agricultural Research for Development (EIARD) ».

Pour renforcer l'impact de la recherche agricole pour atteindre les MDG's, la Belgique s'est inscrit comme partenaire dans le réseau européen ERA-ARD (European Research Area - Agricultural Research for Development).

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Contributions volontaires sur base d'actes unilatéraux.

Méthode de calcul de la dépense (crédits de liquidation indicatifs en milliers EUR)

La contribution belge au CGIAR sera versée au Fund pour le financement de la première phase de 3 ans des programmes de recherche (durée totale : 6 ans). Suite à son importance stratégique, un financement spécifique est prévu pour la Banque de gènes de la banane de Bioversity International.

La contribution de la Belgique dans les frais administratifs du secrétariat permanent du Traité

landbouwkundige onderzoeksprogramma's. Onder de nieuwe structuur zullen de onderzoeksprogramma's (CRP = CGIAR research Program genoemd) niet meer door elk individueel centrum opgezet en uitgevoerd worden maar vastgelegd worden in een "Strategic and Results Framework", gepiloteerd door het Consortium in samenwerking met alle actoren en goedgekeurd in het voorjaar van 2010.

De beslissingen over toewijzing van de fondsen zullen genomen worden door de "Fund Council", samengesteld uit vertegenwoordigers van de deelnemende landen, van internationale organisaties en stichtingen, van de ontwikkelingslanden en ontwikkelingsbanken en van de landbouwers uit het Zuiden.

Het wetenschappelijk toezicht zal toevertrouwd worden aan een onafhankelijke Wetenschappelijk Raad (Independent Science and Partnership Council). Er zal ook een aparte evaluatie en opvolging georganiseerd worden van zowel het CGIAR-systeem als van de uitvoering van de programma's.

De EU-standpunten over het hervormingsproces en over de strategische beleidsopties voor landbouwonderzoek worden gecoördineerd binnen het "European Initiative for Agricultural Research for Development (EIARD)".

Om de impact van het landbouwonderzoek op het realiseren van de MDG's te versterken heeft België zich ingeschreven als partner van het Europese netwerk ERA-ARD (European Research Area - Agricultural Research for Development).

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Vrijwillige bijdragen op basis van unilaterale akten.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve vereffeningskredieten in duizend EUR)

De Belgische bijdrage aan CGIAR zal gestort worden in het Fund, en dit voor de financiering van de eerste fase van 3 jaar van de onderzoeksprogramma's (totale duur: 6 jaar). Er wordt een aparte financiering gepland voor de strategisch belangrijke Bananen-Genebank van Bioversity International.

Ook de bijdrage van België in de administratieve kosten van het permanente secretariaat van het

international sur les Ressources Phytogénétiques pour l'Alimentation et l'Agriculture (ITPGRFA) est également inscrite sur cette allocation de base. Le Traité vise entre autres à:

- mettre en place un système mondial permettant de fournir un accès aux matériels phytogénétiques aux agriculteurs, aux sélectionneurs de végétaux et aux scientifiques ;
- s'assurer que les bénéficiaires partagent les avantages qu'ils tirent de l'utilisation de ces matériels génétiques avec les pays d'où ils proviennent. Le secrétariat du Traité est assuré par le FAO.

	2012	2013	2014
CGIAR Fund Bioversity International – Musa Genenbank	6 327	0	7 400
Traité intern ressources phytogénétiques	490	0	910
Questions thématiques (partic des parties prenantes, horticulture et nourriture)	0	22	0
Sustainable banana based systems for African Great Lakes region	0	0	170
Enhancing the resilience of agro-ecosystems in Central Africa	478	0	206
Bioversity International	478	0	206
ITC	210	0	0
A déterminer	0	0	0
Total	8 461	22	9 097

Suite au blocage des crédits, la contribution 2013 sera payée en 2014.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

33 Contributions aux banques de développement

A.B. : 14 54 33 35.40.08 - Contributions volontaires pluriannuelles aux institutions de Bretton Woods et aux banques de développement. (cf art. 2.14.6 et 2.14.11 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	42 000	6 000	600	0	34 000	600
cl	10 500	12 000	8 500	8 700	8 700	8 700

Internationaal Verdrag inzake Plantgenetische hulpbronnen voor Voeding en Landbouw (ITPGRFA) wordt ingeschreven op deze basisallocatie. Het Verdrag beoogt ondermeer:

- de instelling van een mondiaal systeem waardoor landbouwers, kwekers en wetenschappers toegang krijgen tot genetisch materiaal;
- de deling van de voordelen die voortvloeien uit het gebruik van deze genetische materialen met de landen van herkomst.

Het secretariaat van het Verdrag wordt verzorgd door de FAO.

	2012	2013	2014	
CGIAR Fund Bioversity International – Musa Genenbank	6 327	0	7 400	CGIAR Fund Bioversity International – Musa Genenbank
Traité Intern Verdrag voor Plantgenet hulpbronnen	490	0	910	Intern Verdrag voor Plantgenet
Thematische aandachtspunten (stakeholder participation Tuinbouw en voeding)	0	22	0	Thematische aandachtspunten (stakeholder participation Tuinbouw en voeding)
Sustainable banana based systems for African Great Lakes region	0	0	170	Sustainable banana based systems for African Great Lakes region
Enhancing the resilience of agro-ecosystems in Central Africa	478	0	206	Enhancing the resilience of agro-ecosystems in Central Africa
Bioversity International	478	0	206	Bioversity International
ITC	210	0	0	ITC
Te bepalen	0	0	0	Te bepalen
Totaal	8 461	22	9 097	Totaal

Ten gevolge van de blokkering van de kredieten zal de bijdrage 2013 in 2014 betaald worden.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

33 Bijdragen aan ontwikkelingsbanken

B.A. : 14 54 33 35.40.08 - Vrijwillige meerjarige bijdragen aan de Bretton Woods instellingen en aan ontwikkelingsbanken. (cf art. 2.14.6 en 2.14.11 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	42 000	6 000	600	0	34 000	600
vek	10 500	12 000	8 500	8 700	8 700	8 700

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 6 000 keur en engagement et de 1 500 keur en liquidation.

Description

Parallèlement aux participations dans le capital des banques de développement et aux contributions aux institutions de Bretton Woods, la Belgique, tout comme la plupart des autres bailleurs de fonds, participe au financement de divers programmes d'assistance technique de ces organisations.

Cette contribution permet:

- a) de mieux suivre les orientations globales en matière de coopération au développement, de tirer les enseignements des expériences de ces institutions et, le cas échéant, d'influencer leur politique.
- b) de financer des programmes et des projets qui soit sont complémentaires à la coopération bilatérale, soit permettent des interventions dans des pays ou des régions où la Belgique est relativement moins présente.
- c) de bénéficier des avantages comparatifs de cette forme de coopération multilatérale, qui par son volume financier et sa portée transfrontalière et régionale, est souvent peu accessible à un seul donateur.
- d) de faire valoir le savoir-faire de notre pays, par la mise à disposition d'une expertise hautement qualifiée dans des secteurs tels que, notamment, l'énergie, l'eau potable, les transports, l'environnement, la gestion des forêts, la pollution des villes, les télécommunications, etc.
- e) de disposer d'un outil qui permet d'exercer une certaine influence sur l'aspect de l'utilité pour le développement, lors de la préparation de grands programmes et de juger de l'opportunité de participer financièrement à ces programmes.

Le nombre de programmes sera strictement limité et axé sur trois piliers: les stratégies de la pauvreté, la gestion macro-économique et le renforcement des capacités.

Depuis 2001, les contributions sont accordées sur la base d'accords pluriannuels qui fixent tant les moyens financiers que les programmes et les points d'actions prioritaires.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 6 000 keur langs vastleggingszijde en van 1 500 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Naast de deelname in het kapitaal van de ontwikkelingsbanken en de bijdragen ten behoeve van de Bretton Woods instellingen, komt België ook tussen - net zoals de meeste andere donorlanden - in de financiering van verschillende programma's voor technische bijstand, opgezet door deze organisaties.

Hierdoor kunnen wij:

- a) de globale aanpak van het beleid inzake ontwikkelingssamenwerking beter opvolgen, de nodige lessen trekken uit de ervaring van deze instellingen en soms zelfs invloed uitoefenen op hun beleid.
- b) programma's en projecten financieren die ofwel aanvullend zijn ten opzichte van de bilaterale samenwerking, ofwel de mogelijkheid scheppen tussen te komen in landen of regio's waar België weinig aanwezig is.
- c) gebruik maken van de comparatieve voordelen van deze vorm van multilaterale samenwerking. Want door het financieel volume ervan, en ook door de grensoverschrijdende en regionale draagwijdte, overstijgen deze programma's de mogelijkheden van één enkele bilaterale donor.
- d) onze kennis valoriseren door de inzet van hoogwaardige deskundigheid op het vlak van een aantal sectoren zoals energie, drinkwater, vervoer, leefmilieu, bosbeheer, vervuiling in de steden, telecommunicatie, enz...
- e) over een instrument beschikken, dat toelaat invloed uit te oefenen op het aspect ontwikkelingsrelevantie bij de voorbereiding van grote programma's en te oordelen over de wenselijkheid aan deze programma's financieel deel te nemen.

Het aantal programma's wordt sterk beperkt en geconcentreerd rond drie pijlers: armoedestrategieën, macro-economisch beheer en capaciteitsopbouw.

Sinds 2001 worden de bijdragen toegekend op basis van overeenkomsten over meerdere jaren, waarbij de financiële middelen en de prioritaire programma's en actiepunten vastgelegd worden.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs en milliers EUR)

	Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten			
	2012	2013	2014	2015
<i>Banque Mond</i>				
GPE	36000	0	0	0
WBI	0	0	0	0
Conseiller CD	0	0	600	0
<i>FMI</i>				
Subaccount	6000	0	0	0
Total	42000	0	600	0

Global Partnership for Education - GPE

Dorénavant, la coopération bilatérale avec les pays partenaires sera ciblée sur deux secteurs. Vu l'importance de l'enseignement de base (objectif du millénaire pour le développement 2 et première priorité de la nouvelle note stratégique) des moyens supplémentaires seront libérés pour ce secteur par le canal multilatéral.

Le Global Partnership for Education (qui succède à l'Initiative de Mise en Oeuvre Accélérée) est né en 2011 et vise à accélérer la réalisation de la Scolarisation Primaire Universelle. Elle s'inscrit dans le droit fil des principes édictés à la conférence de Monterrey, tels que la responsabilité partagée des partenaires et l'harmonisation de l'aide.

Cette initiative est destinée aux pays à faible revenu qui remplissent les deux critères suivants :

- le pays bénéficiaire doit présenter un Cadre Stratégique de Lutte contre la Pauvreté (CSLP) complet et approuvé auprès de la Banque Mondiale ;
- le pays bénéficiaire doit présenter une stratégie sectorielle pour l'éducation jugée « crédible ».

Le Rwanda est membre du FTI. Le Burundi vient de bénéficier de la part de l'Initiative d'un montant de 52 millions d'euros (2012 – 2015). Bientôt la RDC pourra devenir membre de l'Initiative et donc bénéficier de cette contribution belge.

Fonds monétaire internationale

Les ressources propres du FMI destinées à l'assistance technique dans le domaine de la politique budgétaire et monétaire et à des formations macro-économiques spécialisées sont insuffisantes pour satisfaire la demande accrue de la coopération au développement. La Belgique contribue pour s'assurer que les pays partenaires de la coopération au développement belge profitent de la capacité excellente du FMI dans ces domaines spécialisés (à charge d'un SubAccount au FMI).

En outre, la Belgique contribuera à un fonds multi-donateurs pour aider les pays à faible revenu à renforcer les politiques et les administrations fiscales. Une attention particulière ira à l'optimalisation de la perception et de la gestion des revenus liés aux ressources naturelles.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

	Crédits de liquidation / Vereffeningskredieten				
	2012	2013	2014	2015	
	9000	9000	7000	7000	<i>Wereldbank</i>
	0	0	0	0	GPE
	0	0	0	200	WBI
					Adviseur OS
	1500	1500	1500	1500	<i>IMF</i>
	10500	10500	8500	8700	Subaccount
					Totaal

Global Partnership for Education - GPE

De bilaterale samenwerking met de partnerlanden wordt voortaan toegespitst op twee sectoren. Gelet op het belang van het basisonderwijs (millennium ontwikkelingsdoelstelling 2 en eerste prioriteit in de nieuwe strategische nota) zullen daarom via multilaterale weg bijkomende middelen voor het basisonderwijs vrijgemaakt worden.

Het Global Partnership for Education (opvolger van het Fast Track Initiative) is ontstaan in 2011 en is gericht op een versnelde realisatie van universeel basisonderwijs. Er wordt uitgegaan van de principes van de Monterrey conferentie: gedeelde verantwoordelijkheid en harmonisatie van de hulp.

De deelnemende lage inkomenslanden dienen aan twee voorwaarden te voldoen:

- een volledig en door de Wereldbank goedgekeurd Strategisch kader voor Armoedebestrijding voorleggen;
- een "geloofwaardige" onderwijsstrategie voorleggen.

Rwanda is lid van de FTI. Burundi heeft vanwege het Initiatief een bedrag van 52 miljoen euro ontvangen (2012 – 2015). De DR Congo zal weldra lid kunnen worden van het Initiatief en dus kunnen genieten van de Belgische bijdrage.

Internationaal Monetair Fonds

De eigen middelen van het IMF voor technische bijstand in het domein van het begrotings- en monetair beleid en voor gespecialiseerde macro-economische opleidingen zijn onvoldoende om aan de toegenomen vraag van ontwikkelingssamenwerking te beantwoorden. België stelt middelen ter beschikking om te verzekeren dat de uitmuntende capaciteit van het IMF in deze gespecialiseerde domeinen ook de partnerlanden van de Belgische ontwikkelingssamenwerking ten goede komt (ten laste van een SubAccount bij het IMF).

Daarnaast zal België bijdragen aan een multidonorfonds dat lage inkomenslanden moet ondersteunen bij het versterken van hun fiscaal beleid en van hun belastingsadministraties. Specifieke aandacht zal gaan naar de optimalisatie van de inning en het beheer van de inkomsten uit natuurlijke

Ces activités visent à rendre les pays partenaires à terme moins dépendants des flux d'aide et de mobiliser des ressources intérieures pour financer leur développement.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 33 54.42.07 - Contributions obligatoires et participations financières aux banques de développement et aux fonds de garantie pour les investissements privés. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	24 965	0	90 000	9 000	0	108 750
cl	1 856	38 084	38 084	38 050	38 014	38 050

Description

Cette allocation de base est destinée au paiement des contributions obligatoires de la Belgique au Fonds Africain de Développement, à la Banque Asiatique de Développement et au Fonds Asiatique de Développement, à la Banque Interaméricaine de Développement et au Fonds des Opérations spéciales de la Banque Interaméricaine de Développement.

Ces institutions jouent un rôle important dans la lutte contre la pauvreté dans leurs pays membres.

Depuis 2012, les contributions obligatoires à la Banque Africaine de Développement seront dorénavant inscrites à la nouvelle allocation de base 14 54 33 84.23.06 – Participation de la Belgique à l'augmentation du capital de la Banque Africaine de Développement et de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 28 juin 1974 portant approbation de l'Accord portant création du Fonds Africain de Développement. Arrêté royal du 7 février 2011 relatif à la participation de la Belgique à la douzième reconstitution des ressources du Fonds Africain de Développement.

rijksdommen. De activiteiten beogen partnerlanden op termijn minder afhankelijk te maken van hulpstromen en binnenlandse middelen te mobiliseren voor de financiering van hun ontwikkeling.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 33 54.42.07 - Verplichte bijdragen aan en deelnemingen in ontwikkelingsbanken en garantiefondsen voor privé-investeringen. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	24 965	0	90 000	9 000	0	108 750
vek	1 856	38 084	38 084	38 050	38 014	38 050

Omschrijving

Deze basisallocatie is bestemd voor de betaling van de verplichte bijdragen van België aan het Afrikaans Ontwikkelingsfonds, de Aziatische Ontwikkelingsbank en het Aziatisch Ontwikkelingsfonds, de Inter-Amerikaanse Ontwikkelingsbank en het Fonds voor Bijzondere verrichtingen van de Inter-Amerikaanse Ontwikkelingsbank. Deze instellingen spelen een belangrijke rol in de strijd tegen de armoede van hun landenleden.

Vanaf 2012 zullen verplichte bijdragen aan de Afrikaanse Ontwikkelingsbank ingeschreven worden op de nieuwe basisallocatie 14 54 33 84.23.06 – Deelname van België aan de kapitaalsverhoging van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank en van de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 28 juni 1974 houdende goedkeuring van de Overeenkomst houdende oprichting van het Afrikaans Ontwikkelingsfonds.

Koninklijk besluit van 7 februari 2011 met betrekking tot de deelname van België aan de twaalfde wedersamenstelling van de middelen van het Afrikaans Ontwikkelingsfonds.

Loi du 28 juillet 1966 relative à l'adhésion de la Belgique à la Banque asiatique de Développement.
Arrêté royal du 6 avril 2010 relatif à la souscription de la Belgique à la cinquième augmentation générale du capital de la Banque asiatique de Développement.

Loi du 17 avril 1975 relative à la constitution du Fonds Asiatique de Développement.

Loi du 6 juillet 1975 relative à l'adhésion de la Belgique à la Banque interaméricaine de Développement.

Décision du Conseil des Ministres du 18 mars 2011 relative à la participation de la Belgique à la neuvième reconstitution des ressources de la Banque interaméricaine de Développement.

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs)

- Fonds Africain de Développement

1. La part de la Belgique dans la douzième reconstitution des ressources (2,06 %) s'élevait à 94 602 576 EUR

- dont 90 000 000 EUR à verser en 3 tranches de 30 000 000 EUR, respectivement au plus tard le 15 avril 2011, le 15 janvier 2012 et le 15 janvier 2013;
- et une ristourne de 4 602 576 EUR qui serait accordée à condition que les trois tranches annuelles soient versées dans les délais.

Le Fonds africain de développement avait reçu la première tranche le 11 mai au lieu du 15 avril 2011 ou un retard de 26 jours. Cela devrait réduire le bonus de 31 228,84 EUR. Pour compenser cette perte de bonus et éviter une dépense supplémentaire de 31 228,84 EUR, la contribution 2012 était à payer au moins 26 jours à l'avance (= mi-décembre 2011). Par conséquent, après une redistribution des allocations de base, la contribution 2012 avait été payée à charge du budget 2011. En 2012 il n'était dès lors pas nécessaire d'inscrire un crédit pour le Fonds africain de développement.

2. La treizième reconstitution des ressources du Fonds africain de Développement (pour la période 2014 – 2016) est en cours de négociation. La proposition de 90 000 000 EUR sur trois ans est basée sur la décision du Conseil des Ministres du 20 septembre 2013.

- Banque asiatique de Développement

La résolution 336 relative à la cinquième augmentation générale du capital de la banque (AGC-5) a été approuvée par le Conseil des Gouverneurs le 29 avril 2009. A cette occasion 7.092.622 actions ont été

Wet van 28 juli 1966 met betrekking tot de toetreding van België tot de Aziatische Ontwikkelingsbank.

Koninklijk besluit van 6 april 2010 betreffende de inschrijving van België op de vijfde algemene verhoging van het kapitaal van de Aziatische Ontwikkelingsbank.

Wet van 17 april 1975 betreffende de oprichting van het Aziatisch Ontwikkelingsfonds.

Wet van 6 juli 1975 met betrekking tot de toetreding van België tot de Interamerikaanse Ontwikkelingsbank.

Beslissing van de Ministerraad van 18 maart 2011 met betrekking tot de deelname van België aan de negende wedersamenstelling van de middelen van de Inter-Amerikaanse Ontwikkelingsbank.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers)

- Afrikaans Ontwikkelingsfonds

1. Het aandeel van België in de twaalfde wedersamenstelling van de middelen (2,06 %) bedroeg 94 602 576 EUR

- waarvan 90 000 000 EUR te storten in 3 schijven van 30 000 000 EUR, respectievelijk uiterlijk op 15 april 2011, 15 januari 2012 en 15 januari 2013;
- en een bonus van 4 602 576 EUR die toegekend zou worden op voorwaarde dat de 3 jaarlijkse schijven tijdig gestort worden.

Het Afrikaans Ontwikkelingsfonds had de eerste schijf op 11 mei ipv op 15 april 2011 ontvangen, of een vertraging van 26 dagen. Daardoor zou de bonus verminderen met 31 228,84 EUR. Om dit verlies aan bonus te compenseren en een bijkomende uitgave van 31 228,84 EUR te vermijden diende de bijdrage 2012 minstens 26 dagen te vroeg (= midden december 2011) betaald te worden. Daarom werd de bijdrage 2012 na een herverdeling van basisallocaties betaald ten laste van de begroting 2011. In 2012 dienden dus geen kredieten voor het Afrikaans Ontwikkelingsfonds ingeschreven te worden.

2. De dertiende wedersamenstelling van de middelen van het Afrikaans Ontwikkelingsfonds (voor de periode 2014 – 2016) wordt onderhandeld. Het voorstel van 90 000 000 EUR voor drie jaar is gebaseerd op de beslissing van de Ministerraad van 20 september 2013..

- Aziatische Ontwikkelingsbank

Resolutie 336 met betrekking tot de vijfde verhoging van het kapitaal van de bank (AGC-5), werd op 29 april 2009 goedgekeurd door de raad van Gouverneurs. Bij die gelegenheid werden 7.092.622

émises dont 4% à verser (partie paid-in). Chaque action vaut 10 000 DTS.

La Belgique a souscrit 24.080 actions dont 963 actions donneront lieu à un paiement effectif (Conseil des Ministres du 24 avril 2009, notification de décision point 30). La contribution totale au titre de la partie paid-in pour les années 2010 à 2014 s'élèvera à environ 9 millions EUR ou environ 1,834 million EUR par an.

– Fonds Asiatique de Développement

La décision concernant la dixième reconstitution (ADF 11 - 2013 – 2016) a été prise en mai 2012. La contribution belge s'élève à 24 964 600 EUR, à payer en 3 tranches annuelles de 6 250 (2013 – 2015) et une dernière tranche de 6 214 600 EUR en 2016.

	Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten			
	2012	2013	2014	2015
<i>En milliers EUR</i>				
FAD 12 14 -16	0	0	90 000	0
AGC 5 10 – 14	0	0	0	9 000
ADF 11 13 – 16	24 965	0	0	0
Total	24 965	0	90 000	9 000

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 33 54.42.09 - Affiliation de la Belgique à l'Association Internationale de Développement.

	(en milliers EUR)					
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	119500	119550	358650	0	0	358650
cl	119500	119550	119550	119550	119550	119550

Description

Cette allocation de base est destinée au paiement des contributions de la Belgique à l'Association Internationale pour le Développement, le guichet concessionnel du Groupe Banque mondiale.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 30 juin 1964 portant approbation de l'affiliation de la Belgique à l'Association internationale de Développement.

Résolution 219 du Conseil des Gouverneurs de l'Association Internationale pour le Développement.

Loi du 26 novembre 2011 relative à la contribution de la Belgique à la seizième reconstitution des ressources de l'Association internationale de Développement.

Méthode de calcul de la dépense

1. La quote-part de la Belgique dans la reconstitution des ressources de IDA XVI (1/7/2011 – 30/6/2014), y compris la contribution pour la régularisation des

aandelen uitgegeven waarvan 4 % volstort dient te worden (paid-in deel). Een aandeel kost 10 000 DTS. België heeft ingeschreven op 24.080 aandelen waarvan 963 aandelen volstort dienen te worden (Ministerraad van 24 april 2009, beslissing punt 30). De totale bijdrage (paid-in deel) voor de periode 2010 tot 2014 zal ongeveer 9 miljoen EUR of ongeveer 1,834 miljoen EUR per jaar bedragen.

– Aziatisch Ontwikkelingsfonds

De beslissing omtrent de tiende wedersamenstelling (ADF 11 - 2013-2016) werd genomen in mei 2012. De Belgische bijdrage bedraagt 24 964 600 EUR, te betalen in 3 jaarlijkse schijven van 6 250 000 EUR (2013 – 2015) en een laatste schijf van 6 214 600 EUR in 2016.

	Crédits de liquidation / Vereffeningskredieten				
	2012	2013	2014	2015	<i>In duiz EUR</i>
	0	30 000	30 000	30 000	FAD 12 14-16
1 856	1 834	1 834	1 800		AGC 5 10-14
0	6 250	6 250	6 250		ADF 11 13-16
1 856	38 084	38 084	38 050		Totaal

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 33 54.42.09 - Lidmaatschap van België van de Internationale Ontwikkelingsassociatie.

	(in duizend EUR)					
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
va	119500	119550	358650	0	0	358650
ve	119500	119550	119550	119550	119550	119550

Omschrijving

Deze basisallocatie is bestemd voor de betaling van de bijdragen van België aan de Internationale Ontwikkelingsassociatie, het concessionele luik van de Wereldbankgroep.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 30 juni 1964 houdende goedkeuring van de toetreding van België tot de Internationale Ontwikkelingsassociatie.

Resolutie 219 van de Raad van Gouverneurs van de Internationale Ontwikkelingsassociatie.

Wet van 26 november 2011 betreffende de bijdrage van België aan de zestiende wedersamenstelling van de werkmiddelen van de Internationale Ontwikkelingsassociatie.

Berekeningsmethode van de uitgave

1. Het aandeel van België in de wedersamenstelling van de middelen van IDA XVI (1/7/2011 – 30/6/2014), met in begrip van de bijdrage voor de aanzuivering

arriérés et une compensation pour des dons, s'élevait à 358 550 000 EUR (1,55 %), à répartir en 3 tranches annuelles de 119 500 000 EUR (2011), 119 500 000 (2012) et 119 550 000 (2013).

2. 2014 – 2016 : estimation. Les bailleurs négocient la 17ième reconstitution des ressources de l'IDA (IDA XVII). Le scénario de financement définitif n'est pas encore connu.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 33 54.42.11 – Allègement de la dette multilatérale. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	56 380	0	0	65 270	0	0
cl	20 594	21 967	22 601	24 425	24 425	24 425

Description

Toutes les dépenses concernant l'allègement de la dette multilatérale seront inscrites sur cette allocation de base.

1. Initiative HIPC» (heavily indebted poor countries) – AID (Association internationale de développement)
En septembre 1996, la Banque mondiale et le Fonds monétaire international ont approuvé une initiative multilatérale de réduction de la dette des pays les plus pauvres lourdement endettés, connue sous le nom de «Initiative HIPC» (heavily indebted poor countries) ou « initiative PPTE » (pays pauvres très endettés). Celle-ci, menée conjointement avec d'autres institutions internationales et avec les créanciers du Club de Paris, a pour but d'aider ces pays à atteindre une situation d'endettement soutenable à moyen terme, pour autant qu'ils aient démontré leur volonté d'ajustement par la mise en place de mesures appropriées (axées sur la lutte contre la pauvreté) durant une période suffisamment longue. L'initiative permettra de réduire la dette des pays concernés de ± 50 milliards de dollar.

Le Conseil des Ministres du 20 juillet 2011 a marqué son accord sur la contribution belge de 27 810 000 EUR pour financer l'initiative PPTE, dans le cadre de la seizième reconstitution de l'AID. Cette contribution est répartie en trois tranches de 9 270 000 EUR in 2012, 2013 en 2014.

2. Multilateral Debt Relief Initiative- MDRI.

Durant le sommet de Gleneagles (Ecosse) qui s'est tenu le 8 juillet 2005, le G-8 a formulé une proposition visant à annuler totalement les dettes des pays PPTE

van de achterstallen en een compensatie voor giften, bedroeg 358 550 000 EUR (1,55 %), te verdelen in 3 jaarlijkse schijven van 119 500 000 EUR, (2011), 119 500 000 (2012) en 119 550 000 (2013).

2. 2014 – 2016: raming. De donoren onderhandelen over de 17de wedersamenstelling van de werkmiddelen van IDA (IDA XVII). Het definitieve financieringsscenario is nog niet bekend.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 33 54.42.11 – Multilaterale schuldkijschelding. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	56 380	0	0	65 270	0	0
vek	20 594	21 967	22 601	24 425	24 425	24 425

Omschrijving

Alle uitgaven betreffende multilaterale schuldkijschelding worden ingeschreven op deze basisallocatie.

1. HIPC initiatief» (heavily indebted poor countries) – IDA (Internationale Ontwikkelingsassociatie)
In september 1996 hebben de Wereldbank en het Internationaal Monetair Fonds een multilateraal initiatief ter verlichting van de schuld van de armste landen met een zware schuldenlast, bekend onder de naam "HIPC initiatief" (heavily indebted poor countries), goedgekeurd. Dit initiatief, dat samen met andere internationale instellingen en met de schuldeisers van de Club van Parijs gerealiseerd wordt, heeft tot doel de betrokken landen te helpen een duurzame schuldensituatie op middellange termijn te bereiken en dit voor zover zij hun bereidheid tot het uitvoeren van hervormingen (maatregelen gericht op de strijd tegen de armoede) tijdens een voldoende lange periode getoond hebben. Dankzij het initiatief moet de schuldenlast van de betrokken landen met ongeveer 50 miljard dollar teruggebracht worden.

De Ministerraad van 20 juli 2011 heeft de Belgische bijdrage van 27 810 000 EUR voor het HIPC initiatief binnen de zestiende wedersamenstelling van IDA, goedgekeurd. Deze bijdrage zal betaald worden in 3 schijven van 9 270 000 EUR in 2012, 2013 en 2014.

2. Multilateral Debt Relief Initiative" - MDRI

Ter gelegenheid van de topontmoeting in Gleneagles (Schotland), op 8 juli 2005, heeft de G-8 het voorstel geformuleerd de schulden van de HIPC landen aan

à l'égard du FMI, de l'AID et du Fonds africain de développement. Cette proposition a ensuite été entérinée au sein du Comité de développement de la Banque mondiale et du FMI le 25 septembre 2005. Cette initiative permettra d'investir des ressources plus conséquentes dans le cadre des "Objectifs de développement du Millénaire – ODM".

2.1. MDRI - Association internationale de développement

Les négociations relatives au financement de l'allègement de la dette dans le cadre de l'AID ont été clôturées les 6 et 7 décembre 2005 à Washington. Les donateurs se sont engagés à compenser les coûts à supporter par l'AID, et inhérents à l'allègement de la dette, sur une période de 40 années. Ce financement s'ajoute aux contributions normales à l'AID. La contribution totale, ventilée sur une période de 38 ans, devrait s'élever à 429,24 millions EUR.

Ce montant peut varier puisque lors de chaque cycle de reconstitution, les montants restants sont revus en fonction du nouveau taux de change moyen.

Le Conseil des Ministres du 20 juillet 2011 a marqué son accord sur la contribution belge de 28 570 000 EUR pour financer l'initiative PPTE, dans le cadre de la seizième reconstitution de l'AID. Cette contribution est répartie en trois tranches : 8 730 000 EUR en 2012, 9 700 000 EUR en 2013 et 10 140 000 EUR en 2014.

2.2. MDRI - Fonds africain de développement

Le FAD octroie l'essentiel de ses prêts à 39 pays africains très pauvres dont 24 sont éligibles à l'initiative d'allègement de dette PPTE et 9 sont sur le point de l'être.

Au 31 décembre 2004 le montant de l'encours des prêts concernés par la MDRI s'élevait à 6,0635 milliards DTS (1 DTS = 1,20666 EUR).

Celle-ci vise à annuler un montant de 5,807 milliards DTS, non couvert par l'Initiative PPTE, dont le remboursement s'étale sur 50 ans. La contribution totale, ventilée sur une période de 50 ans devrait s'élever à 144,225 millions EUR (sur base du taux de change en vigueur pour le FAD-12, soit 1 DTS = 1,12297 EUR, sachant que le taux est révisé à l'occasion de chaque reconstitution).

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des

het IMF, de IDA en het Afrikaans Ontwikkelingsfonds volledig kwijt te schelden. Dit voorstel werd bekrachtigd tijdens het Ontwikkelingscomité van de Wereldbank en van het IMF op 25 september 2005. Dit initiatief moet toelaten meer middelen te investeren in de "Millennium Ontwikkelingsdoelstellingen – MDG"

2.1. MDRI – Internationale Ontwikkelingsassociatie

De onderhandelingen met betrekking tot de financiering van de IDA schuldkwijtschelding (Internationale Ontwikkelingsassociatie) werden afgesloten op 6 en 7 december 2005 in Washington. De donateurs hebben zich er toe verbonden de kosten van IDA die het gevolg zijn van de schuldkwijtschelding, tijdens een periode van 40 jaar, te compenseren. Deze financiering komt bovenop de reguliere bijdragen aan IDA. De totale bijdrage, gespreid over 38 jaar, zou 429,24 miljoen EUR bedragen.

Dit bedrag kan variëren aangezien tijdens elke wedersamenstellingsronde de nog uitstaande bedragen aan de hand van een nieuwe gemiddelde wisselkoers worden herberekend.

De Ministerraad van 20 juli 2011 heeft de Belgische bijdrage van 28 570 000 EUR voor het MDRI initiatief binnen de zestiende wedersamenstelling van IDA, goedgekeurd. Deze bijdrage zal betaald worden in 3 schijven; 8 730 000 EUR in 2012, 9 700 000 EUR in 2013 en 10 140 000 EUR in 2014.

2.2. MDRI – Afrikaans Ontwikkelingsfonds

Het Afrikaans Ontwikkelingsfonds kent het leeuwendeel van haar leningen toe aan 39 zeer arme Afrikaanse landen. 24 ervan komen in aanmerking voor het HIPC schuldverlichtinginitiatief en 9 andere zullen weldra in aanmerking komen. Op 31 december 2004 bedroeg het openstaande bedrag dat in aanmerking komt voor het MDRI initiatief 6,0635 miljard STR (1 STR = 1,20666 EUR). Bedoeling is een bedrag van 5,807 miljard STR, dat niet gedekt is door het HIPC initiatief en waarvan de terugbetalingen over 50 jaar lopen, te annuleren. De totale bijdrage, gespreid over 50 jaar, zou 144,225 miljoen EUR bedragen (op basis van de wisselkoers van toepassing op FAD-12, hetzij 1 DTS = 1,12297 EUR, wetende dat de koers aangepast wordt bij elke wedersamenstelling).

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2

dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

PSTE et MDRI AID

Décision du Conseil des Ministres du 20 juillet 2011 relative à l'avant-projet de loi relative à la contribution de la Belgique à la seizième reconstitution des ressources de l'Association internationale de développement.

Loi du 26 novembre 2011 relative à la contribution de la Belgique à la seizième reconstitution des ressources de l'Association internationale de Développement.

MDRI FAD

Arrêté royal du 21 novembre 2008 relatif à la participation de la Belgique à l'initiative d'annulation de la dette multilatérale du Fonds africain de Développement.

Méthode de calcul de la dépense (montants indicatifs en milliers EUR)

	Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten		
	2012	2013	2014
PPTE/AID (12 – 14)	27 810	0	0
MDRI/AID (12 – 14)	28 570	0	0
MDRI/FAD (09 - 15)	0	0	0
Total	56 380	0	0

A.B. : 14 54 33 84.23.06 - Participation de la Belgique à l'augmentation du capital de la Banque Africaine de Développement et de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	47 640	0	0	0	0	0
cl	12 114	12 221	12 221	12 221	11 032	2 434

Description

Cette allocation de base est destinée au paiement des contributions obligatoires de la Belgique à la Banque Africaine de Développement et à la Banque internationale pour la reconstruction et le développement.

Ces institutions jouent un rôle important dans la lutte contre la pauvreté.

Les contributions obligatoires au Fonds Africain de Développement, à la Banque Asiatique de Développement et au Fonds Asiatique de Développement, à la Banque Interaméricaine de Développement et au Fonds des Opérations spéciales de la Banque Interaméricaine de Développement, restent inscrites à l'allocation de base 14 54 33

januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

HIPC en MDRI IDA

Beslissing van de Ministerraad van 20 juli 2011 met betrekking tot het voorontwerp van wet betreffende de bijdrage van België aan de zestiende wedersamenstelling van de middelen van de Internationale Ontwikkelingsassociatie.

Wet van 26 november 2011 betreffende de bijdrage van België aan de zestiende wedersamenstelling van de werkmiddelen van de Internationale Ontwikkelingsassociatie.

MDRI AOF

Koninklijk besluit van 21 november 2008 met betrekking tot de deelname van België aan het multilateraal initiatief tot kwijtschelding van de schuld van het Afrikaans Ontwikkelingsfonds.

Berekeningsmethode van de uitgave (in duizend EUR)

Crédit de liquidation / Vereffeningskredieten			
2012	2013	2014	
9 270	9 270	9 270	HIPC/IDA (12 – 14)
8 730	9 700	10 140	MDRI/IDA (12 – 14)
2 594	2 997	3 191	MDRI/FAD (09 - 15)
20 594	21 967	22 601	Totaal

B.A. : 14 54 33 84.23.06 - Deelname van België aan de kapitaalsverhoging van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank en van de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
va	47 640	0	0	0	0	0
ve	12 114	12 221	12 221	12 221	11 032	2 434

Omschrijving

Deze basisallocatie is bestemd voor de betaling van de verplichte bijdragen van België aan de Afrikaanse Ontwikkelingsbank en aan de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling.

Deze instellingen spelen een belangrijke rol in de strijd tegen de armoede.

De verplichte bijdragen aan het Afrikaans Ontwikkelingsfonds, de Aziatische Ontwikkelingsbank en het Aziatisch Ontwikkelingsfonds, de Inter-Amerikaanse Ontwikkelingsbank en het Fonds voor Bijzondere verrichtingen van de Inter-Amerikaanse Ontwikkelingsbank, blijven ingeschreven op de basisallocatie 14 54 33 54.42.07 – Verplichte bijdragen

54.42.07 – Contributions obligatoires et participations financières aux banques de développement et aux fond de garantie pour les investissements privés.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 19 septembre 1981 relative à l'adhésion de la Belgique à la Banque africaine de Développement.

Décision du Conseil des Ministres du 20 juillet 2010 relative à la participation de la Belgique à la sixième augmentation générale du capital de la Banque africaine de Développement.

Loi du 26 décembre 1945 portant la création de la Banque pour la Reconstruction et le Développement (BIRD).

Résolutions 612 (augmentation sélective de capital) et 613 (augmentation générale de capital) du Conseil des Gouverneurs de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement.

Loi du 9 janvier 2012 portant sur la Résolution 612 intitulée « Augmentation sélective du capital social autorisé 2010 pour renforcer le droit de vote et la participation des pays en développement et en transition » et sur la Résolution 613 intitulée « Augmentation générale du capital 2010 » du Conseil des Gouverneurs de la Banque internationale pour la Reconstruction et le Développement relatives à la souscription de la Belgique à l'augmentation sélective et générale du capital de la Banque internationale pour la Reconstruction et le Développement.

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs)

- Banque africaine de Développement

Résolution B/BG/2010/08 du 27 mai 2010 du Conseil des Gouverneurs de la Banque Africaine de Développement, autorisant la sixième augmentation générale du capital. La part belge s'élève à 0,641 % ou 28 040 nouvelles actions dont 1 682 actions à libérer. $1\,682 \times 10\,000 \text{ DTS} = 16\,820\,000 \text{ DTS} = 19\,471\,337 \text{ EUR}$ (1 DTS = 1,15763 EUR) à verser en huit tranches annuelles égales (2 433 917 EUR) de 2012 à 2019.

Le premier paiement a eu lieu le 15 mars 2012 et les suivants devront se faire au plus tard le 15 mars de chaque année.

aan en deelnemingen in ontwikkelingsbanken en garantiefondsen voor privé-investeringen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 19 september 1981 met betrekking tot de toetreding van België tot de Afrikaanse Ontwikkelingsbank.

Beslissing van de Ministerraad van 20 juli 2010 met betrekking tot de deelname van België aan de zesde algemene kapitaalsverhoging van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank.

Wet van 26 december 1945 houdende de oprichting van de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling (IBRD).

Resoluties 612 (selectieve kapitaalsverhoging) en 613 (algemene kapitaalsverhoging) van de Raad van Gouverneurs van de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling.

Wet van 9 januari 2012 houdende de Resoluties 612 getiteld "2010 Selectieve verhoging van het toegelaten maatschappelijk kapitaal om het stemgewicht en deelname van ontwikkelings- en transitielanden te versterken" en 613 getiteld "Algemene kapitaalsverhoging 2010" van de Raad van Gouverneurs van de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling met betrekking tot de inschrijving van België op de selectieve en algemene kapitaalsverhoging van de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers)

- Afrikaanse Ontwikkelingsbank

Resolutie B/BG/2010/08 dd 27 mei 2010 van de Raad van Gouverneurs van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank tot machtiging van de zesde algemene kapitaalsverhoging. Het Belgische aandeel bedraagt 0,641 % of 28 040 nieuwe aandelen waarvan 1 682 volstort dienen te worden. $1\,682 \times 10\,000 \text{ DTS} = 16\,820\,000 \text{ DTS} = 19\,471\,337 \text{ EUR}$ (1 DTS = 1,15763 EUR) te betalen in acht gelijke jaarlijkse schijven (2 433 917 EUR) van 2012 tot 2019. De eerste betaling heeft plaats gevonden op 15 maart 2012 en de volgende betalingen moeten uiterlijk op 15 maart van elk jaar gebeuren.

- Banque internationale pour la reconstruction et le développement

La quote-part de la Belgique dans l'augmentation du capital sélective de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (BIRD) s'élèvera à 3 915 812,10 USD à payer en 4 tranches annuelles de 978 953,025 USD (2012 – 2015) et dans l'augmentation du capital générale à 57 101 370,90 USD à payer en 5 tranches annuelles de 11 420 274,18 USD (2012 – 2016). Le paiement de la dernière tranche devrait se faire avant le 16 mars 2016.

L'arrêté royal a été libellé en EUR.

Total crédits d'engagement: 47 640 000 EUR.

Total crédits de liquidation: 9 681 082 EUR en 2012, 9 787 000 EUR en 2013 – 2015 et 8 597 918 EUR en 2016.

	Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten		
	2012	2013	2014
AGC-6 (11/12-19)	0	0	0
BIRD	47 640	0	0
Total	47 640	0	0

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

34 Contributions obligatoires aux programmes de développement

A.B. : 14 54 34 35.10.09 - Participation de la Belgique au Fonds Européen de Développement

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	91 854	109 442	109 430	109 430	109 430	119 430
cl	91 854	109 442	109 430	109 430	109 430	119 430

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 5 250 keur en engagement et en liquidation.

Description

La plus grande partie de l'aide européenne au développement, destinée au 78 pays de l'Afrique, des Caraïbes et du Pacifique (ACP), avec lesquels l'Union Européenne a conclu un accord de partenariat, est financée par le Fonds Européen de Développement (FED), en dehors du budget général de l'Union Européenne.

Les Etats Membres contribuent suivant une clé de répartition, négociée entre la Commission Européenne et les Etats Membres. Le montant des contributions annuelles est fixé par la Commission Européenne en

- Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling

Het aandeel van België in de selectieve kapitaalsverhoging van de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling (IBRD) bedraagt 3 915 812,10 USD te betalen in 4 jaarlijkse schijven van 978 953,025 USD (2012 – 2015) en in de algemene kapitaalsverhoging 57 101 370,90 USD te betalen in 5 schijven van 11 420 274,18 USD (2012 – 2016). De betaling van de laatste schijf zou vóór 16 maart 2016 moeten plaatsvinden.

Het koninklijk besluit werd opgesteld in EUR.

Totaal vastleggingskredieten: 47 640 000 EUR.

Totaal vereffeningskredieten: 9 681 082 EUR in 2012, 9 787 000 EUR in 2013 – 2015 en 8 597 918 EUR in 2016.

	Crédit de liquidation / Vereffeningskredieten		
	2012	2013	2014
2 434	2 434	2 434	AGC-6 (11/12-19)
9 681	9 787	9 787	IBRD
12 115	12 221	12 221	Totaal

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

34 Verplichte bijdragen aan ontwikkelingsprogramma's

B.A. : 14 54 34 35.10.09 - Aandeel van België in het Europees Ontwikkelingsfonds

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	91 854	109 442	109 430	109 430	109 430	119 430
vek	91 854	109 442	109 430	109 430	109 430	119 430

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 5 250 keur langs vastleggingszijde en langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Het grootste gedeelte van de Europese ontwikkelingshulp die bestemd is voor de 78 landen van Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan (ACP), waarmee de Europese Unie een samenwerkingsakkoord heeft gesloten, wordt door het Europees Ontwikkelingsfonds (EOF) gefinancierd, buiten het algemeen budget van de Europese Unie.

De lidstaten dragen bij volgens een verdeelsleutel die wordt onderhandeld tussen de Europese Commissie en de lidstaten. Het bedrag van de jaarlijkse bijdragen wordt bepaald door de Europese Commissie, in functie

fonction des besoins de trésorerie, qui dépendent eux-mêmes de l'état d'avancement des projets / programmes, et sont de ce fait, difficiles à prévoir avec précision.

Les secteurs d'intervention du FED sont l'éducation, la santé, le développement rural, les infrastructures, les investissements privés. En avril 2003, un fonds de roulement destiné au développement du secteur privé et semi-privé dans les pays ACP, est entrée en vigueur. Ce fonds est géré par la Banque Européenne d'Investissement. (Voir AB 14 54 34 54.12.24)

Base légale / Base réglementaire

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Accord interne entre les représentants des gouvernements des Etats membres, réunis au sein du Conseil, relatif au financement des aides de l'Union européenne au titre du cadre financier pluriannuel pour la période 2014 – 2020 conformément à l'accord de partenariat ACP-CE et à l'affectation des aides financières destinées aux pays et territoires d'outre-mer auxquels s'appliquent les dispositions du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, signé à Lisbonne le 13 décembre 2007.

Méthode de calcul de la dépense

Communication de la Commission au Conseil de l'Union européenne (octobre 2013).

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 34 35.40.10 – Contributions obligatoires aux organisations spécialisées. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	15 161	15 755	15 162	15 162	15 162	15 162
cl	15 161	15 755	15 162	15 162	15 162	15 162

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 935 keur en engagement et en liquidation.

van de kasbehoeften die, op hun beurt, afhankelijk zijn van de voortgang van de projecten / programma's en dus moeilijk nauwkeurig in te schatten zijn.

Het EOF komt tussen in de sectoren opvoeding, gezondheid, rurale ontwikkeling, infrastructuur en private investeringen. In april 2003 is een rollend fonds, bestemd voor de ontwikkeling van de private en de semiprivate sector in de ACP landen, in werking getreden. Dit fonds wordt beheerd door de Europese Investeringsbank. (Zie BA 14 54 34 54.12.24)

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Intern Akkoord tussen de vertegenwoordigers van de regeringen van de lidstaten, in het kader van de Raad bijeen, betreffende de financiering van de steun van de Europese Unie binnen het meerjarig financieel kader voor 2014 – 2020 voor de ACS-EG partnerschapsovereenkomst en de toewijzing van financiële bijstand ten behoeve van de landen en gebieden overzee waarop de bepalingen van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie van toepassing zijn, ondertekend in Lissabon op 13 december 2007.

Berekeningsmethode van de uitgave

Mededeling van de Commissie aan de Raad van de Europese Unie (oktober 2013).

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 34 35.40.10 – Verplichte bijdragen aan gespecialiseerde instellingen. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	15 161	15 755	15 162	15 162	15 162	15 162
vek	15 161	15 755	15 162	15 162	15 162	15 162

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 935 keur langs vastleggingszijde en langs vereffeningszijde.

Description

Ce crédit est destiné au paiement de la contribution obligatoire de la Belgique en faveur du budget ordinaire de l'Organisation Mondiale de la Santé, de l'Organisation des Nations Unies pour l'Alimentation et l'Agriculture, de l'Organisation des Nations Unies pour le Développement Industriel, de l'Organisation des Nations Unies pour l'Education, la Science et la Culture, de l'Organisation internationale du Travail et de l'Organisation internationale pour les Migrations.

1. Organisation Mondiale de la Santé (OMS)

Le budget régulier, provenant des contributions obligatoires de ses Etats membres, doit permettre à l'organisation d'assurer au minimum ses fonctions essentielles dont la publication de normes internationales en santé (produits biologiques, règlement sanitaire international, qualité de l'eau, liste de médicaments essentiels etc.) et les salaires de son personnel.

Information relative à l'OMS : voir également l'AB 14 54 31 35.40.02 sur laquelle la contribution volontaire a été inscrite.

2. Organisation des Nations Unies pour l'Alimentation et l'Agriculture (FAO)

Information relative au FAO : voir l'AB 14 54 31 35.40.02 sur laquelle la contribution volontaire a été inscrite.

3. Organisation des Nations Unies pour le Développement Industriel (ONUDI)

L'ONUDI appartient (avec l'OMS, la FAO, l'OIT et l'UNESCO) au groupe de cinq grandes agences spécialisées des Nations Unies. L'ONUDI, axée sur le développement industriel, sort d'un long processus de restructuration et se concentre maintenant sur trois domaines :

- la lutte contre la pauvreté par des activités productives ;
- l'assistance technique en matière de commerce ;
- l'environnement et l'énergie.

Dans ces domaines l'ONUDI a opté résolument pour une collaboration et une division de travail avec les autres organisations concernées, notamment le PNUD, la FAO et le PNUE.

La Belgique est membre de l'ONUDI depuis sa constitution, en 1967.

4. Organisation des Nations Unies pour l'Education, la Science et la Culture (UNESCO)

Information relative à l'UNESCO : voir l'AB 14 54 31 35.40.02 sur laquelle la contribution volontaire a été inscrite.

5. Organisation internationale du Travail (OIT)

Information relative à l'OIT : voir l'AB 14 54 31 35.40.02 sur laquelle la contribution volontaire a été inscrite.

Omschrijving

Dit krediet is bestemd voor de betaling van de verplichte bijdrage van België aan de gewone begroting van de Wereldgezondheidsorganisatie, aan de Voedsel- en Landbouworganisatie van de Verenigde Naties, de Organisatie van de Verenigde Naties voor de Industriële Ontwikkeling, de Organisatie van de Verenigde Naties voor Opvoeding, Wetenschap en Cultuur, de Internationale Arbeidsorganisatie en de Internationale Organisatie voor Migratie.

1. Wereldgezondheidsorganisatie (WHO)

De gewone begroting, die gefinancierd wordt door de verplichte bijdragen van haar lidstaten, laat de organisatie toe tenminste haar kerntaken, zoals de publicatie van internationale normen betreffende gezondheid (biologische producten, internationaal sanitair reglement, waterkwaliteit, lijst van essentiële geneesmiddelen, enz.), te verzekeren en de salarissen van haar personeel te betalen.

Voor informatie over WHO zie eveneens BA 14 54 31 35.40.02 waarop de vrijwillige bijdrage werd ingeschreven.

2. Voedsel- en Landbouworganisatie van de Verenigde Naties (FAO)

Voor informatie over FAO zie BA 14 54 31 35.40.02 waarop de vrijwillige bijdrage werd ingeschreven.

3. Organisatie van de Verenigde Naties voor de Industriële Ontwikkeling (UNIDO)

UNIDO behoort (samen met WGO, FAO, IAO en UNESCO) tot de groep van vijf grote gespecialiseerde instellingen van de Verenigde Naties. UNIDO, gericht op industriële ontwikkeling, heeft een lang herstructureringsproces achter de rug en legt zich nu toe op drie domeinen:

- armoedebestrijding door middel van productieve activiteiten;
- technische bijstand op handelsvlak;
- milieu en energie.

In deze domeinen heeft UNIDO ook resoluut gekozen voor samenwerking en taakverdeling met andere betrokken organisaties zoals UNDP, FAO en UNEP.

België is lid van UNIDO sinds de oprichting in 1967.

4. Organisatie van de Verenigde Naties voor Opvoeding, Wetenschap en Cultuur (UNESCO)

Voor informatie over UNESCO zie BA 14 54 31 35.40.02 waarop de vrijwillige bijdrage werd ingeschreven

5. Internationale Arbeidsorganisatie (ILO)

Voor informatie over ILO zie BA 14 54 31 35.40.02 waarop de vrijwillige bijdrage werd ingeschreven.

6. Organisation internationale pour les Migrations (OIM)

La Belgique est membre de l'OIM depuis sa constitution. Le budget de l'OIM est composé d'une partie administrative, financée par des contributions obligatoires et une partie opérationnelle, financée par des contributions volontaires.

Information relative à l'OIM : voir également l'AB 14 54 31 35.40.02 sur laquelle la contribution volontaire a été inscrite.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Organisations internationales avec cotisations obligatoires. Les lois qui approuvaient la participation de la Belgique aux organisations concernées.

Méthode de calcul de la dépense (montants indicatifs)

Le budget des organisations et le taux de contribution de la Belgique sont fixés tous les ans ou tous les deux ans par une assemblée ou une conférence générale des organisations.

	<i>En milliers EUR / In duizend EUR</i>		
	<i>2012</i>	<i>2013</i>	<i>2014</i>
OMS	3 783	3 766	3 903
FAO	2 037	2 069	2 094
	2 060	2 060	2 101
ONUDI	776	1 074	1 096
UNESCO	1 739	1 412	1 441
	1 141	942	959
OIT	3 243	3 122	3 182
OIM	382	375	385
Réserve			0
<i>Total</i>	<i>15 161</i>	<i>14 820</i>	<i>15 161</i>

1 EUR = 1,3045 USD

1 EUR = 1,2164 CHF

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

6. Internationale Organisatie voor Migratie (IOM)

Sinds de oprichting is België lid van IOM. Het budget van IOM bestaat enerzijds uit een administratief gedeelte dat wordt gespijsd door verplichte bijdragen van de lidstaten en anderzijds uit een operationeel deel dat wordt gefinancierd door vrijwillige bijdragen.

Voor informatie over IOM zie eveneens BA 14 54 31 35.40.02 waarop de vrijwillige bijdrage werd ingeschreven.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Internationale organisaties met verplichte bijdragen. De respectieve wetten die het Belgisch lidmaatschap goedkeurden.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve bedragen)

De begroting van de organisaties en het Belgische aandeel worden jaarlijks of tweejaarlijks vastgesteld door een raad of een algemene vergadering van de organisaties.

<i>2014 USD</i>	<i>2014 CHF</i>	
5 093		WHO
2 732		FAO
		ONUDI
		UNESCO
1 251		
	3 871	ILO
	468	IOM
		Reserve
<i>9 076</i>	<i>4 339</i>	<i>Totaal</i>

1 EUR = 1,3045 USD

1 EUR = 1,2164 CHF

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 34 35.40.11 – Traités multilatéraux relatifs à l'environnement. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	32 517	48 550	106182	34 051	30 415	30100
cl	32 517	48 550	38 174	50 175	50 174	50175

Description

Par ses contributions au Fonds multilatéral pour l'exécution du Protocole de Montréal, au GEF / FEM et aux autres traités relatifs à l'environnement, la Belgique respecte les engagements qu'elle a souscrits en vertu des conventions internationales en matière de protection de l'environnement et de changement climatique dans les pays en voie de développement.

1. Fonds Multilatéral pour l'exécution du Protocole de Montréal (2012 - 2014)

Ce Fonds Multilatéral a été créé sous le Traité de Vienne pour répondre aux problèmes spécifiques que rencontrent les pays à faible revenu pour réaliser les objectifs du Protocole de Montréal de 1987 (suppression de l'utilisation des halogènes et des chlorofluorhydrocarbures qui affectent la couche d'ozone stratosphérique).

2. et 3. Convention-cadre des Nations Unies sur le changement climatique et Convention climatique – protocole (2012 - 2013)

Contribution obligatoire dans le cadre de la Convention-cadre des Nations Unies sur le changement climatique (CCNUCC). Les accords concernant le Protocole de Kyoto, couvrent également les émissions des gaz à effet de serre. Depuis 2005, l'autorité fédérale paie 31,5 % de la contribution belge.

4. Convention relative à la diversité biologique (2013-2014)

La Convention sur la diversité biologique (UNCBD), conclue au sommet de Rio, a comme objectif la protection de la biodiversité, son utilisation durable et la participation équitable et correcte des profits de la richesse génétique. Depuis 2005, l'autorité fédérale paie 31,5 % de la contribution belge.

5. Global Environment Facility (juillet 2010 – juin 2014)

Le "Global Environment Facility" est un programme international pour le financement des surcoûts que génèrent les projets de développement pour l'environnement mondial. La Banque Mondiale administre le "Global Environment Trust Fund" qui a les terrains d'action suivants: changement climatique, conservation de la diversité biologique, pollution des eaux internationales et destruction de la couche d'ozone. En outre, le Fonds finance diverses activités

B.A. : 14 54 34 35.40.11 – Multilaterale milieuverdragen. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	32 517	48 550	106182	34 051	30 415	30100
vek	32 517	48 550	38 174	50 175	50 174	50175

Omschrijving

De bijdragen aan het Multilateraal Fonds tot uitvoering van het Protocol van Montreal, de GEF en de andere milieuverdragen vloeien voort uit de internationale verbintenissen van België inzake bescherming van het leefmilieu en klimaatverandering in de ontwikkelingslanden.

1. Multilateraal Fonds tot uitvoering van het Protocol van Montreal (2012 - 2014)

Dit Multilateraal Fonds werd opgericht onder het Verdrag van Wenen om tegemoet te komen aan de specifieke problemen van de lage inkomenslanden zodat ook zij de doelstellingen van het Protocol van Montreal van 1987, namelijk de afbouw van het gebruik van halogenen en chloorfluorkoolwaterstoffen die de stratosferische ozonlaag aantasten, zouden kunnen verwezenlijken.

2. en 3. Raamverdrag van de Verenigde Naties inzake klimaatverandering en Klimaatverdrag – Protocol (2012 - 2013)

Verplichte bijdrage in het kader van het Raamverdrag van de Verenigde Naties inzake klimaatverandering (UNFCCC). Hieronder vallen ook de afspraken inzake het Protocol van Kyoto omtrent de uitstoot van broeikasgassen. Sinds 2005 betaalt de federale overheid 31,5 % van de Belgische bijdrage.

4. Verdrag inzake de biologische diversiteit (2013-2014)

Het Biodiversiteitsverdrag (UNCBD), afgesloten op de Top van Rio, heeft de bescherming van de biodiversiteit, het duurzaam gebruik ervan en een rechtvaardige en gelijkmatige verdeling van de voordelen van de genetische rijkdom, tot doel. Sinds 2005 betaalt de federale overheid 31,5 % van de Belgische bijdrage.

5. Global Environment Facility (juli 2010 – juni 2014)

De "Global Environment Facility" is een internationaal programma voor het financieren van de meerkosten die ontwikkelingsprojecten meebrengen voor het globaal leefmilieu. De Wereldbank beheert het "Global Environment Trust Fund" dat als actieterreinen de klimaatswijziging, het behoud van de biologische diversiteit, de vervuiling van internationale wateren en de aantasting van de ozonlaag heeft. Daarenboven financiert het fonds diverse activiteiten ter voorkoming

relatives à la dégradation des sols et à la désertification, lorsqu'elles sont liées à l'un des terrains d'action mentionnés ci-dessus et des activités relatives à l'élimination des substances organiques persistantes (POP's) de l'environnement. La 6^{ème} reconstitution des moyens (1 juillet 2014 – 30 juin 2018) tient compte de l'opérationnalisation de deux nouveaux traités internationaux (le Protocol in Acces en Benefit Sharing de la Convention sur la Biodiversité et la Convention Mercure) et de l'engagement international d'augmenter d'une façon substantielle les contributions pour la biodiversité (Aichi Targets).

6. Secrétariat de la Convention de Lutte contre la Désertification (2012 - 2013)

La Convention de Lutte contre la Désertification (ONU) a pour but de lutter contre la désertification et la sécheresse dans tous les pays qui sont confrontés à ce problème, avec une attention particulière pour l'Afrique.

La Convention vise surtout à établir des lignes de conduite en matière de lutte contre la désertification et à remplir un rôle de coordination entre les différents acteurs. Elle prône une vision globale des problèmes d'environnement. C'est pourquoi elle incite les pays à faible revenu à établir des Programmes nationaux de lutte contre la désertification.

Les coûts du Secrétariat Permanent sont à charge des parties à la Convention.

7. L'accord de Copenhague de décembre 2009 et les décisions du UNFCCC COP-16 de Cancun de décembre 2010 et Durban de décembre 2011 (changement climatique – financement)

La Coopération au développement belge contribuera au « Fonds vert pour le Climat » et suit de près les négociations sur son opérationnalité. Dès que le « Fonds vert pour le Climat » sera opérationnel la Belgique versera une contribution. En attendant, la Belgique continuera à financer les différents fonds du « Global Environmental Facility » (GEF).

7.1. l'adaptation au changement climatique et la réduction des risques des catastrophes naturelles climatiques. La contribution belge ira prioritairement à l'exécution des plans d'action nationaux d'adaptation au changement climatique et aux stratégies nationales et régionales de réduction des risques causés par les catastrophes climatiques des 48 pays les moins avancés (pe. least developed countries fund).

7.2. la réduction des émissions résultant de la déforestation et de la dégradation des forêts dans les pays en développement. La contribution belge ira prioritairement à des programmes spécifiques des institutions internationales pour la gestion forestière durable et le Low Carbon Development.

Le renforcement des capacités et des institutions et le développement ou le transfert des technologies adaptées vers les pays en voie de développement sont des activités transversales, essentielles pour la réalisation des objectifs des plans d'adaptation et pour

van bodemaftakeling en woestijnvorming, wanneer deze verbonden zijn met één van de bovengenoemde actieterreinen en activiteiten voor de verwijdering van persistente organische stoffen (POP's) uit het leefmilieu. De 6de wedersamenstelling van de middelen (1 juli 2014 – 30 juni 2018) houdt rekening met het operationaliseren van twee nieuwe internationale verdragen (het Protocol in Acces en Benefit Sharing bij het Biodiversiteitsverdrag en het Kwik verdrag) en de internationale verbintenis om de bijdragen voor biodiversiteit substantieel te verhogen (Aichi Targets).

6. Secretariaat van het Verdrag ter bestrijding van de Desertificatie (2012 - 2013)

Het VN verdrag ter bestrijding van de Desertificatie heeft tot doel de strijd tegen woestijnvorming en droogte aan te gaan in alle landen die met het probleem te kampen hebben, met een speciale aandacht voor Afrika.

Het Verdrag wil vooral richtlijnen verstrekken in verband met de bestrijding van de woestijnvorming en een coördinerende rol vervullen tussen de verschillende actoren. Het promoot een integrale aanpak van de leefmilieuproblemen. Daarom zet het de lage inkomenslanden aan Nationale Programma's voor de Bestrijding van de Desertificatie op te stellen.

De kosten van het Permanent Secretariaat vallen ten laste van de partijen bij het Verdrag.

7. Het Akkoord van Copenhague van december 2009 en de beslissingen van de UNFCCC COP-16 in Cancun van december 2010 en Durban in december 2011 (klimaatverandering – financiering)

De Belgische samenwerking neemt zich voor bij te dragen aan het "Groene Klimaatfonds" en volgt van nabij de onderhandelingen over het operationaliseren ervan. Van zodra het "Groene Klimaatfonds" operationeel is zal België een bijdrage storten. In afwachting blijft België de verschillende fondsen van de Global Environmental Facility (GEF) financieren.

7.1. de aanpassing aan de klimaatverandering en het verminderen van de impact van klimaatgebonden natuurrampen. De Belgische bijdrage zal prioritair gaan naar de uitvoering van de nationale actieplannen voor aanpassing aan de klimaatverandering en naar de nationale en regionale strategieën voor vermindering van de risico's die het gevolg zijn van klimaatgebonden rampen van de 48 minst ontwikkelde landen (bv. least developed countries fund).

7.2. de beperking van de uitstoot die het gevolg is van ontbossing en aantasting van de bossen in ontwikkelingslanden. De Belgische bijdrage zal prioritair gaan naar specifieke programma's van de internationale instellingen rond duurzaam bosbeheer en "Low Carbon Development".

Capaciteitsopbouw, institutionele versterking en de ontwikkeling of de transfer van aangepaste technologieën naar ontwikkelingslanden zijn transversale activiteiten, noodzakelijk voor het

les initiatives visant la réduction des émissions des gaz à effet de serre (pe special climate change fund).

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 29 décembre 1988 portant approbation du Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone.

Loi de 1996 portant approbation de la Convention-cadre des Nations Unies sur le changement climatique (CCNUCC) et le Protocole de Kyoto.

Loi de 1997 portant approbation de la Convention relative à la diversité biologique (CDB).

Loi de 1997 portant approbation de la Convention de Lutte contre la Désertification.

Le « Global Environment Facility » est un fonds multilatéral avec cotisations obligatoires.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

	Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten		
	2012	2013	2014
1. Protocole de Montréal (2012 – 2014)	1 317	1 317	1 317
2. Changement climatique (2014 – 2015)	51	50	160
3. Convention climatique – protocole (2014 – 2015)	31	38	65
4. Diversité biologique (2013 – 2014)	41	50	50
5. GEF (juillet 2014 - juin 2018)	17 000	17 000	74 400
6. Désertification (2014-2015)	77	95	190
7. Post-Copenhague Long term climate finance			
7.1. LDCF – Adaptation au changement climatique	5 000	9 000	9 000
7.2. IFAD – ASAP - Adaptation au changement climatique		6 000	6 000
7.3. Special climate change Fund - Réduction ou éviter les émissions du gaz à effet de serre	9 000	15 000	15 000
Total	32 517	48 550	106 182

realiseren van de doelstellingen van de aanpassingsplannen en van de initiatieven ter vermindering van de uitstoot van broeikasgassen (bv special climate change fund).

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 29 december 1988 houdende goedkeuring van het Protocol van Montreal betreffende stoffen die de ozonlaag afbreken.

Wet van 1996 houdende goedkeuring van het Raamverdrag van de Verenigde Naties inzake klimaatverandering (UNFCCC) en het Kyoto Protocol.

Wet van 1997 houdende goedkeuring van het Verdrag inzake biologische diversiteit (CBD).

Wet van 1997 houdende goedkeuring van het Verdrag ter Bestrijding van de Woestijnvorming.

De "Global Environment Facility" is een multilateraal fonds met verplichte bijdragen.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

	Crédit de liquidation / Vereffeningskredieten		
	2012	2013	2014
1. Protocol van Montreal (2012 – 2014)	1 317	1 317	1 317
2. Klimaatverandering (2014 – 2015)	51	50	80
3. Klimaatverdrag – protocole (2014 – 2015)	31	38	32
4. Biologische diversiteit (2013 – 2014)	41	50	50
5. GEF (juli 2014 - juni 2018)	17 000	17 000	18 600
6. Desertificatie (2014-2015)	77	95	95
7. Post-Kopenhagen Long term climate finance			
7.1. LDCF – Aanpassing aan de klimaatverandering	5 000	9 000	9 000
7.2. IFAD – ASAP - Aanpassing aan de klimaatverandering		6 000	
7.3. Special climate change Fund - Verminderen of vermijden van uitstoot broeikasgassen	9 000	15 000	9 000
Totaal	32 517	48 550	38 174

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 34 35.40.20 - Mission de l'ONU au Congo (RDC). (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	6 433	11 000	11 000	11 000	11 000	11 000
cl	6 433	11 000	11 000	11 000	11 000	11 000

Description

La MONUC a été établie par la résolution 1291/2000 du Conseil de Sécurité. Elle a pour missions de participer à l'observation du cessez-le-feu et l'entretien de relations entre toutes les parties du conflit au République Démocratique du Congo. A terme, elle doit faciliter le désarmement, la démobilisation et la réinstallation des belligérants. Elle apporte une assistance humanitaire aux groupes vulnérables tels que les femmes, les enfants et les enfants soldats démobilisés. Tel qu'explicitement indiqué dans la résolution 1925 du 28 mai 2010, la MONUC a changé de nom depuis le 1^{er} juillet 2010 et s'appelle désormais la « MONUSCO » ce qui signifie « Mission de l'Organisation des Nations Unies pour la stabilisation en République Démocratique du Congo » en raison du fait que le Conseil de sécurité des Nations Unies estime que la RDC est entrée dans une nouvelle phase.

Egalement suivant cette résolution, la MONUSCO est autorisée à compter, en sus des composantes civile, judiciaire et pénitentiaire appropriées, un effectif maximal de 19 815 soldats, 760 observateurs militaires, 391 fonctionnaires de police et 1 050 membres d'unités de police.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation. Le crédit 2014 est maintenu au niveau de 2013.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 34 35.40.20 – Missie van de UNO in Congo (DRC). (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	6 433	11 000	11 000	11 000	11 000	11 000
vek	6 433	11 000	11 000	11 000	11 000	11 000

Omschrijving

MONUC werd opgericht met de resolutie 1291/2000 van de Veiligheidsraad. Ze heeft als taak deel te nemen aan het toezicht op het naleven van het staakt het vuren en contacten te onderhouden met alle partijen in het conflict in de Democratische Republiek Congo. Op termijn moet ze de ontwapening, de demobilisatie en de hervestiging van de oorlogvoerende partijen bevorderen. Ze verleent humanitaire bijstand aan kwetsbare groepen zoals vrouwen, kinderen en gedemobiliseerde kindsoldaten. Zoals uitdrukkelijk aangegeven in de resolutie 1925 van 28 mei 2010, werd de naam van MONUC sinds 1 juli 2010 veranderd in "MONUSCO" of "Missie van de Verenigde Naties voor de stabilisatie in de Democratische Republiek Congo". De Veiligheidsraad van de Verenigde Naties is immers van oordeel dat de Democratische Republiek Congo een nieuwe fase is ingegaan.

Eveneens volgens deze resolutie zal de MONUSCO gemachtigd zijn om, naast een burgerlijke, gerechtelijke en penitentiaire component, maximaal 19 815 militairen, 760 militaire waarnemers, 391 politieambtenaren en 1 050 leden van een politie-eenheid te tellen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming. Het krediet 2014 wordt gehandhaafd op het niveau van 2013.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 34 35.40.21 - Tribunal Pénal international pour le Rwanda et Mécanisme international Résiduel. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	868	900	900	400	400	400
cl	868	900	900	400	400	400

Description

Depuis 2004, la DGD verse la contribution obligatoire destinée au Tribunal Pénal International pour le Rwanda, juridiction créée par résolution N°255 du Conseil de Sécurité des Nations Unies en date du 8 novembre 1994 en vue de poursuivre et juger les responsables du génocide rwandais. La clé de répartition des contributions entre les Etats a été établie par la résolution 52/128. Le budget du TPIR est biennal et est approuvé par l'Assemblée générale. Le montant de la contribution de chaque Etat est communiqué chaque année par résolution de l'Assemblée Générale des NU et couvre une partie des frais de fonctionnement. Alors qu'il était prévu que le Tribunal Pénal International pour le Rwanda conclue ses travaux au plus tard pour 2010, suite à des nouvelles arrestations d'accusés de premier rang en 2009 et au retard de certains procès, le TPIR devra poursuivre ses travaux.

Par une nouvelle résolution adoptée le 22 décembre 2010, le Conseil de Sécurité demande au TPIR de cloturer ses activités pour le 31 décembre 2014. Un nouveau mécanisme, « International residual mechanism for the criminal tribunals » (IRMCT), prendra ensuite le relais.

Le Mécanisme Résiduel est une structure temporaire qui reprendra les tâches résiduelles du Tribunal pour le Rwanda et le Tribunal pour l'ex-Jougoslavie. Le Mécanisme permet de juger des leaders fuyitifs qui ont commis des crimes, même après clôture des deux Tribunaux.

Le Mécanisme reprenant les tâches du Tribunal pour le Rwanda (environ 96% des activités) a commencé ses opérations le 1 Juillet 2012 et le Mécanisme reprenant les tâches du Tribunal pour l'ex-Yougoslavie (environ 4%) commencera le 1er Juillet 2013. Ainsi, il y aura une période d'environ deux ans pendant laquelle les Tribunaux en extinction et le nouveau mécanisme IRMCT existeront simultanément.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

B.A. : 14 54 34 35.40.21 - Internationaal Straftribunaal voor Rwanda en Internationaal Residueel Mechanisme. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	868	900	900	400	400	400
vek	868	900	900	400	400	400

Omschrijving

Sinds 2004 stort DGD de verplichte bijdrage bestemd voor het Internationaal Strafrechtelijk Hof voor Rwanda, dat op 8 november 1994 gecreëerd werd met als doel de verantwoordelijken voor de Rwandese volkerenmoord te vervolgen (resolutie 255 van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties). De verdeling van de bijdragen van de Staten is vastgesteld bij resolutie 52/128. De begroting van het ICTR is tweejaarlijks en wordt goedgekeurd door de Algemene Vergadering. Het bedrag van de bijdrage van elke Staat wordt elk jaar vastgesteld met een resolutie van de Algemene Vergadering van de VN en dekt een deel van de werkingskosten. Hoewel verwacht werd dat het Internationaal Strafrechtelijk Hof voor Rwanda haar werkzaamheden uiterlijk in 2010 zou afronden, dient het ICTR verder te werken als gevolg van nieuwe arrestaties van hoge beschuldigden in 2009 en van de vertraging van enkele processen.

Door een nieuwe resolutie aangenomen op 22 december 2010 vraagt de Veiligheidsraad aan het ICTR om zijn werkzaamheden tegen 31 december 2014 af te ronden. Een nieuw mechanisme, het « International residual mechanism for the criminal tribunals » (IRMCT), zal hierna in werking treden.

Het Residueel Mechanisme is een tijdelijke structuur die de overblijvende taken zal overnemen van het Tribunaal voor Rwanda en het Tribunaal voor het voormalige Joegoslavië. Het Mechanisme zorgt ervoor dat voortvluchtige leiders die verdacht worden van misdaden nog kunnen berecht worden, ook na de sluiting van de twee Tribunaux. Het Mechanisme voor de overname van de taken van het Rwanda Tribunaal (ongeveer 96 % van de activiteiten) begint zijn activiteiten op 1 juli 2012, en het mechanisme voor overname van de taken van het Tribunaal voor het voormalige Joegoslavië (ongeveer 4 %) begint zijn taken op 1 juli 2013. Aldus zal er een periode van ongeveer twee jaar zijn dat de uitdovende Tribunaux en het nieuwe IRMCT gelijktijdig bestaan.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation sur base du montant prévu en 2013 et en attente de la décision de l'Assemblée Générale des Nations Unies (décembre 2013).

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 34 54.12.24 - Participation de la Belgique au Fonds Européen de Développement. Interventions par la voie de la Banque Européenne d'Investissements.

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	10 982	9 806	5 708	5 708	5 708	5 708
cl	10 982	9 806	5 708	5 708	5 708	5 708

Description

La plus grande partie de l'aide européenne au développement, destinée aux 78 pays de l'Afrique, des Caraïbes et du Pacifique (ACP), avec lesquels l'Union Européenne a conclu un accord de partenariat, est financée par le Fonds Européen de Développement (FED), en dehors du budget général de l'Union Européenne.

Les Etats Membres contribuent suivant une clé de répartition, négociée entre la Commission Européenne et les Etats Membres. Le montant des contributions annuelles est fixé par la Commission Européenne en fonction des besoins de trésorerie, qui dépendent eux-mêmes de l'état d'avancement des projets / programmes, et sont de ce fait, difficiles à prévoir avec précision. Les crédits y relatifs ont été inscrits sur l'AB 14 54 34 35.10.09 – Participation de la Belgique au Fonds Européen de Développement.

La quote-part de la Belgique au 10ième FED s'élève à 3,53 %. (3,92 % au 9ième FED).

En avril 2003, un fonds de roulement destiné au développement du secteur privé et semi-privé dans les pays ACP, est entré en vigueur. Ce fonds est géré par la Banque Européenne d'Investissement et les crédits y relatifs ont été inscrits sur cette AB 14 54 34 54.12.24.

Base légale / Base réglementaire

Voir AB 14 54 34 35.10.09.

Méthode de calcul de la dépense

Communication de la Commission au Conseil de l'Union européenne (octobre 2013).

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming op basis van het in 2013 voorzien bedrag en in afwachting van de beslissing van de VN Algemene Vergadering (december 2013).

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 34 54.12.24 - Aandeel van België in het Europees Ontwikkelingsfonds. Interventies via de Europese Investeringsbank.

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	10 982	9 806	5 708	5 708	5 708	5 708
vek	10 982	9 806	5 708	5 708	5 708	5 708

Omschrijving

Het grootste gedeelte van de Europese ontwikkelingshulp die bestemd is voor de 78 landen van Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan (ACP), waarmee de Europese Unie een samenwerkingsakkoord heeft gesloten, wordt door het Europees Ontwikkelingsfonds (EOF) gefinancierd, buiten het algemeen budget van de Europese Unie.

De lidstaten dragen bij volgens een verdeelsleutel die wordt onderhandeld tussen de Europese Commissie en de lidstaten. Het bedrag van de jaarlijkse bijdragen wordt bepaald door de Europese Commissie in functie van de kasbehoeften die, op hun beurt, afhankelijk zijn van de voortgang van de projecten / programma's en dus moeilijk nauwkeurig in te schatten zijn. De kredieten ter zake worden ingeschreven op BA 14 54 34 35.10.09 - Aandeel van België in het Europees Ontwikkelingsfonds.

Het aandeel van België in het 10de EOF bedraagt 3,53 %. (3,92 % in het 9de EOF).

In april 2003 is een rollend fonds, bestemd voor de ontwikkeling van de private en de semiprivate sector in de ACP landen, in werking getreden. Dit fonds wordt beheerd door de Europese Investeringsbank en wordt ingeschreven op deze BA 14 54 34 54.12.24.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Zie BA 14 54 34 35.10.09.

Berekeningsmethode van de uitgave

Mededeling van de Commissie aan de Raad van de Europese Unie (oktober 2013).

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 34 54.42.25 - Fonds International de Développement Agricole. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	24 000	0	0	24 000	0
cl	7 000	8 000	8 000	8 000	8 000	8 000

Description

Le FIDA a pour mission de financer, sous forme de prêts à des conditions particulièrement favorables, des programmes de développement rural, spécifiquement axés sur le développement durable de la population rurale la plus pauvre. Il joue un rôle important dans la réalisation de programmes d'amélioration de la sécurité alimentaire, en se focalisant tout particulièrement sur les pays ou les régions à déficit alimentaire chronique.

La Belgique a contribué à toutes les reconstitutions successives des ressources du FIDA.

En outre, le partenariat entre le FIDA et le Fonds belge de survie est fort important.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 8 décembre 1977 portant approbation de l'accord portant création du Fonds International de Développement Agricole et des annexes I et II, faits à Rome le 13 juin 1976.

Dépôt de l'instrument de contribution de la Belgique pour la neuvième reconstitution des ressources du FIDA.

Méthode de calcul de la dépense

La neuvième reconstitution des ressources du FIDA a été adoptée par le 35^{ième} Conseil des Gouverneurs à sa session du 23 février 2012 (résolution 166/XXXV). La contribution belge aux ressources générales s'élève à 24 00 000 EUR (2,6 %). Le paiement a été réparti sur 3 années (2013, 2014 et 2015). L'augmentation de la contribution se justifie par la politique de la Belgique d'augmenter, en réponse à la crise alimentaire, la coopération dans le secteur agricole.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 34 54.42.25 - Internationaal Fonds voor Agrarische Ontwikkeling. (cf art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	24 000	0	0	24 000	0
vek	7 000	8 000	8 000	8 000	8 000	8 000

Omschrijving

IFAD heeft als mandaat de financiering, met leningen aan zeer gunstige voorwaarden, van landelijke ontwikkelingsprogramma's die specifiek gericht zijn op de duurzame ontwikkeling van de armste landelijke bevolkingsgroepen en speelt een belangrijke rol bij de realisatie van programma's inzake de verbetering van de voedselzekerheid. Bijzondere aandacht gaat daarbij naar landen of regio's met een chronisch voedseltekort.

België heeft aan alle wedersamenstellingen van de middelen van IFAD deelgenomen.

Bovendien is ook het partnerschap van IFAD met het Belgisch Overlevingsfonds zeer belangrijk.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 8 december 1977 houdende goedkeuring van de Overeenkomst tot oprichting van het Internationaal Fonds voor Agrarische Ontwikkeling en van de bijlagen I en II, opgemaakt te Rome op 13 juni 1976. Neerlegging van het bijdrage-instrument van België voor de negende wedersamenstelling van de middelen van IFAD.

Berekeningsmethode van de uitgave

De 9de wedersamenstelling van de middelen van IFAD werd tijdens de 35ste Raad van Gouverneurs goedgekeurd op 23 februari 2012 (resolutie 166/XXXV). De Belgische bijdrage aan de algemene middelen bedraagt 24 000 000 EUR (2,6%). De betaling wordt over drie jaar gespreid (2013, 2014 en 2015). De verhoging van de bijdrage kadert in de politiek van België om, als antwoord op de voedselcrisis, de samenwerking in de landbouwsector op te trekken.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

35 Personnel multilatéral

A.B. : 14 54 35 35.60.11 – Personnel de la coopération multilatérale (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	4 156	9 000	7 875	7 875	7 875	7 875
cl	4 120	9 000	7 875	7 875	7 875	7 875

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 1 000 keur en engagement et en liquidation.

Description

La Coopération belge au développement utilise différents canaux afin de mettre des personnes au travail au sein des organisations multilatérales. Le recrutement de compatriotes dans les organisations multilatérales contribue à relever le niveau de l'expertise en matière d'architecture multilatérale et de coopération au développement; permet d'exercer une influence accrue sur le système multilatéral et de soutenir les priorités stratégiques; de développer un réseau dans les pays partenaires; et de sensibiliser davantage le public belge en matière de coopération au développement.

1. Le canal principal est le Programme des Jeunes experts associés (JEA) des Nations unies. Dans le cadre de ce Programme, la Belgique met à la disposition des Nations unies un maximum de 50 jeunes spécialistes. Ils ont ainsi la possibilité d'acquérir une expérience sur le terrain et/ou au siège et sont bien placés pour développer par la suite leur carrière dans le secteur de la coopération, qu'elle soit multilatérale, bilatérale ou privée. Les contrats de travail sont conclus entre les experts associés et l'organisation internationale concernée. La durée du contrat est d'un an, prolongeable jusqu'à maximum trois ans. Les experts associés sont entièrement à la charge du budget de la Direction générale Coopération au Développement et Aide humanitaire. Outre une contribution à l'organisation qui couvre les dépenses des JEA pour 12 à 18 mois, la DGD paie également les cotisations de pension à l'OSSOM.

2. La DGD finance également l'engagement d'environ 50 volontaires de l'ONU (VNU) par an. Le programme VNU met ces experts à disposition dans le cadre de

Gender Impact : catégorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

35 Multilateraal personeel

B.A. : 14 54 35 35.60.11 – Multilateraal samenwerkingspersoneel (cf. art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	4 156	9 000	7 875	7 875	7 875	7 875
vek	4 120	9 000	7 875	7 875	7 875	7 875

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 1 000 keur langs vastleggingszijde en langs vereffeningszijde.

Omschrijving

De Belgische ontwikkelingssamenwerking benut verschillende kanalen om personeel tewerk te stellen bij multilaterale organisaties. De tewerkstelling van landgenoten in multilaterale organisaties draagt bij tot meer expertise rond de multilaterale architectuur en rond ontwikkelingssamenwerking; toegenomen invloed in het multilateraal systeem en ondersteuning van beleidsprioriteiten; uitbouw van een netwerk in partnerlanden; en meer affiniteit van het Belgische publiek met ontwikkelingssamenwerking.

1. Het voornaamste kanaal is het Junior Professional Officers (JPO)-programma van de Verenigde Naties (Assistent-deskundigen). Via dit programma stelt België maximum 50 jonge specialisten ter beschikking van de VN. Dit laat hen toe ervaring op het terrein en/of op de hoofdzetel op te doen en biedt hen een goede uitgangspositie om nadien een verdere loopbaan in de samenwerkingssector uit te bouwen, hetzij multilateraal, hetzij bilateraal, hetzij privé. De arbeidsovereenkomsten worden afgesloten tussen de assistent-deskundigen en een internationale organisatie. De duur van het contract is één jaar, maximaal verlengbaar tot drie jaar. De assistent-deskundigen vallen volledig ten laste van de begroting van de Directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp. Naast een bijdrage aan de organisatie die de uitgaven van de JPOs voor 12 tot 18 maanden dekt, betaalt DGD eveneens de pensioenbijdrage aan de DOSZ.

2. Daarnaast financiert DGD op jaarbasis ook de tewerkstelling van een 50-tal VN Vrijwilligers (UNV). Het UNV programma stelt deze deskundigen ter

programmes humanitaires et de développement des Nations unies. Les volontaires des Nations unies sont entièrement à charge du budget de la DGD. C'est également le cas, depuis 2005, pour les stagiaires du programme VNU (jeunes diplômés sans expérience professionnelle) (environ 10). La DGD paie une contribution au programme VNU afin de payer les volontaires sur le terrain, au Fonds bénévole spécial (SVF) du VNU ainsi qu'à l'OSSOM pour les cotisations de pension.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses. L'arrêté royal du 22 février 1984 et l'arrêté ministériel du 15 juin 1974.

La mise à disposition d'experts associés et de volontaires se fait sur une base volontaire. Les accords de base existant avec certaines organisations internationales - ONU (1963), PNUD (1963), FAO (1963), OIT (1963), UNESCO (1972), OMS (1976), OMM (1976), HCR (1978), FIDA (1980), ONUDI (1987), ONUSIDA (1996) et PAM (2011) - règlent surtout les modalités de la mise à disposition et de l'utilisation des experts associés et des volontaires, non le montant des contributions.

Accord VNU/AGCD du 23/12/75

beschikking van humanitaire en ontwikkelingsprogramma's van de Verenigde Naties. De vrijwilligers van de VN vallen volledig ten laste van de DGD begroting. Sinds 2005 worden eveneens een 10-tal UNV stagiairs (jong afgestudeerden zonder professionele ervaring) gefinancierd. DGD betaalt een bijdrage aan het UNV programma om vrijwilligers op het terrein te betalen, aan het UNV Special Voluntary Fund en voor de pensioenbijdrage aan de DOSZ.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Koninklijk besluit van 22 februari 1984 en ministerieel besluit van 15 juni 1974.

De ter beschikking stelling van assistent deskundigen en vrijwilligers gebeurt op een vrijwillige basis. De basisakkoorden, die met verscheidene internationale organisaties - UNO (1963), UNDP (1963), FAO (1963), ILO (1963), UNESCO (1972), WHO (1976), WMO (1976), UNHCR (1978), UNIDO (1987), UNAIDS (1996) en WFP (2011) - bestaan, regelen vooral de modaliteiten van de ter beschikking stelling en het gebruik van de assistent deskundigen en vrijwilligers, maar niet de hoogte van de bijdragen.

Akkoord VNU/ABOS van 23/12/75

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers EUR)

1. Programme NU / JEA	
*40 JEA sur le terrain	3 520
* recrutements (10)	1 873
* OSSOM	150
Total JEA	5 543
A réduire à	5 010

2. Programme VNU	
* 50 VNU dont 40 déjà sur le terrain et 10 recrutements	2 300
* 10 VNU - "internships" à recruter	300
* Contribution en Belgique VNU	1 200
* Contribution en Belgique "internships"	190
* Special Voluntary Fund	0
Total VNU	3 990

Total général	9 000
A réduire à	7 875

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Divers

A.B. : 14 54 36 35.40.18 – Organisations internationales (subsidation des frais de fonctionnement à Bruxelles). (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	181	190	190	190	190	190
cl	181	190	190	190	190	190

Description

Le crédit permet à la Belgique d'intervenir

- dans le loyer et les frais de fonctionnement du bureau de représentation à Bruxelles de l'Organisation Internationale pour les Migrations comme prévu dans un accord intervenu entre les Ministres des Affaires Etrangères et des Affaires Intérieures pour l'Etat belge et l'OIM.
- dans le loyer des bureaux occupés à Bruxelles par la délégation du Haut Commissariat des Nations Unies pour les Réfugiés.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

1. Programma VN/JPO's	
* 40 JPO op het terrein	3 520
* aanwervingen (10)	1 873
* DOSZ	150
Totaal JPO	5 543
Te herleiden tot	5 010

2. Programma UNV	
* 50 UNV's 40 op het terrein en 10 aanwervingen	2 300
* 10 UNV - "internships" aan te werven	300
* Bijdrage in België UNV's	1 200
* Bijdrage in België "internships"	190
* Special Voluntary Fund	0
Total VNU	3 990

Algemeen totaal	9 000
Te beperken tot	7 875

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

Diversen

B.A. : 14 54 36 35.40.18 – Internationale organisaties (betoelaging van de functioneringskosten te Brussel). (cf. art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	181	190	190	190	190	190
vek	181	190	190	190	190	190

Omschrijving

Dit krediet laat België toe tussen te komen

- in de huurprijs en de functioneringskosten van de vertegenwoordiging in Brussel van de Internationale Organisatie voor Migratie. Dit is het gevolg van een akkoord tussen de Ministers van Buitenlandse Zaken en van Binnenlandse Zaken voor de Belgische Staat en de IOM.
- en in de huur van de kantoren in Brussel van de vertegenwoordiging van het Hoog Commissariaat van de Verenigde Naties voor de Vluchtelingen.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Méthode de calcul de la dépense (en milliers EUR)

Loyer et frais de fonctionnement OIM	120
Frais de location UNHCR	<u>70</u>
<i>Total</i>	<i>190</i>

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Berekeningsmethode van de uitgave (in duizend EUR)

Huur en werkingskosten IOM	120
Huurkosten UNHCR	<u>70</u>
<i>Totaal</i>	<i>190</i>

Programme d'activités 54/4 SECTEUR PRIVE	Activiteitenprogramma 54/4 PRIVATE SECTOR
Objectifs poursuivis par le programme Depuis 2012, le programme 54/4 est exclusivement réservé à l'appui au secteur privé local et à l'économie sociale. Le secteur privé peut contribuer de différentes manières à la lutte contre la pauvreté. Ce secteur constitue une source importante d'emplois, de croissance de la productivité et des revenus. Il introduit de nouveaux acteurs dans le processus de développement et contribue à la formation d'une base pour l'impôt, tout en offrant un potentiel d'instruments politiques pouvant faire face aux défis sociaux et environnementaux. Un rôle important est réservé dans ce cadre aux PME. Elles sont le moteur de la création d'emplois et de revenus et sont à l'origine de l'innovation et de l'initiative. Elles ont souvent un impact direct sur la pauvreté, car ce sont souvent les employeurs de groupes de population plus pauvres. Ce faisant, elles contribuent également à une répartition plus grande des revenus, et ce aussi en dehors des grandes villes. En plus, les entreprises peuvent jouer le rôle de pionnier dans la transition vers une économie plus verte. L'article 6 de la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement prévoit que dans les pays en développement, la Coopération belge au Développement vise à: 1° financer des programmes socioéconomiques destinés à améliorer le climat d'investissement pour renforcer les capacités productives locales des pays en développement; 2° appuyer le développement du secteur privé local, notamment par l'octroi de crédits, le renforcement des capacités des petites et moyennes entreprises et des microentrepreneurs, et par la prise de participations dans des entreprises locales; 3° appuyer le commerce équitable et durable; 4° promouvoir leur participation au commerce international dans des conditions favorables à leur développement.	Nagestreefde doelstellingen door het programma Sinds 2012 is programma 54/4 uitsluitend bestemd voor de steun aan de lokale privésector en aan de sociale economie. De bijdrage die de private sector in de strijd tegen armoede kan leveren situeert zich op verschillende domeinen. Deze sector vormt een belangrijke bron van werkgelegenheid, productiviteitsgroei en inkomen, zorgt voor nieuwe actoren in het ontwikkelingsproces en draagt bij tot de vorming van een belastingsbasis en tot een potentieel voor beleidsinstrumenten om sociale en milieu-uitdagingen aan te kunnen. Een bijzonder belangrijke rol is daarbij weggelegd voor de KMO's. Ze vormen de motor van jobcreatie en inkomensvorming en een kweekvijver voor innovatie en initiatief. Ze hebben dikwijls een rechtstreekse impact op de armoede omdat ze maar al te vaak een inkomen verschaffen aan de armere bevolkingsgroepen. Ze dragen daardoor ook bij tot een meer gespreide inkomensverdeling, ook buiten de grote centra. Daarnaast kunnen bedrijven een voortrekkersrol spelen in de transitie naar een groenere economie. Art. 6 van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking bepaalt dat de Belgische ontwikkelingssamenwerking in de ontwikkelingslanden hetgeen volgt beoogt: 1° het financieren van sociaaleconomische programma's ter verbetering van het investeringsklimaat om de lokale productieve capaciteiten in de ontwikkelingslanden te versterken; 2° het ondersteunen van de ontwikkeling van de lokale privésector, met name door het toekennen van kredieten, het versterken van de capaciteiten van de kleine en middelgrote ondernemingen en de microondernemers en door de participatie in lokale ondernemingen; 3° het ondersteunen van de duurzame en eerlijke handel; 4° het bevorderen van hun deelname aan de internationale handel in omstandigheden die gunstig zijn voor hun ontwikkeling.

Moyens mis en oeuvre**Crédits d'engagement et de liquidation en milliers EUR et en % du budget total**

54/4	2012 <i>Réal/Real</i>	% Tot	2013 <i>Ajus/Aang</i>
Engagement	2 308	0,17 %	56 120
Liquidation	5 993	0,57 %	56 633

Lors du contrôle budgétaire en juillet, les crédits 2013 pour le programme 4 ont été bloqués à concurrence de 700 milliers EUR en engagement (disponible : 55 420 milliers EUR) et à concurrence de 1 233 milliers EUR en liquidation (disponible : 55 400).

Les prévisions de paiement pour le programme 4 sont égales aux crédits de liquidation.

Crédits de liquidation par activité en milliers EUR

	2012 réel	2013 ajusté	2014 initial
- Secteur privé local et économie sociale	5 918	56 633	57 000
- Divers	75		
Total	5 993	56 633	57 000

Crédits de liquidation par activité en % du programme

	2012 réel	2013 ajusté	2014 initial
- Secteur privé local et économie sociale	99%	100%	100%
- Divers	1%	0%	0%
Total	100%	100%	100%

En avril 2013, la Direction générale Coopération au Développement et Aide humanitaire (DGD) comptait 7 agents (7 du niveau A) directement responsables des programmes croissance inclusive.

44 Secteur privé local et économie sociale

A.B. : 14 54 44 35.60.45 – Aide au Commerce – Commerce équitable et durable. (cf art. 2.14.6 et 2.14.10 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	1 120	13 000	0	0	0
cl	2 973	2 200	3 000	3 000	3 000	3 000

Aangewende middelen**Vastlegging- en vereffeningskredieten in duizend EUR en in % van de totale begroting**

	2014 <i>Init</i>	% Tot	
3,84 %	67 000	3,37%	Vastlegging
4,19 %	57 000	4,20%	Vereffening

Bij de begrotingscontrole in juli werden de kredieten 2013 voor programma 4 geblokkeerd ten belope van 700 duizend EUR langs vastleggingszijde (beschikbaar : 55 420 duizend EUR) en ten belope van 1 233 duizend EUR langs vereffeningszijde (beschikbaar : 55 400).

De betalingsvooruitzichten voor programma 4 zijn gelijk aan de vereffeningskredieten.

Vereffeningskredieten per activiteit in duizend EUR

	2012 real	2013 aang	2014 init
- Lokale privésector en sociale economie	5 918	56 633	57 000
- Diversen	75		
Totaal	5 993	56 633	57 000

Vereffeningskredieten per activiteit in % van het programma

	2012 real	2013 aang	2014 init
- Lokale privésector en sociale economie	99%	100%	100%
- Diversen	1%	0%	0%
Totaal	100%	100%	100%

In april 2013 waren binnen de Directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp (DGD) 7 personen (7 niveau A) rechtstreeks verantwoordelijk voor de programma's inclusieve groei.

44 Lokale privé-sector en sociale economie

B.A. : 14 54 44 35.60.45 – Aid for Trade – Eerlijke en duurzame handel. (cf. art. 2.14.6 en 2.14.10 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	1 120	13 000	0	0	0
vek	2 973	2 200	3 000	3 000	3 000	3 000

Description

Le développement du commerce peut contribuer de manière substantielle à la réduction de la pauvreté et à l'amélioration de la croissance économique dans les pays en développement. Cependant, pour permettre aux pays en développement de profiter au maximum des possibilités qu'offre l'accès aux marchés, il convient de leur apporter un soutien. De nouvelles opportunités doivent donc être créées par exemple la mise à niveau de la production locale.

La libéralisation du commerce s'accompagne également de coûts (sociaux). L'assistance qu'apporte l'Aide au Commerce joue un rôle essentiel à cet égard. En 2007, l'Équipe spéciale de l'OMC décrivait l'Aide au Commerce en ces termes : "Aid for Trade is about assisting developing countries to increase exports of goods and services, to integrate into the multilateral trading system, and to benefit from liberalized trade and increased market access. Effective Aid for Trade will enhance growth prospects and reduce poverty in developing countries, as well as complement multilateral trade reforms and distribute the global benefits more equitably across and within developing countries."

L'UE s'est dotée d'une stratégie d'aide au commerce. L'UE s'est engagée collectivement à consacrer 2 milliards EUR par an à partir de 2010 (1 milliard pour la Communauté, 1 milliard pour les États membres) à l'assistance technique au commerce. Elle entend également augmenter son aide dans les autres domaines importants (capacités de production, infrastructures) qui répondent à l'agenda élargi de l'Aide au Commerce. Une priorité (de l'ordre de 50 % de l'augmentation des moyens) est donnée aux États ACP, en réponse à leur situation particulière et aux défis que représentent les Accords de Partenariats Économiques en cours de négociation avec l'UE.

L'allocation de base 14 54 44 35.60.45 vise à :

- améliorer l'accès au marché pour les producteurs et entrepreneurs du Sud, par un soutien direct à des organisations locales de producteurs, des entreprises locales, ou organisations professionnelles locales ;
- favoriser, dans le cadre de la coopération bilatérale gouvernementale et non-gouvernementale, un meilleur accès au marché pour les différents types d'opérateurs privés locaux précédemment énumérés ;
- développer une expertise sur les thématiques d'aide au commerce, commerce équitable et commerce durable afin de mettre en place les stratégies de sensibilisation et de transfert de connaissances qui s'imposent.

Jusqu'en 2013, les subsides ont été gérés et octroyés, selon le cadre mis en place par la Convention 2009-2013 (et ses avenants) signée entre l'Etat belge et la

Omschrijving

De ontwikkeling van de handel kan substantieel bijdragen aan een vermindering van de armoede en aan een verhoging van de economische groei in de ontwikkelingslanden. Om ervoor te zorgen dat ontwikkelingslanden ten volle de mogelijkheden van markttoegang kunnen benutten, is echter bijstand nodig.

Zo moeten er bijvoorbeeld kansen gecreëerd worden door het op niveau brengen van de lokale productie. Handelsvrijmaking gaat ook gepaard met (sociale) kosten.

Hier speelt handelsgerelateerde bijstand of Aid for Trade een essentiële rol. De WTO Task Force omschreef Aid for Trade in 2007 als volgt: "Aid for Trade is about assisting developing countries to increase exports of goods and services, to integrate into the multilateral trading system, and to benefit from liberalized trade and increased market access. Effective Aid for Trade will enhance growth prospects and reduce poverty in developing countries, as well as complement multilateral trade reforms and distribute the global benefits more equitably across and within developing countries."

De EU heeft een strategie voor handelsgerelateerde bijstand opgezet en heeft zich collectief verbonden om, vanaf 2010, 2 miljard EUR per jaar te investeren (1 miljard voor de Commissie, 1 miljard voor de lidstaten) in technische assistentie aan handel. Ook wil de EU haar hulp verhogen in andere belangrijke domeinen (productiecapaciteit, infrastructuur), die de zogenaamde "brede Aid for Trade" agenda uitmaken. Prioriteit (ongeveer 50% van de verhoging van middelen) wordt gegeven aan de ACS landen, in antwoord op hun specifieke situatie en op de uitdagingen die de Economische Partnerschapsakkoorden, die worden onderhandeld met de EU, stellen.

Basisallocatie 14 54 44 35.60.45 heeft als doel :

- verbeteren van de markttoegang voor producenten en ondernemers in het Zuiden door middel van rechtstreekse steun aan organisaties van lokale producenten, ondersteuning van lokale ondernemingen of lokale beroepsorganisaties;
- bevorderen in het kader van de gouvernementele en niet-gouvernementele bilaterale samenwerking van een beter markttoegang voor de hierboven vermelde lokale privé operatoren ;
- ontwikkelen van een expertise over de thema's Aid for Trade, Fair Trade en duurzame handel met het oog op de invoering van de vereiste sensibiliseringsstrategie en strategie voor kennisoverdracht.

Tot en met 2013 werden de subsidies beheerd en toegekend volgens het kader opgemaakt door de Conventie 2009-2013 (en zijn amendementen) die

CTB et qui porte création du Trade for Development Center (TDC).

Cette Convention prend fin le 31 décembre 2013. Une nouvelle convention entre l'Etat belge et la CTB, afin de prolonger le mandat du TDC, est en préparation.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêts royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 21 décembre 1998 portant création de la "Coopération technique belge" sous la forme d'une société de droit public, telle que modifiée par la loi programme du 30 décembre 2001, par les lois du 20 juillet 2006 et du 30 décembre 2009 portant des dispositions diverses et par la loi du 27 décembre 2012 et ses arrêts royaux d'exécution.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération technique belge » sous la forme d'une société de droit public.

Arrêté royal du 5 août 2006 portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale "Coopération technique belge", modifié par les arrêts royaux du 21 août 2008 et du 20 juillet 2012.

Arrêté royal du 8 janvier 2013 établissant des règles provisoires dont les effets sont identiques à ceux du troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge ».

"Convention générale de mis en oeuvre relative au programme "Trade for Développement Centre" signée le 6 mars 2009 entre la CTB et l'Etat belge pour la période 2009 – 2013 et ses avenants

Aid for Trade - EU Strategy on Aid for Trade : Enhancing EU support for trade-related needs in developing countries – Conclusions of the General Affairs and External Relations Council 15 October 2007.

Stratégie belge en faveur de l'Aide pour le Commerce, juin 2008

ondertekend werd tussen de Belgische Staat en BTC et die aan de basis ligt van de oprichting van het Trade for Development Center (TDC).

Deze conventie loopt af op 31 december 2013. Een nieuwe conventie tussen de Belgische Staat en de BTC, om het mandaat van het TDC te verlengen, wordt voorbereid.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, door de wetten van 20 juli 2006 en 30 december 2009 houdende diverse bepalingen en door de wet van 27 december 2012 en de koninklijke uitvoeringsbesluiten.

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Koninklijk besluit van 5 augustus 2006 houdende instemming met het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie", gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 augustus 2008 en 20 juli 2012.

Koninklijk besluit van 8 januari 2013 houdende vaststelling van voorlopige regels gelijk aan de regels voorzien in het derde beheerscontract tussen de Belgische Staat en de naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk "Belgische Technische Coöperatie".

"Convention générale de mis en oeuvre relative au programme "Trade for Développement Centre" ondertekend op 6 maart 2009 tussen BTC en de Belgische staat voor de periode 2009-2013 en de bijkomende overeenkomsten

Aid for Trade - EU Strategy on Aid for Trade : Enhancing EU support for trade-related needs in developing countries – Conclusions of the General Affairs and External Relations Council 15 October 2007.

Belgische Aid for Trade-strategie, juni 2008

Méthode de calcul de la dépense et explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

Montant à reprendre dans une nouvelle convention. En outre restera un solde à payer en 2014 à charge de l'engagement en cours.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 44 35.60.46 – BIO - Fonds d'Expertise. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000
cl	1 000	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 1 000 keur en liquidation.

Description

L'objet du Fonds d'Expertise consiste à soutenir le secteur privé dans les pays en développement en facilitant les investissements dans ces pays. Le Fonds d'Expertise octroie des subsides pour

- financer l'intervention d'experts, externes à BIO, chargés d'effectuer des études de faisabilité au bénéfice des entreprises locales et de structures intermédiaires, constituées ou à constituer ;
- et de financer de l'assistance technique au bénéfice de sociétés en portefeuille, en appui aux investissements de BIO.

BIO gère le Fonds d'Expertise et organise l'octroi de subsides.

Les subsides octroyés pour une étude de faisabilité ne peuvent pas dépasser 50% des coûts totaux de l'étude et ne peuvent pas dépasser 100 000 EUR pour un seul projet.

Le montant des subsides pour de l'assistance technique est déterminé au cas par cas, particulièrement en fonction des besoins du bénéficiaire.

Les interventions du Fonds d'Expertise devront respecter une série de critères de la coopération au développement, identiques à ceux appliqués pour les autres types d'interventions de BIO : pertinence sur le plan du développement, transparence et contrôle, caractère délié, complémentarité au marché, durabilité, complémentarité et cohérence avec les autres acteurs de la coopération.

Berekeningsmethode van de uitgave en uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

Bedrag op te nemen in een nieuwe overeenkomst. Bovendien zal in 2014 nog een saldo betaald dienen te worden ten laste van de lopende vastlegging.

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 44 35.60.46 – BIO - Expertisefonds (cf. art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000
vek	1 000	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 1 000 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Het Expertisefonds heeft tot doel de private sector in de ontwikkelingslanden te ondersteunen door het vergemakkelijken van investeringen in die landen. Het Expertisefonds kent in dit opzicht subsidies toe voor:

- de financiering van deskundigen, extern aan BIO, die belast worden met het uitvoeren van haalbaarheidsstudies voor bestaande of nog op te richten lokale ondernemingen en tussenstructuren;
- het financieren van technische bijstand aan ondernemingen in de portefeuille, ter ondersteuning van de investeringen van BIO.

BIO beheert het Expertisefonds en organiseert de toekenning van de subsidies.

De voor een haalbaarheidsstudie toegekende subsidie mag maximum 50 % bedragen van de totale kost van de studie en mag de 100 000 EUR per project niet overschrijden.

Het bedrag van de subsidie voor technische bijstand zal geval per geval bepaald worden in functie van de noden van de begunstigde.

De tussenkomsten van het Expertisefonds dienen te beantwoorden aan de voorwaarden op het gebied van ontwikkelingssamenwerking, die van toepassing zijn op de andere interventies van BIO: ontwikkelingsrelevantie, transparantie en controle, ongebondenheid, marktaanvullend karakter, duurzaamheid, complementariteit en synergie met andere ontwikkelingsactoren.

Des priorités géographiques ont été définies dans la nouvelle convention.

Une attention particulière ira au secteur agro-industriel et à l'agriculture nourricière.

Le Fonds rencontre un réel besoin du secteur privé dans les pays en développement. Depuis sa création et jusqu'au 31 décembre 2012, le Fonds d'Expertise a soutenu 117 demandes pour un engagement financier d'un peu plus de 9.4 millions d'euros ; dont 64 projets d'assistance technique et 53 études de faisabilité.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 3 novembre 2001 portant création de BIO.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 3 novembre 2001 relative à la création de la Société belge d'Investissement pour les pays en développement et modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération technique belge » sous la forme d'une société de droit public.

L'Article 80 de la loi du 20 juillet 2005 portant des dispositions diverses.

Conventions relatives au Fonds d'Expertise signée le 13 décembre 2010, le 19 août 2011 et 3 juillet 2013.

Méthode de calcul de la dépense

Montant prévu dans la convention relative au Fonds d'Expertise.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 44 35.60.47 – « Entreprendre pour le développement ». (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	2 308	3 000	2 000	2 000	2 000	2 000
cl	1 945	2 433	2 000	2 000	2 000	2 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 700 keur en engagement et de 233 keur en liquidation.

Geografische prioriteiten werden in de nieuwe overeenkomst gedefinieerd.

Een bijzondere aandacht zal gaan naar de agro-industriële sector en naar de productie van voedingsmiddelen.

Het Fonds komt tegemoet aan een reële vraag uit de privésector in ontwikkelingslanden. Tot 31 december 2012 heeft het Fonds 117 aanvragen gesteund voor een totaal bedrag van een meer dan 9,4 miljoen euro ; 64 technische assistenties en 53 haalbaarheidsstudies.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 3 november 2001 tot oprichting van BIO. Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 3 november 2001 tot oprichting van de Belgische Investeringsmaatschappij voor Ontwikkelingslanden en tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Artikel 80 van de wet van 20 juli 2005 houdende diverse bepalingen.

Overeenkomsten betreffende het Expertisefonds van 13 december 2010, 19 augustus 2011 en 3 juli 2013.

Berekeningsmethode van de uitgave

Bedrag voorzien in de overeenkomst betreffende het Expertisefonds.

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 44 35.60.47 – “Ondernemen voor ontwikkeling”. (cf. art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	2 308	3 000	2 000	2 000	2 000	2 000
vek	1 945	2 433	2 000	2 000	2 000	2 000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 700 keur langs vastleggingszijde en van 233 keur langs vereffeningszijde.

Description

La présente allocation de base a pour objectif de renforcer les capacités des entreprises dans les pays en développement. Elle permet de soutenir :

- des initiatives contribuant à l'information et à la sensibilisation du milieu des entreprises au rôle du secteur privé dans le développement durable;
- des initiatives de renforcement des capacités des associations d'entrepreneurs et d'entreprises dans des pays partenaires de la coopération belge;
- des formations de membres du personnel d'entreprises dans les pays en développement.

Les échanges professionnels Nord/Sud ainsi que la participation de la diaspora seront aussi privilégiés.

Les initiatives qui pourraient bénéficier d'un tel soutien, en Belgique et dans des pays en développement sont, entre autres :

- la promotion de l'échange de managers, d'experts et de techniciens entre le Nord et le Sud ; par exemple par la prise en charge des frais de participation de représentants d'organisations d'entrepreneurs et producteurs provenant de pays en développement à des rencontres professionnelles de leurs secteurs;
- des rencontres d'experts et d'entrepreneurs sur des thèmes de l'appui au secteur privé dans le cadre du développement durable (conférences, foires et salons, voyages d'études), en Belgique ou dans les pays en développement;
- des publications ou outils d'information aidant les entreprises du nord et du sud à investir ou à rechercher des investissements pour leurs activités dans les pays du sud;
- toute activité susceptible de sensibiliser aux investissements éthiques et à la responsabilité sociale des entreprises dans les pays en développement;
- des activités de renforcement des capacités des associations d'entrepreneurs et de services aux entreprises, tels que par exemple des chambres de commerce, et ce exclusivement dans les 18 pays partenaires prioritaires de la coopération gouvernementale belge;
- des collaborations avec des organismes belges ou internationaux, susceptibles de mettre leur savoir-faire au service du renforcement des capacités des entreprises et des réseaux d'entreprises;
- des initiatives susceptibles de renforcer le rôle des entreprises pour un développement durable (lutte contre le sida, politique d'égalité des chances, politique de protection des ressources naturelles, actions de promotion et respect des droits sociaux fondamentaux,...);
- de l'assistance technique pour former sur place ou hors du pays du personnel d'entreprises de pays en développement dans des secteurs prioritaires de la

Omschrijving

Deze basisallocatie beoogt de capaciteitsopbouw van ondernemingen in de ontwikkelingslanden. Zij laat de ondersteuning toe van:

- initiatieven die bijdragen aan de informatie en de sensibilisering van het ondernemingsmilieu voor de rol van de private sector in duurzame ontwikkeling;
- initiatieven die de capaciteit versterken van verenigingen van ondernemers en ondernemingen in de partnerlanden van de Belgische ontwikkelingssamenwerking;
- vorming van personeelsleden van ondernemingen in de ontwikkelingslanden.

Noord/Zuid uitwisselingen voor beroepsdoeleinden en deelname van de diaspora zullen ook tot de prioriteiten behoren.

Ondermeer volgende activiteiten, in België of in de ontwikkelingslanden, kunnen steun genieten:

- uitwisseling van managers, experts en technici tussen Noord en Zuid; bijvoorbeeld door de betaling van de kosten verbonden aan de deelname van vertegenwoordigers van organisaties van ondernemers en van producenten, afkomstig uit de ontwikkelingslanden, aan professionele sectorontmoetingen;
- ontmoetingen van deskundigen en ondernemers rond thema's zoals steun aan de private sector in het kader van duurzame ontwikkeling (conferenties, beurzen, salons en studiereizen), in België of in de ontwikkelingslanden;
- publicaties of andere informatiemiddelen die de ondernemingen in het noorden en in het zuiden helpen respectievelijk te investeren of investeerders te vinden voor activiteiten in het zuiden;
- sensibilisatie voor ethische investeringen en voor de sociale verantwoordelijkheid van ondernemingen in de ontwikkelingslanden;
- capaciteitsversterking van verenigingen van ondernemers en van diensten aan ondernemingen, zoals bijvoorbeeld kamers van koophandel, en dit uitsluitend in de 18 prioritaire partnerlanden van de Belgische ontwikkelingssamenwerking;
- samenwerking met Belgische of internationale organismen, die hun kennis ten dienste stellen van de capaciteitsversterking van ondernemingen en ondernemingsnetwerken;
- versterking van de ondernemingsrol in de duurzame ontwikkeling (strijd tegen aids, gelijkheid van kansen, bescherming van de natuurlijke hulpmiddelen, promotie van de fundamentele sociale rechten, enz.);
- vorming ter plaatse, of in het buitenland, van het personeel van ondernemingen in de ontwikkelingslanden in de prioritaire sectoren van de

coopération belge (soins de santé, enseignement et formation, agriculture et sécurité alimentaire, infrastructures, consolidation de la société) ;

- la coopération avec des organismes, belges ou internationaux, qui fournissent des appuis pour le développement des capacités des entrepreneurs des pays en développement.

Les financements de recherche ne relèvent toutefois pas de cette allocation de base.

Les subsides seront en priorité attribués à des initiatives concernant ou impliquant des organisations ou des entreprises de pays prioritaires de la coopération gouvernementale belge.

Les organisations belges déjà liées à la DGD par des conventions ou programmes (ONG agréées, universités, etc.) n'ont pas accès à ce type de subsides.

Actuellement, les subsides, via cette allocation de base, sont octroyés à des asbl établies en Belgique.

Suite à la réflexion actuellement menée dans le cadre de la stratégie d'appui au secteur privé local, il est envisagé que les subsides puissent à l'avenir aussi être octroyés à d'autres types d'opérateurs y compris certains dont le siège social n'est plus nécessairement établi en Belgique.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation en milliers EUR.

Belgische ontwikkelingssamenwerking (gezondheidszorg, onderwijs en vorming, landbouw en voedselzekerheid, infrastructuur en maatschappijopbouw);

- samenwerking met Belgische of internationale organismen die steun bieden voor capaciteitsontwikkeling van ondernemers uit ontwikkelingslanden.

De financieringen voor onderzoek komen niet in aanmerking op deze basisallocatie..

De toelagen zullen bij voorkeur toegekend worden aan initiatieven die verbonden zijn met de prioritaire partnerlanden van de Belgische ontwikkelingssamenwerking.

De actoren van de Belgische samenwerking, waarmee DGD overeenkomsten op lange termijn afgesloten heeft (erkende NGO's, universiteiten, enz.), komen niet in aanmerking voor betoelaging ten laste van deze basisallocatie.

Momenteel worden de subsidies via deze basisallocatie toegekend aan vzw's die in België zijn opgericht.

Naar aanleiding van het overleg dat momenteel gevoerd wordt in het kader van de steun aan de lokale private sector, wordt overwogen om de subsidies in de toekomst ook toewijsbaar te maken voor andere types van operatoren, inclusief deze waarvan de sociale zetel niet noodzakelijkerwijze in België gevestigd is.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming in duizend EUR.

<i>Crédits d'engagement / Vastleggingskredieten</i>				<i>Crédit de liquidation / Vereffeningskredieten</i>			
	2012	2013	2014	2012	2013	2014	
Agricord	2 000	2 000		1 690	2 000	500	Agricord
ABEO	98	50		74	62	15	ABEO
Cel Diaspora	110			96	28		Cel Diaspora
Ex-Change VL+WAL	100	100		80	95	25	Ex-Change VL+WAL
ICHEC				5			ICHEC
A déterminer		150	2 000		15	1 460	Te bepalen
Total	2 308	2 300	2 000	1 945	2 200	2 000	Totaal

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 44 81.51.43 – Société belge d'Investissement pour les pays en Développement (BIO)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	50 000	50 000	40 000	40 000	40 000
cl	0	50 000	50 000	40 000	40 000	40 000

Description

BIO a été instituée par la loi du 3 novembre 2001. BIO est une société anonyme de droit public, dont le capital est détenu à 50% respectivement par l'Etat belge (représenté par le Ministre de la Coopération au Développement) et la Société Belge d'Investissement International S.A. (SBI). Son capital s'élève à 4 957 873 EUR. BIO réalise ses investissements à l'aide de fonds propres additionnels souscrits par l'Etat belge, sous la forme de parts bénéficiaires avec droit de vote. Fin 2012 les fonds propres totaux de BIO s'élevaient à 600,371 millions d'EUR.

BIO a pour objet social d'investir dans le développement d'entreprises situées dans des pays en développement dans l'intérêt du progrès économique et social de ces pays. BIO réalise ses investissements sous forme de capital, de quasi-capital et de prêts à moyen et long terme.

Pour réaliser cet objectif BIO dispose de trois fonds : le Fonds de Développement, le Fonds « Local Currency » et le Fonds PME.

Depuis 2012, toutes les souscriptions aux parts bénéficiaires de BIO sont inscrites à cette allocation de base-ci (14 54 44 81.51.43). Cela a pour avantage de simplifier le suivi administratif et qu'il y ait une meilleure flexibilité pour la répartition des moyens disponibles entre le Fonds de Développement, le Fonds Local Currency et le Fonds PME.

BIO a fait l'objet d'une évaluation/réflexion, entreprise durant le 1er semestre 2012. Cette analyse débouchera d'ici 2014 à une modification de la loi BIO, une adaptation des statuts et la signature d'un contrat de gestion.

La réforme vise à :

-renforcer la pertinence des financements de BIO par l'intégration de la dimension « développement humain

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B B.A. : 14 54 44 81.51.43 – Belgische Investeringsmaatschappij voor Ontwikkelingslanden (BIO)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	50 000	50 000	40 000	40 000	40 000
vek	0	50 000	50 000	40 000	40 000	40 000

Omschrijving

BIO is opgericht met de wet van 3 november 2001. BIO is een naamloze vennootschap van publiek recht, waarvan het kapitaal voor respectievelijk 50% in handen is van de Belgische Staat (vertegenwoordigd door de Minister van Ontwikkelingssamenwerking) en van de Belgische Maatschappij voor Internationale Investerings N.V. (BMI). Het kapitaal van BIO bedraagt 4 957 873 EUR. BIO realiseert haar investeringen door middel van additionele eigen middelen onderschreven door de Belgische Staat, onder de vorm van winstbewijzen waaraan stemrecht gekoppeld 600,371 miljoen EUR.

BIO heeft als sociale doelstelling te investeren in de ontwikkeling van ondernemingen in ontwikkelingslanden in het belang van de economische en sociale vooruitgang van deze landen. BIO realiseert haar investeringen onder de vorm van kapitaal, quasikapitaal en leningen op middellange en lange termijn.

Om deze doelstelling te behalen, beschikt BIO over drie fondsen: het Ontwikkelingsfonds, het "Local Currency" Fonds en het KMO fonds.

Sinds 2012 worden alle inschrijvingen op winstbewijzen van BIO ingeschreven op deze basisallocatie (14 54 44 81.51.43). Dit heeft als voordeel dat de administratieve opvolging eenvoudiger wordt en dat er meer flexibilitéit is voor de verdeling van de beschikbare middelen tussen het Ontwikkelingsfonds, het Local Currency fonds en het KMO Fonds.

BIO werd aan een evaluatie/reflexie onderworpen die gestart is in het eerste semester van 2012. Deze analyse zal tegen 2014 uitmonden in een wijziging van de BIO-wet, een aanpassing van de statuten en de ondertekening van een beheerscontract.

De hervorming heeft als doel:

- de relevantie van de financieringen van BIO te versterken door de integratie van de dimensie

« durable » dans tous les aspects de son organisation ;

-l'insertion de BIO dans le dispositif fédéral belge de coopération, entre autres par l'instauration de synergies avec les autres acteurs belges du développement (CTB, ACNG, ...) ;
-rendre plus efficiente et transparente la gouvernance de la société via la formulation de stratégies équilibrées aptes à assurer un caractère additionnel, catalyseur et exemplaire en matière d'éthique financière et fiscale des investissements opérés par BIO.

Fonds de Développement

A travers le Fonds de Développement, BIO prend des participations dans le capital de sociétés et octroie des crédits ainsi que d'autres formes de financement analogues aux conditions de marché.

BIO, via le Fonds de Développement, est habilitée : i) à créer conjointement des sociétés étrangères ; ii) à participer directement au capital de sociétés étrangères ; iii) à octroyer des crédits subordonnés ; iv) à octroyer des crédits à moyen et à long terme et v) à donner des garanties à ou au profit de sociétés étrangères.

En outre, à travers le Fonds de Développement, BIO prend des participations dans des fonds d'investissement et dans des institutions financières de développement et d'investissement orientés exclusivement vers les pays en développement pour autant que l'objet de ces fonds et institutions financières soit compatible avec l'objet social de BIO.

Les interventions de BIO, via le Fonds de Développement, sont dirigées exclusivement vers des entreprises actives dans des pays en développement, appartenant aux catégories suivantes, telles que définies par le Comité pour l'Aide au Développement/CAD de l'Organisation de Coopération et de Développement Economiques/OCDE : i) les pays moins avancés/PMA ; ii) les pays à faible revenu/PFR et iii) les pays à revenu intermédiaire, tranche inférieure/PRITI.

En vertu de la charte d'investissement, qui constitue l'annexe 3 de la Convention de Constitution et d'Actionnaires conclue entre l'Etat belge et la SBI le 8 décembre 2001, le Fonds de Développement respectera les objectifs suivants : i) obligation de moyens d'investir au minimum 70% des fonds mis à sa disposition dans des institutions financières intermédiaires, telles que des banques, des fonds d'investissement, des sociétés de crédit bail, ... principalement orientées vers les PME/PMI locales ; ii) obligation de moyens d'investir au minimum 35% des fonds mis à sa disposition dans les pays les moins avancés/PMA.

'menselijke duurzame ontwikkeling' in alle aspecten van de organisatie;

- de integratie van BIO in het Belgische federale systeem van ontwikkelingssamenwerking, onder meer door de oprichting van synergieën met andere Belgische ontwikkelingsactoren (BTC, ANG, ...);
- het bestuur van de vennootschap efficiënter en transparanter maken via de formulering van evenwichtige strategieën die een aanvullend, katalyserend en voorbeeldig karakter kunnen waarborgen inzake financiële en fiscale ethiek van de investeringen door BIO.

Ontwikkelingsfonds

Via het Ontwikkelingsfonds neemt BIO kapitaalparticipaties in vennootschappen en kent het kredieten en andere aanverwante vormen van financiering toe tegen marktvoorwaarden. Via het Ontwikkelingsfonds is BIO er toe gerechtigd: i) buitenlandse vennootschappen mee op te richten; ii) rechtstreeks deel te nemen in het kapitaal van buitenlandse vennootschappen; iii) achtergestelde leningen toe te kennen; iv) leningen toe te kennen op middellange en lange termijn en v) garanties te geven aan of ten voordele van buitenlandse vennootschappen.

Bovendien neemt BIO, via het Ontwikkelingsfonds, participaties in financiële instellingen en ontwikkelings- en investeringsfondsen uitsluitend gericht op ontwikkelingslanden voor zover het doel van deze fondsen en financiële instellingen verenigbaar is met het maatschappelijk doel van BIO.

De tussenkomsten van BIO, via het Ontwikkelingsfonds, zijn uitsluitend gericht op ondernemingen actief in ontwikkelingslanden, die behoren tot de volgende categorieën, zoals gedefinieerd door het Comité voor Ontwikkelingshulp van de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling/OESO: i) de minst ontwikkelde landen; ii) de landen met een laag inkomen en iii) de landen met een gemiddeld inkomen, lagere schijf.

Overeenkomstig het investeringscharter, bijlage 3 tot de Aandeelhoudersovereenkomst afgesloten tussen de Belgische Staat en de BMI op 8 december 2001, zal het Ontwikkelingsfonds de volgende doelstellingen nakomen: i) inspanningsverbintenis om minstens 70% van de ter beschikking gestelde middelen te investeren in intermediaire financiële structuren zoals banken, investeringsfondsen, leasingvennootschappen, ... voornamelijk gericht op lokale KMO's; ii) inspanningsverbintenis om minstens 35% van de ter beschikking gestelde middelen te investeren in de minst ontwikkelde landen.

BIO, via le Fonds de Développement, s'inscrira dans la politique du Gouvernement belge d'accorder une attention toute particulière aux pays partenaires de la Coopération bilatérale directe, tels que définis par le conseil des Ministres, et plus spécialement aux pays d'Afrique Centrale (Burundi, République Démocratique du Congo et Rwanda). Dans ce cadre, BIO s'engage à fournir des efforts particuliers en vue de rechercher et d'identifier des projets dans les pays partenaires avec l'objectif d'investir au moins 50% des moyens dans ces pays, et au moins 10% de ces moyens en Afrique Centrale.

BIO, à travers le Fonds de Développement, pourra investir dans des entreprises notamment dans les secteurs de l'agriculture, de la pêche, de l'agro-industrie, de la mine, de l'industrie et des services, en ce compris les secteurs des utilités, des banques et des assurances au sens large, ainsi que dans le domaine de l'infrastructure en général (télécommunications, énergie, transports, infrastructures hôtelière, ...).

Les moyens concernés seront gérés par BIO au sein du cadre convenu dans la « Convention relative à la souscription de certificats de développement supplémentaires » signée le 8 février 2007 entre BIO et l'Etat belge et « l'Avenant N°1 à la Convention relative à la souscription de certificats de développement supplémentaires du 8 février 2007 » signé le 29 novembre 2010.

Tous les trois mois, BIO doit rapporter au Ministre de la Coopération au Développement sur l'affectation des moyens du Fonds de Développement.

Fonds « Local Currency »

Via le Fonds « Local Currency », BIO a pour mission d'octroyer des financements commerciaux, à savoir des participations et des prêts et/ou des crédits, en devises locales et à des conditions de marché.

En outre, BIO, via le Fonds « Local Currency », peut prendre des participations dans des fonds d'investissement et institutions financières de développement et d'investissement orientés vers les pays en développement octroyant des financements en devises locales, pour autant que l'objet de ces fonds d'investissement et institutions financières soit compatible avec l'objet social de BIO.

Les interventions du Fonds « Local Currency » sont dirigées exclusivement vers des entreprises actives dans des pays en développement, appartenant aux catégories suivantes, telles que définies par le Comité pour l'Aide au Développement/CAD de l'Organisation de Coopération et de Développement Economiques/OCDE : (i) les pays les moins avancés/PMA ; (ii) les pays à faible revenu (PFR) et (iii) les pays à revenu intermédiaire, tranche inférieure/PRITI.

In navolging van het beleid van de Belgische regering zal BIO, via het Ontwikkelingsfonds, zich in het bijzonder richten op de partnerlanden van de directe bilaterale samenwerking, zoals gedefinieerd door de Ministerraad, en meer bepaald op de landen van Centraal Afrika (Burundi, Democratische Republiek Congo en Rwanda). In dit kader verbindt BIO zich ertoe bijzondere inspanningen te leveren ten einde projecten op te zoeken en te identificeren in de partnerlanden, met als streefdoel tenminste 50% van de middelen in deze landen te investeren, en tenminste 10% van deze middelen in Centraal Afrika.

BIO kan via het Ontwikkelingsfonds investeren in ondernemingen ondermeer in de sectoren van de landbouw, de visserij, de agro-industrie, de mijnbouw, de industrie en de dienstensector, inclusief de nutssector en het bank- en verzekeringswezen in de ruimste zin, evenals in het domein van de infrastructuur in het algemeen (telecommunicatie, energie, transport, hotelinfrastructuur, ...).

De betrokken middelen zullen door BIO worden beheerd binnen de lijnen van de "Overeenkomst tot inschrijving op bijkomende ontwikkelingscertificaten", die op 8 februari 2007 ondertekend werd tussen de BIO en de Belgische Staat en de "Bijkomende overeenkomst N°1 aan de Overeenkomst tot inschrijving op bijkomende ontwikkelingscertificaten van 8 februari 2007", ondertekend op 29 november 2010.

BIO dient driemaandelijks te rapporteren aan de Minister van Ontwikkelingssamenwerking betreffende het Ontwikkelingsfonds.

"Local Currency" Fonds

Via het "Local Currency" Fonds heeft BIO als opdracht het verstrekken van bedrijfsfinanciering, namelijk het nemen van participaties en het verschaffen van leningen en/of kredieten, in lokale munteenheden tegen marktconforme voorwaarden.

Bovendien kan BIO, via het "Local Currency" Fonds, participaties nemen in financiële instellingen en ontwikkelings- en investeringsfondsen gericht op ontwikkelingslanden die financieringen verstrekken in lokale munteenheden voor zover het doel van deze fondsen en financiële instellingen verenigbaar is met het maatschappelijke doel van BIO.

De tussenkomsten van het "Local Currency" Fonds zijn uitsluitend gericht op ondernemingen actief in ontwikkelingslanden, die behoren tot de volgende categorieën, zoals gedefinieerd door het Comité voor Ontwikkelingshulp van de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling/OESO: (i) de minst ontwikkelde landen; (ii) de landen met een laag inkomen en (iii) de landen met een gemiddeld inkomen, lagere schijf.

En vertu de la charte d'investissement, qui constitue l'annexe 3 de la Convention de Constitution et d'Actionnaires conclue entre l'Etat Belge et la SBI le 8 décembre 2001, le Fonds « Local Currency » respectera les objectifs suivants : (i) obligation de moyens d'investir au minimum 70% des fonds mis à sa disposition dans des institutions financières intermédiaires, telles que des banques, des fonds d'investissement, des sociétés de crédit bail, ... principalement orientées vers les PME/PMI locales ; (ii) obligation de moyens d'investir au minimum 35% des fonds mis à sa disposition dans les pays les moins avancés/PMA.

BIO, via le Fonds « Local Currency », s'inscrira dans la politique du Gouvernement belge d'accorder une attention toute particulière aux pays partenaires de la coopération bilatérale directe, et plus spécialement aux pays d'Afrique Centrale (Burundi, République Démocratique du Congo et Rwanda). BIO fournira des efforts particuliers en vue de rechercher et d'identifier des projets dans les pays partenaires avec l'objectif d'investir au moins 50% des moyens mis à sa disposition dans ces pays, et au moins 10% de ces moyens en Afrique Centrale.

Les moyens concernés seront gérés par BIO au sein du cadre convenu dans la « Convention relative à la souscription de certificats Local Currency supplémentaires » signée le 8 février 2007 entre BIO et l'Etat belge et « l'Avenant N°1 à la Convention relative à la souscription de certificats Local Currency supplémentaires du 8 février 2007 » signé le 2 décembre 2010.

Tous les trois mois, BIO informera le Ministre de la Coopération au Développement sur l'affectation des moyens de ce fonds.

Fonds PME

Les PME dans les pays en développement rencontrent souvent des difficultés pour trouver des crédits, du capital ou des fonds d'investissement pour leurs projets d'investissement. Le secteur financier et les marchés des capitaux sont souvent inexistant, insuffisamment développés ou exigent des garanties supplémentaires. En outre, de nombreux projets sont trop petits pour les prêteurs de capital et de capital à risque.

Afin d'aider les entreprises des pays en développement et leurs partenaires du Nord à éliminer l'obstacle financier d'un investissement, un Fonds de soutien aux investissements dans les pays en voie de développement a été créé le 29 novembre 2004.

Une nouvelle convention, signée le 18 novembre 2008, a transformé le Fonds de soutien au Fonds PME. Cette convention est modifiée le 4 février 2010 par un avenant.

Overeenkomstig het investeringscharter, bijlage 3 tot de Aandeelhoudersovereenkomst afgesloten tussen de Belgische Staat en de BMI op 8 december 2001, zal het "Local Currency" Fonds de volgende doelstellingen nakomen: (i) inspanningsverbintenis om minstens 70% van de ter beschikking gestelde middelen te investeren in intermediaire financiële structuren, zoals banken, investeringsfondsen, leasingvennootschappen, ... voornamelijk gericht op lokale KMO's; (ii) inspanningsverbintenis om minstens 35% van de ter beschikking gestelde middelen te investeren in de minst ontwikkelde landen.

In navolging van het beleid van de Belgische Regering zal BIO, via het "Local Currency" Fonds, zich in het bijzonder richten op de partnerlanden van de directe bilaterale samenwerking en meer bepaald op de landen van Centraal Afrika (Burundi, Democratische Republiek Congo en Rwanda). BIO zal bijzondere inspanningen leveren om projecten op te zoeken en te identificeren in de partnerlanden met als streefdoel ten minste 50% van de middelen die ter beschikking worden gesteld te investeren in de partnerlanden, en ten minste 10% van deze middelen in Centraal Afrika.

De betrokken middelen zullen worden beheerd door BIO binnen de lijnen van de "Overeenkomst met betrekking tot de inschrijving op bijkomende local currency certificaten", die op 8 februari 2007 ondertekend werd tussen BIO en de Belgische Staat en de "Bijkomende overeenkomst N°1 aan de Overeenkomst met betrekking tot de inschrijving op bijkomende local currency certificaten van 8 februari 2007", ondertekend op 2 december 2010.

BIO dient driemaandelijks te rapporteren aan de Minister van Ontwikkelingssamenwerking over de besteding van de middelen van dit fonds.

KMO fonds

Voor KMO's in ontwikkelingslanden is het vaak bijzonder moeilijk om kredieten, kapitaal of investeringsfondsen te vinden voor investeringsprojecten. De financiële sector en de kapitaalmarkten zijn er vaak niet of onvoldoende ontwikkeld of vragen extra zekerheden. Ook zijn veel projecten te klein voor verstrekken van kapitaal en van risicokapitaal.

Teneinde ondernemingen in ontwikkelingslanden en hun partners uit het Noorden te helpen de financiële drempel voor een investering te overwinnen werd op 29 november 2004 een Ondersteuningsfonds voor investeringen in ontwikkelingslanden opgericht.

Een nieuwe overeenkomst, die 18 november 2008 ondertekend werd, heeft het Ondersteuningsfonds omgevormd tot het KMO fonds. Deze overeenkomst is op 4 februari 2010 aangepast via een bijkomende overeenkomst.

Les financements du Fonds PME aux entreprises locales (i.e. des PME ou toute autre entreprise ayant pris la forme d'une société commerciale établie dans un pays appartenant à l'une des catégories de pays éligibles) dans les pays en développement pourront prendre différentes formes, notamment :

- prêts et obligations ;
- participations en capital ;
- garanties.
- ...

Les financements s'élèveront à 3 000 000 EUR maximum (ou à l'équivalent dans une autre devise). La durée des prêts variera entre 3 et 12 ans, avec une période libre d'acquittement de trois ans au maximum.

Les critères concernant la coopération au développement ainsi que les principes de base définis dans la Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement seront d'application pour les interventions du Fonds PME. Des priorités géographiques et sectorielles seront définies dans la nouvelle convention.

Les moyens financiers du Fonds PME sont mis à la disposition de BIO par le biais d'une souscription par les autorités à des nouveaux certificats PME appelés à remplacer les anciens certificats de soutien. Tous les trois mois, BIO informe le Ministre de la Coopération au Développement de l'affectation des moyens de ce fonds.

Base légale / Base réglementaire

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Loi du 3 novembre 2001 portant création de la Société Belge d'Investissement pour les Pays en Développement.

Avant-projet de loi modifiant la loi du 3 novembre 2001 relative à la création de la Société belge d'Investissement pour les pays en développement et modifiant la loi du 21 décembre 1998 portant création de la « Coopération technique belge » sous la forme d'une société de droit public.

Convention de constitution et d'actionnaires du 8 décembre 2001.

Convention relative à la souscription de certificats de développement supplémentaires, signée le 12 mai 2005.

Convention relative à la souscription de certificats de développement supplémentaires, signée le 8 février

De financiering van de lokale ondernemingen (i.e. KMO's of elke andere onderneming die de vorm heeft aangenomen van een handelsvennootschap gevestigd in één van de drie in aanmerking komende landencategorieën) in de ontwikkelingslanden door het KMO fonds kan verschillende vormen aannemen:

- leningen en obligaties;
- kapitaalparticipaties;
- waarborgen.
- ...

De financiële ondersteuning zal maximaal 3 000.000 EUR (of het equivalent in een andere munt) bedragen. De looptijd van de leningen zal variëren van 3 tot 12 jaar, met een aflossingsvrije periode van ten hoogste drie jaar.

De voorwaarden inzake ontwikkelingssamenwerking en de basisprincipes bepaald in de Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking zijn van toepassing op de interventies van het KMO fonds. Geografische en sectorale prioriteiten zullen bepaald worden in de nieuwe overeenkomst.

De middelen voor het KMO fonds worden aan BIO verstrekt middels de intekening door de overheid op nieuwe KMO certificaten die de vroegere ondersteuningcertificaten vervangen. BIO rapporteert driemaandelijks aan de Minister van Ontwikkelingssamenwerking over de besteding van de middelen van dit fonds.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Wet van 3 november 2001 tot oprichting van de Belgische Investeringsmaatschappij voor Ontwikkelingslanden.

Voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 3 november 2001 tot oprichting van de Belgische Investeringsmaatschappij voor Ontwikkelingslanden en tot wijziging van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de "Belgische Technische Coöperatie" in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

« Convention de constitution et d'actionnaires » van 8 december 2001.

"Convention relative à la souscription de certificats de développement supplémentaires", ondertekend op 12 mei 2005.

Overeenkomst tot inschrijving op bijkomende ontwikkelingcertificaten ondertekend op 8 februari

2007, pour la période du 1 avril 2007 au 31 décembre 2011 et « l'Avenant N°1 à la Convention relative à la souscription de certificats de développement supplémentaires du 8 février 2007 » signé le 29 novembre 2010.

Convention d'établissement et de financement d'un Fonds Local Currency, signée le 13 mai 2004 entre BIO et l'Etat belge.

« Convention relative à la souscription de certificats Local Currency supplémentaires » signée le 8 février 2007 entre BIO et l'Etat belge et « l'Avenant N°1 à la Convention relative à la souscription de certificats Local Currency supplémentaires du 8 février 2007 » signé le 2 décembre 2010.

Convention relative au Fonds PME 2008 – 2011, signée le 18 novembre 2008.

Avenant à la Convention relative au Fonds PME, signé le 4 février 2010.

Méthode de calcul de la dépense

Estimation. Une décision sera prise sur la base des résultats de l'évaluation des activités et des investissements de BIO.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

47 Divers

A.B. : 14 54 47 35.60.02 – Subsidiation d'actions ponctuelles dans le cadre des objectifs du millénaire pour le développement (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	0	0	0	0	0
cl	75	0	0	0	0	0

* Après la redistribution 2012/4.

Description

A partir de 2012 plus aucune nouvelle activité n'est subventionnée sur cette allocation de base.

2007 voor de periode 1 april 2007 – 31 december 2011 en de “Bijkomende overeenkomst N°1 aan de Overeenkomst met betrekking tot de inschrijving op bijkomende ontwikkelingscertificaten van 8 februari 2007”, ondertekend op 29 november 2010.

Overeenkomst met betrekking tot de oprichting en de financiering van een local currency fonds, die op 13 mei 2004 ondertekend werd tussen BIO en de Belgische Staat.

“Overeenkomst met betrekking tot de inschrijving op bijkomende local currency certificaten”, die op 8 februari 2007 ondertekend werd tussen BIO en de Belgische Staat en de “Bijkomende overeenkomst N°1 aan de Overeenkomst met betrekking tot de inschrijving op bijkomende local currency certificaten van 8 februari 2010”, ondertekend op 2 december 2010.

Overeenkomst betreffende het KMO fonds 2008 – 2011, ondertekend op 18 november 2008.

Bijkomende overeenkomst tot de overeenkomst betreffende het KMO fonds, ondertekend op 4 februari 2010.

Berekeningsmethode van de uitgave

Raming. Een beslissing zal genomen worden op basis van de resultaten van de evaluatie van de activiteiten en de investeringen van BIO.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

47 Diversen

B.A. : 14 54 47 35.60.02 – Betoelaging van punctuele acties in het kader van de millennium ontwikkelingsdoelstellingen (cf. art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting).

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	0	0	0	0	0
vek	75	0	0	0	0	0

* Na herverdeling 2012/4.

Omschrijving

Vanaf 2012 zullen geen nieuwe activiteiten meer betoelaagd worden op deze basisallocatie.

Programme d'activités 54/5 AIDE HUMANITAIRE	Activiteitenprogramma 54/5 HUMANITAIRE HULP
Objectifs poursuivis par le programme: 1. Le chapitre 7 de la loi du 19 mars 2013 relative à la coopération belge au développement, tel que modifié par la loi modifiant la loi du 19 mars 2013, arrête que: L'octroi de l'aide humanitaire obéit aux principes suivants: 1° l'humanité: toute personne doit être traitée humainement en toute circonstance; 2° l'impartialité: l'aide humanitaire est accordée sans discrimination et uniquement sur la base des besoins; 3° la neutralité: l'action entreprise ne peut privilégier quelque partie que ce soit; 4° l'indépendance: les objectifs de l'aide humanitaire sont autonomes par rapport aux objectifs militaires, politiques, économiques, religieux ou à tout autre objectif non humanitaire. Peuvent être financées, dans le cadre de l'aide humanitaire, les activités suivantes : 1° le soutien de mesures qui favorisent une réponse rapide en cas de survenance de crises humanitaires; 2° la protection et l'assistance aux victimes de crises humanitaires par la prise en charge des besoins vitaux et l'amélioration des conditions de vie des populations touchées; 3° la reconstruction et le renforcement des institutions et la réhabilitation des infrastructures; 4° les actions de transition qui permettent la relance du tissu socioéconomique et de la société civile; 5° la préparation aux catastrophes; 6° la réalisation d'études et d'évaluations et la mise en œuvre d'actions destinées à rendre l'aide humanitaire plus efficace et efficiente ;	Nagestreefde doelstellingen door het programma: 1. Hoofdstuk 7 van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking, zoals gewijzigd door de wet tot wijziging van de wet van 19 maart 2013, bepaalt dat: Bij het verlenen van humanitaire hulp worden de volgende principes in acht genomen: 1° de humaniteit: iedere persoon moet onder alle omstandigheden human worden behandeld; 2° de onpartijdigheid: de humanitaire hulp wordt zonder discriminatie en enkel op basis van behoeften verstrekt; 3° de neutraliteit: de ondernomen actie mag geen enkele partij bevoordelen; 4° de onafhankelijkheid: de doelstellingen van de humanitaire hulp zijn autonoom ten overstaan van militaire, politieke, economische, religieuze doelstellingen of van iedere andere niet humanitaire doelstelling. In het kader dan de humanitaire hulp kunnen de volgende activiteiten in aanmerking komen voor financiering:: 1° de ondersteuning van maatregelen die een snel antwoord bevorderen bij het zich voordoen van humanitaire crisissen; 2° de bescherming en de bijstand aan slachtoffers van humanitaire crisissen door het voorzien in de vitale behoeften en de verbetering van de levensomstandigheden van de getroffen bevolkingsgroepen; 3° de wederopbouw en de versterking van de instellingen en de rehabilitatie van de infrastructuur; 4° de overgangsacties die het heropstarten van het sociaaleconomisch weefsel en van de civiele maatschappij mogelijk maken; 5° de rampenparaatheid; 6° het realiseren van studies of evaluaties en de uitvoering van acties die tot doel hebben de humanitaire hulp efficiënter en doeltreffender te maken;

7° la promotion du droit international humanitaire.

Ces activités peuvent être financées par l'octroi de :

- 1° subventions à des programmes ;
- 2° subventions à des projets ;
- 3° contributions aux moyens généraux d'organisations humanitaires internationales ;
- 4° contributions à des fonds humanitaires internationaux de donateurs.

2. Les mêmes principes et codes de conduite sont appliqués à travers les allocations de base.

Il apparaît des diverses évaluations menées que le comportement des donateurs détermine en partie le succès d'une action humanitaire. Un financement peut soit aboutir à une aide efficace soit à la présence d'un excédent d'acteurs sur le terrain, non coordonnés et incompetents.

Les principes auxquels les donateurs doivent se conformer sont synthétisés dans **les principes et bonnes pratiques pour l'aide humanitaire ("Good Humanitarian Donorship")**. Ces principes ont été adoptés par un groupe de 17 donateurs en juin 2003, et constituent dorénavant le fondement du financement humanitaire. Entretemps, l'initiative compte 41 adhérents, dont la Belgique.

Dans le prolongement de ces principes, un **Consensus européen sur l'aide humanitaire** a été signé par le Conseil, le Parlement et la Commission. Ce document traite en détails des normes en matière d'aide humanitaire applicables à tout donateur européen.

Les financements sont alloués à des programmes et à des projets **d'une envergure minimale**, pour les motifs suivants:

- pour avoir un impact humanitaire substantiel, le champ d'action des programmes et des projets doit être suffisamment grand ;
- la fragmentation de l'aide est un des problèmes majeurs de l'aide humanitaire ;
- cette approche favorise une compétition transparente pour les fonds limités.

Cette envergure minimale ne s'applique pas aux "produits de connaissances" car, in casu, la relation entre résultat, coûts de gestion et budget est nettement moins significative.

3. La Belgique a signé en juillet 1999 à New York, la **Convention internationale relative à l'Aide alimentaire**, entrée en vigueur le 1er juillet 1999. Une nouvelle Convention d'Assistance alimentaire a été renégociée par ses membres et est entrée en vigueur en janvier 2013.

7° de promotie van het internationaal humanitair recht.

Deze activiteiten kunnen worden gefinancierd door de toekenning van:

- 1° subsidies aan programma's;
- 2° subsidies aan projecten;
- 3° bijdragen aan de algemene middelen van internationale humanitaire organisaties;
- 4° bijdragen aan internationale humanitaire donorfondsen.

2. Dezelfde principes en gedragscode worden gehanteerd over de verschillende basisallocaties.

Vanuit de verschillende evaluaties blijkt dat het gedrag van donoren gedeeltelijk bepalend is voor het succes van een humanitaire actie. Financiering kan zorgen voor effectieve hulp of leiden tot te veel, ongecoördineerde en onbekwame actoren op het terrein.

De principes van Goed Humanitair Donorschap ("Good Humanitarian Donorship") vatten samen hoe een donor zich moet gedragen. De principes werden goedgekeurd door een groep van 17 donoren in juni 2003, en vormen sindsdien de basis van de humanitaire financiering. Sinds 2003 is het aantal leden gegroeid tot 41, waaronder België.

Verder bouwend op deze principes werd een **Europese Consensus over humanitaire hulp** getekend door de Raad, het Parlement en de Commissie, die meer in detail uitwerkt wat de standaarden zijn voor een Europese donor wat humanitaire hulp betreft.

Er wordt ook gewerkt met projecten en programma's van een **minimale grootte**, en dit voor de volgende redenen:

- het is nodig dat de omvang van de programma's en projecten voldoende groot is om een belangrijke humanitaire impact te hebben;
- versnippering van de hulp is één van de belangrijkste problemen van humanitaire hulp;
- het bouwt een element van transparante competitie voor de beperkte fondsen in.

Voor kennisproducten gelden deze minima niet. Dit omdat bij kennisproducten de relatie tussen het resultaat, de beheerskosten en het budget veel zwakker is.

3. België heeft in juli 1999, in New York, het **Voedselhulpverdrag** ondertekend dat van start ging op 1 juli 1999. Een nieuw Voedselhulpverdrag werd onderhandeld door de leden en is in januari 2013 in werking getreden.

La Convention vise à assurer la sécurité alimentaire des populations en toutes circonstances, mais plus particulièrement dans des situations d'urgence de longue durée et pendant la période de relance de l'agriculture. Elle prévoit également que les parties à la Convention prennent en charge les coûts opérationnels liés à la fourniture des denrées, à savoir les coûts de transport, d'entreposage et de distribution.

La contribution annuelle minimale de la Belgique est de 25 000 000 EUR, laquelle s'inscrit dans le cadre d'un engagement européen regroupant les contributions de l'Union européenne et de ses Etats membres.

La contribution annuelle de la Belgique à la Convention internationale relative à l'Aide alimentaire pourra être comptabilisée, en fonction de la nature de la contribution, à charge de chaque allocation de base du programme 5.

Les contributions d'assistance alimentaire des différents partenaires (UN, ONG, organisations internationales ou autres), financées par la Belgique pourront être prises en compte dans le cadre de la contribution annuelle belge à la convention.

4. Liste indicative des principaux partenaires :

L'évaluation de crises comme celle de Haïti et celle qui a découlé du Tsunami a révélé qu'une crise humanitaire implique de nombreux acteurs, qui ne disposent pas nécessairement de la capacité de fournir l'aide dans le respect des normes minimales. L'aide fait alors place au chaos.

C'est pourquoi la collaboration se fait uniquement avec des partenaires humanitaires appartenant au système humanitaire international et dont la qualité y est reconnue.

Le chapitre 7 de la loi du 19 mars 2013 relative à la coopération belge au développement, tel que modifié par la loi modifiant la loi du 19 mars 2013, arrête les catégories d'organisations et décide que le Roi détermine les organisations qui appartiennent à ces catégories et les conditions à satisfaire par ces organisations pour introduire les demandes de subventions ou de contributions.

1. Organisations humanitaires internationales y compris les organisations qui gèrent les fonds humanitaires internationaux de donateurs:

a) l'organisation internationale reconnue comme organisation partenaire de la coopération multilatérale belge, et qui est en outre reconnue pour son travail humanitaire en sa qualité de membre ou d'observateur du IASC - Inter-Agency Standing Committee - la plate-forme des Nations unies pour la normalisation et la coordination de l'aide humanitaire;

Het Verdrag heeft tot doel de voedselzekerheid van de bevolkingen in alle omstandigheden te verzekeren, maar vooral in langdurige noodsituaties en tijdens het weer op gang brengen van de landbouw. Het Verdrag voorziet dat de partijen eveneens de operationele kosten verbonden aan de levering van de goederen, t.t.z. transport, opslag en verdeling, dragen.

De jaarlijkse Belgische bijdrage bedraagt minimum 25 000 000 EUR en maakt deel uit van een globale Europese verbintenis die de bijdrage van de Europese Unie en van de lidstaten groepeerst.

De jaarlijkse Belgische bijdrage aan het Voedselhulpverdrag kan, afhankelijk van de aard van de bijdrage, aangerekend worden op elk van de basisallocaties van programma 5.

De voedselhulpbijdragen van de verschillende partners (VN, NGO's, internationale organisaties en anderen), die door België gefinancierd worden komen in aanmerking voor het bepalen van de jaarlijkse Belgische bijdrage aan het Verdrag.

4. Indicatieve lijst van de belangrijkste partners:

De evaluatie van crisissen, zoals die in Haïti en die ten gevolge van de tsunami, heeft geleerd dat er bij een humanitaire crisis een groot aantal actoren zich opwerpen die niet noodzakelijk de capaciteit hebben om de hulp te leveren volgens de minimumstandaarden. Chaos in plaats van hulp is het gevolg.

Daarom wordt enkel gewerkt met humanitaire partners die deel uitmaken van het internationale humanitaire systeem en daar erkend worden voor hun kwaliteit.

Hoofdstuk 7 van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking, zoals gewijzigd door de wet tot wijziging van de wet van 19 maart 2013, stelt de categorieën van organisaties vast en voorziet dat de Koning de organisaties die tot deze categorieën behoren en de voorwaarden die door deze organisaties vervuld moeten worden om aanvragen tot subsidies of bijdragen in te dienen, bepaalt.

1. Internationale humanitaire organisaties met in begrip van de organisaties die de internationale humanitaire donorfondsen beheren:

a) de internationale organisatie die erkend is als partnerorganisatie van de Belgische multilaterale samenwerking en die daarenboven erkenning geniet voor zijn humanitair werk door lid of observator te zijn van IASC - Inter-Agency Standing Committee - het platform van de Verenigde Naties voor standaardisatie en coördinatie van humanitaire hulp;

b) "FICR" : Fédération internationale des Sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge;
 c) "Alnap" : Active Learning Network for Accountability and Performance un réseau de donateurs humanitaires, d'ONG humanitaires internationales, d'institutions académiques et de think tanks;
 d) "Hap" : Humanitarian Accountability Partnership, organe autorégulateur du secteur humanitaire;
 e) "Sphere" : une initiative rassemblant des acteurs humanitaires et proposant des standards minimums de l'intervention humanitaire.

1.1. CICR

Le Comité International de la Croix Rouge est une organisation internationale neutre, impartiale et indépendante, dont la mission exclusivement humanitaire consiste à protéger la vie et la dignité humaine des victimes de guerres et de conflits intérieurs, et de leur porter assistance. Le CICR dirige et coordonne les activités internationales du mouvement de la croix rouge dans des situations de crise. Le CICR s'efforce également, par le renforcement et la promotion du droit humanitaire international (les quatre Conventions de Genève et les Protocoles additionnels) et des principes humanitaires universels, d'éviter autant de souffrance humaine que possible.

Le CICR fut établi en 1863, et est à la base du mouvement international de la croix rouge et du croissant rouge.

1.2. UNHCR

L'organisation des Nations Unies pour les réfugiés (United Nations High Commissioner for Refugees) fut fondée en 1950 et est mandatée pour diriger et coordonner les actions de la communauté internationale en matière de protection et d'assistance aux réfugiés, ainsi que pour apporter des solutions dans des situations comportant des réfugiés. La première mission de l'UNHCR est de sauvegarder les droits et le bien être des réfugiés à l'échelle mondiale. L'UNHCR a pour mandat d'assurer que les réfugiés puissent exercer effectivement leur droit de rechercher l'asile et de trouver un abri sûr dans un autre pays. L'organisation cherche également des solutions durables pour les réfugiés en encourageant le retour librement consenti, l'intégration locale dans le pays d'asile ou l'établissement dans un pays tiers.

L'UNHCR est actif en 110 pays et est globalement responsable pour la protection et l'assistance de plus de 42 millions de réfugiés.

En outre, dans le cadre de la réforme humanitaire, l'UNHCR s'est récemment chargé d'importantes responsabilités concernant les déplacés internes.

1.3. OCHA

Le Bureau pour la Coordination des Affaires Humanitaires (Office for the Coordination of Humanitarian Affairs) des NU, fut établi en 1991 par la

b) "IFCR": International Federation of the Red Cross and the Red Crescent Societies;

c) "Alnap": Active Learning Network for Accountability and Performance, een netwerk van humanitaire donoren, internationale humanitaire NGO's, academische instellingen en denktanks;

d) "Hap": Humanitarian Accountability Partnership, een zelfregulerend lichaam van de humanitaire sector;

e) "Sphere": een initiatief dat humanitaire actoren samenbrengt en minimumstandaarden voor humanitaire interventies voorstelt.

1.1. ICRC

Het Internationale Comité van het Rode Kruis is een neutrale, onpartijdige en onafhankelijke internationale organisatie, waarvan de uitsluitend humanitaire opdracht erin bestaat het leven en de menselijke waardigheid van slachtoffers van oorlogen en binnenlandse conflicten te beschermen en hen hulp te verlenen. Het ICRC leidt en coördineert de internationale activiteiten van de rode kruisbeweging in conflictsituaties. Het ICRC spant zich ook in om door de bevordering en de versterking van het internationale humanitaire recht (de vier Conventies van Genève en de aanvullende Protocollen) en de universele humanitaire principes menselijk leed zoveel mogelijk te vermijden.

Het ICRC werd opgericht in 1863 en ligt aan de basis van de internationale Rode Kruis en Rode Halve Maan beweging.

1.2. UNHCR

De vluchtelingenorganisatie van de Verenigde Naties (United Nations High Commissioner for Refugees) werd opgericht in 1950 en is gemandateerd om de acties van de internationale gemeenschap om vluchtelingen bescherming en hulp te verlenen en om vluchtelingensituaties op te lossen, te leiden en te coördineren. De eerste opdracht van UNHCR is de rechten en het welzijn van vluchtelingen wereldwijd te vrijwaren. UNHCR streeft er ook naar te verzekeren dat vluchtelingen hun recht om asiel te zoeken en een veilig onderkomen te vinden in een ander land daadwerkelijk kunnen uitoefenen. De organisatie zoekt ook naar duurzame oplossingen voor vluchtelingen door het bevorderen van vrijwillige terugkeer, plaatselijke integratie in asiellanden of hervestiging in derde landen.

UNHCR is thans actief in meer dan 110 landen en is wereldwijd verantwoordelijk voor bescherming en bijstand van meer dan 42 miljoen vluchtelingen. Daarnaast heeft UNHCR in het kader van de humanitaire hervorming belangrijke verantwoordelijkheden opgenomen in situaties met ontheemden.

1.3. OCHA

Het Bureau voor de Coördinatie van Humanitaire Hulp (Office for the Coordination of Humanitarian Affairs) van de VN, werd in 1991 opgericht door resolutie

résolution 46/182 de l'Assemblée Générale des Nations Unies. Le mandat d'OCHA porte sur la mobilisation et la coordination d'actions humanitaires qui répondent aux principes internationalement admis, en coopération avec les acteurs nationaux et internationaux, afin de soulager les souffrances humaines lors de désastres naturels et de situations de crise. Ceci comprend également la diminution des vulnérabilités vis-à-vis des désastres, promotion de la prévention et facilitation de solutions durables.

1.4. PAM

Le Programme Alimentaire Mondial est le fer de lance des Nations Unies dans le combat global contre la faim. Les opérations du PAM sont en premier lieu destinées à sauvegarder des vies dans des conditions de crise et dans les situations qui ont occasionnés l'apparition de réfugiés et de déplacés. Le PAM met également en œuvre des actions pour améliorer la situation alimentaire et la qualité de vie des groupes de personnes les plus vulnérables, ainsi que pour permettre leur développement, notamment grâce au renforcement de leur résilience.

En outre, au cours de la mise en œuvre de la réforme humanitaire, l'importance de l'expertise et des moyens logistiques du PAM pour l'entière de la communauté humanitaire globale a clairement été démontrée.

1.5. UNRWA

UNRWA est la plus grande organisation des NU au Moyen Orient et est responsable pour l'apport d'aide humanitaire et de services aux 4 millions de réfugiés Palestiniens. Les activités de l'UNRWA englobent, en plus de l'aide humanitaire, d'importants aspects développementaux, qui ont pour but la promotion du développement humain et de l'autonomie des réfugiés. UNRWA est un important facteur de stabilisation dans les territoires Palestiniens.

En raison des évolutions dramatiques dans les territoires Palestiniens, les besoins de l'organisation ont fort augmenté au cours des dernières années.

1.6. UNICEF

L'UNICEF est l'organisation des NU pour les enfants et est la troisième plus grande organisation d'aide humanitaire des NU. Elle coordonne l'aide humanitaire dans plusieurs secteurs clés comme l'eau, l'éducation, la nutrition, la protection et la santé des enfants. En plus de l'expertise opérationnelle, l'UNICEF a de grandes compétences techniques dans différents domaines. L'UNICEF travaille également dans les programmes de développement, mais à partir du budget de l'aide humanitaire l'organisation ne reçoit aucun soutien pour ces programmes.

1.7. FAO

La FAO, l'organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture est importante, au sein du système humanitaire, pour la préparation à des

46/182 van de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties. Het mandaat van OCHA is het mobiliseren en coördineren van humanitaire acties die beantwoorden aan de internationaal geldende principes in samenwerking met nationale en internationale actoren, ten einde menselijk leed bij rampen en noodtoestanden te verminderen. Dit omvat eveneens verminderen van kwetsbaarheid ten opzichte van rampen, bevorderen van preventie en faciliteren van duurzame oplossingen.

1.4. WVP

Het Wereld Voedsel Programma is de speerpunt organisatie van de VN in de strijd tegen de honger op wereldschaal. De operaties van het WVP zijn er in eerste instantie op gericht levens te redden in noodsituaties en in situaties met vluchtelingen en ontheemden. Daarnaast onderneemt het WVP ook actie om de voedselsituatie en de levenskwaliteit van de meest kwetsbare groepen mensen te verbeteren en om hun ontwikkeling mogelijk te maken, o.a. door de zelfredzaamheid van deze mensen te bevorderen.

Bij het in de praktijk brengen van de humanitaire hervorming is ook gebleken hoe belangrijk de expertise en de logistieke middelen van het WVP zijn voor de globale humanitaire hulpverlening.

1.5. UNRWA

UNRWA is de grootste organisatie van de VN in het Midden oosten en is verantwoordelijk voor het verstrekken van humanitaire hulp en diensten aan de 4 miljoen Palestijnse vluchtelingen. UNRWA's activiteiten omvatten, naast humanitaire, ook belangrijke ontwikkelingsaspecten, met als doel het bevorderen van de menselijke ontwikkeling en de zelfredzaamheid van de vluchtelingen. Vooral in de Palestijnse gebieden vormt UNRWA een belangrijke stabiliserende factor.

Gezien de dramatische ontwikkelingen in de Palestijnse gebieden zijn de behoeften van de organisatie de jongste jaren sterk gestegen.

1.6. UNICEF

UNICEF is de UN organisatie voor kinderen en is de derde grootste UN-organisatie voor humanitaire hulp die de inspanningen in verschillende cruciale sectoren zoals water, onderwijs, voeding kinderbescherming en gezondheidszorg voor kinderen, leidt. UNICEF beschikt naast operationele capaciteit ook zeer grote inhoudelijke expertise op de verschillende terreinen. UNICEF werkt ook in ontwikkelingsprogramma's, maar vanuit het budget humanitaire hulp ontvangt de organisatie daarvoor geen steun.

1.7. FAO

FAO is de voedsel- en landbouworganisatie van de Verenigde Naties en is binnen het humanitair systeem belangrijk voor de voorbereiding op catastrofes, de

catastrophes, la sécurité alimentaire des populations affectées et la reconstruction de la capacité de production.

1.8. FNUAP

Le Fonds des Nations Unies pour la Population (FNUAP) aide les pays en développement à fournir des services de qualité sur le plan de la santé et des droits sexuels et reproductifs.

La santé sexuelle et reproductive fait partie des priorités pour l'aide humanitaire belge et l'analyse des possibilités de partenariat avec le FNUAP permettra de renforcer l'action belge dans ce domaine.

Le FNUAP est une organisation partenaire de la DGD pour l'aide au développement. En 2014, la possibilité de travailler en partenariat avec celle-ci sera étudiée au cas par cas dans le cadre de projets et/ou de programmes spécifiques au contexte humanitaire.

1.9. ALNAP

Le Réseau d'apprentissage actif pour la responsabilité et la performance dans l'action humanitaire, est une organisation à laquelle les donateurs et les acteurs humanitaires opérationnels peuvent adhérer. Son but est d'améliorer les prestations du système humanitaire en tirant des leçons conjointes et en renforçant la responsabilisation.

1.10. Le Projet Sphère

C'est une initiative du secteur des ONG humanitaires et du mouvement de la Croix-Rouge pour définir et faire respecter des normes relatives à l'aide humanitaire. Il s'agit principalement d'un ensemble de directives qui sont reprises dans une Charte humanitaire, et de normes minimales pour les interventions lors de catastrophes. Sphère, est constitué de trois éléments: un manuel, un processus de collaboration et une expression de l'engagement envers la qualité et la responsabilisation.

1.11. FICR (Fédération internationale de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge) est la fédération de toutes les sociétés nationales de la Croix-Rouge. Il s'agit d'un réseau de plus de 100 millions de membres dans 186 associations nationales. Cela fait d'eux un partenaire évident pour une réponse locale aux crises soudaines.

1.12. Fonds Humanitaires Flexibles

Dans le cadre de la réforme Humanitaire, et comme conséquence directe de l'initiative «Good Humanitarian Donorship», il est demandé aux pays donateurs de fournir leurs contributions aux financements humanitaires en temps opportun et de manière plus flexible. Autant sur le plan global (CERF) qu'au niveau de certains pays (fonds CHF en RDC et au Soudan), des fonds humanitaires communs ont été établis, qui doivent permettre en même temps

voedselzekerheid van de getroffen bevolking en de wederopbouw van de productiecapaciteit.

1.8. UNFPA

Het Fonds voor Bevolkingsactiviteiten van de Verenigde Naties (UNFPA) helpt de ontwikkelingslanden om kwaliteitsvolle diensten te verstrekken op het vlak van gezondheid en seksuele en reproductieve rechten.

Seksuele en reproductieve gezondheid is een prioriteit voor de Belgische humanitaire hulp. Een mogelijke samenwerking met UNFPA kan de Belgische activiteiten in dit domein versterken.

UNFPA is een partnerorganisatie van de DGD voor ontwikkelingshulp. In 2014 zal de mogelijkheid samen te werken met deze organisatie geval per geval onderzocht worden in het kader van projecten en / of programma's die specifiek zijn voor de humanitaire context.

1.9. ALNAP

Het "Active Learning Network for Accountability and Performance in humanitarian action" is een organisatie waarvan donoren en operationele humanitaire actoren lid zijn, om gezamenlijk de prestaties van het humanitaire systeem te verbeteren door lessen te trekken en de verantwoording te versterken.

1.10. The Sphere Project

Dit is een initiatief van de humanitaire NGO-sector en de Rode Kruisvereniging om standaarden voor hulp te definiëren en te doen respecteren. Het zijn in de eerste plaats een verzameling richtlijnen die opgenomen worden in een Humanitair Charter en "Minimum Standards in Disaster Response". Sphere betekent: een handboek, een samenwerkingsproces en een uitdrukking van engagement voor kwaliteit en verantwoording.

1.11. IFRC (International Federation of Red Cross and Red Crescent Societies) is de federatie van alle Nationale Rode Kruis verenigingen. Het is een netwerk van meer dan 100 miljoen leden, in 186 nationale verenigingen. Daardoor zijn zij een aangewezen partner voor een lokaal verankerde respons in plotse crisissen.

1.12. Flexibele Humanitaire Fondsen

In het kader van de humanitaire hervorming en als rechtstreeks gevolg van het "Good Humanitarian Donorship" initiatief wordt aan de donorlanden gevraagd hun humanitaire financiering tijdig en op een meer flexibele manier ter beschikking te stellen. Zowel op globaal (CERF) als op landenniveau (CHF fondsen in de DRC en Soedan) werden gemeenschappelijke humanitaire fondsen in het leven geroepen die moeten toelaten zowel dringende prioritaire noden te lenigen

de subvenir aux besoins prioritaires urgents et d'amener plus d'équité dans le paysage global de l'aide humanitaire.

- CERF (Central Emergency Response Fund) : le CERF a été créé par la Résolution 60/124 de la soixantième Assemblée Générale des Nations Unies. Le fonds, dont la hauteur a été fixée à 500 millions de USD, est placé sous le contrôle du coordinateur de l'aide d'urgence des Nations Unies et est géré par OCHA. Le CERF joue un rôle important pour l'amélioration de la prévisibilité des financements : il permet de financer rapidement des interventions en cas de crises nouvelles et est également utile pour le financement d'aide pour des crises « oubliées ».

- Fonds Humanitaire Commun (CHF) et « Emergency Response Funds »: ces fonds, qui sont placés sous le contrôle du coordonnateur humanitaire, sont à court terme devenus une des sources les plus importantes de financement d'actions humanitaires lors des crises prolongées (ex. : Soudan, RDC,...) ou soudaines (ex. : Syrie, Libie, ...). Les fonds financent des actions humanitaires prioritaires, surtout des actions destinées directement à sauver des vies.

- DREF (Disaster Relief Emergency Fund) : il s'agit d'un fonds, administré par la Fédération internationale de la Croix Rouge, avec une fonction similaire au CERF. Les associations nationales de la Croix Rouge peuvent faire appel à ce fonds en cas de crise soudaine qui affecte leur pays. Ce fonds est très approprié pour fournir rapidement une assistance par le biais de ses propres organisations actives dans le pays. C'est le seul fonds qui apporte un soutien efficace à la multitude de « petites » catastrophes dont la fréquence et la puissance destructrice augmentent à cause du changement climatique.

- Le «Fonds d'Innovation Humanitaire» (HIF) soutient les organisations et les individus pour identifier et réaliser des solutions innovatrices en réponse à des défis auxquels les organisations humanitaires opérationnelles sont confrontées lors de l'exécution de l'aide humanitaire.

- Fonds thématique humanitaire global d'UNICEF : UNICEF a établi plusieurs pooled funds au sein de l'organisation, dont un fonds spécifique pour son action humanitaire. Ces fonds humanitaires sont utilisés pour répondre à des appels humanitaires validés par l'agence et peuvent être destinés à des programmes globaux, régionaux et au niveau des pays.

- IRA (Immediate Response Account) et SFERA (Special Fund for Emergency and Rehabilitation Activities) permettent respectivement au PAM et à la FAO de répondre rapidement en cas de nouvelles crises ou pour des besoins non couverts.

als meer evenwicht te brengen in het globale humanitaire hulp landschap.

- CERF (Central Emergency Response Fund) : het CERF werd in het leven geroepen door Resolutie 60/124 van de zestigste Algemene Vergadering van de Verenigde Naties. Het Fonds, waarvan de grootte vastgesteld werd op 500 miljoen USD, staat onder de controle van de noodhulpcoördinator van de Verenigde Naties, en wordt beheerd door OCHA. Het CERF speelt een belangrijke rol voor het verbeteren van de voorspelbaarheid van de financieringen: enerzijds kan snel geld worden vrijgemaakt bij nieuwe crisissen, anderzijds wordt het CERF ook aangewend voor de financiering van hulp voor "vergeten" noodtoestanden.

- Gemeenschappelijk Humanitair Fonds (CHF) en Emergency Response Funds: deze fondsen, die onder de controle staan van de humanitaire coördinator, zijn op korte tijd een van de belangrijkste financieringsbronnen van humanitaire acties in langdurige crisissen (bv.: Soedan, DRC, ...) of plotse crisissen (bv.: Syrië, Libië,...) geworden. De fondsen financieren prioritaire humanitaire acties, vooral direct levensreddende interventies.

- DREF (Disaster Relief Emergency Fund) : is een fonds, beheerd door de Internationale Federatie van het Rode Kruis, met een vergelijkbare functie als CERF. De nationale Rode Kruisverenigingen kunnen op dit fonds een beroep doen wanneer een plotse crisis hun land treft. Daardoor is dit fonds ten eerste aangewezen om zeer snel bijstand te geven door middel van de eigen organisaties actief in het land. Dit is het enige fonds dat effectief steun levert bij de veelheid van "kleine" rampen die mede door de klimaatverandering in frequentie en vernietigingskracht toenemen.

- Het "Humanitarian Innovation Fund" (HIF) ondersteunt organisaties en individuen om vernieuwende oplossingen te identificeren en te realiseren als antwoord op de uitdagingen waar de humanitaire operationele organisaties mee te maken hebben bij het uitvoeren van de humanitaire hulp.

- Global Thematic Fund for Humanitarian Assistance/Response UNICEF: UNICEF heeft een aantal "poolend funds" opgericht binnen de organisatie, met inbegrip van een speciaal fonds voor humanitaire acties. Deze humanitaire middelen worden gebruikt om door het agentschap erkende humanitaire oproepen te beantwoorden en kunnen bestemd worden voor mondiale, regionale en landelijke programma's.

- IRA (Immediate Response Account) en SFERA (Special Fund for Emergency and Rehabilitation Activities) zijn rekeningen die respectievelijk WFP en FAO toelaten snel te reageren op nieuwe crisissen of onbeantwoorde noden.

2. Les ONG humanitaires belges et internationales

Il s'agit des organisations qui

- a) ont signé les principes humanitaires du "Code de conduite pour le Mouvement international de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge et les ONG lors des opérations de secours en cas de catastrophe";
- b) sont reconnues pour leurs normes humanitaires et de gestion en leur qualité d'organisation partenaire d'ECHO - European Community Humanitarian Aid Office, la Direction générale responsable de l'aide humanitaire au sein de la Commission européenne - ou certifiées par le Hap;
- c) lorsqu'il s'agit d'une ONG belge, bénéficient de la reconnaissance prévue à l'article 1er de l'arrêté royal du 14 décembre 2005 relatif aux agréments d'organisations non gouvernementales de développement;

5. L'organisation humanitaire partenaire peut affecter le subside aux dépenses suivantes :

- 1° les services, biens, personnel et équipements nécessaires à l'identification, la formulation, l'exécution et la coordination de l'aide humanitaire;
- 2° le monitoring, l'évaluation, l'établissement de rapports et l'audit externe définitif;
- 3° les activités de formation et/ou de sensibilisation;
- 4° les produits de connaissance pour l'aide humanitaire;
- 5° les actions stratégiques;
- 6° les coûts indirects.

Le Ministre peut autoriser les dons en espèces aux victimes pour l'achat de biens pouvant satisfaire leurs besoins de base. En effet, l'un des constats posés au cours des dernières années est que notamment lorsque les mécanismes du marché fonctionnent bien, les dons en espèces sont plus efficaces et plus efficaces pour apporter la sécurité alimentaire. De plus, ces dons permettent de répondre à des besoins plus urgents encore que le manque de nourriture (par ex. des médicaments). Dans le même temps, la structure économique et sociale locale est davantage préservée.

Moyens mis en oeuvre

Crédits d'engagement et de liquidation en milliers EUR et en % du budget total

54/5	2012		2013
	Réal/Real	% Tot	Ajus/Aang
Engagement	91 161	6,84%	159 650
Liquidation	83 595	7,99%	159 650

Lors du contrôle budgétaire en juillet, les crédits 2013 pour le programme 5 ont été bloqués à concurrence de 5 528 milliers EUR en engagement (disponible :

2. Belgische en internationale humanitaire NGOs

Het betreft de organisaties die:

- a) de humanitaire principes van de "Gedragcode voor de Internationale Rode Kruis en Rode Halve Maan beweging en NGO's bij rampenhulp" ondertekend hebben;
- b) erkenning genieten voor hun humanitaire en managementstandaarden in hun hoedanigheid van partnerorganisatie van ECHO – het European Community Humanitarian Aid Office, het Directoraat-generaal verantwoordelijk voor humanitaire hulp binnen de Europese Commissie - of door gecertificeerd te zijn door Hap;
- c) voor zover het een Belgische NGO betreft, genieten van de erkenning voorzien in artikel 1 van het koninklijk besluit van 14 december 2005 betreffende de erkenning van niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties;

5. De humanitaire partnerorganisatie kan de subsidie aanwenden voor de volgende uitgaven:

- 1° diensten, goederen, personeel en materialen nodig voor de identificatie, de formulering, de uitvoering en de coördinatie van de humanitaire hulp;
- 2° de monitoring, de evaluatie, de opmaak van de rapporten en de definitieve externe audit;
- 3° de activiteiten van vorming en/of sensibilisering;
- 4° de kennisproducten voor humanitaire hulp;
- 5° de strategische acties;
- 6° de indirecte kosten.

De Minister kan giften in speciën aan slachtoffers voor de aankoop van goederen die hun basisnoden kunnen lenigen toelaten. Uit verschillende studies blijkt immers dat in zones waar functionerende markten zijn, giften in speciën aan de slachtoffers efficiënter en effectiever zijn om voedselzekerheid te bieden. Daarenboven laten deze giften toe om nog dringender noden dan voedsel (vb. medicijnen) te lenigen. Ook zal met deze manier van hulp geven de lokale economische en sociale structuur beter bewaard blijven.

Aangewende middelen

Vastlegging- en vereffeningskredieten in duizend EUR en in % van de totale begroting

	2014		
% Tot	Init	% Tot	
10,92%	174 841	8,80%	Vastlegging
11,82%	151 131	11,15%	Vereffening

Bij de begrotingscontrole in juli werden de kredieten 2013 voor programma 5 geblokkeerd ten belope van 5 528 duizend EUR langs vastleggingszijde

154 122 milliers EUR) et à concurrence de 8 872 milliers EUR en liquidation (disponible : 150 778).

Les prévisions de paiement pour le programme 5 sont égales aux crédits de liquidation.

Crédits de liquidation par activité en milliers EUR

	2012 réel	2013 ajusté	2014 initial
Programme humanitaire	14 412	37 000	64 745
Moyens gen., fonds humanit., projets	69 164	122 650	86 386
Divers	19	0	0
Total	83 595	159 650	151 131

Crédits de liquidation par activité en % du programme

	2012 réel	2013 ajusté	2014 initial
Programme humanitaire	17%	23%	43%
Moyens gen., fonds humanit., projets	83%	77%	57%
Divers	0%	0%	0%
Total	100%	100%	100%

En avril 2013, la Direction générale Coopération au Développement et Aide humanitaire (DGD) comptait 8 agents (dont 5 du niveau A) directement responsables des programmes humanitaires.

Programmes humanitaires

A.B. : 14 54 51 35.60.26 - Programmes humanitaires. (cf art. 2.14.6 et 2.14.11 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	14 952	37 000	97 000	11 000	40 000	99 000
cl	14 412	37 000	64 745	40 850	38 900	76 150

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 1 423 keur en en liquidation.

Description

La ligne budgétaire programmes humanitaires permettra de mieux encadrer le passage des situations d'urgences à celles de développement. C'est le cas, tout particulièrement dans les pays en situation post conflit ou dans les pays dont les structures sont encore particulièrement fragiles.

(beschikbaar : 154 122 duizend EUR) en ten belope van 8 872 duizend EUR langs vereffeningszijde (beschikbaar: 150 778).

De betalingsvooruitzichten voor programma 5 zijn gelijk aan de vereffeningskredieten.

Vereffeningskredieten per activiteit in duizend EUR

	2012 real	2013 aang	2014 init
Humanit programma	14 412	37 000	64 745
Algem middelen, hum. fonds, projecten	69 164	122 650	86 386
Diversen	19	0	0
Totaal	83 595	159 650	151 131

Vereffeningskredieten per activiteit in % van het programma

	2012 real	2013 aang	2014 init
Humanit programma	17%	23%	43%
Algem middelen, hum. fonds, projecten	83%	77%	57%
Diversen	0%	0%	0%
Totaal	100%	100%	100%

In april 2013 waren binnen de Directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp (DGD) 8 personen (waaronder 5 niveau A) rechtstreeks verantwoordelijk voor humanitaire programma's.

Humanitaire programma's

B.A. : 14 54 51 35.60.26 - Humanitaire programma's. (cf art. 2.14.6 en 2.14.11 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	14 952	37 000	97 000	11 000	40 000	99 000
vek	14 412	37 000	64 745	40 850	38 900	76 150

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 1 423 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

Met de budgetlijn humanitaire programma's kan de overgang van humanitaire noodsituatie naar ontwikkelingssituatie beter begeleid worden. Dit is bijzonder van toepassing op landen in zogenaamd postconflict situaties, of landen waarvan de structuren nog bijzonder zwak zijn.

Elle permettra d'élaborer des programmes stratégiques dans des crises humanitaires complexes (une guerre civile ou des problèmes structurels), qui provoquent des besoins humanitaires de longue durée, ou autour de thèmes humanitaires (par exemple l'accès aux victimes, la protection des enfants et la violence contre les femmes).

Les meilleurs investissements se situent au niveau de la préparation aux catastrophes, de la capacité de réaction des institutions et de la résilience des infrastructures. De fait, un pays correctement préparé par exemple aux ouragans ou aux tremblements de terre subira beaucoup moins de dommages.

Un "programme" humanitaire est un ensemble d'actions d'aide humanitaire d'une durée maximale de 30 mois aux priorités géographiques ou thématiques basées sur la stratégie humanitaire de l'organisation.

Des accords sont conclus avec des partenaires pour un financement à plus long terme et relativement flexible, s'inscrivant dans le cadre de règles préalablement établies et suivie d'une reddition de comptes précise et d'une évaluation ad hoc.

Seules les ONG humanitaires belges et les organisations humanitaires internationales peuvent introduire une demande de subvention d'un programme. Chaque organisation ne peut obtenir la subvention que d'un seul programme à la fois.

Pour pouvoir être subventionné, le programme satisfait aux conditions suivantes:

- 1° s'inscrire dans la stratégie humanitaire établie par l'organisation, en termes de priorités géographiques ou thématiques;
- 2° respecter une approche logique orientée vers les résultats qui rend possible le suivi des objectifs spécifiques, attestée conformément aux modalités déterminées par le Roi;
- 3° répondre aux critères déterminés par le CAD;
- 4° présenter un budget précis pour la durée du programme avec indication des affectations budgétaires en fonction des résultats;
- 5° prévoir un budget total au moins équivalent au montant déterminé par le Roi;
- 6° avoir une durée maximale de 24 mois, avec une prolongation éventuelle de maximum 6 mois.

Pour les programmes avec les ONG humanitaires belges, la liquidation s'effectuera en trois tranches:

- un premier versement sera effectué au début du programme;

In complexe crisissen (burgeroorlog of structurele problemen), die humanitaire nood op langere termijn veroorzaken, of rond humanitaire thema's (bijvoorbeeld toegang tot slachtoffers, kinderscherming of geweld tegen vrouwen), kunnen strategische programma's ontwikkeld worden.

Voorbereiding op mogelijke rampen, zogenaamde rampenparaatheid, veerkracht van de instituties en de infrastructuur, zijn de beste investeringen. Het is inderdaad zo dat een land met een goede voorbereiding op bijvoorbeeld orkanen of aardbevingen, veel minder schade zal oplopen.

Een humanitair "programma" is een geheel van acties van humanitaire hulp met een maximumduur van 30 maanden die een geografische of thematische focus heeft, gebaseerd op de humanitaire strategie van de organisatie.

Er worden akkoorden afgesloten met partners waarbij een financiering over langere termijn en met een zekere flexibiliteit gegeven wordt binnen vooraf afgesproken regels en met een goede verantwoording en evaluatie achteraf.

Enkel de Belgische humanitaire NGO's en de internationale humanitaire organisaties kunnen een subsidieaanvraag voor een programma indienen. Elke organisatie kan slechts de gelijktijdige subsidiëring van één programma verkrijgen.

Om in aanmerking te komen voor subsidiering, voldoet het programma aan de volgende voorwaarden:

- 1° passen binnen de humanitaire strategie opgemaakt door de organisatie, in termen van geografische of thematische prioriteiten;
- 2° een logische resultaatgerichte benadering respecteren die de opvolging van de specifieke doelstellingen mogelijk maakt, bewezen overeenkomstig de nadere regels bepaald door de Koning;
- 3° aan de door het DAC bepaalde criteria beantwoorden;
- 4° een nauwkeurige begroting voorstellen voor de duur van het programma, waarbij de besteding van het budget in functie van de resultaten wordt weergegeven;
- 5° in een totaal budget voorzien dat ten minste gelijkwaardig is aan het bedrag bepaald door de Koning;
- 6° een maximale looptijd van 24 maanden hebben, met eventuele verlenging ten belope van maximaal 6 maanden.

Voor de programma's van de Belgische humanitaire NGOs, zal de vereffening in drie schijven gebeuren:

- een eerste betaling zal aan het begin van het programma uitgevoerd worden;

- un deuxième versement après réception d'un rapport intermédiaire après 9 mois et la preuve de l'utilisation de 75 pourcent des dépenses de la première tranche;
- le solde sera liquidé après réception d'un rapport narratif et un rapport financier final.

Pour les programmes avec les organisations internationales humanitaires, la liquidation s'effectuera en deux tranches:

- un premier versement sera effectué au début du programme;
- un deuxième versement après réception d'un rapport intermédiaire après 9 mois et la preuve de l'utilisation de 75 pourcent des dépenses prévues de la première année.

Réalisations par pays (en milliers EUR)

Pays	Réalisations 2012	Estimation 2013
Afghanistan	500	
Burkina Faso		525
Burundi		699
Afrique centrale	6 500	3 000
RDCongo	643	3 631
Haiti	2 837	
Côte d'Ivoire	500	
Mali	196	1 050
Niger	188	2 233
Territoires palestiniennes (UNRWA)	2 250	4 310
Rwanda	48	622
Sahel		3 500
Sud Soudan	750	2 068
Tunisie		570
Universel / autres		13 369
Total	14 412	35 577

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Arrêté royal relatif à l'aide humanitaire en préparation.

Méthode de calcul de la dépense (répartition indicative en milliers d'EUR)

Tous les trois ans un appel à propositions pour l'octroi de subsides à des programmes sera lancé.

- een tweede betaling na ontvangst van een tussentijds rapport na negen maanden en het bewijs dat 75 percent van de uitgaven van de eerste schijf besteed werd;
- het saldo zal worden betaald na ontvangst van een narratief en een financieel eindrapport.

Voor programma's van internationale humanitaire organisaties, zal de vereffening in 2 schijven gebeuren:

- een eerste betaling zal aan het begin van het programma worden uitgevoerd;
- een tweede betaling na ontvangst van een tussentijds rapport na 9 maand en het bewijs dat 75 percent van de voorziene bestedingen in het eerste jaar gerealiseerd zijn.

Realisaties per land (in duizend EUR)

Land	Realisaties 2012	Raming 2013
Afghanistan	500	
Burkina Faso		525
Burundi		699
Centraal Afrika	6 500	3 000
RDCongo	643	3 631
Haiti	2 837	
Ivoorkust	500	
Mali	196	1 050
Niger	188	2 233
Palestijnse gebieden (UNRWA)	2 250	4 310
Rwanda	48	622
Sahel		3 500
Zuid-Soedan	750	2 068
Tunesië		570
Universeel / andere		13 369
Totaal	14 412	35 577

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Koninklijk besluit betreffende de humanitaire hulp in voorbereiding.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve verdeling in duizend EUR)

Om de drie jaar zal een oproep tot voorstellen voor de toekenning van subsidies aan programma's gelanceerd worden.

<i>Organisation</i>	<i>Engagem</i>	<i>Liquid</i>
PAM	17 000	12 750
UNHCR	7 000	5 250
CICR	11 000	8 250
OCHA	4 000	3 000
FNUAP	0	0
FAO	6 000	4 500
UNRWA	6 000	4 500
UNICEF	6 000	4 500
Sphere	0	0
ONG humanitaires	40 000	20 000
Programmes en cours	0	1 995
Total	97 000	64 745

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

En exécution de la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement et de l'arrêté royal relatif à l'aide humanitaire en préparation, le programme 5 a été entièrement revu. Par contre, le total des différentes allocations de base du programme reste inchangé.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Contributions aux moyens généraux, aux fonds humanitaires et aux projets

A.B. : 14 54 52 12.21.80 – Transport d'aide par la Défense Nationale.

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	150	0	0	0	0
cl	0	150	0	0	0	0

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 150 keur en engagement et en liquidation.

Description

Cette AB ne sera plus utilisée.

<i>Organisatie</i>	<i>Vastleg..</i>	<i>Vereff.</i>
WFP	17 000	12 750
UNHCR	7 000	5 250
ICRC	11 000	8 250
OCHA	4 000	3 000
UNFPA	0	0
FAO	6 000	4 500
UNRWA	6 000	4 500
UNICEF	6 000	4 500
Sphere	0	0
Humanit. NGO's	40 000	20 000
Lopende programma's	0	1 995
Totaal	97 000	64 745

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

In uitvoering van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking en van het koninklijk besluit betreffende de humanitaire hulp in voorbereiding, werd programma 5 volledig herschikt. Het totaal van de verschillende basisallocaties binnen het programma blijft echter ongewijzigd.

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingsamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

Bijdragen aan de algemene middelen, aan humanitaire fondsen en aan projecten

B.A. : 14 54 52 12.21.80 – Transport van hulpgoederen door Landsverdediging.

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	150	0	0	0	0
vek	0	150	0	0	0	0

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 150 keur langs vastleggingszijde en vereffeningszijde.

Omschrijving

Deze BA zal niet meer gebruikt worden.

A.B. : 14 54 52 35.40.81 – Contributions aux moyens généraux des organisations humanitaires internationales (cf art. 2.14.6 et 2.14.11 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	48 460	51 000	20 040	64 920	0	0
cl	43 710	51 000	25 503	21 640	21 640	21 640

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 500 keur en liquidation.

Description

Les organisations humanitaires internationales partenaires de la coopération multilatérale belge jouent toutes, dans leur domaine d'expertise, un rôle de premier plan, sinon indispensable, dans le paysage humanitaire. Pour permettre à ces organisations de jouer pleinement leur rôle, il est essentiel, qu'elles puissent compter, pour une partie substantielle de leur financement, sur des contributions prévisibles et non affectés (« unearmarked »). Les cotisations permettant à la Belgique de devenir membre à des organisations sont également considérées comme une contribution aux moyens généraux de cette organisation.

Pour la description des organisations voir l'introduction du programme 5.

Pour être éligible, la contribution aux moyens généraux doit:

- 1° s'inscrire dans la stratégie humanitaire établie par l'organisation;
- 2° respecter une approche logique orientée vers les résultats;
- 3° avoir une durée maximale de trois ans.

Pendant l'année transitoire 2014, l'engagement se fera sur une base annuelle. A partir de 2015 l'engagement se fera pour 3 ans.

La liquidation sera effectuée annuellement.

Le suivi des dépenses est assuré par les organes de gestion de l'organisation humanitaire internationale.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

B.A. : 14 54 52 35.40.81 – Bijdragen tot de algemene middelen van de humanitaire internationale organisaties (cf art. 2.14.6 en 2.14.11 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	48 460	51 000	20 040	64 920	0	0
vek	43 710	51 000	25 503	21 640	21 640	21 640

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 500 keur langs vereffeningszijde.

Omschrijving

De internationale humanitaire organisaties partnerorganisaties van de Belgische multilaterale samenwerking spelen allen, binnen het domein van hun specialisatie, een vooraanstaande zo niet onmisbare rol in het humanitaire landschap. Om deze organisaties toe te laten hun rol naar behoren te vervullen is het van groot belang dat zij voor een belangrijk deel van hun financiering kunnen rekenen op voorspelbare, niet toegewezen ("unearmarked") fondsen. Ook een lidmaatschapsbijdrage van België is één van de vormen waaronder een bijdrage aan de algemene middelen kan plaatsvinden.

Voor een beschrijving van de organisaties zie inleiding programma 5.

Om in aanmerking te komen, moet de bijdrage aan de algemene middelen:

- 1° binnen de door de organisatie opgemaakte humanitaire strategie passen;
- 2° een logische resultaatgerichte benadering respecteren;
- 3° een maximale looptijd van drie jaar hebben.

In het overgangsjaar 2014 zal nog gewerkt worden met een eenjarige vastlegging. Vanaf 2015 zal voor drie jaar vastgelegd worden.

De vereffening zal jaarlijks gebeuren.

De bestedingen worden door de beheersorganen van de internationale humanitaire organisatie opgevolgd.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Arrêté royal relatif à l'aide humanitaire en préparation.

Contributions volontaires sur base d'actes unilatéraux.

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs en milliers EUR)

Les crédits par organisation ont été calculés sur base :
- des priorités politiques de la Belgique en matière de coopération, mises en parallèle avec les besoins des victimes et avec les priorités opérationnelles des organisations ;
- de l'évaluation de la performance des organisations.

Les estimations par organisations seront actualisées lors de l'attribution.

Organisation	sc	2012	2013	2014
CICR	CE	750	750	3 000
	CL	750	750	3 000
UNHCR	CE	10 000	7 500	8 000
	CL	10 000	7 500	8 000
OCHA	CE	1 000	1 000	2 500
	CL	1 000	1 000	2 500
UNRWA	CE	6 000	6 000	6 500
	CL	6 000	6 000	6 500
ALNAP	CE	0	0	40
	CL	0	0	40
CICR +	CE	11 210	9 700	0
	CL	11 210	9 700	0
CERF	CE	15 000	14 000	0
	CL	11 250	14 250	0
CHF Sudan	CE	0	3 000	0
	CL	0	2 250	0
CHF DRC	CE	4 000	4 000	0
	CL	3 000	4 000	0
DREF	CE	500	500	0
	CL	500	500	0
ERF Syrie	CE	0	4 500	0
	CL	0	4 500	0
ALNAP	CE	0	50	0
	CL	0	50	0
En cours	CE	0	0	0
	CL	0	0	5 463
Total	CE	48 460	51 000	20 040
	CL	43 710	50 500	25 503

Pour ce qui concerne les contributions aux fonds humanitaires voir dorénavant l'AB 14 54 52 35.60.82.

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

En exécution de la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement et de l'arrêté royal relatif à l'aide humanitaire en préparation, le programme 5 a été entièrement revu. Par contre, le total des différentes allocations de base du programme reste inchangé.

Koninklijk besluit betreffende de humanitaire hulp in voorbereiding.

Vrijwillige bijdragen op basis van unilaterale akten.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

De kredieten voor elke organisatie werden vastgesteld op basis van

- een vergelijking tussen de beleidsprioriteiten van de Belgische samenwerking, de noden van de slachtoffers en de operationele noden en prioriteiten van de organisaties;

- een evaluatie van de prestaties van de organisatie.

De ramingen per organisatie zullen geactualiseerd worden op het ogenblik van de toekenning

2015	2016	2017	ks	Organisatie
9 000	0	0	VK	ICRC
3 000	3 000	3 000	Vek	
25 500	0	0	VK	UNHCR
8 500	8 500	8 500	Vek	
9 300	0	0	VK	OCHA
3 100	3 100	3 100	Vek	
21 000	0	0	VK	UNRWA
7 000	7 000	7 000	Vek	
120	0	0	VK	ALNAP
40	40	40	Vek	
0	0	0	VK	ICRC +
0	0	0	Vek	
0	0	0	VK	CERF
0	0	0	Vek	
0	0	0	VK	CHF Sudan
0	0	0	Vek	
0	0	0	VK	CHF DRC
0	0	0	Vek	
0	0	0	VK	DREF
0	0	0	Vek	
0	0	0	VK	ERF Syrie
0	0	0	Vek	
0	0	0	VK	ALNAP
0	0	0	Vek	
0	0	0	VK	Lopend
0	0	0	Vek	
64 920	0	0	VK	Totaal
21 640	21 640	21 640	Vek	

Voor wat betreft de bijdragen aan de humanitaire fondsen zie voortaan BA 14 54 52 35.60.82.

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

In uitvoering van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking en van het koninklijk besluit betreffende de humanitaire hulp in voorbereiding, werd programma 5 volledig herschikt. Het totaal van de verschillende basisallocaties binnen het programma blijft echter ongewijzigd.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

A.B. : 14 54 52 35.60.82 – Fonds humanitaires (cf art. 2.14.6 et 2.14.11 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	15 500	38 000	41 500	100 000	0	95 000
cl	13 312	38 000	44 050	50 000	50 000	47 500

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 1 422 keur en liquidation.

Description

Un fonds humanitaire international de donateurs est un fonds à gestion commune placé sous le contrôle d'une ou de plusieurs organisations internationales et destiné à permettre un financement commun de l'aide humanitaire dans certains pays en développement ou au bénéfice de certaines thématiques.

Les fonds devront pouvoir financer sur le très court terme des besoins humanitaires urgents, dans le respect de règles transparentes et en justifiant correctement les dépenses.

Pour la description des fonds voir l'introduction du programme 5.

Pour pouvoir être octroyée, la contribution à un fonds humanitaire international de donateurs satisfait aux conditions suivantes:

- 1° être liée au financement dont le fonds a besoin pour répondre aux besoins humanitaires ciblés par le fonds;
- 2° reposer sur une analyse de la gestion du fonds, tant en ce qui concerne l'octroi en fonction des besoins que les procédures financières;
- 3° avoir une durée maximale de deux ans.

Pendant l'année transitoire 2014, l'engagement se fera sur une base annuelle. A partir de 2015 l'engagement se fera sur 2 ans.

La liquidation sera effectuée annuellement.

Les financements de fonds humanitaires liés à une crise soudaine pourront être engagés et liquidés sur une base annuelle.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que

Gender Impact : categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

B.A. : 14 54 52 35.60.82 – Humanitaire fondsen (cf art. 2.14.6 en 2.14.11 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	15 500	38 000	41 500	100 000	0	95 000
vek	13 312	38 000	44 050	50 000	50 000	47 500

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 1 422 keur langs vereffeningsszijde.

Omschrijving

Een internationaal humanitair donorfonds is een gemeenschappelijk beheerd fonds onder de controle van één of meerdere internationale organisaties en bedoeld om gemeenschappelijke financiering van de humanitaire hulp in bepaalde ontwikkelingslanden of ten voordele van bepaalde thema's mogelijk te maken. De fondsen dienen op zeer korte termijn gelden te kunnen toewijzen aan dringende humanitaire noden volgens transparante regels en met een goede verantwoording.

Voor een beschrijving van de fondsen zie inleiding programma 5.

Om in aanmerking te komen voor toekenning, voldoet de bijdrage aan een internationaal humanitair donorfonds aan de volgende voorwaarden:

- 1° in relatie staan tot de financiering die het fonds nodig heeft om de humanitaire noden te lenigen waarop het fonds zich richt;
- 2° gebaseerd zijn op een analyse van het beheer van het fonds, zowel wat betreft de toekenning in functie van de noden als de financiële procedures;
- 3° een maximale looptijd van twee jaar hebben.

In het overgangsjaar 2014 zal nog gewerkt worden met een eenjarige vastlegging. Vanaf 2015 zal voor twee jaar vastgelegd worden.

De vereffening zal jaarlijks gebeuren.

Financiering van humanitaire fondsen voor plotse crisissen zal op jaarbasis vastgelegd en vereffend kunnen worden.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale

modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Arrêté royal relatif à l'aide humanitaire en préparation.

Contributions volontaires sur base d'actes unilatéraux.

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs en milliers EUR)

Les estimations par fonds seront adaptées aux besoins réels au moment de l'attribution.

Organisation	sc	2012	2013	2014
PAM - IRA	CE	4 000	5 000	8 500
	CL	4 000	3 750	8 500
FAO SFERA	CE	4 500	5 000	8 500
	CL	3 375	4 875	8 500
DREF	CE	0	0	2 000
	CL	0	0	2 000
CERF	CE	0	0	17 000
	CL	0	0	17 000
CHF RDC	CE	0	0	4 000
	CL	0	0	4 000
CHF Soudan	CE	0	0	1 000
	CL	0	0	1 000
UNICEF	CE	0	0	500
	CL	0	0	500
Cris soudains	CE	0	0	0
	CL	0	0	0
En cours	CE	0	0	0
	CL	0	0	2 550
Aide aliment	CE	7 000	28 000	0
	CL	5 937	27 953	0
Total	CE	15 500	38 000	41 500
	CL	13 312	36 578	44 050

* Vu la discipline budgétaire renforcée, une grande partie des engagements 2012 n'a pas pu être réalisée. Une partie des dossiers a été transférée à 2013.

** Jusqu'en 2013 les contributions aux différents fonds du CICR et d'OCHA, au CERF et au CHF DRC étaient payées à charge de l'AB 14 54 52 35.40.81.

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

En exécution de la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement et de l'arrêté royal relatif à l'aide humanitaire en préparation, le programme 5 a été entièrement revu. Par contre, le total des différentes allocations de base du programme reste inchangé.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Koninklijk besluit betreffende de humanitaire hulp in voorbereiding.

Vrijwillige bijdragen op basis van unilaterale akten.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

De ramingen per fonds zullen aan de reële noden aangepast worden op het ogenblik van de toekenning.

2015	2016	2017	ks	Organisatie
21 000	0	21 000	VK	WFP - IRA
10 500	10 500	10 500	Vek	
21 000	0	21 000	VK	FAO SFERA
10 500	10 500	10 500	Vek	
4 000	0	4 000	VK	DREF
2 000	2 000	2 000	Vek	
35 000	0	35 000	VK	CERF
17 500	17 500	17 500	Vek	
11 000	0	8 000	VK	CHF DRC
5 500	5 500	4 000	Vek	
4 000	0	2 000	VK	CHF Soed
2 000	2 000	1 000	Vek	
1 000	0	1 000	VK	UNICEF
500	500	500	Vek	
3 000	0	3 000	VK	Plotse crisis
1 500	1 500	1 500	Vek	
0	0	0	VK	Lopend
0	0	0	Vek	
0	0	0	VK	Voeds. hulp
0	0	0	Vek	
100 000	0	95 000	VK	Totaal
50 000	50 000	47 500	Vek	

* Omwille van de versterkte begrotingsdiscipline kon een groot deel van de vastleggingen 2012 niet gerealiseerd worden. Een deel van de dossiers werd naar 2013 overgedragen.

** Tot en met 2013 werden de bijdragen aan de verschillende fondsen van het ICRC en van OCHA, aan CERF en aan CHF DRC betaald ten laste van BA 14 54 52 35.40.81.

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

In uitvoering van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking en van het koninklijk besluit betreffende de humanitaire hulp in voorbereiding, werd programma 5 volledig herschikt. Het totaal van de verschillende basisallocaties binnen het programma blijft echter ongewijzigd.

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

A.B. : 14 54 52 35.60.83 – Projets humanitaires (cf art. 2.14.3, 2.14.6 et 2.14.11 du budget général des dépenses).

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	12 249	33 500	16 301	38 000	40 000	11 000
cl	12 142	33 500	16 833	38 000	40 000	11 000

En application de la prudence budgétaire, les crédits 2013 ont été bloqués à concurrence de 5 377 keur en engagement et en liquidation.

Description

Un « projet » humanitaire est une action d'aide humanitaire d'une durée maximale de dix-huit mois, centrée sur un groupe-cible, un objectif ou une crise sur le court terme, y compris le développement de produits de connaissances. Ces interventions servent à combler des lacunes. Les crises soudaines, sous-financées et oubliées ainsi que les interventions stratégiques nécessaires à l'amélioration du système humanitaire entrent par exemple dans ce cadre, mais il ne s'agit là que d'exemples parmi d'autres

En outre, par cette collaboration sur base de projets, l'efficacité d'un acteur humanitaire peut mieux être appréciée. De même, les problèmes auxquels il est confronté sont mieux compris.

Pour pouvoir être subventionné, le projet satisfait aux conditions suivantes:

- 1° s'inscrire dans la stratégie humanitaire établie par l'organisation;
- 2° respecter une approche logique orientée vers les résultats qui rend possible le suivi de l'objectif spécifique, attestée conformément aux modalités déterminées par le Roi;
- 3° répondre aux critères déterminés par le CAD;
- 4° présenter un budget précis pour la durée du projet, avec indication des affectations budgétaires en fonction des résultats;
- 5° prévoir un budget total au moins équivalent au montant déterminé par le Roi, à l'exception des projets concernant la réalisation d'études et d'évaluations et la mise en œuvre d'actions destinées à rendre l'aide humanitaire plus efficace et efficiente;
- 6° avoir une durée maximale de 18 mois.

La liquidation du subside sera effectuée en une tranche au début du projet.

B.A. : 14 54 52 35.60.83 – Humanitaire projecten (cf art. 2.14.3, 2.14.6 en 2.14.11 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	12 249	33 500	16 301	38 000	40 000	11000
vek	12 142	33 500	16 833	38 000	40 000	11000

In toepassing van de begrotingsbehoedzaamheid werden de kredieten 2013 geblokkeerd ten belope van 5 377 keur langs vastleggingszijde en vereffeningzijde.

Omschrijving

Een humanitair "project" is een actie van humanitaire hulp met een maximumduur van achttien maanden gericht op een doelgroep, een doelstelling of een crisis op korte termijn, inclusief de ontwikkeling van kennisproducten. Deze interventies zijn gericht op een aanvulling van lacunes. Dit kan bijvoorbeeld, maar niet uitsluitend, gaan over plotse ondergefinancierde en vergeten crisissen of noodzakelijke strategische interventies in vernieuwingen in het humanitaire systeem.

Bovendien kan, door ook op projectbasis samen te werken, de effectiviteit van een humanitaire actor beter beoordeeld worden en worden de problemen waarmee hij geconfronteerd wordt beter begrepen.

Om in aanmerking te komen voor subsidiering, voldoet het project aan de volgende voorwaarden:

- 1° binnen de door de organisatie opgemaakte strategie passen;
- 2° een logische resultaatgerichte benadering respecteren die de opvolging van de specifieke doelstelling mogelijk maakt, bewezen overeenkomstig de nadere regels bepaald door de Koning;
- 3° aan de door het DAC bepaalde criteria beantwoorden;
- 4° een nauwkeurige begroting voor de duur van het project voorleggen, met de aanduiding van de besteding van het budget in functie van de resultaten;
- 5° in een totaal budget voorzien dat ten minste gelijkwaardig is aan het bedrag bepaald door de Koning, met uitzondering van de projecten met betrekking tot het realiseren van studies of evaluaties en de uitvoering van acties die tot doel hebben de humanitaire hulp efficiënter en doeltreffender te maken;
- 6° een maximale looptijd van 18 maanden hebben.

De vereffening van de subsidie zal gebeuren in één schijf aan het begin van het project.

Réalisations par pays (liquidations en milliers EUR)

<i>Pays</i>	<i>Réalisations 2012</i>	<i>Estimation 2013</i>
Afghanistan	5 750	1 000
Bolivië		144
Burundi	500	
Afrique centrale		3 000
RD Congo	2 000	5 967
Rép dominicaine		157
Haïti		645
Honduras		711
Côte d'Ivoire		500
Mali		3 200
Mozambique		1 330
Niger		4 300
Pakistan	750	
Territoires palest.	442	
Pérou		155
Sahel	1 250	1 000
Sud Soudan		691
Syrie	1 450	1 150
Tsjaad		1 500
Universel / autres		2 673
Total	12 142	28 123

Vu la discipline budgétaire renforcée, une grande partie des engagements 2012 n'a pas pu être réalisée. Une partie des dossiers a été transférée à 2013.

Base légale / Base réglementaire

Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014.

Loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement.

Arrêtés royaux d'exécution de la loi du 25 mai 1999 relative à la coopération internationale belge, telle que modifiée par la loi du 2 janvier 2001 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses et par la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses.

Arrêté royal relatif à l'aide humanitaire en préparation.

Méthode de calcul de la dépense (chiffres indicatifs en milliers EUR)

Au moment de l'établissement du budget 2014, une programmation exhaustive en la matière n'est pas encore possible compte tenu de la nature des interventions qui répondent aux crises et aux urgences en évolution.

Les crises humanitaires en Afrique de l'Ouest, en Afghanistan et en Haïti, ainsi que les besoins accrus en Syrie et dans la région, en RD Congo, au Sahel et au Sud Soudan demanderont également en 2014 un effort supplémentaire des donateurs.

En outre, il y a une nette augmentation en intensité et en fréquence des situations d'urgence humanitaire. Suite au changement climatique le nombre de catastrophes météorologiques (cyclones, glissements de terrain, etc) et climatologiques (sécheresses) augmente. En outre, le nombre de victimes par

Realisaties per land (vereffeningen in duizend EUR)

<i>Land</i>	<i>Realisaties 2012</i>	<i>Raming 2013</i>
Afghanistan	5 750	1 000
Bolivië		144
Burundi	500	
Centraal Afrika		3 000
DR Congo	2 000	5 967
Dominikaanse Rep		157
Haïti		645
Honduras		711
Ivoorkust		500
Mali		3 200
Mozambique		1 330
Niger		4 300
Pakistan	750	
Palestijnse gebieden	442	
Peru		155
Sahel	1 250	1 000
Zuid Soedan		691
Syrië	1 450	1 150
Tsjaad		1 500
Universeel / andere		2 673
Totaal	12 142	28 123

Omwille van de versterkte begrotingsdiscipline kon een groot deel van de vastleggingen 2012 niet gerealiseerd worden. Een deel van de dossiers werd naar 2013 overgedragen.

Wettelijke basis / Reglementaire basis

Wet houdende algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014.

Wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking.

Koninklijke uitvoeringsbesluiten van de wet van 25 mei 1999 betreffende de Belgische internationale samenwerking, zoals gewijzigd door de wet van 2 januari 2001 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen en door de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen.

Koninklijk besluit betreffende de humanitaire hulp in voorbereiding.

Berekeningsmethode van de uitgave (indicatieve cijfers in duizend EUR)

Op het ogenblik van de opstelling van de begroting 2014 is een volledige programmatie niet mogelijk gezien de interventies een reactie zijn op noodtoestanden en evoluerende crisissen.

De humanitaire crisissen in West-Afrika, Afghanistan en Haïti, evenals de gestegen noden in Syrië en in de regio, de DR Congo, de Sahel en Zuid-Soedan zullen ook in 2014 nog een grote inspanning van de donorgemeenschap vergen.

Er is ook een onmiskenbare verhoging in intensiteit en frequentie van de humanitaire noodsituaties. Door de klimaatverandering stijgt het aantal meteorologische (orkanen, modderstromen, etc.) en klimatologische (droogtes) rampen. Daarenboven stijgt het aantal slachtoffers per ramp, ook voor aardbevingen

catastrophe, y compris les tremblements de terre (catastrophes géologiques), augmente également par l'accroissement de la densité de la population et par l'urbanisation.

Explications relatives à la différence entre le montant demandé en 2014 et le montant reçu en 2013

En exécution de la loi du 19 mars 2013 relative à la Coopération belge au Développement et de l'arrêté royal relatif à l'aide humanitaire en préparation, le programme 5 a été entièrement revu. Par contre, le total des différentes allocations de base du programme reste inchangé.

Impact Gender : catégorie 3. Voir note relative à l'intégration de la dimension genre à la coopération au développement dans les missions assignées de la division organique 54.

Divers

A.B. : 14 54 53 33.00.01 – Subsidies destinés à couvrir les frais de transport de matériel et d'équipement. (cf art. 2.14.6 du budget général des dépenses)

(en milliers EUR)

sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	0	0	0	0	0	0
cl	19	0	0	0	0	0

Description

Des subventions pour le transport des matériaux et des équipements ne seront plus attribuées.

(geologische rampen), door de toename van de bevolkingsdichtheid en de verstedelijking.

Uitleg i.v.m. het verschil tussen het gevraagde bedrag in 2014 en het ontvangen bedrag in 2013

In uitvoering van de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking en van het koninklijk besluit betreffende de humanitaire hulp in voorbereiding, werd programma 5 volledig herschikt. Het totaal van de verschillende basisallocaties binnen het programma blijft echter ongewijzigd.

Gender Impact: categorie 3. Zie nota met betrekking tot de integratie van « gender » in de ontwikkelingssamenwerking onder de toegewezen opdrachten van organisatieafdeling 54.

Diversen

B.A. : 14 54 53 33.00.01 – Toelagen bestemd ter dekking van de transportkosten van materieel en uitrusting (cf. art. 2.14.6 van de algemene uitgavenbegroting)

(in duizend EUR)

ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	0	0	0	0	0	0
vek	19	0	0	0	0	0

Omschrijving

Er zullen geen subsidies voor het transport van materieel en uitrusting meer toegekend worden.

DIVISION ORGANIQUE 55 : DIRECTION GENERALE DE LA COORDINATION ET DES AFFAIRES EUROPEENNES	ORGANISATIEAFDELING 55: DIRECTIE-GENERAAL COORDINATIE EN EUROPESE ZAKEN
Missions assignées: La Direction générale de la Coordination et des Affaires européennes a pour mission de contribuer à la définition, la cohérence et l'efficacité de la défense des intérêts belges dans le cadre du processus d'intégration de l'Union européenne et de son affirmation comme acteur déterminant sur la scène internationale. Elle s'attache à rassembler, entretenir et renforcer les compétences, l'expertise et les outils nécessaires à l'anticipation des développements, l'analyse des enjeux, la motivation des propositions de solution et l'explication publique des options retenues. En exécution de la politique du Gouvernement approuvée par le Parlement, la DGE puisera dans une longue tradition pour continuer à développer une Union toujours plus étroite et solidaire entre les peuples européens, fondée sur des valeurs communes, déterminée à promouvoir la sécurité, le développement économique, le progrès social et la qualité de la vie, et attachée à promouvoir dans les relations internationales la paix, la stabilité, la coopération ainsi que l'amélioration et l'équité des relations commerciales et financières. Elle s'appuiera sur l'expérience de préparation, de négociation et de suivi de la politique européenne de la Belgique dont notre SPF a pu faire la preuve et qui lui est reconnue. S'appuyant sur l'expertise existant dans les autres Directions générales du SPF et dans un esprit d'ouverture, de concertation et de collaboration avec les autres autorités fédérales et fédérées, elle assumera son rôle de coordination et s'attachera à anticiper les développements qui pourraient affecter l'Europe élargie et les intérêts belges en particulier. A ces titres, l'expertise propre dont dispose la DGE sera renforcée et élargie. Elle s'attachera à rechercher le soutien du plus grand nombre d'autres Etats membres à son projet pour l'Union européenne. Elle contribuera également de manière permanente à veiller à l'adhésion de l'opinion publique à notre politique européenne.	Toegewezen opdrachten: De directie-generaal Europese Zaken en Coördinatie heeft als taak mee te werken aan het definiëren van de manier waarop de Belgische belangen moeten worden behartigd en erop toe te zien dat zulks op samenhangende en efficiënte wijze gebeurt in het kader van het integratieproces van de Europese Unie en met het oog op de sleutelrol die deze vervult op de internationale scène. Haar opdracht behelst het bijeenbrengen, in stand houden en versterken van deskundigheid en expertise en van de instrumenten die noodzakelijk zijn om te anticiperen op ontwikkelingen. Daarnaast dient de DGE een analyse te maken van de belangen, de voorstellen die met het oog op een oplossing worden aangereikt naar behoren te staven en nadere toelichting te verschaffen over de in aanmerking genomen opties. Ter uitvoering van het regeringsbeleid dat door het Parlement werd goedgekeurd, zal de DGE putten uit een lange traditie om verder te werken aan de uitbouw van een Unie die steeds hechter wordt en alsmaar dichter staat bij de Europese volkeren, die stoelt op gemeenschappelijke waarden en vastbesloten is de veiligheid, de economische ontwikkeling, de sociale vooruitgang en de levenskwaliteit te bevorderen. Ook zal zij verder meewerken aan de uitbouw van een Unie die binnen het kader van de internationale betrekkingen ijvert voor vrede, stabiliteit, samenwerking en voor betere en rechtvaardige financiële en handelsbetrekkingen. De DGE zal zich daarbij laten leiden door de ervaring van onze FOD op het stuk van het voorbereiden, onderhandelen en opvolgen van het Belgische Europees beleid en waarvoor ze als dusdanig erkend wordt. Op basis van de in de andere directies-generaal van de FOD voorhanden zijnde expertise zal de DGE haar coördinerende rol vervullen en werk maken van een proactief optreden ten aanzien van de ontwikkelingen die zich kunnen aandienen in het Europa na de uitbreiding en meer bepaald van de Belgische belangen in een geest van openheid, overleg en samenwerking met de andere federale en gedecentraliseerde overheden. Met het oog hierop zal de specifieke expertise van de DGE nog worden versterkt en uitgebreid. Ze zal al het nodige doen om te bewerkstelligen dat zoveel mogelijk andere lidstaten zich scharen achter haar project voor de Europese Unie. Een ander streefdoel is er continu voor te zorgen dat het Belgische Europees beleid de steun heeft van de publieke opinie.

Programme 1 Relations européennes**Objectifs poursuivis.**

1. Assurer de manière systématique et efficace la coordination des positions belges à défendre au sein du Conseil de l'Union européenne
2. Mobiliser en vue des grands choix politiques pour l'avenir de l'Union élargie.
3. Entretenir les canaux bilatéraux pour soutenir notre politique européenne et nouer d'éventuelles coalitions au sein de l'Union élargie.
4. Informer sur la politique belge en matière européenne.

Moyens mis en œuvre pour réaliser les objectifs poursuivis :

cfr. les allocations de base ci-après.

A.B. : 14 55 11 12.11.10 – Dépenses de toute nature relatives à l'information au sujet de l'Europe.

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	27	117	114	114	114	114
cl	1	117	115	115	115	115

Description

Le crédit doit permettre de couvrir les dépenses suivantes :

- 1) Publications (nouvelles et réimpressions)
- 2) Etudes
- 3) Actions dans la presse (écrite + radio)
- 4) Matériels d'information (cassettes, cartes, dépliants...), coûts de diffusion
- 5) Participation à des salons et à des actions organisées par des tiers
- 6) Frais divers, sponsoring, publicité

Programma 1 Europese betrekkingen**Nagestreefde doelstellingen.**

1. Op systematische en doeltreffende wijze de coördinatie verzorgen van de binnen de EU-Raad te verdedigen Belgische standpunten.
2. Mobiliseren met het oog op de grote politieke keuzes die moeten worden gemaakt in verband met de toekomst van de uitgebreide Unie.
3. Bilaterale contacten onderhouden ter ondersteuning van het Belgische Europees beleid en om zo nodig coalities aan te gaan binnen de uitgebreide Unie.
4. Informatie verstrekken over het Belgische Europees beleid.

Aangewende middelen om de nagestreefde doelstellingen te realiseren:

cfr. de hiernavolgende basisallocaties.

B.A. : 14 55 11 12.11.10 - Uitgaven van allerhande aard betreffende de informatie over Europa

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	27	117	114	114	114	114
vek	1	117	115	115	115	115

Omschrijving

Het krediet moet volgende uitgaven dekken:

- 1) Publicaties (nieuwe + herdrukken)
- 2) Studies
- 3) Acties in de Pers (geschreven pers + radio)
- 4) Voorlichtingsmaterieel (cassettes, kaarten, folders...), verspreidingskosten
- 5) Deelname aan tentoonstellingen en aan acties georganiseerd door derden
- 6) Verschillende onkosten, sponsoring, publiciteit

A.B. : 14 55 11 12.11.11 – Frais de voyages et de séjours de fonctionnaires étrangers invités en Belgique dans le cadre des relations européennes.

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	20	44	43	43	43	43
cl	20	44	43	43	43	43

Description

Ce crédit permet de couvrir les frais afférents aux stages de trois ou quatre groupes de dix fonctionnaires étrangers invités pendant une semaine en Belgique dans le cadre des relations européennes. Il s'agit des frais de logement, de déjeuner et d'une réception offerts à l'occasion du séjour en Belgique de ces fonctionnaires ; ces frais se montent en moyenne à approximativement 10 000 EUR par groupe.

A.B. : 14 55 11 35 40 01 – Contributions de la Belgique à des organismes internationaux (pour mémoire)

(en milliers EUR)						
sc	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	3 789	-	-	-	-	-
cl	3 789	-	-	-	-	-

A.B. : 14 55 11 43 52 01 – Octroi de subsides en faveur de l'intégration européenne

(en milliers EUR)						
ce	2012	2013	2014	2015	2016	2017
ce	117	109	109	109	109	109
cl	98	109	109	109	109	109

Description

Participation aux "Centres Europe Direct" provinciaux.

B.A. : 14 55 11 12.11.11 - Reis- en verblijfskosten van buitenlandse ambtenaren die naar België worden uitgenodigd in het kader van de Europese betrekkingen.

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	20	44	43	43	43	43
vek	20	44	43	43	43	43

Omschrijving

Dit krediet laat toe de kosten te dekken betreffende de stages van drie of vier groepen van 10 buitenlandse ambtenaren uitgenodigd tijdens een week in België in het kader van de Europese relaties.

Het gaat om verblijfs-, maaltijd- en receptiekosten aangeboden naar aanleiding van het verblijf in België van deze ambtenaren; deze kosten bedragen gemiddeld ongeveer 10 000 EUR per groep.

B.A. : 14 55 11 35 40 01 - Bijdragen van België aan internationale organismen (pro memorie)

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	3 789	-	-	-	-	-
vek	3 789	-	-	-	-	-

B.A. : 14 55 11 43 52 01 - Toekenning van toelagen ten gunste van de Europese integratie

(in duizend EUR)						
ks	2012	2013	2014	2015	2016	2017
vak	117	109	109	109	109	109
vek	98	109	109	109	109	109

Omschrijving

Toelagen aan de "Europe Direct Centra" in België.

**Service Administratif à Comptabilité autonome
“Centre de Conférences internationales Egmont
II – Palais d’Egmont”**

Base légale:

Loi-programme du 27/12/2006

Arrêté royal du 27/04/2007 fixant la composition, le fonctionnement et les attributions du comité de gestion du Service d’État à gestion séparée chargé de la gestion du Centre de Conférences internationales Egmont II – Palais d’Egmont

Arrêté royal du 27/04/2007 relatif à la gestion financière du Service d’État à gestion séparée chargé de la gestion du Centre de Conférences internationales Egmont II – Palais d’Egmont

Les ressources du Service administratif à comptabilité autonome chargé de la gestion du Centre de Conférences Internationales Egmont II – Palais d’Egmont proviennent de la mise à disposition de salles, de salons et de matériel. En 2012, le Domaine de Val Duchesse est venu s’ajouter comme mise à disposition supplémentaire.

Les dépenses variables consistent en des paiements de factures relatives à des frais de nettoyage, de sécurité, une intervention dans les charges diverses (électricité, gaz), ainsi que des dépenses d’investissement.

Les opérations sont ventilées conformément à la classification économique. Les dépenses ne peuvent pas dépasser les moyens disponibles.

Dans le courant de l’année budgétaire, les moyens financiers disponibles à l’expiration de l’année budgétaire antérieure peuvent être utilisés.

**Administratieve Dienst met Boekhoudkundige
Autonomie “Centrum voor Internationale
Conferenties Egmont II – Egmontpaleis”**

Wettelijke basis:

Programmawet van 27/12/2006

Koninklijk besluit van 27/04/2007 tot vaststelling van de samenstelling, de werkwijze en de bevoegdheden van het beheerscomité van de Staatsdienst met afzonderlijk beheer belast met het beheer van het Centrum voor Internationale Conferenties Egmont II – Egmontpaleis

Koninklijk besluit van 27/04/2007 betreffende het financiële beheer van de Staatsdienst met afzonderlijk beheer belast met het beheer van het Centrum voor Internationale Conferenties Egmont II – Egmontpaleis

De middelen van de Administratieve dienst met boekhoudkundige autonomie belast met het beheer van het Centrum voor Internationale Conferenties Egmont II – Egmontpaleis zijn afkomstig van het ter beschikking stellen van zalen / salons. In 2012 wordt het domein Hertoginnendal bijgevoegd als extra terbeschikkingstelling.

De variabele uitgaven bestaan uit betalingen van facturen betreffende informatica-, veiligheids-, onderhoudskosten en een tussenkomst in de diverse lasten (electriciteit, gas) alsook investeringsuitgaven.

De verrichtingen worden opgesplitst volgens de economische classificatie. De uitgaven mogen de beschikbare middelen niet overschrijden.

In de loop van het begrotingsjaar mogen de bij het verstrijken van het vorige begrotingsjaar beschikbare geldmiddelen gebruikt worden.

**Service Administratif à Comptabilité Autonome
chargé de la gestion des passeports, des visas,
des cartes d'identité pour des Belges à l'étranger
et des légalisations**

L'objectif visé par le SEGS (service administratif à comptabilité autonome) est de gérer de façon souple au sein du SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au développement la délivrance des passeports, la gestion des autocollants visas, la délivrance des cartes d'identité consulaires aux Belges de l'étranger et les légalisations.

Les recettes fonctionnelles et d'exploitation sont constituées par les versements en provenance des administrations belges et des postes diplomatiques et consulaires de carrière belges à l'étranger. Ces recettes sont représentées par 4 types de produits: passeports, visas, cartes ID et légalisations.

Les dépenses fonctionnelles ou d'exploitation consistent en des paiements de factures relatives à l'achat et la personnalisation de passeports, de cartes d'identité, de visas autocollants ainsi qu'à des frais de développement informatique et de communication, de mission, de loyers de chancellerie, d'indemnités de poste et de formation et des subsides et contributions diverses destinées à cofinancer divers projets dans le cadre de la mise en place d'un système commun et intégré de contrôle des frontières de l'Union

**Administratieve Dienst met Boekhoudkundige
Autonomie belast met het beheer van de
paspoorten, de visa, de identiteitskaarten voor
Belgen in het buitenland en legalisaties**

Het objectief dat wordt beoogd met de SAB (administratieve dienst met boekhoudkundige autonomie) bestaat erin om de afgifte van paspoorten, het beheer van de visumstickers, de afgifte van consulaire identiteitskaarten aan Belgen in het buitenland en de legalisaties door de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking op een soepele manier te regelen

De functionele en exploitatie-ontvangsten zijn samengesteld uit stortingen, komend van Belgische administraties en diplomatieke en consulaire beroeps-posten in het buitenland. Deze ontvangsten houden 4 soorten producten in: paspoorten, visums, ID kaarten en legalisaties.

De functionele en exploitatie-uitgaven bestaan uit betalingen van facturen betreffende de aankoop en personalisatie van paspoorten, identiteitskaarten, visumstickers evenals kosten verbonden aan ontwikkelingen betreffende informatica, communicatiekosten, zendingskosten, betalingen van kanselarijhuur, post-vergoedingen en vormingskosten en diverse toelagen en bijdragen bestemd om verschillende projecten gezamenlijk te financieren in het kader van de progressieve opzet van een gemeenschappelijk en geïntegreerd controlesysteem van de buitengrenzen van de Unie.

**Service administratif à Comptabilité Autonome
chargé de la gestion des Réfectoires et
Restaurants**

Les recettes sont constituées par l'excédent reporté de l'année précédente et par le produit de la vente de repas de café, thé ainsi que de boissons fraîches, pâtisseries...

A partir de 2012 un montant de 25.000 EUR provenant du budget de l'État est accordé pour intervenir dans l'amélioration de la qualité des repas préparés pour le personnel.

Les dépenses représentent l'évaluation du montant des factures à honorer.

Consommation annuelle:

— repas: ± 65.000 unités
— café et thé: ± 54.300 unités
— divers: sucre, lait, pâtisseries, sandwiches, boissons fraîches

Prix de vente/unité:

repas:	de 2,35 € à 6 €
suppléments divers:	de 0,10 € à 2,00 €
boissons fraîches:	de 0,35 € à 2,00 €
boissons chaudes:	de 0,25 € à 1,20 €
pâtisserie:	de 1,00 € à 2,50 €
sandwiches:	de 0,85 € à 3,20 €

**Administratieve Dienst met Boekhoudkundige
Autonomie belast met het beheer van de Refters
en Restaurants**

De inkomsten zijn samengesteld uit het overgedragen saldo van het voorgaande jaar en uit de ontvangsten voortvloeiend uit de verkoop van eetmalen, koffie, thee, frisdranken, gebak...

Vanaf 2012 is een bedrag van 25.000 EUR afkomstig van de Staatsbegroting toegekend om tussen te komen in de verbetering van de kwaliteit van de bereide maaltijden voor het personeel.

De uitgaven stemmen overeen met de raming van de te betalen facturen.

Verbruik op jaarbasis:

— maaltijden: ± 65.000 eenheden
— koffie en thee: ± 54.300 eenheden
— diversen: suiker, melk, gebak, sandwiches, frisdranken

Verkoopprijs/eenheid

eetmalen:	van 2,35 EUR tot 6 €
diverse supplementen:	van 0,10 EUR tot 2,00 EUR
frisdranken:	van 0,35 EUR tot 2,00 EUR
warme dranken:	van 0,25 EUR tot 1,20 EUR
bakkerij:	van 1,00 EUR tot 2,50 EUR
sandwiches:	van 0,85 EUR tot 3,20 EUR